



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



✓ 109. d. 8.



1877.



14/- net

1417

~~88~~
542

11

B. H. Bright

12 1881

11/11/11

11/11/11

11/11/11

CAROLI OGERII

EPHEMERIDES, SIVE ITER

DANICVM,
SVECICVM,
POLONICVM.

Cum esset in comitatu Illustriss. CLAVDII
MEMMII Comitis Auauxij, ad Septen-
trionis Reges Extraordinarij Legati.

*Accedunt NICOLAI BORBONII ad
eundem Legatum Epistolæ hæctenus ineditæ.*

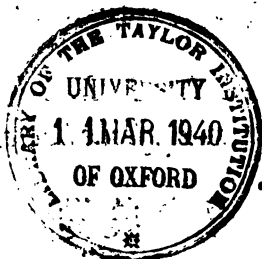


LVTETIÆ PARISIORVM,

Apud PETRVM LE PETIT, Regis Typographum,
via Iacobæa, sub signo Crucis aureæ.

M. DC. LVI.

CVM PRIVILEGIO REGIS.



MVS 0121 AA 17

7-76



ILLVSTRISSIMO VIRO
 IOAN. IACOBÒ MEMMIO
 IN SVPREMA GALLIÆ
 CVRIA SENATORI,
 AC INEVLTATO PRÆSIDI
 DESIGNATO, COMITI DE AVAVX.

Franciscus Ogerius. S.

DVBITAVI fateor, Vir Illustris-
 sime, Tibi-ne an Patri tuo Summo
 Viro, Summoque Præsidi, opus istud
 Ephemeridum ac itinerum Fratris mei nuncu-
 parem. Plurimum sanè debuit Frater illi Pa-
 renti tuo, in cuius benevolentia, non sibi mi-
 nus esse præsidiij quam voluptatis, sepe ac li-
 benter prædicabat: Plurimum illi & Ego de-
 beo qui, ut cetera eius erga me singularis bene-
 neuolentia argumenta in præsens omittam,
 maximam fortunarum mearum partem, à

communi Campania clade immunem esse voluit. Verebar itaque ne duplici causa accusarer ut ingratus, qui neque memoriam Fratris absoluerè, neque nomen meum liberare vellem; ea re maximè in solutum data, qua & mihi alieno labore obuenisset & iam Creditori tot nominibus esset oppignerata. Ad quem enim, potiori iure, pertinere debuit Historia Legationum atque rerum gestarum Claudij Memmij, quam ad ipsius Carissimum Fratrem Ioannem Antonium, bonorum non magis quam virtutum heredem? Verum enim verò, quando Vir Illustriss. Pater tuus Te, quod erat precipuum in illa Patris hereditate cernere voluit, Comitum Auauxy titulum; quidquid etiam ad mensuram tanti nominis implendam conferre potest, unà transcripsisse mihi videtur. Quibus autem artibus id cumulatiùs prestare possis, quam si vestigiis tanti Viri pressius insistas, arcana rimeris, publica priuataque gesta manu diurna nocturnaquè euoluas? Idcirco Tibi præ cæteris hanc Ephemeridem consecrandam putavi, quam utilissimam iuxta ac gratissimam Tibi fore ceriò scio: Non quidem quia Fratris mei casus, fortunas, atque etiam, si Superis placet, nentias & agri-somnia continet; etsi ea quoque pars non iniuscunda est; verum quia

3

Magnum Anaxium exhibet, domi forisque
 spectabilem. Potuisti quidem ex Aëtis publi-
 cis, ex temporum nostrorum Historiis, ex ipsius
 denique Excellentissimi Legati, qua apud Te
 asservantur monumentis; ea quæ in luce homi-
 num, ad Rempublicam pertinentia, sapienter
 prudenterquæ gessit, perdiscere; privatam ho-
 minis vitam, familiares, ut ita dicam, & do-
 mesticas virtutes, mores, studia, non potes alibi
 quam hic, propius ac penitus contemplari. Ac
 vereor, ne tua intersit magis, quæ in secreto
 cubiculo, in cottidiano convivio & sermone fe-
 cerit aut dixerit, quam quæ in Confessibus
 Principum & Conventibus Legatorum, legere
 ac imitari. Facile est enim, vel mediocribus
 ingenii alieno labore subleuatis, ea magnificè
 proferre in publico, quæ Umbraticus aliquis
 Doctor clam suggererit: Facile est personam
 aliquam dignitatis liberalitatis, prudentia,
 comitatis, velut in theatrum inducere; quam
 mox domi deponas, ad sordes & innata vitia
 revolvant. Verum ea pertinaci studio, noctu
 meditari, quæ interdum pronundias; Tibi ipsi
 præsto esse ab Epistolis Latinis, Italicis, Ger-
 manicis, Gallicis; easdem virtutum imagines,
 quæ publicè ostentes, privatim religiose cole-
 re; incorrupto Legationis honore, cum omni-

bus de comitate certare ; denique omnibus be-
 ne velle , plurimis bene facere , id demum est
 Auauxiu[m] esse. Quamobrem durior profecto
 mihi visa est tua conditio, cum tanta spei ap-
 pellationem in Te suscepisti. Est enim Tibi
 grauis aduersaria constituta & parata, incre-
 dibilis quadam ab isto nomine expectatio ,
 quam tamen una re facillimè vinces , si hoc
 statueris, in his artibus Tibi esse laborandum,
 quarum gloriam Illustriss. Patrum adamauit
 & consecutus est. His verò cum ab ineunte
 etate , illo ipso dace , strenuè insudaueris ac
 porro insudes, magna spes me tenet , Te , cuius
 nomen geras , famam etiam ac laudem prope-
 diem consecuturum. Poteras quidem tuq[ue] geni-
 atque indole fretus , optimis Doct[or]ibus erudi-
 tus, speciosis opibus instructus, ad omnia sum-
 ma niti, Magistratus amplissimos , pro digni-
 tate Gentis Memmia gerere : At quod honores
 infra virtutem habeas , opes infra gloriam ;
 quod in magna fortuna eas dotas maximè con-
 secteris, quas nec illa dace nec eripere possis ;
 quod à prima adolescentiâ , Te virum , iudicio,
 fide, animi magnitudine, moribus prastiteris ;
 profecto, si verum fatebere , hoc debes precipuè
 Magni Educatoris tui praeceptis & exemplis.
 Memini illum cum Te Monasterium K westfa-

lorum edocasset, grauioribus philosophia & iurisprudencia studiis, in sinu suo erudiendum; non modo optimos Professores, & Antecessores suo experimento delegisse, sed se ipsum eximium Moralis at Civilis Sapientie Magistrum exhibuisse. Hominem certe mirabar, tot negotiis, ac ut ita loquar, rerum fluctibus obrutum, cui noctu diuque, cum exterorum sollertia, Popularium suorum inuidencia colluctandū erat; cottidie panē, statis horis, adeo tranquille & doctē tecum de Philosophia aut de jure disputantem. Urgebat quidem ad eum laborem suscipiendum *Στοργή* quorū, quae mirum quantum, excitata atque efficax, fuit in eo viro; sed inuitabat magis viuida illa indoles tua quae, velut aruum felix, votis Agricola respondebat, quaeque iam par ferendo quidquid imposuisses, videbatur. Hauriebas auide ex eius ore, quam fundebat sapientiam ac intimo petere recondebas, quam aliquando in usum patriae profunderes: Auscultabas praecepta mirae verborum dulcedine condita: Exemplis excitabaris, quae se ultro ad miraculum, omnium oculis ingerebant. At ille, quae ipse modestus fuit, alienis, in Te instituendo, utebatur, illustribus illis quidem, nec longē petitis. Aderant quippe in isto celeberrimo Conuentu lectissima

Ex orbe toto capita, exercitatisimi rebus geren-
dis omnium ferè Christianorum Principum
Legati; tot Ingenijs, virtute, doctrinâ, soller-
tia præstantibus, nō ad usum modo; sed ad emu-
lationem, succincti. Diceres, quidquid pruden-
tia, litterarum, acuminis, humanitatis, ameni-
tatis; tota Europa diffunditur, ceu riuos in
unum alueum confluxisse. Hos Tibi homines;
ut quisq; peculiari dote ac facultate eminebat,
acerrimus virtutum estimator, spectandos pro-
ponebat atque imitandos. In hoc fidem & can-
dorem; in illo elegantiam vimq; dicendi prom-
ptam; alterius cunctatiorem prudentiam &
pectus rebus eloquens; alterius rerum divina-
rum studium; pietatemque in Deū ac Patriam
precipue commendabat. Quoties verò omnia
laudū argumenta in uno homine, ac quantum
virtus eniti potest; ostentare vellet, scis Vir Il-
lustriss. nil me ad gratiam fingere: Nosti, in-
quam, quod exemplar, non Tibi modo; verum
etiam sibi proponeret. Magnum videlicet FA-
BIVM illum CHISIVM, quem iam tum Deus
Opt. Max. Principem Legatorum, in istis Prin-
cipum Christianorū Comitjs, Orbis, quā Chri-
stianus est, imperio proludere volebat. Hic est
Alexander ille, qui nō insani iuuenis, per cades
& latrocinia quesito titulo; sed divinarum bu-

manarumque virtutū nomine ; ob seruatos Ci-
ues, pacem procuratam , Ecclesiam pristinae di-
gnitati redditā, Magnus & est, & dici ab omni
posteritate merebitur. Fatebor hic quod res est,
Vir Illustriss. agre in proclui impetum me su-
stinere , sponte & tanquam pondere in laudes
tanti Pontificis ruentē: Sed tamēn reprimo me,
ne videar Optimum longe Principū , cuius am-
plissimis virtutibus vnus orbis non sufficit, in
vnius tamquam annuli spatii velle concludere.
V num addā, quod ad rem nostram facit ; nul-
lum me vidiſſe vmq̃uā aut legiſſe par virtutum
similius, tamque bene compositum, quā fuerint
inter ſe CHISIUS & AVAUXIUS, quos idem
de religione, de Republica, de pace , de litteris
sensus, artiſſimo neceſſitudinis vinculo coniun-
xerat. Quamobrē fortunæ ſatis magnas habere
gratias non queo ; quod eo me tandem pane in-
uitum ire cōpulit, vbi Heroūm iſtorum, alterius
familiaritate, alterius beneuolentia, ne quid
elatius dicam, cohonestatus ſum. Quò minus ab
amicis videor reprehendendus, ſi cum ſe in pe-
regrinationibus aliquid ſupra fidem eximij, at-
que admirandi vidiſſe jactāt ; iſtud ex antiquo
Rhetore, de Roma & Theodoſio viciſſim regero.
Ego vero Chiſiū vidi, Auauxium vidi &
vtrumq; ſimul vidi. At alterum non ampliùs

*videndum abstulit mors inuida, tanto amissi
 desiderio, ut nullum dolendi finem mihi statuen-
 dum pridem professus sim, nisi quis illum felix
 Genius & Sospitator meis oculis, rediuuium sti-
 tisset. Quod verò numquam bona fide fieri posse
 putaram, id magnam partem confectum esse, &
 unice miror & vehementer gaudeo. Enimvero,
 quotiescumq; Te Vir Illustriss. magnis passibus
 ad virtutem grassantem cōspicio; quoties mores
 compositos, animum ad magna erectum, equi-
 tatem in iure dicundo summam; amorem tuum
 denique eximium cogito erga litteras Littera-
 tosq;e, toties Excellentiss. Patruum tuum mihi
 videre videor, viuum penè ac spirantem. Illius
 quidem Effigiem adumbraui potius quam ex-
 pressi, in Elogio, quod Concionibus meis pane-
 gyricis praefixi: Frater item meus in istis Com-
 mentarijs nonnullos colores ac lineamenta ad-
 iecit, quæ ad exprimendam hominis similitudi-
 nem multum conferant; aderit & forsan feli-
 cior aliquis Artifex qui ex ambabus meliorem
 dabit: Integram perfectamque, nullus dederit
 nisi Tu, Vir Illustriss. qui totum, quantus
 quantus fuit, Auauxiu fide, pietate, pruden-
 tia, bonis artibus; Regi, Gallia, Senatui, Lite-
 ratorum Ordini, mihi denique representabis.
 Vale. Lut. Paris. Anno exente CIO. IOC. LV.*



LECTORI. S.

QUOD publico legauerat moriens Frater, id fidei meæ concreditum, qua possum optima, repræsentō. Et quidem non eo primum consilio scripserat, ut ea peregrinationum suarum Commentaria in vulgus ederentur. Longè alia mens fuit, quod sæpius ab ipso accepi. Nimirum sibi tantum Musisq̃ scribebat, tum ut ratio otij constaret, tum ut infirmam & male-fidam memoriam adjuuaret, possetque aliquando grata tot rerum, in longinquis ac variis locis, aut visarum aut gestarum, recordatione perfrui. Cum verò Illustriss. Claud. Memmius Comes Auauisus, quo clam nihil rerum agebat, ac ne cogitabat quidem, cotidie scriptitantem obseruasset, mirifice delectatus est & scriptionis genere & narrationis facilitate & venustate sermonis. Itaque hominem hortatus est, ut eò diligentius omnia perscriberet.

ret, quò facilis id exequabatur; se arbitrari eiusmodi scripta posteritati ingrata non fore, pergeret porro, olim suo tempore editurus. Huic tanto suffragio accessit, qua non potuit in re literaria maior esse, Nicolai Borbonij auctoritas. Ille Fratri, cuius genium in scribendo bene nouerat, elegantissimâ Epistolâ; serîo suadet vt Legationis Memmianæ Historiam conscribat, proposito etiam Augerij Busbequij nomine & exemplo; in altero videlicet omen, in altero rationem bene scribendi ostentans. Tantis sponsoribus tamque locupletibus, quorum etiam in sententiam concessere, quotquot Viri Docti hoc Itinerarium curiosius oculis emensi sunt; decreuerat Carolus Ogerius, simul ac in Galliam rediit, opus illud in lucem edere. Verum qui primus & scribendi & edendi Auctor fuerat, intercessit Auauxius. Quæ autem fuerint causæ mutandi consilij, has ferme accipio. Nolebat Vir singularis virtutis & modestiæ, onerari verecundiam suam tot laudibus; gliscente iam maxime in animis æmulatorum inuidiâ, quæ

postmodum, crescente rerum gestarum gloria, latius etiam virus suum diffudit. Nolebat etiam, quam ego vel præcipuam, differendæ in aliud tempus editionis, rationem existimo, consilia Legationis euulgari: Quamquam enim hic Commentarius prima fronte, Ephemeridum solummodo aut Itinerarij nomine censeri posse videatur, tantumque itus, reditus, pompas ac vana Legationum & ut verbo dicam, ~~scriptis~~ complecti, subsunt tamen arcana rerum, haud temerè vulganda ab interioris admissionis comite. Nouerat quippe prudentissimus Legatus, optimum agendarum rerum vinculum, esse silentium, verebaturque, ne quis sagacioris ingenij Lector, nonnulla obseruaret, quæ nesciri tunc temporis Reipublicæ intererat. Itaque roganti, in quot annos editionem istius libri differri veller, respondit admodum viginti; si tamen, inquit, viuis vniquam passurus sum librū ullum edi, cuius vtramque paginam laudes mea faciant. Paruit monenti Patrono Cliens obsequentissimus, ac demum post annos vi-

ginti, Anauxio etiam magno Bonorum
 incerore è viuis sublato, feridè de eden-
 do libro cogitauit. Nimirum cum arca-
 nis Imperij satis cautum esset tot anno-
 rum lapsu, quo effectum est vt arcana
 esse desierint; satis etiam superquè
 consultum Excellentiss. Legati mode-
 stia, ipsius morte, quæ & inuidiæ pal-
 lorem vtrumque diluere & verecundiæ
 ruborem omnino demere posset. His
 cogitationibus intento Fratri, ac opus
 cuius curam pridem abjecerat, iamiam
 edendum recensenti, interuenit mor-
 bus fonticus, qui hominem per menses
 nouem lecto afflixit, ac tandem variis
 grauibuscque cruciatibus tortum, addi-
 xit morti. Patieris æquo animo procul
 dubio, Humanissime Lector, vt cuius
 in mortem incidi, per occasionem istius
 Operis, eius Scriptoris tibi vitam pau-
 cis commemorem. Enimvero si homi-
 nis hîc Effigiem ex ære chartæ illitam,
 quod in plerisque fieri solet, propone-
 rem; non posses profectò tibi tempera-
 re, quin vultum conspiceres, ac ex il-
 lius ductibus & lineamentis, nonnihil
 de Fratris ingenio conicere velles. At

quantò plura, veriora, addo & vtiliora, ex vitæ eius imagine percipies; quam ramen, ne properanti ac iam ad iter istud Boreale accincto moram iniiciat, tamquam in tabula cōtractiori exhibeo.

Natus est Carolus Ogerius Lutetiæ, Patre Petro Cognitoire Curiaë Paris. supremæ, matre Maria Doleta, sub finem anni nonagesimi quinti superioris Sæculi. Auarici Biturigum posito litterarum tirocinio, in Academiam Parisiensem euocatus est, vt grauioribus studiis erudiretur. Ibi in Græcis, Georgium Critonium Scotum; in Criticis, Theodorum Marcilium Belgam; in Rhetoricis, Ioannem Grangerium Campanum; in Philosophicis Nicolaum Voïtcherium Lingonensem, professores ætatis suæ celeberrimos, Praeceptores habuit. Exinde Valentiam Segalathorum vt iuri ciuili, sub Antecessore Iuliô Pacio, operam daret, missus est. Verum cum eo fermè tempore diem suum obiisset Clarissimus Iureconsultus, iis Doctoribus, qui eius disciplinæ maximè innutriti fuerant, se

erudiendum dedit; eo profectu ut post
 annum publicè ad adipiscendam Do-
 ctoris lauream de iure responderet. De-
 mum, reclusus in album Aduocatorum
 Senatus Paris. causas egit ac scripsit
 adeo accuratè, ut magnam sui spei in
 omnium animis & maximè Virorum
 Pragmaticorum excitaret, è quorum
 numero complures illum sibi generum
 exoptabant. Sed cum genio quodam à
 lictibus & à conjugio, quod litium ge-
 nus nocentissimum vocitabat, abhor-
 reret, circumspiciebat subinde, ubi in-
 dultam suam magis ex animi senten-
 tia, collocaret. Et quidem cum esset
 minima memoria; expeditissimo verò
 & paratissimo ad scribendum, utraque
 lingua, calamo, se feliciter partes illas
 sustinere posse, in quibus plura essent
 scribenda quam dicenda, meritò arbi-
 trabatur. Itaque cum Amplissimus &
 creditissimus Præses Henricus Mem-
 mus ad Venetos Legatus; profectio-
 nem adornaret, noster ultro se obtulit
 eundem, qui à secretis foret. Neque
 genij acerrimi, qui non modo cu-
 sed & anxio delectu, virum lege-
 bat

bareiusmodi negotiis aptum, alium in-
 uestigare aut inuenire potuit, in quo
 magis conquiesceret. Legatione inte-
 rim, ob certas causas recusata, oppe-
 rienda fuit Fratri alia occasio, quæ de-
 mum post annos aliquot, ex eadem do-
 mo occurrit. Magnus ille Claudius
 Memmius Henrici Frater, cuius fama
 sub Comitis Auauixij nomine Orbem
 Christianum peruagatur, Italica lega-
 tione feliciter obita, ad Septentrionis
 Reges legabatur à Rege Christianissi-
 mo. Nuptiæ Danicæ prætendebantur;
 cæterum suberat maius ac seuerius ne-
 gotium: Ardebat bellum inter Polo-
 nos ac Sæcos: Illud componi nostra-
 rum partium maximè intererat; ne ar-
 mis Sæcicis, quæ tantum sui terrorem
 in Germania sparserant, post Gustauum
 extinctum pugnamque ad Norlingam
 malè pugnam, aliò auocatis, occasio-
 nem suam facerent Austriaci, omnibus-
 que viribus in nos incumberent. Verum
 bellicosissimis gentibus, pertinacissima
 contentione dimicantibus, querendus
 erat eximius aliquis Artifex, qui posset
 ferocibus animis, aliis pacem suadere,

erudiendum dedit; eo profectu ut post
 annum publicè ad adipiscendam Do-
 ctoris lauream de iure responderet. De-
 mum, relatus in album Aduocatorum
 Senatus Paris. causas egit ac scripsit
 adeo accuratè, ut magnam sui spem in
 omnium animis & maximè Virorum
 Pragmaticorum excitaret, è quorum
 numero complures illum sibi generum
 exoptarunt. Sed cum genio quodam à
 litibus & à conjugio, quod litium ge-
 nus nocentissimum vocitabat, abhor-
 reret, circumspiciebat subinde, ubi in-
 dultriam suam magis ex animi senten-
 tia, collocaret. Et quidem cum esset
 infirma memoria, expeditissimo verò
 & paratissimo ad scribendum, utraq;
 lingua, calamo, se felicius partes illas
 sustinere posse, in quibus plura essent
 scribenda quam dicenda, meritò arbi-
 trabatur. Itaque cum Amplissimus &
 eruditissimus Præses^o Henricus Mem-
 mius ad Venetos Legatus^o, profectio-
 nem adornaret, noster ultro se obtulit
 utendum, qui à secretis foret. Neque
 vir ingenij acerrimi, qui non modo cu-
 rioso, sed & anxio delectu, virum lege-
 bat

bareiusmodi negotiis aptum, alium in-
 uestigare aut inuenire potuit, in quo
 magis conquireretur. Legatione inte-
 rim, ob certas causas recusata, oppe-
 rienda fuit Fratri alia occasio, quæ de-
 mum post annos aliquot, ex eadem do-
 mo occurrit. Magnus ille Claudius
 Memmius Henrici Frater, cuius fama
 sub Comitibus Auauisij nomine Orbem
 Christianum peruagatur, Italica lega-
 tione feliciter obita, ad Septentrionis
 Reges legabatur à Rege Christianissi-
 mo. Nuptiæ Danicæ prætendebantur;
 cæterum suberat maius ac seuerius ne-
 gotium: Ardebat bellum inter Polo-
 nos ac Suecos: Illud componi nostra-
 rum partium maximè intererat; ne ar-
 mis Suecicis, quæ tantum sui terrorem
 in Germania sparserant, post Gustauum
 extinctum pugnamque ad Norlingam
 malè pugnaram, aliò auocatis, occasio-
 nem suam facerent Austriaci, omnibus-
 que viribus in nos incumberent. Verum
 bellicosissimis gentibus, pertinacissima
 contentione dimicantibus, querendus
 erat eximius aliquis Artifex, qui posset
 ferocibus animis, aliis pacem suadere,

aliis vtiliora bella ostentare, isque delectus est Auauxius. Quid ibi rerum egerit, quàm feliciter induciæ annorum viginti sex, eius ex sententia pactæ sint, quantæ animis omnium admirationi fuerit, quisue vsus Ogerij in tota ista peregrinatione, dicere superuacaneum est. Hoc enim, non quidem solum, sed præcipuè agitur, in ista quam damus narratione. Fatendum quippe, quod res est; hîc multa esse leuicula, vulgaria ac nugatoria, quæ iter facientibus cottidiè occurrunt, quæque austero Lectori, fastidio esse possint. Non ita contempsit posteritatem Frater, ut illius interesse existimaret, quid cum mulierculis Gedanensibus fabulatus fuerit; quo frigore in extrema Suecia percussus, aut si essedo excussus aberrauerit à via: Sed cum Diarium Legati suumque scriberet, non potuit ea præterire, quorum memoriam sibi aliquando iucundam fore arbitrabatur. Nos ita iudicauimus: Præterquàm quòd complures ex istis fabellis ad Clariss. Auauxium pertinent, cuius etiam ægri-somnia aliquo loco habenda putarem; ea

omnia tanto sermonis nitore, facilitate ac quadam peculiari venustate conscripra esse, ut & re litteraria sit, non aboleri. Alioqui si rebus cottidianis ac vulgaribus, nullus honos ex dicendi facultate, valeant. Plautus ac Terentius, qui non modo tritissima quæque, sed & falsa sæpius docuerunt. Reuersus peracta Legatione in Galliam Carolus, grauissimo morbo confectus est, adeo ut pro deposito haberetur: siue fuit hæc ætatis, in corpore parum summo iam fatiscentis inclinatio; seu vires hæcenus ymbiatricæ & urbanæ vitæ assuetæ, tot itinerum laboribus ac inclementiori celo percussæ, eadem cesserunt. Quidquid sit, nunquam bona deinceps fide conualuit, incubuit quidem vis maior morbi in oculum sinistrum, quem sine vlla tamen deformitate, suggillauit; sed & caput acutissimis per intervalla doloribus, pulmonem lenta tæbe afflixit. Cum ergo se iam vitæ isti desultoriæ & negotiosæ ineptum videret, statuit sibi reliquum vitæ, quod tamen ad annos viginti protraxit, viuere. Capiti ut plurimum ægro & priuatis studiis

vacanti, silentio ac quiete opus erat; quæ cum in domo paterna, obstrepentibus subinde petulantissimis è vicinia serualis, non posset consequi, aliò quærere coactus est. Secessit itaque in Victorianum Suburbium, vbi complures annos hæsit, inuitante maximè Iacobo Fauarello, ætissimi ingenij Senatore, huius regionis ciue, qui cum poëtica summè delectaretur, aleam ad insaniam deperiret, in vtroque censorem egregium Ogerium expertus est. Mirum est inter homines, excepto litterarum commercio, aded indole ac moribus dissidentes; tantam coaluisse necessitudinem. Sed remittebat paulatim ardor ille animi in Iacobo; Iouemque suum Saturno Caroli frangi vtrumque patiebatur, donec deferuescentibus, qui adhuc in viro vigeabant, iuventutis affectibus, præmatura morte, sed omnino Christiana, in manibus amici exspiraret. At Noster, moderatæ cui jam pridem assueuerat vitæ, ac ad seueriorem normam exactæ, insistendum fortius ratus, cum negotiosis hominibus ac huius, quod vocant, sæculi curis inuolu-

tis, omnem pæne familiaritatem abrupt: Nec nisi, vbi ciuilia officia aut cognatæ caritates necessariò poscebant, temerè se illis immiscebat. Religiosos viros, qui maxime pietatem cum doctrina coniunxissent, cuiuscumque Ordinis, habitus, Instituti forent, venerabatur, colebat; eos sibi amicos, omni quo poterat, officiorum genere demerebatur. Quod si per ætatem & valetudinem licuisset, nomen dedisset vtique piæ alicui Sodalitati: Cartusiensium præcipuè Ordinem, ob solitudinis ac silentij amorem, amplectebatur atque suspiciebat. Quod potuit, apud Sodales S. Genouefæ, qui & ipsi procul à vulgi strepitu remoti diuinis rebus vacant, domicilium fixit. Illic aut orando, aut legendo, aut virorum piorum allocutionibus, aut aliquid prosa, versu, scriptitando denique, ægrum, ex morbo corporis animum demulcebat: Donec inualescente morbo, in domum paternam se referri passus est, vt commodius à me & à Sororibus curaretur, sæpius tamen caram suam Patrònâ respectans, quod & paucis ante obitum

erudiendum dedit; eo profectu ut post annum publicè ad adipiscendam Doctoris lauream de iure responderet. Demum, relatus in album Aduocatorum Senatus Paris. causas egit ac scripsit adeo accuratè, ut magnam sui spem in omnium animis & maximè Virorum Pragmaticorum excitaret, è quorum numero complures illum sibi generum exoptarunt. Sed cum genio quodam à litibus & à conjugio, quod litium genus nocentissimum vocitabat, abhorreret, circumspiciebat subinde, ubi industriam suam magis ex animi sententia, collocaret. Et quidem cum esset infirma memoria, expeditissimo verò & paratissimo ad scribendum, utraq; lingua, calamo, se felicius partes illas sustinere posse, in quibus plura essent scribenda quam dicenda, merito arbitrabatur. Itaque cum Amplissimus & eruditissimus Præses Henricus Memmius ad Venetos Legatus, profectio- nem adornaret, noster ultro se obtulit utendum, qui à secretis foret. Neque vir ingenij acerrimi, qui non modo curioso, sed & anxio delectu, virum lege-
bat

bareiusmodi negotiis aptum, alium in-
 uestigare aut inuenire potuit, in quo
 magis conquiesceret. Legatione inte-
 rim, ob certas causas recusata, oppe-
 rienda fuit Fratri alia occasio, quæ de-
 mum post annos aliquot, ex eadem do-
 mo occurrit. Magnus ille Claudius
 Memmius Henrici Frater, cuius fama
 sub Comitis Auauixij nomine Orbem
 Christianum peruagatur, Italica lega-
 tione feliciter obita, ad Septentrionis
 Reges legabatur à Rege Christianissi-
 mo. Nuptiæ Danicæ prætendebantur;
 cæterum suberat maius ac seuerius ne-
 gotium: Ardebat bellum inter Polo-
 nos ac Sæcos: Illud componi nostra-
 rum partium maximè intererat; ne ar-
 mis Sæcicis, quæ tantum sui terrorem
 in Germania sparserant, post Gustauum
 extinctum pugnamque ad Norlingam
 malè pugnaram, aliò auocatis, occasio-
 nem suam facerent Austriaci, omnibus-
 que viribus in nos incumberent. Verum
 bellicosissimis gentibus, pertinacissima
 contentione dimicantibus, quærendus
 erat eximius aliquis Artifex, qui posset
 ferocibus animis, aliis pacem suadere,

aliis vriliora bella ostentare, isque delectus est Auauxius. Quid ibi rerum egerit, quàm feliciter induciæ annorum viginti sex, eius ex sententia pactæ sint, quantæ animis omnium admirationi fuerit, quisue vsus Ogerij in tota ista peregrinatione, dicere superuacaneum est. Hoc enim, non quidem solum, sed præcipuè agitur, in ista quam damus narratione. Fatendum quippe, quod res est; hîc multa esse leuicula, vulgaria ac nugatoria, quæ iter facientibus cottidiè occurrunt, quæque austero Lectori, fastidio esse possint. Non ita contempsit posteritatem Frater, ut illius interesse existimaret, quid cum mulierculis Gedanensibus fabulatus fuerit; quo frigore in extrema Suecia percussus, aut si essedo excussus aberrauerit à via: Sed cum Diarium Legati suumque scriberet, non potuit ea præterire, quorum memoriam sibi aliquando iucundam fore arbitrabatur. Nos ita iudicauimus: Præterquàm quod complures ex istis fabellis ad Clariss. Auauxiu[m] pertinent, cuius etiam ægrisomniæ aliquo loco habenda putarem; ea

omnia tanto sermonis nitore, facilitate ac quadam peculiari venustate conscripra esse, ut & re litteraria sit, non aboleri. Alioquin si rebus cottidianis ac vulgariis, nullus honos ex dicendi facultate, valeant. Plautus ac Terentius, qui non modo tritissima quæque, sed & falsa sapius docuerunt. Reuersus peracta Legatione in Galliam Carolus, gravissimo morbo conflictatus est, adeo ut pro deposito haberetur: siue fuit hæc ætatis, in corpore parum firmo iam fatiscantis inclinatio; seu vires hætenus ymbiatricæ & urbanæ vitæ assuetæ, tot itinerum laboribus ac inclementiori cælo percussæ, tandem cesserunt. Quidquid sit, numquam bona deinceps fide conualuit, incubuit quidem vis maior morbi in oculum sinistrum, quem sine ulla tamen deformitate, suggillauit; sed & caput acutissimis per intervalla doloribus, pulmonem lenta tæbe afflixit. Cum ergo se iam vitæ isti desultoriæ & negotiosæ ineptum videret, statuit sibi reliquum vitæ, quod tamen ad annos viginti protraxit, vivere. Capiti ut plurimum ægro & priuatis studiis

vacanti, silentio ac quiete opus erat; quæ cum in domo paterna, obstreptentibus subinde petulantissimis è vicinia serualis, non posset consequi, aliò quærere coactus est. Secessit itaque in Victorianum Suburbium, vbi complures annos hæsit, inuitante maximè Iacobo Fauarello, [acerrimi ingenij] Senatore, huius regionis ciue, qui cum poëticâ summè delectaretur, aleam ad insaniam deperiret, in vtroque cenforem egregium Ogerium expertus est. Mirum est inter homines, excepto litterarum commercio, aded indole ac moribus dissidentes; tantam coaluisse necessitudinem. Sed remittebat paulatim ardor ille animi in Iacobo; Iouemque suum Saturno Caroli frangi: vtrumque patiebatur, donec deferuescentibus, qui adhuc in viro vigeabant, iuventutis affectibus, præparura morte, sed omnino Christiana, in manibus amici exspiraret. At Noster, moderatæ cui jampridem assueuerat vitæ, ac ad seueriorem normam exactæ, insistendum fortius ratus, cum negotiosis hominibus ac huius, quod vocant, sæculi curis inuolu-

tis, omnem pæne familiaritatem abrupt: Nec nisi, vbi ciuilia officia aut cognatæ caritates necessario poscebant, temerè se illis immiscebat. Religiosos viros, qui maxime pietatem cum doctrina coniunxissent, cuiuscumque Ordinis, habitus, Instituti forent, venerabatur, colebat; eos sibi amicos, omni quo poterat, officiorum genere demerebatur. Quod si per ætatem & valetudinem licuisset, nomen dedisset vtique piæ alicui Sodalitati: Cartusiensium præcipuè Ordinem, ob solitudinis ac silentij amorem, amplectebatur atque suspiciebat. Quod potuit, apud Sodales S. Genoucfæ, qui & ipsi procul à vulgi strepitu remoti diuinis rebus vacant, domicilium fixit. Illic aut orando, aut legendo, aut virorum piorum allocutionibus, aut aliquid prosa, versu, scriptitando denique, ægrum, ex morbo corporis animum demulcebat: Donec inualescente morbo, in domum paternam se referri passus est, vt commodius à me & à Sororibus curaretur, sepius tamen caram suam Patronam respectans, quod & paucis ante obitum

diebus , hoc Epigrammate testatus est.

Inuitus, Genoneſa, tuo de monte recedo,

Inuitus ; teſtor Te cinereſque tuos.

Ad patrios æger cogor remeare penates,

Tractari vi cura commodiore queam.

*Mors eſt hic diſceſſus. Habe Tibi, Dina meum
cor,*

Sicca modo ad Medicos oſſa cutemque ferro.

Illic per nouem menſes , acutis conſtitatus doloribus, quos raro patientiæ exemplo pertulit ; Sacramentis identidem procuratus ac Seruatorem Chriſtum ad extremum ſpiritum inuocans, inter manus ſuorum deceſſit ; pridie Ecleipſis ſolis, vndecima Auguſti, anno 1654. ætatis 59. Vir fuit omnino, qui inter bonos cenſeri mereatur ; ab omni ambitione , liuore , auaritia remotiſſimus, quem & perfectum Philoſophum dicerem, ni moroſitas, nonnihil ex iſta laude detereret: Inquietioris porro animi, ſpe aut ſpecie quietis adipiſcendæ ; quam tandem, ita ſperare iubet miſericordiarum Pater , in cælo conſecutus eſt. Hoc & de ſe eſt profeſſus, Epitaphio, quod ſibi ipſe ſcripſit, carmine,

quodque inter ipsius Scidas repertum,
hîc commodum apponam.

PIO VIATORI.

Perlege, parua mora est; tumulo decūbit in isto

Carolus Ogerius

Natus Parisiis, Mederici fonte renatus.

Prima elementa puer

Parisiis didicit. Humanis artibus illum

Instituit Biturix.

Inde Valentinâ, studiis non segnibus, hausit

Iura latina, scholâ.

Parisiis demum exercens utramque Senatu,

Munera Causidici; (vertit

Heu fata! heu leuitas! mutatur & ad noua

Illico consilia.

Ergo abit ad Danos, ad Suecos atque Polonos;

Memmiademque sequens

Per mare per terras, vircs amisit eunda:

Atque sinistro oculo

Captus; scribendis animum, quæ plurima vidit,

Appulit historiis.

Fors sortem mutasset adhuc, fixisset in isto

Hanc nisi mors tumulo.

Sepultus est in Æde B. Ioannis Por-

tuenſis, appoſitusque ad parentes ſuos;
 prope monumentum Clariff. & Do-
 ctiſſ. Virorum Ioan. Baptiſtæ Menilij
 & Antonij Oiſellij, quorum cineres,
 Fratriſ cinerum meorumque, cum
 Deus volet, viciniam fortasſe non de-
 dignabuntur.





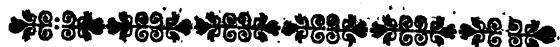
AD FRANCISCVM
 OGERIVM
 DE FRATRIS OBITU
 CAROLI OGERII
 ELEGIA.

O Francisce, mei dulcissima Frater amici,
Quem rapuit lentâ Parca seuera neca.
Quid fore te nobis deinceps profueris amicum,
Fraternamque paras velle subire vicem?
Et pensare, graui patimur qua damna ruina,
Affectusque pari mento fonere pares?
Desine. Non queras à me, seu frater, amari,
Non me, seu frater, tu quoque amaro volis.
Si nescis, amor est noster fatalis, & , amen
Vnde habet, incertum; triste, sed omen habet.
Magno emimur vilos, nimis & constamus amari,
Me miserum! quisquis diligit, inde perit.
Aspice, quot paucis perierunt corpora in annis,
Nuper amicitie fœdere iuncta mea.
Sunt elegi testes, quos horum ducere iussi
Funera, & imparibus flere subinde modis.

Heu mihi, quàm veros ea verè carmina in usus ?
 Agemini per me quàm bene nomen habent !
 Assidue cum lati aliis cantentur amores,
 Est mihi pro cantu quid, nisi mœstus amor ?
 Nec satis est factum, neque luxurios omnia chara:
 Nullo, Balsaci, carmine dicte, jaces.
 Quamvis & fidos non ultimus inter amicos,
 Dignus & in Scriptis qui legeres meis.
 Nempe sumus fessi lugubria sæpe canendo,
 Mens flet, à què suis tentat abesse malis.
 Haud tamen indictum versu te, Carole, nostro,
 Nec merita Mænès laudo carere sinam.
 Quem potius Vatum memorem? quis plura locutus
 Funera, tot claros misit in astra viros ?
 Indecorem, neque adhuc fletum jacuisse Poëtam,
 Pierides, vestrū crimen; Apollo tuum est.
 At non ille sua Phœbo Musisque pudendus
 Arte: Nec ingenij vena maligna fuit.
 Nunc quoque fraternis proles qua posthuma curis
 Exit, opus dignum nonne parente suo ?
 Quamquā vita placet Scriptis magis omnibus una,
 In patriam pietas gratior, inque Deum.
 Hinc procul empta malis, ut sit, suffragia laudum,
 Artibus, auctori displicere meo.
 Hic ara tibi, Simplicitas non rustica, certa.
 Hic & erant, Candor Gallice, templa tibi.
 Visque animi morbo major longoque grauique:
 Morsque dū siccis proxima visa genis.
 Fallor, an hos cœlam mores, atque hæc bona terris
 Invidet atque ad se non diuturna rapit ?
 Invidet: hæc causa est, superas cur raptus in oras

*Carolus : hic mens est crimine liber amor.
 Ac neque amicorum quisquam mihi laesus amando.
 Orbis & infelix, sed sine labe fui.
 Si quid eis nocuit, fraudi bona magna fuisse.
 Invidiam Superum quod mernere, jacent.
 Eximiis igitur fratrem quod dotibus aequas,
 Hoc, Francisce, mali est, hac tibi parte time.
 Me securus ames, impune licebit ameris,
 Inuideant terris dum mala fata nihil.
 Nec quidquam peccabit amor, peccaueris in te
 Clarior, & meritis invidiose tuis.*

FRANC. VAVASSOR
 à Soc. LESY.



DE DOCTISSIMO
ELOQVENS SIMOQUE VIRO
FRANCISCO OGERIO
CAROLI OGERII FRATRIS
SVI OPERA VVLGANTE
Dodecastichon.

O Geri, patriis non inficiende Camœnis
Nec minus in Latia suspiciende Lyra.
Tu mores populorum, Arctoaque regna notâras,
Dum peragras gelida littora longa plage.
Gestaque mandâras chartis Sapientis Anallî,
Huic tu Legato dum latus usque tegis.
Que nunc in tenebris orbata parente jacerent,
Ni Fratris pietas ederet illa tui:
Fratris, inexhausto fundens qui pectore flumen
Eloquij, docto detinet ore Viros.
Huic igitur debes, toto quod in orbe legere,
Et post fata, tui parte, superstes eris.

HADRIANVS VALESIVS.

CAROLO OGERIO
VIRO DOCTISSIMO,

N. BORBONIUS S.

BIENNIVM est, cum te nondum de facie notum amo & suspicio, commendatione Scriptorum tuorum quæ publici saporis minime visa sunt, sensibus meis mirifice conciliatum. Atqui magis vorum quam spes fuit propioris notitiæ & contrahendæ tecum familiaritatis, videlicet ætate hac præcipiti & labefactato incredibilibus malis ingenio, cum homine vegetæ solidæque eruditionis, dignoque adeo, quem è modestiæ suæ latebris in solem eductum, orbi Litterarum fama ostendat. Nec dubitavi tamen, quin candor & humanitas pariter in te cum doctrina certarent. Sed postquam intéllexi te in comitatu esse Illu-

strissimi Claudij Memmij ad Septen-
 trionum Reges pro inuictissimo nostro
 Ludouico profecti, visus sum illico
 mihi, vel eo nomine amorem tuum lu-
 crificisse, qui me deinceps iudicij tui,
 quodd aliàs veritus fuissẽm, securiorem
 prastaret. Atque hæc, ad cætera ejus
 Excellentia in me promerita, quæ
 multa magna que extant, non medio-
 cris facta est accessio. Legi summa cum
 voluptate in vestro Gedanum appulsu,
 occursum salutationes & honorificas
 Procerum Reipublicæ ad Illustrissi-
 mum Legatum allocutiones, obuiasque
 aliorum quamplurium gratulationes;
 identidem vim præsentis animi atque
 expeditam vberemque illius viri facun-
 diam admiratus, qui licet de longa ma-
 ris jactatione fessus, tot tamque diuer-
 sis nationum ingeniis vno tempore sa-
 tisfecerit. Subiit etiam illa cogitatio;
 quanto vsui & præsidio vobis fuerit
 apud illas gentes, quæ tam neglecta
 jacet apud nos, Latinitas. Certè lauda-
 tur hîc ab omnibus efficax Legati vir-
 tus ac dexteritas, qui negotium penè
 desperandum, vt pax inter Suecos &

Polonos conueniret, confectum dederit, & Suecis quibus maximè cautum volebat, ad pacem stabiliendam persuaferit, ut tor arcibus, oppidis, portibus & locis munitis decederent, quod omnino non facturos multorum opinio erat. Sed præcipuè quod ab iisdem magna contentione extorserit, ut Catholici ritus in Liouonia permitterentur, conjunctis hac in re cum Bolono sensibus ac studiis, cum suæ ipsius pietati ac religioni conuenienter fecisse, tum magnoperè Christianiss. Regis existimationi consuluisse censetur. Ita futurum reor, ut homines prius defessi sint eum laudando (quod Sallustius ad Cæsarem ait) quam ille gloria digna faciendo. Nam & ex hac tractandæ pacis felicitate, cæteraque in magnis rebus prudentia, iam crebris bonorum sermonibus & votis destinatur Constantiam ad Brigantium lacum, quod conuenturos Cæsaris, Galliarum, Hispaniarumque Regum de pace Legatos, fama est. Sed ut seorsim te compellem, Vir Doctissime, noli frustrari spes nostras: Expectamus à te Commentarium de

toto itinere vestro, & de Suecica Lega-
 tione, quem nisi vtilitati publicæ &
 gloriæ tuæ inuides, dabis. Nosti lucu-
 lentum scriptorem & ferè tibi cogno-
 minem Augerium Busbequium, qui de
 legatione Turcica & itinere Amasiano
 aliquot Epistolas edidit. Me sponfore
 efficias in hoc genere scriptionis vt nec
 primus nec solus sit, eoque magis de-
 mereberis curiosos, quod vulgatio-
 ra sunt quæ de Turcis & Asia minore
 narrantur, quàm quæ de Suecia & re-
 motis ad Boream populis referri pos-
 sunt ab homine poly-histore, qualem
 te esse certò scio. Etiam quæ ludicra
 tibi & comitibus acciderunt, volupta-
 te perfundent non insulsum Lectorem;
 vt quod te ipsum jeiuñio multaueris
 Calmarix, dum cæteri pranderent;
 quod à sacris bis abfuisses, aliaque id
 genus: nec non satis seria, vt quod pe-
 nè fueris eneatus frigore, dum in vltè-
 riorem Sueciam versus Polum, ad se-
 cturas ararias penetrare non piget; mul-
 taque de moribus gentis, & de rebus na-
 turæ adhuc incognita, magno herclè
 plausu audienda. Persuasum enim
 habeo;

33
habeo; nihil sibi memorabile esse, quod
te virum perspicacem praterierit, & vi-
talia deessent, solus in opere tuo, vtram-
que paginam faceret Memmius, qui
Reginas Sueciz & Gothorum Proce-
res quod nemo alius potuisset, oratione
inflexit; qui Sarmatorum ora in se con-
uertit & Palatinum Belsensem, cum
sue prudentiz præclarum æstimato-
rem, tum præcipuum facundiz admi-
ratorem habuit; his versibus qui vere-
re Latio quam Sarmatia videntur di-
gniores.

*Quid faciet ferrum Domini quod dextera
vibrat,*

Cum tantis in verbis pondus seruis habet?

Et libenter successum Legationis gra-
tulater, nisi dare ad diem, vno tempo-
re, eadem de re litteras, fatigantis ani-
mi cunctas abnueret, vnaque scriptio-
ne exhaustus & sterilis deficerem. Et
ille quidem maiore cura mihi est ad-
cundus, cuius iudicio meritò verear
excidere, nisi propensa in me & con-
stans in amore voluntas permaneat.
Epistolæ tuæ describendæ copiam sibi
fieri petierunt & impetrauerunt, Pu-

teani fratres, Episcopus Carnutenſis &
 frater ejus Stampenſis magni Conſilij,
 Præſes, Abbas Noallius, Dominus
 d'Herbault Regi ab Epistolis, Theo-
 doricus Sevinus magni Conſilij Sena-
 tor, Corderius Lemouix, ac demum
 qui publicus nouarum auſcultationum
 inſtitutor à gaza nomen accepit, omnes
 tum iucunda maximarum rerum narra-
 tione, tum ſtili tui elegantiâ capti.
 Itaque certemus ego & tu deinceps,
 non alia re quam erga Illuſtriſſ. Mem-
 mium obſeruantia, huius vnius affe-
 ctus riuales & æmuli, ſed vnanimes,
 & quam tanto Auctore auſpicati ſu-
 mus amicitiam, mutua voluntate &
 quibus par erit officiis colamus: Hoc
 de ſe religioſe ſpondet Borbonius, iata
 planè tuus, qui tibi ſcribendo cedit,
 non cedit amando. Vale. Lutetia Ka-
 lend. Decembris anno S. 1635.

Extrait du Privilege du Roy.

PAR grace & Priuilege du Roy, il est permis à M. FRANÇOIS OGIER Prestre, Docteur en Theologie, de faire imprimer & distribuer par tel Libraire ou Imprimeur que bon luy semblera, vn Liure composé par feu M. CHARLES OGIER son frere, Conseiller & Historiographe de sa Majesté; intitulé, *Caroli Ogerij Eptemerides, sine iter Danicum, Suecicum, Polonicum, &c.* Et ce pendant le temps & espace de quinze années consecutives, avec defenses à tous Libraires & Imprimeurs d'imprimer ou faire imprimer ledit Liure, sous quelque pretexte que ce soit, sans la permission dudit Ogier, à peine de confiscation, & de l'amende portée par ledit Priuilege. Donnè à Patis le 27. Decembre 1655. Signé, Par le Roy en son Conseil.

HENRY.

2023 03 01 10:00 AM

1. The first part of the document is a letter from the President of the United States to the Congress, dated January 1, 1861. It is a formal address, and it is the first of its kind since the signing of the Constitution. The President, James Buchanan, is addressing the Congress, and he is doing so in a very formal and dignified manner. He is discussing the state of the Union, and he is also discussing the issue of slavery. He is saying that the Union is in a state of crisis, and that the issue of slavery is the cause of this crisis. He is also saying that he is doing everything in his power to maintain the Union, and that he is asking the Congress to do the same.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.



CAROLI OGERII

ITER DANICVM.

*Quod felix, faustum fortuna-
tumque foret*



IN o millesimo sexcentessi-
mo trigesimo quarto, Iulij
vndecima, meridie, in co-
mitatu Illustrissimi COMITIS DE
DUC DE MESMES, Co-
mitis d'*Amox*, Lutetia
Parisiensium profectus sum.

Erat Ille ad Septemtrionis Reges à LONDON
vICINO XIIL Christianissimo Rege, ex-
tra ordinem Legatus : Primùm quidem ad
CHRISTIANVM IV, Daniæ Regem, tum
vt grauiora quædam negotia pro tranquillita-
te Germaniæ pertractaret, tum vt celebritati

2 CAROLI OGERII

nuptiarum interresset Christiani Quinri, primogeniti ipsius filij, iam ad Regnum designati; qui Magdalenam Sibyllam, Electoris Saxoniz filiam, vxorem ducebat quas quidem ad nuptias vniuersi Europæ Reges ac Principes inuitati fuerant, diesque ad decimam quintam Augusti condita. Legabatur deinde in Sueciam, tum vt Reginæ virgini Christinæ, cuius nunc est per orbem terrarum tam procul peruegata gloria, de nouo ad Coronam gratularetur aduentu: tum vt Reginam Matrem, Mariam Eleonoram de Brandeburgo, superacerba Gustauæ Adolphi, coniugis sui, morte solaretur, tum etiam vt inita à nobis cum Suecis fœdera firmitus adstringeret, eorumque animos, belli Germanici pertasos, & ad Polonicum, quod imminabat, iam conuersos, à rebus nouandis auerteret. Postremò in Poloniam destinabatur, Vladislauum Quartum pro suo. itidem iucundo ad Coronam aduentu officiose salutaturus. At præcipuum, maiorisque momenti, totius legationis caput erat, vt dissidium magnum inter Polonos ac Suecos componeret, cuius discutiendi arbitrium Rex Christianissimus cum Rege Angliæ, Electore Brandenburgico, & Hollandis receperat.

Itaque, post propinquorum amicorumque complexus, quorum nonnulli, ob inusitatæ ab hominibus Gallis peregrinationis difficultatem, triste nobis exitium vaticinabantur, dimissis illis, per Dionysiacam portam Vrbe

ITER DANICVM. 3

sumus egressi : ac paulò post obrulit se nobis Sancti Dionysij fanum , quà transeuntes , præfens illud Galliarum numen , ex intimo animorum sensu , ad auxilium nostrum vocauimus , vnusquisque suo more ; ego vero his ex temporaneis versibus , dabimus aliquando fortasse meliores.

*Adspira inceptis , Deus Optime Maxime , nostris :
Pande vias , nimbos comprime , sterne mare.*

*Rex Francorum agitur. Franca ô tutela Coronæ ;
Huc ades , & precibus sis , Dionyse , fauens.*

*Ista nec inmerito tibi condita templa : nec ara
Nequicquam assiduo plurima thure calet.*

*Augurium hinc Franci consueverunt postere Reges ,
Sen bellum , sen pax constituenda foret.*

*Sumpserit hinc etiam felix si Memmius omen ,
Aditus tantâ letior ibit ope.*

*Si tua forte iuuant solos suffragia Reges ,
Nec te curâ potest sollicitare minor.*

*Memmius his animis Rex est , ut cætera desint ,
Me fouet , hinc faueas postulo ; Rex meus est.*

In D. Brixij pago , qui quatuor miliaribus Lutetiâ distat , quadrigæ nostræ pabulo recreatæ sunt. Perreximus inde Bellomontum supra Oesiam siue Ifaram. Illius oppidi dominus est Liancurtius , cuius hîc nomen pro quâ est ille virtute , libentissimè commemoro. Ab illâ die Latine inter nos loqui cœpimus ; scilicet ut illius linguz , quæ totius peregrinationis nostræ interpret esse debebat , facultatem nobis compararemus. In prima hac mansione , dum cænâ pararetur , lectum est nobis à Legato ele-

CAROLI GERII

gantissimum Poëma Nicolai Borbonij, quod *Poëta Creditor* nuncupatum est. Inter cenam aduenerunt Noyerius & Theodoricus: alter legati fidus ab antiquo secretarius: alter militiæ, peregrinationum, ac præsertim linguæ Polonæ apprime callens, nonnullique alii ex legationis comitatu, quibuscum de itinere in sequentem diem in eundo actum est. Huc allatae sunt literæ quibus de Ratisbonæ obsidione quædam nuntiabantur: nimirum à ceptum quinquaginta tormentis verberari, & à quinque millibus exterorum militum, tribusque Civium millibus gnauiter propugnari: eodemque fasciculo allatum est exemplum Orationis à Marchione Fenquierio, Legato, in Comitibus Francofurtensibus habitæ.

XII. Bellouaci pransi sumus, quæ ciuitas Bellomongo septem milliaribus distat. Ibi conspicienda est Ecclesia Episcopalis magnificæ structuræ; imperfectæ tamen, nimirum ea solum pars, quam Chorum vulgò vocamus, absoluta est. Sacerdotia ibi sunt magni redditus. Ibi Episcopus, qui vnus est è Comitibus ac Patribus Franciæ, ciuitatis dominus est, eiusque nomine ius redditur. Illo die Synodum sui cleri indixerat. Ibi panni conficiuntur, vnde alitur plebecula, venduntur in macello verueces stupendæ magnitudinis, ac pinguedinis. Pomeridie quatuor millaria confecimus, manusque in pago nuncupato, Crepacordum, *Creuacœur*, quod Marchionis Bonniueti est, qui statim Legatum salutatum

ITER DANIGVM. 3

in hospitium venit, eumque ad Castellum comiter deduxit, ibique noctem transigere compulit.

Postridie qui XIII. Iulij fuit, à dicto Marchione, lautissimo ientaculo excepti sumus: vidimusque longam latamque porticum, in quâ permulti ex illius avis, Gufierij scilicet aliique, tabulis inæqualibus depicti sunt: summa fuit illius, vxorisque, & venustissimæ filiæ erga Legatum comitas, quam ille suâ vicissim compensans, suauissimo quem secum ducebat cantore, hospites suos demulfit, longiúsque sui desiderium reliquit. Pransum inde iuimus ad pagum Pixium, *Poix*, qui est Marechalli Crequii. Transiuimus dehinc per alium n. Arenas, quem Somona alluit; & est Longo-villæ Ducis. Pernoctauimus in pago Ponte-dormio, cuius Crequius Dominus est. Castellum ibi est non inelegans, nisi quod vetustate omnes fere diætæ collapsæ sunt. Profectus amœnus, ager ferax; multâ præsertim cannabæ. Locus ille celebris est memoriâ Iulij Cæsaris, qui ad Somonæ ripam olim castra metatus est: Indicantur hodiéque illic fossæ, & aggeres ab illo facti; vocaturque locus vulgò *Le Champ de Cesar*. Ad illius conspectum, tamen locum accuratius inuestigare; per itineris necessitatem nobis non licuerit, nescio qua vetustatis reuerentiâ tentati sumus.

XIV. Iulii transiuimus per Abbatis-villam; quæ item Somonâ alluitur; Vrbs est optimè

6 CAROLI OGERII

munita, muris quippe lateritiis, tum fossis latis, altissimaque aqua, quæ vniuersam ambire: A suis Ciuibus solis custodiebatur, nec vllam externum militem tunc admittebat. Amplâ est illa, ac permultis artificibus, & mercatoribus, qui suæ libertatis admodum studiosi sunt, referta; septem milliaribus Bellouaco distat. Prandimus deinde in pago qui vocatur Bernayum, vbi impedimenta nostra curribus imposita attigimus, quibus se addiderant currus Regis Danicæ, multâ veste, omnique alia supellectile onusti, quam pro Filij nuptiis Parisiis comparari iusserat. Monterolium sub vesperum appulimus, vrbs illa munitissima est trium nempe murorum ordine, atque ambitu cum profundis fossis. Erat illuc tunc temporis Præsidium mille quingentorum militum sub præfectura Comitæ Lanouij. Cum ad primam portam venimus, sclopeti nostri, atque id genus ignea, quæ vocamus, arma, militibus tradi iussa dum in diuersorium perueniremus, quod statim relata sunt. Incidimus in id tempus, quo tota illa ciuitas ab Episcopo Ambianensi interdicto damnata erat, ob vim quam sibi illatam ab Ciuibus, criminabatur; eo quod Sanctorum reliquias, quæ in æde S. Salui seruabantur, aliud transportare, sine populi consensu, voluerat. Atque vt de ea re inquireretur, deputatus erat à Rege D. *de Mironenil*, Magister Libellorum supplicum, qui quidem cum vrbis præfecto, Comite *de Laney*, Legatum nostrum, honoris causa salutatam

ITER DANICVM. 7

venit. Inferiorem Monterolij urbem alluit Cancius , vulgo *Canche* ; quem ponte ibi traiecimus : isque fluvius Hældino procedit, quæ quatuor circiter miliaribus Monterolio distat.

XV. Iulij, iter continuavimus , atque post tria confecta milliaria , Oceanus tum primum à me conspectus est. Continuo exilij è rheda, atque ob insolitum spectaculum, siue is horror, siue lætitia fuit, erupi in Dei Optimi Maximi laudes , aliquot Davidicos Psalmos immurmurans : *Mirabiles elationes maris. Qui fecit terram & mare , & omnia quæ in eis sunt, &c.* ad hanc enim ætatem (pudet id dicere) mare non videram : neque tamen desidiosè nimis inter lares domesticos educatus sum , qui statim post infantiam ad Bituriges Cubos toto quinquennio , ac deinde biennio Valentiam Allobrogum studiorum causa relegatus sum. Prandimus in pago , qui Novum Castellum nuncupatur , vulgo *Nenf-Chastel* , vbi inuicundissimo pane vsi sumus. Indicatus est nobis , inde Mons Hællinus , quem à dextra reliqueramus. Præteriuimus deinde à sinistra Hardelotium , quod contra Anglorum incursiones extructum olim fuerat , dum illi vicinam Prouinciã obtinebant , nimirum Gessoriacos Morinos , vnde à Francisco Lothareno , fortissimo duce , ingenti Galliarum bono expulsi sunt. Sub vespereum Bononiam ingressi sumus, vbi portus est maritimus. Urbs illa duorum mœnium ambitu

3 CAROLI OGERRII

cingitur, atque exteriori terræ vallo, quod vniuersa mœnia ab idu tormentorum defendere, ac tegere potest. In mediâ vrbe, tametsi præalta sit, fontes vberrimi exiliunt. Domus satis bene fabricatæ, ac fere totæ ex lapide, aut filice; longè firmiores quam Monterolij aut Bellouaci. Præfectus illius erat Aumontius Eques torquatus cum præsidio septem cohortium. Sedes ibi est Episcopalis, non ea quidem ab antiquo, sed ex quo Terouennæ siue Taruennæ Episcopatus dissipatus est. Stat ibidem in litore maris turris altissima, & antiquissima, quæ à Iulio Cæsare ædificata creditur vulgò, vocaturque turris Ordinis, quæ Nautis viciniam terræ monstrat, impositoque lumine noctu, procul conspicitur.

XVI. Quæ Dominica erat, post Missam ritè auditam Bononiâ profecti sumus, Calesum versus, transiimusque per pagum Marquifiam, qui Bononiâ quatuor milliariibus distat. Calesum propius accedentes, Castellum, siue propugnaculum vidimus, nuncupatum *de Niculay*, quo aquæ maris obicibus & commatis retinentur, quæ in planiciem latè, si forte vrbs obsideatur, mitti possint, & sex circiter milliaria inundare. Statim atque urbem ingressi sumus, ad portum me contulî, nam qui terrestre vrbis latus conspexeram, vt vniuersam animo complecterer, placuit eodem nomento latus etiam maritimum contemplari, atque vt est illa vrbs totius plagæ

ITER DANICVM. 9

facile Princeps ac suapte naturâ & situ præstantissima, limes quippe est Imperij Gallici aduersus Britannos, atque Belgas, Oceanumque ipsum; ita diligenti arte, ingentique hætenus sumptu munita est. Ab vna parte mare illi prætenditur, reliquam lacunæ & planicies cingunt. Nouem illa cum arce propugnaculis, quæ regia vocant, vallatur. Portus ad commodiorem nauium appulsum, duobus septis manufactis includitur, quæ in duorum brachiorum similitudinem naues amplectuntur. In extremitate sinistri Castellum est, Risbanium nuncupatum, sub cuius potissimum tutelâ naves in portu tutæ sunt. Duo illa septa palis, vt par est, firmissimis constant, ac saxis intus repletâ tignis ac sudibus transtueris connectuntur.

Ad dextrâ finem perueni vnde naues ad portum appellentes conspicerè, iucundissimum est: verumtamen, tamen si tranquilla satis tunc esset tempestas, ibi præ ventorum vix consistere poteramus. Vidi ego inde cum admiratione summa atque stupore, infinita æquarum spacia tam vasta atque longa, vt oculorum acies quàm intentissimam hætenus habueram, victam se tum demum fateretur, sequè non amplius obiectarum specierum remorâ atque metâ, sed suâ ipsius debilitate terminaret. Parte alia libebat in Angliam diuagari oculis, præaltosque aggeres, vnde Albion olim dicta est, albescentes intrueri. O præstantissimum totius organici cor-

10 CAROLI OGERII

poris organum, Oculi, cum tua viget acies. quam est tua vis efficax, atque potens! Pes mihi in Gallia consistit, & Angliam tanto discrimine, atque obice diffitam vsurpas, maria diuagaris, aërem penetras, cœlum ipsum attingis, atque stellas! O me infelicem, cui hæc facultas per hos gratuitos labores nunc hebetior est, ac propè iam extincta! Caterum in illo portu visuntur instructissimæ naues, cum omni apparatu maritimo; iucundum est in summis malis diuersorum regum, & populorum insignia, & vexilla intueri: Anglicæ istæ sunt quibus sal exportatur: sunt illæ Danicæ, quæ asseres & scandulas è Noruegia apportant: aduexere istæ Dantisco triticum; illæ cuprum Stocholmo. Hærent interim ad vadum bellicæ Batauorum naues, quæ fretum illud Britannicum totumque latè Oceanum à Dunkercanorum latrociniis, & incursione defendunt; Regisque Christianissimi vsibus præsto sunt, si forte Legatos suos aliquod destinare paret: Inter quas eminebat illa quæ nostro commearui deputata fuerat, cuius statim Navarchus ad Legatum nostrum, audito eius aduentu, aduolauit. Nouum mihi utique fuit videre discursantes, secus portum, nautas; hominum genus tam à communi abhorrens, quam terra ab Oceano, quam à piscibus, quadrupedes. Illis non manus modo, aut pedes, sed etiam vultus ipsi, atque oculi ob solis, & tempestatum patientiam callo induruerunt; color infuscatus; barba, & ca-

ITER DANICVM. 12

pillus obliguit : amplæ illis caligæ , breues pilei , rogæ oblongæ : Cæterum quibus os gtaue olet continuo tabaci fœtore atque suffitu. A portu in interiorem urbem redeo : ibi notanda est in primis ingens platea fere quadrata , cui duæ præcipuæ basilicæ prætenduntur ; altera ubi lites priuatorum ; altera ubi res ciuitatis agitantur. Res ciuitatis politiamque toram Maior cum Scabinis , iudicia Præses , res mercatorum , Consul disceptat. Erat urbis totiusque ditionis præfectus Mareschallus Brezeus ; illique viginti duæ militum cohortes ex variis regimentis , siue legionibus suberant ; ciues etiam ipsi præter hoc militare præsidium custodias mediâ vrbe agunt , quibus ipsi adesse , cum periculi metus est , in propria persona tenentur : alioquin vicariâ vti possunt.

XVII. Arcis præfectus Legatum nostrum in hospitium salutatum venit , inuitauitque ut arcem , cum luberet , inuiseret.

XVIII. Summo mane impedimenta nostra ad nauim delata sunt ; comparauimus interim nobis nauticas vestes , quas nostris tuendis superinduceremus aduersus picem , aliasque nauigiorum sordes : tam ille festiuæ erant , ac variægatæ coloribus , vt cum per tranquillitatem maris foros insisteremus , videretur comædorum scena. Quid si etiam , ad fallendum malaciæ tædium , Mimos interdum , Comædosque egimus , tribueturne nobis vitio , atque infamiz , hoc præsertim sæculo!

XIX. Interfuimus sacris in xde Diuæ Ma-

ria, quæ Ecclesia Parochialis est : vbi est extremum altare marmoreum, quod non ita pridem ædificatum est : at Ecclesia ante ducentos annos ab Anglis extructa est, quemadmodum ex insculptis eorum insignibus dignoscitur. Ad Capucinos exinde iuimus, à quibus didicimus, Eleemosynas, quas in liberationem votorum periclitantes in mari faciunt, non solum sufficere illis ad suos vsus, sed etiam ad Monasteriorum, quæ in Prouincia sunt, subsidia redundare : Certior etiam ab iis factus sum de impio facinore, quod ante paucos annos Calesij patratum fuisse nimis inconstanti fama acceperam, duodecim nimirum Capucinos nefario quorundam ciuium scelere, medicato vino necatos fuisse, inter quos erat insignis pietate pariter atque doctrina Augustinus Casaubonus, doctissimi illius Isaacij Casauboni filius. Immane factum! nulla hætenus neque priuata, neque publica vindicta expiatum.

XX. Decem è comitatu Legati apud PP. Minimos, quò securius pericula maris adiremus, sacratissimo Dominici Corporis Viatico nos muniuimus : idem fecere sequenti die vniuersi famuli, ipseque piissimus Legatus, qui portum deinde, quem nondum viderat, perlustrauit. Comitatus est illum Agens in rebus Batauorum, qui illi omnia ad Nauigationem & Commertium pertinentia recensuit, retextitque Belgarum-Hispanorum dolos, qui vt Batauorum manus effugiant, si forte in mari capiantur, se Calesienses Ciues accepto à

ITER DANICVM. 13

Calesij præside, in eam rem testimonio, quod gratuitum non est, profitentur. Cuius rei querelam apud Regem instituere Dominos suos velle Agens dicebat.

XXI. Legatus diem totum pietati insumpsit, & quasi è Sæpionum familia foret, qui omnes dies Sapiienti festos esse dicebant, in ea per totum peregrinationis nostræ cursum, perstitit, hastenusque, vt audio, perseverat.

XXII. Aduenit in hospitium nostrum nobilis Polonus Palatini Russiæ Filius, salutauitque Legatum prius; resalutauit illum post sesquihoram Legatus, dederuntque inuicem litteras Legatus quidem ad fratrem Præsidem; Polonus ad patrem. Ex Angliæ, reuertebatur iste Parisios, vbi iam per decem menses fuerat, auebatque Mortæ in Lotharingia obsidionem videre, vti Mastrici viderat: dicam postea, quæ comitate & magnificentia ab illius parente in Polonia excepti fuimus. Corrector Minimorum (sic suum illi Antistitem vocant,) Legatum inuisit, ac inter cætera, quæ in sermonem inciderunt, dixit se per quindecim annos in Belgio fuisse ad Conuentus instituendos: scireque se, quo tempore Dux Aurelianensis res nouas in Occitania agitare cœpit, octodecim vrbiũ Belgicarum Præfectos, ab Hispanica dominatione, defectionem parasse, vt in Gallicas partes transirent; quorum inter præcipuos fuerat Bouchini præfectus, & frater eius Decanus Cameracensis. Hoc etiam tempore omnes fere Belgas in Regem Galliæ

14 CAROLI OGERII

propensos esse, nimirum quod contra eorum pacta Rex Hispaniæ alienos illis daret Gubernatores, cum è Belgio, vel ex sua ipsius familia, dare deberet. Dicebat etiam, se primam redditus sui partem vnumquemque è Belgio regi soluere compelli, istudque tam ingens tributum nobilibus æque, ac populo impositum; æque populo, ac nobilibus displicere. Addebat, nuper ex Hispania in Belgium mille & quingentos milites nauibus fuisse delatos, tam miseros tamque laceros, ut vniuersæ eorum vestes apud interpolatores Antuerpienses, octoginta tantum libris licuerint.

XXIII. Adij Ecclesiam Parochialem, audiuique Parochum explicantem Euangelium, *Attendere à falsis Prophetis*; interdicensque omnino subditis suis colloquio, & salutatione hæreticorum; quod decretum quemadmodum illi in tanta peregrinorum frequentia & commercij necessitate obseruare possent; non videbam. Post prandium comitati Legatum sumus in arcem, cum ille maturè Præfectum de aditu suo præmonuisset. Ad primam portam excubitor subsistere nos iussit, vocato centurione suo, à quo introducti sumus; obuiusque statim factus est arcis Præfectus, qui Legatum per omnem arcem circumduxit. Arx illa tam est ampla, quam vrbs ipsa, vallis terreis, & lapideis, vndique cincta, alluitur mari, cingitur fossis, & lacunis, quæ, uti superius dictum est, aqua maritima, si opus

ITER DANICVM. 15

fit inundari possunt: nouemilla cum tota vrbe propugnaculis exterioribus vallatur. Mœnium pinnis, siue cortinis, innixa sunt & disposita tormenta bellica æquis interuallis, quorum alia in urbem, alia in mare, alia in campos diriguntur. Facies illa arcis quæ urbem respicit, quâque aditus est, longo muro prætenditur lataque fossa ac duobus propugnaculis semiluniis. Intus plurima sunt ædificia, in quibus milites cum vxoribus habitant, plurimique horti separati, quasi illi qui in Monachorum claustris visuntur. Præfecto sua item domus est, vbi in parietibus picturæ antiquæ sunt, Anglorum opus: Est item in arce Ecclesia Patochialis, nec exigua nec inuénusta. Quod præcipuum est, ampla ibi sunt horrea, in quadri figuram, longa octoginta passus, lata duodecim. Superiores diætæ tritico asseruando; quæ solo æquantur, furnis ac molendinis; inferiores, quæ fornicatæ sunt, vino, lignis condendis aliisque vñbus inserviunt. In medio cisterna est capacissima. Quadringenti milites arcis custodiæ deputati sunt. Sarciendo aggeri, quo ad Risbanum aditur, qui non ita longus est, duodecim librarum millia quotannis impenduntur: atque vt tam arx, quam vniuersa vrbs perfecte munita sit, adhuc ingentes sumptus faciendi sunt; opima scilicet iis, ad quos ea cura pertinet, impostorum præda.

XXIV. In arenam vnde æstus maris discesserat, descendj: hæcque meditabundus,

16 CAROLI OGERII

ac pene stupens, cum cogitarem ab altero litto-
 re jacere Americam, hominibus nostris inco-
 gnitam per tot annos; cuius vicissim incolæ de
 nobis Europæis audierant nunquam. Iucun-
 dum mihi erat eodem fluctu pedem mihi blan-
 de contingi, qui alium orbem tetigerat, ac
 dum ille leniter accederet, recederetque, mu-
 crone ensis metam illi suam circumscribere,
 quatenus perveniret. Tum vero deficiente
 paulisper oculos in Angliam, abruptos illos ag-
 geres lubet intueri, ad quos etiam nū vide-
 batur mihi Iulius Cæsar, cum sua classe niti,
 & adrepera, tum ab his cogitationibus ani-
 mum revocans, omnis generis, & coloris co-
 chleas & animalcula maritima rimabar &
 palpabam, stellas nimirum, & cancrios aliasque
 huiusmodi ludibria & crepundia Naturæ. Cum
 redirem Risbanum versus ostendi veteranum
 militem, qui exonerandis vehiculis, quibus
 arena & fossa Risbani, effodiebatur, præerat;
 quem cum ego super sua sorte interrogarem,
 dicebat, se sub Arquiario misuisse, quem ego
 fortissimū Ducem quia familiariter novi, eius
 hic laudandi occasionem libentissime arripio.
 Vixit ille ad summam senectutem animo sem-
 per vegeto, ac militari; ensē à latere dimit-
 tebat numquam, siue ambularet, siue mensa
 discumberet, nec sinebat iuniores nobiles ire
 discinctos. Audivi illum sæpe iactantem, se si
 in præfectura Calesij mansisset, passurum fuis-
 se numquam, ut amplius Philippi, quod vocat,
 Fortaliriū muniretur: satisque, ut id impediret,
 suos

ITER DANICVM. 17

suos præfidiarios milites futuros. Fuit ille cum fratre Marschallo Montinio è fidissimis Henrici IV. cujus partes, vniversa rebellante Gallia, in Aurelianensi, ac Bituricensi Provincia tenuerunt, celebremquè illic nominis sui famam & recordationem reliquerunt. Huic ego Clarissimo Virò, cui plurimum pro sua beneuolentia debebam, hæc paucula pro sua summa virtute libens impendo.

XXV I. Legatus Ecclesiam parochialem, ac deinde Parochi domum, & pusillam bibliothecam adiit, inciditque in chorum Senecæ: *Andax nimium qui freta primis rate tam fragili perfida rupit*, &c. gratumque illi fuit audire Parochum cum Vicario suo de Itio portu disputantes, cum alter de Calesio, alter de Bononia intelligi debere affirmaret: nam ista contentio per totum prandium, quo eos Legatus excepit, protracta est: at illam interrupit repente nuntius, quo significatum est Legato, nihil tunc tale expectanti, per tempestatem utcumque licere, ut nauim conscenderet. nulla mora relicta Itio portu semelisque dapibus, crudi ad mare cucurrimus, ne forte nos æstus deficeret, aut mutaretur quique erat, ille ventus. ingens statim populi multitudo se nobis circumfundens, ad portum vsque comitata est: nam quia per hos dies magna tempesta mari incuberat, nec dum vix resederant, permauli Legatum à profectione tam incommoda dehortabantur, ominosumque erat, tres Sacerdotes duosque Monachos nobiscum permixtos esse, quasi ad

mortem damnatos deducerent : ipse enim nauta qui dromonem suam, quem bilandrum vocant, nobis locauerat, quo ad nauim nostram bellicam perueniremus, vndis se committere formidabat, seque abdiderat, causatus per id periculum nauigare non posse. oportuit ut præfectus arcis patibulum ni id faceret, illi minaretur : At Legatus, spretis fortiter tutoribus consiliis, nauiculam prior ingressus, meque respiciens antiquo illo tam generoso apophthegmate vsus est, opus esse ut iremus porro, non ut viueremus. Sani omnes atque alacres desicramus in nauiculam, necdum illa remi longitudine à terra aberat, media pars vectorum languebamus nausea : pars alios irridebat, pars solabatur, ii nimirum qui languori propiores se sentiebant ; at non aberamus à litoribus duorum lapidum iactu, cum & ipsi vegetiores prostrati sunt, tamen plures ex illis sæpius iam mare experti essent. Constantem vbique se gessit Legatus, animumque despondit nunquam ; & ipse tamen Nepruno vestigal suum dependit, rogabatque deinde, quemadmodum singuli haberent. Duo ex omni turba incolumes persisterunt, Varenus scilicet, atque Bardonus, quorum alter iam mare expertus fuerat, alter ne attigerat quidem. Tandem post horam in illo tam laborioso traiectu insipientem, ad nauim quæ nos ad vadum expectabat, appulimus. Nauis illa siue potius oppidum natans, stupendæ magnitudinis anchoris, cum ingentium funium vinculis, reti-

ITER DANICVM. 19

nebatur; fluctuabat tamen, alternisque prora & puppis efferebantur; imminere illa navigio nostro ruituræ, arque oppressuræ similia, timebantque in tanta præsertim iactatione ipsi remiges, qui nos vexerant, ne allidi & euerti possent: qui timor, quæ perturbatio, vectoribus jam ex stomachi eversione afflictis, arque perculsis, qui clamor hinc remigum, inde nautarum, vix fando explicari potest. Demittuntur interea funes ex altissima navi, quorum ope nri ad superiores foros possimus, auxiliantibus nautis. Legatus ipse succollantiū & impellentium remigum auxilio piceum funē prehensens, funambuli in morem sublatu est. Expugnationem vr̄bis dixisses, adeo strenuè adrepimus & ascendimus; confertimque Legati cubiculum intrantes, alius scamno, alius humi incubuit, ebriis similes; cum alii male concoctos cibos, foetidamque crapulam; quidam etiam cruræm evomerent. Diversa deinde nobis nautarum cubilia conduximus. Credi non potest, quàm multæ, & pro loci condicione commoda, ibi sint; condendis hominibus apothecæ, quæ in arcubus aut armarii similitudinem clauduntur. Quotiescumque in has ego me angustias conjiciebam, videbar mihi induere sarcophagum, adeo iusta illis erat corporis humani mensura. Mihi ac Theologo nostro, in puppis castello mansio fuit, ubi duorum rectorum lectos conduximus, in quibus summa mape, olide hesprium nostrorum jentaculo, quod ex butyro, salpa, & halesce muratica

constabat, perfundebamur; totâ verò nocte, continuo tabaci sufficit. Alius alium nidum sibi delegit; plures in sanctæ Barbaræ cubiculo, sic armamentarium vocant, se receperunt. Rhedam Legati Alegotius occupavit, rhedâque per medium mare in Damiam vsque gestatus est. Carinz fundum, vbi minima iactatio est, Molano subire placuit. Molanum per tres dies non vidimus, nec quò diuertisset, potuimus addiscere. Quid ergo vellebatur, dicit quispiam? non edebat, nec bibebat: quicquâ, ac vix etiam aërem per apothecæ suæ rimam respirabat. nocte quæ secuta est, siue is torpor, siue somnus fuit, non adeo infeliciter transegimus.

XXVII. In nauseam atque in vertiginem euigilauius. Per duos, aut tres primos dies exiguum iter fecimus, restante scilicet vento: nec nisi cum recedente maris æstu vehi licebat, qui cum rediret, anchora iaciebatur. Interim hergebamus in conspectu Gravelingæ & Dunkerquii, considerâtes ingentes naues Barauas quæ exitum Hispanarum, et eas aggredierentur, expectabant. Gestiebat auebatque mirum in modum. Nauarchus noster si forte in Hispanos pugnandi occasio daretur: iactabatque gloriosus miles vel vnus brachii amputatione atque iactura hanc gloriam se cupere meriti: ego vero, inquit, apud me tacitus, ne pilo quidem vno mihi honore illum participari velim: satis est nunc vobis negotii cum Neptuno, quondam etiam cum Marte depugnabimus scorsim, si fors tulerit.

ITER DANICVM. 21

XXVIII. & sequenti exiguo iter confecimus, proximèq; ad Holladiam accessimus, ac Rheni ostia præternecti, duo castra, quorum alterum *Goere*, alterum *Briel* nominatur, conspeximus, his diebus cum per languorum remissionem licebat, vespertinarum præcum cantu nos solabamur. Nam & ipsi nautæ ac milites, qui Calviniani erant, mane & vesperi suas preces ac psalmos linguâ vulgari sedulo concinebant, quorum æmulatione ad pietatem inflammabamur vehementius.

XXX. quæ Dominica fuit, ingens ventus in puppim adspirans, tam nos succussit, ut patientiam penè excuteret. Incusabamus *Rolum* atque *Oceanum* novitii navigatores, rudes adhuc tempestatum ac periculorum, neque enim ad eas incitas dequeneramus, in quibus *Horatianus* morcator exclamabat, *Militis est petior*. Experiemur istud ad 19. Novembriæ. Biduo postea quietius lati sumus, vltima nimirum Iulii & primâ Augusti.

II. die Augusti ad Chersonesum Cimbricam, quæ nunc Iutlandia vocatur, accessimus, terræ aspectu vehementer lætati præsertimque tuguriorum, vbi plagæ illius pastores, & piscatores habitant. Ad hanc diem in Boream rectâ cursum direxeramus; fleximus ibi in Orientem, vsque ad Promontorium *Scagum*, Norvegiamque à sinistris habuimus; atque ab illo promontorio mare Danicum ingressi, in meridiem tetendimus. Mira nautarum sive ars sive experientia, qui mediâ & intempestâ nocte

curfus suos teneant ac flectant tam certò atque conftanter, vt quid cavere, quid fequi debeant, quafi meridie cognofcant: Illum præfertim qui clavum tenet, fi confideres, indutum oblongâ penulâ, acus maritimæ, quam præ fe habet, motus & circuitus rimantem, excipientemque ventos, interdumque obluftantem gubernaculi convectione atque impulfu; Magnum credas, qui tempeftatibus tam potenter imperet.

III. Augufti de nocte paulò ante diem prætervecti fumus periculofiffimam rupem, quæ mari èminet, atque per hunc totum ferè diem vehementer quaffari fuimus.

IV. Tandem dies lætiffima nobis illuxit: sub Auroræ Promontorium Collenfe, quod è Scādinaviæ parte eft, & confpeximus & rafimus: tum verò difpofum eft è navi tormentum bellicum, exortus nautarum plaufus, cuius è læto erumpentes cuncti acclamavimus. Eft hoc in more pofitum, eoque ludicro atque lucrofo, vt hoc freto primùm prætervecti, cum ad hoc Promontorium acceditur, mari debeant intineri, quod *baptifari* vocant; vel pretio fe ab hac fortuna redimere. Nullum hoc remigibus ac nautis operæ-pretium, quibus tam inrepedè Océanus, quam folida tellus initur; Itaque tyrōnes, tam nautas, quàm milites, implicato sub brachiis & pectore fune ad antennam attollunt, laxatoque fune, in mare labi fiunt, retrahuntque statim ad tres vique vices: tum verò Connestabilis, qui bellicis machinis præeft, comiter ad Legatum accedens

ITER DANICVM. 23

solennemq; ipsi morem denuntians, stipem honestissimā impetravit: nos itē singuli qui in comitatu eramus, thalerum Imperialē dedimus.

Interim sese conspiciendam dabat urbs Elsin-gora, vulgo *Elseneur*, frequentissimo navium appulsu portus insignis, præcipuum Regni Danici vestigal, nimirum quod singulis annis duos librarū milliones, per id temporis reddebat. Regnum Daniz in plures provincias & insulas, quas mare interluit, dissipatum est. Præstat inter cæteras Insula Zelandia, in medio freti Codani sita, in qua est totius Regni Metropolis, Hafnia, sive Codania, vulgo *Copenhagen*, vel *Coppenhagen*. Secunda Insula Fionia est, vulgo *Fünen*. Sunt aliz deinde permultæ, quarum nonnullas inter navigandum postea notabimus. Ad Daniz Regnum pertinet vniuersa Cimbrica Chersonesus; vulgo *Islande*; & pars Holsatiæ, cuius alteram partem Dux singularis, & cognominis obtinet, coheretque illa provincia Continenti Germaniæ: at longè maxima prouincia est Noruegia, vniuersusque illè tractus qui partem Lapponiæ continet, & ad Moschouiticum vsque imperium pertingit. Helsingoræ redeo, ad cuius conspectum vt venimus, iactâ anchorâ Navarchus noster ad Præfectum oppidi Scapham dimisit, neque enim eius insula propius licet accedere. audito ille Legati Gallici aduersu visaque protul vexillorum nostrorum ab omnibus malis dependentium ac per acrem late fluctuantium pompa, iussit & ipse statim in arce

summa insigne rubrum apponi: quo conspecto & appellendi potestate facta, statim Nauarchus noster bellica tormenta displodi iussit. Continuo ingenti fulgure ac tonitru triginta maiores machinæ sonuerunt, quibus exhaustis, ab arte vicissim reboatum est. Interea Legatus donativum tam militibus, quàm nautis ducentis thaleros Imperiales sparsit: Nauarcho verò, viro strenuo pariter ac comi, torquem aureum, à quo Christianissimi Regis imago dependebat. At ille pompaticas vestes induens, nauticæque deponens, torquem collo circumdedit, paviculamque instruxit tapetibus Turcicis, quâ Legatum ad litus appelleret. Sed alia navicula ab arcis Præfecto missa est, in quam honoris gratia ingredi Legatus voluit aliamque comitatur ac necessariæ suppellectili conuehenda: permisit. Foras insistebat insignis noster subitæ æque Rex ipse Legato proficiscenti dederat; manumque ille classico Danicum fretum personâs præna Gallicum, hinc Cimbricæ, hinc Scandinaviæ dividebat. Sex proceri ac persistentes remiges tunicis rubris pariter induti tranquillo mari in portum nos vexerunt. Cum primum in naviculam descendimus, omnes rursus machinæ bellicæ displosæ sunt, milirumque sclopeti. Continuo plebs uniuersa portum prætexit visendi studio. Hospitium quod non longè aberat, intravimus, præuenit illo, quem ad id munus Præfectus deputaverat, qui, quod ipse podagra laboraret, Legato, vi par erat, adesse non potuit. Ascen-

ITER DANICVM. 25

dimus in aulam, ex regionis more nitidissimam, quinque in mare fenestris apertam, picturis ad contignationem pertinentibus, vndique ornata, longisque sedilibus ligneis parietum laqueato annexis, ac prætensis, stratis plumeis culcitris, ac desuper stromatis: quæ tam accurate ideo describo, quia sic vniuersa domus instructa sunt. Duabus mensis mappæ extentæ erant ex tenuissimo undulato lino, alteri peluis ad lauandum cum vasculo, alteri duo canthari argentei impositi, ubi cerpsia, & vinum erant. Aderat illic paruus pocillator, cuius communitatem præterire non debeo, quem quia tædebat, quod Legatus non biberet, sumpto ipse cantharo, Legatumque nutu compellens, familiariter illi propinavit, ac toto se prolixi argento. Non sum ego ex iis, ut matrem moneam, qui mores externos repente improbem, quique orbem terrarum ad ciuitatis meæ normam exigam & corrigi velim: animus mihi tantum fuit animaduertere quæ vidi; liberum sit per me vnicuique suum de vnaquaque re iudicium: Nam quæ aliquando probauimus, & ipsi postea interdum ex variis causarum figuris, damnauimus. Esto hæc ergo fixa, & perpetua nostra sententia, nos in diem viuimus, quodcumque animos nostros probabilitate percussit, id dicimus; itaque soli sumus liberi. Reliquum diem lustranda: res insumpsi. Est illa inter mediocres, & ut verius dicam, parua: viz satis recta, satis etiam lata: domus interiori exteriorique nitida; ac fere omnes lateæ rubro sabri-

26 CAROLI OGERII

eat. Fenestris è clarissimo vitro, quod singulis hebdomadis abstergunt, illustratæ: vestibus, siue prothyraïis, quæ in viam excurrunt, præmunitæ, ubi & statuæ & sedilia sunt: itaque chartaceas domos diceres. Homines proceri, & grandes: mulieres nitidissimæ, formosæ, cæcis oculis, flauo crine, colore candido, atque infantili, staturâ rectâ & altâ, &c, quia lino pectus obuoluunt ac celant, virorumque aspectum defugiunt, monialibus nostris non absumiles. Ex holoserico illis est pferumque regimen capitis, in Lunæ cornu figuram, qualiter apud nostrates Meldenses. Sericæ sunt illis vestes; de honestioribus loquor: & cum in publicum exeunt, pallio se tegunt, quod à virili non multum differt. Cum transeuntes saluant, quod satis raro faciunt, gentia non pliant, nec se demittunt, sed interdum manus osculo, vel exiguo labiorum motu respondent. Cohæret oppido arx munitissima, & satis splendide extructa, nuncupata *Cronembourg*; credo quod ibi corona regia afferatur. Opposita est illi è Seandinaviæ parte arx altera nomine *Elzenbourg*, atque inter duas iacet fretum illud, tam angustum, ac tam celebre, vulgè *Sond*, quo ex Oceano ad mare Balticum necessarius est aditus, reditusque, quem Rex Daniæ prohibito intercludere, aut recludere potest, vnde illi tantus quotannis redditus. Veguntamen illam intercipiunt ac disturbant illæ naues, quæ per Albim Hamburgum feruntur, mercesque ibi deponunt, quæ

ITER DANICVM. 27

terra deinde Lubecam vectæ deluso vestigali Danico mare Balticum permeant. Cui facturæ, ut mederetur Rex Daniæ, Gluxstadij (quod oppidum est prope Albis ostium) novum vestigal constituit. tantopere hæcenus contendit. Cæterum, ut hunc diem finiam, & cœnarum maturè & cubitum iuimus, atque in nostro cubiculo tres ordine lecti in longo veluti armario instructi sunt lineis candidissimis, ac densissima pluma, ita ut præ nimia mollietie dormiri non possit, importunaque titillatio, atque pruritus cutem sollicitet: adde quod præ stragulo, ac tegmine culcitram desuper plumeam sternunt, etiam æstate, quâ me profectò suffocari timui: alterum est huiusmodi lectorum incommodum, quod nimis breues sint, ita ut sedendum in illis potius sit, quam iacendum. Ancillæ verò, quæ ad lectisternia deputantur, longo amictu lineo vestitæ sunt, quales sunt fore famulantium Chartusianorum vestes: unde satis apparet, Diuum Brunonem natione Germanum, & lectos, & vestes, & aliqua etiam in vescendi ratione ex patrio more, familiæ suæ tradidisse. hæc ed nunc scribo, quod tunc temporis ea cogitatio mihi venit in mentem.

V. Quod mihi valde erat in votis, Lutheræ norum ecclesias adiui, ac per totam peregrinationis meæ tempus, quid in illis gereretur, curiosè rimatus sum: tamen Legatus, quæ summâ in Deum pietate, singularique amore in me erat, ab istiusmodi hominum conuentibus me vehementer dehortaretur. Possim tamen

28 CAROLI OGERII

verè affirmare, nihil mihi vnquam ab illorum dogmatis, aut moribus iniectum esse scrupuli. Tota Dania (vt semel dicam) totaque Suecia, Lutherana est, ab eo tempore quo Christiernus secundus vtroque regno excussus est, & Danico quidem per Fridericum, & Suecico per Gustavum; quorum vterque solerti, at impio consilio, nouo dominatui stabiliendo nouam vtrique, ac in dies crescentem, religionem adiunxit, scilicet vt Carolo Quinto Imperatori, cuius sororem Christiernus in matrimonio habebat, ista coniuratione & sacramento resistere. Templum illa, quæ Catholicorum olim fuerunt, à nostris nihil prorsus distant, nisi quod aliquibus in locis minores Aras diruerunt, maiores reliquerunt. At plerisque in locis in Suecia atque Germania minimæ etiam aræ supersunt, tæpetibus, & mappis instratæ, quasi celebraretur ibi missa quotidie: imo etiam labra illa lapidea, vbi aqua lustralis deponitur, adhuc extant in vestibulis templorum, reliquæque sunt omnium Sanctorum imagines, siue signa siue tabulæ. in omnibus urbibus Daniæ, de maioribus intelligo, præter ecclesias Danicas, vbi officium celebratur lingua vulgari, est item ecclesia Germanica, vbi celebratur Germanicâ; idem obtinet in Suecia. Ego vero, ne plurimum linguarum minus nobilius visu confunderet, Germanicas magis frequentabam ecclesias. quam vidi tamen primam, Danica fuit, vbi statim à me notata est, (credo in epitaphio,) tertii anni teditus constitutio,

ITER DANICVM 29

Vt scholastici singulis diebus, mane, & vespere in ecclesiam conueniant ad preces & psalmos recitandos. Hoc profectò Catholicismum subolet, & quicquid reluctatus sit impius Lutherus, ex hominum animis inueteratum illud ac penitus insitum, sensum euellere non potuit; pertinere ad mortuorum commoda quæ istis in terris, illorum nomine & gratia aguntur, nec enim illas sportulas siue præbendas, quas tam sollicitè atque cautè in æternos annos constituunt, tam viuorum esse, quos numquam nouerint, solatia, quam sua ipsorum esse voluere. Nam & ipsi sapientissimi ethnici seruerunt arbores, quæ alteri sæculo prodesse, existimantes nimirum ex gratulatione posterorum, aliquid vel laudis, ad famam, vel subsidij, ad felicitatem, animis suis immortalibus adici posse. hinc etiam illæ inferorum & clypeorum conualles, ubi scelera expiati, animos defecarij, deorumque societate dignos reddi crediderunt: At nolim hic Theologum agere, voluit tantum animaduertere, quæ sit omnium gentium atque ætatum in hac parte sententia. cœmeteria, quæ ecclesias ambiunt, prorsus ad nostrorum morem sunt, tumulisque passim erueces præfixæ.

VI. Quæ dominica fuit, Legatus in aula sua altare intrauit, missamque celebrari, quæ à centum annis Catholico ritu, illic celebrata non fuerat, nam Lutherani suo more, qui à nostro parum distat, bis aut ter in hebdomada celebrant. Aduenit eodem die Petrus Vvibius, quondam Agens Regis Danicæ apud Christianissimū

Regem, qui Lutetiâ paulo ante venerat: salutavitque Legatum Regis sui nomine; illicque, quandiu in Dania fuimus, perpetuò adhæsit fauitque: hunc ego virum pro sua singulari erga me benevolentia, & comitate illaudarum præterire non debui, quem hic etiam Parisiis, à mea peregrinatione, reuersus, à multis honestis viri diligi intellexi liberrimè.

VII. Franciscus de Craco agens Batavorum apud Regem Danie, atque ob negotiatorum opportunitatem Ellingoræ residens, audiitiâ à Legato postulauit, vir ille per triginta annos pro sua republica apud varios Principes & ipsum Hispaniæ Regem demoratus fuerat: longum ideo sermonem cum Legato, qui huiusmodi hominum æquus æstimator est, conseruit.

VIII. Deambulationis, aërisque delibandi gratiâ oppido egressi sumus, domi manente Legato, collesque ascendimus, qui illi imminet, qua parte stabulum est regionum equorum ubi iugande consedimus, dum quidam è nostris secus mare scloppetis aues peterent: vidimusque inde duos remiges, credo Batavos, qui cum in iurgium incidissent, cultellos strinxerunt, duellòque crudeli, in sociorum, nostroque qui paululum distabamus, conspectu, invicem se confoderunt, alter in brachio, alter in oculo, nihiloque segnius ad navem, quæ in vado erat, perrexerunt, subleuantibus tamen sociis eum, qui in oculo, lethali fortasse plagâ vulneratus erat. Ite nunc nobiles nostri Galli, & ob gloriatoriam vestram tam ambitiosè gloriamini! en

ITER DANICVM. 31

apud Barbaros nautæ, caupones, stabularii, gloriam vestram vsurpât : nam & ex subitaneo disfidio, & ex deliberato odio huiusmodi singularia certamina aggrediuntur, & conducunt.

I X. In Regis hortum extra oppidum, deambulatum iuimus. Est ille duorum circiter iugerum, habetque in cliuo collis ædiculam, quam aque castello comparo: in ea vnicum est cubiculum, cuius conspectus amœnus ille quidem, in mare atque in subditam urbem protenditur. Liber ibi manuscriptus, crathistoriæ Christiani tertii satis eleganti sermone : erat & illius eiusdem Christiani tertii imago appensa, foris quod istius domuncula: extractor fuit.

X. Contuli me sub vesperum ad ecclesiam Germanicam, quæ mihi aperiri iussa est à pastore Thoma-Lundio Flensburgensi ab Holsatia: vbi omnia prorsus ecclesiis nostris conformia vidi, ipsamque Trinitatis figuram depictâ à tergo crucifixi, Patrem nimirum senem expansis brachiis, Sanctum Spiritum in columbæ forma, & Christum petentem ac vinctum. Crucifixo erant hi verius inscripti litteris aureis à dicto pastore.

Effigiem Christi spectando memento labere,

Non tamen effigiem, sed quem designat, adores.

Hæc ego legens Catholicosque perstringi videntem, quousque est, inquam, inter Catholicos tam fatuus, ut effigiem adoret? de purgatorio deinde aliquid adieci, non admodum, ut opinor, infelicitè, dixique, me cum Augustino sentire, qui purgatorium credat: dixit ille,

32 CAROLI OGERII

se cum Patribus non sentire, cum à scriptura dissentiunt. Replacui non dissentire, quandoquidem scriptura de purgatorio, neque affirmet, neque neget. imo etiam si bona fide intelligatur, aliquem expiandi purgandique locum statuatur. Eâ die Legatus inuisit Agentem Batavorum, cuius consuetudine ac colloquio propter longum aulae Danicæ usum delectabatur.

. XI. Ego & Theologus ad utramque ecclesiam inimus, concionantesque verbi ministros audiuius; Danum quidem, per transfennam tantum, cuius multo frequentius auditorium erat. Ad Germanum deinde Thomam Lundium adhaesimus, hominē satis eloquentem, claræ quippe vocis atque distinctæ, nec parum vehementem. Concione absoluta tres statim pueri incipiunt *Kyrie eleison*, reliqua efferuntur lingua Germanica, sine tamen innocatione Sanctorū, musicis, ac simul vniuersa multitudine, respondentibus, neque illorum cantus ingratus est; neque discors. Finitis litanis accedit pederem ad altare idem sacerdos, qui concionatus est, togam crispans, atque coruscans (talis est enim apud illos pastoralis incessus) genibusque flexis canit duos aut tres versus, quibus respondet vniuersa plebs: tum ille duas aut tres orationes addit, quibus respondent *Amen*. Deinde conuertit se ad populum, statisque aliquam orationem cantat, in cuius fine signum crucis populo imponit tribus digitis, concinunt deinde aliquid pueri, & postea exitur. Aggressus est verbi Ministrum Theologus noster, deque

deque definitione sacramenti verba fecerunt, cumque Minister responsionem suam paratam non haberet, ad libros suos prouocauit. Rediimus itaque post prandium, sedimusque ad illius mensam, triumque horarum sermonem contulimus: vbi de scriptura populo permit-tenda vel prohibenda verba fecimus, ac Theo-logicis ego rationibus addidi, tam periculosū esse imperito scripturæ lectionem permittere, quàm ægroto plebeio, Hippocratem. In illius dicta erant imagines Beatæ Virginis, Angeli custodis, cum Augustini sententia: erat Christi vendentes de templo eicientis, erat Regis Danicæ; erat deniq; Lutheri & Melanchthonis. Institutus nobis hic fuerat de scripturæ lectione sermo, eo quod filia sacerdotis illius, nec ea quidem inuenusta, patri à tergo aderat, illique libros è musæo suppeditabat, tam Græcos, quam Latinos, atque vulgares. Poculum ceruicis mensæ impositum erat, cuius operculo in-scriptum: *Providentia Dei maior Fortunâ*. Sum-mâ nos ille comitate excepit. Eâdem die scripsi litteras Luteriam, mercatorique Rothomagen-si, qui Dantisco veniebat, ferendas dedi.

·XII. Plurimas privatorum domos perlustra-vi, easque nitidissimas, & circumquaque pi-cturis decoratas, nec non scriniis & armariis politissimis ornatas. Communis ibi est lini te-nuissimi vsus, mirabarque in tonsorum offici-nis delicata pretiosaque lintea, quæ operariis ac bajulis serviebant, tametsi ea regio neque li-ni, neque cannabe abundet. Nusquam amplio-

ra & splendidiora linteamina insternendis lectis obseruavi.

XIII. Quæ dies Dominica fuit, variis item additionibus à me insumpta fuit. Post cœnam Legatus inuisit elegantissimas quinque fœminas, quæ ex inuitatione Vvibii, in domum vicinam conuenerant, quarum tres filiæ erant Davidis *Lou*, qui Regio telonio præerat, quarta Vvibii affinis, quinta eximia pulchritudinis, nisi quod matura ætate premebatur: erant illæ omnes è plebeiis familiis, at tam elegantes atque comptæ, vt vix elegantiores alibi postea inuenerimus. Profectò lepidum est videre quasi mutorum colloquium, qui se nutibus ac signis explicare nituntur, nec proficiunt quicquam: talis omnino fuit cum istis mulieribus noster dialogus, neque enim verbum vllum, neque syllabam poteramus inuicem intelligere. Cæterùm, non oris osculo, sed manus tantummodo prehensione salutantur: at cum interest aliqua, vel sanguinis, vel maioris amicitia, necessitudo, tum palpatione repetita salutantes inuicem se deliniunt, ac quasi titillant, mulierque viro, ac vicissim vir mulieri, manum secus brachium ad pectus vsque insinuat, intermediis tamen manicis; nam illæ tam angustæ sunt, fœminis præsertim, vt digito cutis illarum attingi non possit: Cæterùm illæ sua nimia grauitate atque modestia omnem amorem, & familiaritatis spem, & occasionem excludunt. Nullæ ibi prætereuntium oculis insidias tenduntur; nullum est incedendi, aut vibrandi sese lenoci-

ITER DANICVM.

35

nium; non pectus detegunt, non capillos crispant, ac ne ostendunt quidem. Mitellas tamen suas lapillis pretiosis spargunt, habentque zonas aureas, & argenteas, gemmis utique ornatas. In summa, tersissimæ sunt. Visuntur illæ domi non in cubiculis, ut nostrates fœminæ, sed in cœnaculis; & ubi nostræ hospites suos à quibus adeuntur, in lectorum angiportis, & angulis collocant, Danicæ, & Germanicæ ad mensam statuunt. Nostræ suos hospites urbanis ac festiuis alloquiis demulcent, interdum cantu, ac lyra, & quæ indoctiores sunt, tessellis, aut chartis lusoriis. Cantharos illæ ceruicæ super nudis mensis imponunt, ac propinant: interea præsto sunt Danaïdes antillæ, quæ exhausta pocula identidem compleant. Dicendum est tamen quod res est. Nullam memini me videre honestiorem fœminā se nimio potu proluere: istæ verò de quibus loquor, collocato ad caput mensæ nostro Legato, bellaria illi apponi curauerunt, pateris aureis. Illas vicissim cantoris voce, & testudine demulimus.

XIV. Meridie Helsingorâ profecti sumus terrestri itinere Hafniâ versus; ac decurrentes secus mare, Huenam insulam toto itinere conspeximus, quæ se ob maris flexum ex tribus angulis videndam nobis permittebat; quatuor enim, constat æquis lateribus, estque perfectè quadrata in propugnaculi artificiosi formam. Attendite hîc Mathematici omnes, geniumque istius loci edite: quàm multæ atque celebres sparsæ sunt in Ionio immenso Insulæ, nulla tam soler-

36 CAROLI OGERII

tem habitatorem sustinuit, quàm hæc Huena. Illa quippe per plures annos mansio fuit magni illius Tychonis Brahe.

Omnia qui magni disfixit lumina mundi,

Qui stellarum ortus comperit, atque obitus.

Vnde ille assidua ac indefessa contemplatione observauit de Cælo, quæ hominibus aperiret, ac traderet; vbi præclaram illam arcem, opportunitissimam rimandis astrorum concursibus speculam extruxit, Vranoburgum nuncupatam; vbi duos illos ingentes æreos globos cælestem terrestremque, fundi ac fabricari iussit: cælauitque ipse atque distinxit accuratissimâ operâ; quorum alterum Hafniæ vidi, alter in Germaniam delatus est. De quibus addam etiam aliquid postea. Huius Tychonis soror, mulier septuagenaria, quam etiam Mathematices penitissimam esse aiunt, nos Helsingorâ exeuntes conspexit, illamque nos ipsi vicissim. Plurimi, cum Hafniam propinquaremus, equites ex vrbe præcurrerunt, vt nos speculatum venirent, aduentusque nostri tempus renuntiarent. Miliori ab vrbe distabamus, cum obuiauerunt nobis trecenti ferme equites, ac deinde rheda Regia, in qua duo è primaria nobilitate erant, Christophorus nimirum Vlfeldius, ius Regni Senator, & Cornificius Vlfeldius, nondum quidem ille Senator, sed qui pro suis summis ingenii ac corporis dotibus quicquid in Dania munerum est, atque dignitatum, sperare legitime possit; cuius spei satis idoneum iam pignus habebat, alteram videlicet è filiabus Regiis sibi

desponsam: non ego vidi alium quenquam, qui hominem istum oris dignitate, & morum suavitate superaret. Nullum quod ego existimem, benevolentiae erga nos illustrius argumentum dedit Rex Daniæ, quam quod Cornificiū istum Legati nostri ministeriis præfecit, nam illius Aulae Marscallus erat, perpetuoque illi adhærebat. Salutationibus rite factis ascendit in illorum rhedam Legatus assumpto Noyero. Relictus sum ego cum Vvibio: in sequentibus rhedis erant bini aut terni focii nostri, ac deinde longas pro impedimentis nostris currum ordo. Ingens populi multitudo in campos spectandi causa eruperat, neque enim sæpe illuc Legati Gallici aduentare consueverunt: cum vrbis portam intrauimus, displosæ sunt statim tres machinæ bellicæ, ipsique Regii Filii è propugnaculo nos spectauerunt. Prætextæ enim armatis erant viæ, atque è domorum fenestris, &que artificum officinis spectabant innumeræ nobiles matrônæ, honestæq; fæminæ. Rex ipse cum Cancellario è cœnaculo suo nos spectauit, ascendimus in supremam Castelli Regii dietam, quam sibi ad maiorem quietem Legatus præoptauerat. Omnes cameræ ornatae peti-
stromatis præclaris & vraniscis; cœna statim instructa est. Duodecim nobiles, qui Gallicè loquebantur ad Legati, ministeria deputati erant, nudoque isti capite dapes & fercula mensæ inferebant: non enumerabo singulos, dicam tantum, magni Cancellarii generum Ioachimum Beccum, præfectum Castri *de Benlin*, in

38. CAROLI OGERII

Iutlandia, Legati Pincernam, eumque assiduū fuisse per tres menses, quibus in Aula Danica mansimus: Alter nomine *Krabbe* scipionem gerens, Pincernæ isti apparebat: Sequebatur tertius qui aquam infunderet, inusitatum hactenus officii genus in Dania; illi nimirum, ut Bataui,

In mediis versantur aquis, quis credere posset,

Et tamen hic nulle, Donza, bibuntur aquæ.

Erat alius, qui cibos præscinderet, ac prægustaret, cum magna cultrorum, furcillarum, harpaginum & cochlearum supellestile: Vocabatur iste Steno Billius. Erat & alter Ioannes Billius, qui in comitatu Ducis Roannii per Galliam, atque Italiam multis annis fuerat; erat Otto *Guenx*, familiaris quondam Ducis Niuernensis. Erant duo vel tres Rozenkrantzii: vnus erat inter omnes, qui quia Gallicè ignorabat, cum sua fercula intulerat, præ pudore abibat, quòd non posset nobiscum sermonem conferere. Laudandi sunt hac in parte nobiles Dani, quòd linguarum & disciplinarum scientissimi sint. Testari ego possum, tres Vlseldios fratres Canutum, Laurentium, & Cornificium, vnumquemque eorum sex aut septem linguas optimè loqui, plures etiam intelligere. Testabitur ipse Theologus noster, quàm multos in Rosenkrantziorum familia inuenerit Theologos, & quàm illis sacræ prophetæque litteræ erant in promptu: quàm verò multi inter illos summiq; sint Mathematici, dubium nemini esse potest, qui Tychonis Brahe

ITER DANICVM. 39

genium etiamnum illic habitare meminerit. Quas quidem Daniæ dotes eo libentius commemoro, ut, si forte de soli tenuitate, vel de sequioribus hominum moribus, ut res feret, aliquid dicam, fides mihi non abrogetur.

XV. Quæ dies apud Catholicos Assumptioni B. Virginis sacra est, Missa in cubiculo Legati celebrata. Summo mane Rex cum filiis & tota Aula; curriculo ad annulum se exercuit: cœnauit priuatim Legatus, deincepsque hanc methodum tenuit: tam ut se publico ac nimis importuno spectaculo subduceret, quam ut Ministrantium laboribus parceret. Cœnauimus nos vnuerſi cum Nobilibus, qui illius Aulæ destinati erant.

XVI. Portum lustraui, vbi plurimas maioris formæ instructissimas naues conſpexi. A prandio deambulauit in foro, quod in duas porticus diuiditur, *bursam* vocant, vbi res quæ ad ornatum, & mundum muliebre aut virilem pertinent, promercales sunt. Ædificium est illud recens, ac satis præclarum: huc nobiles tam viri, quàm matronæ conueniunt. Libri etiam ibi proſtant, quos Bataui Lugdunenses singulis annis apportant.

XVII. Sociorum meorum, quibus diuersa assignata erant in vrbe; hospitia inuestigauit, neque enim omnes in Castello Regio habitare potuerunt.

XVIII. Qui Veneris dies erat, vidimus ante portam Castelli in medio satellitii regii prælicantem Ministrum, duobus ante illum im-

positis pro ambone tympanis, dispositisque in circuitum auditoribus, qui mos satis mihi profanus visus est; finita oratione in Litanias simul omnes eruperunt.

XIX. Misit Secretarium Legatus ad Magnum Cancellarium Christianum *Friis*, ut salutandi Regis potestas sibi fieret. Respondit Cancellarius nihil urgere, nimirum quia sponsa principis nondum aduenerat: timebāt enim, si Legatus sua negotia statim cum Rege expediuisset, eum porro in Sueciam profecturum, neque nuptiis affuturum, quas quidem omnium Regum qui inuitati fuerant, legatione cohonefari Rex Daniæ summopere cupiebat.

XX. Cornificius Vlfeldius, qui Legati Auxiliæ Marescallus erat, Legatum priuatim, me vno præfente, adire voluit. Fuit colloquium illud sesquihoræ: professus est apud nos deinde Legatus, se ne in Italia quidem ipsa, ubi tanta est ingeniorum solertia, atque vis, vidisset quenquam, qui hominem istum vlla in parte superaret. Digressus à Legato, abduxit me Cornificius deambulatum extra urbem, ascendimus rhedam apertam, ducebant illam Noruegianæ quadrigæ, teretes, agiles, atque generosæ. Huiusmodi currus, vel regunt ipsi, vel aurigis regendos mandant. Cæterum delibato aëre, lautâ deinde cœnâ excepit me aliosq; quatuor è comitatu nostro, quibus sororium suum Petrum Holfeldiū adiunxit, qui in Baravia & Hispania functus legatione fuerat, & Ottonem Gueusum, iucundissimi consortii viros.

ITER DANICVM. 47

Pigebit profectò illos tanti honoris mihi habiti, cum ex Fauzerelli nostri versibus cognoscent, me hîc inter lixas & calones relinqui in suburbio sancti Victoris, ubi etiam me infelix olus prandere queritur apud Nicolaum Borbonium suâ nuperâ epistolâ optimus Legatus, qui mei obliuisci non potest. Eâ die Illustris Baro *d'Anaugour*, qui ad varios Principes & Ciuitates Germaniæ à Christianissimo Rege deputatus fuerat, ac postremo Hamburgi residebat, ex Regis mandato Legatum nostrum Hafniâ conuenit, illiq; postea, & in Suecia & in Polonia adhæsit, si quid ipsi comitteret, facturus.

XXI. Bibliopolas adii, penes quos litterarum sit plerumque concussus.

XXII. Horâ nonâ triginta, aut amplius Aulici in Legati cubiculum ascenderunt, ut illum ad Regis audientiam deducerent. Stabat Rex in ampla Aula, sinistraque manu mensæ innitebatur: aderant illi mediocri intériecto spatio Christianus *Friis*, Regis Cancellarius, quæ prima est totius regni dignitas: erant deinde reliqui Senatores Regni, inter quos & Ioannes Reuvenclayv Germaniæ Cancellarius. Sunt enim tres in illa Aula Cancellarii, primus vocatur Regis: secundus, Regni: tertius, Germaniæ. Post tergum Regis stabant naturales duo filii Christianus & Ioannes Vldrici, & cum illis magnus Cubicularius. Ingressi Legato, seque ter inclinanti, Rex qui nudo capite stabat, salutationes suas totidem retulit, pedem

42 CAROLI OGERII

flectens accedentique Legato quatuor passibus obuiavit, manumque porrexit. Regem Italico sermone Legatus affatus est, quo potissimum delectari illum rescierat.

Animus mihi fuerat Orationem Legati, quam avidè accuratèque exceperam, hîc inferere, at neque Italicæ linguæ, quam ad delicias ipse loquitur, blandimenta assequi, nec tam speciosi Oratoris videres depingere mihi est relicta fiducia. Iussus est à Rege Ioannes Revvenclavius, qui & ipse vir summæ dignitatis est, Legato respondere, nosque deinde qui in Legati comitatu eramus, Regis dexteram osculati sumus.

A prandio spectatum inimus cohortem Equitum, quam Rex ipse recensabat: erat illa è Fionia insula. Tenentur nobiles Dani pro modo redditus sui, alere Regi rei que publicæ certum numerum equitum armatorum, qui ad regni tutelam prompti sint ac parati: equites illi nulla generis nobilitate clarent, sed nobilibus præsto sunt, iisque famulantur: nam ibi nullus nobilis nobili seruit, aut apparet, uti apud nos atque Polonos. Habêt itaque nobiles in Dania pro modo facultatum plures huiusmodi assecclas, & pariter equos, fortes quidem illos ac generosos, quos scilicet assidua exercitatione seque ipsos edocent, atque informant.

X XIII. otiosa ferè fuit.

X XIV. Ioachimus Beccus cœnâ me exce-

ITER DANICVM. 43

pit, ostenditque plures maiores equos, ac deinde arma, tum elegantem ac pretiosam vestem, quam in hac nuptiarum pompa induere ac mutare vellet. Post cœnam rediit illius Vxor Roschildâ, vbi vetus est Regum Daniæ Mausolæum, domumque Regiam quæ ibi est, instruxerat & adornauerat ad excipiendos Legatos atque Principes, si fortè illuc irent. Salutant illam, vt moris erat, manus prenatione.

XXV. Legatus primogenitum Regis filium, Christianum V. Regem designatum, salutatum iuit. Princeps in eadem aula (vbi & Rex antea) Legatum expectabat, in propiore tamen intervallo. Ingressi Legato obuium se tulit Princeps, seque ambo inclinauerunt. Dixitque Legatus, se ex Regis sui præcepto in Daniam venisse, vt eius nuptiis adesset, quas illi faustas ac felices esse Rex Christianissimus optabat. Inter hæc dedit illi Litteras Regis, addiditque, Reginam ipsam, vt illustriorem erga Principem beneuolentiæ suæ significationem ostenderet, voluisse etiam ad illum Litteras dare (quas item hæc dicens tradidit) tametsi id Galliæ Reginis non sit consuetum, vt priores ad externos Principes scribant. Ingressus deinde in breuem & concinnam Principis laudem, dixit; illum è patria egredi opus non habuisse, vt exterorum Principum virtutes obseruaret, habere domesticum absolutissimi Regis exemplum, à quo regnandi artes addisceret, quem tam perfectè corporis animique dotibus referret, vt spes certissima esset, cum tanti Patris

gloriam, vti iam faciebat; quondam etiam magis ac magis representaturum: prouectusque inde in Regis laudes, addidit, tam eum esse oris atque animi decore præstantem, vt vel ex primo conspectu agnosci possit, eum vnum esse debere, qui tot prouincijs, tot hominibus imperet. Et quoniam Princeps digna & legitima electione quasi in consortium Regni vocatus esset, habere in mandatis, vt cum illo etiam de præsenti rerum Germaniæ statu communiceret, eumque ad communem tranquillitatem promouendam adhortetur. His Latine & Memmiana facundia distinctè, grauitè ornateque pronuntiatis, respondit Princeps cum summa comitate, Regi Christianissimo, Reginæque coniugi se maximè deuinctum asserens. Interrogauitque de valetudine Regis, de exercitijs, de præsenti mansionè. Vicissim illum Legatus de suis nuptijs rogauit, & cur dies illarum proferretur: quod Princeps motibus Germaniæ adscripsit, & discedentem Legatum ad ianuam cubiculi reduxit. Ascendimus deinde in cubiculum Ducis Friderici, qui item Legato propius obuiauit, seque mutua parique salutatione exceperunt: paucisque verbis illi Legatus Regis Reginæque nomine salutem impetruit. Respondit item Gallicè Dux Fridericus. Pomeridianis horis cum propugnaculum vrbs solus lustrarem, deambulans incidi in Theologum quendam, qui se non grauatur ad religionem Catholicam accessurum mihi significauit: peragrauerat enim Galliam, & Italiam, sed quod

nemo illi suppetias ferret, redierat in patriam, atque ad sacerdotium Lutheranum aspirabat. Dolui profectò, cum inclinantem suæ sponte ad sacra maiorum, ab omni humano auxilio destitutum considerarem. Quæsiui ab illo, cur Rex suus nullius religionis quàm suæ exercitium fineret? Respondit, ne diuersus erga Deum cultus rempublicam in factiones scinderet. Hortatus sum illum, quoniam hac propensione in Ecclesiam Catholicam esset, nec in Galliam suis sumptibus redire posset, niteretur, ut ipse intermortuam tam longo interuallo fidem ingenti zelo, cui Deus non deesset, nouo aliquo miraculo resuscitaret. Erat ille ex extrema Noruegia sub ipsa, ferè poli vertigine.

XXVI. Inredientem in urbem Regis Poloniæ Legatum in domo priuata spectauimus, in qua nos Vvibius collocauerat, leuandoque expectationis fastidio, venustissimam fœminam, Burgo-magistri vxorem, inuitauerat, quam nutibus duntaxat, infantilique lingua aggressi sumus. Duo ex nostris Polono obuiam missi sunt in rheda Legati, illumque extra urbem salutauerunt. Statim atque ille in Palatium aduenit, Generum suum ad Legatum nostrum resalutandi causa misit. Aliqui ex nostris postridie cum eum cœnantem spectarent, rogati sunt ab illo, ut biberent, quod fecerunt; dixit ille palam, se vni Galliæ Legato decedere velle, Legatoque Imperatoris, si quis afforet, cæteros anteire decreuisse.

XXVII. Quæ Dominica fuit, concioni &

precibus in Regio sacello interfui, vbi permulti nobiles erant, & satis, meo quidem iudicio, bona musica, cum organo, fistulis, & aliis instrumentis. Conspiciæ ibi erant in tribunali alto Regiæ filiæ, more Gallico induræ & comptæ, eximie pulchritudinis & elegantie: Rex item in oratorio alto, vnde conspici non poterat. Duo Principes in subsellis de plano cum præcipuis Aulicis.

A prandio vespertis interfui in Ecclesia diuæ Mariæ (nam adhuc templa omnia indita à Catholicis nomina retinent) ibi psalmos Latine vidi decantari, lectiones diui Pauli vulgari idiomate recitari, easque à verbi ministro explicari. Altare ibi est affabre sculptum ac deauratum.

XXVIII. Cum Cornificio Vlfeldio deambulauimus, cœnauimus: focii interim mei apud Christianum Ranzouium, qui in Gallia satis diu fuerat, ex condicto largè epulati sunt.

XXIX. Dux Philippus ab Oldenburgo cum coniuge & filio Hafniam venit.

XXX. Apud Vvibium condicto conuiuio cum aliquibus è sociis exceptus sum, vbi aderant inuitati sex nobiles Dani: initumque inter partes acre ac pertinax bibendi certamen.

XXXI. Et vltima Augusti Legatus Cancellarium inuisit in domo, quæ è regione Castellæ erat, quæ quidem domus Cancellariæ vocatur. Inde deambulatum iuit extra urbem. Illum comitatus est Crabus, vir è primaria nobilitate, qui ex eius ministris erat.

ITER DANICVM. 47

Prima Septembris Legatus in hortum regium à Cornificio Vlfeldio & Ioanne Billio ductus est, in quo domus elegans à Rege ædificata est. Est illic præcipua Aula fornicata, vbi multæ insignes tabulæ, in quibus omnium hominis ætatum oblectamenta & occupationes descriptæ sunt, egregio pleræque opere. Est item camera pavimento marmoreo, vbi gens & cognatio Regis picta est. Balnea item nitidissima, denique omnia summè commoda & lauta. Peculiare ibi est, quod Rex è cubiculo cathenis trochleisque quibusdam pontem sublicium, qui tamen satis distat, attollere ac deprimere potest. Hortus iste tanti ambitus esse potest, quàm ille Parisinus Regis Christianissimi, quem Lateranas vocamus; verumtamen xylos tam latos & magnificos non habet, potiusque hic Danicus ad frugi cuiusdam patrifamilias compendium & vsum spectat, quàm ad regiam, hoc est, superfluam ostentationem.

II. Septembris Legatus Polonus Regem Daniæ salutaturus, Castellaream pertransiuit. Accurrimus statim ad illud spectaculum propter vestium Polonicarum nouitatem, pauci tamen Poloni indigenæ cum illo erant: erat ipse Liouonus, nomine, ni fallor, Nicolaus Korff, Castellanus Vvendenfis, duxeratque secum filium, ac generum. Omnes illius comites, Germani erant, Prussi aut Liuoni, quos in itinere collegerat, atque adeo more illi fere omnes Germano induti erant: at ille filiusque Polonico, nimirum oblonga ille toga holoserica viola-

48 CAROLI OGERII

cei coloris zibelinis pellibus farta cum pari pileo, cui affixæ erant plumæ ardeacæ; habebat enssem falcatum, cothurnos ex flauo corio, eo-
que tenuissimo, quibus supponitur ferreus tal-
lus. At iacundum est in primis Magnatum Po-
lonorum incessum obseruare, vt selibrant, at-
que ostentant. Memini puerum ex Legati Bri-
tânici familia, cum in Prussia, Æssemus festiuè ac
lepidè incessus illos Polonicos imitari, ac pro
hominum differentiis diuersos gestus & gres-
sus formare, nunc Palatini, nunc Starostæ Ca-
stellani, nunc alicuius nobilis minorum gen-
tium, quorum singuli pro sui ordinis dignita-
te, diuersas incedendi rationes vsurpant. Quin-
etiam cum ad Regem suum salutandum intrant,
vel ad Comitata, vel ad Ecclesiam: vbi aliz na-
tiones se demittunt, coruscant se illi magis ac
magis, admotisque gloriosè ad superiorem
barbam manibus (nam mento sunt plerunque
raso) pilos crispant, ac retorquent, vellunt
etiam quasi indignabundi; & hic est fastus Po-
lonicus. Sequebantur illum sui famuli, inter
quos erant duo Heyduci è Prætorianis cohorti-
bus Regis Poloniæ: quod genus hominum
seruitiis omnibus idoneum est, atque vt robu-
sto sunt corpore, maximo sunt dominis suis
subsidio: ac præterquam ad personas in primis
tuendas habentur, clauasque & malleos, aut
securas gerunt; quas eadem methedo ac palæ-
stra in homines impingunt, quasi arborem cæ-
dant, præsto vtique sunt peregrinantibus do-
minis, vt si illorum rheda titubet, vel inclinet,
illani

illam protinus sustineant, ac firment: eorum vestem quæ lepida est visu, alibi fortasse describam. Regem Daniæ Legatus iste Germanico sermone allocutus est, cui Rex vicissim Germanico responderi iussit per Revvenclavvium: deinde Rex etiam ipse illum allocutus est.

Eadem die Dux Fridericus, alter Regis filius, qui nunc est Archiepiscopus Bremensis, Legatum nostrum salutatum venit, & cum illo Christianus Vldricus, naturalis eius frater. Ducem Fridericum usque ad gradus Legatus reduxit.

III. Quæ Dominica erat, interfui precibus & concionæ in Regio Sacello, quo me duxit Vlsfeldius. Aderat Dux Philippus *de Oldenburg*, patrnelis, ni fallor, Regis Daniæ, cum coniuge more Gallico vestita. Ordo illic sedendi ritè servatur, nam primò Principes, deinde Cancellarius & magnus Marefcallus, tum Admiratus, Thesaurarius, cæteri; ex antiquitatis ordine Senatores in subselliis quaterni sedens. Medius duorum Principû sedebat Dux ille Philippus: coniux verò è regione in alio subsellio.

A prandio noster Legatus Poloniæ Legatum adiit. Obuius factus illi est Polonus in inferioribus gradibus, præcessitque quasi viam monstraturus honoris causa. Aliquot Nobiles Dani Legatum nostrum comitati sunt, qui propinationes Polonorum exceperunt.

Nam quemcumque inuisas, & quicumque te inuisat, perpetua celebranda est compota.

rio, & quam firmiter loquendo, atque interdum altercando Legati contrahunt, comites eluunt, & exoluunt: ipsique seorsum famuli accedisse qui suos similes, si non Hispano, aut Rhenano; Gallico certè mero lacescunt. Post colloquium duarum horarum abiit Legatus noster, quem item Polonus reduxit ad inferiores usque gradus.

IV. Legatus pro sua singulari comitate salutatum iuit Ducem Philippum, cui hoc obsequium detulit, non alio nomine, nisi quia Regis Daniæ consanguineus erat: qui cum Legatum immortus & inflexus ad se accedentem expectasset, atque inde digressus Legatus hominis duritiem subrississet, facete quidam emunctæ naris Danus dixit, indulgendum esse Principi, alioquin minime malo, à tam multis enim annis nullos ad eum à Christianissimo Rege Legatos esse deputatos, ut eos pro sua dignitate excipere dedidicisset. Aduenit ea die adolescens Parisinus N. *de Beaulieu*, rediens è Moscovia, qui Legatum nostrum salutauit, eiusque comitatum auxit. Bibliopolas qui in æde D. Mariæ libros promercales habent, nam huiusmodi mercimoniis attributa sunt Ecclesiarum Sacella, perlustraui. Tam sunt festiui ac ridiculi librorum tituli, quàm Latinè, quàm Germanicè, ut qui illorum catalogum faceret, non iniucundam satyram componeret. Inde ad Diui Nicolai ædem me contuli, ut egregium Organistam, qui alternis diebus per horam ludebat, audirem.

ITER DANICVM. 51

V. A prandio Poloniæ Legatus nostrum in-
uifit, cui per multos gradus obuiam nofter
iuit. Reduxit illum nofter ufque ad Regis dia-
tam; nam in superiore illius parte degebamus.
Illa die allatus eft Regi nuntius, Legatum Hi-
spaniæ ad vadum Hafniæ stare. Erat ille Dom.
Gaspar de Tebes, & Gufman, Marchio *della*
Fuente, tot præterea aliis insignitus titulis, vt
his recensendis, ne hæc quidem pagina fuffi-
ciat.

VI. Ergo die paratus eft Hifpanienfi Lega-
to fuus ingreffus, maritimus fcilicet, nam nos,
Polonique terreftri itinere, Helsingorâ vide-
licet veneramus. Bellicæ igitur naues, quæ lit-
tus prætexebant, fuis vexillis insignitæ funt,
nauium pinnae fiue cortinae rubro panno vndi-
quaque circumdatæ. Expeditus ac miſſus dromon
cum decem remigibus, qui Legatû Hifpanum
è naui fua deduceret. Deductus eft, ac dū naues
bellicas præterueheretur, fingulæ tormenta
diſplodebant cum ſclopētis. Descendit tandem
in paruam peninſulam, in qua naues Regiæ fa-
bricantur, indeque rheda in Caſtellum vectus
eſt. Erat cum illo Monachus Dominicanus,
cæteri comites mixti nobilibus Danis pedibus
præcedebant. Aliquot è noſtris cœnaculum il-
lius intrauimus, vt illius conſpectu frueremur,
atque eoſdem illi honores, qui Legato noſtro
fuerant, deferri obſeruauimus. At ille non ea-
dem grauitate uſus eſt, qua noſter, cœnauit
enim detecto capite, more Germanico, nec

seruauit Hispanicum ; noster vero edebat tecto , more Gallico.

VII. Rex Daniæ Legato nostro per Vlfeldium significauit, se in horto post prandium futurum, si vellet huc Legatus conuenire, itaque hora secunda, quatuor è nobis assumptis, in hortum se contulit : ingredientem illum exceperunt Christianus & Ioannes Vldrici. Regem qui deambulabat solus, rectaque ad Legatum pergebat, Legatus cum summa inclinatione salutans, à Rege vicissim etiam se inclinante resalutatus est. Operuit se Rex, item Legatus, nosque accedentes Rex procul etiam pileo salutauit. Legatus illum sermone Italico aggressus est, dixitque, lætissimum sibi ac felicissimum hunc diem esse, quo illi facultas daretur Regem tam commodè alloquendi. Rex hæc verba Latino sermone excepit, atque inde Latinè perpetuo collocuti sunt. Recessimus nos : Rexque illum duxit in paruum tabernaculum vitro septum, vbi aliquot bellaria lapideæ mensæ superposita erant, quæ Rex illi obtulit. Illum deinde Rex duxit in atrium quadratum, picturis ornatum, subter quo Musicos suos collocare solet : iussitque nos conuocari : nobisque ingressis, ab eoque rursus pileo salutatis, cum ipse Legatusque recti essent, atque in medio cœnaculo starent, vniuersi continuò Musici, tam instrumentis, quàm vocibus cecinerunt. Hanc tam subitam voluptatem attenti stupentesque accepimus, cum per diuersa

spiracula sonitus, nunc propiores, nunc remotiores ad aures nostras peruenirent. Interea Legatus Regis industriam, qui huius volupratis inuentor fuisset, obsequiosè comiterque laudabat, quod idem nutibus nostris Regi nos idem idem respectanti significabamus. Cumque per intervalla Musici quiescerent, Rex Legatusque deambulantes colloquebantur, sermone indefesso, quasi naturalis ac vernaculus, illis foret, atque à iucundo familiarique sermone orsi, in res graves ac sarias, quæ ad Legationem spectabant delapsi sunt: inter quas (vbi postea ab Legato relatu) dixit Rex, se Ducis Aurelianensis à Rege Christianissimo secessionem omnino improbare, siue ex animi sententia, siue quod rebellionem nisi possimopræiudicio etiam in aliorum subditis bonis Principes ferre non possint. Subiunxitque, se scire quibus beneficiis Rex Christianissimus fratrem suum affecisset: atque ut dictis etiam experientiz suæ auctoritatem adderet, ait, se inter omnes Reges regnandi etate proveciorem esse: nec istud modo, sed in omnibus fere regnis & dynastiis, tres Principum mutationes vidisse, quas & ipse recēsit. Per duas horas collocutus cum Rege Legatus dixit, se motuere ne tam longo sermone Regis maiestati molestus esset, quod negavit Rex sapius, dixitque tandem discederi, ut si quam inter negotiandum cum Ministris regni difficultatem inueniret, ad se recurreret, atque hæc dicens, Legatum ad ianuam usque conaculi reduxit, manum illi idem idem pre-

fans, innitensque. Exeuntes atque in rheda positos, sub ipso portæ vestibulo, non sine Regis iussu, nos tantisper distinuit subterranea illa inuisa, at non ingrata, Musica. Hanc pro sua erga nos humanitate laudem Rex Daniæ meretur, vt profiteamur palam, illum tam ex propriæ personæ dignitate, quam ex Regiæ dignitatis Maiestate, superare vniuersos. Proceræ quippe est staturæ, quæ sua mole non laborat, formosi vultus, nisi quod illi olim sclopeti ictus duos dentes excussit, quorum defectus nec illū deformat, sed vix perpetuoque monumento virtutis suæ obliuiscinon finit. Cæterum tantæ alacritatis, tametsi quinquagesimum septimum ætatis annum, tunc superaret, vt omnibus quæ corporis exercitatione sunt, muneribus obtundis, imprimis idoneus sit, quod etiam quotidiano experimento quandiu Hafniæ fuimus, nobis exhibuit; nimirum qui hora tertia surgat, quinta, equitatione & cursibus ad annulum se quotidie exercent cum Principibus filiis, qui & ipsi summæ fortitudinis & industriæ sunt, ita vt illi cum Aulicis, depositis pignoribus, certant. Indeque post prandium vel lanceis cataphracti inter se concurrunt, vel alio certamine ad bellæ artes se instituunt atque indurant.

VIII. Quo diem pie traduceremus, sacra enim D. Mariæ natiuitati erat, Missam audiimus, captiuumque Gallum, qui ob delictum in carcere iacebat, Legatique suffragio à pœna liberari fuerat, collata stipe liberauimus.

IX. Iterum Dux Fridericus. Legatum no-

strum inuifit, quæ quidem tam frequens aditio
 & comitas fatis redolebat, eum Legati solerrif-
 fimi fuffragio indigere apud Suecos uidelicet, ut
 dioceſim illi ſuam Bremenſem liberam per-
 mitterent, quod duobus annis effectum eſt
 poſtea. Interim ego & Theologus è cuiuſdam
 Burgi-magiſtri cœnaculo pompam ſpectauimus,
 quæ Holmæ corpus in urbem du-
 cebatur, qui in Germania ſub Imperatore
 meruerat, Comitifque honore inſignitus ob vir-
 tutem bellicam, in expeditione agens, morbo
 peſtilenti occiderat. Corpus illius longiſſimo
 curru, offerebatur, pullo integumento holofe-
 rico, ſuperiniecto. Subſequebatur in alio curru
 duo filii, omnes deinde nobiles Aulici in equis,
 Martonæ in ſhedis. Præcedebant multæ equi-
 tum ſumæ, multæ item peditum cohortes, ge-
 ſtantium ſub brachiis ſcopetos. Tuba quæ
 præcedebat equites, neſcio quo obice obturata
 rumuſculum lugubrem ſtridebat. Per duas aut
 tres horas templorum campanæ inceſſanter
 pulſatæ.

X. Quæ Dominica fuit, poſt ſacra noſtra in-
 dicta Legati ritu Catholico peracta, ad Luthe-
 ranorum Eccleſias pro mea ſolita curioſitate
 tranſi, tanquam explorator, non ut transfuga.
 obſeruauique pro vulgari defuncto ciue haberi
 orationem funebrem: quod cum initio mirarer,
 didici vidique poſtea, id per Septemtrionem ſo-
 lenne eſſe, etiam pro pueris & infantibus ipſis;
 vnius aut alterius thaleri, qui verbi miniſtro da-
 tur, impendio. Epitaphia deinde plurima lit-

teris Gotticis exarata decurri.

XI. Vlfeldius argenti massam Legato obtulit, quæ in Noruegiana fodina recens eruta fuerat, cuius fragmentum illi donauit; tam illud argentum parum & perfectum erat, ut elaboratum igne videretur: secunda illa est argenti vena quæ in Noruegia inuenta est.

XII. Aduenit Helsingorâ nobilis adolescens Suecus, nuncupatus *Skar*, deputatus à Legato Sueciæ, ut Legatum nostrum salutaret, aduentusque sui certiores faceret. Locutus ille est sermone Latino, tam eleganti, ut Legatus noster Latinitatis & ipse scientissimus, ab eo laudando temperare non posset. Mæmini, illum ipsam sesqui-anno post in Borussia, cum articuli pacis concinnarentur, super aliqua vocabulorum altercatione acutissimam dixisse sententiam. Obiit ille paulo post in Pomerania tribunus militum, ubi strenuè dimicans, se tam animis, quàm ingenio valere gloriosâ morte probauit: quod ego hîc occupauim dicere, ne eximio adolescenti suum elogium deesset.

XIII. Legatus Hispanicus ad Regiam audienciâ à suo Mareschallo & Admiraglio introductus est. Cumque Hispanicè cœpisset, Cancellarius Germaniæ, qui alias Regis assiduus Interpres haftenus fuerat, secedere iussus est, vocatusque à Rege alter Senator N. Iustus Hog, qui Hispano Hispanicè ex Regis mente respondit: brevis illius fuit oratio uti statuta: pauci comites: adeo sumptibus pepescerant, aut

ITER DANICVM. 57

Daniam contempserant. Neque ille (nisi nos ipsi fefellerunt) vel Regi Daniæ, vel Aulicis admodum placuit: nam iste Cancellarius Germaniæ, cum eius ingressum præstolaremur, me aggrediens, audiemus mox (inquit) egregias rodомontadas. Rex vero inter cœnandum ad Vlsfeldium conuersus, nescio (inquit) an Legatus Galliæ sciat cuius dignitatis sit Hispaniæ iste Legatus; ferunt enim eius fiduciarie litteræ, illum esse Mulorum ad impedimenta Regia deputatorum præfectum. Quæ vox sine risu à circumstantibus excipi non potuit, siue quod Muli atque Asini in Dania pro monstris habeantur, siue quod apud ipsos omnis equorum vel iumentorum præfectura ad ignobiles personas pertineat, ita ut is qui equitio Regio præsit, è nobilium corpore vel ordine non sit, quemadmodum nec is qui venationi præest, neque item illi qui singulis nanibus præsunt, quos nauarchos vel capitaneos vocamus. Omnia illa munera nobiles Dani aspernantur. Obseruaui interim in atrio Regio tabulam, in qua pumilionis equi figura depicta erat, quo Rex iste aduersus nobilem Scorum N. Sinclairum, qui maximo uteretur, deposito in præmium velocioris cursus pignore, certauerat, viceratque: uti ex versibus inscriptis intelligere licet. Itaque de illo Rege vulgo prædicant, vix esse quemquam, qui maiore industria ferocientem equum insiliat ac domet, vel qui pari audacia in media tempestate nauim conscendat, ventisque ac mari fidentius se committat.

Post cœnam Legatus noster Ducem Fridericum adiit, qui illi usque ad medium cubiculi vestibulum obuiam iit, prioremque ingredi compulit: Reduxitque illum postea summâ comitate ad gradus usque. Annoto ista, quæ Philosophis videbuntur fortasse leuia; at vnde tamen illi qui Legationes ambiunt, artis suæ rudimenta, quæ in his officiis partim consistit, addiscere possint. Mane Dux Philippus ab Oldenburgo cum filio puero Legatum nostrum inuiferat, cui salutationi non interfui.

XIV. Quinque Primarii Senatores ad Legatum nostrum venerunt, cum illo deliberaturi tum de negotiis publicis, tum de sedendi incedendique inter Legatos ac Principes prærogatiuâ: erant illi Cancellarius Regis, Magnus Mareschallus, Admiralius, Cancellarius Germaniæ, &c., ni fallor, Iustus *Hog*. Summa fuit inter illos circa postremam quæstionem altercatio, quæ per plures Hebdomadas singulis diebus renouata, cum tandem exitum habuit, quæ Legatus noster pro Regis sui dignitate intendebat. Ad Bursam iui cum Vlsfeldio, vbi sororem illius Haltfeldio nuptam manus prensatione, ut moris est, salutaui: admodum illa formosa est & modesta; plurimis illa palpationibus manus, brachia, genas, os, capillosque fratris perfricabat, illique ipse vicissim, nam osculi nullus est usus publicus. Exinde, ad Hippodromum diuertimus, vbi cursus ad capita magno Equitum concursu celebrabatur: Nobile imprimis & iucundum est spectantibus istud exercitium:

proponuntur tria capita ex materia siue chartacea siue vimineâ : primum palo præfixitur. Hermæ trunci seu Faquini loco in fine catadromi. In principio statuitur alterum : tertium humi iacet. Lex ea est, vt ad hæc tria capita eques equum velocissimè, & sine remissione impellat. Ergo ad primum, quod palo præfixum est, lanceâ incurrit. Cùm est in extrema meta, continuo se conuertens, sclopetumque è theca rapiens, eodem spiritu ad secundum caput, quod est in principio catadromi, ictum dirigit. Fleuit se terribè, atque ad tertium caput, quod humi est, stricto ense incumbit. Steno Billius, qui Legati nostri mensæ incisor erat, eum sua currendi vicis fuit, continuo cursu tria capita rite tetigit. Asportauitque duo, lanceâ nimirum & ense; nam secundum quod à sclopeto feritur, in terram ruit, nec ab equite prehendi potest.

Rediimus inde ad Legatû nostrû qui Legatû Hispaniæ salutatum iuit, comitibus Vlseldio, & Ioanne Billio. Propinarû nobis est ab Hispanis valetudini Regis Christianissimi, deinde Regis Catholici, tum Legati nostri : atque ita comiter exeepti ad Poloniæ Legatû descendimus, comitantibus nos Hispanis vsque ad vltimos gradus. A Polonis rursum nobis oblata sunt pocula.

XV. A prandio Legatus naues Regias, quæ ad vadum erant, perlustrauit. Dromon itaque stromatis, atque culcitris, duodecimque remigibus instructus est. Vlseldius, Billius & Vice-Admiralius aderant. Triginta circiter naues armatas præteruerti sumus, singulas præsidarius

60 CAROLI GERII

suis onustas, atque vexillis insignitas. Prætoriam Legatus ascendit, non scalâ, sed gradibus in cochleam factis, quales in domibus sunt: rectius castrum, aut oppidum diceret, tam vasta illa est, quinquaginta nimirum & amplius passuum longitudine: quinquaginta tormenta bellica: tres fori, superior quidem qui æti expositus est; Secundus in quo viginti tormenta. Tertius in quo cætera. Tresque illi fori nitidi & tersi, atque omnibus impedimentis liberi. In inferioribus supellex ac penus omnis reposita. In puppe quatuor sibi superimpositas diætas siue cubicula numeravi, superius Nauclerorum, secundum Nanarchi, tertium Regis siue Admiralii, in quo sex lecti, tres hinc inde.

Quarta deinde inferior diæta, armamentarium est, ubi omnis generis arma, enses, bombardæ, circuli ignei, granata, lanceæ igneæ, cæteraque instrumenta malefica, quæ nefarius ac sacer hominum furor adinuenit. Quæ omnia nobis sigillatim explicata sunt. Præcipiturnamalum duo viri simul expansis brachiis complecti vix poteramus. Funis Anchorarius manuum meatum, complexu contineri non poterat: carinæ latera tres, & quatuor pedes crassa erant. Cùm omnia inuestigasset Legatus, intravit in cubiculum, quod Regium nuncupatum est, ubi exquisita bellaria catillis deauratis mensæ imposita reperit. Attingit nonnulla, nobisque item comedendi potestatem fecit. Propinatum illi est ab Vlfeldio saluti Regis Daniæ: excepit deinde poculum Legatus, cùmque labra prolueret,

ITER DANICVM. 61

continuo tria sub illo tormenta displosa sunt. Intrepidè ille (tametsi nil tale suspicaretur) totum calicem exhausit. Placuit admodum mihi hæc tam pompatica comitas : nam hæc res, ve maiestatis plenissime sunt, ita & beneuolentiæ, quæ propinando sancitur, præclara indicia. A nobis singulis hæc salus rite, atque ex more celebrata est. Salutem deinde Regis Christianissimi propinauit Vlseldio Legatus; subitoque, dum biberet, tres aliæ machinæ displosæ sunt, quarum globi (mirum id visu) summo mari pluries subfluerunt, quasi lætitiæ nostræ Neptunus ipse colluderet. Sex interim tubicines clangoribus mare & littora complebant. Exeuntibus nobis atque in scapham ingressis alia displosa tormenta, sclopetique militum vniuersi cum tympanis ac tubis. Prætereuntes singulæ aliæ naues pari salutatione nos exceperunt: mirabamur etiam atque etiam subfluentes globos, qui ad terram procul excurrentes, horresco referens, pertranscuntes aurigas cum carpentis & equis, minimo interuallo perstrinxerunt.

Reuerso in Palatium Legato, domum priuatam adiunimus, vnde ingredientem Legatum Sueciæ spectauimus; cui tres ex suis Legatus noster obuiam miserat; quemadmodum Polono: quod idem Hispano non fecerat, nimirum quia ille neminem sui aditus significandi ergo præmiserat; neque enim in huiusmodi officiis ac ritibus tantillum peccari impune potest.

XVI. Legatus Principem Daniæ inuisit priuatim; priuatim, dico, quia Princeps in Aula

quæ audientiæ Regiæ deputata est, solus & sine pallio erat. Summâ illum comitate Princeps excepit, ac salutatione facta omnes egressi sumus, solis illis relictis. Per sesquihoram ambulantes collocuti sunt, semper Gallicè, vti ex Legato didici, qui mihi in familiari colloquio post cœnam plurima retulit.

XVII. Quæ Dominica erat, statim à prandio duo Cancellarii, & Iustus *Hog*, per tres ipsas horas cum Legato nostro de rebus ad Legationem illius pertinentibus egerunt: quibus digressis, Legatus Hispaniæ ipsum adiit, ac per horam allocutus est. Laeta deinde cœna excepti fuimus apud Ottonem Gueusum, qui decem nos Gallos cum totidem Danis commisit; socrum verò suam, vxoremque, vxorisque sororem in mensæ capite collocauit; quod nos summo gaudio affecit; nam duæ illæ sorores Gallicè loquebantur, quod rarum est, solæque sunt illæ scæminæ cum Regiis filiabus, quæ id præstare possint. Egregiè à Danis pariterque à nobis propinatum, ac bibitum, saluti videlicet Regum nostrorum, Legatique, tum Eminentiissimi Cardinalis, quem Gueuzus ille rex conuiuui, in medio diuinæ ebrietatis paroxysmo clara voce, vt omnes exaudirent, vnicum Cardinalem appellabat. Denique, post innumeros haustus, post mutatos sæpius aureos, argenteos, vitreosque crateres, cum madida essent omnia, exundaretque pauimentum mero; iamque se subducerent ipsi, emergerentque ex hoc diluuiio paulatim Dani; manente tamen adhuc,

ITER DANICVM. 63

pedemque firmante rege conuiuii, ego & Anau-
gurius illi è regione positi, atque indefessum
aggredientes; excipientesque, vltimi omnium
discessimus. Cùmque iam ensibus accinctis;
palliisque sumptis, postremus è nostris cœna-
culo egrediens limini adhuc insisterem, pollice-
rerque Gueuso, me Legato relaturum tam fau-
sta ac felicia vota pro illius carissimique Paren-
tis valetudine concepta: tum ille craterem au-
reum, qui tripode sustinetur, rapiens, & quasi
sitibundus exhauriens: rursus, inquit, ad per-
petuam dignissimi Legati Parentis salutem tibi
propino. Ego verò, inquam, tametsi rumpi de-
beam, non recuso: atque hæc dicens toto me
prolui auro: insilientesque continud in rhedam
incitatissimæ quadrigæ in Palatium nos auexe-
runt, vbi in vltimis gradibus egredientem à
puellis Regiis Principem & Vlfeldium offendi-
mus, qui admoto ad oculos nostros lumine fir-
mitudinem nostram experiri voluerunt.

XVIII. Nihilo tardius surrexi. At in hoc
bibendi capite, Hispanis etiam superiores fui-
mus: nam, cùm Legatus Hispanicus à Polonico
rediret, in media Castelli area, post illius rer-
gum, vnus è famulis fœtidissimam erapulam de-
spumauit: dedecorisque istius duo Cancellarii,
qui à nostro Legato veniebant, testes fuerunt.
Fallor: nullum est istud in toto Septentrione
dedecus.

XIX. Rex Daniz, cum præcipuis Aulicis,
plures equitum turmas, quarum delectum fa-
ciebat, extra ciuitatem duxit insidens ipse ge-

nerosissimo equo, quem crebris subsultibus impellebat : illum è Palatii fenestris Legati prætersuntentem spectauerunt : Legatorum verò plerique comites etiam in campos secuti sunt. Ego interim cum Theologo nostro in Academiam me contuli, vbi Olavum Vvormium, Medicinæ Professore, audiui interpretantem Hippocratis Aphorismos in Auditorio amplo, & nitido. Disputabat tunc temporis de hæmorrhagia, allegavitque locum insignem Høllerii, Doctoris Parisienlis, qui Hippocratem commentatus est, vbi de Viro quinquagenario refert, qui ad duo vasa aquaria, *deux seaux*, sanguinem effuderat; quem tamen operâ suâ sanatum fuisse asseuerat: dicebatque Vvormius hoc in Gallia fieri posse; in Dania, alijsque frigidioribus partibus non posse: rationesque asseribat, cur Galli Medici eliciendo sanguine liberaliores sint, quàm Dani aut Germani. Conuenimus deinde illum domum, ibi nos comiter excepit; ostenditque res fatis curiosas, Libros præsertim, inter quos erat quidam manu-scriptus, quo privilegia Franciscanis concessa à Regibus Danicæ continebantur, authenticè à notariis subscripta. Ostendit item quadrum crystalli semipedis, aut amplius longitudine, spissum quatuor aut amplius digitis, canarumque in crucis formam; vbi plurima sanctorum reliquiæ conditæ erant, panniculis ferreis inuolutæ, quas euoluimus ac vidimus. Iuncta erant duo pergamena, vbi depicti erant

Apostoli,

ITER DANICVM. 65

Apostoli omnes terni, Christusque medius, atque alii sancti, quorum nempe erant istæ reliquiez. Aiebat, hæc se dono accepisse à quodam Regis Sueciæ Centurione, qui illa in direptione cuiusdam vrbis Germanicæ abstulerat, quem à graui morbo curauerat. Quæ quidem ideo accuratius descripsi, vt indicio sint illis, ad quos pertinuerunt, si forte recuperare ac redimere volent. Ab ægris & Medicis ad mortuos transire non incongruum erit : itaque

XX. Holki funus spectauimus. Primum incedebant cohortes satellitii Regii, ferebantque sub axillis scloppetos, furcillasque trahebant per humum. Incedebant inde nobiles viri, qui vexilla ferebant, quibus erant expressa insignia varia cognationum, quæ ad defunctum pertinebant : plures inde, à pullatis famulis, pullati itidem ducebantur equi : sequebatur eques, qui defuncti armis induebatur, ensenque nudum gestabat : ibant postea scholastici magno numero per classes suas distributi sequentibus Magistris, ac post eos Lutherani sacerdotes nullâ aliâ veste, quàm suâ vulgari. Pullati deinde pauperes, qui ceteros confertim ferebant. Per multi ex inde nobiles, inter quos naturales Regis Filii, qui nullo discrimine & ipsi interdum per vices feretro succedebant, quod plumbeum erat, atque adeo à viginti nobilibus succollabatur, quod quidem holoserico stragulo, quod crux alba more nostro intersecabat, instratum erat : superque impositus defuncti ensis in vagina, cum

calcaribus. Statim post feretrum sequebantur in equis duo Principes Regis Filij, pedibus vero post illos Liberi defuncti, & propinqui: tum Cancellarius, alijque Proceres, & Senatores: postea fœminæ omnes nobiles, atque inter illas vxor defuncti, quæ à duobus viris, sustentabatur: reliquæ nullo comitante incedebant: neque enim mos ibi est, vt fœminæ à viris fulciantur, ne ipsæ quidem fœminæ Principes, quod satis incongruum mihi visum est. In Ecclesia longa oratio funebris inter medias preces habitæ est, quam cum intelligere non possem, fastidium meum hoc Epigrammate leuare conatus sum.

Illustri fieret sermo cùm funebris Holca,

Hunc forte adueniens audit Ogerius:

Audit, & sensit, quamquam ignotissimus illi,

Praecunctis summum pectore tristitiam.

Cur ita? num Dana quia forsan origine gentis

Ogerius Patriis ingemat usque malis?

Aut fuit orantis solertia forse Ministri,

Qui facili affectus exprimat arte pius?

Immo: Sed orantem non percepisse; puellæ

Permixtum mediis non potuisse loqui;

Tædiaper lentos hæc tot patiente quadrantes

Tristior Ogerio, credite, nemo fuit.

Erant enim innumeræ nobiles matronæ, quas ob linguæ Danicæ inscitiam alloqui non poteram.

XXI. Dum Legatus Poloniæ nostrum inuiseret, adij ego interim Medicum Vvormium,

ITER DANICVM. 67

qui mihi libros suos de lingua Danica & Gothica communicauit, exemplumque dedit monumenti veteris familiæ Torticæ, vnde illi consilium sumptum fuerat plura de litteris ac moribus Gothicis scribendi, & amplius inquirendi.

XXII. Legatus Sueciæ Principes filios salutauit, cui per Interpretem Princeps Christianus respondit: non item frater Fridericus. At vterque Legato nostro in maioris honoris signum sine interprete responderat. Legatum Suecum noster inuissit prior: nam qui ultimi aduenerunt, ab alijs priores saluantur. Alij Legati propter odia, ac bella Suecum non viderunt.

XXIII. Ter Cancellarij ad Legatum nostrum venerunt. Eram interim ego apud Vilseldium, qui crure laborabat; insanabiliter, ex sententia scilicet omnium suæ nationis Medicorum, qui tamen anno postea, cum se ex consilio Legati nostri Lutetiam contulisset, ab eximio Chirurgo P. Iudæo sanatus est. Alter mihi videbatur ille Philoctetes, adeo acutis interdum doloribus cruciabatur: alioquin, cum per benigniorum temporum interualla, vis mali paululum resederat; innitebatur baculo. Cæterum tanta hominis virtus, ac dignitas fuit, vt dilectissimam illi Rex Daniæ Filiam Leonoram desponderit: at ille tam eximie puellæ thalamis crus putridum inferre reueritus, antequam nuptiæ celebrarentur, operæpretium duxit, si se laboriosæ curationis car-

68 CAROLI OGERII

nificinz, ac periculis deuoueret.

XXIV. Celebratus est magno Aulicorum concurſu baptiſmus infantis, quem Chriſtianus Princeps de ſacro fonte ſuſcepit, non ſine conuiuio, ac tripudio, cui aliqui è noſtris interfuerunt.

XXV. Legatus Sueciæ ad noſtrum venit cum præclaro comitatu. Nimirum propter perpetuam honoris, & gloriæ, inter Danos, ac Suecos, cuius vicinia cauſa eſt, contentionem, illuſtrè ideo ad has nuptias Legationem adornauerant. Erant illi adhuc in pulla veſte ob Regis ſui luctum non ita pridem deſuncti, indutique omnes ad Gallicum morem. Legatus erat è præcipuis Sueciæ Senatoribus, N. Petrus *Spare*, cuius pater in vniuerſa illa Regni Suecici ad Carolum Guſtani patrem inclinatione, iniquo, meâ quidem ſententiâ, iudicio cum Bielco, & Bannerio, Regni Proceribus, quia ſuo legitimo Regi Sigismundo adhærebant, capite plexus eſt: quorum præfixa haſtarum mucronibus capita Stockolmi ſupra Sudermanicam portam viſuntur, maximâ poſteriorum inuidiâ, ac metu, qui nihilo ſegniorem rei publicæ curam, & operam impendunt. Quæ ideo hic nimis fortasse præmaturè anteuerti commemorare, ne quemadmodum iter noſtrum in Sueciam cæli procella, ita eiufdem itineris, aduentuſque, & mansionis ibidem factæ hiftoriam noua aliqua à valetudine mea exoriens tempeſtas inturbet.

XXVI. Cancellarii Legatum noſtrum ad-

ITER DANICVM. 69

ierunt, omnibus technis, & illecebris animum illius tentaturi. At ille à fixo suo gradu pedem dimouit numquam, vni Imperatorio Legato decessurum, ceteros verò se anteire velle. Illi verò parès Legato Hispanico, ac promiscuos cum Gallico honores impertiri summo studio nitebantur. His digressis ægrotantem Cornificium Vlfeldium Legatus noster adiit, non sine aliqua Aulicorum & Procerum inuidia, quorum neminem adhuc Legatus domi viderat. Cum Vlfeldio erant duæ sorores, altera Catharina innupta, altera Anna vidua Colonelli cuiusdam, qui pro sua virtute Gustavo Regi Sueciæ fidus atque acceptus, ab eo ad Christianissimum Regem missus cum esset, in Arduenna silua à latronibus, cum toto suo comitatu interfectus est: quæ tamen à crudelitate exemptæ fuerunt mulieres, quas in Galliam elabi ac pergere permiserunt, vbi per septem vel octo menses Anna hæc Vlfeldia maritum luit, ac deinde in Daniam reuersa est.

XXVII. Eundem Vlfeldium cum Petro Vvibio inuisi, qui quidem cum Agens in Gallia Lutetiæ resideret, maximo subsidio fuit desolatæ illi viduæ. Vnde apparet, quàm vtile sit eorum munus, qui à Regibus & Ciuitatibus in exterarum nationes componandi ergo deputantur, quàmque magno adiumento suis popularibus, quos necessitas huc aut illuc impellit, esse possint: & quàm piaculariter ius gentium illi violent, qui vi vel priuatâ, vel publicâ Le-

gatosinuadunt, vel insidiis appetunt, vel propositis præmijs eorum capita deuouent. Libet verò hic Magistratum Parisiensem æquitatem ac fidem appellare, vt patratum nuper in Vvanderlicio crudelissimum post Lutetiam conditam facinus, inusitato aliquo exemplo eluant; ne Dantiscani ac Borussi, à quibus tam comiter excepti fuimus, Gentilis sui sanguinem ab immerente aliquo Gallo reposcant, vice talionis. O flagitium atrox! ô indelebile ætatis nostræ dedecus! At quis vnquã hospes eò perfidiæ ac vesaniæ in hospitem erumperet, nisi Romæ omnia venalia essent, munerumque, ac deliciarum omnium, effrænisque luxus sequestra ac pararia esset regina pecunia? Ergo ad pecuniam comparandam nulli sceleri, nulli perfidiæ parcitur. O si quis nouus exoriatur Legislator, aut Censor, qui luxum minuat, qui impotenti licentiæ dat frænos, qui viros ac fœminas in ordinem redigat, præcidet profecto scelerum omnium venas atque æruios! At, ô æui nostri corruptelam! quia id Michaël Marilliacus Galliæ Procancellarius intenderat, omnium muliercularum bilem, omnium assiduorum ciuium ludibria in se commouit: quin etiam plerique ex eorum ordine, qui se alijs hominibus sapientiores dici volunt, tam vtili tamque prudenti consilio ineptissimè restiterunt. Nam cur Aleator aliquis, aut Citharædus homini veteris prosapiæ se compareret; nisi quia illi ex vestium, ac famulitij sui pompa, à plerisque etiam Nobilibus deceditur? At quis

ITER DANICVM. 71

est in huiusmodi hominibus veri decoris sensus? Quibus artibus quæstorum famuli, ac vernæ dominorum suorum splendorem æquare, aut superare nituntur, nisi corradendâ de prædandâque pecuniâ publicâ ac priuatâ, quâ congestâ, cum omnia Romæ esse venalia didicerint, omnium protinus bonorum possessionem se facillimè sperant adepturos? Deerat proculdubio (ô mi infelix Borusse) infideli hospiti tuo aliquid vel ad nequitiam; vel ad pompam. Erat iam ille fortasse in ære macellariorum, vnde se expedire, nisi cum tua opportuna pecunia nō poterat; nec tuâ, nisi cum tuo innocentissimo sanguine, pecuniam elicere. Absit verò, vt me quisquam nimis liberaliter in patriam meam inuehi putet: debui (quoniam ita occasio tulit) inusitatum facinus abominari, & breui querela amici manibus parentare.

XXVIII. Cùm super illa tam per hos dies agitata Legatorum prærogatiua memoriam meam fatigarem, memini me apud Andræam Alciatum legere, Regem Galliæ pari omnino cum Imperatore dignitate, atque ordine censeari: vtque id mihi certiùs constaret, adiui cum Theologo nostro, Claudium Plumbium, Iuris Ciuilis in Academia Hafniensi Antecessorem, vt Alciatum suum, quo egebam, exhiberet, vbi quæsiui, inuenique locum in Libro *de singulari certamine*: cùmque antequam Alciatum nominassem, inter varios sermones dixissem, Baldum hunc honorem Regi Christianissimo tribuere, vt scribat, ipsum eodem passu cum Cæ-

fare ambulare: quæsiuit ille à me, an Baldi auctoritas huic iuri fundando sufficeret? Respondi ego tanti momenti causam tali fundamento non niti: verumtamen me ex iis esse, qui mires, certè qui suspiciam antiquos; Baldumque qui inter vetustissimos Iuris Interpretes è præcipuis sit, idoneum sui temporis testimonium ferre potuisse, hominem præsertim Italum, nulliusque, erga Regem Galliarum, beneficii obligatione deuinctum: Et cum hæc sententia ante tot annos, à viro graui & sapienti prolata ad nos vsque pertinuerit, atque in hac perpetua possessione non vi, non clam, non precariose Christianissimi Reges tutati sint; Et cum in toto Iure Ciuili nullus sit melior, aut certior quàm vsucapionum titulus, mirari me, cur homini Iurisconsulto antiqua hæc Baldi auctoritas non placeret. Quod si veteres illos barbatos, ob ætatis barbariem, insuper habere vellet; nuperos huius æui scriptores, imprimisque Alciatum (ne dicam Cuiacium, & Molinæum, qui Galli sunt,) consuleret: meque, si vellet, locum illi protinus indicaturum. Quod cum fecissem, deque summa mecum Alciati scientia, & auctoritate consentiret, addidi, rem non igitur nouam à Legato Galliæ attentari, si inter reliquos Principum Legatos, aliquam sibi prærogatiuam tribui debere contenderet. Conuenimus tandem, comiterque ab illo accepti, amici discessimus.

XXIX. Cum Legatus Hispanicus à Cancellarijs, Legatū Gallici consilium certò rescici-

ITER DANICVM. 73

misset; nimirum cum siue in ordine sedendi, siue incedendi, ubique priorem se esse velle, nec paritatem pati: Sparso prius rumore, quod ob urgentes causas à Rege suo reuocaretur, valedixit Regi Daniæ, Legatoque ipsi Gallico, diffimulato tamen suæ simultatis sensu: præuenitque suo discessu diem nuptiarum, conscensa protinus naui. Strenuè omnino, in hac dignitatum contentione, se gessit Legatus Gallicus, qui cum videret Danos, contra quam ipsi sentiebant, pares sibi & promiscuos honores Legato Hispanico deferre conari, variisque quotidie propositionibus id tentare, quarum in vltima inter Gallum & Danicos Senatores deliberatione, hæc tandem fuit, vt in celebratione nuptiarum ab vna parte statueretur Rex Daniæ, ab altera Imperatorius Legatus: Legato vero Gallico optio daretur, vtri adhærere vellet; liceret deinde Hispanico, alteri se adiungere; petiit à Senatoribus Danis Gallicus, vt optionis huius facultatem scripto sibi darent: quod cum recusarent illi: tum exurgens è sua sede Memmius, sumptoque in arena consilio: Eligat vero (inquit) ipse Legatus Hispanicus suum sedendi locum: Illum ego inde extrudam, meumque existimabo, quem ille potiore iudicauerit. Video enim vos iuri meo struere laqueos, quos facilius rumpam, quàm solvam. Ergo ne (inquiunt illi) ista etiam facies Rege nostro præsentem? quidni? (replicauit Memmius) si decessores mei illud idem coram Deo i. so, Romæ, nimirum in Ecclesia, alibique præ-

74 CAROLI OGERII

stiterunt : Quam illi , egoque prerogatiuan
aduersus omnium Regum Legatos ab omni
iure seruauimus , vt in Dania amittam , non est
mihi consilium , Quirites , nec si id committam ,
vos mihi eritis apud Regem meum satis idonei
fideiussores ac yades . Quam gloriosam vocem
cum indignabundo ore , atque gestu confirma-
set , satis tum demum cognouerunt Senatores
Dani , nullis rationibus Claudium Memmium
adduci posse , vt muneris sui dignitatem pro-
deret . Ergo Dani de Christianissimi Regis ex-
cellētia dubitant , dicit quispiā ? nullo modo . Sed
gentem Austriacā verentur , aliosq ; Reges læde-
re non audent , tametsi (vt eruditi sunt fere om-
nes) omnium historiarū præiudicio hanc regni
Gallici prerogatiuam esse non ignorent . Hanc
ego quæstionem ampliùs tractabo , cum de pace
Borussica agam , & quæ sit aliarum nationum
super ea re sententia , enarrabo .

XXX. Ad prandium inuitauit me Vlfel-
dius cum duabus elegantissimis puellis , qua-
rum altera pulchritudine præstabat , altera in-
genio ; hæc vocabatur Anna *Susted* , è comitatu
filiarum Regis , credo è Fionia insula , illa Isa-
bella *Grebin* è Noruegia , quæ formosissimi
vultus , ac morum suauitate Noruegiæ famam
purgare possit . Cum illæ comas suas compres-
serant , enitebat simplex ac modesta facies ,
qualis est Vestalium nostrarum ; cum sparfe-
rant ac cincinnauerant (quod in hospitum gra-
tiam fecerunt) continuò emicabant illæ vene-

res , quæ Gallicas aut Britannicas scēminas circūstant.

Prima die Octobris (nam perlustranda ac vestiganda peregrinantibus sunt omnia) in hortum quendam iuimus , vbi galeto lusimus. Est nimirum longissima tabula læuigata , super quam æreus discus fuit & impellitur. Oblatæ ibi sunt nobis ab hospite vuz , quæ tameris maturuisse è colore , viderentur ; nihilominus gustui acerbæ erant. Interea Parisinus quidam , qui se comitatu nostro adiunxerat , graui accepta à quodam milite Dano iniuria , cum eū prius in singulare certamen vocasset , renuisset Danus , irrupit in domum , vbi Danus ille prandeat , baculoque percussus , prostratumque , cum assurgere reluctarique vellet , ense in femora adactō , vulnerauit. Quod cum Legato renuntiarum esset , iussit , vt Gallus ille alii que quos in istius facti societatem vocauerat , vrbe protinus excederent : quod quidem ab illo tam seuerè statutū est , non ob vulnus merenti inflictum , sed ob violatam securitatem publicam , eò quod ciuis domus vi introita fuerat. Commodauit Vlfeldius abeuntibus Gallis quadrigam. Erant illi tres egregij milites , nec improbi moris , quorum consuetudine ob infelix facinus nobis carere oportuit. Ea die Filius magni Cancellarii Sueciæ Ioannes *Oxeusfern* , qui è Gallia reuertebatur per Daniam , Legatum nostrum ex occasione salutatum venit. Procerâ ille staturâ ac dignitate oris præstans , parietiam ingenii , & eruditio-

76 CAROLI GERII

nis præstantiâ : qui cùm securè nimis vel incautè Palatii Danici arcem in equo introiisset, occasionem dedit Prætorianarum cohortium Præfecto, vt equum abigeret, militemque qui in portæ statione erat, nec equitem ingredi prohibuerat, fuste percuterët.

II. Oxenstjernam resalutatum iuit Legatus noster, qui diè sequenti in Sueciam perrexit.

III. Ingressus est Hafniam Fridericus Dux Holstatiæ, Imperatorius Legatus, adduxitque secum Ioannem fratrem, Lubecensem Episcopum, itemque tres fratres Sonderburgi Principes: vnumque è Comitibus Mansfeldiæ, cum magno ac splendido comitatu. Auangurium & Molanum Legatus noster illi obuiam misit.

IV. Theologus noster cum Pomerano quodam, qui se ex doctrina Patrum purgatorii fidem destructurum iactauerat, per aliquot horas velitatus est, nec profectum quicquam. Nam nec ille purgatorium euertit, nec à bona scientiæ suæ opinione deperdidit quicquam.

V. Variis aditionibus insumpta est à me, atque Auangurio, inuisendis nimirum aliquot præcipuis è Nobilitate Danica. Sub vesperum Bursam decurri euoluendis libris, rebusque aliis promercalibus dispiciendis: quò se conrulerunt Regiæ puellæ cum fœmineo comitatu.

VI. Sueciæ Legatum noster inuist, qui quidem Succus diarrhœa pridie laborauerat, quo

morbo Princeps ipse, de cuius nuptiis agebatur, à sex aut septem diebus non sine febre distinebatur.

VII. Dum in Bursa Geographicas vniuersi orbis tabulas apud Ianßonij institorem perlustrarem, Legatum nostrum Polonus adiit: apud quem conquestus est, se ab Imperatorio, à quo redibat, minus honorificè exceptum fuisse. Hoc in causa fuit, vt Legatus noster, qui de sua dignitate quicquam deteri non sinit, Auangurium miserit ad Imperatorium Legatum, sciuitatum quomodo se adeuntem susciperet. Cui interrogationi nihil tunc certi responsum est. Insinuatum tamen est, Legatum Cæsaris Principem esse Holsatiæ, Ducem supremum, atque adeo ad Regum ipsorum dignitatem, quamuis longo intervallo, accedere. Ad quæ replicabat Legatus Galliæ, se de Duce ac Principe Holsatiæ satis securum, Imperatoris Legatum salutare velle, atque cum illo eodem more agere quo cum Imperatoriis Legatis Romæ ac Venetiis egisset.

VIII. Quæ dies Dominica fuit, contuli me ad Regium sacellum, vidique Imperatorium Legatum, sedentem solum in priore subsellio. Sedebant in aliis Principes Daniæ, cæterique pro sua dignitate. Verbi-Minister qui concionem habebat, togâ Damacenâ indutus erat cum chirothecis, & nudo capite, quod satis inconcinnum mihi visum est. Ante concionem hymnus Latinus musicè cum musicis instrumentis & Organis decantatus est: post concionem ve-

ro antiphona Germanica ex Euangelio desumpta videlicet. *Cum inuitatus fueris ad nuptias, ne sed eas in primo loco*, quod commodissime temporari accidebat. Priuatim Legatus noster pransus est, vt tempus litteris scribendis insumeret; non item Imperatorius Legatus, apud quem toto die incessanter bibitum, plurimique domum ebrij relati sunt: Interim Cancellarius illius Legato nostro significauit, Dominum suum lecto decumbere, ideoque responsum super audientia postulata ea die dare non posse. Litteras nostras Lutetiam ferendas mercatori cuidam dedimus, qui naue redibat in Galliam, & in Daniam venerat, vt in Gallia prohibitas venderet lineas prætextas, *points coupees & passemens*.

IX. Celebratum est apud Lutheranos festum Diui Michaëlis, eodem cultu & fortasse maiori, quo dies ipsa Dominica, in honorem nimirum Angelorum Custodum, quos & ipsi Lutherani venerantur, hymnumque, qui in Ecclesia Catholica canitur, cantant, & vocibus, & organo; campanasque, vt solemus, alternatim & ad numerum pulsan. A prandio portis exiimus, vt dispositas ad Sponsæ Principis ingressum machinas spectaremus.

X. Tandem affulsit dies, qua serenissima Princeps Magdalena Sibylla, Electoris Saxoniae filia, maximo apparatu, atque pompa Hafnia ingressa est. Vniuersæ ciuitatis viæ, atque plateæ hinc inde longo ciuium armatorum ordine prætexebantur: fenestæ, tabernæ, theatra

ITER DANICVM. 79

nobilibus Matronis ac præcipuis plebeiis, quæ ex prouinciis atque insulis visendi studio concurrerant, redundabant, quas omnes pertransiuit Legatus noster, vt Vlsfeldii domum se conferret, ex qua pompam totam spectare debebat : Collocauit se ille in suggrunda vitrea, è qua à nemine conspectus omnia prospexit. Hora sesqui-tertia ingressæ sunt turmæ equitum Danorum, quas sui tubicines atque duces præcedebant. Postea Regium equitium, cuius hæc incedendi ratio erat. Primo tympanistes in equo, qui duo tympana hinc & inde ad armos equi appensa pulsabat, holoserico rubro indutus : sequebantur rubicines viginti aut triginta pari habitu cum tubis argenteis. Equitabant deinde honorarii pueri pari veste, cum galericulis in galeæ formam factis, atque opere Phrygio auro & margaritis intertextis, manuque iaculum ferebant. Succedebant maiores equi regii, quos singuli equisones, ipsi vtique in equis, pretiosissimis ephippiis instructos manu ducebant : sequebatur equitium Principis, pari pompa atque impensa, vel etiam maiore. Tum omnis Danicæ Nobilitas, quam quatuor Aulæ Mareschalli ducebant : Postea comitatus Ducis Holsatiæ, Imperatorii Legati. Non aderat ipse, neque Legatorum quisquam, neque Rex : Cæteri verò omnes Principes Oldenburgi, Sunderburgi, Frater ipse Ducis Holsatiæ, & Dux Fridericus, alter Regis Danicæ filius, maximo quam potuerunt, vestium ac gemmarum apparatu, equorumque delectu. Solus

86 CAROLI OGERII

ingrediebatur Princeps Danię magna pedisse-
 quorum caterua stipatus, quem sequebantur
 regni Proceres, ac deinde omnes suo quique
 ordine Senatores. Comitatus inde Ducum Sa-
 xonię pergebat: turma in primis equitum cum
 erectis sclopetis, quę facies reduxit mihi in
 mentem, quę oculis quidem videram num-
 quam, at quę in historiis legere, quęque à pa-
 rentibus mihi narrari sæpe memini, cum isto-
 rum patres à perduellibus Gallis accersiti pa-
 trimonia nostra ad Ligerim diripuerunt, sparsis-
 que Sanctorum nostrorum reliquiis, earum ci-
 tias ac fercula in lances, scyphos, & cantharos
 mutauerunt. Hęc me cogitatio, dum illi per-
 transirent, incessit. Deduxerant & ipsi nume-
 rosum & magnificum equitum. Apparebat in-
 de præcipua Saxonię Nobilitas: tum duo Prin-
 cipes Sponsę Fratres, quos sequebatur rheda
 deaurata, siue potius triumphalis currus in oua-
 lem figuram factus, sex equis tractus. In quo
 Princeps Sponsa, Soror, & Mater erant, circa-
 que illas stipatores Heluetii. Ac pedissequi, ni-
 gro & flauo holoserico induti. Sequebantur
 duę alię rhedę, quarum altera Principis erat,
 quam Sponsa offerebat: altera Regis; vacuę illę
 quidem. Sequebantur deinde alię plures, in
 quibus gynæceum Sponsa continebatur: om-
 nes more Gallico comptę, nec fasciis caput in-
 uolutę, vt Danę: verumtamen quę illarum
 luminibus non officiebant, nam Danę pul-
 chriores sunt. Vniuersam pompam reliquę
 Equitum Danorum turmę claudebant. Dum
 populi

ITER DANICVM. 81

populi turba efflueret, pateretque ad Castellum redeundi facultas, Legatus intrauit domum Vvibii, ad quam nondum diuerterat.

XI. Ego & Theologus & Bracconerius Metensis, Vlfeldii comes non inuicundus, neq. illiteratus, plures doctorum Hafnienfium domos adiimus, qui iam per proximi festi parasceuem genio indulgebant. Iuimus inde ad funambulos, ut si non ventres, qui tot poculis hauriendis pares non erant, oculos certe ludicro spectaculo pascere: Inde ad eximium Organistam, qui nobis non aures modo, sed animum quoque ipsum iucundissimis modulis impleuit.

XII. Legatus Serenissimam Saxoniz Principem cum matre Electrice salutauit. Erant illæ sub Vranisco stantes: aliquo intervallo formine ac puellæ honorariæ longo ordine dispositæ erant ornate more planè Gallico: at non illa venustate & alacritate Gallica. Princeps Sponsæ in veste erat, quam Hungaricam vocamus, cærulea auroque ac argento intertextæ, Mater in nigra. Demissæ illas, ac comiter suo more salutauit Legatus; salutationes illi suas totidem genuflexionibus retulerunt, ipseque illis manus osculatus est, cùm prius togam attigisset, dedirque Sponsæ Regis Reginæq. Christianissimorū litteras. Dum loqueretur, Interpres ad hæc Nobilis Saxo, qui Principis Sponsæ nomine respondit. Ad cubiculum inde Principum Saxoniz fratrum ascendimus, qui Legatum ad

ianuam expectabant; quos ambos simul allocutus est, eodem Nobili Saxone, qui illorum adolescentiæ regendæ admodum userat, interprete: nam illis præter vernaculam nullus erat aliarum linguarum usus. A prandio, cum in Bursa essem in officina Elzevirii, compellauit me prior Longomontanus, insignis Mathematicus, discipulus ac familiaris olim Tychonis Brahe, dixitque, se cupere quædam scripta Matheseos in Galliam mittere. Cum aspexisset virum senem, qualis mihi descriptus fuerat: Tu-ne es, inquam, Longomontanus? Cum annuisset, salutaui illum, deque Morino, qui illius, ac de Bulialdo, qui meus illiusque etiam amicuserat, locuti sumus. Tuimus deinde vna ad spectandam aleam mercatoriam (quæ *blancam* Gallicè vocamus.) De Petanio item, deque illius aduersus Scaligerum scriptis multa ille mecum.

XIII. Legatus noster Principem conuenit, vbi illi de Sponsæ aduentu gratularetur, deque illius dignitate ac præstantia: quod Princeps lætissimo vultu excepit. Reuersum Legatum deo Saxoniarum Principes fratres inuiserunt cum amplo, atque honorifico comitatu. Eos ad suam diætam nos reduximus.

Præterire ultra non debeo (vt rerum Germanicarum curioso Lectori satisfiat) ab aduentu Holsatorum & Saxonum tantum ceruicis ac vini profusum fuisse, vt per cœnacula, cubicula, atria, ac vestibula vndique redundaret. Itaque deriuandis & exsiccandis huius,

ITER DANICVM. 83

modi paludibus dispositæ sunt per gradus Castellæ & quis internallis cupæ, ac labra, ubi à saturis madidisque comporibus sua crapula despumari, suum lotium effundi, & cuique commodè posset: nam non ipsi modo Nobiles, sed & famuli collocatique ad Legatorum atque Principum atria satellites, licet pretiosissimis (nam in hac regione pretiosa sunt omnia) vinis largissimè se prolucebant. Tantæ quippe celebritatis aut factæ: vñquam memoria apud homines non exstabat, neo repetendæ spes vlla erat: potuitque de his Nuptiis præco Danieus idem edicere, quod olim de Sæcularibus Ludis præco Romanus: Populum eos visurum esse ludos, quos nemo eius ætatis vñquam vidisset, aut visurus esset posthac. Neque enim Regibus alios Reges ad huiusmodi celebritates conuocare tam est semper opportunum, neque tantis sæpe sumptibus sufficere: aut Dania posset, aut Senatus Populusque Danicus consentiret: temperatur enim Regnum illud mixtæ Regum cum populi commodis clementia, atque prudentia: merebaturque pro sua pietate in subditos rectaque ac veteri reipublicæ administratione Rex iste Danicæ, ut primogenitum filium, quem paribus erga populum benivolentia præceptis atque exemplis instituerat, hac veluti collatiua propter nuptias donatione populus honestaret. Rationem certe totius nuptialis impensæ, ut hic subducam, non est necessarium, dicam id tantum quod ab auctori-

84 CAROLI OGERII

bus idoneis; accepi; centum millia Thalerorum in contumptum vini fuisse profusa.

XIV. Legatum nostrum (idem aliis Legatis atque Principibus factum est) duo Primarii Senatores Regis Daniæ nomine ad nuptias Serenissimi Principis in diem sequentem invitauerunt, ac ne quis id paucis & inconditis verbis actum putet, sciat velim, vel in vulgaribus ac plebeiis nuptiis huiusmodi invitationes non sine meditata & concinna oratione fieri solere. Liber verò hic ad eorum quæ sequuntur, commodiorem intellectum, Legatorum ac Principum nomina adscribere.

Christianus IV. Rex Daniæ.

Christianus, Princeps Daniæ.

Fridericus, eius Frater.

Holsatiæ Dux, Imp. Legatus.

Ioannes Dux, eius Frater.

Philippus, Dux in Holsatia.

Ioann. Christianus, Dux Sonderburgensis.

Alexander Henricus.

Ernestus Guntherus.

Philippus Ludovicus, eiusdem gentis Sonderburg.

Christianus Augustus, Comes Palatinus Rhoni, Dux in Bavaria.

Ioannes, Filius Ducis Philippi Holsati.

Ioannes Georgius, primo-genitus Ducis &
Electoris Saxoniz.

Augustus Dux, eius Frater.

Princeps Electrix Saxoniz, eorum Mater.

Ducissa Holfatiz, eius Filia.

Altera Holfatiz Ducissa, vxor Philippi.

Comes Mansfeldius, aliique complures Pro-
ceres.

LEGATI.

Cæsareus, qui itidem Holfatiz Dux.

Gallicus,

Claudius Memmius, Comes Auanxius,

Polonicus,

Nicolaus Korff. Liouonus, Castellanus
Vvendenfis.

X V. Quæ dies Dominica fuit, porta Ca-
stelli arctâ custodiâ seruata est; ac dum offi-
cium Lutheranorum in sacello Regio celebra-
retur more solito, nos Catholici cum aliquot
de comitatu Polonico; qui ad nos propterea
singulis diebus ventitabant, interfuimus do-
mestica nostræ Missæ, in qua recitatum est (ve-
feliciter dies tulerat) Euangelium, *simile est*
regnum celorum homini Regi, qui facit nuptias
filio suo. Rex Daniæ eâ ipsa die (credo vt illos
onitius Filio suo obligaret) octo equites sui
Ordinis creauit in publico aula conspectu: de
quorum numero fuit Cornificius Vlfeldius.

86 CAROLI OGERII

Institutus est hic Ordo à Christiano I. huius familiz, quæ nunc regnum obtinet, authore, vtriusque, qui nunc regnat, Christiani IV. proauo: Vocaturque Ordo diuæ Mariæ, siue Elephantii. Spargitur scilicet, torquis, quem collo induunt, Elephantis aureis, in prudentiæ ac virtutis bellicæ symbolum, dependetque B. Virginis imago, à qua nimirum auxilium diuinumque gratiam poscant, si tamen id per Lutherum fas est.

Horâ post meridiem secundâ, maxima quam potuere, pompa Lægati ad aulam siue atrium Regis se contulerunt, præeuntibus qui illorum ministeriis deputati erant, Nobilibus Danis. Primus deductus est Imperatorius Legatus, quo in aulam ingrediente innumeri tubicines in statione collocati tubas suas inflauerunt: iisdem deinde sonis Gallicum nostrum exceperunt: paribus itidem Polonicum: aberat Suecus, & in cubiculo suo remanserat, regni sui iustitiam causatus, quo huiusmodi certibus interesse prohibebatur. Salutarerunt se tunc primum Imperatoris & Christianissimi Regis Legati, inque enim Imperatorum Gallus adire valuerat, eò quod de honoribus inter eos non conuenisset.

In altera Palatii Regii parte paratum erat pridem ad hanc celebritatem, ingens ac vetustum arrium, tapetibus undique sursumque ac deorsum conlectum; quod ut perueniretur, pertranseunda erat Castellæ arca, quæ præcipuis Hafniæ ciuibus, qui illuc confluerant,

ITER DANICVM. 87

plena erat. Vniuersi Legatorum comites cum Danica & Germanica Nobilitate priores ingressi sumus. Dispositi in pergula ærei tympanistarum ac buccinatores totum lætè atrium & Castellum personabant, & concutiebant: Iamque per theatra & orchestras Danicæ Matronæ pulchro ordine collocatæ fuerant. Incedebat medius Princeps Danię inter Regem Patrem & Ducem Fridericum, pari veste indutos, nimirum argentea tela flosculis aureis intertexta.

Princeps in veste longè pretiosiori coronam in capite gestabat adamantibus, & vnionibus ornatam, capulum ensis aureum densis adamantibus decoratum, calcaria aurea paribus gemmis, collare vnionibus aspersum, ita vt fimbria, quæ lineæ esse solet, vnionibus intertextæ, & compacta esset, quemadmodum & manicellæ. Inredientem Principem sequebantur tres Legati, Cæsaris, Galliæ, & Poloniæ, ac deinde reliqui Principes, & post eos, Proceres ac Senatores Danici: quibus rite in atrio, suo ordine dispositis, ingressa est tandem Sponsa, quam præcedebant ex Nobilitate Danica viginti quatuor tædiferi, quorum mediæ tædæ religatæ erant fasciis fericis, colore purpureo, & flauo: pares & ipsi collis suis fascias circundederant, quæ illis super pallia retro dependebant. Lepidum & iucundum erat selectos Hymenæi Mystas contemplari; neminem enim illorum vel pallor, vel macies detriuerat. In atrium ingressi diuiserunt se in duos hinc inde ordines, inter quos incessit Princeps Sponsa, quam

88 CAROLI OGERII

sui fratres deducebant : sequebatur Electrix mater , & soror, Imperatorii Legati coniux, cæteræque fœminæ Principes: ac pone illas naturales Regis filiz , quas legitimarum loco fere censeret. Atque, vt intelligatur quis ordo tandem post tantas altercationes seruatus fuerit, notandum est in præcipua aulæ parte Principem Daniæ inter Regem ac Fratrem stetisse, atque à dextris Legatum Imperatoris , & Poloniæ habuisse. A sinistris verò stabat Sponsa inter duos fratres : habebatque à sinistris Legatum Galliz, & Electricem. Ergo illæ decem personæ quas dixi, in eadem linea erant. Principes reliqui, tam viri quàm fœminæ, in duos ordines inuicem è regione positi erant. Proceres verò & Senatores Danici Sponsis & Legatis oppositi erant, ita vt spatium magnum quadratum inter illos relinqueretur , vbi Vraniscus medius constitutus erat, quem tres Sunderburgi Principes & Comes Mansfeldius sustinebant. Psalmi interea Dauidici Latine à Symphoniæ de-cantati sunt, inter quos *Exultate Deo adiutori nostro*, &c.

Accessit deinde sub Vraniscum Lutheranus sacerdos , qui sponso edò vtique subire iussit, longaque oratione Germanica illos ad matrimonii munia ob eunda hortatus est, ac tandem solennia de more verba protulit. Alacrius inde atque intentius Musici , Aulædi ac Tubicines cecinerunt. Interea Sponsus & Sponsa super lecto , qui illic erat , hinc inde sederunt. Tum verò silentio factò produit in medium sequæ ad

ITER DANICVM. 89

pedes lecti stetit Nobilis Saxo, ad id munus ab Electore Saxoniæ deputatus, qui nuncupatis rite & ex ordine Domini sui nominibus, atque titulis, Sponsum ad exhibendam Sponsæ fidem, & benevolentiam adhortatus est. Ad quam orationem, Principis Marschallus pari gravitate, & ipse sui Principis genus, ac virtutes præfatus, eiusdem nomine atque mandato postulatam benevolentiam, ac fidem, multo etiam maiorem, si fieri posset, repromisit. Oblata sunt deinde ex more bellaria, vinumque in patris aureis in antecessum proximi conuiuii delibatum. Tum verò sublato ex arce signo septingentæ maiores bombardæ ex ciuitatis mœnibus & classe Regia ter intonuerunt, reboantibus latè Scandinaviæ iugis. Exiere interim omnes diuersi in suas diætas.

Hora sexta Legati Principesque ad Aulam conuiuii reuocati sunt, perstreptibus ad eorum ingressum Tympanistis & Buccinatoribus. Longa erat instrata mensa, illatque iam cibi, quos inter exstabant æquis interuallis tria præcipua fercula pompatica, quæ *Schoor* vocant: efficta sunt illa ex cera, gypso, vel saccharo variis coloribus picta, ac deaurata, elegantissimo opere, quæ venationes, triumphos, Dianas, Veneres, Cupidines, & alia eiusmodi ad libitum exhibent. Quod ad cibos veros pertinet (nā mihi animus est vera narrare) ad palatum, gustumque Danicum mirificè sapiebant; ad nostrum, nullo modo. Numerum tantum dicam. Senæ disponebantur patinæ, siue lances: de-

90 CAROLI OGERTII

inde ferculum pictum: tum senæ aliæ, deinde ferculum. Aliæ itidem senæ. Inde tertium ferculum, & postea etiam sex aliæ. Parte alia instructus erat omnium scyphorum, craterum, & poculorum genere abacus conclusus, vnde tres assidui pocillatores tunicis lineis sacrificulorum in morem induti, omne genus meri postulantibus fundebant, saccharumque liquabant, miscentes ex hoc in illud: nam non ipsi modo, qui mensæ assident, bibunt, ac propinant, sed & ipsi spectatores stantes inuicem se prouocant, ac laceßunt, magnoque & incondito tumultu, qui cum tubis, ac tibiis miscetur, obsequia sibi mutuo pollicentur, ruuntque alii in aliorum beneuolos amplexus. Defuit verò præcipuum conuiuium ornamentum; Rex scilicet Danix, qui ob sedendi dissidia priuatim cœnatum iit. Abluendis manibus Magnus Cancellarius Imperatorio Legato, magnus Mareßcallus Gallico, magnus Admiralius Polonico mappam præbuerunt, verbi Minister mensæ benedixit.

Ordo vero sedendi hic fuit. A capite mensæ Sponsus & Sponsa sedebant coronati; capilli-que Sponsæ à tergo more antiquo dependebant: Stola illius ex tela argentea floribus intertexta erat: armillis vero ac pretiosis gemmis circumquaque decorabatur. Sedebant à dextra parte mensæ, ad dextram manum Principis Legatus Imperatoris: deinde Poloniæ. Erat post eos interuallum, vbi stabant iñfior. Tum sedebant duo Saxonix Principes, inde alius

ITER DANICVM 91

præscindens cibos. Tum duo Sunderburgi Principes, & Comes Mansfeldius. A sinistra verò Sponsæ è regione Imperatorii sedebat Legatus Gallicus: deinde Princeps Electrix: tum eius Filia, Ducis Holsatiæ coniux, cum Ducis Philippi vxor: Princeps Fridericus Sponsi frater: Dux Philippus: Dux Ioannes, frater Ducis. Holsatiæ, tertius è Sunderburgi fratribus: Duo alii pueri Principes consanguinei comitesque Ducis Holsatiæ. Et denique Ducis Philippi filius.

Per sex circiter horas protractum est epulum: tres tamen tantum missus illati sunt, quorum vltimus bellatiorum fuit: singulisque missibus mutata etiam sunt picta fercula. Demulcebant interim conuiuas sitimque acuebant: omne genus tibiarum, cithararum, organa: admoti-que cantores singuli, qui res ludicras ad cachinnos vsque audientium decantabant, quorum ego sales & acumina ex foeminarum sensu & verecundia deprehendebam. At nihil tam rite, tam splendide, atque celebriter peractum, quam conceptæ pro Regum & Principum salute propinationes, & vota, quæ tubæ ac tympana intus adiurabant; foris verò bombardæ maiores per freta ac maria dissipabant. Audiit hæc Noxuegia, audiit Suecia, audiit certe Legatus Suecus, qui in cubiculo suo remanserat: Audiit ipse Hispanicus, quem ob reluctantes ventos in proximis vadis adhuc hædere nonnulli suspicati sunt.

Cæna peractâ post semihoræ quietem, ad

maius atrium, vbi choreæ celebrari debebant, vniuersi se contulerunt, præcedentibus Sponsam suis tædiferis. Tum verò omnibus rite in sua statione positis, quatuor aulæ Mareschalli, & ipsi tædas ferentes, Principem Daniæ ad tripudium inuitauerunt: Sponsam ille protinus elegit, duxitque. Præter quatuor Mareschallos apparuerunt quatuor è Principibus consanguineis tædas pariter ferentes. Fit illa solennis saltatio ad tubarum tymbalorumque sonum, estque Regum ac Principum propria: fides verò & plectræ populo relinquuntur; hæc autem sic initur. Præcunt quatuor Mareschallibini manibus nexis, tripudiumque formant: bini deinde illi quos apparitores dixi Principes, tum demum Sponsus cum Sponsa, quos denique reliqui duo Principes subsequuntur, qui agmen concludunt. Itaque vniuersi præfultorum Mareschallorum per strophas & antistrophas euntium ac redeuntium vestigia sagaciter sequuntur, ac relegunt. Tripudiansit secundo loco Imperatorius Legatus. Tertio Rex Daniæ. Noluit quarto Legatus Gallicus, quia professus semper fuerat, nominem inter se ac Legatum Imperatorium interuici oportere. Successit ergo Polonicus: cæterique deinde suo quisque ordine Principes cum Principibus fœminis, ac puellis. Celebrata interim perpetua propinatio: vnusque è præcipuis, quem nihil attiner nominare, turbamdo repente interfecans; ianuam satis tempestiuè inuenire non potuit, quin crapulam euomeret. Nouum certè nobis delicatis

ITER DANICVM. 93

& inexpertis Gallis, ac fœtidum facinus videbatur: at post biennii cum illis gentibus initam consuetudinem, æquiore animo tulimus. Choreas Pyrotechnicum spectaculum diremit, ad quod vniuersi cūcurrerunt, vt ludentem, fulgurantem, fulminantemque flammam intuerentur. Dilapsis insereæ Sponsis ad thalamum Nuptialem,

----*fulsere ignes & conscius ether*

Connubii.

XVI. Legatus noster ad cerimonias, conuiuiumque serotinum à Senatore Vlfeldio Regis nomine inuitatus est. At ille ob superiorem vigiliam in lecto totam diem transegit, aut transigere simulauit, seque ideo à Rege excusari postulauit. Deputatus est utique à noua Nupta Nobilis Saxo, qui compactam ex vnionibus ac gemmis coronam Legato nostro obtulit, quod idem reliquis Legatis, Principibusque ab illa de more factum.

Hora itaque tertia Princeps cum aliis Legatis Principibusque Aulam magnam ingressus est. Ingressa deinde noua Nupta inter Regem Ducemque Fridericum. Princeps à dextra parte sub vranisco sedit, ac post illum Legati Imperatoris ac Poloniæ: à sinistra sub alio vranisco sedebat Nupta, cui Rex assidebat, Materque ac Soror. Tum Sacerdos de plano concionari cœpit, ad Sponsos nouos conuersus: & cūm perorasset, vterque Sponsus & Sponsa in genua super culcitris se prouoluerunt, concepitæque sunt, à Sacerdote preces. Cūm surrexissent, at-

que in suas sedes redissent : prodiit Marechal-
lus Principis , qui se Sponsæ sistens doarium il-
li repromisit. Tum Nobilis Saxo se Sponso sti-
tit , atque illi Vxoris nomine gratias egit. Rex
deinde per Cancellarium Germaniæ suum Prin-
cipi Nuptæ munus obtulit. Accessit deinde ad
illam Legatus Cæsaris cum quodam è præcipuis
ministis , qui suum item munus obtulit. Absuit
Galliæ Legatus , quia suus Rex huius moris ne-
scius , qui apud Gallos , Italos , atque Anglos , in
plebeis tantum nuptiis receptus est , donarium
Sponsæ non destinaverat. Postea Legatus Po-
loniæ , qui ipse solus sine comite , vel advocato
suum obtulit : reliqui deinde Principes , tam
viri , quàm feminae , suo quisque ordine. Inde
cœnatum iuerunt eodem ordine , quò superiori
die , nisi quodd. Legatus Poloniæ in loco nostri
absentis erat. Omnes verò illa die melius ,
meo quidem iudicio , multoque pretiosius ,
quàm priori die vestiti , vnionibus quippe novæ
Nuptæ roga sparsa vbique erat. Inter conui-
uium , omne genus musices , tam instrumentis ,
quàm vocibus auditum. Admoras etiam est
prope Principes à capite mensæ citharædus ,
qui instrumento (quod *Sistrum* vocant Gallii)
personabat ridiculas cantiones. Itaque est
deinde ad tripudium , quemadmodum præce-
denti die , atque in novæ nuptæ gratias , &c
exemplar , plusquam quinquaginta puellæ Da-
nicæ capillos more Gallico disposuerunt , quem
morem nescio an hactenus retinuerint.

XVII. In conuiuium , quod hora quinta ve-

spertina inceptum est, atque ad nonam perti-
nuit. Princeps Daniæ cum vxore primo loco
mensæ cesserunt Cæsaris Galliæque Legatis.
Sedit deinde Princeps à dextris Legati Cæsa-
ris, Polonus à sinistris Gallici. Noua Nupta
infra Matrem Sororemque, Ducis Holsatiæ
Conjugem : eadem per singulos dies conuiuio-
rum ratio atque impensa fuit. Iidem meri fon-
tes, atque riui profluxerunt. Transitum est
inde ad majus atrium, vbi tripudium laruatum,
le baler, exhiberi debebat : quod quidem ele-
gantissimum fuit, duarumque horarum spa-
tium consumpsit. Vnus ibi erat tantum sedi-
lium ordo. Prior sedebat Legatus Cæsaris, se-
cundò Gallicus, tertio Polonicus, quartò Rex
Daniæ, quintò Electrix, sextò Holsatiæ Du-
cissa, septimò noua Nupta, postremò Princeps
Daniæ. Aderat ipse stans tamen Cancellarius
Magnus Daniæ, Christianus *Fris*, proceræ vir
& grauis staturæ, & iam provecæ ætatis, alii-
que è Proceribus & Senatoribus, licet enim
interdum istis hominibus interesse spectaculis,
Matronæ Saxonicæ, Holsatæ, ac Danicæ per
orchestras rite dispositæ. Quodnam verò fue-
rit personatæ huius saltationis argumentum, su-
perfedeo hîc scribere, neque enim hîc saltato-
ribus, vel aulædis scribo quisquam : mores
tantum gentium leniter perstringere animus
mibi fuit. Depositâ tandem laruâ choream du-
xerunt more Gallico, quam cum puellæ Regiæ
iuuenesque Aulici, inter quos Dux Fridericus
eminēbat, longius produci gauderent, scilicet

ut artis industriæque suæ, rectæque ad id exercitium collocatæ operæ laudem mererentur, Rex Danicæ tam longæ sessionis & abstinentiæ impatiens, ad cyathos, cantharosque procurrit: nam ibi abacus instructissimus erat, reliquosque secum traxit, excepto Legato Gallico, qui ad choream propius accedens, Regiis filiabus, dum per strophas & antistrophas irent, miras blanditias dixit, nam Gallicè ipsæ intelligunt: finitæque choreâ, cum illas alloqui pergeret; parciusque illæ, ac timidiùs responderent; interueniens Princeps Danicæ, qui & illas vehementer diligebat. Age, inquit, Sophia, age Leonora, respondete audacter, & eruditionis vestræ Gallicæ specimen date: non erit vobis deinceps tam commodus collocutor Gallicus. Cum recessissent illæ paulisper ad mutandas vestes, Legatus qui refugiebat bibendi certamen, continuò se inde subduxit: at redierunt illæ protinus in cærulea elegantissima veste: Sirenes profectò mihi videre videbar, cum circa illas tot corpora in vasto compotationum gurgite demersa intuebar. Inter hæc imperavit Rex, afferri sibi ingens poculum aureum mero plenum, quod vix à robustissimo viro duabus ansis sustineri poterat: Tum illud Rex animosè corripiens. (metui ego, ne se illo totum prolueret) constituit ante se distribuitque in quatuor cyathos, assumptis totidem secum compotoribus: Cæsarisque Legato propinavit. Satisfecit illi Legatus. Idem faciendum incumbibat nostro, nisi maturè euassisset. At non euassit Polonicus,

ITER DANICVM. 97

nicus, qui, quoniam paria unicuique rite, & uti inter bonos bene agier & sine fraudatione oportet, faciebat: ideo Regi Daniæ gratissimus erat hac in parte.

XVIII. Celebratus est in maiore atrio, Ducis Philippi filii Baptismus, cuius vxor paucis antè diebus pepererat: his cerimoniais ob religionem Legatus noster interesse noluit: commodo prætextu, quo à sequenti conuiuio se excusaret: cui adhibita est illa Princeps, & Velfeldiorum Mater, duæque aliæ ex Holsatia Nobiles Matronæ. Isti cœnæ Rex Daniæ interfuit. Legatus Cæsaris, itemque Poloniæ in capite mensæ fuerūt. Rex à dextris. Electrix à sinistris. Cæteri suo quisque ordine. Post cœnam in maiore atrio exhibita est Germanica comœdia, maximo, quam potuerunt, apparatus. Prima scena Hymenæi fuit, & duorum Cupidinum. Felix ille ac faustum matrimonium nouis coniugibus pollicebatur canens: cui respondebant idemtidem duo amores, *Vina vina Christian. vina vina Magdalena Sibylla*. Sedit ibi prior Legatus Cæsaris: deinde Rex: tum Legatus Poloniæ.

XIX. Fœminis ad quiescendum concessa. Nihilo segniùs viri orgia sua celebrauerunt.

XX. Penceus Gluckstadii, quod oppidum ad Alhim, in Holsatia situm est, Præfectus, vir diues Sophiam Elisabetham naturalem Regis Daniæ filiam duxit. In hac celebritate. Sponsum comitabantur Cæsaris &

Galliæ Legati, Sponsam verò Rex & Legatus, Poloniæ. Sub decimam horam à maiore atrio, vbi tripudiatum fuerat, in cubiculum ducti sunt Sponsi, ibique etiam ad tubarum sonitum (qui in paruo loco satis importunus est) saltatum ac bibitum. Isti vtique connubio pulcherrima pyrotechnica flamma præfulsit. Effortatum erat in exteriore ante Castellum area ligneum cœnaculum, vndique peruium ac patens. Ibi mensa longa instrata, instructaque sexdecim discis: totidem sedilia erant totidemque conuiuæ: sub quibus totidem maiores bombardæ terra infossæ. Conflagrauit repente totum cœnaculum cum parietibus & tecto; ac per horam lusit crepitans collucensque ignis, dum conuiuæ fixi immotique sederent: quibus digressis dispersæ sunt continuo sua sponte subterraneæ machinæ, tanto strepitu, ac fragore, vt conuelli suis sedibus vniuersa ciuitas videretur.

XXI. Conuiuium publicum, vt prioribus diebus à Rege conditum est, cui Legatus noster interfuit, quemadmodum superiori die, neque enim quotidie in illis epulis sui copiam vir grauissimus faciebat: sed se aliquâ interdum prætentâ excusatione subtrahebat. Prandium fuit istud, non cœna: quo absoluto ducta est elegantissima Sophia noua Nupta in atrium maius, vbi munera illi nuptialia oblata sunt. Rex prior dilectissimæ filiæ supellectilem argenteam ac deauratam duorum millium aureorum donauit. Cancellarius deinde produiit,

ITER DANICVM. 99

suumque munus mensæ , quæ ibi parata erat , intulit : tum Marescallus , ac deinceps cæteri. Matronæ deinde Nobiles sua obrulerunt , procelleruntque non è maritorum dignitatis ordine , sed è matrimonii antiquitate incedentes. Nam hîc Cancellarii vxor , post eam , quæ antiquius nupsit , incedit. Idemque obseruatur inter viros , nisi quod qui honores gerunt , alios antecedunt.

XXII. Die & superiori etiam nocte tantus extitit ventus , vt plurium domorum tegulas excuteret , nauium malos disrumperet , quasdam in vada impelleret , quasdam ad scopulos allideret : quâ quidem tam dirâ tempestare Hispanicus Legatus antequam , quò intendebat , appelleret , conflictatus est. Vidimus enim reuertentem , qua vectus ille fuerat , nauim semirutam , malis fractis , atque antennis : quæ res cautiore nos efficere debebat , qui mense postea , atque adeo periculosiore tempore conscendimus. Sub noctem illius diei exhibita est alia comœdia , cuius ego vidi tantum catastrophem , quia me Legatus noster penes se retinuerat , qui nec ipse vel ludo , vel conuiuio interfuit ; scribebat enim in Galliam litteras , cui labori etiam sequentis noctis partem insumpsit.

XXIII. Apertus est cursus publicus ad annulum , in quo Rex & Princeps Filius aduersus omnes cucurrerunt. Id verò ingenti apparatu , atque pompa celebratum est. In pulcherrima vrbis platea , hinc inde elegantissimis

ædibus ornata, metæ positæ sunt, impositique arcus, atque suspensus annulus. Legati, Principesque, tam viri, quàm fœminæ, fenestris admoti: plebs vndique circumfusa: satellites suo loco dispositi. Rex Princepsque qui cursum aduersus vniuersos sustinebant, primi prodierunt in veste antiqua Cæsarum, qualis est in numismatis veteribus, *Marcus Aurelius*: atq; ante illos Tympanistes equestris rubicinesq; incedebant. Quatuor deinde campi Mareschalli, inter quos erant duo Sunderburgi Principes. Tum octo siue equifones, siue honorarii pueri, qui insignia & emblemata tam in lanceis, quàm in baculis & clypeis gerebant. Plures deinde currus triumphales, generosissimis vel bigis vel quadrigis ducti, quarum nonnullæ aliarum belluarum speciem ac pelles induerant. Curribus istis conuectabantur horti, montes, flumina, naues, triremes, cum nautis, ac remigibus: templa, theatra cum Aulædis, ac Citharædis, & omni genere cantorum, quod iucundissimum auditu visusque erat: præsertim videre ternos, quaternosque vna fronte subiugatos equos, tam commodè flectentes, ac reflectentes, quàm si bini vel singulares tantum fuissent.

Ergo contra Regem ac Principem Daniæ, qui propugnabant, priores incurrerunt ambo Duces Saxoniz. Cupidinem illi in suo curru inter conferta armorum artiumque trophæa triumphantem vehebant: sequebatur Dux Fridericus, alter Regis Daniæ filius, cuius currus

ITER DANICVM. 101

Elephante trahebatur, & Bajazethem in cauea inclusum vehebat. Omnis deinde Danica Nobilitas per cateruas diuisa, hi in curribus, & hi in equis cum familiarum suarum insignibus, emblematis, gnomis, ac prouocatoriis libellis, quos iactabant in vulgus: quæ quidem commemorari singula prolixius esset. A diluculo ad seram usque noctem illa pompa palæstraque pertinuit: & quia impransi fuerant, egregiè in horro Regio, vbi cœna instructa est, epulati sunt vniuersi.

XXIV. Desiderari ultra Legatus noster noluit, iuimusque ad spectaculum cum cæteris Legatis. Ibi tum primum oblata mihi est occasio alloquendi Regias filias, quod valde cupueram, nam illas obseruaueram sæpe in templo, & alibi; sciebantque ab Vsfeldio diligi, qui Leonoræ Sponsus erat. Compellauerunt illæ me priores, vt aggrederer Gallicè vnā ex suis comitibus: quod quidem ab illis humanissimè factum est, vt sermonem mecum sererent; nam nec illa Comes Gallicè mihi respondere poterat, at illæ facillimè loquuntur cum accentu quodam lepidō, ac venusto, qui decet illas mirum in modum. Vxor vtrique Ducis Philippi interrogabat me per Interpretem, an ipsa ad morem Gallicum rectè induta esset. Asserebam ego, tametsi elegantias illas, ac delicias satis exactè non nouissem. Nunquid rite (inquirebat illa) mea coma depexa est? Est-ne iste nunc collatium modus? an est tempestiua hæc toga? an conuenientes sunt oculis vestris isti colo-

102 CAROLI OGERII

res? auertebat interea à cursoribus oculos, dum vniuersam vestem mihi probaret. Ego vero omnibus assentiebam. Subiunxit Vlfeldius Interpres noster, illam habere pulcherrimam totâ Germaniâ filiam, quam domi propter ætatem reliquerat.

Iterum illa die Saxoniz Duces in curriculum intrauerunt metallariorum, qui in fodinis operantur habitu personati. Nihil meo quidem iudicio, quod viderim, aut iucundius, aut elegantius exhibitum fuit. Impellebatur mons metallicus: Sequebantur subinde operæ ruta cæsaque conuectantes, iudemque cateruatim incedentes musicè cum instrumentis canebant: quod lætissimùm visu, audituque erat. Sequebantur in equis post suos equifones, & armigeros duo Saxoniz Duces, gerebantque paruas secures: equos deinde magnificos, quibus currere, & quos mutare possent, manu duci iuebant. Argumentum siue libellum equestris sue comœdiæ edi in vulgus, Principibusque fœminis offerri iusserunt: quod nobis elegantissima Sophia interpretabatur. Tota dies huiusmodi ludis ad noctem vsque transacta est. In illo cœnaculo, vnde spectabant, Legatis, & Principibus fœminis prandium instructum est: Legatusque noster comitate Gallica inter Regias filias in imâ parte mensæ sedere voluit, ministrantibus nobis ac Vvibio, deincepsque per reliquum diem cum illis familiariter loquens spectauit.

XXV. Nuptiæ

Todt, vnici Re-

ITER DANICVM. 103

gis Camerarii, congruâ pompâ, cui non interfui, celebratæ sunt.

XXVI. Iterum ad meridiem vsque in stadio cucurrerunt; finitusque est ludus: sub noctem in maiore atrio choreæ repetitæ sunt, atque in maximo Aulicorum & Nobilium matronarum conuentu, optimis cursoribus sua præmia donata sunt. Magna id celebritate peragitur. Quatuor Aulæ Mareschalli cum baculis præeunt, sequuntur tympanistes atque tubicines. Magnus Mareschallus tædam coronam, quæ lapillis ornata, quæ victori destinata erat, manu dextra ferebat, altera manu Ioannem Reueinclau, Cancellarium Germaniæ tenebat, tædam pariter sinistrâ manu gestantem. Erat iste pro sua facundia, & oris dignitate Aulæ Danicæ perpetuus Interpres, atque Mercurius. Ter illi duo vniuersum atrium saltantes ambierunt, quasi illam quæ dignissima comuneret, effret, perquirerent: Stiterunt se tandem coram elegantissima Leonora, secunda Regis Daniæ filia, cui coronam suam tradiderunt, quam victori donaret; Illam deinde utrimqueprehendunt atque ad victorem, cuius locum notauerunt, deducunt. Tum Cancellarius sermonem suum ad victorem dirigens, illi ob suam virtutem facunda, & compta oratione adblanditus est, cuius hæc conclusio tandem fuit, Regis ac Nobilium Matronarum iudicio hoc illi præmium deberi, donarique. Continud ipse vel proprio ore, vel per aduocatum amicum, Regi, Matronisque se gratias agere signi-

ficauit. Saltauit deinde cum virgine, quæ illi munus obtulit; præeuntibus duobus illis Senatoribus tædamque ferentibus.

Primum præmium datum est illi, qui rectius in annulum lanceam immisit: is fuit armiger Ducum Saxoniz N. *Carlenis*. Secundum datum fuit Augusto Principi Saxoniz, secundo genito, quod omnium magis decore cucurrisset, *de la meilleure grace*. Tertium quatuor Nobilibus Danis adiudicatum est, qui ingeniosius inuentum in suis emblematis, & curribus exhibuissent, inter quos fuit Otto *Guenx* nationi nostræ addictissimus. Quartum præmium dominarum fauor vocatur, *la faueur des Dames*, datumque est primogenito Ducum Saxoniz, digno alioquin fortasse Principi, sed cuius vultus ad demerendam fastidiosissimi sexus gratiam parum conducebat. Largè inter hæc ac profusè ab otiosis bibitum.

Successit, licèt per medias noctis tenebras, aliud bellicosissimum spectaculum. Prætenso est in media Castelli area meta lignea trium pedum altitudine, super quam viginti Nobiles cataphracti pedites lanceis concurrerunt, singuli in singulos. Quorum primum par fuit Ducis Friderici cum Christiano Vldrico, fratre naturali. Cæteri deinde suo ordine, quos Campi Marefchalli hinc inde ducebant. Lancea primùm, deinde ense pugnauerunt. Post singularia certamina vniuersi eodem impetu in aduersarios incurrerunt, intercedente tamen semper meta. Inter hæc displosi sunt innumeri sclo-

ITER DANICVM. 105

peti à militibus , qui per arcem dispositi erant. Iusti illa prælii imago ac species fuit , nam & metæ ipsi inditus erat pulvis tormentarius maximo artificio , qui in subitas conuscationes, eruptiones, ac fulmina dissipatus est. Dux interim Fridericus intrepidè atque in mediis ignibus vltimus adhærens metæ, victor adeo, omnium iudicio, declaratus est. Non impune tamen , namque illi suæ caligæ incensæ : atq; ingens coma reluxit.

XXVII. Rex Principesque aliique præcipui Nobiles Cataphracti in equis, lanceis concurrerunt. Sustinuit Rex cum quinque aliis omnium incurrentium impetum; Rexque idem omnium fortissimè aptissimeque se gessit. Isti spectaculo Legati, Principesque , tota Aula totaque ciuitas circumfusa interfuerunt. Post celebratum de more conuiuium in maius atrium itum est , vt sua præmia victoribus darentur. Primò quidem de certamine superioris diei à peditibus Cataphractis in area Castelli factò, decretum est. Ergo idem duo Senatores , Marschallus nimirum & Cancellarius Germanicus eodem ritu, quem ante declarauimus, Leonoram Duci Friderico stiterunt, quæ illi pretiosum annulum in suæ fortitudinis præmium obtulit, duobusque item aliis, qui proximè ad illum accesserant , ventum est deinde ad certaminis equestris præmia, quæ quidem communi iudicium & spectatorum omnium calculo Regi ad iudicata fuerant. Verumtamen illa ipse Principi filio , qui post illum fortius depugnaui.

deferri voluit. Inter præcipuos victores extitit Canutus Vlfeldius, nouem dignissimorum fratrum primogenitus, qui Cancellario Germanico Germanicè illi, vt & aliis, loquuto, Gallicè respondit; hoc prætextu quod post vernaculam linguam Danicam, quam vnam in Dania regnare debere asseribat, Gallica sibi omnibus alijs antiquior esset: quod quidem, nescio an Gallorum amore diceret, an Germanorum contemptu: vtrumuis illi consilium fuerit, profectò generosissimum fuit: pauci enim ibi erant Galli, at permulti Germani. Saltatum deinde est, primò ad tubarum, deinde ad fistularum Germanicarum sonum, sed potissimum ad cantum musicum metallariorum Ducum Saxoniz, quod satis iucundum fuit atque festiuium. Interea à Rege ac circumstantibus, tam Legatis, quàm Principibus, bibitum mutuis impetitionibus, ac responsionibus; quibus etiam parem se ostendit Legatus Galliz. Rex denique, qui se tantum mediocriter imbutum sentiebat, quò se hospitesque abundantius prolueret, iussit, grande vas aureum afferri plenum mero, quod non nisi à duobus robustis viris sustineri posset, illudque super sedile ligneum, mantili strato imponi: Sacrificulum dixisses, qui lustralem aquam conficeret, cum eo munere fungebatur. Nouem ille sibi crateres aureos dari curauit, quorum vnusquisque maximæ siti sedandæ, si semel hauriretur, sufficiens erat. Octo deinde adsciuit compotores, quibus singulis suum craterem distribuebat, hauriens ipse è

ITER DANICVM. 107

vase capaci, digitosque immergens. Cum vniuersi biberant, crateres resumebat, replebatque nulla intermissione. Illo denique exsiccato poculo, idem præstitit Imperatorius Legatus, quem Rex prouocauerat, idem Gallicus ab Imperatorio prouocatus, & Polonicus à Gallico, cæterique deinceps.

XXVIII. Legatus Cæsaris, cum coniuge, ac Fratre Hafnia profectus est. Cum prius per Nobilem Virum è suo comitatu, Legatum nostrum salutatum misisset, qui illi vicissim Baronem Auugurium ad idem referendum officium misit. Magno ille comitatu egressus est, longoque rhedarum & curruum ordine. Ego & Theologus Longomontanum inuifimus, à quo humaniter & amicè suscepti sumus: Vidimusque illius libros, non admodum multos: Neque enim doctissimi quique, libris vt plurimum abundant: sed ijs quos habent, sedulo, ac rectè vtuntur.

XXIX. Ego & Theologus ad Longomontanum rediimus, inde ad Mathiam Thomæ, qui in Collegio Regio habitat, in quo centum studiosi aluntur Regio sumptu. Magister ille est in scholis tritialibus, vt vocant, in quas conueniunt adolescentuli.

XXX. Plurimi Nobiles Daniæ capita incurrent, quod genus ludi supra expositum fuit.

XXXI. Legatus noster expeditis demum, & satis quidem ex animi sententia, negotiis, quæ cum Rege Daniæ peragenda supererant, ab eo

veniam abeundi petiit. Rex illi, quàm humanissime, & cum magna beneuolentiæ significatiōne respondit, discedentemque ad ianuam cubiculi honorifice admodum profecutus est, mirantibus nobis vniuersis, qui Regem Legatominus equum & fauentem suspicabamur, quòd illi ipsi sæpius, licet iustis ob causas, restitisset. At in eo vis elucet virtutis, quæ sui tandem amorem in iis ipsis excitat, quibus inuitis sese exercuit. Salutauius Regem omnes manus osculo. Ille deinde per Vifeldium tam Legato, quàm nobis singulis, misit annulos. Non fui ego ex illis qui munus vllum sperauerim, itaque quantulum istud fuit, acceptissimum mihi fuit. Eadem ipsa die Legatus Poloniæ, nostro vale dixit.

Prima die Nouembris festum omnium Sanctorum à nobis priuatim celebratum est communicatione corporis Christi, viaticique loco sumpsimus; nauim enim conscensuri eramus, & intempestiuo tempore infame periculis mare adituri: à quo tamen consilio nos dehortabatur Rex ipse Daniæ nauigandi peritissimus. Verumtamen ita Legato nostro placuit, nam poteramus in Sueciam terrestri itinere peruenire traiecto facile Ellingorensi freto. Ista die pransi sunt cum Legato nostro, N. Rozencranzius, Aulæ Mareschallus, vir multis Legationibus functus, satisque suâ sponte in Galliam propensus, & cum illo Christianus Ranzonius, ad quem mihi litteras dederat Marchio Rouliacus, qui totum hoc tractum non peragravit

ITER DANICVM. 109

modò, sed cum Optimatibus quibusque hospitii, & amicitiae foedera contraxit, plurimosque in Gallia iuuit, vti ab Illustrissimo Abbate Conopasxio in Polonia didici. Legatus noster Polonum proficiscentem resalutaturn iuit, ac deinde Serenissimam Electricem Saxoniz, duosq; illius filios.

Iui ego postea cum Theologo nostro ad Longomontanum, qui nos ad Gymnasium publicum duxit, in quo asseruatur alter è Globis æneis Tychonis Brahe, ingens & exactum opus. Cælestis est iste globus (nam terrestris nondum recuperari potuit) vbi omnes asterismi insculpti sunt, gradus, atque minuta: habet ille circuitum octodecim pedum, diametrum sex. Super horizonte illius hæc verba inscripta sunt.

Anno à Christo nato, 1584. regnante in Dania Friderico II. Hunc caelesti machina conformem globum, in quo affixa octaua sphaera sydera caelitus organis deprehensa, suis quaque locis ad amussim representare, errantiumque stellarum per hac apparentias peruestigare decreuit, Calo terrigenis qui rationem eam capiunt, mechanico opere patefacto, Tycho Brahe, Othonis filius sibi & posteris fecit fieri.

Quæ ratione verò vel fato factum sit, vt Tycho Brahe è Dania migrauerit geminosq; globos secum exportauerit, alius erit dicendi locus. Ceterum quomodo iste, quem vidi, in Daniam reportatus sit, disco ex inscriptione, quæ ad parietem, vbi seruatur, affixa est, quam sic descripsi.

110 CAROLI OGERII

Sine hospes, siue inquilinus es, bona adsis: hoc aneum Cali simulacrum, quod vides, ingenio, & impendio Tychonis Brahe ad Astronomicas observationes, in insula Huenæ fabricatum est. Nihil ad artis perfectionem atas nostra illustrins, vidit; nomen Vraniburgo dedit, Daniæ famam: Cùm plusculos annos celi motum felici apud nos successu monstrasset, moueri cœpit, & exteris cessit, primo Benaticam, mox Pragam, inde Nyessam deferitur: ita quas in calo vices designat, in terra patitur: tandem captâ Nyessâ virtute ductus, & auspicio æterna memoria Principis D. Vldarici, patria velut trophæum ex peregrino Marte vindicatur, & restituitur. Anno 1632. Cal. Decembris.

Vidimus item sextantem circuli, organum ingeniosissimum, à Longomontano, vt ipse ait, inuentum, cuius ope stellæ deprehendi, eorumque motus, ortu & interitus obseruari commodissimè possunt. Vidimus & aliud instrumentum automaton, siue horologium, egregii artificii, in quo omnia, quæ in cælis aguntur, repræsentantur oculis. Sed præ omnibus organis estimanda est optimi Senis scientia, humanitas, atque virtus: neque enim in hac tanta ætate laborandi finem vllum facit, perpetuumque cum doctissimis quibuscumque Mathematicis litterarum commercium obseruat.

II. Serenissimo Principi Daniæ, vxorique illius, itemque Duci Friderico Legatus noster ad professionem se accingens, salutationes suas detulit, & nos pariter vniuersi. Præcipuos item

ITER DANICVM. III

Danicorum Procerum conuenire & salutare domi voluit : at pauci illum expectauerunt, ob eam, credo, rationem, quòd minùs splendide & ornatè habitarent : quos quidem ego dicere ausim, parum in virtute profecisse, qui non audeant frugalitatem palam ferre. Nam, cur pudeat illos deliciis, & luxu carere, quibus deliciarum adminicula natura denegauit? Inuenit ergo tantum istos domi, Christianum *Thomasfin*, Regni Cancellarium; Christophorum *Vlfeldium*, Senatorem, à quo primùm exceptus, & in urbem inductus fuerat; *Rozenkrantzium*, Aulæ Mareschallum; & deinde sub noctem Regias filias, quarum natu maior, quæ *Penceo* nupserat, postridie *Gluckstadium* profecta est.

III. *Vlfeldiorum* domum me contuli, atque ut illis aliquod nostri monumentum relinqueretur, dedi *Canuto Vlfeldio*, quem in Gallicum nomen tam pronum esse, supra notauimus. *Poema* *Iacobi Fauere*lli, *Ludouici XIII.* Iconem nuncupatū. Dici non potest, quàm humaniter, quàmque ex animo id munus excepit. Dedi *Laurentio* fratri elegiacos versus, quibus aduentum nostrum in Daniam describo, ac, ne quis eximiam *Fauere*lli, tenuemque meam Latinitatem perperam collocatā putet, sciat velim, huiusmodi Nobiles, neq; aspernari, neq; nescire (quod *Neronis* votum fuit) litteras : imò eruditissimos esse linguis ac disciplinis vniuersos, & vix in Nobilium gradu consistere posse, qui literatissimus non sit. Sed & nonnul-

li sunt etiam insignes, demiratusque sum ego senem Rozenkrantzium, amplissimæ familiæ patrem, quam pro sua summa prudentia atque virtute ad mores suos exigi instituique voluit. Deductus sum ad illum eâ ipsâ die à Theologo nostro. Vir ille est ingentis doctrinæ, qui que se Theologiæ, ac præsertim Bibliorum lectioni penitus addixit, Græcæ ac Hebræicæ linguæ scientissimus. Cæterum integerrimi moris. Porro, ut aliquod amicitiae symbolum hospitibus suis Legatus relinqueret, duodecim illos Nobiles Danos, quos in assiduo comitatu ac ministeriis habuerat, torquibus aureis, aliisque huiusmodi, elegantissimis muneribus donauit. Inferioribus verò Palatii Officialibus sexcentos Imperiales thaleros.

IV. denique, tametsi aduersus esset ventus, nauim conscendimus, plurimaque Daniæ Nobilitas nos ad dromonem vsque, quo in nauim transportari debebamus, comitata est, dromonemque ipsum conscenderant Rozenkrantzius, Cornificius Vlsfeldius, Ioannes Vldricus, Petrus Vvibius, & ex Saxoniae Ducum comitaru elegantissimus adolescens Vvardreus, quicum ego recentem amicitiam iniectam.

Postquam tres dies vento semper aduersante ad vadum hæsimus, allatus est ab vrbe nuntius, expedire, ut ad commodiorem breuioremque nauim transiremus, ingruere nimirum hyemem, quæ maioribus præsertim nauibus periculosa esset, quod etiam ex naue, quæ Legatum Hispaniæ deduxerat, nobis patefactum est;

IIIa

ITER DANICVM.

113

Illa enim fractis duobus malis reuerſa eſt ſeptima Nouembris. Hæc mutatio non placuit Legato noſtro, qui ſuper hac re à Legato Poloniæ conſultus eſt, qui quidem & ipſe tres aut quatuor dies ante nos in vado hærebat.

VI I I. Rozengrantzius inuiſit Legatum noſtrum Legatumque Poloniæ, illiſque quâ fide, & comitate eſt, commodius iret per minores naues pollicitus eſt.

I X. Placuit Legato, qui cubiculi tædio contabatur, in ripa maris, quæ proxima erat, deambulare: deſcendimus itaque decem cum illo cum ſcopetis volantesque aues appetire ſunt. Cum rediret, nuntiatum illi eſt, Cancellarium *Friſi* illum voluiſſe conuenire, indeque ad Poloni nauim tranſiſſe. Iuſſit itaque ſe illuc duci Legatus, fueruntque per ſemi-horam ſimul, illiſque Legatus Galliæ litteras, quas in nauis ſuper Ducis Aurelianenſis in Galliam reditu acceperat, aperuit: quæ res mirum in modum attonitos illos reddidit, induxitque vt de coniugio Ducis Aureli cum Margareta Lotharena acriter diſputarent, quod idem à comitibus Poloni contra nos factum eſt; qui in alio cubiculo ſedeſamus: adeo Gallorum concordia exeris ſuſpecta, atque inuiſa eſt, quâ nos ad totius Orbis imperium niri poſſe, non ſine ratione formidant. Egreſſientibus è Poloni naue atque ad noſtram redeuntibus, duodecim ex vtraque ingentes machinæ diſpoſitæ ſunt.

X. Plures è noſtris in tetram ad venarum tranſducti. A prandio Cancellarius *Friſi* cum

H

Becco genero, Rozenkrantzio, Vvibio &c aliis Legatum nostrum dromone adiit. Aduenerunt etiam Legatus Poloniæ cum Residente Baranorum. Iterumque lis super Ducis Aureliani matrimonio, me etiam patrocicante, disceptata est. Neque illæ tamen hæcenus sportulæ allatæ sunt.

X I. Quæ D. Martini fuit, in apotheca mea rhythmos Gallicos super præfati sorte scripti-
taui, quibus Legati nostri animus, qui capitis dolore laborabat, non iniacundè recreatus est. Ille utique præ frigore coactus est, me non dissuadente, inter medijs clericos sedere, in imo carinæ fundo, ubi nos aquæ superfities sex, aut septem pedibus exuperabat, hausitque oculis, atque naribus coquinariæ nauticæ sordes, atque fetorem.

X II. Aūaugurius plures, è doctis in subp-
bium Hafniæ ad commuandum duxit. A pran-
dio Cancellarius *Eris*, plurius, intempesteque
aëre, Legatum nostrum ad vadum adiacentem
adiit, illumque hortatus est, ut per Nor-
uegiam iter Stocholmi peteret; atque iterum
secus Helsingoræ ac *Sægen* versus rediret,
quod ille non probauit, responditque, se velle
per mæe Balticiuin navigare. Tum verò dixit
mihi Vvibius; se in Germaniam, vel Sueciam
missum iri pro rebus Ducis Friderici, qui in E-
piscopum Bremensem fuerat electus, seque vix
deinceps in Galliam rediturum, opusque Regi
Daniæ esse, ut alium in rebus suis, agentem de-
putaret.

ITER DANICVM. 115

- XIII. Nauim mutauimus, atque in commodiorem descendimus, in qua tamen 14. tormenta erant maiora bellica. Idem fecit Legatus Poloniæ, qui sesquihorâ ante nos soluit, vt Dantiscum petèret. Secus litus Scania illa die nauigauimus, sexque miliaria confecimus.

XIV. Quâ in mare Balthicum intrauimus, oborta est per noctem ingens tempestas, quæ nos vehementer succussit.

XV. Continuauit illa tempestas, ita vt sex miliaria retrogredi nobis fuerit necesse, Bornholmiam insulam versus, vbi prope castrum iacta est anchora. Pertinet illa ad Regem Danicæ, cuique vnus è Rozenkrantziorum familia præfectus est. Plurimi è nostris terræ appulerunt castrisque successerunt. Ægre à nobis, qui remansimus in nauis, dies illa transacta: mihi, qui tota die in nauis tantum stomachum relictus fuerat, succumbendum tandem fuit; exolendumque fuit Neptuno tributum.

XVI. Nostri ad Castrum redierunt ad consuetudinem pridie condidituri, qua de re Legatus, qui in hanc remanserat, his succensuit, nimirum quia Ventus, interea dum abesset, secundior euaserat: sed & ipse Natarchus caute à nostris deductus fuerat, mentitus Legato se illuc proficisci oportere ad cœmendas candelas; vnde postea à quibusdam hæc insula *Candelarum* nuncupata est. Reuersi sunt tandem illi egregie passi, atque poti, horâ post meridiem tertia, ita vt dici fere integræ dispendium fa-

Cum sit Solymus inde displois, rite tam à na-
ui, quàm à Castro bombardis. Ibi duos sal-
mones à piscatoribus sesqui-thalero noster Oc-
conomus emit, quorum quisque si in macello
Parisiensi fuisset, quindecim aureis æstimatus
est, Empii utique semithalero 70. mediocres
aselli, 70. ventribus famelicis suffecturi, *mo-
nax.*

XVII. A sinistris Christianopolim vidi-
mus, quæ à Christian. hoc IIII, ædificata est.
Limitanea est illa inter Blekingiam, quæ Daniz
est, & Smalandiam, quæ Sueciæ; constat pau-
cis ædificiis. A dextris paulò post Oeylandiam
inuenimus insulam satis, ut aiunt, fertilem,
quæ ad Regnum Sueciæ pertinet: est illa octo-
decim milliarium longitudinis, duorum lati-
tudinis: conspicuumque est castrum Borcol-
mium, quod quatuor milliaribus Calmariâ
distat.

XVIII. Calmariam appulimus, primam in
hac plaga Sueciæ urbem, est ibi arx rite, atque
ex arte ædificata, quæ mari imminet, cuique
transeuntium naues vexilla submittunt. E re-
gione illius modicoque interuallo extat propu-
gnaculum quadratum, quod mari cingitur.
Salutauimus arcem tribus tormentorum icti-
bus; duobus illa nobis respondit. Descendi-
mus in terram, misitque Legatus ad Præfectum
arcis quædam è nostris, qui suum aduentum
nuntiarent, peterentque ab illo nauclerum, qui
naui nostram Stocholmum vsque, vel saltem
Elfsiapium regeret, propter difficultatem bre-

ITER DANICVM. 117

uium & scopulorum in hoc mari sparforum, qui ab exteris nautis hac præsertim anni tempestate tentari sine summo discrimine non poterant. Datus itaque nobis est gubernator, quem ex vultu peritum in re imperitissimum, certe infelicissimum agnouimus. Interim vero dum iste nobis rector conquireretur, ingressus sum cum Legato incognito in Ecclesiam, ubi funus peragebatur, adhærebarque altari Sacerdos cum pallio, & chitothecis canens, interdumque ad populum se conuertens. Iussit me istum postea affari Legatus. Erat verò ipse Prouinciæ Episcopus, ut didicimus, ex quo cum nonnulla, super præsentis rerum statu, sciscitarer; vicissim ille me interrogauit, militemne essemus, an mercatores? Vtrumque sumus (respondi) atque à fortuna factum est, ut sic vnà conuenerimus. Atque ibi Legatus, quasi qui frumentariam ageret ipse, petiit ab homine glorioso pariter, ac paupere, num bonæ essent in Suecia segetes. Meliores (inquit ille) quàm vos ipsi habeatis, vndecumque vos sitis. Commouit nos vehementer ista responsio, aliosque indignatio, alios cachinnus cepit, videre hominem Suecum, cui secale, vel hordeum panis primarius sit, cum Rossiaci Domino, ubi optima totius orbis terrarum seges metitur, de possessione melioris tritici contendere. At dicendum est tamen, quod res est; & ipsi quoque aliquod tenue frumentum habent: verum, tamen suum panem tam ingratiè ceruisia, & fœniculo condiunt, ut illum omnes auersare-

118 CAROLI OGERII

mur. In Germania etiam idem est pinsendi condiendi que panis modus : at longè alia est tritici bonitas, atque copia.

XIX. Quæ Dominica fuit , Calmaria post solis ortum solvimus; habuimus, à sinistris Sueciam prætensam, à dextris Oelandiam insulam, sex confectis per propitium mare, miliaribus, rasimus promontorium, siue rupem *Infrauv* nuncupatam, quam mare vndequeque alluit. Aiunt in eius summitate lacum esse aquæ nigre, nigrorumque pariter piscium, quos nemo degustavit impune. Credo ego id ea ratione dici, quod nemo illuc ascenderit, tam est ardua, prærupta, & inaccessa hæc rupes, vnde illi *Infrauv*, hoc est, virginis nomen inditum est. Fabula vero vetus pernulgata est, violatam à latronibus virginem; cum ultra hominum conspectum pati non posset, ad rupem illam, ad quam nemo accederet, nauigio transfretari voluisse; relictamque ibi solam, cum in aridissimo scopulo neque herbam, neque radicem quâ se aleret, inueniret, in lacum se præcipitasse, qui deinde atro colore ad contestandam crudelissimæ desperationis memoriam infectus sit. O sæclum insipiens (dicit quispiam!) & quam raræ sunt nunc puellæ, quæ vel prostitutæ, vel ereptæ virginitatis maculam huiusmodi eluione expiare velint. Tota hæc nobis dies gratissima, ac lætissima fuit: serenissimus aër, secundissimus ventus: gesticbam ego super foris cum Molano deambulans, reputansque apud animum meum, sequenti die, forenses pa-

lastram Parisiis aperiri debere; ipsi dicebam, plures Causidicos æquales meos, cum ad stationem in basilica Parisiensi columnam conuenerent, de incolumitate mea procul dubio sollicitos fore, quæsiturosque inter se, vbi gentium, vbi terrarum tunc temporis consisterem, nec diuinaturos in mari Baltico tã nauigare feliciter. Quàm est illa (inquebam) otiosa atque umbratilis vita urbana! Quàm est degener & forti indigna viro, qui ad vniuersi orbis possessionem vsurpandã natus est! quantæ vero sunt, & quam variæ peregrinantium voluptates! quàm commodum est illis, atque opportunum mare! En quot quantique hîc sumus, & nos, & impedimenta nostra sine villo detrimento conuehuntur! quàm est hæc navis agilis, ac bene instructa! profectò, si hic ventus adspiret, crastinã die Stoxholmum appellemus. Hæc ego imprudens assentienti sodali ingerebam. Sub noctem paulò vehementior ventus euasit, succussa que aliquantùm navis, ita vt plurimi cubitum maturius irent. Cœnaui solus cum Legato, qui me ferè semper priuatæ mensæ adhibebat: circa horam octauam Varenus, qui mare aliàs licet iuuenis tentauerat, Legati cubiculum intrauit, prudenterque (si mens non læua fuisset) admonuit, nobis decem duntaxat millaria superesse maris liberi, quibus confectis ad sinistram Elsnapium versus, inter rupes, fluctendum nobis esset, quod non nisi claro die fieri commodè posset: proinde hoc nimis propitio, vehementique vento, abiicienda, certè

contrahenda maiora vela , ne diuertigium præteriremus ; quidam , qui sibi magis sciolis esse videbantur , restiterunt. Itaque increfcente vento, obortaque in intempesta nocte ingenti tempestate , ita agitati succussique fuimus, vt circa mediam noctem, concitatissimo impetu decumanus fluctus foros supergressus sit, continuoque lecti nostri vndique perpluerint. Ad hanc vndam excitati repente omnes , Tubicen noster terribili, ac luctuosa voce nos vniuersos periiſſe exclamauit. Conſequuti illico aliorum eiulatus, ac gemitus, Deum Diuosque inuocantium, ſe ſuamque ſortem inculſantium. Exiit è ſtrato Sacerdos noster, atque ad Legatum ſe contulit, eoque rite abſoluto, ſe nobis omnibus conſtantiffimè præbuit, ſingulique peccata conſeſſi, noſque inuicem amplexati ſumus, veniam iniuriarum mutuò petentes. Eodem impetu quo peccata, ſtomachi etiam nauſeam euomuiſus ad cruorem uſque, proſtrati omnes quadrupedum more, nam ne ipſi quidem nauis propter nimiam quaſſationem conſiſtere poterant, adeo percuſſi, & attoniti, vt quò ſe verterent, planè neſcirent, nec quo dirigerent curſum. Nauis ipſa, morientium in morem, differri ſpasmatis, conuellique videbatur: nam præterquam quod proſa, & puppis, quaſi ſubſilientis equi caput, & clunes alternis efferebantur, qui naturalis eſt nauigandi modus: alius ſuberat à duobus lateribus morus, qui cum hinc & inde hanc, & illam partem ſuſtuliffet, ac ſucceſſiua libratione inclinari pars

sublata deberet, suboriebatur tertius veluti
trepidationis motus, quò totius nauigii compa-
ges credebatur dissolui. Concurfabant interea
remiges pro suo quisque munere, alii ad vela
contrahenda, alii ad tormenta strictius colli-
ganda, alii ad rimas inspiciendas obrurandas-
que; illi inter se arietare, prosterni, stratisque
nostris cum vectibus, machinisque ruerè, nos-
que barbaris, inusitatisque clamoribus terrere
magis ac magis. Redintegrabatur interea tem-
pestas, stridebant rudentes, exurgebat indigna-
bündum mare, fluctusque ad proram alliden-
tes, in densissima illuniquè nocte fulgorem
(quis credat) & coruscationem emittebant,
quasi filices inter se colliderentur: vndè
idemtidem in summos foros excurrerant,
renitentibus semper tamen, ac reluctanti-
tibus nautis, qui nihil nobis spei relinque-
bant, nisi cum dies illucesceret. Nullus inter
nos fuit, quin precibus, votis, pectorisque
planctu, salutì communi adlaboraret. Diuè
ego Genouefæ voui me stitutum, quam pri-
mùm Lutetiam rediissem, atque in illius fano
(quod Parisiensium Asylum est) D. Opt. Max.
gratias celebratione Missæ redditurum: aditu-
rum etiam D. Francisci de Paula, cui quondam
Deus Omnipotens mare impune pedibus tere-
re, ac transire concessisset. Hæc idemtidem ver-
barepetens, *Qui imperas ventis, & mari, mi-
serere nobis.*

XX. Nihilo clementior fuit, subobscura
quippe, ita vt ne medià quidem milliariis spa-

tium conspiciere possemus. Itaque sub meridie nos octodecim milliaria præterflexum, quo Stockholmum itur, delatos esse nautæ renuntiarent, dubitatumque est, num Dantiscum versus, cursum dirigerent, adeo nos à Suecia ventiarcebant. Creditum est nos per hanc tempestatem centum milliaria Germanica confecisse penetrasseque usque ad Finlandicum sinum. Teterissimam hanc diem nox similis, nec priori dispar consecuta est. Nemo per diem cibo, nemo per noctem somno indulgit. Ferreus nos sine sopor, siue potius stupor in stramentis abiecerat inter cœnum, vomitum, omnis denique generis sordes volutatos. Quis terrores illius superiorisque noctis, quis funesta somnia fando explicet, dum ad minimam clavi commotionem identidem excitabamur? Horarum interea segnes moras inculabamus, lucē, diemque suspirantes: nam per hoc scopulosum mare, debile est ambiguumque in acu maritima subsidium.

XXI. Illuxerat, nec tamen resederat tempestas. Mane deprehensa est à nautis insula Gothlandia, ad quam dubitatum est, an appelleremus. Est illa Regis Daniæ; sed quia integra dies supererat, reuertendi versus Oelandiam consilium placuit, vento nimirum huc impellente. Tantus tamen terror animis nautarum infederat, ut circa meridiem se à cursu aberrasse omnino crederent, quod nos, quibus spes salutis aliqua obiecta fuerat, vehementissime torquere cœpit. Intraui hora tertia in Le-

gati quibuscumque, quem à duobus diebus non videram. Offendi illum fatigatum quidem, & ex stomacho laborantem, sed intrepidum, & qui me fausta omnia sperare iubebat. Existimans tamen sequenti etiam nocte in alto mari nos decurrere oportere: nam à scopulis recedendum est, dum dies sit. Cum hæc ita reputarem, aliquis è gregariis nautis, dum ad suppara ascenderet, terram deprehendit: continuo ad illum rectores, nautæque Primarii, & ipse Nauarchus aduolarunt iudicantque à sinistris Oelandiam, à dextris Promontorium *Infraam*, sibi videri. Sesequi-hora diei tantum supererat: terræ verò illæ tribus milliis abstant: quadrans nobis venti à Sueciæ parte adspirabat nauigandumque recta erat inter *Infraam*, & Oelandiam, quod fretum angustissimum est: Itaque ne hinc in rupem offenderemus, inde in breuia secus insulam impelleremur, intentissimis oculis nautæ, vectoresque è prope intuebamur. Opportunum nobis admodum fuit, ac salutare, quod à tergo promontorii virginei Sol occideret, unde longa satis coruscatio illud è mari eminere aspicique faciebat: hora itaque circiter septima, inoffenso cursu Promontorium, allidentibus alioquin infame, nobis vero opportunissimum, & felicissimum præteriuimus: lætisque inde per tranquillitatem cœnatum, dormitumque inimus, & circa mediam noctem iacta est anchora prope Oelandiam è regione Borkholmii Castris.



CAROLI OGERII ITER SVECICVM.

XXII. **S**eu periculum, seu terror fuit, in mediis scopulis nos quieuisse nocte illaprehendimus: Id tamen ab aliquibus & primariis nautis negatum est. Verùm percussis semel mentibus vel pericula, vel periculorum imagines sese continuò offerebant. Meridie Calmariam appulimus. Remansit in naui Legatus, in qua illi pro sua dignitate commodior habitatio erat. Plures in terram statim descendimus, quibus solum terere incredibile solatium fuit. Per ego octodecim dies vestes non exueram: per tres, aut quatuor dies aliqui cibum non viderant, adeo in tantis periculis desponderetur animus, adeo per tantas concussiones nauscat stomachus. Itaque dignas Mahometis paradiso epulas, dignos somnos experti sumus, in tepidissimo hypocausto cœnauimus, ac dormiuimus: vbi & hospes, & coniux, serui, ancillæque, infansque in cunis totâ nocte vagiens, quatuorque milites ceruissiam, ac fumos alternis ad diluculum vsque exhaurientes, nihilo mihi inquietiorem somnum reddiderunt.

ITER SVECICVM. 125

XXIII. Pilos, qui mihi præ terrore horruerant, incanuerantque, apud tonsorem deposui. Meridie urbem Legatus intrauit, aliquo etiam popelli concursu, ad tormentorum æneorum sonitum excitati: nam non aliter vel nauim conscendebat, vel descendebat. Prandimus omnes cum illo, admissusque illius mensæ Nauarchus, cui pareram argenteam donauit, nauisque reliquis centum thaleros. Atque in fine conuiuii, rite ac more regionis, propinquit salutis Regis Danicæ; quod vniuersi stantes, nudoque capite peregrimus.

XXIV. In hospitio Legati sacrum Missæ sacrificium celebratum est, quod à Sigismundi discessu factum fortasse in Suecia non fuerat: constans enim est in illo regno, omni aliâ opinione exclusâ, Lutheranismus: plurimè nostris votorum, quæ pro sua communique incolumitate fecerant, rei, Dominicum corpus communicauerunt, quod idem sequenti die præstitit Legatus. Ad Præfectum arcis, qui morbo laborabat, nomina omnium nostrum scripto, quoniam id postulauerat, transmissa sunt: nimirum, ut comæatui nostro consuleretur, & fortasse etiam ob alias causas, ne quis scilicet impostor ex Gallici Legati comitatu mentiri se posset. At isti arcium Præfecti, tam in Dania, quam in Suecia, adueniente Legato nostro ægroti fuerunt semper. Cur ita? credo quia tenuitatis suæ pudebat eos, vel ne castrorum suorum, ac etiam militum defectus notaretur.

XXV. E phippia, habenaque, & reliqua

itineris instituendo necessaria nobis comparauimus: nam nudi equi nobis è publico comitatu dabantur. Hæ sunt enim oppidanorum, & rusticorum angariæ, ut equos suos ad necessitates publicas præbere teneantur: Itaque breui obtento diplomate Regio, quilibet potest vniuersam Sueciam quam longè, quamque lata est, nullo sumptu, peragere. Pumilioes sunt illi equi, ac viuidi, alacresque, sine solis, sine felis, & habenis: habenas itaque, ephippiaque Calmarie nobis concessit quatuor thalerorum pretio prouidè curauimus: qui huc sumptus pepercerant, nudis equis, vel certe circis, non sine aliorum risu, toto itinere insederunt. Singulis diebus quinque circiter milliaria conficiebamus, semelque, aut iterum equos nulla morâ mutabamus; mane & vespere tantum comedentes, interceproque à breuitate diet præudio. Præstitebant interim qui vîbus nostris necessaria per mansiones prouideri curabant: neque enim magno comitatu suscipiendo idonea sunt diuersoria Suecica, nec vlli peregrino, qui paulo maiorem familiam secum trahat, in Sueciam iter instituere auctor sum, qui tantum Reginam & Rempublicam Sueciam de aduentu suo præmonuerit: at illi sua summa prouidentia, ac cura, proque regionis opibus commeatui nostro consuluerant, vniuersaque Hispanicum, Gallicum, & Rhenanum continebatur: nam ceruisia per oppida passim, & pagos inueniri potest: Itaque quotidie ad nostros vsus, & impedimenta nostra plûsqvam

ITER SVEDICVM. 127

ducenti equi necessarii erant : comitabantur illos pueri puellæque rusticæ, quos parvi passim, licet incitabilissimos, adæquabant : nec tamen inuiti hæc seruitia exhibent : credo quod abundè tributis vexati non sunt. Caterùm plerumque illa rusticana nec incommodè, nec miserè vestita est : nec me in tota Suecia quemquam nudum aut lacerum videre memini : atque vti deliciis diuites non affluunt, nec etiam pauperes miseriis interficiuntur : rusticique infirmi non ex tela & cannabe, vt sunt fere nostri, sed ex lana nigra induti sunt, talis enim est ouium Suecarum color. Calceos habent ex corio non ex ligno ; in capite pilos nocturnos ; lanceas in manibus chirothecas : sæpe in vehementissima frigora ; quibus regio infestatur, probe exiunt : adeo quod immensa sylva, quibus tota fere Suecia tegitur, ingens illis est ad hæc mala depellenda subsidium. Circa pagos, qui rari sunt, exigua sunt spacia, in quibus triticum seritur : dubitarem admodum an illis messes suis agri colis sufficere possint, adeo pauca sunt iugera, adeoque rupibus, ac sentibus interrupta ; ac nisi Sueci Regnum suum antiquissimum affererent, videretur à paucis annis illa instituta esse cultura : existant enim adhuc incensæ, atque eruantur arborum stirpes : verum tamen annotanda est hominum industria, ingeniumque foli : incendunt quippe arbores sylvarum, & super cinerem terre admixtam granum spargunt ; sine aratione, sine oecatione, & stercoreatione vlla nascitur seges, non quidem proximo se-

quenti anno, sed biennio postea,

Illæ seges demum votis respondet auari

Agricola, bis quæ Solem, bis frigora sensit.

At quis crederet ex sterili & arido cinere creati quicquam posse, nisi id iam peritissimus Georgicôn Autor à magistra ipse experientia edoctus nos docuisset! sed id ipsum sine aratri, aut ligonis opera effici posse, somniauit nunquam.

Exeuntibus Calmariâ infelix se nobis terra obtulit, saxis dumisque referta. Post tria miliaria equos mutauimus, & sub occasum diei ad pagum, siue parochiam, quæ *Ohlem* vocatur, aduenimus. Obuius venit Legato loci sacerdos, apud quem diuersati sumus. Sacerdotum rusticorum ædes, publicæ diuersoria sunt, illæque ipsis eâ conditione à Regibus concessæ sunt: at verò ante hanc tam salutarem reformationem planè illæ iuris Ecclesiastici erant: Verumtamen frugi ac prouidi Censores, nuperi istius euangelii, compendia ac fructus inter se partiti sunt, ut Principes ac Reges Ecclesiæ patrimonia ac fundos; presbyteri personas, hoc est, moniales, viduas, ac virgines sibi haberent optimo iure: Laicis verò pro sua portione, confessionarii tormenti, ieiuniorumque omnium indulgentia facta est. Redeo ad sacerdotes, quos inter neminem inuenias cælibem, vel orbem, adeo illorum interest, ut numerosâ prole beneficia illa, ac veluti feuda, rectè administrari & excoli prouideant. Rex ipse Reginaque, cum iter faciunt, illic morantur. Ex abietibus longis compacta sunt ædificia, parietes, sola, & recta,

ITER SVECICVM. 129

recta, quæ quidem gramineâ terrâ superinducuntur ad arcendas niues : Humilia illa sunt, diceresque foris anserum, porcorumve stabula: verumtamen intus non ingratae mansiones nobis fuere, parietesque & laquearia picturis vndique (non sunt illæ Belgicæ aut Italicæ) variegantur. Lauti ibi parata nobis fuit cœna, nec opimi anseres defuerunt; abieruntque nobis in prouerbiū *Ministeriales anseres* : Nihil enim nobis lautioris gulæ appositum est. Habitat in illo vico N. Skut, Liber Baro & Senator Regni Sueciæ, de cuius filio, strenuo pariter, ac erudito adolescente, suprâ mentionem fecimus.

XXVII. Alia quinque milliaria confecimus, atque in pago N. Hogsby, mansimus apud alium sacerdotem cauponem.

XXVIII. Ad pagum N. Aby, venimus, quinque pariter milliaribus confectis, vbi nihilo meliores lectos, quàm in nauibus inuenimus, nisi quod securi pelagi, atque ventosum eramus.

XXIX. Quinque itidem milliaria confecimus inter arbores proceras, viridesque : neque enim vel ventus, vel hyems frondes illis decurrit : abietes sunt atque pinus rectæ ipsæ, & decoræ ad miraculum vsque, vt mirum mihi deinceps non sit, Xerxem dilexisse platanos. Ceterum tametsi in media Suecia sub ipsa fere Arcto peregrinaremur; mitissimâ ad hunc diem tempestate sine frigore, puluere, pluuiâ, vsi sumus : ita vt in itinere ludentes plurimè no-

130 CAROLI OGERII

stris, perticis velut lanceis, inter se concurrerent. Venimus illa die ad oppidum N. *Vimmerby*.

XXX. Quæ dies D. Andreæ fuit, moratû sumus in dicto oppido: vbi, quia Missæ in diuersorio Legati celebratæ non interfueram, damnaui me epigrammate, quod Legato statim misi.

*Vt nugæ iuuenum, famulorum vt ludicra verba
Effugerem, inssis malui abesse sacris.
Quique hominum timeo, ne morsibus appetar,
idem*

*Non vereor magni temnere inssa Dei.
Quæ sit tanta mea damnatio congrua culpa,
Arbitrii, MEMMI, res erit illa tui.
Namque ego nec Dano statui me subdere Rogi,
Regibus aut Suecæ, Sarmaticæque plaga.
Et memini me, Parisiæ sub limine Porta,
Carminè te Regem sæpe vocare meum.
Ne me tam iusti capiant obliuia voti,
Ista tibi obsequi signa recentis erunt.
Oro vnum, tua ne deinceps plebecula ledat,
Quostua Alaiestas censet honore patrum.*

Nemo tamen, vt verum fatear, me perstrinxerat: Verùm aliquid excusationis fingendum erat, quod versificandi argumentum esset: reliquum diem in syluis auis aliqui deambulantes consumpsimus, parumque abfuit quin errabundi à nocte interciperemur. At Legatus quẽm grauioribus rebus distentum putabam,

ITER SVECICVM. 131

antequam se somno traderet, sequentes versus
mihi per vnum è cubiculariis misit.

*Parcam divini cultorem numinis, ipsis
Qui Missa Festis saepe diebus abes.
Obsequio erga homines non tam decet esse pro-*
fundo,

*Memiseram, ut Regem, de nihilo facias.
Nam si Terrarum Dominis admisceor, & iam
A multo Regem tempore iussus ago.*

*Non ideo in tanti titulos consentio factus:
Nec pœna, ut speras, arbiter esse queo.
Hoc nihil ad Reges, talique absolvere culpâ
Ipsemet haud nescis, non opis esse mea.*

*Mox ergo ad Regem supplex convertere Regem,
Et bene si facias, Rex vris ipse mihi.
Nec mihi Rex uni, sed & omnibus his quoque,
quorum*

*Nunc tuus incanto ladicur ore pudor.
Totum pinum domus hac, qua doctum tota fatetur,
Te colet, exemplo facta modesta mio.
Hanc, Ogere, tuis animi si dotibus addes,
Tum quoque quem pensas, sponte sequetur
honor.*

Admodum mihi, ut verum fatear, placue-
runt isti versus, præsertim ab homine, qui à
tot annis grauioribus negotiis districtus, otiosa
ista Musarum auocamenta impune oblinisci, ne
dicam contemnere, poterat.

Primâ die Decembris per inchoantem niuem
oppidulo illo profecti sumus, reliquimusque
Smalandiam, quod verbum pusillam terram

132 CAROLI OGERII

significat; nam ferè tota sylvis contegitur, exiguumque spatium agriculturæ patet. Ingressi inde sumus in Ostrogothiam, quæ regio paulo fertilior est; mansimusque in pago N. *Gniza*, vbi Rex diuersorium habet ventis peruium. Itaque potiores nobis fuerunt rusticorum domus.

II. E media culina, in qua cum centum agalibus humi iacentibus magna prærogatiua dormieram, antequam dies illucesceret, sequentes Legato mihi versus.

*Orator Gallos inter suauissimus omnes,
Qui passim ad Reges munera Regis obis,
Tu ne etiam macula certes de iure Poeta,
Nec mihi præcipuum munus id esse sinas?
At non ista tuis obiecta est gloria votis,
Carminis ut nobis præmia præcipias.
Ergo tuis vltro monitis parere paratus,
Culpa iterum fateor probra prudenda mea.
Rite Deum lacrymis prius obtestatus amaris,
Ut veniam offensa quam tulit, ipse daret.
Numine placato: si me vel conspuat orbis,
Laudibus aut vanum sydera ad usque ferat.
Vnum te spectem, tua me correctio, MEMMI,
Torqueat, in quo tua stet mea laude quies.*

Inde per Castellum N. *Broquin*, quod aquis cingitur, ter mutatis equis, Lincopiam venimus.

III. Quæ Dominica erat, Lincopiæ mansimus, vbi Academia est litterarum, at exi-

quo Scholasticorum numero. Insignis item ibi est pro regione Ecclesia longa, lataque, in qua sacella hinc & inde plurima sunt, quorum aras diruerunt, sepulcra ac tumulos substituerunt. Præfulget inter alia Bielcorum familiaris sepulcrum, quæ familia est inter Regni præcipuas. Concionantem vidimus pastorem in veste lineæ, quam *albam* vulgo vocamus. Sunt ibi duo organa separata. Est crucifixus, sunt imagines Sanctorum. Triste ibi disciplinae Suecicæ exemplum vidimus, infelicem nimirum puellam, quæ in corpus suum peccauerat, quam ideo, ut illius pudor omnium oculorum conspectu suffunderetur, ad ingressum templi in conspicua catasta genibus flexis toto mane ad meridiem usque collocauerant. Legatus qui hereticorum templa aspernabatur, ne nihil ageret, adiit domum Regiam, ædificatam ad morem deliciasque regionis. Post cœnam Scholastici sub frigidissimo Ione musicè ad Legati fenestras cecinerunt, quibus aliquot thaleros aspergi iussit.

IV. Ter mutatis equis Norcopiam deuenimus.

V. Propter illius urbis dignitatem, quæ inter Regni primarias censetur, Legatus per vnum ibi diu demorari voluit. Enimvero res consideratione dignas, inter peregrinandum incuriosè præterire, si id ex contemptu fiat, superbix tribuitur, si ex incuria, stupori. Quod quidem Legatis, cum iter faciunt, negligen-

dum non est: nulla quippe res est, qua opportunius, & facilius Principibus ac Ciuitatibus gratificari possint, quàm si illorum possessiones, ac dominia magni faciant, subditorumque ingenia, artificia, atque virtutes mirentur. Vnicumque est istud, meo quidem iudicio, honestum rectè peregrinandi compendium, ut omnia quæ oculis occurrunt, vndique debentur; vnde illis qui ad res gerendas vocantur, sapientia, & exemplorum promptuarium sit, aliis vero, quos sua fors ad ignobilis otium damnat, exstet aliquod in sua recordatione, & commemoratione solatium. Norcopia igitur vrbs est inter præcipuas Sueciæ, tam ob numerum, quàm ob industriam ciuium, qui varias artes exercent. Influit in illam rapidissimum flumen, quod à lacu non admodum remoto originem ducit, seque tortuoso salebrosoque alueo, magno murmure per saxa ex alto præcipitat. Vnde Norcopienses plurimum molendinorum construendorum occasionem sumpserunt. Visenda præsertim ibi est cupri, siue æris officina, ubi & fornacibus funditur, & defæcatur, & in laminas typosque varii generis formatur, expoliturque. Ibi Brontes, ibi Steropes, & nudus membra Pyragmon. Horrendum est videre malleos, molendinorum ope laminas æreas terentes, tenuantesque, tam ingenti strepitu, ut ipse tonans Cælo Iupiter exaudiri non possit, videre pueros qui laminas illas incudibus malleisque supponant, alios qui forficibus chalybeis illas in longum secant, deferuntur illæ de-

ITER SVECICVM. 135

inde virgulæ ad aliam officinam, vbi citissimarum rotarum conuersione, impulsioneque ab aliis artificibus torqueri repente videas in fila, quæ vulgò *d' Archal*, ou, *de richal* vocamus: hoc verò tam præcipiti, tam celeri, tamque acuta ac ingenti collisione fit, vt ipsæ furorum aures, si huc se sistant, aperiri possint; audientium, nisi protinus abeant, obrundantur. Vidimus inde quemadmodum sclopeti, fistulæque ferreæ perforantur, ac poliantur exterius, interiusque: vidimus tenuissimas bractæas, quas ex auro diceret, expoliri, conuolniquæ, ex quibus ligulæ laqueique aprantur. Horridum erat imprimis intrari in ingressu omnium ergastulorum perpluentia vndique testa, guttaque aquæ in crystalla, glaciæque indurescere: Præcipitantemque desuper spumantemque iter saxa & rotas fluuium, commatibus & repagulis, quibus hinc & illinc cohibetur, indignantem. Lucundum contemplari Neptuni Vulcanique iras, hominum industriam domitas, & coercitas, imò etiam ad eorum vsum & commodum transductas. Charta ibidem, aliisque plurima fabricantur. Multique passim in variis officinis operarii laborant, quorum plerique Belgæ, Batavique, qui Gallicè loquuntur. Investigant hæc omnia Legatus comitante vrbis Præfecto. Deambulauit inde seens fluminis ripam, ibi naues ædificantur, vbi permultæ maiores bombardæ ferreæ iacent, quas ad Batavos conuectant. Est illic cuniculorum nigrorum maxima copia, qui accedi se, ac fer-

136 CAROLI OGERII

me contingi patiuntur : Nondum didici an & ipsi per hyemem, colorem mutant, candidique fiant. Scio quidem manifestumque est, lepores omnes hyeme prorsus canescere, fierique albos, ac deinde adueniente vere colorem resumere pristinum, atque leporinum. Pridie mihi Legatus versus miserat, quos ideo edo in vulgus ; tum vt summæ eruditionis laus illi cõstet tum, vt plerisque diuitibus illiberaliter natis, & institutis palam sit, solam (vt ipsi aiunt) negotiorum tritumam, ac veteratorem, ad res bene gerendas non sufficere, falsumque esse, quod asserunt ; nihil esse tam facile, quàm obire Legationes ; suamque Legatis methodum in mandatis esse perscriptam, nã vehementer falsi sunt illi. Nam nisi sapientissimus pariter, ac doctissimus fuisset noster Memmius (ausim istud affirmare quod ipsum verissimum est) nihil apud tam sapientes eruditos, callidosque Reges, tam fortes Populos, tam prudentes Ciuitates, quæ ab Optimatibus, hoc est, sapientioribus reguntur, efficere potuisset ; aditum illi sua scientia, atque facundia ; gratiam comitas ; auctoritatem sapientia, atque virtus comparauit. Deputetur verò in Germaniam homo nullius prosapiæ, contempnetur. Qui Gallicè tantum sciat ; non intelligetur. Qui historix profanæ ignarus sit ; iridebitur à plurimis ; qui sacræ, etiam ab omnibus. Sed adscribendi sunt tandem Legati nostri versus.

Nec me hodie effugies, aut indonatus abibis :

Nam quid ego in vatibus longius, arc morer,

ITER SVECICVM. 137

Quam sterilem accusas, tibi fert hac carmina tellus:

*Hec possint genium non retinere loci.
Vasta pererrantem regni deserta Sueci,
Lenire hac tardos me inuat arte dies.
Per glaciem, atque nives dudum & contraria
iactor*

*Aequora, quæ peragam non benè vorans iter.
Interea & versus, & cætera ludicra fingo,
Vt fallam ingrata tadia longa via.
Ac medium in Boream penetrant, mediumque
Decembrem,*

*Quo catram, Phœtum mens agenda vocat.
Sed mihi surdescis Rhæbe, atque facillima ve-
strum*

*Virgo quibi (ô Muse) nil paritura manet.
Non inuita tamen te commendare Minerva
Spernet, amatoris laudibus æquâ sui.
Nec quia securus vulgi, suffragia tantum.
Nostra ambis, faciles in tua vota sumus.*

*Sed quas fama tui nostrum pellexit amorem,
Nostrum eadem adiungit cognita iudicium.
Matte igitur meritis quæstum, Ogerio, nomen
Externa handquaquam laudis egenus, habes.
Quod mea si perorâ tibi sit sententia cantis,*

*Malim ego quàm index, amulus esse tuus.
VI. Ad pagum Oströhus by nuncupatum
deuenimus, vbi lectorum penuria, in densa pa-
lea humi iacimus.*

*VII. Satis mano decem præcurrimus, ve
fretum maris in quod flumen Norcopia in-
fluit, transiremus: quia navigia vniuersa co-*

mitatui nostro capiendoidonea non erant. Fre-
tum illud *Bravvic* appellatur, separatque O-
strogorhiam vnde exibamus, à Sudermania,
quam ingrediebamur: est illud latum medio
milliari; postremique è nostris, qui illud sub
meridiem transfretarunt; aliquo periculo, plu-
rima certè formidine, vt ipsi fassi sunt, non ca-
ruerunt. Pusilla est ibi à Sudermania parte af-
fixa radici montis, quasi ostreum scopulo, Ec-
clesia; dignusque hic esset tam Poëta, quàm
pictore locus. Venimus inde ad pagum N. *Thu-*
na, diuertimusque apud loci Sacerdotem.

VIII. Propter festum Concept. B. Virginis
ibidem mansimus; atque in domo Lutherani
sacerdotis, quod illi vehementer gratus fuisse
dubium non est, Missa Catholica à sacerdote
nostro celebrata est. Hæc duæ mulieres inter-
fuerunt, non sine magno pietatis sensu: qua-
rum vna tribus ante annis Amsterodamum se
contulisse religionis causa dicebat, nec ab eo
tempore Catholica sacra participasse. Vtile ef-
fet ad oculorum Catholicorum solatium, pios
illuc sacerdotes submitti; quod modico pro-
taminis opibus, quibus parate apud nos redon-
dat Ecclesia; sumptu fieret, fructu vero non
modico: Credo ego quod nec Constantini, nec
nostrates Caroli, ac Ludouici, quos sua pri-
dem pietas ad Calos euerit, dicatos à se Ec-
clesiis redditus, ad illos vsus non quererentur
intercipi, atque diuerti. Neque hæc temere ac
fictè religiosum ago: subit me sæpe iste sensus;
subiret omnes viros bonos, si illuc penetrarena.

ITER SVECICVM: 139

Transiit summo mane per hunc pagum cursor
publicus, qui magnum litterarum fasciculum
Legato attulit, in quo septem ad me scriptæ e-
rant, quarum recentiores dabantur 7. Sept.
effluxerantque tres menses. Septenarius iste
numerus testatissimæ necessariorum meorum
amicitiæ symbolum fuit. Eo ipso mane dedi Le-
gato sequentes versus, ut Poëtices curriculum
quod aperueram, clauderem

M E M I, fortuna davis qui diues abundas,

Fortunam meritis antequam quo tuam.

Quâ rerum vice continget debere Poeta

Tam misero, ut quicquam tante Poeta velis.

Hanc animæ curam prociat abbas, scilicet ipse

Libero te, si sis creditor ere luhens.

Me tam fortis in hanc me perge latessere pagum:

Nan ego sum tanto dignus Achille pagul.

Vincor ab ingenti (s; quæ est ea gloria) uata

Sernaque victori prebea colla meo.

Forto mihi tamen hoc magna tribuatur honori:

Quod me perpetuo carmine sollicitos.

At non villa meam portet hæc gloria mentem.

Quam potiore mea parte quietis emach.

Nolim Tarpeia sortem subiussu puella,

Qua facit acceptis obruta munere bon.

Desine meque tuis compellere, teque loquelia:

Ingeni est acies quippe retusa meo.

Me labor exhaustis, mihi mentem pastare in

imo

Concussit incessu succutientis equi.

Adde quod infausi syden glaciato Boore

Constringis nixis pastora nostra gelu.

140 CAROLI OGERII

Quò magis admirer sub tali fidere, MEMMI,
Tetantià vena commoditate frui.

Hic ubi concreto canescunt frigore montes,

Nascentesque suo fonte gelantur aqua:

Hic ubi nitentes pinus ad sydera, possunt

Depressum multà vix nino ferre caput.

Hic communis ubi quondam consortia regni,

Frigida cum caca nocte locavit hyems.

Es quisquam his regnis Phœbeum numen adorās,

De tam longinquo lumine speret opem?

Phœbum ego cum Mæsis, iubeo castamque Mi-
nernam,

Dura recto ad nostros, res sibi habere suas.

Si quia forte sinu deinceps ebulliat ardor,

Ad numeros, si quæ verba diserta loquer:

Hunc mihi subiticiet hypocausta Sueca calorem;

Hic, en Bacche, mihi garrule, Numen eris.

Deside te porro nobis committere MEMMI,

Putida cui capiti vina vaporque nocent.

Nam metuo, ne quam statuis mihi carmina
laxidem,

Prodat diffuso libera lingua mero.

Viscendæ est iuxta illum pagum fornax, in qua
maiores bombardæ ferreæ fabricantur, confla-
rique vidimus maiores globos. ferreos: vidi-
mas & machinam quibus illæ perforantur.
Cum hîc essemus, aduenerunt duo à Regina
missi, Franciscus nimirum Krutzius, & Lau-
rentius Vanderlinus, ut Legatum Regine no-
mine salutarent, ac Stokholmum deducerent.

IX. Nicopiam venimus.

X. Quæ Dominica fuit, Nicopiæ Missam

ITER SUECICVM. 141

celebrari iussit Legatus in hospitio suo, ubi Aula erat magnæ alicuius celebritatis capax. Castellum ibi est non contemnendum. Est moneta officina. Dimidia pars urbis paucis ante annis flammis absumpta fuerat, quod mirandum non est; nam omnia fere ædificia lignea sunt, ita ut magis mirandum sit, quod quotidie incendia non accendant, cum passim examinis, qui non satis excelsi sunt, scintillæ à vento spargantur.

XI. Post meridiem in itinere offendimus Baronem Skurzium, patrem illius adolescentis, de quo supra, Regni Suecici Senatorem, virum doctum, ac prudentem, multisque antea gravibus negotiis & legationibus functum, qui tunc etiam Legatus in Daniam mittebatur, pro negotio Episcopatus Bremensis, prætereaque in Angliam. Cum illo Legatus noster, per sesquihoræ spatium, seorsim loquutus est, emunxitque, quod potuit: erat enim iste, ut iam dixi, è præcipuis Reipublicæ geniis. Nec parùm est in illis Regnis (de Dania, Suecia, & Polonia intelligo) esse Senatorem: cognoscunt enim illi, deliberant, ac definiunt de summa rerum. Peruenimus ad pagum nomine *Oby*, diuersati apud Landtzmannum, hoc est, vici, siue municipii indicem. Landtzmanni enim, & sacrodotēs hospitia inter se partiti sunt, atque cauponas: Unde maior peregrinantibus securitas constat, cum apud opimos quosque habitant.

XII. Ad oppidum venimus N. *Telga*, vul.

go *Tellier*, quod tribus ante annis, incendio penitus absumptum fuerat, tamen si aqua non egeat; est enim inter medias lacunas, quæ ad mare vsque, plurima tamen scopulorum, breuiumque isthmorum interruptione, atque obiectu, pertinent: quod idem contingit aliis oppidis in illo tractu sitis.

XIII. Ibidem mansimus; dumque pranderem, obortum est mihi frigus in humero, brachioque sinistro, quod me à mensa ad lectum adegit; vbi post aliquot horarum febri- culam, conualui. Legeram quippe pridie nimis otiosè in cœmeterio quædam epitaphia litteris Gotticis perscripta, vbi id forte incommodum contraxeram. Dies hic pluvius fuit. Legatus in domo Regia habitavit, non paucis cubiculis constante, ac ligneis ac sine ornatu vlllo.

XIV. Cum tandem Metropolim Sueciz Stockholmum appropinquaremus, obvii Legato venerunt Axelius *Banner*, strenui huius Mare- schalli Bannerii frater, & Gustavus *Horn*, Mare- schalli Horni, fortissimi Ducis agnatus, qui inter medias niues properantem Legatum non admodum brevi oratione morati sunt: Loquebatur Suecicè pro sua dignitate Bannerius, Au- lè Mare-schallus: interpretabatur Gallicè pro sua comitate Hornus, qui nobis semper per mansionem nostram familiaris, & humanus fuit. Novem nos rhedis in urbem inuexerunt, usque præclaris, atque ad morem Gallicum, credo etiam in Gallia factis: nam Ioannes Oxenstierna in sua Gallica, Anglicaque legatione,

ITER SVECICVM. 143

Anglicas, & Gallicas pompas, atque delicias delibauerat, ac pro suæ ætatis, paternarumque opum capto, ut earum aliquas in Suetiam traderet, curauerat: At dubitauerim profecto nec iniuria, cum illæ antiquis austerisque Suecorum moribus convenire possint. Ille certe Stokholmi situs, inæqualesque viæ non admodum facilem triumphalibus rhedis decursum permittunt: Est enim illa vrbs inter scopulos, ac salebras ædificata, quod, ut ipsimet narrant, non ex hominum delectu, qui hunc locum optauerint, sed ex fortunæ casu, cui se permiserant, factum est. Aiunt enim, cum sua Metropolis, vel incendio, vel aliis casibus sæpius diruta, ac instaurata fuisset, consilium cepisse maiores suos, ut aliam, ubicunque fors ferret, ædificarent; baculumque in profluentem iecisse, ut quocumque in loco adhæresceret, ibi se sisterent. Cumque ille tandem baculus his scopulis, inter maris aufractus substitisset, urbem ibi suam statuisse, infelicemque vrbs situm hæc excusatione defendunt: Verumtamen quæ terræ commoditas dæst, tantæ maris opportunitate, & utilitate compensatur, ut nullibi fortasse securior sit, ac tranquillior portus: Maxime enim, & onustissima naues tam adhærescunt vrbi, ut domos ipsas contingant, ac sine anchoris, & funibus in portu quietissima sint. Quod quidem cāratione fit, quia Stokholmum ab alto mari duodecim aut amplius miliaribus abest: tortuosisque fretis, ac diuersis, quæ à variis insulis ac promon-

torius teguntur, ad illud naues appellant: quarum beneficio per æstatem omnia illis ad victum necessaria importantur, vicissimque illi terræ suæ dotes exteris communicant, atque commutant. Ampla satis est illa vrbs, nec paucis habitatoribus constat, quorum tamen per plateas, ac vias frequentiam vidi nunquam, adeo frigora per quæ ibi morabamur, vniuersos in hypocaustis concluderant: Neque enim tam sunt imprudentes opifices vlli, aut enalitarii, vt per hyemem in patentibus officinis ac tabernis laborent. Rarus verò est sceminarum in publicum egressus, vixq; illæ cõparent, nisi cū ad templū se conferūt. Adscribo ego importunissimæ anni tēpestati, quod tam rarū fuerit nobis cum ciuibz illis commercium: per enim quinque ipsos menses viguit intensissimum frigus, indurati lacus, solidata flumina, constrictum mare: impalluerant omnia niue, torpebantque quasi in profundo naturæ veterno. Et vero statim atque intrepuit, necdum bene liquatis niuibz profecti sumus in Borussiam. Parum commodum Legato hospitium assignatum est, at melius tota vrbe non fuit: nos in separatas domos commodius quàm ille, distributi fuimus, nec vlla humanitatis officia hospites nostri à se desiderari passi sunt: nusquam verò tam mitem hyemem expertus sum, nisi cum meâ sponte, sine necessitate vlla cum sociis peregrinari placuit. Cæterum tanta nobis ligni copia supererat, vt per facile esset regionis frigora eluctari. Memini, Auangurium, quâ liberali est indole

ITER SVECICVM. 145

indole, numquam ad cœnaculum vbi comedebamus, ingredi, quin accenso iam foco integram ligni vehem ingereret.

XV. Dux Bipontinus, idemque Comes Palatinus Rheni, qui Gustavi Adolphi sororem duxit, moraturque Stokholmi, Legatum nostrum prior salutatum venit, cui Legatus ingressum cubiculi detulit, dextramque manum, cumque postea egredientem ad rhedam vsque comitatus est: de illius hominis ingenio, atque virtute non disputo. At profectò, parum dignitatis externæ seruant Principes, quos fortuna deseruit: magnumque est ad elationem animi, maiestatemque personæ, in vestibus, in comitatu, in aliis denique opibus præsidium: dubitaremque ego, in illis, quorum ignota est origo, quique se alterius orbis Principes faciunt, qualis erat nuper iste Æthiopiz, an superbus incessus, atque vultus, gloriosusque sermo, ad fidem magis valeant, quàm ad imposturam. Cæterùm quâ natalium dignitate quaque est cum Regina necessitudine, ille Dux Bipontinus nullæ sunt eius in Suecico Consilio partes: Est illi tamen filius, filiaque, duo istius Aulæ ornamenta, qui Nobilitatis suæ indolem præclare vterque repræsentant: & filia quidem venusta, ac plenis nubilis annis, Reginae matri in deliciis est. Iunior est filius, iunioremq; Regiam paucis annis excedit. Neque verò hîc me Svecici Regni Proceres maiestatis reum faciant, qui huiusmodi ætatum comparatione, de illis matrimonio copulandis aliquid præiu-

dicare velim : quod vidimus, testamur : quod è Republica sua sit, ac suis singulorum vsibus, ipsi viderint. Ea ipsa die Mathias *Soope*, & Petrus *Spare*, qui Hafniæ ad Nuptias Danicas Legatus fuerat, Regni Senatores, Legatum nostrum domi salutauerunt.

XVI. Iterum Legatum inuiserunt idem Petrus *Spare*, & Ioannes Saluius, Cancellarius Anlicus, qui tamen Regni Senator non est, licet præcipuis Regni negotiis adhibeatur, vir omnium linguarum, omnium scientiarum peritus, qui Regi Gustavo ab Epistolis fuit. Nunc grauiissima per Germaniam Legatione præclare fungitur.

XVII. Quæ Dominica fuit, Missa celebrata est in cubiculo Legati; idem enim illi locus, & cubiculum, & cœnaculum, & sacellum fuit : adeo incommodè habitabat : erat tamen atrium superius satis amplum, vnde circa maioribus fenestris in mare patens, vbi nos comedebamus, & vbi ipsi Legato, cum palam, & ad pompam epularetur, instruebatur mensa : Verumtamen ille, cui alioquin condimenta extera non sapiebant, maturè & suis ipsius commodis, & Reipublicæ vtilitati cavit, professus, quandoquidem sibi diutius in vrbe morandum esset, nolle se tanta celebritate, ac sumptu vesci : habebat enim quindecim aut viginti Nobiles Suecos ministeriis suis deputatos, quibus lautè, & magnificè, vt publica illa conuiuia postulabant, alendis, maxima esset impendenda pecunia : Idcirco non inuiti Proceres Legati consilium excepe-

ITER SVECICVM. 147

runt, ut priuatim comederet, quod etiam honestissimo colore prætexuit, nimirum se commodius ac salubrius habiturum, si à suis famulis suæ dapes pararentur more Gallico. Primis verò aliquot diebus, ne se publico spectaculo inuideret, palam epulatus est: Istaque die Ioannes Oxenstierna, magni Cancellarii filius, cum eo pransus est, illique in fine conuiuii mantile ad abstergendas manus præbuit, nec cum eo in ingressu abluere voluit, adeo ibi magnus honos Legatis exhibetur.

XVII. Cum Lutzauio, adolescente Germano, qui Principis Daniæ puer honorarius fuerat, Legatoque nostro commendatus, Germanicè studui, vicissimque illum docui Gallicè.

XIX. Duo Senatores Legatum nostrum domum conuenerunt, & ad Reginæ virginis audientiam deduxerunt, comitantibus multis aliis Nobilibus Suetis, quorum magna pars pedibus rhedas nostras præcedebat: quod & ipsum in Polonia fieri assolet, ut cum gestatur ex Magnatibus quispiam, comites illius tametsi Nobiles, vel lecticam, vel rhedam pedibus antecendant; famuli verò subsequantur. Palatium Reginæ maiestate sua non caret, vetusque est ædificium satis capax, pluribusque diuitis constans: obliui isti non erant pretiosissima quæque peristromata sternere, quacumque transire debebat Legatus. Intrauit ille tandem in Reginæ cubiculum, ubi illa in editiore loco, sola sub Vranisco sedebat, quæ nobis, qui Legatum præcedebamus, ingredientibus assur-

rexit, nosque singulos genuflexione salutavit.
 A dextris illi adstabant Regni Tutores, ac Senatores: à sinistris suæ Matronæ, ac puellæ: proxima illi erat filia Comitum Palatini, Ducis Bipontini, eius consobrina. Ascendit, tribus rite factis inclinationibus, in hunc thronum Legatus: & cum Reginæ manum deosculatus esset, Latino sermone hæc ferè dixit. Nisi Reges quâ ingenti sunt potestate, ita ingentibus erga populos suos officiis tenerentur, quæ illos ditionibus suis excedere non sinunt, Serenissimam Sueciæ Reginam non conspecturam tunc Regis Christianissimi, in Legati personam, adumbratam imaginem, at illum ipsum cum omni maiestate, & splendore, quo circumfunditur, intuituram fore. Nihil enim Christianissimum Regem tam in votis habere, quàm ut benevolentiam suam dilectissimæ magni Gustavi filiz coram contestari posset. Verumtamen quod per suæ conditionis sortem liceret, istud nunc præstare, misisseque Legatum, qui amicitiam, auxilium, subsidium denique omne illi offerret: velle Christianissimum Regem in eodem fœdere, quod cum felicis memoriæ Gustavo percussisset, manere: hanc autem Legationem non è suis vsibus, quod plerunque à cæteris Regibus fit, sed ex Reginæ commodis adornasse: proinde sub tempus quo Regni Sueci negotia postularent, huc Legatum extra ordinem deputasse, qui seridè illorum utilitatibus promouendis incumberet. Id debere Iustissimum Regem antiquæ vtriusque Coronæ for-

ITER SVECICVM. 149

derationi, quæ & historiæ testimoniis manifesta, & nouissimorum temporum, Caroli nimirum noni, exemplo confirmata sit. Debere præterea magni Gustavi memoriæ, qui, si oculis nostris præmaturo fato exemptus sit, animis certè adhuc penitus hæreat. At debere id denique infanti Reginæ, quæ paternorum amicorum officia ipsa, vel sexus, vel ætaturæ conditione imploret: Regem itaque suum semper præsto futurum, vt Serenissimæ Reginæ, totique Reipublicæ Suecæ opituletur, communi videlicet Europæ bono, cui procurando, Gustauus tam feliciter hætenus adlaborauerat: vnum illum fuisse his sæculis, qui se veterum Gothorum hæredem reminiscens, quemadmodum illi Imperii quondam Romani potentiam, & finitimis grauem, & reliquis mortalibus exosam retuderant: sic ille ad impotentem dominandi libidinem, quæ aliquos sine esset, quæ iisdem artibus ad idem Imperium nitebantur, quique Cinitatibus liberis impingerent, coërcendam sese deuouisset. Quæ cum in vna consiliaque iam pridem cum Gustavo Ludouicus Rex Christianissimus consensisset, ea cum Serenissima Regina eius filia continuare velle, neque id modo, sed in alijs omnibus, quæ ad vtilitatem eius pertinerent, Regem Christianissimum se libentissimè offerre, ac præsertim in his quæ inter Sueciam Poloniamque sunt, iurgiis disceptandis; qua in re quicquid sui arbitrii esset, iustè, constanterque collaturum. Hæc in summa esse, quæ Serenissimæ Reginæ

Rex Christianissimus si coram fuisset, dicere ipse voluisset, quem putabat desideraturum, ve Reginam, quam adeo diligeret, presens ipse alloqui posset; ob eamque causam, illum in sui Legati locum libenter intraturum: quem quidem honorem soli etiam suo Regi concedere vellet, frui nimirum tantæ Reginæ præsentia, atque colloquio. Itaque ingenuè fateri, se suum infortunium, cum nuper naufragium pati crederet, non nisi media ex parte agnouisse, per quod tam elegantis, tamque præstantis Reginæ conspectu sibi carendum fuisset.

Dum hæc incredibili gravitate, ac gratiâ Legatus pronuntiaret, octennis Regina constanter illum intuebatur, intelligenti similis. Petrus Saluius ad solium eius proximè accedens, ex consilii Suecicæ, quam præceperat, respondit: Summas gratias suam Serenissimam Reginam Christianissimo Regi habere, quod tanto illam amore prosequeretur, resque Suecicas tam libenter promoueret: hanc veterem esse inter utramque Coronam confederationem, quæ variis temporibus renouata fuerat, multisque, ac grauib; testimoniis confirmata, ac sancita. Quæ in re non degener maioribus suis Ludovicis, & induciarum inter Sueciam, Poloniamque sequester fuerat, & in bellis, quæ pro bono publico felicitis mem. Gustauus susceperat, suppetias fidelissimè tulerat. At quandoquidem inchoatum, affectumque à Gustavo opus mors præmatura diremisset, superesse, ut illud idem Rex Christianissimus, quæ potens est

armis, & consiliis perficeret, Germaniamque communi hoste liberaret: Eum honorem imprimis Regi Christianissimo haberi debere, quod in publico Sueciæ luctu, atque infortunio amicitiam, quam viro Gustavo vouisset, hæredi eius infantulæ filiæ tam religiosè persolueret. Hoc porro magnanimitatis Regis Christianissimi illustre testimonium esse, quod non è suis ipsius commodis, sed amicorum vtilitatibus agat, afflictorumque calamitati subleuandæ, tam promptus accedat: in illius præcipuè amicitia, ac beneuolentia vniuersam Sueciam, Reginaque ipsas solatia ingentis luctus, si quæ sperare possent, constituisse: nec se esse falsos, qui tam præsens Regis Christianissimi auxilium foris, experti domiq; essent: Quibus tamen efficacibus benefactis non contentus Rex generosissimus; vt id etiam vniuerso Orbi patefaceret, hanc tam celebrem Legationem instruxisse, hominemque eximiis virtutibus præditum, aliisque magnis Legationibus perfunctum, in Sueciam misisse; vt post rite factas salutationes continuo in Prussiam ad disceprandam grauem illam inter Suecos Polonosque litem se conferret, arbitrioque, quod Rex Christianissimus in se receperat, fungeretur. Habere itaque Reginam, Remque publicam Suecam Legato magnam gratiam, quod in tam difficili tempestate, hoc tam longinquum, durumque iter suscepisset.

His dictis Legatus Regis sui litteras Reginae porrexit, postulauitque, vt comitibus suis il-

iam salutare liceret. Illique manum ordine de-
osculati sumus. Legatum reduxerunt iidem,
qui deduxerant, & cum illo pranderunt.

XX. Ad Reginae matris audientiam iuit Le-
gatus. Comitati sunt illum Mathias *Soope*, &
Ioannes *de la Garde*, regni Senatores, itemque
Benedictus *Oxenstern*, vir multis Legationibus
perfunctus, nimirum qui pridem in Aula Re-
gis Persarum cum dignitate versatus, ante pau-
cos annos, ad Regem Christianissimum Lega-
tus fuerat: vir ille est summæ modestiæ, atque
dignitatis, & linguæ Italicæ apprime sciens,
quod in homine Sueco satis rarum est. Aderat
etiam Ioannes *Oxenstern*, Cancellarii filius, &
Gustauus *Horne*. Ascendimus in amplum a-
trium, in quo Regni Comitia haberi solent;
vbi ad lacunar insignia depicta sunt omnium
Regni Prouinciarum. Satis multi Nobiles no-
bis cum aderant, at pauci in cubiculum Regi-
næ admissi, quippe quæ ab excessu desideratis-
simi coniugis, omnium virorum alloquium, at-
que conspectum hætenus aspernata fuerat, si-
bique à solis suis foeminis ministrari permise-
rat, & se huius Solis lumine orbatam, tristi, ac
maligna funerearum facum luce, in atro con-
clusoque cubiculo damnauerat: quas quidem
tenebras paucis antè diebus aliquatenus discus-
serat. Itaque nobis, qui desolatam deformem-
que luctu viduam cogitatione præceperamus,
cum sese pulcherrima, ac venustissima Princeps
obtulit, oculi animique nostri mirè præstriditi
sunt; nam vix alibi, vel oris suauitate, vel sta-

ITER SVECICVM. 153

turæ dignitate præstantiorem intueri liceat. Stabat illa in quadrato, eoque amplo cubiculo (nullo tamen lecto; nam ubi lectus est, nullos admittunt viros) in quo parietes, lacunar, & solum atro panno constrati erant; à dextris matronas, à sinistris aliquot Regni Senatores habebat. Inredientes nos singulos salutantesque resalutauit. Legato verò, qui & ipse inexpectato splendore percussus fuerat, suas totidem salutationes genuflexione reddidit. Cùmque illi manum deosculatus esset, humanissimâ illam dignissimâque oratione Gallicè allocutus est: ad quam, quia Reginae contemplandæ cuncti attentiores eramus, non satis aduertimus. Illud tantum notauerim, de Rege defuncto ne verbum quidem factum à Legato: ne intempestiuè suos luctus piissime Principi renouarer. Pro Regina Saluius Latine respondit, cùm illi suam ipsa mentem in aurem insinuasset; cùmque Reginae Christianissimi Regis litteras dedisset Legatus, excepissetque ipsa illas humanissimè, iussit Legato dici, se admodum dolere, quod illum Gallicè alloqui non posset, cupere enim multa de Rege, Reginaque Galliae sciscitari. Replicauit continuò Legatus, se à Serenissima Regina fuisse præuentum, seque illud idem dicere voluisse; nimirum vehementer angì, quòd Germanicè loqui non posset, optareque omnes linguas, quas studendo, & peregrinando didicisset in vnâ Germanicâ commutare posse, vt tantæ Reginae colloquio frueretur. Rogauit deinde, vt illius manum

oscularerunt, quod & fecimus. Ductus inde est Legatus ad aliam Palatii partem, ubi Senatus Regni illum expectabat. Vniuersi illi occurrerunt ad Aulae portam, nosque cum eo ingressi sumus, deinde statim regressi, eumque sub conopæo medium sedentem, habentemque hinc inde Senatores dispositos reliquimus. Primi sunt inter illos, quos Regentes, siue Regni Tutores vocant, quos summæ rerum Gustauus in expeditionem Germanicam proficiscens præfecit, quorumque potestas, atque auctoritas Regni Comitibus post Regis excessum confirmata est. Primus est Gabriel Oxenstierna, Regni Dapifer, qui consilio ac iuri dicundo præest. Secundus est Iacob Pontus *de la Garde*, Magnus Regni Marschallus, siue Generalis armorum Præfectus. Tertius, Carolus Caroli filius, *Carle Carlessohn*, Magnus Admiralus, siue Thalassiarcha. Quartus, Axelius Oxenstierna, Magnus Cancellarius. Quintus, alius Oxenstierna, Magnus Thesaurarius: alii deinde Senatores suo quique antiquitatis ordine, quibuscum per horam Legatus remansit, Latineque locutus est: aberat verò tunc temporis Cancellarius, atque in Germania rem publicam procurabat.

A prandio Iacob Pontus *de la Garde*, quem deinceps Generalem appellabo, Legatum salutatum venit. Illum Excellentie nomine Legatus nuncupauit, perque plures horas cum illo fuit, Gallicèque locuti sunt.

XXI. Gabriel Oxenstierna, Archidapifer,

ITER SVECICVM. 155

vel, vt vulgo dicunt, Droftus, Legatum conuenit, falutandi caufâ, cui Legatus in antecubiculo obuiauit, illique ingreffum obtulit, quem pertinaciter recufauit Dapifer. Itaque in Suecia, ac Dania eum honoris gradum feruauiſſe Legatus, vt in ſua etiam domo prior incederet, ac federet. Pluribus horis Latine inter ſe collocuti ſunt, neque enim iſte Gallice intelligit. Eodem die ſerò celebrata ſunt magna celebritate ſponſalia inter Ioan-nem Oxenſtier-nam, Cancellarii filium, & filiam Comitiffæ *de Stour*, quæ Reginam proxima cognatione pertingit. Inuitatus ad hanc celebritatem Legatus, primum locum tenuit, omnique honorum, & officiorum genere exceptus eſt. Dum interponuntur, pronuntianturque ſtipulationes nuptiarum, viri ex vna parte, ſcæminæ ex alia ſtant inuicem ſe reſpectantes, habenturque orationes à præcipuis cognatis, & propinquis, qui ſponſo ſponſam, qui ſponſæ ſponſum commendent; quemadmodum Hafniæ factum ſuprà memmi. Offertur deinde ſponſæ ab ſponſo armilla, vel torquis, vel quidpiam huiusmodi, aliudque viciffim ab ſponſa offertur ſponſo; Tum demum inuitati mutuis ſeſe percuſſionibus, per iocum, impetunt. In tres ipſas horas conuiuium productum eſt: interimque muſica inſtrumentorum non iniucundum concentum efficiebat. Regi Chriſtianiffimo, Reginiſque Sueciæ rite per omnia triclinia propinatum à ſtantibus, nudoque capite, idque per ſeſquihorę ſpatium: nam vnicuique compoſiti li-

cer, antequam bibat, longis ambagibus amici sui benevolentiam demereri, hasque præfationes historiarum longâ, altaque repetitione amplificare: tum demum calefactis, incensisque à vino animis in Imperatorem Regemque Hispaniæ inuehi, eosque super mensâ debellare. Armamentarium vnde hæc tela promebantur, erat ingens abacus poculis capacissimis, ac præ altis crateribus onustus, in medioque aulæ constitutus, infinitâ famulorum multitudine septus, qui suæ vel dominorum siti indefessum postulabant, ne quis calones, atque lixas militibus ipsis, atque ducibus segniores putet. Post sublatas dapes choreæ ductæ sunt, quas cum contemplari cuperem, propinatum mihi iam satis superq; madido poculum occasionem ex-eundi fecit. Legatus pro dignitate sua ad horam quintam matutinam fastidioso spectaculo se satiauit.

XXII. Scripsi in Daniam litteras à d Cornificium Vlfeldium, & ad Petrum Vvibium.

XXIII. Cum Theologo nostro aliquas Ecclesias perlustravi, vidimusque Lutheranum sacerdotem in habitu, vesteque vulgari, cum ocreis, & calcaribus, duodecim, aut amplius, tam viris, quàm fœminis absolutionem impertientem: circumstabant illum pœnitentes genibus flexis, quos ille ad virtutem, ut credo, capeffendam hortabatur: cùmque quæsiuisset ab illis, nunquid coram Deo peccatores se esse faterentur? Professi sunt. Nunquid illos peccatorum suorum pœniteret? Afferuerunt. Num

ITER SVECICVM. 157

etiam crederent , se pastorem ac verbi-ministram, potestatem habere dimittendi peccata ? Consenserunt. Tum verò ille pronuntiavit, declarare se illorum omnium peccata esse dimissa. Eosque ille, seque illi inuicem amplexati sunt. At in Ecclesia Germanica, in quam euestigio nos contulimus, obseruauimus singulos in aurem ministri confiteri. Quâ autoritate scripturæ fundata sit hæc diuersitas , penes sit illos controuersia. Cum redii domum , ad Archidapiferum misit me Legatus , à quo petebat excusari, quod eum inuisere non posset propter Natiuitatis Dominicæ festum, quod nobis Catholicis imminebat ; nam illi post decem tantum dies celebraturi erant : excepit me ille comiter. Ad Latinos delegari, erant meæ partes.

XXIV. Quæ Dominica , & Dominicæ Natiuitatis vigilia erat , sub noctem vespertinas preces cuncti recitauimus : Sacerdosque noster breui oratiuncula nos ad sequentem celebritatem hortatus est, ac deinde cum illo preces matutinas recitauimus.

XXV. Nascentem Christum Seruatorem nostrum , quâ potuimus pietate , ac reuerentiâ prosequuti sumus, omnesque Dominicum corpus communicauimus. Sub noctem preces iterum vespertinæ à nobis recitatæ. Fortasse nec in ipsis Catholicis vrbibus, tam religiosè, modestèque hanc diem peragere nobis contigisset.

XXVI. Archidapiferum Legatus inuisit, qui illum extra suæ domus limen excepit. Iuit

158 GAROLI OGERII

inde ad Generalem *de la Garde*, apud quos singulos per sesquihoram mansit. Profectus est illa die rediitque Calmariam vir bonus.

Claudius, Baraviâ oriundus, qui Legatum in itinere comitatus fuerat, com meatusque ac omnium rerum curam susceperat: quod officium vulgo Præstauum vocant, fortasse quod præsto sit. Credo par esse istud munus Chiaufforum muneri, quos Turcæ Legatis adhibent, partim, ut eos iuuent, partim, ut iuandi prætextu, omnia quæ vel dicunt, vel faciunt, speculentur, ac referant. Abeunti Claudio, aureum horologium non exigui pretii Legatus dedit: Successit illi in Præstavi munere Thuro Lilisparrus, satelliti Regii præfectus, vir satis austerus, qui nobiscum comedebat, Legatoque cum egrederetur, semper apparebat.

XXVII. Pietati, ac litteris tributa est.

XXVIII. Elegantissimas litteras, quas à Nicolao Borbonio excellentissimo Oratore Latino pariter ac Poëta Legatus acceperat, mihi pro sua humanitate communicavit, & quam illi pari elegantia responsionem destinauerat.

XXIX. & XXX. Litteris Lutetiam scribendis absumptæ sunt.

Suprema mensis annique die Ecclesiam, quæ Franciscanorum olim fuit, adiunimus: in qua celeberrimæ memoriæ Gustavus Adolphus sepultus est. Adiunctum est templo, & in ædificatum recenti opere sacellum, sub quo excavatus est fornix ibique conditum defuncti corpus: nullæ

adhuc erant imagines, nullæ inscriptiones : calcavique non sine reuerentia , atque luctu tanti Viri cineres, ac nondum etiam fortasse cineres, sed fœtidum ac deforme cadauer, eius nempe Herois, qui paucis ante mensibus vniuersæ Europæ terror fuerat. Iamque animum meum altius ista meditantem tristis humanæ conditionis commiseratio angebat , cùm vulgare funus, quod in eandem Ecclesiam ducebatur, abire mecum sociis compulit , nonnihil elogii epitaphiique illi destinantem. Foris verò in exteriori illo sacello secus tecti suggrundam inscripta sunt capitalibus litteris hæc verba. *Gloria altissimo suorum refugio. Et infrà. Sepultura potentissimi Principis Gustavi magni, Dei gratiâ, Regnum Suecia Regis incomparabilis, qui Regno undique hostibus obseſſo ad Imperium intrauit, pacatis deinde Danis Moscoque, & Polono mitioribus factis, regnum ampliauit, summaque prudentia gubernauit, tandem retruso Casare, Germanisque à Papa deformatione liberatis, in pugna Lutcenſi victor Heroicè obiit. Octauo Cal. Nouembris. Deinde infrà. In angustiis intrauit, Pietatem amans, hostes prostrauit, Regnum dilatauit, Suecos exaltauit, oppressos liberauit, moriens triumphauit.*

Gloriosam hanc & magnificam inscriptionem cùm aliquando legisset Legatus noster, excanduit ad hæc verba (*Germanis à deformatione Papa liberatis:*) decreueratque super illa re apud Reginam Senatūque Sueciæ conqueri: nam acerrimum vbique se gessit tam Ecclesiæ, quàm patriæ suæ defensorem. Et certè, si

de illa inepta iactatione expoſtulaſſet, dubium non eſt, quin quicquid eſt Procerum, & honeſtiorum hominum, abiiciendum hunc titulum cenſuiſſent: neque enim Principes, Nobileſque viri, qui plerumque rectè inſtituti ſunt, alios Principes conuiſiſ, ac maledictis laceſſere ſolent: at iſtæ ſunt ineptiſſimorum Ludimagiſtrorum elegantia, quibus popelli gratiam decernerentur, ſibiſque ad famam, & quod famâ illis antiquius eſt, ad opima ſacerdotia viam muniant: nam quò quiſque Pontifici Romano infenſior, ac maledicentior eſt, eò diligentius, ac ſtudioſius ſuo munere videtur deſungi. Quod ea tamen cautione dico, vt moneam, non deeſſe inter diuerſarum opinionum profeſſores, quos vidi plurimos, qui modèſtè, qui verecunde, qui grauiter loquantur, & ſcribant, quorum laudibus ſuo tempore non parcā, vt palam ſit, me veritatis enarrandæ ſemper ſtudioſiſſimum fuiſſe.

§
Annum milleſimum ſexcenteſimum trigeſimum quintum Stocholmi feliciter inchoauimus, ſacrorum noſtrorum apud Legatum celebratione, pro cuius præcipua, noſtrumque omnium incolumitate vota ſuſcepimus. Poſt meridiem cum Lutzauio Germanicæ, Gallicæque linguæ commercium exercui ad horam vſque tertiam, quæ quotidianæ, per hos dies, lectionis meæ terminus fuit: nam quadrante poſt, non niſi admotâ candelâ, tamenſi in clariffimo cubiculo, vnde mare, & montes proſpiciebam, aut legere, aut ſcribere poteram.

Itaque

ITER SVECICVM. 161

Itaque hunc calculum pono, horâ vnâ integrâ Stocholmi citiùs, quàm Parisiis noctem aduentare. Diem verò semihorâ tardiùs, paulo nimirum ante octauam, hoc est, sesquiseptima, quod quemadmodum fiat, aliis indicandum relinquo. Interdum tamen ipsâ pulsante octauâ, etiam ad fenestram omnino legere non potui. Crepusculum huius diei cum Molzo contubernali meo, circumeundo portui partique Urbis absumpsi, deindeque ante cœnam, quæ ad sextam condicebatur, per duas horas, nonnulla in libro Grotii de iure belli, & pacis, delibavi.

II. Reginam viduam, per sesquihoram, Legatus priuatim inuisit sedens. Huius colloquitur Interpres fuit Generalis *dela Garde*. Interim ego propter morbum capitis, debilescque, qui sub axillis mihi per hoc tempus oriebantur sudores, in lecto decumbebam.

III. Quæ Diuz Genouæ sacra erat, mandante antequam domo egrederer, hos illi versus composui.

*Piissimæ Parisiorum Patronæ,
D. VIRGINI GENOUEÆ,*

CAR. OGERIVS, Paris.

I*N mediis iaceo, Dina ô Genouefa, Sveciâ ;
Nullus ubi possit ferre propinquum opem.*

*Me capitis dolor infirmat: sine hac mea, sine
Prævi temperies aeris illa fuit.*

*Quæ inueter hâc, non est Medicorum copia: & ubi
sit,*

*Quis petat à Sueciis Gallitum ager optum?
Vt tactu possint agrotare corporis, ægra*

*Certè non possunt noscere mentis opus.
Terra salutare aut hic non educat herbas,
Aut si sint, densâ delitescere niue.*

*Diva sagax, agri quæ morbos corporis, ægra
Intima quæ mentis vulnera nosse potes.*

*Quæ nullo emplâstri, nullo medicamine potius,
Sen cures corpus, sen mala mentis, eges.*

*Quamuis Parisiâ, quam protegi, absumus Urbe
Mite tantum imploro, Diva Patrobinum.*

Exue cor curis; eadem capiti exime morbos:

Mutua se vitis corque, caputque gravant.

Si redeo, sacro si possum adrepere cliuo:

Impendo hoc aris, que, caputque libens.

A prandio Petrum Vvibium, qui in hanc Sueciæ Aulam à Rege Daniæ missus fuerat, in-
nisi, qui mihi multas ab honestissimis personis
salutationes attulit, quas quidem summè colo
ac veneror. Prædic ille Legatum nostrum salu-
tauerat.

IV. Lutherani isti vetus Calendarium obser-
uantes, Natiuitatem Dominicam celebrare:
Itaque, ut illorum cærimonias propiùs intue-
remur, Ecclesiam maiorem Suecicam adiui-
mus, ubi post Regni Procères in subselliis ma-
ioribus sedimus. Duo sacerdotes ad altare ac-

ITER SVECICVM. 163

cesserunt, quorum senior, qui missam celebrabat, cappâ indutus erat, *une chape*, alter qui diaconum agebat capsulâ, *une chasuble*, utrique erat cum vestibus illis ecclesiasticis collare rugatum, *une fraise*, quod satis ineptum est. Huiusmodi Missæ ordo ad nostrum proxime accedit: nullam tamen confessionem, aut introitum celebrant. Statimque cantores cum organo incipiunt *Kyrie eleison*; quo finito sacerdos incipit *Gloria in excelsis Deo*, vulgari idiomate, excipiuntque cantores atque vniuersus populus continuo cantu, non alternanti ut apud nos. Cantus ille satis musicus est, nec populus in dissonantias scinditur. Hymno hoc finito; sacerdos vnâ orationem siue collectam canit. Postea Diaconus ad populum conuersus, tergoque altari nitens epistolam recitat à parte, quâ Euangelium Catholici. Decantatus est deinde à Musicis tractus *Verbum caro factum*, idque Latine, quod postea Suecicè repetunt. Sequitur Prosa, vbi de Beata Virgine pia, ac honorifica mentio fit; nam Sanctos illi non aspernantur: non orant tamen. Recitatur deinde à Diacono Euangelium, in eodem situ, quo epistola: tumque se etiam sacerdos conuertit ad populum, qui post Euangelium incipit *Credo*, quod vniuersus populus excipit. Offertorium deinde personant organa, atque cantores. Suggestum postea conscendit sacerdos vniuerso stante populo, atque in eum intuentè, ac post aliquam submissâ voce præfationem factam, non salutationem Angelicam,

sed alium hymnum inchoat, quem populus canēdo excipit genibus (ni fallor) flexis. Euangelium postea prælegit, ac deinde explicat. Tum verò viri hinc ab vna parte, & inde ab alia scēminē se inuicem salutant, ac deinde sedent. Cū perorat sacerdos, inclinant sese mulieres. Ille quæ populo tam ab Ecclesiastica, quā politica potestate indicenda ac publicanda sunt, significat. Redit deinde ad altare sacerdos, præfationemque, ac consecrationem canendo facit, nec hostiam, nec calicem attollens: Postea vtrumque communicandum populo præbent, tam sacerdos, quā diaconus. Miratus sum, id sine vllō cereorum lumine celebrari, cū ante concionem plurimi in altari accensi fuissent. Arbitror ego, eos igne vti in templis ad discutiendas tantū tenebras, non autem ex veneratione, ac religione. Post meridiem in Ecclesiam redeunt: Iterumque habetur concio ab eodem, vel ab alio sacerdote; vespertinæque preces cum vocibus, musicis instrumentis, & organis concinuntur, in multam vsque noctem. Impositus erat altari Crucifixus argenteus, faciesque templi vniuersi prorsus Catholica; de Ecclesia Germanica loquor, nam mane in Suecica fueramus: Cœnauī deinde cum Legato priuatim, qui hæc omnia ex me intelligere cupiebat: mihiq; ille vicissim quā comitate est, quam in Reginæ viduę colloquio humanitatē, & vrbانيتatē expertus fuerat, non iniucundā recordatione retulit.

V. Quæ pluuia fuit, in Legati cubiculo to:

ITER SVECICVM. 165

tam absumpsi, longamque, & grauem epistolam, quam Vladislao IV. Regi Poloniae per Henricum *Canafilbes*, Dantisci Gallorum Consulem, Latine, eleganterque scripserat, descripsi: cuius sententiam quoniam obliuisci me iussit; nec memini, nec refero.

VI. Epiphaniae festum celebrauimus, reliquumque diem cum Legato translegi humanioribus litteris.

VII. Legatus euoluendis perscrutandisque Geographicis tabulis operam, me adlaborante, posuit: Incertus enim per hos dies rumor increbuerat, Christianissimum Regem quatuor munitissima oppida ab Hollandis emisse, quibus Hispano Belgas vndique cingere posset, Mastricum videlicet, Ruremundam, Venlo, & Rhimbergam: quod quidem quam à veritate alienum sit, patet: at ego huiusmodi fabularum, nec autor fui vnquam, nec esse velim: sed quod fama tunc ferebat, tantum refero. At Regina graui eodemque vero perculsa nuntio, quod Augusta Vindelicorum, quam Sueci obtinebant, à Cæsarianis capta fuerat, id Legato significari statim iussit, ut cum illo hunc dolorem diuideret; certè, ut illius suo nomine salutandi occasionem arriperet.

VIII. Ego & Molanus domum Capitanei Huberti, Galli, ex vrbe Meldensi, adiui, in quam senex Hubertus, istius pater, nos duxit: aberat filius profectus in Galliam in comitatu Baronis *Skut*. Miser iste senex euitandi carceris causâ in Sueciam se receperat, habitabatque

cum nunc, quicum nullius omnino verbi commercium habebat, nutibusque tantum intelligere sese inuicem poterant. Suasi illi scire, ut statim atque mare liberum esset, rediret in Galliam, ubi & homines alloqui, & Deum suum more venerari posset.

IX. Henricus *Canafihes* terrestri itinere Calmariam profectus est, ut inde Daniscum peteret, ac deinde Varfauiam ad Regem Poloniæ Legati litteras, ac mandata perferret.

X. In cubiculo, scribendo, & legendo transacta est. Rerum quippe, ac linguarum ignorantio, foris aëris rigor, domi hypocaustorum temperies, satis causarum, & opportunitatis mihi erant ad bene beateque studendum.

XI. Quā Lutherani annum suum orsi sunt, in Ecclesiam Germanicam me contuli. Latine isti cecinerunt *Gloria in excelsis Deo*, reliqua omnia Germanicè, epistolam & euangelium conuersus ad populum sacerdos recitationis tono dixit, non cantus. Exiit deinde sacerdotes vestes, & suggestum ascendens in toga nigra perorauit eadem methodo, quam supra in Ecclesia Suecica obseruaui. Tecto iste capite concionatus est: at alibi detecto id fieri semper vidi. Christi sanguinem animorum medicinam esse dixit: Medicinæ autem tres esse præcipuos effectus, præseruandi nimirum, curandi, ac confortandi, quæ singula persecutus est, uti vel intelligere, vel diuinare potui: exiguum enim in lingua profectum feceram. Publicauit deinde, quæ publicanda erant, admonuit, quæ

ITER SVECICVM. 167

admonenda, signoque Crucis, vt nostri faciūt, omnia concludit. Resumptis postea vestibus ad altare rediit, duosque calices vini plenos, qui ab Euangelii parte erant, ad epistolę transtulit; nam liber in medio altari statuitur. Consecrauit deinde plurimas hostias, quę super patinis erant, manus desuper imponens & extendens. Laici communicant tam corpus, quàm sanguinem genibus flexis, & se strophio quo se emungunt, abstergunt, quod satis incongruum mihi visum est. Missę finem pauci expectant.

XII. Vtramque Reginam Legatus priuatum allocutus est, quas eadem die Petrus Vvibius, Agens Regis Danię salutauerat.

XIII. Dedi litteras Luretiam.

XIV. Tres extra ciuitatem per intensissimum frigus deambulatum iuimus. Nullibi quis credat tam planę, tamque æquabiles ambulationes inueniri possunt, quàm in Suecia; quid enim solidis lacubus, & glacie constrictis æquabilis, & planius esse potest? non ipsę speculorum planicies læuigatiores sunt, ac politiores. Nam & in ipsis cultissimorum hortorum apud nos xyktis sentiuntur, inter ambulandum, scrupi, & calculi, quibus delicatiorum plantę læduntur: in ista glacie nihil neque ardui, neque asperi inuenitur, ibique nix sicut lana, ingredientium passus emollic.

XV. Cùm circa horam decimam nocturnam vnà cum Laurentio Vanderlino, Sueco, domum redirem, obseruauimus in aëre fulgo-

cum nuru, quicum nullius omnino verbi com-
mercium habebat, nutibusque tantum intelli-
gere sese inuicem poterant. Suasi illi sæpe, vt
statim atque mare liberum esset, rediret in Gal-
liam, vbi & homines alloqui, & Deum suo-
more venerari posset.

IX. Henricus *Canasilbes* terrestri itinere
Calmariam profectus est, vt inde Daniſcum
peteret, ac deinde Varſauiam ad Regem Polo-
niæ Legati litteras, ac mandata perferret.

X. In cubiculo, ſcribendo, & legendo trans-
acta eſt. Rerum quippe, ac linguarum igno-
ratio, foris æris rigor, domi hypocaustorum
temperies, ſatis cauſarum, & opportunitatis
mihi erant ad bene beateque ſtudentum.

XI. Quâ Lutherani annum ſuum orſi ſunt,
in Eccleſiam Germanicam me contuli. Latine
iſti cecinerunt *Gloria in excelsis Deo*, reliqua
omnia Germanicè, epiſtolam & euangelium
conuerſus ad populum ſacerdos recitationis
tono dixit, non cantus. Exiit deinde ſacerdo-
tales veſtes, & ſuggeſtum aſcendens in toga
nigra perorauit eadem methodo, quam ſuprà
in Eccleſia Suecica obſeruauī. Teſto iſte capite
concionatus eſt: at alibi dereſcto id fieri ſemper
vidi. Chriſti ſanguinem animorum medicinam
eſſe dixit: Medicinæ autem tres eſſe præcipuos
effectus, præſeruandi nimirum, curandi, ac
confortandi, quæ ſingula perſecutus eſt, vtī
vel intelligere, vel diuinare potui: exiguum e-
nim in lingua profectum feceram. Publicauit
deinde, quæ publicanda erant, admonuit, quæ

ITER SVECICVM. 167

admonenda, signoque Crucis, vt nostri faciūt, omnia concludit. Resumptis postea vestibus ad altare rediit, duosque calices vini plenos, qui ab Euangelii parte erant, ad epistolę transfudit; nam liber in medio altari statuitur. Consecrauit deinde plurimas hostias, quę super patinis erant, manus desuper imponens & extendens. Laici communicant tam corpus, quàm sanguinem genibus flexis, & se strophio quo se emungunt, abstergunt, quod satis incongruum mihi visum est. Missę finem pauci expectant.

XII. Vtramque Reginam Legatus priuatum allocutus est, quas eadem die Petrus Vvibus, Agens Regis Danię salutauerat.

XIII. Dedi litteras Luteriam.

XIV. Tres extra ciuitatem per intensissimum frigus deambulatum iuimus. Nullibi quis credat tam planę, tamque æquabiles ambulationes inueniri possunt, quàm in Suecia; quid enim solidis lacubus, & glacie constrictis æquabilius, & planius esse potest? non ipsę speculorum planicies læuigatiores sunt, ac politiones. Nam & in ipsis cultissimorum hortorum apud nos xyktis sentiuntur, inter ambulandum, scrupi, & calculi, quibus delicatiorum plantarum læduntur: in ista glacie nihil neque ardui, neque asperi inuenitur, ibique nix sicut lana, ingredientium passus emollit.

XV. Cùm circa horam decimam nocturnam vnà cum Laurentio Vanderlino, Sueco, domum redirem, obseruauimus in aërefulgo-

res pererrantes, nubes videlicet lucidas, quā
à nimio frigore inflammari per antiperistasin,
aiunt.

XVI. Quā suam Epiphaniam Lutherani ce-
lebrabant, prædicationi Germanicæ interfuit.

XVII. Legatus Archidapiferum inuisit, à
quo plurimas res, quæ ad Rempublicam Sue-
cicam pertinent, didicit, quarum plerasque in-
ter cœnandum pro sua humanitate mihi retu-
lit. Inter quas hæc imprimis scitu digna est.
Statim atque allatus est de Regis morte nun-
tius, Regni Comitria Stocholmi indicta & ha-
bita fuisse: quæ quidem ex quatuor Ordinibus
constant, Nobilium, Ecclesiasticorum, Oppi-
danorum, ac denique Rusticorum. Cuius erant
in hoc cœtu præcipuæ dicendi partes (an Can-
cellarius, vel ipse Dapifer fuerit? non satis
scio: cum sic incepisset, *Rex mortuus est*; ab
omni statim multitudine eiulatus & clamores
facti sunt, qui, cum aliquo interiecto spatio
resedissent, ac pergeret Orator loqui, iterum
redintegrata sunt suspiria, atque lamenta: si-
lentio demum facto, cum res gestas iste nar-
rasset, quidque facto opus esset, proposuisset:
nimirum nihil Reipublicæ cōducibilius, quā
si defuncti Regis, quem tantopere desidera-
bant, filiam in Reginam eligerent, vti Patri
in expeditionem proficiscenti sponponderant,
si quid illi humanitus contingeret. Tum con-
tinuò & ex abrupto vnus ex Ordine Rustico-
rum, N. *Laurentius*. At quænam est illa, in-
quit, Regis filia? eam non nouimus, nec vidi-

mus vsquam. Exortosub hæc murmure. Ego
verò (inquit Archidapifer) vobis illam proci-
nus adducam. Cumque puellam nullâ morâ
adduxisset, populoque, Laurentioque præ-
fertim illi, exhibuisset: intuitus in puellam
rusticus, verum est (inquit ille) En nasus, en
oculi, en frons Regis Gustavi. Regina nostra
sit. Continuoque omnium Ordinum concla-
matione, atque suffragio renuntiata est Regi-
na, atque in solium sublata. Optimates dein-
de, quos Gustauus summis rebus præfecerat,
confirmarunt, utique Reginz, Regnique Tu-
tores essent, suâ auctoritate sanxerunt. Horum
munus est inter alia, ut singulis annis Regni
Prouincias perlustrent, ne quid detrimenti Res-
publica capiat; diuersi in diuersas partes ab-
euntes, populi querelas audiunt, siue in Nobi-
les, siue in Magistratus, nullâque dilatione
ius dicunt, exequunturque. Rex ipse id munus
obire tenetur, obibatque Gustauus, populo-
que suo, cum aliquod bellum parabat, vel rem
alicuius maioris momenti gesturus erat, consi-
lia sua communicabat, causasque proponebat,
vel conscribendi militis, vel imponendi, au-
gendique vectigalis. Denique quod Regum
præcipuum munus, ut iusticiam subditis ad-
ministrarent, id agebat. Aiebat præterea Archi-
dapifer, liberam semper fuisse apud Suecos in-
fimis etiam personis Reges adeundi facultatem,
neque quemquam, qui quid expostulare veller,
à Regio conspectu impune excludi: quod si fie-

ret, statim in Prouincia vnde ille esset, tumultus oriretur.

Istâ die tantum frigus inualuit, vt, cùm spaciandi causâ in suburbium cùm Lutzauio exiissem, nobis regrediendum fuisset: adeo non ille quidem violentus, sed perstringens tamen vigeat ventus: venitque mihi in mentem quod apud Barclaium scriptum est, per has tempestates nasum, auresque interdum stupefieri, & excidere. Redii itaque domum, vbi nos Vibius inuissit. Ipsâ die Magni Marescalli vxor ad Legatum misit egregiam Reginae matris imaginem, quam Rex ipse sexto postquam illam duxisset, mense, illiusque pulchritudinem adhuc deperiret, pingi curauerat, quam pro sua comitate, atque in Reginam obsequio, humanissimus Legatus libentissimè accepit.

XVIII. Historiam tempestatis nostræ Balthicæ à *Canafilhe*, Dantiscæ Consule, descriptam, contuli cum mea, nam erat illa longior, metuebamque ne mihi nimis vanos terrores finxissem.

XIX. Iuimus cum Legato ad Generalem, siue Magnum Mareschallum, qui ex muneris sui debito certas Regni Prouincias obire debebat, quemadmodum & alii Regni Tutores, vnusquisque ad sibi commissas: Quorsum verò hyeme potiùs, quàm æstate labores illos suscipiant, & quâ ratione tanta spatia obeant tam cito, dicam statim postea. Habebat in comitatu suo Gallum quendâ, Pictauum, N. *des Ousches*,

ITER SVECICVM. 171

exigui corporis virum, at non exigui animi, qui post aliquot annos in exercitu Vvrangelii Prætorianæ illius cohortis Præfectus fuit.

XX. Dedi litteras Vvibio ad Cornificium Vlfeldium.

XXII. *Carle Carles Sohn*, naturalis filius Caroli Regis, atque adeo Gustavi Magni frater, cum Legato pransus est. Est iste vir valde bonus & comis, qui per duodecim annos in Polonia captivus, catenisque oneratus fuit, eo quod semel e custodia evasisset. Redditus deinde & commutatus in cuiusdam Lithuani Principis vicem, quem Sueciæ Rex in bello ceperat. Eo digresso adiit Legatum Henricus Larsonus Vanderlinus, vir multæ negotiationis, quique à Gustavo multis muneribus deputatus fuerat, opulentamque pecuniâ, ac præclarâ suppellectile instructam domum constituerat. Invisi deinde cum Auugurio Vvibium, qui quidem Auugurinus litteras nobis exhibuit Hamburgi datas, quibus nuntiabatur, Ducem Fridericum, alterum Regis Daniæ filium, Visurgim transiisse, ut possessionem Episcopatus Bremensis caperet, ad quem his electus fuerat, primum quidem viuo, ac cooptante Episcopo, qui e familia Holfatiz erat, quique Fridericum gentilem suum ex consensu, & suffragio sui Capituli (ad quod hæc potestas pertinet) in Adiutorem, atque adeo in Successorem elegerat. Cui tamen inuestituram suam, aut certè auctoritatem, præstare Imperator recusauerat, imò præcipuas vires Episcopatus Bremensis, cum in Iutiam ad-

172 CAROLI OGERII

uersus Regem Daniæ irrupit, inuaserat, ac postmodum cum Rege Daniæ inita, præsidia sua ex illis urbibus abducere noluerat, sperans nimirum illic Episcopum Catholicum instituire. At contigit secus; nam, cum Imperator suas copias in Italiam ad opprimendum Ducem Mantuæ reuocasset, pauloque post Sueci in Germaniam erupissent, eos euocauit Episcopus Bremensis, ut Cæsaris præsidia ex ditione sua abigerent, quod libenter fecerunt, suæque ipsi in iisdem urbibus collocarunt: vrbes illæ fuere Stada, & Boxtehuda, quæ Albi non procul distant. Domicilium Episcopi est Vvorda. Brema verò vnde Prouinciæ nomen est, ad Visurgim est sita: atque Imperialium Hanseaticarumque numero censetur, ut Lubea & Hamburgum. Vniuersa ferme hæc diocesis Prouinciis quæ ad Regis Daniæ gentiles ac propinquos spectant, cincta est, atque adeo Duci Friderico commodissima. Quamobrem mortuo demum Episcopo iisdem ipsi Canonici iterum Ducem Fridericum elegerunt.

XXII. Legatus Reginam viduam priuatim inuisit. Ego interim ad balnea iui cum Ioanne Grossio, quæ alibi commodius describam: ea vulgo *Badstube* vocant.

XXIII. Litteris Lutetiam mittendis assumpta est partim: partim etiam examinandis Geographicis tabulis, quibus perfectius intelligendis præsto mihi fuit Petrus Vvibius, qui Prouincias ipsas peragrauerat.

XXIV. Vidi apud Henricum Larsonum

ITER SVECICVM. 173

Vanderlinum plurimas optimorum pictorum tabulas è Germanicis spoliis; neque enim ab antiquo, huiusmodi supellectile abundauit Suecia.

XXV. Inuisit Legatum Admiralius, indeque exiit Ciuitate ad Prouinciam suam obeundam, vt suprâ de aliis Regni Curatoribus annotaui.

XXVI. Cum Thurone Liliesparo, ego & Molanus post meridiem ad primum ab vrbe lapidem deambulatum iuimus: ad villam quam Thesaurarius *Schatzmeister*, ad totius vrbis inuidiam excitabat, illucque super glaciale fluium perreximus: quasi qui Luteriâ Confluentum per adstrictum Sequanam se conferret: vt verbo dicam, tam distant illæ Sueciæ à Parisiensibus villis, quàm Luteriâ Stocholmum. Et illis tamen deliciis sunt qui inuideant, vt apud nos Quæstorum & Publicanorum magnificis substructionibus inuidetur: at non sunt tam patientes Sueci, vt eas populorum sanguine condi, & coagulari sinant. Iste verò, de quo mihi sermo nunc est, frugi est, ac prudens paterfamilias: enimuerò ingentem conficiendæ cervisæ officinam ædificari curauit, pluribus superstructis horreis, vbi lupuli, atque hordei maxima copia condi, asseruarique possit; vbi capacissimæ cupæ, & furni, aliaque ad hanc fabricam pertinentia. Parte alia fornaces varios struxit, & longa vastaque recta, vbi lateres coctiles tam ad ædificandas, quàm ad regendas domos conficiuntur. Eodem

itinerē obseruauimus piscatores, qui acutis mucronibus ferreis glaciem maris perforant, sub qua retia sua abdunt, singulisque diebus eadem loca terebrant, si quos fortē pisces captos inueniant, manusque, brachiaque inter medias glacies immergunt. Eā præsertim die experti sumus, quātum esset cæli Suecici cum nostro discrimen; nam licet à matutino tempore frigus refecisset, tantum tamen fuit, ut in medio itinere dubitauerimus, numi Stockholmum regredi, an ad propositam villam pergere deberemus, parumque absuit, quin ibi in illa hæsitatione rigidi, ac recti super medio lacu desigeremur.

XXVII. Litteras. Parisios scripsi.

XXVIII. Quæ Dominica fuit, post meridiem in summo, quo abundabam, otio ad concionem Germanicam me contuli, periculū facturus, si quid in illius linguæ cognitione profecissem. Audiri loquentem in veste vulgari Ministerii candidatum, qui nuper defuncti sacerdotis locum ambibat: cuius vniuersæ, ac singulæ periodi in allegatione alicuius scripturæ loci desinebant. His nimirum Apostolis omni sanctimonix, ac Theologiæ commendatione destitutis, non nisi sub idonea cautione à populo fluctuante crederetur.

XXIX. Ad balnea experiundi caloris ergo ini, inde focus flumen ad delibandum frigus deambulauī: plerumque enim gratia non modo diuinitibus, sed etiam pauperibus vi-

ITER SVECICVM. 175.

XXX. Legatus mane Bened. Oxensier-
nam inuifit, qui ad regendam Liueniam profi-
cifcebarur, quique itineri quingentorum mil-
liarium fe, vxoremque accingebat, erat nempe
illi fere tota pertranfeunda Lapponia. At vehe-
mens, & continuū, quod per eos dies intua-
luit, frigus, finus Botnici, & Finnici fauces con-
ftrinxit ac folidauit, quod illi maximo tam fum-
ptus, quā laboris compendio fuit, breui enim
trajectu penetrauit in Prouinciam.

XXXI. Egi Medicū, perfuaſique Le-
gato, ne nimis affiduā ſeſſione ingraueſceret,
vt in ſphæriſterii palæſtram ſemel ſaltem de-
ſcenderet. Conſenſit; deſiſtiſque ſub fune
pignoribus, aſſumptoque ludi ſocio cum Auau-
gurio, cui ſocius iſſidem erat, decertauit; vicit-
que magno noſtrum omnium applauſu, qui ſtu-
dia noſtra in illius partes contuleramus. Exce-
pit me deinde priuato cōuiuio, ſcilicet, ne ſuus
ſibi pro tanta victoria encomiaſtes deſſet.

Prima Februarii die (qui mensis olim Dies
Manibus ſacer erat) tenebricoſo celo, non ſine
morbo capitis, & aliqua mentis caligine, diem
legendo, ſcriptitandoque tranſegi. Poſſimque
Gallicam, quæ mentis amantudinem ſuperet,
in Acriſianos quosdam ſatellites effudi.

II. Qui Purificationis B. Mariæ dies fuit, bo-
nedictio cereorum priuatim apud nos pro Ec-
cleſiæ Cathol. morē celebrata eſt, ſingulique
noſtrum tulimus. Pomeridiano tempore cum
Huberto Sene duos pictores inuiſi, & eos qui-
dem ſatis mediocres.

III. Funesta me, ac tristis incessit curiositas
consequendi tres miseros, qui ad supplicium
extra cinitatem ducebantur. Inter illos mulier
erat, quæ partum suum necauerat. Cum ad
supplicii locum ventum est, ubi mulier decol-
lari debebat, satellites se in circulum ordinant,
protenfisque in longum hastis populum arcant,
mediosque includunt miseros, quibus suus v-
nicuique Minister siue Sacerdos adstitit, factis-
que precibus tam submissa voce, quàm captu,
iussa fuit mulier misera humi in genua procum-
bere, atque trunco ligneo caput imponere,
quod illi à carnifice ictu securis amputatum est.
Ferro statim imponitur cadauer, quod suis
vestibus non exiit; nefas quippe huiusmodi
vestes à quoquam tangi. Rapti sunt deinde duo
viri ad patibulum, quod monti præalto imposi-
tum à tota vrbe conspici potest. Magno id po-
puli concursu, at nullâ cuiusquam miseratione,
peractum est, quod regionis duritiem mi-
rum quantum arguit. Imò etiam à famulis no-
stris, qui propiùs tristi spectaculo interfuerunt,
relatum nobis est, cum vnus ex illis suspendio-
sis carnifici reluctaretur, nec se colligari pa-
tienter superet, circumstantes quasi lepidum ali-
quid ac scurrile illis fuisset obiectum, in risum
sapius erupisse. At verd, cum de huiusmodi
rebus vti ex occasione plerumque fit inter otio-
sos, disputarem, rem nobis stupendam, ac
pene incredibilem enarrauit Theodoricus, Le-
gati Oeconomus, cuius se testem fuisse asseue-
rauit,

Aiebat

ITER SVECICVM. 177

Aiebat enim duobus mensibus post Rhimbergæ expugnationem anno circiter 1604. cum exercitus Batauorum Mursiæ esset, in quo ipse militabat; tres milites Anglos, qui ob graue facinus morti adiudicati fuerant; ita tamen, vt vnus pro aliis plecti deberet, coactos esse (vt plerunque fit) alex iactu de infelici sorte discernere. Factum esse, vt qui ditior illorum esset idemque nobili prosapiâ ortus, sic ferente fortunâ, pro tribus luere deberet. Cumque se impotentissimè animi angeret, excruciatumque, alter eorum quibus sors pepercerat, obtulit, si quo idoneo pretio infortunatus ille vitam redimere vellet, paratum se, vt vicem eius subiret, dummodo hæc pecunia ad hæredes suos peruenire posset: pacti sunt itaque trecentis quinquaginta thaleris, quorum quinquaginta debitor statim soluit, reliquorum syngrapham dedit. Renuntiatum est Principi Arausicano horribile commessum, qui monstrum hominis ad se duci iussit, continuoque, cum nefastum caput conspexisset. Oportet (inquit) vt conscientia scelerum tuorum te vehementer exagitet, qui te ipsum tam libens ignominiosæ morti addicas, à qua benignior fortuna exemerat! At doce nos, quæ se, quæ te ratio, vel quæ potius furia, ad id impulerint: Intuitus intrépide suum Imperatorem miles. Mihi verò, inquit, in promptu est, vt te, mei consilii certiorrem faciam. A quindecim, amplius annis, quibus mereor, ne vlllo quidem nummulo hæcenus inopem uxorem, & quatuor liberos inuare.

potui : prope autem est , qui quotidie in belli periculis versor , vt me breui vel pestis , vel ensis absumat. Itaque deputavi lucro , si infelices dies , qui seni militi pauci admodum superesse possunt , oblatâ hâc repentinâ morte minuerem , & pecuniam quam à commilitone stipulatus sum , egentissimæ familiæ relinquerem. Per mortis hominis siue calamitate , siue audaciâ optimus Princeps vincula statim illi laxari iussit , vitæque , quam tam parui pendebat , ultro condonauit , subministratoque aliquo donatiuo in patriam redire iussit. Stupendi post homines natos ; commercii spectatorem se fuisse Theodoricus , vir valde bonus , nobis iterum , atque iterum affirmauit. Atque vt Respublica sine iustitia non consistit , ita nec œconomica : Ideoque Legatus noster duos ex famulorum grege , quorum alter ensen in socium nudauerat , alter ictu calcis prouocauerat ; alium carcere includi iussit ; alium relegauit ad tempus ; vt cæteris modestiæ , reuerentiæque exemplum foret.

IV. Allatum est de victoria Mareschalli Fortii in Cæsareos ; quos Heidelbergâ expulerat numero sex mille. Vrbs illa à Carolo Duce Lotharingiæ , qui Cæsareorum ductor est , capta fuerat , atque in ea sex militum millia collocata , qui arcem oppugnabant. Egregii huius facti historia typis impressa est.

V. Inceptum est inter me , & Vibium Epistolarum commercium. Latine ille ad me , ego ad illum Germanicè scripsi , vicissimque

ITER SVECICVM. 179

præceptores ac discipuli fuimus. At verò ille in Latinitate valde prouectus, ego in Germanica lingua totus infans ac balbutiens.

VI. Ad euitandum inertis otii fastidium, artusque soluendos, pilâ lusimus bini in binos.

VII. Pomeridianas horas ferotinasque & cum Legato, & cum Vvibiq Germanicis studiis insumpsi: nam, cùm interdum à negotiis respirabat Legatus, aut grauioribus studiis, ne nihil ageret, Grammaticam etiam nobiscum euoluēbar.

VIII. Cùm inuiserem pædagogum quendam Græcè & Hebraicè scientem, (nam honestiorum ciuium propter linguam rara mihi consuetudo erat, feminarum verò prorsus nulla) deprehendi octennem puellam apertis biblis incubantem, indormientemque; credo, quia ceruicis virguncula hauserat: nam perpetua hæc est inter discipulos, magistrosque cetera, & alibi passim apud doctos, & indoctos, Nobiles ac plebeios, hinc pocula, hinc biblia mensis imposita videas. Is itaque est vniuersi Lutheranismi genius, vt nullo neque sexus, neque ætatis, neque conditionis habito discrimine corruptam scripturam, vapidamque ceruicem alumnis suis perpetuò infundant.

IX. Allatum est Legato, Regem Poloniæ esse Daniſci, reuertique Vvarſouiam ad Comitiam.

X. Miſi Lutetiam Elegiacos versus, quos Suecia Regiæ composueram, quæ enim regio nostri non plena laboris: hos inde Legatus

Illustrissimo Patri sub misit, cui Latina valde sapient. Litteras accepit Hamburgo-Auaugurius, quibus illi nuntiabatur, creditum esse Amsterodami, nos in mari Bakhico periisse. Hoc nos induxit, vt crederemus, hanc esse causam cur Parisiis nullæ litteræ ad nos mitterentur, quod nimirum illic etiam naufragii nostri fama increbuerat; Deus meliora. Allata sunt illa die litteræ Henrici Canafilhis, quibus se adhuc Hafnia esse scribebat, tentasseque omnes portus siue Calmaria, siue alios, vt Dantiscum se conferret. Multas illa die siue epistolas, siue relationes Legato perlegendas misit Saluius, inter quas mirati sumus, quod in Vrbe Gandensi xvi. Decembris contigerat, nimirum quoddam vniuersa regio densissima niue tegeretur, cuius eas illa ingenti tonitru, & calore afflata ac percussa est. Allatum item est tam epistolis, quam constanti fama, exereitum Cardinalis Infantis, quem Comiti Mansfeldio commiserat, ad octo millia hominum peste, & fame esse redactum, cum longo plurimorum esset. Scriptum est in relationibus Germanicis, Marefchallum Brezeum exeuntibus Heidelbergâ dixisse, qui Casareis forent, eos se iure belli incolumes sinere, quandoquidem ita pactum fuerat: at qui Lothareni essent, eos se ex mandato Regis Christianissimi interfici iussurum, quod ad metum illis iniiciendum, vt sibi cauere, interminatus est.

XI. Quæ Dominica fuit, Legatus à prandio Petrum Spars, & Mathiam Soppo Regni Sena-

ITER SVECICVM. 181

tores inuist, honestos, ac frugi viros, quippe in coenaculo, quo excepti fuimus, nulla parietibus stromata; Vraniscus duntaxat. cæruleus mensam obumbrabat ad defendendas araneas. Sic Curius, sic Fabricius habitabant: sic carne rancida, rapisque, ac radicibus vescebantur. Cœnauit ego paulò lautius, ut ferè quotidie cum Legato, citius tamen mores, nec insuaves, nec horridi sint, nihilo tamen, neque veteribus Romanis, neque his Suecis virtute inferior est.

XII. Celebrauerunt Lutherani festum Purificationis, adique illorum Ecclesiam Germanicam, tum ut concionem, tum ut organum audirent. Inuisti inde Vvibium.

XIII. Totam diem consumpsi cum Legato, quem quia dolore dentium laborabat, Quidam lectione oblectavi, legimusque fabulas; quæ in illius cubiculi Aulæis descriptæ erant.

XIV. Februarii cum Auaugurio, Germano, Bardono, & Nicolao Valentino, adolefcente Stocholmensi, difficile, ac longum iter suscepi ad Æris fodinas, vulgo *Coperbergam*. Unde ducitur maximus, & certissimus Regni Suecici reditus: operæpretium enim iudicauimus, si montes illos, quos è solido ære prædicant, propius intueremur. Gratum fuit utriusque Regine, Regnique Proceribus consilium nostrum: se quippe despici, ac contemni putant, cum ea quæ maximi faciunt, ab aduenis insuper habentur, præsertimque à beatioribus populis, quos cæteris rebus, quæ ad vitam neces-

fariz sunt, abundare sciunt, à quibus suam semper inopiam, & infelicitatem exprobrari suspiciantur. Ergo ex mandato Regina imperatum est Prouinciarum Præfectis, quâ iter nobis instituendum erat, vt omnia ad vsus nostros præsto essent, vtque id opportunius fieret, deputatus est è satellitio Regio, qui præiret, admoneretque Landzmannos, hoc est, Vicorum, siue Parochiarum Præfectos, vt suos rusticos tali die, atque horâ ad præstolandum transitum nostrum compellerent, equosque ac vehicula præberent, nosque per mansiones epulis, atque lectis, omni denique rerum necessariarum largitione exciperent. Hæ sunt rusticorum in Succia angariz, quas tam diligenter præstant, vt id etiam sponte, & cum alacritate facere videantur, quamlibet iniqua sit, & rigida anni tempestas. Profectò, cum pueros, puellasque totos dies, totasque noctes videbam in triuiis, mediisque in campis, aduentum nostrum pedes fixo opperientes, pigebat me pro nostra libidine tot animas frigore, fame, ac tædio enecari. Genus illud vehiculorum, quod trahas vocant, hyeme commodissimum est, æstate verò prorsus inutile: est quippe sine rotis labiturque super nives, ac glaciès, etiam ad voluptatem: amant illis vehiculis feminae, ac virgines interdum ad vicinas villas, noctu verò per vrbium plateas, & compita cum suis amatis circumferri.

Omniùm eiusmodi vehiculorum eadem est in infimo figura, quâ videlicet terram attingunt,

ITER SVECICVM. 183

nec distant ab illis trahis, quibus grauiores sarcinæ apud nos trahuntur à portubus maritimis, ad mercatorum horrea, vel officinas. Cæterum, in superiori parte illæ quibus Proceres, ac præsertim Nobiliores fœminæ vtuntur, rectæ sunt, veluti rhedæ, aut lecticæ nostræ, claudunturque vndique ab iniuria aëris; aliæ sunt in scamni formam, quibus viri inequitant, pedibus hinc inde dispositis, aliquando bini aut terni, quasi in eodem equo insiderent. Communior verò figura est veluti sarcophagi, aut cymbæ, eæque sunt vulgares, & quæ nobis à rusticis ministrabantur, quarum alię aliis ornatiores sunt, instratæ videlicet plumâ, pulvinaribus, ac culcitris, pellibusque vrsorum, aut luporum, interdum fœno, ita vt commodè ibi liceat iacere, ac dormire: nam altę niues scopulorum & lapidum offendicula emolliunt. Traharum dorso, siue stiuę, innituntur pueri habenas tenentes, ac pedibus hinc inde infima trahę rigilla insistentes; imminentesque capiti sui vectoris per valles, camposque, & abrupta montium equos suos citatissimè impellunt. Euer titur interdum vehiculum, at id nullo ferè periculo contingit, imò risum excitat, cùm in niuis cumulos aliqui deuoluuntur, quod vix tamen accidit, nisi cùm inexperti se ipsos sine rectore agere volunt; nam, cùm adest auriga, titubantem inclinantemque currum corrigit, ac firmat.

Prima die, quâ Stocholmo profecti sumus, ad Pagum *Ereby* deuenimus: at cum incredibili

solicitudine, atque molestia fuit mihi sociisque meis, prima nox illa transacta. Contigit enim sub noctem, ut, cum alii præirent, ego sequer, ac præ asperitate frigoris caput mihi cucullo obuoluisssem, imprudenter confisis aurigæ mei, qui puer è Finlandia erat, industriæ, non aduerti quorsum properarent, vel flecterent socii. Ut vidi me desertum, iussi, ut potui, puerum equum impellere; impulit. Appulimus domum Sacerdotis cuiusdam, quæ è regione Ecclesiæ erat, quam cum vndique per fenestras & caminos flammis, fauillisque collucentem viderem, putavi illuc penetrasse, ac consedissee socios, paratæque iam cœnæ nidorem mihi subodorari videbar. Sed cum illos alta voce inclamarem, nec responderent, vltius perrexi, dubitans apud me, num ductor meus sciret, quò diuertere deberemus: at neque ille regionem satis nouerat: Itaque dimisso me inter medias niues, atque tenebras, ad rugurium se contulit, ut viam peteret. Exiit tandem è subterraneo specu mulier attonita, quasi homines vidisset nunquam, quæ digito nobis viam monstraret, ac per illam noctem in auiam syluam ingrediendum esse significaret. Cohorui ego, maluique ad Ecclesiam, quam à tergo reliqueram, regredi. At quo idiomate, quo indicio id Finnoni meo præciperem, hoc opus, hic labor fuit; dum id quod volo, eloqui non possum, neque se ille explicare ab his anfractibus potest, trahamque huc & illuc allidimus, deuoluor

ITER SVECICVM. 185

idemidem in niues, hinc ego, inde sarcinæ. Hic mihi, fatendum est enim, excutitur patientia, & qui homines alioquin interficere non soleo, stringo ensen in Finnonem meum, quasi percussurus, quod ille ad has angustias me rede-
gisset. Eiulat miser adolescens veniamque de-
precatur flexis genibus, regredimurque Eccle-
siam illam versus, quam dixi. Domum sacer-
dotis adeo, fores pulso, certus ibi nocte trans-
igere potiùs, quàm inter virorum luporumque
saltus. Clamo ergo; appelloque inquilinos,
intensissimâ quàm possum voce: at vox illa me-
riculosa sacerdoti barbara visa est, veruitque
fores aperiri: exeo aliorsum, si quam aliam do-
mum reperirem: at alia non erat. Redeo ite-
rum, atque tertio: cumque ad portam semi-
patentem accessissem, tres continuo famuli
magno impetu illam mihi in os impulerunt.
Subit animum meum Iouis opt. maximi consi-
lium, aurum videlicet per medios ire satellites,
saxaque, & adamantinas, æreasve portas per-
rumpere potentiùs ictu fulmineo. Clamo ita-
que Germanicè *ich gib euch vil reichsdal*, da-
bo vobis plures thaleros. In hoc verbo patefa-
cta est mihi amplissima porta. Succedo statim,
rectaque ad atrium domus pergo; ubi erant
plures fœminæ, tam filiaefamilias, quàm ancil-
læ, ac vernæ, ditis examen domus: inuolutus-
que cucullo, ac penula ad focum accedo anhe-
lus, ac prope enectus labore, frigore, & fame.
Obstupescabant illæ monstrum admirantes, ne-
que enim loquebar quicquam: sed pectore ab

imo suspirans, oculosque huc & illuc conuerrens, globulos, quibus penula iungebatur, distringebam. Viderunt tandem illæ mihi balthæum & capulum ensis deauratos esse, conieceruntque hominem alicuius dignitatis, quod cum renuntiatum esset Reuerendo sacerdoti, qui in alio conclavi cum Medico Vpsaliensi cenabat; venit ad me tandem graui vultu, atque incessu, digitisque post tergum nexis ambulauit iterum, atque iterum in atrio, toruam me intuitus. Ego verò deposito istius, vel superbiz, vel rusticitatis sensu, salutauī, compellauīque illum, prior sciscitatus, an Latinè sciret. Quidni? respondit ille. Incundius profectò verbum fateor audisse me nunquam, tamen si horridâ voce, ac indigna bundâ prolatum fuisset: respiravi tum demum, salutisque meæ spem aliquam cœpi concipere, nihilque tacitus apud me, sperans feram belluam cicurare quàm priuū, atque ad vsus meos conuertere. Affertur interim mihi vinum combustum, quod inter cardiacas potiones principatum, meo quidem iudicio, obtiner: huius beneficio recreatus recitavi, illi meum infortunium: cū adhuc loquerer; Ebrinus fortasse eras, (subiunxit ille) qui sic à sociis abstracti. Pupugit me, vt verum fatear, acriter hoc verbum: at animaduerti, me in loco esse, vbi id vitio verti non solet: Itaque dissimulaui iniuriam, & quia de Legatione nostra iam pridem audierat, interrogauit ille me de toto negotio, ac de nostro itinere, multa super Legato rogans, super Rege Galliz multa: ad

ITER SVECICVM. 187

quæ ego pro rei præsentis necessitate humanissime respondi. Quid multa? amici euasimus. Ampla mihi carnum, ac piscium cœna instrata est. Inductusque postea in cubiculum Medici Upsaliensis, cum eo in multam noctem Latine collocutus sum. Spes interim mihi à sacerdote meo facta est, antequam sequenti die euigilarem, daturum se operam, ut sociis meis, quorum anxietatem satis coniciebam, de incolumitate mea constaret.

XV. Summo diluculo, intelligo socios meos non procul abesse, eosque de me factos certiores. Sacerdos interea meus, qui me tam superbe pridie, ac insuauiter exceperat, nulli Suecicæ comitatis officio pepercit, quin eo me circumlaret. Ergo ex armamentario suo pulcherrimam traham eligi iubet. Erat illa in antica posticaque parte, ex ebano, certè ex pruno, vel pyro politissimâ: insternitur tapete Turcico: credo qui concionanti sacerdoti seriniebat interdum: aptatur equus toto equino præstantissimus, qui arrecta ceruice, acutoque hinnitu satis se à muneribus seruitisque publicis liberum esse testabatur: adduntur duo comites, illi ipsi qui mihi auxilium poscenti, superiore die illuserant. Properabam exire: at propinatione vini combusti ab hospite meo distineor. Bibitur Legato, bibitur Reginis: iterant illi, repossuntque, ut paria faciam: excuso me: insistent: orat Sacerdos, urget Medicus, sic frigora prohiberi, sic caliginosum ærem depelli, sic ægritudinem procurari, & lætas cogitationes

nes excitari. Thalerum interim pro hospitio matrifamilias offero, abnuvit. Do filiæ, cui dextram palpo (est ille mos gentis) rogoque, ut dum viuet, Gallicæ Legationis recordetur. Hæc dicens currum inscendo, ceruicique focale lupinum circumdo, ac demum socios ortam luce reuifo, qui miliaris quadrante aberant, quibuscum terrores meos communicavi, & illi mihi vicissim suos. Profecti hinc sumus, mutatisque ter aut quater vehiculis, ad pagum aduenimus, N. *Ruelin*, mansimusque apud Lantzmannelum. Priusquam illuc perueniremus, sub vesperum prope diuersorium quoddam inuenimus Colonellum N. Ioannem Vxellum, qui inter medias nives nos salutauit, longoque sermone distinuit, reduxitque ad diuersorium, vnde ille exibat, innitos, & nocte oppressos, & vltra properantes; nam est ille mos gentis, ut se non ad turis arbitrium, atque votum, sed ad suum libitum suscipiant. Ergo Auauagurium per laciniam pallii in cauponam rapit: sequimur nos: pocula obtruduntur: Reginarum salutibitur genibus flexis; isti que ætimonie vxor hospitis vetula interesse iussa est, eodemque cantharo putidum os proluuit. Indeque Ruelinum perreximus.

XVI. Cum læti, alacresque per montes, ac lacus gelu: constrictos cucurrissemus, factum est, ut post meridiem, cum vltimus è diuersorio exissem, socii aliquo me intervallo præcederent, quos cum assequi non potuissem, per totas quatuor, aut quinque horas solus sylvas,

ITER SVECICVM. 189

& lacus præteruectus sum. Tandem cum illos contingere posse desperarem, singulisque momentis à via aberrauisse metuerem, & nox ingrueret, recepi me in quandam domum, ubi ex fumo aliquos habitatores esse conieci. Cum inclamarem, ut auxiliando mihi adessent, ingressus sum domus aream, respexique grandem hominem, prolixo crine, barbaque, qui mihi Suecicè respondit; vicissimque nos interrogabamus, nec alter alterum omnino intelligere poterat, nisi quod ex hora & dimissione vehiculi, & aliis quæ, mutorum in morem, edebam signis, coniecit, me istuc pernoctare velle, dum aliquis Deus, vel Genius erueret, atque ad socios reduceret. Intraui in illius conclaue, ubi uxorem infantisque ad ignem otiantes cospexi. Conuertebant in me oculos admirandi, mihiq; statim lac ferum pro potu, cum neo vinum, nec ceruissiam, nec aquam haberent, obrulerunt. Cibus potum adæquauit, halec nimirum falsa, quam mulier squalida, quæ scabiosum infantem depectebat (horresco referens) identidem craticulâ versabat, digitosque sugebat. Appositus est mihi pro cœna ille pisciculus, quem, tametsi nauseam mihi maiorem, quam mare Balthicum commoueret, comedit tamen, ne se hospites mei à me speciosius putarent. Assedit mihi è regione Barbarus ille, qui me ad bibendum edendumque inuitaret, quem ego respectans sæpius, cogitabam apud me num meam ille necem ipse sequentem noctem fortè destinaaret. In extrema parte mensæ, ubi cœna,

bamus, extensum erat stragulum, sub quo pa-
 nes delitescere ac foueri credebam: at ibi iace-
 bat vir ægrotus, qui suæ febris trepidatione,
 atque halitu nos conueciebat, atque afflabat.
 Quis mihi tunc esset cernenti talia sensus, satis
 explicare non possum. Post deuoratum, nec be-
 ne concoctum istud ædium, deducor ab ho-
 spite meo in remotum totâ arcâ cubiculum, ad
 quod per parietum rimas, omnibus ventis, ac
 tempestatibus aditus patuit. Porueram in illius
 hypocausto quiescere, et me illæ sordes, atque
 miseriæ affecerant, expulerantque: Cæterum
 bonus vir omnia, quæ suæ potestatis erant, mihi
 congerebat, offerebatque; sed obruebat suo
 ignoto sermone: Iraque, ut solum relinqueret,
 contuli me statim in lectum: cum exiisset fausta
 omnia apprecatus, præcipio me è strato, pro-
 cumbentque in genua Deum Opt. Max. obte-
 stor, eripiat me quamprimum aliquo miraculo
 ex iis angustiis: sin hæc peregrinationum mea-
 rum columna, ac meta esse debebat, animum ut
 obfirmet ad mortem fortiter obeundam, deli-
 ctorumque veniam, faciat. Fuit illa è feruen-
 tissimis, quas vîpiam conceperim, oratio. Po-
 tueram ianuas, fenestrarumque repagula, ac se-
 ras interius munire, sed quid tandem effecis-
 sem in domo solitaria, atque inuia? ergo fortu-
 nâ cetera mando, repetoque lectum: at ille tam
 brevis erat, ut mediis cruribus superarem: ibi
 tamen, per intolerabile frigus, mihi nox octo-
 decim horarum erat transigenda. Dici non po-
 test, quàm diuersæ cogitationes, quàm varij ter-

ITER SVECICVM. 191

rores, quàm amaræ recordationes animum subierint. Socii interea mei, qui apud regionis Landzmannumerant, plures huc & illuc rusticos specularum miserant, si quid de me audirent. Noster ipse adolescens Stocholmenfis, itinerum, & pagorum sciens, recepit in se hanc operam, ac pluribus locis perlustratis, deuenit tandem ad istum, in quem diuerteram; & procul, cùm illic me esse intellexisset, magno clamore edito, ingentique postea ad ostium cubiculi strepitu facto, è lecto surgere compulsi, atque ad alios in proximo pago expectantes migrare. Nullus mihi vnquam, quod sciam, præcordia nuntius penitus demulsit: neque enim recreatus modò, sed rediuiuius planè factus sum: sinxi tunc ego primùm, me à tam comoda mansione diuelli non posse; deinde verò inuectus in eos, qui me tam imprudenter deferuissent, crudelissimam vindictam minitatus sum. Quid multa? induor protinus; cùmque hospiti meo aliquot asses spargere vellem, vetuit id Stocholmenfis noster, asserens, nos vbique gratis diuersari debere. Ascendimus parata vehicula, & ad socios citatissimè delati sumus, qui me, conuersa in lætitiā anxietate sua, pilis niueis aduenientem exceperunt. Erat tunc hora decima nocturna: inde tamen Hemoram, quæ duobus miliaribus aberat, profecti sumus, vbi à Primario Burgi magistro expectabamur. Coniigit verò, vt ex Landzmanni mandato, ille ipse hospes meus penes quem cœnaueram, suam vtique traham ad comitatum

nostrum adducere deberet, quam & ipse in-
cunctanter adduxit, ac me in ea Hemoram vs-
que vexit ac rexit, & quem domi quietum re-
liquisse existimabam, capiti meo cucullis, ac fo-
calibus inuoluto imminentem per duas horas
habui, perpetuoque sermone me, qui alia me-
ditabar, compellantem, scilicet vt mihi viæ tæ-
dium, & asperitatem frigoris deliniret: mira-
tus sum, cum ad appositum tandem lumen a-
gnosendum se mihi ille præstitit. Proieci illi
aliquot denarios Suecicos, vinique potu, quem
delibare non solebat, hilariorem meique me-
morem reddidi. Iucundum interim fuit, dum
super lacus planissimos citatissimè laberemur,
stellatum vndique intueri cælum, rectaque ad
stellam polorem tendere, sperantibus intra
paucos dies sub ipsa Poli vertigine habitare.
Ergo Hemoram media nocte aduenimus, man-
simusque apud oppidi Consulem siue Burgi-ma-
gistrum, cœnauiusque amplissimè.

XVI I. Cùm per duas aut tres horas, in
lecto iacuissemus, nec dum esset superior cœna
bene concocta; en summo mane, primo dilu-
culo hospes noster, assumpto Exconsule, viro
grandi, ac seniore, qui Gustauum Gustaique
Patrem sæpius viderat, sæpius exceperat, cum
in Dalecarliam venirent, nam istic incipit Da-
lecarlia, desinit Vplandia, nos mane salutatum
isti duo veniunt: illatis poculis ad bibendum è
somnia excitant. Nihil fringo, euigilamus, sur-
gimus, in genua adhuc nuda procumbimus.
O pios viros, (dicit aliquis) qui tam sedulo
tamque

ITER SVECICVM. 193

tamque mature Deum orant. Non est ira : Reginarum Sueciz, Optimatumque saluti mero facimus, ac libamus: tum etiam pro Christianissimo Rege, & Illustrissimo Legato nostro vota nuncupantur; proque nostra ipsorum incolumitate, vt instituta feliciter nostra Legatio feliciter desinat, vt inita inter vtramque Coronam, pro communi vtilitate fœdera, fideliter & sanctè obseruentur, & quasi reipublicæ salus his poculis ac pharmacis firmiter constitui possit, certatim ex vtraque parte rite, & sine fraudatione exsiccauimus calices; ac veluti in communem Hispanorum, & Austriacorum despectum, vinum Hispanicum largè ac perperam effudimus. Credebamus obsequiosa illa comperatione hospitibus nostris satisfecisse: At continuè mensæ dapibus onerantur, sedendūque nobis fuit: Ingeruntur vina Francica ac Rhetana, tam mera, quàm mille modis condita, ac medicata, non ad stomachi modò, sed ad narium & oculorum fastidium. Neque hoc nobis semel, aut iterum contigit, sed in quotidiano conuictu: Enimvero non propinant tantum, sed vrgent, vt cyathos ad fœcem vsque exhaurias; quod si defugas, saturoque conuiuii facum facere coneris, te à tergo famuli, ipsæque mulieres ad siccandum poculum adigunt: huius laboris indulgentiam ne ipsi sacerdotes apud quos diuersoria sunt, tibi fecerint.

Hemorræ ergo incipit post Vplandiam Dialectaria, estque illa prouincia populosior, meo

quidem indicio, omnibus quas in Suecia hæctenus videram. Homines ibi grandes sunt ac plerumque bellaces, cuius rei fiduciâ nonnisi æquis moderatoribus libenter subsumt, nec ipsi rustici sibi vel à Regibus superbè imperari sinunt. Itaque à paucis annis in aliqua provincialis comitij contentione Gustavo magno à quodam rustico in os dictum est, si mea vxor (inquit ille) tam splendide induta esset, ac tua induta est, ô Rex, tam esset illa speciosa, ac pulchra, quàm est tua Regina. Nihilò demissiores illi sunt erga suos magistratus Ecclesiasticos: nam eo ipso die, quo illic eramus, cum Episcopus provincię equos sibi concedi peteret ad obeundum munus, adhæserunt nobis Búrgi-magistri, Episcopumque subsistere cœgerunt. Nomina nostra Illustrissimique præsertim Legati illis dedimus, quod amicitię monumentum ibi, & in Germania familiariter vsurpant.

Hemorâ satis tardè profecti ad pagum *Sætram*, qui omni æris fabricandi opere celebris est, pransum venimus: exceptique lautè humaniterque fuimus à nobili matronâ, Petri Krutzii, qui provincię præfectus est, vxore. Indeque ipsâ die ad pagum *Futicam* perreximus, atque in diuitis sacerdotis domo mansimus, apud quem nec combustum, nec Hispânicum vinum nobis defuit: & dum ille ad habendâs sequenti die plures conciones se pararet, vxor illius, quæ ad vsus nostros necessaria erant, sedulo comiterque curavit.

ITER SVECICVM.

195

XVIII. Quæ Dominica fuit, e cubiculo nostro, cuius satis liber prospectus erat, circumiectas enim sylvas fodinarum vicinia depopulata est, conuenientem vndique ad Ecclesiam populum à diuersis vndique pagis conspeximus. Vni vxores infantesque suos in trahis agunt, trahuntque. In centro vicini plures pagos & villas distributi, situm est templum, ad quod per impressas in densa niue semitas, rectâ lineâ confluunt; ita vt circa templum magnus sit equorum & impedimentorum cumulus, atque numerus. Cæterum plebs illa rusticana, neque lacera, neque ieiuna est, vt apud nos. An ergo est clementiore ac beatiore situ Suecia, quam nostra Gallia?

Horâ decimâ matutinâ *Falhonium*, siue *Coperbergam* attigimus. *Falhonium* oppidi nomen est: *Coperberga*, fodinæ. Præparata à præcurfore nobis est mansio apud oppidi Præfectum, quem *Probst* vocant: non est ille iudex, sed illius executor; atque apud illum querelæ litigantium, libellique deponuntur. Obuiam deinde iuimus Petro Krutzio, provinciæ Præsidi, qui nondum à templo redierat. At ille quos nunquam viderat, nunquam videre sperauerat, ardens, & libentissime amplexatus est; prandique nobiscum apud hospitem. Cum per tres horas perseveratum esset in conuiuium, omniumque Regum, & omnium amicorum Populorum saluti inchoata esset propinatio, præuideremque tantum opus non nisi de multa nocte absolui posse; vt abeundi occasionem alicunde

raperem, quæsiui ab illis, quâ ratione officium diuinum ibi perageretur: rectissime (inquit illi) & more à vobis Catholicis, vt credimus, non improbando; vrimur enim & musicis cantibus & organo. Tum, verò ego occasionem nactus, quæso (inquam) Clarissime Præles, quia organi amantissimus sum, videamus quomodo præces illæ vestræ peragantur. Idem statim vna voce socii mei rogauerunt: at isti vero, qui se arbitrati sunt obsequium magnum præstare Deo, illico nos, à mensa surgentes in templum deduxerunt, ingredientisque iam absolutis precibus præmonitus Organistes lætissima modulatione excepit. Eo statim accurret ingens populi multitudo, vt homines novos intrueretur, nam rari huc vsque peruenerunt Galli. Vnum è verbi Ministris Auugurius agnouit, quem in Gustani castris viderat. Ascendimus deinde in colles vicinos, vbi foveas caprandis lupis fodiunt, nam ibi multi sunt ingentesque lupi, quos tamen in vsus suos traducunt, eorumque pellem tribus thaleris vendunt. Diem bibendo absoluiimus.

XIX. Ipse prouinciæ Præfectus, & præcipui municipes ad fodinam nos duxerunt. Obstupuius profecto, statim atque ad os præcipiti appulimus. O qualis facies, & quali digna tabella. Patet ingens terræ hiatus latissimus, profundissimus, quem in circuitum repagula lignea ambiunt, ne temere quisquam ad marginem fossæ accedat, aspectuque profunditatis tantæ terreatur, ac corruat. Licet tamen his re-

ITER SVECICVM. 197

pagulis innitaris, si oculos in imum demittas, continuò caligant, turbanturque: si illos tandem intenderis, videbis homines euntes redeuntesque ima in fossa; at illi autum, aut potius fornicarum speciem referunt, adeo pusilli apparent. Quocunque conuertas oculos, contemplaris res tam miras ex sese, quàm inter se comparatas, ignes, glacies, splendorem, tenebras, permixta omnia: vetus illud esse chaos diceres, adeo moles illa indigesta est, ac indiscrèta: si curiosius aduertas, deprehendes illic omnis generis colores æris, ferri, chalcanti, siue vitrioli, sulphuris; pallet hoc, viret illud, rube-
scit aliud, flauet alterum: & vt alia Deorum arma, aut insignia in Æolia insula conlata & procusa sint, hic certè fabricatus est, asseruaturque Iridis arcus. Satiabantur auide hoc spectaculo animi, oculique nostri, cum ecce tibi de repente quidam ex his operariis demittit se per funem, quo lapides metallici trochleis, rotisque ab ima fossa in altum trahuntur: labi illum tam intrepidè, non sine horrore conspeximus: Cùmque illi inter labendum pileus excuteretur è capite, cubito illum retinuit, adeo id securè agunt.

Ergo descendimus in fossam per excisos, abruptosque in rupe gradus, habebatque vnusquisque nostrum suum ductorem, qui gressus nostros regeret, nosque in arduis lubricisque locis, qui plurimi sunt, gestaret: pallia, collaria, balteos abiecitimus, ne malignis vaporibus inficerentur. Postquam ad ducentos profundi-

tatis passus descendimus, putauimusque in
 imo esse, sustulimus in altum oculos, eosque,
 qui superius in margine fossæ erant, quia homi-
 nes esse sciebamur, homines credidimus: cæte-
 rum coruorum, aut cornicum specie nobis vi-
 debantur. Parum fuit istuc peruenisse: penetra-
 uimus inferius alios ferè ducentos passus, at-
 que in hoc tanto locorum spatio inuenimus,
 subiuiusque fornices quæ glacie, quæ crystal-
 lo, ac vitriolo factos, excauatosque, quorum
 frigora tam suâ sponte, quàm ob admoti ignis
 ab artificibus viciniam per interualla soluuntur,
 superque transeuntes pluunt. Cæterum caver-
 nas illas, flammarum, quæ saxa emolliunt, &
 exedunt, splendore ac coruscatione fulgere,
 res est tam mira, quàm horrenda visu. Rotæ
 alibi variæque machinæ sunt, quibus è fossæ
 profundo eruntur inexhaustæ aquæ, quæ nisi
 continuo attrahantur, fossoribus incommodâr.
 Accidit verdè ante aliquot annos, referente ipso
 Prouinciæ Præside, qui se præsentem fuisse di-
 cebat, vt ex illa infima lacuna extractum sit cor-
 pus humanum, tam recens, tamque integrum,
 quàm si illâ ipsâ die tantum submersum fuisset,
 & tamen ex nummis, qui in eius crumena in-
 uenti sunt, atque ex vestium modo, coniectum
 est, ante ducentos annos ibi submersum fuisse, &
 ex chalcanti, seu vitrioli virtute, eatenus man-
 sisse incorruptum. Linteum si istâ aquâ tantif-
 per intingas, rubiginem statim contrahit, quæ
 non nisi difficulter, ac longo temporis spatio
 elui, abstergerique potest. Vapor ille nedum li-

quor aureas, aut argenteas vestes penitus maculat, ac deterit: In his subterraneis porrò cuniculis hæsimus per duas horas, nec vllum locum visu dignum intentatum reliquimus: imò & loca quæ penetrari non erat tutum, etiam adiimus. Pridie enim, quàm huc venimus, duo fossores ruinâ montis oppressi sunt, quorum alter illâ primâ vice in fodinam intrauerat. Idem potuit nobis casus contingere, qui eundem locum semel subiimus. At penetranda hominibus curiosis fuerant hæc Naturæ arcana, & qui tot terrarum superficiem transieramus, etiam ad illa inferorum suburbia penetrare voluimus.

Profecto Virgiliani inferi speciem nihil oculis magis exhibere potest: ibi Sisyphos, ibi Ixionas, alios saxa trudere, alios rotas torquere, alios in varios labores, ac pœnas, quasi pro suorum scelerum expiatione, distributos videas. Sunt reuerà inter illos quidam scelestissimi homines, inter quos à paucis annis duo notantur insignes; quorum vnus, cùm socium qui se innocentèr per funera illum quem diximus, demittebat, delicere, ac præcipitare vellet, ac propterea se per eundem funem, magnò impetu in illum, demitteret: Prior animaduertens inimicum super se ruere, fortiter ac tenaciter funemprehendès, seque sistens in medio lapsu effecit, vt ille qui desuper ruebat, hoc obice tam constanti, contra quàm expectabat, inuentoto, ipsemet casum quem alteri procurabat, subierit. Alterum prodigiosi facinoris exemplum est, quod quidam ex illis fossoribus, qui in

focium infenso animo erat, cùm illi duo simul in corbe, quo lapides attolluntur, se efferendos collocassent, iamque ad summum peruenissent, alter è corbe egrediens cùm calce inimicum in foueam præcipitare vellet, nec attigisset, ipse met præcipitatus est; cadendoque (horrendum dictu) auditus est clamans. Aperi os tuum, ô diabo! , en tibi assum paratur. Alii de seipso, alii de inimico quem impellere volebat, intellexisse, existimant. At alius, & is quidem peruiacissimæ audaciæ, cùm fortè, credo noctu, in plumbi fodinas incidisset, nec se admodum læsisset, iratus tamen, & quasi dolens, quod ultra in profundiores fossas non incidisset, quintu (inquit) ô diabo! , quandoquidem tot itineris confeceram, ad infernum vsque me compulisti? Hunc tam præfractæ audaciæ hominem cùm Rex Gustauus ob ingens miraculum cernere voluisset, dixissetque, illum Deo valde deuinctum ob hunc euitatum tam periculosum casum, agereque debere magnas gratias. Quid, inquit ille, gratias agam; eò quod me Deus in præcipitium labi permisit! Gustauus, qui alioquin viros intrepidus, qualis hic erat, magni faciebat, illum à conspectu suo abegit, supplicium illi interminatus, si deinceps in Deum impius esse perseveraret. Et verò descensus ille funium multis capitalis fuit, nam & nobis narratum in argenti fodina ad Salebergam, duos nuper è fossoribus se imposuisse corbi quo metallum attrahitur, incolumesque cum metallo in altum peruenisse: ac cùm alius se eidem va-

ITER SVECICVM. 201

euo corbi statim postea imposuisset, funem qui alioquin crassus erat, abruptam esse, miserumque hominem in frustra discerptum: Ergo nos temerarios nimis, ne dicam amentes, qui etiam corbis periculum tentauimus.

XX. Quæ Bacchanalium dies fuit, quæque apud hos populos nullo discrimine ab aliis diebus censetur, nam perpetua Bacchanalia sunt, iuimus cum Ioanne Trosto, qui bombardis conflandis præest, in varios fornaces, ubi cuprum coquitur, ac liquatur. Res est digna visu, ac scitu, quam ille nobis pro nostro captu studiosissimè explicuit. Primum enim, ut lapis metallicus, qui durissimus est, à rupe abradi & euelli possit, admodum accensâq; lignorum strue emolliendus est. Cùm est è fodina erutus, secundo igne coquitur, ac sub dio stratis incensisque lignis imponitur, ibique per plures dies relinquitur, ac fimo, ni fallor, aut terrâ tegitur: si ad hos cumulos accedas sulphureus odor, ac fumus tibi continuo asperrimam tussim & sternutamenta prouocat. Post hanc coctionem lapis ille metallicus in fornacem coniicitur, ubi liquatur: liquor ille cùm refriguit, in massam coalescit, quæ quidem massa deinde in frustra frangitur, septiesque in illis stratis pyris per certa dierum spatia recoquitur. Hæc denique frustra & ramenta, quæ per tam multas calefactiones splendorem aureum, quem in fodina habebant, amiserunt, iterum, & postremò in fornacem coniiciuntur, liquanturque; ac tum demum cuprum perfectum est. Cæterum in spū-

nam, atque in fumum qualitas lapidea, & terrestris exit, metallumque remanet purum, & defæcatum. Harum rerum experimenta fieri vidimus, ac tandem cum totum ferè diem his arcanis perscrutandis posuissimus, sub noctem bombardam maiorem conflare vidimus, cum prius illius typum, in quem metallum funditur, curiosè, diligenterque essemus intuiti.

Inter hæc belli instrumenta rimanda excurri ego cum Francisco. Gernando ad locum, in quo solennis quædam iurisdictio exercebatur, quod bis, vel ter in anno accidit. Præsidebat ibi in capite mensæ Præses Prouinciæ, malleum ligneum tenens, quo ad imperandum silentium mensam feriebat. A dextra illi erat iudex idemque scriba; à sinistra oppidi Præfectus, quem iuris executorem dixi. Assident ordine hinc & inde viri tam staturâ & barbâ, quàm natu grandes, periti consuetudinum, ac legum patriarum, quarum tamen liber, ne aberrent, mensæ impositus est. Cum lis aliqua agitata est, quam quidem iudex scripto excipit, tum ille legem, quæ pro diiudicandâ lite facit, alta voce recitat. Assessores deinde sententiam submissâ voce in aurem dicunt, quam senior demum iudici in aurem insinuat, atque ille continuò pronuntiat. Qui damnatus est, debet illico solvere, vel fideiussorem dare, vel carcerem subire. Mihi certè hic iudicandi, cognoscendique modus non displicuit.

XXI. Quæ dies Cinerum apud nos erat, & quadragesimalis ieiunii initium, summo ma-

ITER SVECICVM. 203

ne properabamus *Falbonio* oppido proficisci *Stocholmum* versus; at longo ientaculo impediti fuimus, cui *Præses Prouinciæ & Ecclesiæ* Pastores interfuerunt. A carnibus quidem nos Catholici illic & vbique per hæc tempora abstinuimus, à vino non item: alioquin deferenda nobis fuisset ac prodenda gentis nostræ dignitas, & fœderum communium fides abjicienda.

Dicuntur Reges multis urgere calullis,

Et torquere mæro, quæm perspexisse laborant,

An sit amicitia dignus.

At in Suecia ac Germania rustici ipsi hominesque nihili, etiam clarissimos Viros ad bibendum adigunt, ac torquent. Itaque in hoc potissimum discessu nos, per omnes Deos Deasque, ad bibendum adegerunt. Nam nec necessaria sitis, nec voluptas ipsa, arbitrium est bibendi, id ex conuiuantium vel comitate vel pertinacia pendet, qui tum demum se magnificè fecisse putant, si te dolo an virtute, vino immerferint. Pastorem ego Ecclesiæ N. Laurentium *Blaxstadium* ad colloquendum selegeram, virum aliquius dignitatis, cumque ille me tam inciuiliter ad compotandum urgere nollet, id gratiosè obtinere voluit. Habes (inquit mihi ille) adhuc vtrumque parentem? Respondi, me non habere. At habes fortasse fratres ac sorores? Habeo (inquam) quos summe diligo. Nesciebam quorsum hæc interrogatio pertineret. At (inquit ille) saluti illorum, ubicumque sint, tibi propino. Itaque præbitus ac præbitus à Sacerdote calix, exsiccandus fuit. Denique, pro

amicitiæ tessera, dedit mihi veterem baculum, quo rustici Sueciæ olim suum Calendarium inscripserant, quem accepi lubens, hodieque asseruo adhuc. Dedi vicissim illi Elegiam meam de aduentu nostro in Daniam, subscripsi que nomina nostra, ac imprimis Legati, pro cuius incolumitate ac gloria plurima vota concepta sunt, quæ nos rebibendo rata habuimus.

Insiuimus inde in vehicula nostra, cumque oppidum Setram, quod tribus milliariis Cooperbergâ distat, maturè venire cogitarem, tres è conuiuiis nostris, qui nos comitari voluerunt, in villam, quæ iactu tantum lapidis, à loco vnde exibamus, aberat, nos inuitos, ac seriò repugnantes abduxerunt, madidique ipsi madidis nobis vinum infuderunt, ac nisi post horam ab illis diuelli potuimus. Hoc fuit causæ, cur ego & Gernandus à via aberrauerimus, coacti in Sacerdotis cuiusdam ædes diuertere, qui famulum nobis commodauit, à quo per niues & abrupta viarum, in densissimis tenebris, Setram vsque directi fuimus. Socios nostros iam mensæ accumbentes inuenimus, in domo Petri Krutzii, quem Falhonii reliqueramus: aderat verò illius honestissima vxor, aderant liberi, præsertimque natu major, Franciscus Krutzius, interuenerat Franciscus Mazaretus, Vasco, rei metallicæ peritus, quique adeo se Reipublicæ Sueciæ vtilem præbuit. Cum eos ego adueniens iam in bibendi procinctu deprehendissem, ut me superiorum dierum laboribus confectum periculosa alca subducerem, finxi dolorem sto-

ITER SVETICVM. 207

machis, atque in lectum me conieci. Tum illi continuo à mensa surgentes, alii mihi discos ligneos, seruentes ventri imponebant, alii calidum merum saccharo, & cinnamomo conditum, combustum alii, ori infundebant. Quodque pro deliciis aspernabar, pro medicina mihi ingererant, adeo medicina proprium est, ut illius remedia, cum adhibentur, inhiuenda & fastidiosa sint.

XXIII. Cum Fr. Krutzius omnes omnium generum fornaces, quibus æs in opus redigitur, ac formatur, frustrauius, omnisque generis officinas, in quibus pelues, lebetes, sartagine, & alia huiusmodi vasa fabricantur; vidimus thoraces, & galeas cudi, vidimus monetam fabricari; aliaque plurima, quæ per fornaces, Vulcani, de quo molendina, Neptuni operi constantur, inde post lautum prandium exiimus.

XXIII. Ad villam N. *Husbyerg*, quæ ad Fr. Krutzius pertinet, ipso comitante venimus. Domus illa Ecclesia olim fuit, vti vel ex aspectu coniectamus, Sancto Martino vel Iuliano sacra, ibi etiam fons est eiusdem nominis, credo, qui olim aliquibus morbis salutarius fuerat. Accursum frigus experti illic spiritus.

XXIV. Vpsaliam venimus.
XXV. Insignem tam ædificio, quam sepulchris, & aliis vetustatis monumentis Ecclesiam Vpsaliensem frustraui. Hæc est totius Sueciae metropolis litteras Gothicas tumulis insculptas, curiolissime perlegi. Demoliti sunt, ut

iam alibi notavi minores aras, ubique sepulcra struxerunt siue Regibus, qui plures sepulti sunt, siue etiam aliis Regni primoribus; ubi & epitaphia sunt notari digna, quippe ab eruditis viris, quibus hæc ciuitas celebris fuit, composita, ac plerique tumuli sunt, pro regione, non contempnendi operis.

Inter hos eximius est Regis Erici cippus, qui à sinistra parte magni altaris est, longitudine quinque aut sex circiter pedum; altitudo argenteus, cui corona supereminet à parte inde pendens, primus ille Suecorum Regum Christianam fidem professus est, auditque apud illos virosque populos sanctimonie nomine: idcirco, quia *pretiosa in cunctis donis Domini est mors Sanctorum eius*, reliquias illius tam pretiose condiderunt, quas quidem ego non vidi; at nonnulli è sociis meis, postea viderunt. Sub iacent ibi fons in loco concluso, quem è Sancti Viri, cum mactatus est, sanguine exillis forata; postque Catholicis, antequam Lutherana Vasaia perculsi essent, plurimum morborum modica fuit, ac salus. Neque, tamen hæc huius religioni palam derogare audent ipsi primum irritos Ministri, siue hunc honorem Sancto, siue Regi habere velint. Est à postica parte magni altaris horologium ingeniosissimum, ubi vniuersi dies anni cum Festis notati sunt, item Luna incrementa, ac decrementa.

Hæc omnia, pro temporaria breuitate satis commodè inuestigare non potui. Post meridiem arcem lustrauimus in colla sitam; unde

vrbs atque circumfusi latè campi conspiciuntur. Si tamen campi sunt, nam suspicor fuisse lacus glacie constrictos & niubus contextos. Ædificata est illa ab Rege Ioanne ante non multos annos. At quia fundamenta perperam iacta fuerunt, idcirco ruinæ proxima est. Ibi est sacellum satis elegans, cuius muri testorio gypseo incrustati sunt, ut & omnia ferè cubiculorum lacunaria, in quibus permultæ historiæ ac fabulæ descriptæ sunt. Inuisimus inde Gabrielis & Axelii Oxenstiernarum liberos, qui illic studiorum causâ comorantur. Nam Upsaliam ab antiquo, Septentrionis Athenæ fuerunt.

XXVI. Ad Academiam excurri, audiuique Professore, qui D. Pauli Epistolæ Græcè prælegebat. Centum ibi scholastici stipendiis Regis aluntur. Omnis generis scientiarum ac linguarum Doctores ibi sunt: quàm boni sint, & quo præsertim Catechismo pueros informant, alius mihi erit dicendi locus. Contuli me postea ad Archiepiscopi Upsalensis ædes, qui totius Sueciæ Metropolitanus est, ut quâ dignitate esset, viderem: erat is, tunc temporis Petrus Kemnitius, vir octogenarius, tenuis staturæ, hebetiorisque, propter ætatem, ingenii. In illius cubiculo nullus alius erat ornatus, quàm stannæ lanceæ, ac patinæ super asseribus circumquaq; dispositæ. Affecit me mirum in modum hæc supellex, comparaviq; apud me cum plerisque nostratibus hunc Archiepiscopum, non quod eos, qui diuitiis ac deliciis affluunt, de Deo melius sentire existimem; sed ut, quod

animaduerti, patefaciam; miseros istos, qui tam elamosè in Pontificios quondam inuecti sunt, dolere admodum, quod erepta illis Sacerdotia cum vniuersis redditibus, & omni dignitate non retinuerint.

Vpsaliam accuratiùs peruidere cupieram; & litteratorum alloquio frui. Verumtamen focius meis obsequendum fuit, qui ad argenti fodinas properabant, quæ ad oppidum Salbergam iacent. Cum illuc tenderemus, incidimus in Sacerdotis cuiusdam diuerforium, ubi, cum equos tantum mutare vellemus, ac pergere, bonus ille Pastor, qui de aduentu nostro audierat, nosque affari peroptabat, atque inlècto propter valetudinem distinebatur, nos non inciuili dolo moratus est: petiit enim, ut aliquis è nobis saltem momento illum inuideret. Deputatus est statim Gernandus: cui dixit pastor, se dolere admodum, quod nos coram alloqui ipse non posset, habere enim rem magni momenti, quam nobis communicare veller. Nimirum, se librum edere vellet in lucem, quem Regibus Galliz, ac Angliz dicare decreuerat; ac dubitare, vter duorum Regum, alteri præferendus, ac præ-nominandus esset. Retulit hæc ad nos Gernandus, statimque nos qui præterire alioquin auebamus, in pastoris cubiculum intranimus. Vidi-
mus ibi senem inter libros decumbentem, qui nos comiter excepit, ac vniuersis illecebris, ut maneremus, compulit. Quid multa? reman-
simus, & tamethi meridies tantum esset, exeun-
di consilium pro hæc die abieciimus. Surrexit
interim

ITER SVECICVM. 209

interim ille à lecto, seque in hypocaustum nostrum duci iussit, ubi reliquum diem ad multam usque noctem canendo bibendoque transigimus: habebat enim filiam, quæ & testudine ludebat, & Latine loquebatur: ille autem ceruisæ cantharos eosque argenteos capaceſque, nobis identidem propinabat. At illius interfuerat, nos tamdiu non retinere: tandem enim deprehendimus huiusmodi homines, jametsi litteratos, & senes, & in oculis omnium positos, cum siue vino, siue ceruisâ incaluerunt, non in ineptas tantum voces, sed in turpes etiam atque incestas efferri. Circunferatur (inquebat ille) cantharus: adducatur virgo nuda, Atque hoc carmen canens repetebat, addebatque, en inquit, cantilena quam iuvenes personabamus. Didicimus postea, illum hæc etiam, atate petulco more in omnes suas insilire. At enim uxorem habebat, in quam libidinem istam despumare poterat. I nunc, & Luthero crede, nefandorum sacerdotum lasciuiam matrimonio compesci posse.

Mirum est quantum hæc tam potus, quam concubitus libido in plerisque his hominibus ardeat. De potu manifestum est. De altero vero obseruaui, nihil magis castissimis Theologis inculcari, quam hanc matrimoni necessitatem omnibus, quicaste, ac pie viuere cupiant, esse subeundam. Hanc doctrinam adolescentulis ipsis, qui nondum puberes sunt, & nondum

de Venere cogitant, in infimis scholis insinuāt. Id cum sæpe aliās, tum Vpsalia præsertim animaduerti; sic enim audiui philosophantem Iesperum Krutzium, filium eius qui Cuprimontanis præest, quem ausim affirmare, quā ætate, quāque constitutione erat, nullas adhuc Veneris illecebras expertum fuisse. Eò denique amentiz ac impudentiz deuenerunt peruersissimi Doctores, ut apud populum rumores spargant, Urbanū hunc VIII. Pontificē Romanum de vxore ducenda cogitare, idemque consilium omnium Cardinalium animos subisse; quam stolidissimam fabulam non in hac modo Suecia, quæ longius ab hominibus abest, sed iam in ipsa Dania audieramus. Memini, alium Pastorem, cuius nomini parco, excusare se, quod nos vti cuperet, in domo sua satis commodè excipere non posset, suas quippe fortunas pene esse subuersas, vitamque sibi inuisam: cum rogarem, quid rei esset: vxorem, inquit, non habeo amplius. Fortasse (inquam) secundam aliam ducere non potes? Putabam enim ob honorem Sacerdotii, quod Laici continentiores forent. Possum quidem cetere (replacuit ille gemens) sed non nisi post annum luctus. Ingemui hominis infortunio, & admiratus apud me Ecclesiæ reformatæ genium, finxi, me sortem illius admodum misereri. Itaque, ut de his quæ vidi quæque perpendi, fideliter tester, crediderim ego, hunc solum matrimonii & concubii obicem eos à nostra communione diuidere. Plura possem, quæ mihi occurrunt, in

ITER SVECICVM. 211

hanc materiam congerere, nisi ad alia propere-
rarem.

XXVII. Cùm hospiti nostro vale-dicere-
mus; inuenimus illum oculis non lippis modò,
sed penè cæcis ob superiorem comparationem,
quæ etiam illi erus, quod igne sacro tentabatur,
acrius inflammauerat. Solatus sum ego illum
comparatione Philosophi Posidontii, qui in me-
diis & acutissimis podagræ doloribus, tam co-
miter Pompeium exceperat. Dicit quispiam,
nos non fuisse Pompeios: neque etiam ille erat
Posidonius. Respondit, se quæcumque nobis
officia exhibuerat; ex debito persoluisse, sequè
hoc pingui Sacerdotio eâ legè & conditione
frui, ut honestos viros illac transcuntes hospi-
tio susciperet: cæterùm, homines Gallos huc
aduenire non solere: gaudere itaque de aduen-
tu nostro, sequè tam diligere Galliam, ut cum
uxore, & liberis, in eam migrare destinauisset:
quod quo consilio diceret, hæc præsertim ætate,
atque valetudine, non videbam: verùm
tamen postea hominis ingenium, ac mores di-
dici.

Oppidum Salebergam post meridiem adue-
nimus. Sic vocatur à Sala-fluvio, quo allui-
tur.

XXVIII. A Ioanne Krissbach, Regni fo-
ræ Præfecto, in argenti fodinam ducti fui-
mus: nec fuit vel angulus, vel arduus ac pro-
fundus locus, in quem non penetrauimus.
In illam fossam descenditur per ligneas scalas,
quæ ad perpendicularum rectæ sunt. Datus ita-

que est nobis singulis suis doctor, quo innitebatur, quique pedes nostros in scalarum gradibus regeret, nos in salebrosis locis gestaret, ac veheret. Ne ullum defugeremus periculum, per funem in corbe ad infimam fossam demissi sumus, ac deinde abstracti: quod quâ prudentiâ tentatum à nobis sit, vix, dum recordor, satis admirari possum. Nam præter eos, qui his ergastulis se debent, vix est, ut alii sanæ mentis homines ceteris penetrarent. Quod si dammandum hoc consilium fuit, certè quod hinc inoffensi exiimus, Deum venetor, latorque Naturæ adyta, ubi thesauros suos condidit, curiosè peruidisse, argentique fontes, quorum riuos, atque guttas tam avidè, atque impròbè mortales bibunt, penitus deprehendisse. At istuc argentum non est tam densum, neque corpius, quàm in aliis fodinis est cuprum; sed per venas raptum, & rara internalla inuenitur, ac eruitur: cæterum eadem methòdo, quâ cuprum perficitur, nisi quod cuprum duodecies aut amplius calcfit. Argentum quater tantum, aut quinquies. Vidimus molendina, in quibus lapides metallici teruntur, aquâque purgantur, ita ut impuriòr terra effluat, relinquaturque puriòr, in qua argentum delitescit. Est & illic ingensissima, ac præ sua longitudine stupenda machina, quâ aqua ex ima fossa attrahuntur. Ruinam ante paucos annos minabatur fodina, at suppositis longis arboribus, ad sex usque millia, sustentata est. Aiunt, illam viginti quinque millia Thalerorum quotannis Regi

ITER SVECICVM. 213

producere. Lustrauimus deinde fornaces, ubi argentum liquatur, diuersique generis folles obseruauimus, quorum quidam aqua & rosis, quidam impulsu hominum agitantur, quod satis iucundum est visu; nam duæ vel puellæ, vel pueri ligno mobili impositi, impellentes sese, ac vicissim librantes, folles illos tollunt, ac deprimunt. Post totum diem his spectaculis insumptum, apud fodinarum Præfectum laute conuictus, bibimus, cecinimus, ac deinde vehiculis in diuersorium nostrum relati sumus.

Prima die Martii post prandium Salebergâ Arausiam iuimus, quæ vrbs est inter antiquas ac præcipuas totius Sueciæ.

II. Ecclesiam vidimus, quæ nullâ re prorsus à Catholicis differt. Ibi residet Episcopus, cuius domum adiimus: at ille aberat, aut se abesse fingeat: nam pudet illos in tam tenui suppellectile, inter uxorem, liberos, ancillas, nutrices ab hominibus Catholicis, quos honestius viuere non nesciunt, deprehendi. Adiimus deinde oppidi Præfectum Thuronem Sparum, fratrem eius, qui Håfniæ Legatus fuerat, qui in arce degebat, à quo stantes certis, ac vino excepti fuimus. Sub noctem, ita volente Anauigio, iter Stocholmum versus conuimus in miserrimis trahis, cuiusmodi ferè sunt illæ, quibus interfectorum cadauera rapiantur, qui sibi mortem conscuerunt: erantque per nives, perque acutissimos ventos, ad insequentis prope diei diluculum. Quis labores illius noctis, quis frigora fando explicet? piget me illos

rum reminisci, ne me tot malorum species sola recordatione interficiat.

III. Iuxta urbem Nicopiam summo mane transiuimus, indeque sæpius mutatis vehiculis, cum magnis molestiis, milliari à Stocholmo peruenimus, ac in stramine decubimus. Eclipsim Lunæ, quæ hora septima incipit, & ad sesqui octauam ac ferè nonam perfectæ est, atque inde paulatim decrefcere cœpit, ita ut horâ undecimâ suæ pristinæ integritati ac luci prorsus esset Luna restituta, quippsè è vehiculis nostris obseruauimus: cumque interim lacum glacie constrictum sesquimilliaris longitudine decurreremus, audiuius non sine horrore glacies subter, se impellentes, collidentesque, edentesque sonos maioribus bombardis prorsus similes, cum ex aliquo intervallo audiuntur.

IV. Quæ Dominica fuit, ut Stocholmum maturè perueniremus, & summo mane surreximus, & per constrictos lacus, equos nostros citatissimè aduolimus. Purissimus, ac serenissimus fuit ille dies, itaque ab Oriente Solè, in quem rectà tendebamus, exorïens ventus vultus nostros ita afflauit atque perstrinxit, ut qui hactenus incolumes, & integri aduersus cæli iniurias extiteramus, eo demum die mihi, & Anaugurio extima nasi, ac genarum cutis penetrabili frigore adusta sit. Socios nostros adhuc in lectis iacentes iucundo nostro aduentu excitauimus, qui canitiam, quam barbâ, & crinibus præ frigore ferebamus, venerati sunt. Mutatis

vestibus Legatum salutatum inimus, qui Auau-
guriū prandio, me cœnâ humanissimè excep-
pit, deduxitque post cœnam ad elegantissimas
sorores Vandeliam, & Elizabetham, Gallicè
indutas, Gallicèque loquentes, ac denique
omnia Gallicè, ita vt me in Gallia esse somnia-
rem; nam me somnusex præcedentibus vigi-
liis, tametsi inter speciosissimas puellas, ob-
ruebat.

V. Et sequentibus ad nonam vsque Martii
diem, legendis, quæ Lutetiâ ad me allatæ erant
per absentiam meam litteris, rescribendoque,
operam dedi, partim etiam curandæ, reparan-
dæque cuti.

X. Allatum est de Philippiburgi à Cæsaria-
nis interceptione, quod Legatum nostrum ve-
hementer anxio.

XI. Inuiserunt Legatum Petrus Flaminius,
Vice-Admiralius & Petrus Sparus, qui dixe-
runt, duas naues in duobus diuersis portibus
nos expectare, alteram Barsundia in Ostrogo-
thia, alteram in insula Oelandia Dantiscum
versus, cum primum discedere vellet ac pos-
set.

XII. Kalendarici baculi vsum ab adolescen-
te Sueco didici.

XIII. Diem cum Vvibjo, vespertina cum
Legato transégi.

XIV. Tres è sociis nostris Vpsaliam profe-
cti sunt.

XV. Andream *Duben*, Lipsiensē, insignem
Organistē, qui in Sudermaniæ suburbio habi-

rat, inuisi. Stipendium illi est à Regina Matre, trecentorum Imperialium thalerorum: habet ille tabulas satis curiosas, præsertimque Sacrosanctæ Trinitatis imaginem, quam Angelicæ facies yndique ambiunt, & circumuolant: est illa exemplum vel exemplar similis alterius imaginis, quam apud pictorem quemdam Silesium, Gedani vidi, quam pictor iste Alberti Dureri esse assererat. Inscripti me in illius amicorum catalogo, cum hac, nî fallor, sententia: *Proprium hoc statuo esse Virtutis, conciliare sibi animos hominum, & ad usus suos adiungere.* Vel cum ista, nam duabus utebar: *Beata sors est omnis æquanimitate tolerantis.* Erat idem ipse Germanicæ Ecclesiæ Organistes, vbi, cùm me ille inter auditores suos deprehendebat interdum, vt mihi gratularetur, vespertinas preces producebat in noctem.

XVI. Allatæ sunt ad nos per Petri Vvibû cursorem, plures è Dania litteræ. Allatæ utique sunt è Germania relationes, quibus inter reliqua quæ ad rerum Politicarum statum pertinebant, narrabatur de sex stupendis lupis, qui urbem *Vvolffenbutel*, in Ducatu Brunsvicensi plurimorum hominum cæde ac strage, terruerunt, quos cùm armati repente equitès persecuti essent, ex oculis suis euanuisse mirati sunt: vnde dubitarum est, an isti veri lupi, an etiam arte Magicâ personati fuissent. *Vvolffenbutel* luporum collem significat. Commodè hîc referre possum, quod à nobili viro Sthenone Botto audiui sapius. Aiebat enim, quemdam Rusticum

fuisse patris sui villicum, qui suo, an alieno maleficio, lupi formam induerat, ac gesserat per tres ipsos annos, & quemadmodum alii lupi, carniuorut, ac cædis amans: ac dum curreret, manducaret, aliaque similia, quæ lupi faciunt, faceret; ingenio planè lupino erat. Si quando pedibus postremis insideret, ac paulisper capite recto & quieto erat, hominem se esse aut recordabatur, aut suspicabatur; nec tamen humani quicquam ob organorum inopiam præstare poterat. Tandem, post tres annos in pristinam humanam speciem fuit restitutus, excepto, quod in vna manu lupi ungulam, in postica parte caudam retinuit. Perii à Botto, & eo quidem viro erudito, ac prudente, an eum hominem vidisset? negauit. An pater vidisset? Afferuit. An etiam aliquis, qui nunc viueret? Promisit, se virum mihi hîc Stocholmi exhibiturum, qui prodigiosi hominis spectator sæpius fuisset.

XVII. Allatæ sunt Parisiis literæ, inter quas vna erat Stephani *du Chemin*, Causidici, viri optimi, ac familiaris mei, plena illa quidem urbanitatis, & ioci, quam sibi bis perlegi Legatus voluit.

XVIII. Frigus aliquantulum resedit ex nouilunio.

Neque XIX: perperam transacta est, nulla enim abiit dies, quin linea saltem aliqua ducta superesset, pigebat enim meam peregrinationem tam inutilem esse, quàm fuerat mea plerumque in Gallia mansio: neque tamen istius sedulitatis, atque diligentia: vberior mihi ad

lucrum fructus fuit : ad pascendum certè erudiendumque animum aliquis : ad valerudinem, prorsus non fuit.

XX. Legatus, vt decurrendi per niues constrictosque lacus voluptatem experiretur, ad villam quandam, quæ milliari ab vrbe abest, in traha Reginæ Virginis se contulit, rectâ illâ quidem, & holoserico cæruleoque fartâ; mæque sibi comitem sumpsit. In alio vehiculo erant Auugurius, & Laurentius Vanderlinus. Erat illa domus non contemnendis tabulis ornata, quarum pleræque sunt ex Germanicis spoliis: nitidissima ibi supellex, sed non prætiosa: ædificiū ligneum, vt sunt omnes domus rusticæ, etiam illæ, quæ à præcipuis Nobilibus habitantur: at speciosissimæ, quæ ibi commorabantur, Sorores, nihil rustici, neque in moribus, neque in vultu præferebant: obseruauimus in itinere, Reginæ matris villam lapide structam inter montes, & lacus: crediderim æstiuo tempore locorum faciem fortasse non iniucundam.

XXI. Aduenit Stocholmum Agens Magni Ducis Moscouiæ, qui per vndecim hebdomadas in itinere fuerat, Lapponiamque pertransierat, qui quidem erat Liouonus, & non Moscus. Habet vicissim Sueciæ Regina suum Agentem in aula Ducis Moscouiæ, cui septuaginta thaleros Imperiales singulis mensibus Moscus tribuit, totidemque stipendii Agenti Mosco Regina Sueciæ dependit.

XXII. Legatus Gabrielem Oxenstiernam,

ITER SYECIVM. 219

Archidapiferum, qui ex Prouincialibus Circulis redierat, inuisit, viditque duos illius filios, qui è Gallia tum primùm reuertebantur.

XXIII. Scripsi litteras Parisios ad Steph^{du Chemin}, & Petrum Bonartium, familiares meos, tam vorsâ, quàm prorsâ.

XXIV. Scripsi item ad Fratrem, eumque modestiæ commonui, cum mira afferrentur de eopñionibus quas habebat in Æde D. Benedicti.

XXV. Olai magni siue historias, siue fabulas decutri, quas serò Legato enarraui, amplificauique, vt illum à morbo capitis oculorumque, quo propter nimis assiduas scriptiones, lectionesque tentabatur, recrearem.

XXVI. Annunciationem Beatæ Virginie celebrauimus. Sub noctem iui vnâ cum Molano ad Pictorem quendam, qui in Sudermanniz suburbio habitat, apud quem vidimus atramento exatata picturam, quam Regina mater ipsa die delineauerat, sepulcrum nimirum desideratissimi Gustavi coniugis, cui illa duos versus inscribendos composuerat, vt dilecto cineri animi sui monumentum ac vorum ære perennius ac firmitus adhereret. Sunt autem illi versus.

*Sein tugent und ehr, und daffes vns sterblich
shat*

Im leben und todt, mit triumph obfiget hat.

Eos ego sic verti de verbo ad verbum.

Illius virtus, & bonos, & fortia facta,

In vita, ac in morte suum retulere triumphum.

Dici satis non potest, quanto ingenio, quantâ comitate sit Serenissima illa Regina, quamque acerbo prærepti Inimicissimi Coniugis casu indigna.

XXVII. Inuisi Ioannem *Lehontz*, qui Gustavi Secretarius fuerat, & quem istius, qui nunc ardet, in Germania belli facem, certè tradiferum appellare ausim, uti declarabo postea. Habet ille multos libros nec inconcinnos, inter quos vidi Ciceronis epistolas ad Atticum ex editione Aldi, quem librum Franciscus Hotomannus Iosepho Scaligero donauerat, in cuius margine erant nonnullæ Scaligeri correctiones & annotationes pulchro charactere rubro scriptæ, quas ego descripsi vniuersas, poteramque librum ab eo fortasse impetrare, nî meus me pudor cohibuisset.

XXVIII. Legatum, qui se per hunc ac superiorem diem Medico suo permiserat, tam alloqui à quo non abhorrebat, mei, quam iucundæ lectionis auocamentis oblectauit.

XXIX. Ioannes Bardonus in Hollandiam emigrauit.

XXX. Agens Ducis Moscouiæ ad Reginz audientiam venit, quem illa per duas ferè horas in solio præstolata est. Istius moræ causa fuit, quod ille plura sibi vehicula ad imponendum suum comitatum sibi dari cuperet, quod noluerunt Suecici Proceres, eâ ratione, quia in Moscouia nuper Agenti Sueciæ vnicus tantum equus datus fuisset. Coactus est itaq; ille venire in vnica traha, eâque detectâ, substrato tapets

Turcico : comitabatur illum sedebatq; in anteriori parte vehiculi Nobilis Suecus, Petrus Krutzius, cuius frater in Moscouia Agens erat, atque iste interpretis munere fungebatur. Habebat Moscus duos ex suis comitibus, qui recti hinc inde à lateribus vehiculi erant, ac stius innitebantur. Tres equi traham ducebant, quorum priori Mosconita, posteriori auriga Regina infidebat; ante omnes præcedebat in equo Secretarius Moscouita, qui dextra manu litteras Principis sui fasciâ sericâ inuolutas præferebat, ventilatabatque. Aderant & nonnulli pedisequi. Ingressus Reginae cubiculû, post salutationem, quam illi se inclinando, terramque utraq; manu tangendo peragunt, statim fari cœpit, titulosq; sui Ducis longa enumeratione, sigillatim extulit legens, quæ subinde post decem circiter verba Interpretis Suecicè reddebat: tû ille loqui pergebat, ac postquàm omnes titulos absoluit, se inclinavit, propiusq; ad Regina accedens, litteras ei suas apertas tradidit: celeriter deinde, ac ferè per saltum, quasi Elephanto stipè porrexisset, rediit unde abierat: cōtinuauitq; sermonem per interualla, ac periodos, quas Interpretis identidè reddebat. Cum perorauit, nullâ deliberatione habitâ, respondit illi Procanoellarius Saluius Suecicè per interualla; ita vt idem Interpretis singula Moscouiticè traduceret. Regina tandem manus osculatus est, quod item qui eum comitabantur, facere. Abiit eodem ordine, atque ab quibusdam Nobilibus Suecia iuuenibus ad vehiculum vsq; reductus est. Longâ togâ indutus erat Agens

(quemadmodum & cæteri) fibulisque & globulis togæ sparsi intertextique plutimi vnionus; Collare thoracis, quod rectum, ac præaltum est, ætrogæ supereminet, vnionibus item prætextum est. Barbâ suar. rasâ in genis atque mento, at vtrunque in superiori labello pilos alunt. Regina aderant sex Regni Senatores; nulli ex Tutoribus, iiq. à dextra partè: à sinistra parvus Princeps Palatinus, Regiæ cognatus, itemque illius soror viginti circiter annorum, decem deinde feminae; quinque illustres, quinque virgines. Regina togâ sericâ albâ auro intertextâ vestiebatur: & cum vel Senatores, vel alii Nobiles eam salutant, eos comiter resalutat, suasque etiam feminas; quæ & illa (nescio quomodo) coram sua Regina non viros modò illustriores, sed etiam mediocres nobiles salutant; quod nobis incongruum visum est, præsertim apud eos populos qui Diuino honori detrahi existiment; si sanctis aliquid tribuatur; cum tamen Deo Opt. Max. à sanctis suis nihilominus, at Regibus à suis subditis iure metui possit, ne suus honor communicetur. Verûtamen huiusmodi Regibus hæc est fortasse imposita comitatus necessitas erga eos à quorum electione plerumq. pendunt, vt ex historia cognosci potest. Interim à Saluio Procancellario didici, summos caerimoniarum obseruatores hos Moscovitas esse, ac nisi alia ratione, dolo certè venerationem ab exte. ris, qui illos aduent, extorquere; nimirum id accidisse Hayo-cumemino, Regis Christianissimi Agenti, qui cum ad

ITER SVÆCICVM. 223

Regiam Ducis Moscoviz in equo adveniret, aiunt, cum, qui ex Ducis mandato, ei obviam ibat, qui iidem in equo erat, cum appropinquavit ad Agentem Gallum, sinxisse se ex equo descendere velle, quem cum descendere crederet Gallus, statim ipse ex suo descendit. At non descendit Moscovita: Imò aliquos adhuc gradus progressus est, ut hunc honorem suo Duciastrueret, quasi Legatus Galliæ lubens illi detulisset. Aiebat etiam Salvius, vera esse, quæ de clavo Legati Itali capiti affixo refert Olaus magnus, itemque Crantzius. Cæterum non apud Moscos modò, sed & apud alios Principes, cautè à Ministris attenditur, ne aliquid peccent in his congressibus. Dicebat idem Salvius, cum Ministri Sveciæ cum Ministris Daniæ congregiuntur, id plerumque fieri in ponte, qui utrumque Regnum dividit, atque è medio pontis tabulas auferri, ita ut spatium inter eos vacuum relinquatur. Factumque esse ante non multos annos, ut Cancellarius *Fris* à parte Regis Daniæ, cum ad pontem accederet, quò suum Regem superiorem significaret, prior inclamaverit ad Svecos, qui ex altera parte erant; Rex meus vestrum salutat. At id Sueci pro Regis sui honore interpretati sunt, quasi alter ei venerationem deferret. Dicebat etiam, moris esse in colloquiis, quæ inter Svecos, ac Polonos intercedebant in Borussia, ut in tabernaculo in quo conveniebant, duæ mensæ apponerentur, quas tapes aliquis fræ veluti interiectū divideret, atq; hinc Svecos suæ mensæ, Polonos item suæ con-

fidere, ac deinde velum trahi, ita ut è regione se inuicem intuerentur, manusque pileis eodem momento adhiberent. Verùm iste mos in eo fœdere ineundo, cui interfuimus, usurpatus non est. At non inurbanus planè fuit superioribus annis Polonorum cum Suecis congressus in paciscendis sexennialibus induciis; Nam, cum utrinque Commissarii æquo numeratòque passu ali ad alios accessissent, ac pro sua quique gravitate coram defixi & mutuo se respectantes, altum silerent: tandem Poloniæ Cancellarius Christophorus *Zadzick*, qui pro sua valetudine diutius in pedes existere non poterat, compositò rumpens vocem: Ut à nobis, inquit ille, incipiat humanitas, precamur vobis, Illustrissimi Domini Sueci, bonum diem. Tum verò Cancellarius Sueciæ, *Axelius Oxenstierna*, qui suæ gentis superbiam perstrictam sentiret, extemplo respondit. Ne simus ingrati, Illustrissimi Domini Poloni, precamur vobis bonam mentem. Exindeque de negotiis communibus inter se collocuti sunt. Hunc verò sermonem ab utrisque seorsim accepimus, cum alii suam inde summam humanitatem, alii suam eximiam dignitatem nobis probatam vellent.

Ultimâ die Martii, ad Illustrem Daniæ sceminam Germanicè primum scripsi.

Primâ die Aprilis aër intepuit, qui per totam hebdomadam admodum frigidus fuerat, ceperuntque niues liquefieri. Quia Dominica Palmarum erat, hæc cœrimonia rite à Pastore nostro

ITER SVECICVM. 225

Atro celebrata est, tulimusque per Missam pinceos ramusculos.

II. Emi epistolas Busbequii, ad cuius exemplum stylum hunc meum, si possem, exigerem. Vvibiis me inuifit.

III. Legatus ad curiam, in qua Regni Comitia habebantur, introductus ibi per tres horarum quadrantes, oratione Latinâ locutus est, ut eos ad pacem, ad inducias certè cum Rege Poloniæ prorogandas, hortaretur. At illos animo à Rege Poloniæ alienatissimo reperit, ob eam præcipuè causam, quod ille in instrumento procuratorio, quod suis Commissariis dederat, Christianæ, titulum Reginae Sueciæ non dabat, sibi verò sumebat: quod quidem isti impatientissimè ferebant, præsertim cum Sigismundus, pater huiusce Vladislai, Gustavo titulum Regis Sueciæ non denegauerit, & tamen Sigismundus potiori iure esset, quàm Filius. Perierunt ab Legato, ut suæ Orationis exemplum illis traderet, quod annuit; mihiq; iussit, ut illam describerem. Profectò vix alius in tota Gallia non inter Principes modò viros, sed nec inter eos, qui litteras profitentur, magis Latinè, certè ad audientium approbationem, atque iudicium magis appositè loqui potuit. Ad ianuam arrii, in quo Comitia habebantur, Proceres illum susceperunt.

A prandio cum Theologo nostro Pastorem Ecclesiæ Germanicæ inuifi, vidimusque Muscunt nec inuenustum, nec librorum egens. Tam isti homines prolis amantes sunt, ut infantes in

cunis mortuos sibi pingi curent, fasciis, redimiculis, sertis, ac corollis ornatos.

IV. Post Missam rite auditam, quæ quotidie per hos dies celebrabatur, horâ quintâ serotinâ matutinas preces, quæ in Hebdomada Sancta recitantur, recitauimus; ac lamentationes, homilias, & epistolas cecinimus, præeunte Pastore nostro, modulante Varenno, eximio Musico, nobisque reliquis accinentibus. Sicque hos dies piè transegitur.

V. Eadem pietatis exercitia continuauimus, ac sub noctem plures litteræ Parisiis nobis allatæ sunt, in quibus de Puylaurentii prehensione referebatur. At mihi imprimis pergratæ fuere illæ, quibus me Frater de suis concionibus certiore faciebat.

VI. Dominicæ Passionis memoriam celebrauimus.

VII. Sabbati Sancti officium peractum est. Litteras ad vtrumque Fratrem, atque ad Sororem dedi.

VIII. Quam quidem diem Dominum fecisse Christiani prædicamus, & canimus, Dominicum Corpus vniuersi communicauimus, quod plerique è famulis diebus superioribus fecerant, itemque aliquot pedissequi, qui apud Nobiles Suecos degunt, quique omnes Galli erant. At nullus è ciuibus, tametsi aliqui Galli essent, ausus est interesse sacris, nam id illis ex Magistratum mandato priuatum vetitum fuit, cum tamen aliqui ex iis Sacerdoti nostro, se sacris nostris communicare velle, antea significaf-

ITER SVEGICVM. 227

sent. Timent nimirum Sueci Catholicos, cum ob alias rationes, tum ne illi Regem Poloniæ adsciscant, aut saltem desiderent. Vidimus rem, quæ omnium nostrum animos vehementer pupugit: nam cum post cenam hymnos solennes in nostro Sacello decantarem, quidam senex Polonus à Reginæ famulitio, ministeriis nostris deputatus, cum se in vestibulo, quod ad Sacellum intrabatur, concludi permisisset; ut nos vidit, audiuitque, continuò in lacrymas ac suspiria effusus est, ita ut singultientem illum exaudiremus: Quem cum interrogasset Oeconomus noster, si religionis Catholicæ amore adhuc distineretur, quin ergo in Poloniam reuertebatur? Respondit, se ante quadraginta annos in hanc Sueciam delatum, ibi habere uxorem, & liberos, quos quemadmodum abduceret, ac deinde aleret, penitus ignorabat, ac subinde obortæ sunt simplici viro lacrymæ: Cæterum per totam Hebdomadam Sanctam vinum delibare noluerat, quod plerique Poloni faciunt.

Interea Ioannes Baptista Grossius, alter è Legati Amanuensis, vehementer ægrotavit, illique Sacrosanctum Christi Corpus Sacerdos noster veste Laica indutus, nobis comitantibus, portavit. Habita est in cubiculo Legati ab eodem Sacerdote nostro pia & erudita concio, quâ diei illius sanctimoniam nobis commendavit. Quid verò per hos dies Lutherani egerint, coram non vidimus; nolimus enim illorum Ecclesias intrare, ne contaminaremur: didici

218 CAROLI OGERII

ego, illos ad sui paschatis celebrationem sic se comparare solere. Per quadragesimam non ludunt Organo. Feriâ quartâ & sextâ Christi passionem prædicant. In die denique Veneris sancta ieiunant. Actum demum quasi Chartusianorum abstinenciam adæquassent, maximum se Deo obsequium præstitisse arbitrantur.

IX. Post Missam mane rite celebratam, à prandio in montes Septentionem versus iuimus.

X. Ad Iacobi Ponthe *de la Garde*, magni Sueciz Mareschalli, villam iuimus per lacus glacie constrictos, verumtamen qui tunc ob æris teporem, saltem in superficie, liquefiebant, ita vt restagnarent & disfluere aquæ vndeque, & ad equorum nostrorum genua rotarumque ferè axes peruenirent. At aurigæ nostriductoresque qui tempus nouerant, quo tam solida lacuum fluuiorumque compages, ac veluti contignatio disrumpi, ac dissolui soleat, securè nos & intrepidè ductabant. Nullum tamen operæpretium erat, vt domus illa per tam ingens periculum adiretur, neque enim splendidior est domunculis illis, quæ in Parisiensis agro à mercatoribus minorum genium, vel ab artificibus exstruuntur, quò diebus festis excurrere, otiarique solent. Non horti, non aræ; nihil plani, nihil æqui, aut recti, vbi deambules: non arua, non vineæ, non frugifere arbores. At scopuli, salebræ, saxa prærupta, quibus turbidæ aquæ à liquefactis niuib. præcipitantur. Verumtamen ingeniosi homines has nouerant.

ITER SVECICVM. 229

tis Naturæ iras ad suos vsus flectunt, & his a-
 quarum præcipitiis molendina subiiciunt. Cæ-
 terum in Procerum istorum atriis, vel cubiculis
 nulla peristrotmata, nulla nisi ex puro ligno sedi-
 lia: nihil denique splendidum, nihil ornatum
 præter ipsos, Parieti albo appensæ erant aliquot
 tabulæ, quarum vna erat Stanislai *Koziępolski*,
 magni Poloniæ Marschalli, cum quo decerta-
 turum se esse propediem iste Sueciæ gloriaba-
 tur; cuius & ipse virtutem, (vel virum bonum
 ac fortem decet) clarè, & ingénue prædicabat.
 Narrabat ille, se, quando cum Moschis aduer-
 sus Polonos pugnaret, ab illorum manibus tri-
 ginta Nobiles Polonos eripuisse, quos sequenti
 nocte mactare destinauerant: sicque barbaros
 illos erga suos captivos ~~perere se solere~~. Vnde
 fors mihi Polonorum infelicitas visa est, qui-
 bus cum Moschis, Tartaris, & Turcis perpetua
 lis est finium regendorum, cuius disceptandæ
 Mars solus est arbiter. Coniugem ac Piliolam
 Marschalli cum alloqui Subicò Legatus non
 posset, Varenii lyræ ac vocis per semper horam
 oblectavit. Imposita suar mentis sine linteis bel-
 laciis in Facibus patellis: propibaturni vinum
 ram merum, quàm saccharo, & aliis, ut solent,
 pharmacis eonditum. Vinconcludam. Sub te-
 nuï modicoque tecto ingens armarum, maximæ-
 que virtutis, & comitatus virum conspeximus;
 & cui olim in historiæ monumentis nihil infe-
 rior tribuetur locus, quàm iis qui maiores, &
 aureasque villas condiderunt.

Vndecimam Sueci ædificati sunt, vnum

enim præter nos festum Paschati, ac Pentecosti itemque Natalitio Dominico addunt, in expiationem pestis antiquæ, quæ per Sueciam aliquando grassata est. Post meridiem, ut se Legatus à grauioribus studiis recrearet, iussit, me sibi Senecæ Thebaidem, ac Troadem legere, scilicet, ut iusti Lipsii de his tragediis iudicium experiremur.

XII. Ad montes Orientem versus ascendimus, unde ciuitatem cernens miratus sum, quod amplissimi Regni metropolis, tot atque tantarum Præuinciarum Princeps, infelicibus scopulis alligata sit.

XIII. Regina Mater ad magni Mareschalli villam, deambulandi causâ se contulit. Decem Equitibus, inter quos ipse Mareschallus & Admiralis erant, aheada eius præcedebatur, quam ducebant Sex, instrati phaleris attis ad terram pertingentibus, equi. Sequebatur alia rheda, atra illa quidem, at duo aurigæ flauo (qui Regine regnantis color est) induiti erant: quod quidem ed dico, ut quæ sit illius aulæ pompa atque impensa intelligatur. Nam & didici ab his qui istud obseruauerant, Regine, dum apud Mareschallum cenaret, quatuor aut quinque viros accessisse, quos inter erat Ethicus Larionus, qui ante paucos annos à Gustavo inter nobiles relatus fuerat. Fuit & illa tantæ humanissimæ Regine comitæ, ut, cum Legati nostri domum eundem, ac redeundo præreret, stantesibi ante portam famulos etiam assurgendo salutauerit. Quod vnum potuimus, tubicini nostro, ut præ-

ITER SVECICVM. 231

terreunti Regina lætum aliquid personaret, imperauimus, quò illi obsequia applaususque nostros significaremus.

XIV. Litteræ Parisiis allatæ sunt Legato, quibus de Illustrissimi illius Patris morbo, ac recepta valetudine patiter nuntiabatur. At ille quasi cum fortuna summo iure decertare velle videtur, nec vilius officii, quod virum bonum deceat, esse debitor; & pii Parentis agrotationi lacrymis, & pro restituta salute lætitiis, & sequenti die Deo Opt. Max. summam gratulationem, Dominicum corpus communicando, testatus est:

XV. Gynæceum Regium duabus elegantissimis rhedis extra vrbis portas gestatum est: credo, vt hac alacritate Reginam virginem, quæ per hos dies agrotauerat, conualescere significarent. Dictum est, incerto tamen summo, Regem Angliæ ex equo inter venandum cecidisse, & post quatuor horas fato functum; Exercitum Comitum Mansfeldii à Duce Bernardo Wernario cæsum: Exercitum Ducis Lotharingiæ à Marefchallo Fortio fugatum, rhedamque illius & alia impedimenta capta. An vera illa fuerint, tempus docuit.

XVI. Secus portum deambulauimus, vt de opportunitate maris aliquid possemus addiscere, an peruium, ac tutum esset, & proficisci liceret.

XVII. Abiqui ad Mazari portum deambulauimus, sic nuncupauimus locum in quem Mazareus Vasco comportari curauerat tigna, &

longas arbores, ut nauim bellicam, que in medio ad portum aditu absorpta, ac demersa fuerat, cuiusque malus adhuc extabat, extraheret, quod quidem se facturum, certo constituto pretio, Proceribus Succis sponderat.

§. VIII. Ad Regium Palatium me contuli, ubi ingredientes Regni Senatores satis otiose considerant, & quænam illius Aula facies, ratioque esset. Obseruaui Senatorii præfectum, uti alibi fit, maximo omnium comitatu incedere, plurimūque coli. Inde cum Stenone, Borto ad Hippodromum deambulanti, ubi vidimus aliquot varii generis machinas bellicas tentari: circulos nimirum igneos, ac granata; quæ vel manu artificis iaciuntur, vel impulsu machine, quæ *martarium* vocant. Hæc mala circuli que, cum in terram deciderunt, disrumpuntur, ac dissipantur in varia frusta, ignemque ynde quaque spargunt. Inseruntur ac veluti infarciuntur in illi strobili breues pice illiti, quasi ferramenta illa quæ ensium vaginis præfiguntur, quibus inditus puluis, globuli que plumbei intruduntur, qui vi ignis huc & illuc diffunduntur, atque dissiliunt.

Cum hinc redii, Missæ interfui, postquam iterum Dominicum corpus Ioanni Grossio à viginti diebus egrotanti, communicatum est, coram piissimo Legato, qui ad eum se contulit, & hanc supremam adolescenti minimè malo benevolentiam, in antiqui fideique ministerii præmiū testari voluit. At iste quasi impetratâ commætus sui veniâ circa decimam nocturnam transit

ad meliorem vitam, & ad meliorem patriam, quam sit neque hæc vita, neque hæc Suecia, nec ipsa felicissima Lulea, quam non sine læua Puellæ vaticinantis omine mœrens reliquerat.

XIX. Ego & Theologus ad Petrum Saluim Aulæ Procancellarium iuimus, vt quid pro socii nostri sepultura facto opus esset, deliberaremus; neque enim illum in Lutheranorum Ecclesiis, aut cœmeteriis humandum esse censuimus. Consaluimus Reginz virginis præceptorum illiusque libros, ac deinde Ecclesiæ Germanicæ Ministrum: discussaque illius bibliothecæ, decursisque tam nostris, quam aduersariorum libris, omniūque apud Legatum relatione facta conclusimus tandem, nec in morte cum hæreticis communicare nobis licere. Itaque tametsi Regina Senatusque Sueciæ eligendi ad illam sepulturam loci, in quacunque liberet Ecclesia, facultatem daret, optauit Legatus locum in extremo Sudermaniæ suburbio, vbi colliculus erat, quæta *Calvaria* nunc etiam vocant, in quo ad hunc diem extat Crux lapidea, anno millesimo nonagesimo sexto erecta; iuxta quam effossa est fovea, quæ propter loci duritiem, non nisi multo labore perfici potuit, plures enim tentari fuerant ligone, ac bidente loci, antequam satis pulueris atque aretæ ad condendum cadaver humanum inueniri posset. Itaque post undecimam nocturnam, stipantibus satellitibus Regis, quorum alii hastas, alii facès gestabant, comitantibusque omnibus Giliis, qui hic eramus, nonnullisque aulicis,

234 CAROLE OGERTI

mortuum nostrum in locum concessum intulimus. Ante ostium domus, unde elatus est defunctus, Sacerdos nostrer Psalmum *De profundis*, nobis respondentibus, recitavit, indutus fultanâ ac longo pallio, impositâque collo stolâ, aspersitque aquam benedictam; omnia denique super fossa defendi, quæ apud Catholicos fieri esset, rite perfecimus recipientes, non canentes. Milites ceterique, qui illuc conuenierant, modestissimè se gesserunt. Commodissimè ingens qui illic iacebat lapis, ubi Christi Domini Crupem gestantis pompâ infulpta erat, fossæ superpositus est, 30 paulo post Regina suis sumptibus tumulum lapideo septo in fornica facta, concludi iussit, cui præfixa est arca tabula inculptumque hoc à me dictarum Epitaphium.

Monstrum istud in quo Dominica Passio monumentum extat, à veteribus Suecis Caluarie nuncupatum, Pipram Christianorum qui suo sanguine fidem sparserant, fidem aduerunt, supplicantiibus frequens fuit.

Regnante Severissima Christina, Gustavi Magni, et Mariae Eleonore filia, cum Illustrissimus Claudius Maximus, Comes d'Anaux, ad discipulanda Suecorum, ac Polonorum dissidia à Ludovico Rege Christianissimo pæna ordinis Legatus perdarissimam hyemem Stockholmè distineret.

Ioannes Baptista Gossius, Parisinus, abier ex illius Secretariis, obiit, xviii, Aprilis, MDC. XXXV. hic illi locus à Legato pio optinetur, à Regina, atque à Quintum viris pio concessus est, in-

ITER SVEGIGVM. 235

gensque lapis, ubi Iesu Christi Crucem gestantis signum ab antiquo insculptum erat, corpori contigendo adnolutus est. Hanc insuper lapidem auxbitum Serenissima Regina, quo suum in Catholicos Gallos amorem restatorem, religiosè extrui curauit. R. A. P.

XX. Celebrauimus pro defuncto priuatim officium defunctorum, & sacrosanctum Missæ sacrificium à Sacerdote nostro, eodem fine rite peractum est.

XXI. Lutetiam litteras dedimus.

XXII. Ad insulam, quam Palatio exstruendo Regina Mater optauerat, ego & Gernandus, cuius consuetudine pro sua virtute plurimum delectabar, deambulatum iui.

XXIII. Didici à Legato nostro egregium Legati cuiusdam Polonici facinus, quod illi pridie à Generali *de la Garde* narratum fuerat; nimirum per hos dies Legatum è Polonia in Mosconiam aduenisse, maximo (vt solent) comitatu, quadringentorum videlicet hominum, quique Imperatori Moscho plurima eaque pretiosa munera Regis sui nomine obtulerat, thedam nimirum holofericam, auro ac vnionibus intertextam, sex equos nigros, sex itidem candidos, peluim auream cum aquali aureo. Admissum hunc Legatum in magni Ducis curiam, vbi ille in folio sublimis sedebat, in medio Procerum ac Senatorum. Tum demum silentio facto, Legatum Regis sui titulos, ac Prouinciarum quibus imperat, nomina longo ordine (vti assolent) appellauisse, nudo illa capite: tum se

contextisse : Deinde cùm, se ad Imperatorem Moscouiæ missum diceret, eius ite titulos decreto iterum capite nuncupasse, ac postea recto iterum capite petorasse. Eum verò qui Imper. Moschi nomine responderet, illius quidem titulos nudo capite recitauisse. At cum ad Regis Poloniæ titulos item sigillatim appellandos ventum esset, id illum recto capite incepisse. Quam cùm inurbanitatem, siue contemptum Legatus Polonus ferre non potuisset, superbo illi ac rustico auersâ manu pileum excussit, genasq; strinxit, Regisque sui contumeliam, magnificentissimo Principe spectante, nec prohibente, strenuè vltus est. Incredibilis viri audacia fuit, id attemptasse facinus in eodem atrio, in quo, Legato quidam Italo, quia capiti pileum admouisset, capiti pileus clauo affixus est.

Ista die ini ad balnea, experiundæ scilicet utilitatis causâ. Ibi ex ingenti æstu, qui ad varios gradus ex libito suscipitur, manat ab vniuerso corpore sudor, qui nisi satis copiosè diffunditur, virgarum flagellatione prouocatur : istique, quod mireris, ministerio ancillæ inseruiunt solis suis interulis tectæ, quæ nullâ verecundiâ, nullo etiam fortasse flagitio, homines nudos contrectant, & vnguibus fricant, pudoremque corporis, ac capitis dstringunt, ac smegmate linunt, poliunt, atque dealbant, aquam vndeque iniicientes : Conueniunt illuc promiscuè cum viris fœminæ, puellæque, singulis hebdomadis : habent illæ interulas, viri pudenda sua virgularum fasciculis contegunt : mos illis ac

ITER SVECICVM. 237

utilitas hunc pudorem excussit: nec ipsæ castissimæ mulieres hæc loca aspernari solent; illuc cum maritis, & liberis eunt. Plerique ibidem se cucurbitulis ferè toros contegi iubent, vt sanguinem, quem ex nimio potu contrahunt, exsudent, totique cruenti sunt: spectacula visu horrenda. Qui ditiores sunt, habent sibi balnea domi priuatim. Ibi, cum frigidam, quæ mihi à socio iniiciebatur, declinare vellem, lubricatione pedis in sinistram capitis partem lapsus sum, perque vnum aut alterum diem dolui. Caraplasmate rosarum vino calenti illitarum dolorem hunc sedavi.

XXI V. Valetudini indulgi, non quia multum Reipublicæ, sed mea plurimum intererat.

XX V. Totustetricus & æger ex meo lapsu ad Ioannem Lehouztium, qui inter Regis Gustavi Amanuenses fuerat, me contuli, quem audiui libentissimè principia & causas belli Germanici à Gustavo suscepti enarrantem. Utilissimum profectò esset historiam illius temporis perscribentibus hominem illum consulere, cuius ego personam in ista rerum scena non exigui momenti fuisse existimaui. Aiebat enim, eo tempore, quo Lubecæ Imp. Commissarii cum Daniæ Commissariis de pace, rebusque communibus inter se tractarent, deputatos fuisse à Gustavo quosdam Sueciæ Proceres, quos ad illum Tractatum destinabat: qui quidem antequam Lubecam aduenirent, litteras Lehouztio dederant ad Imperatoris Commissarios, à quibus ad

hunc conuentum admitti postulabant: quas cum ipse litteras Imperatorio Secretario obrulisset, noluisse Secretarium illas accipere, tamen si interpellatus saepius fuisset: Itaque cum se longius deludi pati non posset Lehoucius, venisse ad eum locum in quem Commissarii conueniebant, ac duce puero honorario ad ianuam vsque, vbi Consilium habebatur, penetrasse, vt litteras illis suas ipsemet offerret: at se ab ingressu cubiculi prohibitum fuisse, audiuissetque ex illis quendam qui sexaginta fustium ictus instigendos esse dicebat: Verumtamen noscire se, an sibi, an puero, à quo ductus fuerat, hæc verbera intarentur. Quam ob repulsam cum ad Regem suum, qui Nicopie in Suecia erat, reuertisset, & omnia illi fideliter retulisset; iterum Lubecam à Rege remissum protinus fuisse: Vbi cum ad Baronem Diectrensiem, qui Imp. Commissariorum Princeps erat, admitti non posset; operum fuisse tempus, quo Baro ad venationem egrederetur, eique in media platea litteras suas porrigere voluisse. At Baronem respondisse, se extra Collegarum præsentiam illas accipere non posse: veniret itaque ipse, si luberet, ad Consilii locum. Quòd cum saepius ipse venisset; nec admitti posset; tandem assumpto notario cum duobus Lubecæ ciuibz introduxisse se ad Commissarios, petiissetque, vt aut litteras acciperent; aut se accipere nolite scripto testarentur: huius verò postulationis instrumentum sibi conficere Notario, testibusque requisuisse, atque impetrasse, Quo quidem tam audaci facto indigna-

tum Baronem, qui Consilio præerat, Notario, qui suum contra Imp. ministerium præbuerat, fustium inflictionem minitatum esse.

Cum ex Lehoutzio quærerem, num aliquid sibi periculi à Commissariis metueret? Respondit, se, si voluisset, vniuersam plebem Lubecensem in illos concitare potuisse, si tantum duas ceruicæ amphoras profudisset: Lutheranos quippe istos animo ab Imperialibus Officialibus, qui Catholici sunt, alienissimo esse; ad Gustauum verò, qui euangelicæ veritatis & Germanicæ pariter libertatis propugnatorem se profitebatur, tunc temporis fuisse propensissimo. Profectò iste contemptus Gustavi animum vehementer affecit, atque inter cæteras multas impressionis in Germaniam faciendæ causas, non mediocre fuit istud incentiuum. Crediderim ego tamen ætatem Lehoutzii, qui viginti quinque annorum tantum erat, itemque hominis conditionem, qui mercatoris filius, Commissariis magnificè de se sentientibus, despectui fuisse: toti quippe sunt isti Germani in originibus & stemmatibus, plebeiosque nihili estimant. At peccant in hac plerumque parte; existunt enim & popularibus familiis claræ per sese indoles, quæ sequenti postea soboli, ac propagini initium tribuunt, vnde virtutum incrementa nascuntur, ac pullulant: Strenuum profectò, & industrium se iste gessit, dignusque fuit, qui à tanto Principe difficili, ac periculoso mûneri destinaretur: diligentia certe summâ vsus est, qui Lubecâ Nicopiam, Nicopiâ Lubecam ostendit.

petiit, quæ vires centum quinquaginta milliari-
bus distant, triaque maris Balthici freta, quæ
per Daniam transeuntibus enauiganda sunt, ite-
rum atque iterum pertransiit: ita ut se suo ipse
Regi Imperatoriisque Legatis pro sua incredi-
bili celeritate admirandum dederit. Cum exil-
lo quærerem, quodnam ipsi tanti fuisset pre-
tium cursus. Sola (inquit ille) qua solari meip-
sum soleo, rectè facti recordatio. Ergo (inquam)
eiusdem fortunæ iniquitatis particeps tecum
ero, quem nulla tot discriminum ac laborum,
quos pro meo Rege ac patria suscipio, manet
merces.

XXVI. Socii nostri defuncti tumulum ad-
iimus, bene illi precati; indeque ad montes vi-
cinos, ubi per aliquod spatium sedimus otiosi ac
meditabundi.

XXVII. Intermissum Diui Marci festum ce-
lebrauimus.

XXVIII. Literas à propinquis amicisque
meis accepi, quibus admodum me oblectaui:
dum se vniuersi socii mei Treuirensis cladis
nuncio angerent.

XXIX. Inuitatus fuit ad prandium Legatus
à Mareschallo Generali *de la Garde*. Aderat Ar-
chidapifer, Admiralius, Ioannes *de la Garde*,
Axelius *Bannier*, Aulae Mareschallus, Mathias
Soope, & Petrus *Spare*, Regni Senatores: aderat
Petrus Vvibius, Agens Regis Daniæ; Plures itè
Succiæ Colonelli, nosque omnes è Comitatu
Legati. Nobiles viri fercula inferbant: Con-
uiuium ad tres aut amplius horas protractum
est:

ITER SVECICVM. 241

est: ad ducentos thaleros vinum aut bibitum, aut profusum: dapes non admodum delicatæ, neque nobis admodum sapidæ, suo quippe more illas condiunt. At bellaria ex saccharo non iniucunda fuerunt: Omnium enim minorum animalium ac florum species ad Naturæ typum exprimunt. Sublatis mensis ad noctem vsque tripudiatum est, interimque incessanter bibitum.

XXX. Partem cum Vibio, partem cum Gernando, Germanicis addiscendis transégi.

Prima die Maii, quia Agens Ducis Moscovitæ pro sua vel suæ gentis barbarie, à Legato nostro salutando abstinebat, & nos tamen istiusmodi homines alloquendi contemplandique libido incessebat, iui ego cum Theologo nostro, Molæo, ac Ioanne Fuskio Polono, in domicilium Agentis Mosconitici; hoc prætextu, ut Sacerdotem illius viseremus: nam suspicabamur, illum, aut Latine, aut Græcè, aut Italicè loqui. Deprehendimus verò ipsum Agentem in sordido cubiculo, cum duabus Scotis bibentem: propinaui illi. Statim mihi ingredienti combustum, ac deinde ceruiciam: at per Polonum nostrum, cuius sermo à Moscovitico non longè abhorret, declarauimus, nos illius Sacerdotem alloqui tantum cupere; erat verò illius Sacerdotis cubiculum in quo eramus; ubi in angulo plurimas variorum Sanctorum breues tabulas affixerat: ligebat erant illæ, infuscatæ omnes, ac subnigræ, nescio an vetustate, an arte: eminebant inter illas, Iesu Christi, B. Virginis, & D.

Nicolai, quem pari ferè cum Christo honore, & cultu prosequuntur. His imaginibus erant subterfixa candelabra: erat & inter illas ligneus Crucifixus, quem cum Theologus noster leuiter attigisset, exclamauit subito sacerdos Moſeus, quasi grande piaculum admiſſum fuiſſet; dixitque, nefas eſſe quenquam iſtud atrectare, ne, ſi fortè in peccato mortali conſtitutus eſſet, præſenti, ac ſubitanè pœnâ mulctaretur. Impoſitus erat liber pulpito portatili, quem euangelii librum eſſe dicebant: mihi ſtatim à primò conſpectu characteres illi perpulchri, ac lectu faciles viſi ſunt, ad Græcos enim proximè accedunt; at cum illi ipſi legunt, longè à pronuntiatione Græca abſonant. Cæterum libros illos typò impreſſos credidiſſem; adeo, rectè manuſcripti ſunt. Sũnt illi Sacerdotes ex Monachorum ordine, veſtiti quemadmodum apud nos Benedictini, niſi quod in capucio vel potiùs occipitiò, habent veluti dependentem placentam. Barbam illi alunt, Laici non item, ſed radunt. Indoctus erat ille prorsus, nec vilius lingue vſum, aut notitiã habebat, quàm ſux Ruthenicz: Cæterum ſuorum rituum apprime reſtax. Sub lecto quodam miſero iſtiſmet cubiculi erant iacentes ſex, aut ſeptem pueri laicæ, ac ferè nudi, qui lectionem quiſque ſuam admurmurabant; quid in comitatu Agentis agere, aut præſtare poſſint, neſcio: nec potuimus interrogare de omnibus propter lingue difficultatem: ſolus ipſe Agens loquebatur Germanicè. Læto nobis alacrique vultu ipſi exceperunt, manuſ-

que inuicem nobis preſauimus.

II. Legatus noſter à magno Sueciæ Admiratio ad armamentarium maritimum ductus eſt, vbi iuriſdictionem ipſe ſuam exercet, vbi reposita ſunt quæcumque instrumenta & arma ad rem maritimam pertinent. Ibi etiam oblata nobis fuerunt bellaria, merumque propinarum ac diffuſum. Vniuerſam deinde claſſem, quæ in quietiſſima ſtatione hæret, luſtrauimus. Præcipuam inter alias aſcendimus nauim, quæ ſexaginta paſſuum longitudinis eſt, & latitudinis congruæ; altitudinis verò tantæ, vt ſi de ſumma puppe in mare deſpicias, oculi turbentur atque caligent. Quatuor habet illa foros ſiue pontes: cubiculum, præcipuum eſt vndecim paſſuum longitudinis. Quid multa? Longè capatior eſt illa nauis, quàm ſit vniuerſa domus Admiralii, & ipſius Archidapiferi, qui Procerum omnium Princeps eſt; vnde prædicari facile, ac verè de his hominibus poteſt, quod de Romanis alicubi aſſerit M. Tullius, eos priuatim parcos, publicè magnificos fuiſſe.

Ductus eſt deinde Legatus ad eum locum, vbi diſpoſitæ ſunt, quæno aut ſeno ordine botbardæ bellicæ, quas de variis hoſtibus abduxerunt. Magnificum proſectò, dignumque viſu ſpectaculum, & quod Suecis longè maximos animos, ac ſpiritus efficiat! Hæ de Moſcis, illæ de Polonis, iſtæ de Cæſarianis, ac Bauaris ablatae ſunt. Cùmque hæc gloriantur, & iactant, fides illis derogari non poteſt; inſignia quippe, emblemata, ac nomina Regum Imperatorumque

durissimo ære inculpta sunt. Sunt præsertim quædam quas de Polonis tulerunt, quas fractas iudices, funibusque religatas : at funes illi ærei sunt, atque ad speciem tantum facti, optimæque omnium illæ machinæ. Transiit postea per arcem Palatii Regii Legatus, ut decem alias maiores bombardas, quas de Moscis Gustauus reportauerat, propius intueretur : Sunt illæ optimi æris, eximique operis, ubi & emblemata, & litteræ Ruthenicæ egregiâ cælaturâ inculptæ sunt. Præcipuæ duæ sunt duodecim pedum longitudinis; congruæ crassitudinis, rotis, ac ferulis impositæ, atque ita dispositæ, ut inter illas spatium relictum sit, quo è culina Regiæ dapes afferuntur, quasi odore, ac suffren pulueris tormentarii cibos suos condiri, ac iungi Rex bellicosissimus, voluisset; vel etiam, ut sua Regibus patrimonia, his titulis constare, & amplificari significaret : à quo quidem sensu non abluat strepitus ille tympanorum æreorum, ac tubarum, qui ferendis Regum dapibus, in toto Septemtrione, adhibetur. Cum hæc omnia perlustraret Legatus, à Gynæceo Regio conspiciebatur curiosè è fenestris : Vidit etiam Sacellum Palatii satis longum marmoreis columnis, quæ de Finlandia asportantur, sustentatum.

III. Reginam Matrem Legatus inuisit, cuius præsentiam per aliquod tempus caruerat, & cum illa, ac Principe Palatina, & Auaugurio chartis ludit, nobis adstantibus, Profectò tantam comitatem cum tanta maiestate, ac pulchritudine alibi visurum me non spero : Nam,

ITER SVECICVM. 245

si peccari nimia comitate potest, peccat illa identidem, cum omnibus assurgit, omnes vel oculis, vel gestu, & nutu salutat. Enarrauit illa Legato consilium de extruenda sibi domo in insula vrbi obuersa: iussitque afferri suas chartas quibus ædificium, & hortos, omnemque consilii sui aream delineauerat. Iucundissimum erat elegantem feminam audire de omni Architectonices parte scientissimè differentem; de Dorico, de Ionico, de Corinthiaco opere: quæ materia, quæ cæmenta, vnde peti, importatque possent: Vnde conducendi artifices, atque operæ: quo sumptu, quo tempore: omnia denique, quæ frugi paterfamilias providere possit, sapientissima Regina sua sponte destinauerat, diserrèque eloquebatur: quoque fidelius hæc omnia Legato indicare posset, illum ad lustrandam suam Insulam in sequentem diem inuitauit.

I V. Sex sciugis rhedis, in Reginæ Insulam profecti sumus. Legatum illa in sua rheda deduxit cum Principe Palatina, elegantissima puella: aderat Admiralius, vir senex, attamen nec tetricus, nec insuauis. In arduam rupem pedibus ascendit ipsa Regina comite Legato, qui illam sustentabat: singulas illius virgines, ac feminas singuli ducebamus: plurimi hinc inde Nobiles Sueci equis, ac pedibus discurrebant. Didoem mihi Virgilianam intueri videbar, quæ sua Æneæ consilia, sua opera demonstraret. Per vniuersam Insulam inter proceras, viridesque etiam per hyemem, arbores in rhedis deambu-

lauimus. Illa mihi species fuit gestationis illius, quæ in Bononiensi vel in Vicennensi saltu ad Lutetiam fit.

Post circuitam Insulam deuenimus ad quendam locum, in quo erigi tabernaculum Regina iusserat, in plures diuitas diuisum: suum illa cum feminis ingressa: suum Legato seorsim tributum est, vbi nitidissimis mensis pulcherrima pro regione bellaria imposita erant. Vinum illic largè profusum, Regumque ac Reginarum incoluntitati liberaliter propinatum.

Reduxit Serenissimam Reginam in Palatium Legatus; ac cubiculum ingressus sedit cum illa, reliquis stantibus, assidente tamen Palatinâ Principe, Gustau, ex sorore nepte, in cuius gratiâ Legatus Varennum cantare iussit, dum interim ille Reginam, Gernando Interprete, de Musica non cogitantem affaretur. Aiunt enim illam ab excessu Gustani, nullas vel licitas voluptates degustare voluisse. Confessus est mihi Gernandus Legatusque ipse sæpissimè, cum inter loquendum, de Gustavo mentio incideret, oboriri pie Principi lacrymas, dicerèque solitam *mein gluck ist gestorben*; quod est, *felicitas mea perijt*. Quod quidem illa verè profiteri potest, tam ob dilectissimi Coniugis iacturam, quàm importunas quorundam excubiis, qui illam acriter nimis, ac rigidè obseruant; quod & ipsi annotauimus: nam cum hâc ipsâ die ab aliquo de hora admoneretur, continuoque Legatus surrexisset. Credo, inquit illa, istos horologium præcipitasse: adeo Illustrissima Princeps familiaris honesti-

que colloquii indiga, & amans est.

V. Ad Erici Larsoni Vvanderlini villam, ex illius inuitatione se contulit cum suo vniuerso comitatu Legatus; & quia per cæli temperiem peruiamnes erant, atque fluiui, nauigijs iter istud hilariter à nobis confectum est: domum nitidissimam inuenimus peristromatis ex deaurato, pictoque corio, vndique ornatam; non cardè emptis dapibus fuerunt instructæ mensæ, at suauissimis ac tersissimis; lances ac disci argentei: crateres ac scyphi pariter argentei, ac deaurati: Regi Christianissimo Reginisque Sueciæ bibitum est. Totius conuiuii ac colloquii ornamenta fuerunt Vvandelia, & Elizabethæ sorores, tam comptæ, tam venustæ, tamque Gallicum in morem indutæ locutæque, vt me ad sancti Clodoaldi pagum delatum esse suspicarer, præsertim cum hortulum cultissimum, & plantis nostratibus, atque arboribus consitum intuerer: nec deerant aquarum subfuentes tubi, qui incantos aspergerent. Ibi erant balnea, ibi alia ad commoditatem atque ad voluptatem pertinentia. Notauimus verò illorum integro mense tardiùs, quàm apud nos oriri.

V I. Quæ Dominica fuit, à prandio, ne nihil agerem, ad Ecclesiam Germanicam me contuli, ac post preces publicas, mei causâ, Organistes omnia instrumenti sui discrimina moduloscque terigit. Duabus magnis altaribus columnis Petrus cum clauibus, Paulus cum ense affixi sunt: à duobus verò exterioribus lateribus de-

pietati sunt ab vna parte Lutherus, cum hac inscriptione, *Vera religionis propugnator acerrimus, ac Theologus consummatissimus, Dominus Martinus Lutherus*. Ab alia parte, Melanchthon cum ista; ἱεροκλαστικός *Professor, ac sacra Scripturae Interpres ἀρίστος, Philippus Melanchthon*.

VII. Legatus, quem ad proficiscendum anni tempestas inuitabat, Serenissimæ Reginæ Puellæ, coram Regni Proceribus elegantissimo sermone Latino vale-dixit: Illa quippe Latine iam incipiebat intelligere. Responsum est Latine illi a Procancellario, Petro Salvio, reductusque est domum Legatus à duobus Senatoribus.

Descendi cum sociis ad portum, vbi merces Batauicæ expositæ erant, plurimæ enim à paucis diebus aduenerant: Vinæ, sacchara, cæscos, nuces, aliaque id genus important, Facnfa vasa, puppas etiam, vultusque gypseos, crepundia, & ludibria puerorum, subtiliores telas, mala punica, somnia denique quibus Suecia indiget, Indi, Indorumque populatorum Bataui abundant.

Defunctus est illa ipsa die Thuro Liliesparus, vir bonus ac strenuus, qui Legati nostri Aulæ Præfectus erat, quod officium *Præfectum* vocant: assidebam ego illi proximus in mensa per omne tempus, quo Stocholmi fuimus, sinistrumque latus mihi tegebat: At miser Grossius, quem ante viginti dies extuleramus, dextrum mihi plerumque texit, quæ cum apud ani-

num perpendere meum, erupi in exclamationem Dauidicam; *Cadent à latere tuo mille, & decem millia à dextris tuis: ad te autem non appropinquabit!* det illis clementissimus Deus, nobisque superstitibus, peccatorum veniam.

VIII. Legatus Reginam Matrem adiit, ut etiam ab illa exeundi potestatem impetraret. Interprete usus est Principe Palatino, qui obsequiosa verba utrinque excipiebat, utrinque referebat. Gallicè locutus est Legatus. Postquam Serenissimæ Principi manus osculatus est, nos idem ordine fecimus. Inde ad Aulam, ubi Senatus habebatur, Legatus se contulit, Latineque illis locutus est, tametsi omnes, excepto Archidapifero, Gallicè & loquerentur, & intelligerent: stantes collocuti sunt, nobis paululum remotis. Inde Generalis *de la Garde*, & Admiralius cum Legato priuatim pransi sunt. Post prandium Principem Palatinum inuisit Legatus, qui illum in imis Palatii Regii gradibus excepit, tametsi altissimè degeret, reduxitque ad rhedam: Salutauimus illum omnes. Transiuit deinde Legatus per Vanderlini Domum, tota vrbe splendidissimam, ubi plurimas præclarasque vidimus tabulas atque signa, quorum habeo Catalogum propter insignium artificum atque pictorum nomina. Sunt illa Heribipolis, Monachii, aliarumque captarum à Gustavo Urbium spolia, neque enim veteres Sueci istis comparandis pecuniam suam impenderunt.

Cum rediissemus domū, P. Sparus, à Sueciæ Se-

natoribus, & Petrus Saluius, cum Secretario Aulico, ad Legatum à Regina missi sunt, qui illi torquem auream, vnde imago Reginae lapillis adamantinis exornata pendeat, obtulerunt: nobisque singulis item armillas cum aureo numismate. Regina Maxer, cuius nullæ ferè sunt in administranda Republica partes, quæque ab hoc sumptu abstinere honestè potuit, pro sua tamen comitate, atque elegantia, suæ utique Legato beneuolentiæ pignus extatè voluit, Gustauique imagunculam adamantinâ pyxide inclusam donauit, & inscriptis duobus Germanicis versibus, quos antea commemorauimus. Istorum munerum sequestris, rependit liberalissimus Legatus vicissim sua munera.

I X. Proceres Suecicos ex dignitatis ordine salutatum iuit Legatus.

X. Cum Stenone Borto, & Gustauo Horno, Mareschalli Cognato, & cognomine, Suecicam Gazam, siue Thesaurum, vbi pretiosa Regni supellex recondita est, quod vehementer cupieram, perlustraui. Profectò (neque id ipsi negaturi sunt, nisi suæ ipsos frugalitatis pœniteat) ante Gustauum tenues erant ac modestæ illæ diuitiæ. Nihil neque fingo, neque reticeo. Quod illic imprimis notatu dignissimum est, Cornu est quoddam nigrum atque recuruum, quod *Diabolicum* vocant, olim ab Equite quoddam Sueco ipsi Diabolo, qui Satyri, aut Hirci, formam induerat, in singulari certamine auulsum atque ereptum. Aiant enim, pium illum ac generosum Equitem, cum sacro-sanctâ illâ ac

ITER SVECICVM. 251

solenni nocte, quâ Natalis Dominicus celebratur, ad Ecclesiam per lucum transiret, incidisse in Strigum choream, omnesq; protinus ad illius conspectum euanuisse; vnum relictû Dæmonem, cum quo certamen inierit, ac post acerrimam luctam Cornu illi alterum abstulisse. Vnde postea Insignibus suis Cornu insculpsit, & à populo *Diabolus* cognominatus fuerit. Ad hunc vsque diem illius Posterj, qui in Suecia ac Dania propagati sunt, eo nomine appellantur, vulgò *Trolle*. At istud ipsum Cornu in illa pretiosa suppellectile Suecica diligenter hætenus seruatur: Tetigi ego illud, elaboratumque est ad bibendum, in cymbæ formam, & quatuor pedibus argenteis sustentatur: bibissemque in illo lubens, nisi puluere sordidum intus fuisset; nam & inter bibitorij generis vasa collocatum est, conchas nimirum, auro argentoque prætextas, aliasque pateras. Sunt illic præterea sex ingentes crateres argentei deaurati, altitudine quatuor, aut quinque pedum, in quibus infantes toto corpore mergi possint: vocantur hi calices Germanicè *vvilcom*, id est, *bien-venu*, quia suos hospites aduenientes his poculis excipiunt; eosque mutuis propinationibus deni vel duodeni exhauriunt; ut in Nuptiis Danicis suprâ notauimus. Est & illic ingens peluis argentea, quinque spirithamarum latitudinis, recentis operis, quæ Gustavi ætatem non excedit. Est insignis ensis Damascenæ chalybis, quo Sueci Reges suos Equites, ab antiquo instituere solent. Est corytus seu pharetra smaragdis sparâ, Magni Tartarorum

Chami ad Gustauum munus. Sunt duo illic, terrestres cælestisque, Globi argentei, quos ciuitas Norimbergensis eidem Gustauo, eximio opere cælatos insculptosque obtulit, cum se ab illius impressione redemerunt. Secti verò sunt illi Globi horizonte tenus, ita ut superiore parte, quæ operculum est, demptâ atque sublatâ, inferior, crateris loco, ad bibendum seruiat. Vnde apparet, multò accuratiùs, quàm Anatreontem ipsum, Germanos istos in materia bibendi esse philosophatos: Cum ille Cælum & Terram per vices bibere, ac sese exhaurire fingat: Isti verò Cælum & Terram perpetua pocula & crateres esse voluerint. Animaduertò tamen in Annalibus nostris, huiusmodi Globum Cælestem ex auro solido, à Carolo V. Rege Galliarum, Imperatori Carolo IV. cum è Gallia discederet, in amicitiarum tesseram donatum fuisse.

Reliqua omnia quæ sigillatim vidi, opima sunt Herbipolis, ac Monachii, spolia à Gustauo nuper asportata, tabulæ præsertim insignes à præstantissimis pictoribus factæ: quarum nonnullę pię, nimirum historiarum, ab Alberto Durerò, & utroque Luca: aliarum profanarum ab H. Schopfer, *Refinger*, *Burgmaier*, *Fesle*, qui omnes eximii artifices fuerunt, depictæ sunt, ac ferè singulæ Bauariæ insignibus inscriptæ. Habentque suos cancellos siue margines, purissimo auro illitos, atque integros, nec à viarum offendiculis læsos. Ut non perensem vniuersas: est ibi imago B. Virginis ab hoc ultimo Sigismundo, Rege Polonię, ante paucos annos facta, atque ad Guil-

ITER SVECICVM. 253

Ielsum Ducem Batariæ ab illo missa, elaboratissimi, ac perfectissimi operis. Visuntur & hîc nō sine acerbo Catholicarum mentium sensu, Cruces ex auro solido, consecratique calices, lituæque Episcopales, aliaq; vasa Ecclesiastica, è Germaniæ templis direpta, quorum pleraque gemmis, & lapillis pretiosissimis sparsa & decorata sunt. Eminebat inter alias Crux quædam alta duorum, aut ampliùs pedum, pretiosissimi, subtilissimique pariter operis, in qua inserta erat non exigua Dominicæ Crucis particula, quam cum ego pronus deoscularer; deinde me isti Sueti, qui mihi paulò antè, Cornu suum Diabolicum cum summa seu vetustatis, seu demonis reuerentia ostenderant, crediderimque, si hanc sacram particulam, ab aliquo potestatem habente, mihi donari postulassem, me illam facillimè impetraturum fuisse. At rogandi, flagitandique partes, pro insito mihi à natura nimis fatuo pudore, indecentissimæ semper visæ sunt. Vidi ingentem craterem ex Achate lapide, cum pari operculo, vnius pedis è diametro latitudinis, quem circuli aurei circumdebant; gemmis sparsi; quem quidem existimauerim apud Catholicos condendis sacrosanctis Hostiis inferuisse. Vidi vnicornis integrum cornu, hominis staturâ altius, coloris leucophæi. Vidi numismata aurea, & argentea veterum Cæsarum à Iulio ad Adrianum usque: disposita sunt illa in scrinio per tabellas, & vniuscuiusque Cæsaris tabella centum & octo numismata continet. Sunt & alia permulta minùs antiqua, magno

sumptu diligentique labore ac studio conquiſita. O rerum vices! annos per octingentos, Duces Bauariæ, cæterique Germaniæ Principes atque Ciuitates, congerendis Theſauris; Imperatores, illeque imprimis Carolus Magnus, diſtandis Eccleſiis; ipſi denique religioſiſſimi Anſtiſtes, amplificandis, ſuâ ſummâ parſimoniâ, patrimoniis collaborarunt, vt illæ omnes Gazarum atque diuitiarum vno die Suecis cederent:

----- *en queis conſeuimus agros!*

Cùm iſta omnia curioſiſſimis oculis uſurpaſſem, rediſſi domum, & cum Legato ad Ioannis Groſſii, ſocii noſtri nuper ſepulti, tumulum iniimus, illique bene precati, æternùm vale-diximus: nulli enim è noſtris in has terras reuertendi animus relictus eſt, tametiſi ſummam Incolarum humanitatem experti ſumus.

XI. Maii, quæ veteris Calendarii prima eſt, Stocholmo proſecti tandem ſumus, Vice-adiſſalio nos comitante ad dromonem uſque, qui ad pedem Arcis, vt ab Aulicis exeuntes deſpicermur, paratus fuerat. Prætermitto dicere, quo populi concuſſu ſtipati, quibus amicorum preſentationibus & oſculis ſalutari, quibus votis à Gynæceo Regio, è ſummis ſpeculis conſertim proſpectante, adiuti fuimus. Poſt quatuor decurſa ſecundiſſimo mari milliaria, ad pagum, qui vocatur *Daler*, nauim noſtram maiorem conſcendimus: hanc, quia vndique freta anguſta ſunt, crebrisque ſaxis & promontoriis interrupta, tametiſi quinque circiter diei horæ ſuper-eſſent, emigrare noluimus.

ITER SVECICVM. 255

XII. Summo mane nauigauimus, præterea-
tque sumus Elsnapiam, portum illius regionis,
nullo commercio celebrem: ac meridie mare
plenum ingressi sumus.

XIII. Peruenimus ad Insulam Gotlandiæ,
quæ Regis Daniæ ditionis est.

XIV. Conspeximus otiosi propter tranquil-
litatem maris, hanc Insulam, quæ viginti mil-
liarium longitudinis est, vidimusque procul vr-
bem *Vispæ*, aberamusque ab Insula vno circiter
milliari, eratque nobis ad sinistram. A dextra
Insulam Oelandiam, quæ Sueciæ ditionis est,
septemque milliariibus à Gothlandia distat, con-
speximus, quamuis difficulter tamen. Duabus
horis ante meridiem excitatus est ventus à parte
Sud-ouëst (nam ad Meridiem à Septentrione
rectâ tendebamus) & cum hoc vento, qui qua-
drans solum erat, satis properauimus, non sine
commotione stomachi ac nausæ, quam quidem
ego abstinentiâ cœnæ euitaui. Nox mihi se-
quens, si periculi expers, formidinis certè non
fuit, cum in fundo naui, in lecto Nauarchi de-
cumberem, fluctuque & exundatione, quæ le-
ctum exuperabat, quasi alliderer, ac obruerer:
nam tametsi Nauarchus, vir strenuus, idemque
maris peritus, me iuberet esse bono animo, idem-
tidem tamen me vndarum strepitus, & naui
concussio commouebat, quæiebatque.

XV. Idem nos impulit ac concussit ventus.
Interea, quod tædia, nausæamque plerique è no-
stris fallerent, variis ludis, saltibusque se inui-
cem lacescebant. Inter omnes robustissimum se

exhibuit Gustauus Oxenstierna, filius Magni Sueciæ Archidapiferi, qui cum N. Guldestierna, & Iacobo Vanderlino Legatum comitatus est.

XVI. Summo mane Dantiscum vidimus, atque circa horam nonam anchora iacta est ad vadum, quod ab vrbe duobus milliaribus abest. Nauarchus noster in dromone ad urbem latus est, per undas ingentes, vento tamen impellente, ac secundo: at quia ab vrbe ad nos redire non potuit, inuitissimi hunc diem in perpetua iactatione transegimus. Nec se Neptunus modò cum suis aquis ac tempestatibus incommodum præbuit, Vulcanus & ipse nos, imò etiam magis terruit; nimirum ex lixarum incuria subitum incendium ortu est, in culinæ camino, quod statim tamen extinctum est. Ingens discrimen fuit ex copia pulueris tormentarii, qui in huiusmodi nauibus armatis seruari solet. Iam Gustauus Oxenstierna, quàm strenuus est, egoque in puppim celeres ascenderamus, ad euocandos remiges, qui in aliis nauibus erant, vt ad auxilium nostrum properarent, quod fortasse tardius esse poterat ex longinquitate nauium illarum, ac procellis maris.

XVII. Cùm mare paululum resedisset, nos repugnaret adeo ventus, duobus dromonibus, quos Henricus *Canafiloes*, Consul Gallorum, ad nos adduxit, Dantiscum, quod & Gedanium, petiimus: milliare maris transiimus inter prædianas Suecorum naues, quæ hunc portum obtinebant, scilicet, vt vestigali exigendo, quod
ad

ITER SVECICVM. 257

ad quatuordecies centena millia Thalerorum perueniebat, vim suppeditarent. Dum illas naues præteruehebamur, crebra machinarum bellicarum fulmina ad nos salutandos tonuerunt. Ventum erat ad Vistulam, quò maiores naues intrare non possunt: at ibi pusilla nauis è San-maclouienſi Galliæ vrbe nos tranſeuntes duabus diſpoſis machinis, quas ſolas habebat, ſalutauit. Aliquo ſpatio in Vistula emenſo, Reip. Dantiſcæ Secretarius Petrus Kemnitius, Legatum dromone tecto exceptum venit, verbiſq; Latinis allocutus eſt, deincepsque, ex quo Boruſſiam artigimus, quaſi Latium vetus uſurparemus, Latine tranſacta ſunt omnia. Arcem Vveiffelmundam, hoc eſt, Viſtulæ oſtium, quam longa illa eſt, præteruecti ſumus, culus mœnia ac valla militibus prætexta erant, qui nos tympanorum ſtrepitu, & ſcopetorum repetitâ diſpoſitione ſalutauerunt, non ſine maiorum machinarum tonitru. De iſtius Arcis præſidio, ſitu, ac munitionibus, ampliùs dicam poſtea; neque enim illam tunc perlustrauiſus.

Terram tandem opratæ Boruſſiæ contigimus; & octo rhedis, quæ nos ad littus fluminis prope Urbis portam expectabant, excepti fuiſus, præeuntibus nonnullis equitibus Polonis aut Croatis. Erat illa feliciffima dies, quâ in terram deſcendimus, Dominicæ ad Cælos Aſcenſioni feſta. A decem menſibus Catholicam Eccleſiam non videramus: hora erat ante meridiem decima: rectâ ideo ad Eccleſiam Dominicanorum Legatus deferri voluit. Dici ſatis non poteſt,

R

quàm incredibili gaudio tentati fuimus, cùm statim atque ingressi sumus, Processionem Dominici Corporis vidimus inchoari, organa pulsari, ingentem populi turbam circa Legatum stipari, qui cereum gerens, vota pro felici itinere aduentuque persoluebat; iucundum item nobis fuit, videre mistos Germanis Polonos, habituque ac veste planè differentes, in eodem Dei Opt. Max. cultu conspirare. Indè domum, quæ Legato destinata fuerat, adiunimus, in quam statim aduenerunt duo Gedanenses Senatores, qui aduentum Legati gratularentur Latinis verbis; quibus ille ex sua summa comitate elegantissime respondit. Allata est indè ciborum vini-que copia ex liberalitate Reip. At in posterum suis sumptibus Legatus nos aluit, laute scilicet, more Gallico, contrà quàm factum fuerat, ex quo Daniam ac Sueciam incolueramus, ubi gentium illarum vt impensâ, ita more modoque viximus, hoc est, profusissimo potu, cibo verò perperam, certè parum ad nostros gustus condito: piper enim plurimum, cinnamomum, crocum, muscadellam, aliaque huiusmodi acris; rum etiam mel, saccharum, aliaque dulciaria, confertim ingerunt: at beneuolentiâ, quam solam æstimamus, plena vbique reperiuimus omnia.



CAROLI OGERII
 ITER POLONICVM
 S I V E
 BORVSSICVM.



NNO 1635. die 17. Maii,
 quæ Dominicæ Ascensioni
 sacra erat, Illustrissimus
 Claudius MEMMIVS, Re-
 gis Christianissimi Extra-
 ordinarius Legatus, Geda-
 num siue Dantiscum in-
 gressus est. Vrbs illa est
 inter Europæ præcipuas, certè vniuersæ illius
 plagæ longè Princeps: alluitur & interfecatur
 fluuio Vistula, magno quidem illo, sed qui alio
 etiam alueo in mare se exonerat ad oppidum
 Kobel-grube. Plurimum tritici illo fluuio Ge-

danum vehitur, unde in Batauiam & aliud transportatur: transportantur etiam ligna, alizque merces, pelles, coria, succinum. Vrbs illa munitissima est tam fluvii ac mari, quam propugnaculis ad normam extructis, lapide nimirum coctili infra vestitis, ac viridi supra gramine, etiam ad conspectus oblectationem, decoratis. Verumtamen mons illi imminet, unde valde incommodari illi potest. At eum montem, qui vicinus est, habitant illi, muniuntque, si bellum ingruit. In pede montis huius elegans suburbium est, ubi permulti degunt artifices, mediumque interfecat ac diducit fluuiolus, qui crebris vbique pontibus transitur.

Omnes ferè illi fabri sunt Anabaptistę, nam & istud dogma in hac vrbe propagatum est, uti Lutheri, ac Caluini. Sunt & ibi Catholici ad septem millia: At plures multo sunt Calvinistę; Longè plures Lutherani potentioresque. Vrbs illa quanquam sui iuris sit, habeatque Senatum ac Consilium, quo sibi prospicit, subest tamen Regi Polonię qui illi quotannis Burgrauium dat, eum tamen è corpore Senatorum eligere cogitur, præsidetque ille Senatui. At, cum solus sit à parte Regis, & è Collegio Senatorum, nihil Regis commodis addere potest, ita ut dicis tantum causâ, atque ad speciem factus, verè dici possit. Sciam, notaboque postea quod tributum Regi Polonię pendant Gedanenses. Certè grauantur admodum illi, quod portus suus à Succis ante aliquot annos occupatus sit, exigantque quotannis à mercatoribus quatuorde-

ITER POLONICVM. 261

cim centena millia Thalerorum. Id utique ægrè ferunt vicini Principes ac Reges. Quod quemadmodum aboleri possit, laborant, eritque inter præcipua huius arbitrii capita.

Gedanum abundat fontibus pulcherrimis, quibus plateæ decorantur, præsertim illo, qui in maiore platea est, ante Basilicam in, qua habetur Senatus: In priuatis ædibus, etiam sunt fontes qui diu noctuque fluunt abundantissimè. Quædam præcipuè ita factæ sunt, ut gradibus ad illas ascendatur: ibi est prothyræum sedilibus ac pavimento ex læui politoque ad marmoris speciem lapide; unde transeuntes spectant: Ianuæ affabrè factæ sunt ac sculptæ, plerisque emblemata insignia insculpta: Sententiæ vel Germanicæ, vel Latinæ inscriptæ. Intrantribus offert sese vestibulum magnum, altumque. Parietibus incrustationes vel picturæ vndique impressæ, longa in circuitu scamna, super quibus longi circumquaque dispositi asseres, quibus crateres vitrei ac vasa figulina picta ac variegata ordine imposita sunt: pendent lychni laquearibus altis ac candelabra, non sine ceruorum cornibus aut boum, si quæ magna comparare sibi possint. In Suecia, Dania, ac, ni fallor, etiam in nostra Picardia, hunc cornuum ornatum summè ambiunt æstimantque. Ex hoc vestibulo intratur in cubiculum vel aulam, nam profunda sunt illa ædificia. Aula ab area lumen accipit. Ex vna tantum parte aræ prætensum est angustius ædificium, ubi penus, culina, aliaque huiusmodi. In extrema ac postica domus parte stabula

funt portæque curules. Vicina domus est ferè huiusmodi, duæque muro separantur, quo fit ut singulæ areæ tantum lucis admittant, quantum si vnica esset, ac nullo muro diuisa domus. Dixi gradibus ascendi ad illas domos editiores, quæ diuitum sunt; At sub illis fornices sunt, in quibus habitant minores artifices vel caupones; nec incommodè, quippe qui ex latitudine viarum satis luminis admittunt.

Est in illa Vrbe domus publica, non absimilis Xenodochio S: Geruasii Parisiis, cuius parietes optimis, meo quidem iudicio, picturis, at satis antiquis, decorati sunt, cum multis versibus Latinis ac Germanicis: Sunt & multa signa Sanctorum, aliorumque heroùm, mixtæque historiis fabulæ. Hinc Angelum Michaellem, D. Christophorùm, Sebastianum, similesque: Illinc vel etiam permixtim Mercurium, Bacchum, Actæonem, Dianam, cum Nymphis manum publi ad mouentibus intueti licet. Templi certè huius designatorem fuisse Ariostum, si quando in Borussiam itterit, libentissimè mihi persuaserim. At quid ibi totos dies totasque interdum noctes agant, iucundum est scire. Iugis ibi ac indefessa sine vllo esu compositio. Sodalitium quippe est ab antiquo constitutum, ad quod qui se aggregari ac censeri cupiunt, pro ingressu ac initiis thalerum Imperialem pendunt, quo semel illato vectigali, ius illis est in hanc ædem, si velint, quotidie ingredi, ac per totum diem noctemque, si hinc non recedant, ceruisiam bibere, quam sibi inuicem propinant. Prostant

ITER POLONICVM. 263

illic sui que copiam faciunt huius Dionysiaci templi custodes ac veluti sacristæ, accincti linteis; graues illi quidem, liberali fronte, ac latâ barbâ, qui cantharos argenteos implent Danaïdum more, nam illi continuò exhauriuntur. At ne sodalitus nimis graues sint sodales, computationumque fontes aliquando arescant, cùm exeunt aut cùm intrant, tres schelinos in fiscum suum inferunt. In hac æde libri vendibiles prostant, qui prætereuntes morantur, occasionemque contemplandorum sodalium præstant. At illi nullâ verecundiâ suffunduntur, qui rem licitissimam ac publica auctoritate sancitam, se iure facere existimant. Ante hanc ædem latissima est platea, vbi honestiores viri, tam ciues quàm nobiles, conueniunt magno numero aguntque de suis negotiis ac commerciis, quemadmodum fit in Cambio Parisiensi vel Lugdunensi. Ea ipsa die quâ aduenimus, ego & Molæus, quia per sex ipsos menses terram vix attigeramus, inter rupes, & niues, ac maria versati, vtque vertiginem à iactatione nostra maritima contractam depelleremus, vrbe sumus egressi, mediisque in hortis, quibus hæc ciuitas Lutetiæ in speciem cingitur, ambulauimus.

XVIII. Cùm Sigismundus, Electoris Brandenburgici patrueles, qui Mariæburgi erat, aduentum Illustrissimi nostri Legati rescuisset, misit ad illum vnum è Consiliariis Electoris cum litteris, quibus de illius aduentu gratulabatur.

XIX. Illustrissimus Legatus misit duos ex

R iiij

suis , alterum ad Commissarios Regis Polonię cum litteris Latidis , alterum ad Commissarios Reginę Suecię cum litteris Gallicis , qui itidem ad illum rescripserunt. Poloni in oppido *Maria-Verder* degebant , Sueci in pago *Ionsdorff*. Locus in quem conuenire vtrunque debebant , vocatur *Stumisch dorff*. Marięburgum Legatorum mansioni deputatum fuerat , ibique iam Anglię Legatus ad erat.

XX. Quę Dominica fuit Illustrissimus Legatus in Ecclesia Monialium S. Brigittę Missam audiit : ab ipsa S. Brigitta hic conuentus fundatus est ; erat quippe illa diues seque ē Principe Nericię monialem fecit. Eius filia Catharina aliam Ecclesiam quę vicina est , construxit ; Illa vtrique sanctimonię famā præstans , quam Ecclesiam obtinent hodie Lutherani. Post Missam auditam , inuisit Moniales Illustrissimus Legatus illasque gaudio incredibili affecit. Interpretes erant duo religiosi Ordinis Cisterciensis , qui Directores illarum sunt. Conquestę sunt , quod Sueci duos earum pagos teneant , vnde præcipuus illarum reditus est interceptus. Inter illas vna erat ex iis quę ante triginta annos aut amplius , à Rege Carolo ē cœnobio Vvasthenensi , quod prope Nicopiam est in Suecia , expulsę sunt. Gerunt illę in capite coronam quinque maculis rubris distinctam , ob vulnera Passionis Dominicę , quę in S. Brigitta inuenta sunt. Habent item singulę annulum , qui profitentibus religionem datur , quóque desponsantur Christo. Eum habebant quem ipsa S. Brigitta tulerat ,

ITER POLONICVM. 265

quem sibi habere Rex Poloniæ Sigismundus pater huius Vladislai voluit, caroque emit. In illa Ecclesia conciones Germanicæ fiunt à duobus Iesuitis, quorum alter mane, alter à prandio prædicat; habent illi Collegium in Suburbio vel pago vrbi proximo: matutinam ego prædicationem audiueram, in qua contra Iudæos, Lutheranos, & Caluinistas disseruit. Eorum concionandi modus hic est: Legunt Euangelium, ac post præfationem canitur, vel Hymnus, vel Psalmus Germanicè. Ambulatque aliquis per Ecclesiam, qui pro concionatore stipem postulet, dum prædicat.

A prandio ego & Molæus ad Carmelitas iuimus, vbi concionem Germanicam audiuius, inde vespertinas preces: postea processioni Dominici corporis adfuimus, primi ceræ gestantes, reliquisque cerimoniis. Matutino tempore conciones fiunt linguâ Polonicâ.

XXII. Illustrissimus Legatus ad Senatum Gedanensem se contulit. Duo illum Senatores deduxerunt, reliqui in summis gradibus eum expectauerunt. Ingressus est in illud conclaue, in quo illi Poloniæ Legatos excipiunt. Legatus in maiore subsellio solus sedit; à sinistra illius in alio subsellio sedebant Senatores. Postquam eloquentissimè ac facillimè suo more perorauit, recessere omnes Senatores in aliud conclaue, deliberaturi quid illi responderent. Reuersis illis, qui Syndicus est, iunior idem omnium, satis longam orationem habuit. Latine omnia, omnesque detecto capite, nam cum se Legatus

tegere vellet, nudi remanserunt, & ille pariter. Parietes & lacunar optimis picturis ac distichis Latinis, decorati sunt. Camino inscriptum est *Ad Remp. ut ad ignem*. Reduxerunt eodem modo Illustrissimum Legatum, quo duxerant. Adfuit nobiscum Illustrissimo Legato, Colonellus *Dupleffis*, Gallus, vir strenuus, ac vulneribus bellicis insignis, qui contra Moscos ac Suecos pro Polonis sæpius depugnauerat.

XXIII. Legati Bataui tres, qui his controversiis disceptandis die Dominica aduenerant, in Senatum iuerunt, iidemque à prandio Illustrissimum Legatum nostrum inuiserunt. Interim ego cum Florido, Molæo & aliis vidi maiorem Ecclesiam, amplam illam quidem ac multis magnisque organis, Epitaphiis ac altaribus decoratam, præsertimque vno altari, in quo iudicium vltimum pictum est, clauditurque duabus valuis. Fama est, Imperatorem Rodolphum quadraginta mille thaleros pro hac pictura dare voluisse. Lutherani hanc Ecclesiam obtinent. Est item ibi baptisterium clathris æneis clausum, quod septemdecim millib. thalerorum constitit: solida enim sunt omnia, tam columnæ, quàm statuæ.

XXIV. Illustrissimus Legatus noster Legatos Ordinum Belgii inuisit, eaque ipsa die Mariæburgum profectus est; remansi ego cum aliquot aliis Dantischi.

XXV. Profecti etiam sumus Dantischo Mariæburgum, per feracissimos ac lætissimos campos: Sparsæ sunt vndique rusticorum domus

ITER POLONICVM. 267

exiguïs interuallis , rectè illæ ac commodè è latere ædificatæ; horti amœni, cultissima arua, iugis aquæ rinulis sepra ac conclusa: pecorum in pratis infinita multitudo: pagi frequentissimi. Iucundum est ibi videre Ciconias in fastigiis domorum ædificantes, plurimaque ligna nidis suis componendis ingerentes. Solent illæ cum abeunt, pullosque abducunt, vnum in nido pro hospite relinquere. Cicures sunt illæ admodum, nec hominum aut canum præsentia terrentur. Pietate sunt maxima tam erga prolem, quàm erga parentes infirmos, eos quippe secum vehunt aluntque. Tribus miliaribus à Gedano Vistulam naue transuecti sumus, pari deinde confecto itinere ingressi sumus Mariæburgum.

Alluitur istud oppidum flumine, quod duobus supra miliaribus à Vistula deriuatur, vocaturque *Nagor*, scinditurque rursus antequam influat in mare. Erat olim Equitum Borussorum siue Crucigerorum sedes. Arcem ibi fortissimam extruxerunt, quæ adhuc extat. Antea pertinebat ad Polonos, et Gustauus Rex Sueciæ, nuper illud oppidum occupauit. Cum induciæ factæ sunt, ex pacto depositum est in manibus Electoris Brandenburgici, qui illud obtinet, debetque die x. Iunii proxima Suecis reddere. Ea die Illustrissimus noster Legatus, Legatus Angliæ, Legati Ordinum Belgii, Legatique Electoris Brandenburgici, inter quos est Sigismundus, eius Cognatus, profecti sunt ad locum tractatui destinatum, *Stummsch dorff*, duobus à

268 CAROLI OGERII

Mariburgo milliaribus. Sueci in pago *Ionaf-dorff*, Poloni in oppido *Marien Vverder*, habitant. seque diebus conuentis in tentoria diuersa conferunt, quæ hinc inde sunt in extremitate pagi : In medio pago tentorium est pro Mediatoribus : ad singula tentoria milites dispositi sunt : sunt præterea Equitum cohortes ex utraque parte ; Sueci habent Finlandos, Poloni Tartaros arcubus suis ac pharetris pulchrè instructos.

Polonorum Commissarii sunt Iacobus *Zadich*, Episcopus Culmenfis & Pomesanienfis, nominatus Cracouiensis Cancellarius Regni. Christophorus *Radziuvil*, Palatinus Vvilnensis, Magni Ducatus Lithuanie Generalis. Raphaël *de Lesno*, Palatinus Belzenfis : Ernestus *Doenhoff*, Castellanus *Pernau*. Remigius *Zaleski*, Regni Referendarius : Cancellarius, uti nostri Episcopi indutus est : Ernestus *Doenhoff*, more nostro aut Germano. Cæteri tres in veste Polona.

Suecorum Commissarii sunt, Comes *Brabe*; *Vrangel*, Generalis; *Och axel-son*, Senator; Ioannes *Oxenstern*, Cancellarii filius; Nicodemus.

Statim atque aduenit Legatus noster, Poloni eum inuiferunt, reddidit illis in illorum tentorio suas salutationes: Sueci itidem illum inuiferunt, reuisit illos. Conuenerunt deinde in Mediatorum tentorium Legati, effeceruntque ut se partes aduersæ salutarent. Illustriss. Legatus noster cum Hollandiæ Legatis ducebat Suecos, quos sibi elegerat, Legatus Angliæ ducebat Polonos. In

ITER POLONICVM. 269

medium, qui interiectus erat inter vtrumque illorum tentorium, locum æquis passibus incedentes, seque vicissim magna cautione obseruantes, cum pedetentim aduenissent, priores Legati manum pileis admouerunt, quò factum est, vt hinc inde Partes aduersæ se detexerint, manusque inuicem porrexerint, paucula verba simul collocuti. Vt hoc tantum opus inchoarent, totum diem insumpserunt Mediatores, redieruntque Marienburgum ad mediam noctem; ita vt diei Veneris aduentus scrupulum de comedendis carnibus quæ paratæ erant, plerisque iniecerit.

XXVI. Constituendis domiciliis nostris transegimus.

XXVII. Legati omnes in Arcem Marienburgi, vbi Sigismundus habitat, conuenerunt, deliberaturi quid facto opus esset. Conclusum est tandem ab illis, vt hæc duæ propositiones Partibus fierent, in hæc ferè verba.

Verum placeret Vladislao Regi, pro se Fratribusque suis, iuri quòd in Regno Suecia habet, renuntiare, his legibus ac conditionibus, vt, si Christina sine prole moriatur, idem Regnum Sigismundus obtineat.

2. *Vt ditiones in Limonia ac Prussia, per hac bella à Suecis occupata restituantur.*

Has propositiones Illustrissimus noster Legatus sumpsit, earumque exempla cæteris Legatis describi curauit.

XXVII. Dies Pentecostes fuit, quam piè, si Deo placuit, transegimus. Ecclesia Marien-

burgi Catholicorum semper fuerat. In eam per hæc Suecorum bella ante decem annos se Lutherani intruserunt: itaque factum est, ut inter Catholicos ac Lutheranos communis relicta sit. Habent Catholici duo Altaria: Lutherani vnum. A summo mane ad horam nonam locum obtinent Catholici: ab nona ad meridiem Lutherani; qui quidē sunt multo maiore numero maioribusque opibus. Sunt quippe tres aut quatuor tantum in vrbe Catholicorum familiæ, reliqui ex pagis vicinis conueniunt. Vnus Sacerdos illis omnibus ministrat, nam Officialis idemque Parochus paralyticus est. Ergo vicarius ille Sacerdos omnia munera solus obit, auditque in Paschate septingentos confitentes, & bis in die festo prædicat. Illustrissimus Legatus cum posset priuatim Missam audire, ut hanc consolationem miseris Catholicis daret, maluit ad Ecclesiam illam se conferre, vbi ille nosque Dominicum Corpus communicauimus. Audiit deinde concionem Polonicam: rediimus aliqui statim post meridiem ad vespertinas preces. Officialem deinde, virum bonum ac doctum in horto sedentem inuimus. Exiguo post tempore in eadem Ecclesia; cum iisdem Organis Lutheranos canentes exaudiebamus. Nec istud modò, sed & Caluinistas ex Arce egredientes intuebamur; interim dum ille senex, infinitas quas senserat quasque timebat calamitates, nobis recensendo, lacrymas ex oculis nostris eliceret.

XXVIII. Legati ad tractatus locum conuenerunt. Ea die diuersæ Partes Procuratoria

ITER POLONICVM. 271

sua ediderunt , eaque in Legatorum manibus deposita, Polonorum quidem, apud Legatū Gallicū ; Suecorum, apud Legatū Angliæ. Vtraque pars protestata est , ne qualitates quas Regi diuersæ partis dabat , sibi, vel suo Regi, Reique publicæ nocerent , si fortè tractatus ad optatum finem non peruenirent : quæ protestationes etiam in manibus Legatorum depositæ sunt , & quas se recepisse Legati scripto testati sunt ; In quo scripto siue cautione insertæ erant illæ protestationes , descriptæ ex authentico quod in manibus Legatorum manet. Alia item cautione separata Legati polliciti sunt, se (reinfecta) procuratoria partibus bonâ fide restitutos. Scripsi ego cautiones illas, quæ ab Legato nostro ac Legatis Hollandiæ subscriptæ sunt.

At magna illâ die contentio mora est, cò quòd Poloni in suo Procuratorio omiserant nuncupare Christinam, *Magnam* Principem Finlandiæ, & tantùm Princ. Finl. scripserant. Petebant Sueci, vt nouum Procuratorium à Rege Poloniæ mitteretur, nec se vlteriùs procedere posse. Respondere Poloni, id consilio factum non fuisse, nec istud verbum *Magna* addere quicquam vel demere iuri quod habet Christina in illa prouincia. 2. non agi in hoc tractatu de Finlandia, nec in eo controuerti: agi de Suecia, Liuania, & Prussia. 3. cui bono hæc tituli omisso? Dicebat Legatus noster, nec se etiam percipere posse, quamobrem pro hac appellatione Sueci tantopere contenderent, se quidem in

Italia didicisse, quod M. Hetruriæ Dux, Ducis Sabaudia litteras accipere recusasset, eò quòd *Magni* titulum omiserat. At non id sine ratione factum, quia hîc *Magni Ducis* titulus erat illi præcipuus, verumtamen quod ad Christinam, cùm Regina nomine nuncuparetur, istud *M.* Principis nomen, dignitatem eius non augere. Nihilominus quandoquidem id Sueci pertinaciter postulabant, satisfaciendum illis esse, quod & ipsum Polonis laudi tribueretur, qui se tam æquos propensosque ad constituendam pacem exhiberent. At Radziuius, prærepta Collegis suis deliberandi facultate, dixit, se illis arbitrium suum liberum relinquere, adduci se non posse, vt aliud procuratorium à Rege petendum existimaret, se suosque Collegas à Suecis ludificari, qui hos scrupulos iniicerent. Post infinitos circuitus tota die ob hanc litterulam factos, deuentum est tandem in hanc pactiõnem, vt Cancellarij Poloni manu *Magne* nomen adscriberetur. Rediimus in multam noctem.

XXIX. Post egressos ex Ecclesia Lutheranos, Missam'audiuimus. A prandio litteras scripsi ad Fratrem, ad Sororem, ad D. de *San-Germano*: traditæ sunt illæ Vallæo Illustrissimi Legati cubiculario, quem in Galliam mittebat.

XXX. Legati ad Conuentus locum redierunt. Cùm è curru noster descendisset, ad prandium ab Illustrissimo Polonia Cancellario inuitatus est. Omnes Commissarii aderant, excepto Radziuiio, erant præterea alij septem nobiles.

Auau-

ITER POLONICVM. 273

Anaugurius, Theologus noster, egoque affedimus. Propinatum est Regum Galliz & Polonię incolumitati. Omnes conuiuę Latinę, plerique etiam Italicę ac Gallicę loquebantur, vinum Hungaricum, Rhenanum, Gallicum, album, rubrum præbitum est, non sine cernitiâ. Pisces magni optimique appositi. Plurima inter conuiuas amicitiz beneuolentizque significatio facta. Iuimus inde in commune Mediatorum tentorium, ac sibi inuicem Legati ediderunt cautiones, quas partibus pro receptis earum procuratoriis ac protestationibus dabant. Cùm Legatus noster *Claudii Memmii* nomen subscripsisset, & vulgo nomine *Anauxi* nuncuparetur, subueritus est, ne Poloni quibus suam cautionem dabat, istud ignorarent, nec istud nomen agnoscerent. Itaque misit me ad eos, vt peterem, si illa subscriptione essent contenti. Ingressi ad illorum tentorium vniuersi mihi assurrexerunt, cumque mandatum meum exposuissem cautionemque edidissem, dixissemque, Legatum nostrum, Cl. Memmiam vocari, esseque Illustrissimę illius familię nomen, sic omnia instrumenta subscribere solent, Matrimonii contractum faceret, si testamentum conderet, id nomen subscriberet. Vno illi consensu Cancellarii ore mihi responderunt, se esse contentos; subiunxit Dux Rădzuilius, hos scrupulos (inquit) faciant Sueti, nos non facimus. Quz fuit deinde à me Palatinus Belzensis, nūm Illustrissimus Legatus ē gente Memmia esset, cui Passeratius opera sua omnia nuncupauit? cū

annuisssem. Non est, inquit, nobis, neque cuiquam qui litteras amet, ignota gens illa, continuoque recitavit tria aut quatuor carmina Passeratū.

Pace tua, Memmi, nihil ignorare videris.

Accepi inde tacitus apud me omen, Memmium hunc nostrum: quā prudentiā & felicitate præditus est, præcipuum pacis huius conciliatorem fore, ut necè Poloni ac Sueci in posterum profiteri possint.

Pace tua, Memmi, fruimur.

Hac die propositiones duæ Mariæburgi, apud quatuor Legatos 16. Maii factæ, partibus oblatae sunt ab Illustrissimis Legatis. Sueci respexerunt illas: Hanc autem propositionem fecere, quam ad Polonos Illustrissimi Legati tulerunt.

Vt Rex Poloniae iuri hereditario, quod in Sueciam pretendit, pro se ac suis heredibus fratribusque, purè ac simpliciter renuntiaret. Suecos Borussiae relicturos Polono, dum sumptus belli illis refunderebuntur; Lituaniā retenturos.

Lata est hæc propositio ad Polonos à Dominis Mediatoribus. At quia & ardua, & iniqua illis visa est, nihil omnino responderunt; dilatus itaque est conventus ad perendinum. Nos ad mediam noctem Mariæburgum rediimus.

Ultima die Maii Lutherani ac Calvinistæ ieiunium sibi, pro obtinenda pace indixerunt. Ego cum Theologo nostro ac Molæo ad saltum siue lucum, urbi proximum, deambularum iuimus. Nondum albæ spinæ flos paruerat, gem-

ITER POLONICVM. 275

me tantum florum apparebant, ac folia erant explicata. Multi vndique ipascuntur equi, armenta, ac pecora; opimæ, ni Deus auertat, beligeraturis prædæ. Inde ad Reuerendum Officialem iuimus, cordatissimum senem, qui nos cœnâ excepit.

Prima die Iunii redierunt Partes, Legatique Illustrissimi, ad Conuentum. A prandio conuenerunt in tentorium commune Legati. Noster postea ad Polonos iuit, vt responsum ab illis quæreret, super propositione à Suecis præcedenti conuentu facta. Nihil illi certi responderunt, præsertim cùm viderent Suecos pertinaciter velle, vt antequam in alios controuersiz articulos descenderetur, primò & quasi Prologi vice, Rex Poloniæ Regno Sueciæ renuntiaret. Huic ego congressui non interfui. At audiui Illustrissimum nostrum Legatum cæteris Mediatoribus referentem, spem esse, vt Poloni regno Sueciæ renuntiare velint, sub bonis conditionibus ac mediis, quæ media vel ab illis expectanda, vel à Suecis, vel certè ab ipsis Mediatoribus excogitanda. Hæc itaque Mediatores delineauerunt.

1. *Abrogentur leges duræ latæ contra domum Sigismundi, ita vt liberum sit Sueciæ ex eadem Reges sibi sumere.*

2. *Fiat satisfactio Regi Vladislao, & eius Fratribus ex terris Livonia, prout Regium Ordinibus Polonia conueniuit.*

3. *Fiat firmæ amicitia inter utrumq; Regnum. Et Regina Christina iungatur matrimonio cum*

marita non inimico Regi & Resp. Polona. Idem faciat Vladislavus vice versa.

4. *Liberi nascitur ex Vladislavo & coniuge eius ex una parte, & Christina atque marito eius ab altera parte, iungantur matrimonio.*

5. *Vt mutua ferantur auxilia contra utriusque partis hostes.*

Cum hæc in pugillaribus meis descripsissem, Illustrissimus Legatus noster cum Hollandis ad Suecos iit, petiitque ab iis; nunquid à propositione quam Polonis fecerant, discedere vellet, aut saltem eam mitigare, ut facilius pacis constituenda via iniretur. Negaverunt, petieruntque quodnam fuisset Polonorum responsum, se illud iamdiu expectare, & nunquid Regno Sueciæ renuntiare vellent, antequam ultra procederetur. Respondit Legatus; non id gravis neque tam cito facturos Polonos; speritamen affulgere, ut id faciant sub bonis mediis & conditionibus. Interim iussit me legere quinque propositiones à Mediatoribus exogitatas, quas Nicodemus me dictante exscripsit. Ad primam statim responderunt illi; Agnoscere de renuntiatione iuris hæreditarii, quam volebant ab Vladislavo fieri; de futura electione sermonem fieri non debere: esse incolumem suam Reginam, nullum illi neque dandum, neque designandum successorem. Respondit Legatus, ac delenda est illa nota quæ Sigismundi familiæ aspersa est, cum ex illa neminem in posterum ad Regnum Sueciæ eligi posse, sub præna Maiestatis, decretum est; tollendaque est omnis odii

ITER POLONICVM. 277

præteriti memoria. Comes Brahe replicauit, id factum iri per amnistiam, quæ constituta pace vtrique populo iniungetur. At illa amnistia (inquit Legatus noster) tamen si odia quiescant, non abolebit hanc maculam, ac nisi abrogetur istud decretum, Sigismundi familia cum qua deinceps Sueci amicitiam se inire velle profidentur, peiore apud illos conditione erit, quàm alienissimi mortalium, qui in Sueciæ Reges eligi non prohibentur. Restiterunt pertinaciter Sueci, quod quidem eos iniquissimè facere, omnes qui hic Legatis nostris aderamus, vno consensu iudicauimus.

Cum in tentorium commune redierunt Legati, ac dies inclinaretur, concluserunt res proferre in sequentem conuentum, vt de Principali negotio, tam de renuntiatione Regni, quàm de Prouincijs tractarent. Itaque me cum Secretariis Hollandiæ ac Brandeburgi, ad Suecos miserunt, vt hoc illis significarem; responderunt illi, se expectare responsum Polonorum, rogareque Mediatore vt illis super hac re satisfaceret, priusquam hinc discederent. Iterum miserunt Illustrissimi Legati ad Suecos Agentem Regis Britanniæ Gordonum, qui eadem quæ nos, inculcaret, nec ille quicquam profecit. Contulit ergo se ad Polonos Legatus noster, dixitque Suecorum mentem; eos responsum velle super renuntiatione Regni pura ac simplici, alioquin ad congressum non redituros. Responderunt Poloni, se renuntiationem puram ac simplicem facturos, nunquam; facturos tamen pro-

pediem sub honestis ac iustis mediis ac conditionibus. Interim se biduum petere ad concludenda illa media, quæ vel scripto ad Mediatores mitterent, vel se ad locum conuentus sisterent, præmonerentque Legatos, ut tam illi, quam Sueci adessent. Relata sunt illa ad Suecos per vnum ex Legatis Brandeburgicis. At quæ differentia sit inter hanc responsionem, & præcedentem? Ea nimirum, quod Legatus Galliarum sibi spem affulxisse tantum dicebat, quod Poloni renuntiaturi forent, nec quicquam tamen certi responderant: at hac vltima vice Legato eidem præcisè responderunt, se renuntiatuos.

Allatum est, incerta tamen fama, Triginta naues Anglicanas in fretum Daniæ, quod Orcunda vocatur, peruenisse in auxilium Polonorum.

I I. Iunii quieuerunt tam Partes, quam Mediatores. Auugurius se Dantiscum contulit. A prandio cum Theologo nostro, & Varenno vrbis propugnacula lustrari, hortosque nec florum nec arborum frugiferarum inopes; pyrorum pomorumque flores explicatissimi erant. Liliū conuallium, *Muguet*, florebat, tulipæ flauæ ac rubræ.

III. Quæ Dominica erat, ad Ecclesiam nos contulimus. Vbi nebulones quidam, antequam hora nona esset, quæ est præscriptus inter Catholicos ac Lutheranos limes, tintinnabula pulsauerunt; vnde factum est, ut Lutherani capite operto, at in silentio tamen, Ecclesiam implerent, quam ob rem apud Burgrauium Illustrissimus

ITER POLONICVM. 279

Legatus conquestus est. Adiit verò post Missam Reuerendum Officialem, apud quem per horam remansit. A prandio inuisit Illustrissimum Legatum nostrum, Legatus Illustrissimus Angliæ.

IV. Rediimus ad Conuentum. Conclusum est in tentorio Mediatorum, vt Illustrissimus Legatus noster ad Polonos se conferret, sciscitaturus quid respondere vellent ad conditiones illis propositas. Ederent tandem quid præstarent, quid à Suecis postularent: fidenter animi sui vota Mediatoribus communicarent. Sedebat omnium medius Legatus noster, habebatque à dextris Cancellarium Pol. Radzivilium, Pol. Belzensen, D. *Doenhoff*; à sinistris Legatos Hollandiæ & Referendarium Pol. Vocauit me Legatus meus, Hollandi suum item Secretarium vocauerunt, quem comitati sunt Angliæ & Brandenburgii Secretarii. Propositionem suam discretissimè ac grauissimè fecit noster Legatus, quaesivitque, num Legati Hollandiæ aliquid adiungere vellent; nihil illis subiungentibus, inierunt inter se consilium Poloni, cumque recessissent, Cancellarius honesta verba ex more præfatus, subuereri se dicit, ne, si quid ipsi priores offerrent, Sueci inde superbiz occasionem caperent. Deinde, se ad Regem scripssisse, à quo nondum responsum acceperant. Cum Legati respondissent, se in firmo seruaturos quod ab illis dictum esset, nec ad Suecos relatuuros: Se tantum id cupere scire, quænam illorum mens esse possit. Idem Legatum Angliæ & Marchio-

nem Brandenburgensem à Suecis exploratum iuisse, ut deinde Mediatores inter se, de mediis ad concordiam conducentibus, arbitrari possent. Subiunxit itaque Cancellarius protestatusque est, se collegasque suos non Commissariorum nomine, nec quasi personas publicas, sed quasi priuatos de negotiis presentibus sermonem inire:

Æquum porrò se existimare, ut, quandoquidem id tantopere Sueci contenderent, Rex Vladislauus iuri hereditario quod in Sueciam habet, renuntiet; at illum iidem ipsi Sueci eodem momento, in Regem Suecia eligant; Ita ut ipse Regnum Sueciae vel per se, vel per Vicarium administrare pro libitu possit.

Casimiro Regis fratri, Principatus Finlandia detur, & Sorori dos, uti ex legibus Sueciae cautum est.

Restituantur Polonis dua Provincia, Liuania, & Borussia: & insuper Esthonia, qua ex pactis cum Rege Ioanne Sigismundi Patre factis, Polonis tribui debebat.

Restituantur manes capta in bello, tormentaque bellica.

Restituantur ea, qua in portubus ac alibi, sub specie vestigalis, prater modum constitutum, Sueci receperunt.

Restituantur fructus villarum & pagorum, quos per has inducias ultra constitutos terminos inuaserunt.

Restituantur in Sueciam & in patrimonia sua exules Sueci, quorum nullum aliud crimen fuit,

ITĒR POLONICVM. 281

quàm quòd Sigismundo adhaerint.

Ceterùm, quod ad Christinam pertinet, Regem Vladislavum, qui consanguineus illius est, eius servanda institutendaque curam, pro sua pietate, suscipiturum.

Subiunxit Dux Radzuilius, Legitimos Vladislai pro hac infantula metus, ne homines barbari, crudeles, regnandique avidi, eius vita insidientur; innotescere omnibus mortalibus, quomodo ab omni auro erga Reges suos ipsi se gesserint; semel malos tales presumi semper debere.

Vt verum fatear, dum hæc Poloni serid ac distinctè explicabant, interdum meas me aures fallere; interdum me somniare mihi videbar, cum illos tam procul à mente Suecorum, atque ab illis quæ nobis sperare fecerant, recedere videbam. Credo equidem, eos sic loqui voluisse, ut iniquitati Suecorum aliquid reponerent. Certè cum Legatus nocte rvinà cum Hollandis hæc retulit aliis Mediatoribus, stupefacti sunt omnes. Statuerunt itaque, adeundos esse Suecos, tentandosq; an aliquid de suis propositionibus remittere vellent, quod si facerent, idem postea Polonis proponeretur. Legatus nocter censuit proponi Suecis posse, ut præterquam è Borussia, etiam è Liuvia cederent. Dixit Angliæ Legatus, eos id facturos nunquam. Sed si tanta pecunia illis detur (inquit Legatus Galliæ) ut Sueciæ Proceres, quos inter, Liuviam Gustavus partitus est, aliunde patrimonium sibi comparent, nam, si illorum commodis provideatur, facillè Liuviam Polonis permissuros, quæ ad

Sueciæ Regnum olim non pertinuerit. Cum quæreretur, unde tanta pecunia corradī posset. Ex vestigali (inquit Legatus noster) quod in Dantisci portu Sueci obtinent, contineretur illud ad aliquot annos. At istud non permittemus (inquiēre Hollandi) neque id permitter Rex meus (inquit Legatus Angliæ.) At permistis à tot annis (subiunxit Gallus:) fecimus id quidem, respondere illi, sed rationes quæ nos impulerunt, nunc cessant. Iuit inde Legatus noster cum Hollandis ad Suecos: Nec quicquam de his quæ à Polonis dicta fuerant, attigerunt, petierunt tantum, num aliquid de suis propositionibus remittere vellent? negauerunt; dixeruntque, se nimis iam multa obtulisse. Proposuit Legatus Gallix, num de Lixonia decedere vellent, si belli sumptus refunderentur? Responderunt, se nec velle, nec posse, nec proponi illis debere. At, inquit Senior ex Legatis Hollandiæ, cur ergo vobis Rex Poloniæ Sueciæ Regnum permitter, gratisne faciet istud? Quid curamus (replicauit Comes Brahe) de illa renuntiatione; numquid vanus Regni titulus duabus feracissimis Prouinciis, quas iure belli possidemus, compensari debet? Vosne Hollandi Hispaniarum Regi, vt Domini vestri nomen abiciat, minimam è prouinciis vestris velletis concedere? Non istud quidem imprudenter (respondit Hollandus) nec de contiguis prouinciis faceremus. Sed aliquando Gades occupauimus, pro quarum recuperatione, si Rex Hispaniæ quæ in nos prætendit, remittere vo-

ITER POLONICVM. 283

Iuisset, libentissimè illi suas Gades restituisse-
mus, quæ Hollandiæ non cõherent; vti Liuo-
nia ac Borussia ad Regnum Sueciæ non pertinet.
Quid multa? affirmauere Sueci, se Liuoniam
reddituros nunquam, idque mandatis suis ex-
pressissimè vetitum. Proximus Conuentus ad
diem, qui Dominici Corporis festum sequitur,
à Legato nostro remissus est.

V. Legatus noster Illustrissimus ad Insulam
Marianam, *Marien Vverder*, se contulit, vt Po-
lonos inuiseret, quibuscum pransus est: duos
tantum è nostris secum duxit. Auaugurius Ge-
dano rediit cum Henrico *Canafilles*, Gallorum
Consule.

VI. Illustrissimus Legatus, Legatum Angliæ
indeque Legatos Hollandiæ Mariæburgi de-
gentes inuisit. Cum Legato pransus est Baro de
Dona, cuius Patruus anno 1586. cum Duce
Meduennæ, in vtriusque exercitus principiis
atque conspectu, pugnauerat, atque à Duce in
fronte ense vulneratus fuerat, cum prior ille
Ducem in galea scloppetò minori attigisset.
Refert id etiam Thuanus in historia.

VII. Dominici Corporis festum celebraui-
mus. Salutauit in Ecclesia Illustrissimum Lega-
tum Canonicus quidam Vvarmiensis, natione
Suecus, vir pius grauisque. A prandio Com-
missarios Suecos habitantes in Ionæ pago, Le-
gatus inuisit.

VIII. Ad locum conuentus Commissarii
Mediatoresque se contulerunt. Pransus est Le-
gatus noster apud Palatinum Belzensem sub

tentorio. Interfui ego huic conuiuio, bibitumque est ritè: & quia lautè vino Hungarico excepti fuimus, Palatinusque tamen si senex, lætissimum se, Musarumque ac musices studiosissimum exhibuit, ego Varenusque in lætitiæ cantica erupimus. Nihilo segniùs, ad commune mediatorum tentorium conuenit Legatus noster, qui hinc ad Suecos cum Legatis Brandeburgicis iuit; cùm inde Legatus Angliæ cum Hollandis ad Polonos iret. Nihil illo die profectum est. Legatus noster, cùm hortaretur Suecoa, ut ad pacem ineundam faciliores se præberent, illique se iam toties sententiam explicasse dicerent, neque Liuoniam se restituere posse affirmarent. Sit istud ergò fixum (inquit Legatus) ne restituere nobis Liuoniam, quandoquidem tanto sanguine, tantisque sumptibus illam comparatis, ibique constituisitis redditus vestros; At vendite nobis illam, pecuniamque aliis vñibus vestris tam publicis, quàm priuatis collocate: nunquid istud & pacis perpetuæ & mediatorum Regum gratiâ facere potestis? Cùm statim respondere vellent: Ne properate (inquit Legatus) nobis responsum dare, scribite ad Ordines Sueciæ: qui vobis restituere vetuerunt, non utique vetuerunt vendere. Cùm perseuerarent in sua sententia, dicerentque, Ordines non ita commodè conuocari posse, rediit in commune tentorium Legatus, quod etiam reuersi Angliæ Hollandique Legati dixerunt, Polonos duriores etiam quàm antea esse factos, qui dicerent; si sibi Liuania & Prussia à Suecis

ITER POLONICVM. 285

restitueretur, nescire an Rex Vladislaus Regno Sueciæ renuntiare vellet, nam Liuonia ac Prussia ad Coronam Remque publicam Poloniæ pertinet; Regnum Sueciæ pertinet ad Vladislaum priuato iure, quæ de re solus ille statuere potest: Regem intra paucos dies propius aduenturum, cuius voluntatem exploraturi sint, clarius responsum Mediâtoribus atque adeo Suecis edituri, qui se ad Conuentum non redituros, sed in suo pago remansuros, donec respondeatur, polliciti sunt. Sub vesperum Commissarios Polonos salutauit Illustrissimus Legatus noster ac Mariæburgum horâ nonâ regressi sumus.

I X. Post maximam diē partem studiis Germanicis insumptam, inclinato iam die, iuxta fluminis quod Mariæburgum alluit, ripam, sub obscuro, ac placido tamen, cælo deambulauimus.

X. Quæ Dominica fuit, Ecclesiam adiuuimus satis tardè; vnde factum est, vt preces nostræ in tempus, quod Lutheranis assignatum est, excurrent: Scilicet, vt superiore Dominica, se in Catholicos ac præsertim in Legatum, cuius persona apud omnes gentes sancta esse debet, peccasse meminissent. Itaque tamen nonâ sonuisset, non nisi postquam Ecclesia excessimus, campanas pulsauerint.

A prandio ex postulatione Principis Sigismundi, Illustrissimus Legatus noster ad Ionæ pagum se contulit, nonnulla cum Suecis tractaturus super restitutione Locorum, inter eos &

286 CAROLI OGERII

marchionem Brandenburgensem facienda, utique deinceps, neuter ille inter Suecos Polonosque censeretur & esse posset. Nihil, quod acceperim. hoc colloquio perfectum est, cui non interfui.

XI. Quæ D. Barnabæ dies fuit, Missam in Ecclesia audiui. Festus hic dies apud hos Catholicos non est. Inuisit Officialem Legatus noster, quem de protectione cogitare audierat. Monuit illum ut maneret, nihil timendum dum adesset Legatus, hoc se facillimè à Suecis, qui propediem in urbem restitui ex pactis debebant, impetraturum. At persuaderi infirmus senex non potuit. Petiit deinde Legatus, ut saltem Vicarius maneret, qui valentior erat: Vocatus est itaque Vicarius, qui nec ipse adduci poterat ut maneret. Promisit denique post multas Legati piissimi rationes, cui lacrymæ idemtidem inter loquendum suboriebantur, se cum pusillam suam suppellectilem aliò transtulisset, in urbem reuersurum, ut Dominica sequenti officium Diuinum celebraret. Experientia præteritorum temporum hos illis metus incutiebat: nimirum Officialis se ab Suecis ante sex annos fugatum, ac, dum fugeret, in vitæ discrimen ab insessoribus adductum, Vicarium verò suum per nouem hebdomadas in carcere conclusum fuisse asseuerabat. Ac pro sua defensione allegabant idemtidem verbum Euangelii, *Si persecuti vos fuerint in una ciuitate, fugite in aliam.* Sub vesperam extra ciuitatem deambulauimus.

ITER POLONICVM. 287

Ipsa die litteræ allatæ sunt Hamburgo ad Illustrissimum Legatum, quibus narrabatur, vigesima die Maii, Marschallum Castillonzum, Exercitus Gallici Imperatorem, pugnâ duarum horarum inter Namurcum & Leodium, Exercitum Regis Hispaniæ, qui quindecim milliū erat, fuisse: septemdecim bellica tormenta capta: septem millia hominum cæsa, ipsumque Marchionem *de Ayetona*, Hispanici exercitus Ducem, aliosque permultos insignes viros: multosque eundem esse captiuos factos, inter quos Coloredum, quem in Italia multa crudelia facta commisisse, recordatus est Legatus noster.

XII. Legati Hollandiæ Illustrissimum Legatum nostrum inuiserunt.

XIII. Illustrissimum Legatum in Peninsulam arboribus confitam, ut se ab infirmiori valetudine, quâ per hunc diem tentabatur, recrearet, deduximus. Illico tam florum quæ ex albispinis exeunt, odore atque conspectu, quàm ex deambulationis exercitio, recreatus est.

XIV. Illustrissimus Legatus noster ex postulatione Principis Sigismundi, ad Ionæ pagum inivit, ut à Suecis Induciarum prolationem pro duabus ampliùs hebdomadis impetraret. Noluerunt; Vidimus Fortalitium, quod in ripa fluminis constituerunt, ibique tormenta bellica militesque collocatos.

XV. Commissarii Sueci Illustrissimum Legatum ad prandium in diem Dominicam inuitauerunt, quod me Principi Sigismundo significare iussit, ut illi spes fieret, aliquid à Suecis impe-

288 CAROLI OGERII

trandi. Sub noctem allatæ sunt Legato litteræ ab homine Normanno, veristæ illæ quidem, nimirum super rebus Daniæ scriptæ.

XVI. Legati Angliæ Hollandiæque ac Brandeburgi, Commissarios Polonos conuenerunt ad Nudorffium, qui se potestatem dixerunt habere, vt Regno Sueciæ renuntiarent, si Borussia ac Liuania illis restituerentur. Istud retulerunt Legato nostro Brandenburgici. Manè Legatus Angliæ nostrum inuiserat. Toto pomeridiano tempore ego & Theologus libros Burgrauii Mariæburgi euoluimus, vbi Leonardi Marandæi, amici mei, fabulam, quæ *Ariadæ* inscribitur, deprehendi, permultos in Iesuitas libellos, Thuani vbiq; historiam in omnibus ferme bibliothecis. In libro Latino *de statu Gallie sub Carolo IX. & aliis*, legi fabulam manu-scriptam, de quadam tabula, quam Summus Pontifex ad Cardinalem Lotharingiæ mittebat, vbi à Michaële Angelo B. Virginis imago depicta erat, pro qua imagine alia substituta fuit, dolo Protestantium scilicet, quæ Cardinalem obscœnis amplexibus implicatum exhibebat, &c. In cœna appositus nobis est Cæpio ponderis viginti-quatuor librarum, qui triginta tantum assibus emptus fuerat.

XVII. Dum Illustrissimus Legatus apud Suecos cum Legatis Hollandiæ prandio exciperetur, in Iondorffio; ego ac Theologus statim post meridiem Ecclesiam adiimus, vbi Catholici Polonicè hymnos cum lacrymis ac suspiriis canebant. Facies illæ antiquæ Christianorum perse-

ITER POLONICVM. 289

persecutionis fuit, videre miseram plebeculam, quæ undique è pagis conuenerat (nam tres aut quatuor tantum sunt in vrbe Catholicorum familiæ) humi ante altare prostratam, quasi iam imminenti carnifici iugulum præberet, timen-temque hinc Lutheranos, suos ciues, à quorum impetitione, calumnia, contumelia, vel in ipsa pace non quiescunt, inde ingruentes ac propediem ingressuros Suecos, qui hæreticæ prauitati militarem crudelitatem ex rapiendi trucidandi-que consuetudine, iam pridem addiderunt. Ascendit interim suggestum Sacerdos pauidus, qui Legati nostri fide ac sponsione remanserat, quem perorantem, trepidæque singula verba perpendentem, hæretici, quorum hora instat, toruum intuentur, præsentiaque suâ premunt & abigunt. Notauit ego non sine dolore, dum ille inclinato in genua populo, confessionem generalem dictaret, Lutheranum acolythum, precationum suarum formulâs altari proximo imponentem, non sine strepitu ac contemptu: quid nobis absentibus, quos Legati comites sciebant, fieri possit, non debili coniectura æstimabamus. Sacerdotem post peractum officium in hortulum sequuti sumus, vt ei animos, pietate certè non egebat, adderemus. Ipsa die mane in arce Pastor Calvinista suo item gregi valè-dixerat, lacrymasque expresserat. Nam istic, vt verum fatear, & pace fœderum nostrorum dictum sit, Sueci reliquarum nationum ac religionum communes hostes ac contemptores audiunt.

Inuifimus poſtea Chriſtianum Copium, Ciuem Mariæburgenſem, qui nec paucos nec inconcinnos libros habet, multa ac præclara biblia. Habet ille librum ligneū cerâ nigrâ illitum, quales erant illi antiquorum: Habet item plures legum Romanarum optimæque editionis, tam ex Italia, quàm Gallia Codices, itemque iuris Interpretes. Præſentes etiam ibi fuerunt duo Angli & vnus Hollandus ex Legatorum comitatu.

XVIII. Allatæ ſunt litteræ ad Hollandos quibus victoria Mareschalli Caſtilionæi confirmabatur. Aliæ item ad Auangurium, factum accuratiùs explicantes. Illa die tam ex propria infirmitate, quàm ex aëris, qui nubibus & tonitru implebatur, intemperie, ſomno tædioque oppreſſus per multas horas ſuper lecto iacui, quod & idem Illuſtriſſimo Legato contigit, qui Principem Sigism. in arcem me inſcio conuenerat.

XIX. Princeps Sigismundus Illuſtriſſ. Legatum viciffim inuiſit, antequam ad Polonos proficiſceremur Thorunium. Ea die cœnauit cum Legato Gallus è Normania, N. *Cabray*, qui ſub variis Imperatoribus in Germania meruerat, nempe ſub Rege Daniæ, & deinde ſub Rege Sueciæ. Narrabat ille, ante ſeptem circiter annos, Guſtauum contra Polonos pugnantem, à cohorte quadam Croatarum captum fuiſſe, qui illum incognitum ad caſtra ſua abducebant. Cum Sueci de illo vehemente anxii eſſent, diſcurſarentque vndique, vt illum inuenirent, fa-

ITER POLONICVM. 291

Etum est, ut in illius pugnae trepidatione atque tumultu, quidam eques Suecus imprudens, se in illam Croatarum cohortem contulerit, quasi focii essent, quod eum tandem animaduertisset vidissetque Regem suum captiuum, deduci: caute iste, & quasi Croata foret, impunè, ac prohibente nemine, ad Regem accessit, continuoque seloppetum illi tradens: En, inquit, *Camara-de* (verbum istud Regi familiare erat) hoc tibi do. Arreptum Rex nullam moram, neque deliberationem in alterum Croatam, qui illum ducebat, exonerat, alteri in os manubrium seloppeti impingit, correptaque fuga cum suo liberatore euadit ad suos. Oportuit deinde ut Rex, non sine sollicitudine, hunc suum Vindicem, qui se ad stationem suam receperat, exquiri iuberet, ne cogitantem quidem de vlla mercede: à quo cum peteret Rex quid postularet, ut tua (inquit ille) Maiestas det mihi aliquid ad bibendum cum sodalibus meis. Digna scilicet Regis recuperati merces. Contigit id ad milliarem prope Mariæburgam locusque mihi indicatus est.

Eodem fere tempore ad Caput Vistulae, vulgò *Honet*, vbi Vistula scinditur prope Danisicum, idem Gustavus ictu mosqueti vulneratus est per armum dextrum, haesitque illi globus in sinistro nec extrahi potuit, ita ut cruorem ore naribusque efflueret, unde transfuga quidam qui illum sic animam quasi efflantem viderat, id ad Generalem Polonorum *Conie, polski* statim nuntiavit, qui sine gaudio, sine alia de causa, in

stuporem incidit. Retulerunt istud Legato nostro duo Hollandiæ Legati, qui hic tunc etiam erant, & cum Generali ipsâ die cernabant.

Iterum idem Gustauus in Germania, in Croatia; credo, manus deuenit captiuus, vnde etiâ à suis recuperatus est. Vt, non mirum sit, hominem (nam & ipsi homines sunt) tam sæpe pericula tentantem, periculis tandem succubuisse. Nemq; se tutò diu periculis offerre tam crebris potest. Quem sæpe transit casus, aliquando inuenit. At tantâ strenuitate erat Gustauus, vt vulgò iactaret apud suos, vix esse vt Reges vlli in præliis caderent, nec id fieri solere. Vt id factum esset nunquam, tamen si historia teste frequenissimè acciderit, docuit pugna Lutzenensis Gustauum ipsum, docebitque posteros, eisdem casus Imperatorem manere, qui gregarium militem, si se Imperatores gregariorum periculis obiciant. Pressi ego persæpe Stocholmiæ Gustauum tumultum, nec reluctatus est, nec se commouit, permisitque se impune calcari, is ipse, inquam, Gustauus, qui propter epistolam ab Imperatoriis Legatis Lubecæ negligentius acceptam, vt alibi narraui, tantos impetus tamque cruentos in Germaniam fecerat.

XX. Legati Hollandi Brandenburgique Illustrissimum Legatum nostrum conuenerunt, vt quindecim dies prolatarum induciarum inter Suecos Polonosque, qui ad 25. Iulii perueniebant, ad primam vsque Augusti protraherentur. Iussit me vocari Illustriss. Legatus, meque omnium Mediatorum nomine ad Ionædorsium

statim ire. Parui, cūque aduenissem, secretarius Commissariorum Suecorum obuius mihi factus est, dixitque reliquos abesse, vnum superesse *Axelſon*, qui quidem cum solus esset, nullam haberet respondendi mihi potestatem. Volui tamen illum alloqui, & quod in mandatis datum mihi erat, exequi. Recepit me ille in Aula publica, in qua de negotiis agere solebant.

Cū ego illi exposuissem legationem meam, petere nimirum Dominos Mediatores, vt vellet inducias ad primam diem Augusti proferre, id iam consensisse Polonos, id sibi persuasisse Mediatores, Hollandos præsertim, qui quod hanc spem animo conceperant, id etiam, vt iam pactum, ad Illustrissimos Belgii Ordines, & ad Principem Arausiacæ scripserant, qua in rem utebant, ne vel mendaces, vel parum promidi iudicarentur à suis. Secundò, has inducias ob aliam item rationem esse proferendas, scilicet, quòd Legati Galliac & Hollandiac, ad Regem Poloniæ proficisci vellent, qui Thorunii erat, quod iter inundatione & cremento Vistulæ incommodum ac longius erat. Itaque maiore tempore illos indigere. Subdidi aliam Mediatorum petitionem, nimirum, vt Sueci omnes subfigharent epistolam, qua in illas inducias consenserant, quoniam vnicus Comes Brâhe subscripserat. Respondit mihi comiter *Axelſon* ad singula capita, cū tamen præfatus esset, se nihil sine Collegis concludere posse, & vnum, Collegium non facere, primò, hos quatuor aut quinque dies, qui petebantur, magni esse momenti, nec

putare consensuros Collegas. Respondi ego, nihil virgere, non ingruere exercitum, non com-
meatum deduci, non urbem obsidione premi,
denique modici temporis moram præiudicium
magnum facere non posse, id domum petere non
Polonos, sed Mediatores, qui tam procul ad-
uenerant, qui tot labores ad hos tractatus pro-
mouendos susceperant, me affirmare posse (ta-
met si idoneus fortasse in rebus tanti momenti
fideiussor esse non possem,) nullum Polonum
apud Legatum nostrum vidisse, ut credere tan-
dem desisterent, id à Polonis postulari. Repli-
cavit mihi ad hæc Commissarius, se cum sociis
hæc quæ proponebam, communicaturum.

Ad secundum caput, quod ad subscrip-
tionem pertinebat, dixit, nescire se an etiam suum
instrumentum Poloni Commis. omnes subsi-
gnassent, respondi, id verisimile esse, quando-
quidem id Mediatores vellent, nec eos condi-
tiones iniquas ab altera parte postulare, ab alte-
ra non exigere; reliqui ergo illi epistolam, ut
illam reformarent tam in additione dierum, quàm
in subscriptione. Dedi item dicto Commis. a-
liam epistolam, quam priuatim Suecis Commis.
scribebat Legatus noster, pro Catholicorum
protectione. Redii deinde Mariæburgum ac
post relationem Legato meo factam, iui ad
Hollandos. Secretarius Hollandorum, qui à
Mariana insula redierat, attuleratque consen-
sum Polonorum usque ad primam Augusti, om-
niumque subscriptionem; inuisi Legatum no-
strum. Obtulit Legatus noster, ut, si vellent

Hollandi, solus ad Suecos redirem, ostensurus illis Polonorum consensum, si fortè ad idem præstandum moueri se paterentur: petierunt Hollandi, vt sineret Legatus noster illorum Secretarium venire mecum, noluit noster, quod quo animo faciebat, ipsi non cogitabant. Optionem tamen illi dabant, vt faceret quod veller, meque vel solum vel suis stipatum mitteret, obtuleruntque mihi tradere Epistolam Polonorum.

XXI. Illustrissimus Legatus inuisit Legatum Angliæ. Ac paulo post meridiem profectus est Thoronium: Vesperis Marianam insulam aduenimus, vulgo *Marien Vverder*. Quæ statio Commiss. Polonorum erat, reliqui abierant, supererat Comes Belsensis. Lectos illic nullos inuenimus, decubuimus super scamna, nam in Polonia ac Prussia nulli peregrinantibus lecti dantur in diuersoriis. Oportet suos ferre vel humi iacere, nec nisi difficulter palea emi aut inueniri potest.

XXII. Summo mane facillimum fuit nobis expergisci; sed quod omnem præteritæ noctis molestiam absterfit, transiit secundum domus nostræ fenestras, cohors peditum Palatini Belsensis: nam isti Palatini cùm incedunt, siue in pace, siue in bello, paruos quasi exercitus secum trahunt. Paulò ante amiserat ille coniugem, ac duo hominum millia qui illi subsunt, veste nigra indui suo sumptu curauerat. Id omnibus huiusmodi Magnatibus in Polonia fieri consuevit. Itaque cohors illa atra veste pulchro ordi-

ne incedebat, ac ante vexilliferum incedebant tres pari passu tibicines cum tympanista, optime concordēs; ita ut sponsæ alicuius deductionem ac pompā potiùs, quàm militū agmen transire, si auribus credas, existimes. Qui post vexillum incedunt, latiore spatio ambulant, ita ut cunei figuram tota cohors efficiat. Præcedebant illi Palatinum ad mansionem serotinam.

Lustrauius oppidum ego & Theologus, Ecclesiam præsertim, quæ Cathedralis olim erat, ab Lutheranis nunc obtinetur; magna illa est, & præalta. Super magnum altare suspensa sunt ingentia organa. Pertinet illa vrbs ad Electorem Brandeburgensem, qui Canonorum Episcopique domum obtinet reditusque. A castello Episcopi ad fluuium vsque porrigitur longa porticus, altis arcubus lateritiis sustentata, belli, ut arbitror, vsibus commoda, nam ad extremitatem foramen ibi est altum, ad quod ascendi non nisi per funem potest. At fabulam populares narrant, fuisse quendam Canonicum istius Ecclesiæ, qui mulierem amabat. Is tandem increpitus ab suo Episcopo Collegisque, quoddam rem illicitam faceret, finxit se pœnitere velle, dixitque, parum tamen verecundè, quod amorem incacare proposuerat. Igitur, cum diues esset, hanc longam porticum arcubus impositam ædificauit, & in eius extrema, quæ ad fluuium pertingit, parte, veluti turrim quadratam ad duorum, aut trium exapodorum latitudinem, honos sit auribus, latrinā fecit, ad quam quoridie secedebat: Fluuius qui in imo est, tur-

ITER POLONIGVM. 197

rimque subterlabitur, *Liebe*, h. e. amor, nominatur, & hoc commento se, cum amorem incacare deinceps velle promississet, promissis stetit afferebat; nec ab dilectæ suæ mulieris consuetudine destitit. Istius verò luculentæ historiæ, an Lutherani isti autores idonei sint, Delphi, credo, adeundi non sunt.

Cum Palatino Belzensi pransus est Illustriss. Legatus, egoque cum Auugurio & Molzo. Filius natu maior Palatini hic remansit per morbum, quem tamen iucundè ac cum suavi Galliæ recordatione, allocuti sumus. A prandio prior exiit Legatus noster, expectauimusque Palatinum in oppidulo *Gardensæ*. Ibi in illius rhedam Legatus ingressus est. Habebat centum circiter Tartaros equites siue Cosacos, arcubus ac sagittis instructos, huc & illuc citissimè discurfantes, plures rhedas ac currus, in quibus nobilitas sedet non paruo numero. Totum illud iter amœnissimum fuit inter prata, riuos, nemora, agros frumentarios ac frugiferos, aduenimus sub vesperam ad Oppidum *Grudentz*. Cœnauit Illustrissimus Legatus apud Palatinum, ego item & Auugurius. Illuc conuenit Castellanus quidam, qui Palatini sororem duxerat. Magno labore ibi lectum inueni, qui præcedentis noctis damna refarciit; Socii in stramine fuere.

XXIII. Quæ vigilia D. Ioannis Baptiste fuit, per nemora ac prata tranſuiimus (prior Palatinus exceſſerat) ac infinitas herbas collegimus, recordantes, hunc diem tam piis homi-

298 CAROLI OGERII

nibus vbique terrarum , quàm maleficis religioſum eſſe. Appenſas etiam in domibus ruſticorum herbas intuebamur, apud quos hic etiam mos, vti apud nos hætenus ſeruatus eſt, niſi quòd, vbi abundant Lutherani, ignes ſolennes excitari vetant. In pago N. vbi nos Palatinus expectabat, præſtamus. Deinde poſtprandium, cùm Thorunium commodè peruenire poſſemus, ſeſquimillari procul ſubſtitimus. Ibi in herba iacens Epigramma compoſui ad Palatinum Belſenſem, qui ante aliquot dies elegantiffimos verſus Legato noſtro dederat: Occaſionem arripui, quòd inter prandium quæſitum fuerat, num, in Polonia Ouidius manſiſſet?

Ad Illuſtriſſimum

PALATINVM BELSENSEM,
SVAVISSIMVM POETAM.

Q*Vis porrò dubitet, terris an Naſo Poloniæ,
Exiliꝝ tempus trimerit omne ſui?
Vt non id fame communi murmure conſlet,
Illius & faciant carmina multa fidem.
Vel te ipſo, Belſi, poſſum convincere teſte,
Belſi, Sarmatica ſtirps generoſa plage.
Nam cui tam promptum eſt Romanos fundere
verſus,
Cui facilis tanto Muſa lepore nitet.*

ITER POLONICVM. 299

Doctus ex ad Musas ipso Nasone magistro ;

Tam bona non potuit vena aliunde peti.

Fallor & aut Nasopriscus non occidit unquam,

Aut in te, Belsi, Naso renixit adhuc.

Ibi cùm neque palea, neque stabulum, neque horreum commodum, vbi dormire possem, in rheda super veteri stramine dormiui.

XXIV. Ad pagum vicinum se contulit Illustriſſimus Legatus, in quo Miſſam audiuit. Adductæ sunt deinde plures rhedæ, quibus Thorunium hora ſecunda poſt meridiē ingreſſi ſumus. Magnus Regni Secretarius cum *Doenhoff*, fratre eius, qui inter Commiſſarios erat, obuius fuit Legato, non ſine oratione Latina, ad quam ex tempore appoſitiſſimè reſpondit. Cùm in urbem aduenit Legatus hoſpitiūque ingreſſus eſt, ab Mareſchalli Aulæ Regiæ conuiuiο exceptus eſt, adfuere illi Auauſurius ac Theologus: Ego interim Ieſuitarum Eccleſiam adii D. Ioanni dicatam, muſicā organiſque vndique reſonantem. Inſignis eſt illa Eccleſia, ac Parochia multis altaribus, tabulis, labaris, aliſque ornamentis decorata. Ibi eſt Cenotaphium Nicolai Copernici, qui Thorunii natus erat, fueratque Vvarmiæ Canonicus, iunctumque eſt Epitaphio Alberti Regis, qui anno 1501. apoplexiâ deceſſit. Nondum didici quare hic Mathematicus, cum hoc Rege.

Nicolao Copernico Thorunienſi abſoluta ſubtilitatis Mathematico, ne tanti Viri, apud exteros celeberrimi, in ſua patria periret memoria, hoc Mo-

numentam positum. Mort. Vvarmia in suo Canonicatu. Anno 1543 die 4. V. ætat. 73.

*Non parem Paulo gratiam require,
Veniam Petri neque posco, sed quam
In crucis ligno dederas latroni,*

Sedulus oro.

XXV. Ad cœnam inuitatus est Illustris. Eegatus ab Principe Radziuilio, me, Auangurium, ac Molæum secum duxit. Inuitati sunt vtrique Legati Hollandiæ, qui tribus ante horis aduenerant. Aderant permulti Nobiles Poloni, v. g. Palat. Belzensis filiusque, filius item Radziuillii, duo ex fratre nepotes, iam satis ætate prouecti; *Sanasky*, qui apud Hollandos, alibique, Legatus fuerat; omnesque ferè comites Legatorum Hollandiæ. Lautum fuit conuiuium, herbisque ac acetariis ornatum. Sedebat in media ferè mensa Legatus noster, præscindensque cibos ante illum erat, hic est honoratior locus: à dextra Legatos Hollandiæ, à sinistra Palatinum Belzensem habebat. Propinatum est de more incolumitati Regum per quatuor horas. Illâ ipsâ die Princeps Casimirus, Regis frater, profectus est Viennam, vtr pro Imperatore exercitum in Germania regat. Hanc profectionem tam subitam Galli interpretati sumus, quod ille nos non diligeret admodum. Inter hoc conuiuium musica tam instrumentorum, quàm vocum conuiuias exhilarauit. Eunuchus præsertim Regius, quem ille ex Italia deduxit, nitidissimâ voce & altissimâ, omnem strepitum per rumpebat.

ITER POLONICVM. 301

XXVI. Illustrissimus Legatus ad audientiam Serenissimi Regis Poloniæ ductus est, à Magno Secretario & Gerardo *Doenhoff*. Aderant Regi Magnus Cancellarius, Dux Radzuius, *Comiezpolsky* Generalis armorum Præfectus, Palatinus Belsensis, & Palat. Cheradiensis, Regi Sigismundo imprimis gratosus, alii-que permulti. Stabat Rex inter illos recto capite, nullo Vranisco. Ingressus Illustriss. Legatus solitisque corporis demissionibus ritè factis, propitiùs accedens, cum Rex prior se operuisset, se utique ille operuit; & quia Regem Italicæ linguæ callentissimum esse didicerat, Italicè illum affatus est; dixitque;

Si ad ritè obeundum Legati munus, repræsentanda sibi esset Christianissimi Regis erga Serenissimum Poloniæ Regem beneuolentia, se hoc legationis onus suscepturum fuisse nunquam; quippe quod illius dignè explicandæ ac testificandæ omnino impar esset, tamque se remotum esse ab illa facultate, quàm foret sui ipsius. Interpretes, si forte aliquo apud Sereniss. Regem uti opus haberet, ac superesset aliqua lingua, tam scienti Principi incognita. Non debere Serenissimum Regem de Christianissimi Regis amore dubitare, quòd paulò tardius ad illi gratulandum misisset, huius moræ causam non in longinquitate itineris positam, sed quòd Rex Christianiss. distentum bellis aduersus Turcas & Moscouitas Vladislaum, interpellare noluisset. Deinde quòd, cum præuideret, tempus induciarum inter Polonos ac Suecos breui

transactum fore, tum demum Legatum mittere destinasset, qui non obsequiosa tantum ac solenni gratulationum verba, sed vera ac solida, in procuranda pace, officia Regi serenissimo exhiberet, ac tametsi per alia regna in transitu fuisset Legatus, ibique per cæli marisque tempestates longiorem moram fecisset, nihilominus hoc illi primum ac præcipuum in mandatis fuisset, ut in Poloniam proficisceretur. Sed in hoc negotio, uti in aliis omnibus, contigisse, ut quod in intentione Regis Christianissimi primum fuerat, id ultimum in exequendo relictum sit. Regem interim Christianissimum lætissimo animo accepisse, tot victorias ab strenuissimo Vladislao de communibus Ecclesiæ hostibus reportatas, & cum omnes Christiani Principes tam insignibus & utilibus triumphis palmas inferre debuerint, quidni & Rex ipse Christianissimus, qui, quod Ecclesiæ primogenitus est, iure quodam præcipui potioris huius communis lætitiæ partem capere debet. Itaque non penitere Regem Christianissimum, neque Legatum ipsum, quod tunc tantum adueniret: Nam, si maturius aduenisset, statim post erectum ad Regiam dignitatem Vladislauum, quid illi gratius ac honorificentius facere potuisset, quam eos illi successus augurari, quorum nunc illi acclamationes ac plausus ingeminat? Gaudet igitur Sereniss. Rex in pectore, gloriaturque, quod habeat Christianiss. Regem gloriæ suæ suffragatorem; pergat deinceps, quo pede cœperit: his artibus ad Heroum famam perueniri, hanc

ITER POLONICVM. 303

esse lacteam viam confertissimis virtutum stellis
vndique conspersam, quæ ducit ad Deorum se-
des. Sed nolle se in hunc Oceanum longius in-
uehi, quod nisi materiæ maiestate vinceretur,
libentissimè faceret, præsertim cum ex ea stirpe
ipse sit, quæ erga Reges Remque Publicam Po-
loniæ iam pridem bene animata sit: Anum suum
Henricum Memmium, hanc celeberrimam Le-
gationem, quæ Henrici III. causâ à Polonis
facta fuerat, Caroli IX. nomine excepisse, ac
cum illis pro Rege, pro Regina Matre, proque
ipso Henrico tractasse; vnde non inter Remp.
modò Poloniam, sed inter priuatos hos Legatos,
cum Auo beneuolentia contracta sit: cuius oc-
casione & qui Polonis beneuoli fuerint, ad
Memmiorem affinitatem ac necessitudinem
etiam accessisse; Monucios nimirum, quorum
alter Ioannes Monlucius, Episcopus Valentinus,
qui hanc Henrici III. Electionem proœntauit,
ob Politicas artes: Blasius alter Monlu-
cius, Franciæ Marschallus, ob militares virtu-
tes, totietiam Europæ notissimus fuit. Has ob
causas, se à Rege Christianiss. è tanto insignium
Virorum numero, qui illi adsunt, potissimum
delectum, vt priuatâ etiam necessitudine impul-
sus, Regiæ Maiestatis vota ac mandata libentiùs
exequeretur. Polliceri se itaque, si Regiis man-
datis perficiendis aliquid suæ industriæ addere
posset, impensissimè facturum; sperare, vt feli-
cissimus Rex post duas à fortissimis populis la-
tas victorias, geminamque cum illis stabilitam
pacem, tertiam tandem cum his Suecis inear,

ut deinceps, ter Maximus Vladislaus, iure ac meritò nuncupetur.

Finitâ hâc Oratione, cum omnium circumstantium probatione atque plausu, Rex paucula cum suo Cancellario collocutus est in aurem, ac tum demum Cancellarius grauitè comiterque Latinè respondit: & post impensè laudatum Christianissimum Regem, & latè explicatam Serenissimi Poloniæ Regis erga illum beneuolentiam, subiunxit in fine nonnulla de laudibus Illustriss. Legati, tam ipsius priuatis, quàm domesticis. Nos, postquam Legatus litteras Regis Reginaque Christianiss. Regi Pol. obtulit, manumque osculatus est, idem omnes ordine fecimus. Eâdem die incogitantes Hollandos Legatos Rex ad se vocari iussit, qui illum statim post nos digressos salutauerunt, ac Oratione Latinâ affati sunt: Indè illi inuiserunt Legatum nostrum.

XXVII. Priuatum cum Sereniss. Rege colloquium habuit statim post meridiem Legatus noster, fuitque cum illo solus per duas ampliùs horas. Sedentes ambo erant tectique.

Manè Illustriss. Legatum inuiserat Cancellarius cum Palatino Pomeraniæ multisque Nobilibus, nam præclarus est Magnatum Polonorum comitatus, aderat etiam Magnus Secretarius, cum multis aliis Ecclesiasticis sericâ veste indutis, Italicum in morem. Hollandi etiam priuatim Regem conuenerunt.

XXVIII. Post prandium Hollandiæ Legatos inuisit noster, indè Gerardum *Doenhoff*. Ille est,

ITER POLONICVM. 305

est, qui Thorunium contra Vrangeliū defendit, seruauitque.

XXIX. *Coniecpolsky*, Generalis armorum præfectus, Dux Radziuius, Palatinus Chera-
diæ, alique Primores viri magno comitatu, Le-
gatum nostrum inuiserunt, cumque his ille de
negotiiis præsentibus, magna animi contentio-
ne certauit. A prandio iterum priuato colloquio
à Rege exceptus fuit Illustrissimus Legatus, à
quo cum rediisset, reliquum diem mecum lei-
gendo colloquendoq; transegit; cum socii mei
Vistulā transecti, in ipsam Poloniā, soli illius
vsurpandi terendique causā, se contulissent.
Sub vesperam duo Brandenburgici Electoris
Consiliarii Illustriss. Legatum conuenerunt.

XXX. Postquam Illustrissimum Legatum
de Missa reduximus; ego & Theologus cum
Patribus Iesuitis pransimus, qui nos perquam
humaniter exceperunt. Inuisit illa die Illustris-
simus Legatus magnum Cancellarium, ac Palat.
Bellsensem. Ego qui interim in lecto decumbe-
bam, vel inuitus à locis raptus sum ac conie-
ctus in rhedam, quæ nos ad vnum aut alterum
milliare, in villam Colonelli Plessæi vexit. Est
ille strenuus Gallus è Normania qui vxorem
duxit è Vienna Austriæ oriundam, vnius è
Sparorum Suecorum familia viduam, Catho-
licam ac probam, nec inuenistam foeminam.
Venerat nobiscum alius Gallus item è Norma-
nia, nomine *de Cabien* vel *Cabray*, vir vtique
strenuus, Equitum cohortis ductor, qui sub
Gustapo Rege, ac prius sub Rege Daniæ me-

ruerat, Calvinista ille est, uti & Plessæus; at de religione non admodum solliciti sunt huiusmodi homines, nec de pietate erga propinquos, præ quorum charitate æstimant vel Suecos, vel Polonos, vel ipsos etiam Moscovitas, si qua pinguioris aut certioris stipendii spes affulgeat.

Prima die Iulii, quæ Dominica fuit, summo mane, rediimus Thorunium, ut Illustrissimo Legato adessemus, qui & ipse supplicationi publicæ, quæ circa Ecclesiam fieri assolet, adesset. Illic etiam erant plures Palatini, ac imprimis Generalis Armorum Præfectus *Coniezpolsky*, apud quem pransus est Illustrissimus Legatus.

II. Festum Visitationis B. Mariæ apud Polonos solenniter celebrabatur. Plures Episcopi in Ecclesia Iesuitarum Missam dixerunt. Audiui illam M. Cancellarii, quinque Ecclesiasticis rite vestitis, ac ferè centum cum Nobilibus, tum famulis stipati. Audiui deinde Polonic. concionem, quæ fit inter Missarum solennia. Germanica maturius fit hora septima. A prandio adii Ecclesiam Dominicanorum, ubi magnum sodalitium Rosarii: post vesperas fit processio, in qua labara gestant, itemque imaginem pictam B. Virg. quam quatuor sodales succollant; deinde etiam Venerabile Sacramentum. Aderat Prælati, nomine *Lipski*, futurus Episcopus Culmenensis, in veste ordinaria, multique alii Nobiles. Matronæ item Nobiles paucae, quæ stellas ex vnionibus in capite gerunt, ac desuper pileos viriles nullius valoris, præaltos ac breui simbria; breuissimos item habent pallio-

ITER POLONICVM. 307

los rugatos crispantesque, nec est vestis illa admodum decens. Pleræque etiam plebeix ac rusticæ mulieres imam vultus partem linteo inuoluunt, ne infuscentur. Floreis coronis virgines capita sua integunt vel exornant: quæ nuptæ sunt, diadema nigrum in fronte habent. Quædam ex ditioribus civium fœminis, reticula ex auro & serico in capite gestant. Priuatim ea die cœnauimus Illustrissimo Legato, qui à nemine conspici voluit, ob quædam expedienda negotia.

III. Ernestus *Doenhoff* Castell. *Pernau*. Illustrissimum Legatum inuisit, deinde Legati *Hollandi*. A prandio suasi illi, ut *Vistulam* transiret; transiit, *Poloniam*que tandem attigimus, nam *Thorunium* in *Borussia* est. At tametsi idem cælum idemque fermè solum conspiciatur, afficiant certè oculos animosque noua illa regna & loca, cum primum pedibus aut oculis usurpantur. En hic sagellones imperarunt; en huc venit regnavitque *Henricus III.* en istic etiam *Ioannes Monlucius*, *Pibraccus*, alique viri insignes, tantum nomen reliquerunt. En hic quondam etiam ingeniosissimus Poëta *Ouidius*, si vera est fama, exulauit. Ingredi voluit Illustrissimus Legatus, arcem in ripa fluminis sitam, quæ *Thorunio* imminet, in qua etiam ad perpetuum incolarum militum monumentum, ceruissam hausimus. Rediimus paulò post in scaphulis, quæ in fistulæ formam factæ sunt, longæ nimirum angustæque, eoque citius transuehuntur. Pons

quippe dirutus erat, ex impetu fluminis, cum glacies soluantur.

IV. Legatus Angliæ, qui tribus ante diebus aduenerat, priuatimque à Rege exceptus (nam multis antea mensibus in Poloniam aduenerat) ad Legatum nostrum misit salutandi illius gratia, ipsoque die profectus est, vti & Hollandi. Adfuit Missæ Illustrissimus Legatus, indeque Serenissimo Regi valedixit priuatim, cum tamen egregiam illi, quam vidi, Orationem Latinam publicè dicendam composuisset. Intrinsece deinde fuimus, manusque Serenissimo Principi osculati sumus, die præcedenti imaginem suam, ad viuum expressam, Illustrissimo Legato miserat.

V. Valedixi Patribus Iesuitis, deditque illis imaginem Chalcographicam Eminentis. Card. Richelii cum hac subscriptione.

En vobis, Reuerendi Patres, qui rem publicam Gallicam sub Christianissimo Rege administrat. En ille quem inimici nostri oderunt; cuius cum pietatis, doctrina atque virtutis monumenta, in animis omnium nostrum harere semper debeant, Ipfus utique imaginem, si Gallis bene vultis, libens vobis propono ac voveo. Car. Ogerius Illustris. Cl. Memmius, Domini d' Auaux, à Christianissimo Rege ad Serenissimum Polonia Regem extraordinarii Legati comes. Thorunii mense Julio, Anno 1635.

Hanc imaginem summè venerati sunt illi, quæsieruntque ex me, cuius ætatis, cuius colo-

ris, cuius staturæ, quia hæc in imagine deprehendi non poterant, ille vir esset. Dicam ingenuè quod animaduerti, vel se fingunt illi, vel non sunt tam aduersi Gallis, quàm plerique alii, quos illic vidimus, Ecclesiastici: nam, cum focii mei, ipseque præsertim Legatus, plures deprehenderint, qui maleuolo sunt animo erga Galliam, ego certè in ipso Regis Poloniæ cubiculo, pridie quàm abiremus, cum vno locutus sum; est ipse Coadiutor Archiepiscopatus Gnesnæ, quem pro huius dignitatis viro, miratus sum, cur suus erga Austriacos amor tanta perturbatione illum impleret. Sermo inciderat de re Ducis Aurelianensis, cum Margareta sorore Ducis Lotharingiæ; quærebat ille, cur istud matrimonium dirimere Rex Galliarum vellet, & cur licitum Gallis esset, leges Ecclesiasticas insuper habere? Respondi ego, quàm potui, modestè; Christianissimum Regem nihil tale aggredi velle, vt legibus Ecclesiæ vim faceret: non illum, neque Iudices eius super lite matrimoniali, sed summum Pontificem pronuntiaturum; confirmaret Pontifex, vel infirmaret, Regem utique pariturum.

Deinde non legem Pontificiam modò, sed Regiam & Politicam considerari debere: id vel in ipsa Hispania, quæ se tam Catholicam iactat, folere obseruari, teste Couarruiâ, Ant. Augustino, aliisque. Cæterum, si in huiusmodi matrimonio, & contra Concilia & contra Regias Galliarum constitutiones peccatum esset, è dignitate Regis esse, vt istud matrimonium dirimi

310. CAROLI OGERII

curaret. Desinerent itaque se angere exteri homines, ad quos ea res non pertinet; nam fortasse etiam ex euentu tale matrimonium, quod ab initio perperam sit contractum, si Regis consensus & Ecclesiæ ritus accedat, redintegrari posset. Ad hæc nihil ille mihi appositè replicauit, exiuitque cum aliis Nobilibus, nobis insalutatis, quò suam auersi animi significationem magis patefaceret. At de illa re nihil omnino cum Iesuitis egimus, tametsi illos videremus quotidie.

Ista eadem die *Casanoski*, magnus Regni Cubicularius, Regi imprimis graciosus, Illustr. Legatum inuisit manè. A prandio reuisit illum Legatus aliosque ex præcipuis aulicis, deinde tribus aut quatuor rhedis cum aliquot curribus, ubi impositi erant famuli & impedimenta, profecti sumus Risenburgum versus, quò se iam alii Mediatores contulerant. Pœnituit nos tam exiguo tempore in illa vrbe remansisse, propter multitudinem virorum illustrium, quos nosse cupiebamus, quique itidem se nostri cupidos satis ostendebant, neque urbem etiam satis lustrare potuimus; nam semper Legato nostro adhærendum erat, qui ab omnibus Optimatibus adibatur. Cæterum, ille cum præsertim ex egregiis animi dotibus, tum etiam ex vestium ornamentis, quæ plerosque afficiunt, vniuersæ Aulæ Regique potissimum ipsi gratissimus fuit: nam in decem circiter diebus quibus Thorunii versatus est, quinquies Regem inuisit, quinquies utique elegantissimas vestes, quas Lutetiâ Dan-

ITER POLONICVM. 311

tiscum vehi curauerat, mutauit. Famulos ac pedissequos nouis etiam vestibus induit: nec isti pompæ, quotquot eramus comites, tametsi res omnes quæ ad vestitum pertinent, duplo magis quàm in Gallia vendantur, deesse volumus. Discedens Legatus Præstauit sui, h. e. Oeconomi siue conductoris vxori, horologium argenteum dedit, aliud item hospitis sui vxori elegantihonestæque sceminæ, qui & ipse perhumanus erat, N. Antonius *Heyßelmeyer*, ac quatuor aut quinquelinguarum sciens.

Profecti Thorunio tria milliaria fecimus, quæ sex & septem Gallica superant, mansimusque in pago in quo Pomeraniæ Palatinus erat, qui duos lectuitas, suos Capellanos Legatum nostrum salutatum misit. Quia apud illum gratiâ pollebam, per hos dies iussit mihi rhedæ suæ culcitræ ad dormiendum sterni, alii in palea iacuerunt.

VI. Vidimus triginta circiter Gallos ex regimento Colonelli *Du-pleßis*, Dracones illi vocantur, qui pagum nostrum pertransierunt: dicebant, se à duobus annis stipendium nullum accepisse, itaque ex rapto cogi plerumque viuere. Habent perniciosissimos equos mediocres, enses ac bombardam, nulla arma quibus se contegant. Habent aliquot currus, mulieresque siue coniuges, siue concubinas illis impositas. In villa qua eramus, horrea erant ad condendas messes certum ampliùs passuum longitudine, in quæ sex portis curricula onusta intrant; est quippe illa regio tritici ferax, nec frugiferis arboribus eget. Post prandium profecti sumus hinc, transiui-

musque per oppidum nomine Rasiniam, vulgò *Rasen*, à Suecis incensum ac deuastatum, in amœno tamen situ: inde venimus in oppidum Lasiniam, *Lessen*, ab iisdem Suecis dirutum. Nihil est profectò tam miserabile tamque horrendum, quàm illarum ruinarum facies; videre homines, qui se antè paucos annos, florentis oppidi ciues fuisse meminerint, in ædificiorum suorum ruderibus atque speluncis quasi defossis, & si quando exteros homines venientes aspiciant, continuò trepidare ac fugere, seque in latibula sua recondere, quasi Suecos semper, aut lupos videant. Id verò nobis aduenientibus factum est, sed cùm Illustris. Legatus in Parochum loci incidisset (nam omnes sunt ibi Catholici, res miranda!) significauit illi, nos ad illos iuuandos, non etiam fugandos opprimendosque accessisse, seque pacis Internuntium esse. Igitur pius Sacerdos domum suam vniuersam Legato permisit, quatuor nimirum parietes luteos ac perfossos, cum stramineo tecto, quod totâ illâ die perpluerat, nam adhuc restagnabat conclaue. Cùm in illud intraui, subridens mihi Legatus. Potiores (inquit ille) non sumus antiquâ illâ Imperatrice, ausi utique, quemadmodum & illa,

--- *Palatino tegetem præferre cubili.*

At alia res Legatum nostrum admiratione penè confecit, nam, cùm à lustrandis Ecclesiæ ruinis reuerteretur, conuesti sunt quidam ex nostris, quòd quidam Senex, qui aderat in misera ac trita veste, illis rectum commodare noluisse.

ITER POLONICVM. 313

Cùm super hac lite cognosceret Legatus, seque excusaret Senex, quærereturque Legatus dicis causâ, quinam ille esset, quid ageret, vnde viveret: didicit, illū Scotum esse, ante triginta annos in hoc oppidum venisse, ibique incolis piper, picem, butyrum, aliaque huiusmodi vendere solere, illumque etiam, dum adolescens esset in Gallia, Henrico IV. per annum militasse. Subiunxit Legato Sacerdos, qui interpretes erat, se semper audiuisse, senem illum ex nobili Scotiz familia ortum, habereque etiamnum fratrem, qui alicubi pro Rege Galliz militaret. Petiit Legatus, qui de gregario tantum milite intelligebat, quod-nam eius nomen esset? Respondit, *Hailbron* vocari, ad hanc appellationem, nam testis sum, penè concidit Legatus, iussitque statim omnes à comitatu suo, qui Germanicè loquerentur, ut Senem hunc amplius interrogarent. Compertum est denique, hominem Colonelli *Hailbron*, qui pro Rege Christianissimo duodecim hominum millia ducit, verum ac germanum fratrem esse. Illius filio, qui pedibus ac capite nudis soloque indusio amictus erat, ut ibi pauperibus moris est, aureum nummum Legatus donauit, quod idem Legatus Angliz fecerat, quem pari admiratione spectaculum hoc distinuit.

At quis istud suspicari possit? Miseri illi, qui vix præ nimis calamitatibus hominum mores retinuerunt, quique ferarum in speciem sub antris degunt, ferè omnes Latine loquuntur aut intelligunt. Commodum id mihi fuit, nam pau-

314 CAROLI OGERII

per doliorum artifex, qui Latine sciebat, me in thalamo suo molli pluma linteisque albis excepit, dum ille cum coniuge in vestibulo excubias ageret, cui cum mane sequenti sex grossos, hoc est, tres, aut paulò amplius, nostrates solidos dedissem, ad genua mea se prouoluit, nam neque Poloni, neque Sueci, siue in bello, siue in pace, quicquam soluere hospitibus solent, quamobrem nihil illis quàm nuda cubicula offeruntur: ferunt quippe qui illis regionibus peregrinantur, suos lectos, ac necessariam suppellectilem.

VII. Missam audiuit Illustrissimus Legatus in sacello suburbano, quod quidem sacellum à Pistore quodam, cum omnia Sueci incenderent, seruatum fuit, quod diceret esse Lutheranum, peteretque, ut suis parcerent. Eleemosynas ibi plures, tam in Ecclesiam pauperesque, quàm in Pastorem fecit Legatus. Aduenimus horà quartà post meridiem Rislemburgum, quò iam ceteri Mediatores aduenerant. Mihi Molzoque idem domicilium, ut alibi, assignatum est.

VIII. Quæ dies Dominica fuit, priuatim apud Illustrissimum Legatum preces fecimus, cum supellex Ecclesiastica Mariæburgi relicta fuisset, nam Rislemburgi nulli Catholici sunt. At istic mihi magni alicuius morbi metus iniectus est, cum enim Senicula quædam hospes nostra manè in cubiculo nostro flores herbarumque odoriferas sparsisset, à quibus tamen non abhorruì vnquam, tam fortis tamque densus

ITER POLONICVM. 315

inuafit mihi cerebrum vapor, vt per horam oculi mihi caligauerint; neque id modò, fed, cum difcuſâ hâc nube aliquid vel Germanicè vel Latinè legere voluiſſem, minùs intellerem. Itaque contuli me in domicilium Legati, aliquo veſeſu vel potu recreaturus vires meas. Tum verò lingua mihi titubauit, ita vt vnum pro alio peterem. Poſt prandium ambulationemque diſſipatus eſt, quiqui fuit ille morbus. Legatus Angliæ noſtrû inuiſit; Superuenerunt Hollandici, deinde aliqui è Brandeburgicis. Oeconomus noſter ad Commiſſarios Polonos iuerat, vt Legati noſtri nomine moneret illos, num ſequenti die in loco intermedio adeſſe vellent? Promiſerunt. Allatæ ſunt litteræ Lutetiâ; quibus tandem victoria de Hiſpanis à Marſchallo Caſtilionæo narrabatur, datæ illæ erant 1. Iunii.

IX. Omnes Mediatôres venerunt ad villam, quæ inter Riſenburgum & *Marien-Vuerder* media erat, illuc etiam Poloni Commiſſarii ſe contulere. Dixit ad Pol. Illuſtriſ. Legatus, cæterorum nomine, tempus tandem eſſe, vt ſi quid haberent, quod ad pacem conferre poſſet, promerent illud, nam niſi ad Suecos aliquid noui afferrent, continuò omnem tractatum abruptû iri: loquerentur itaque, quandoquidem Regis voluntatem nuper clariùs intellexiſſent, ac cum aliis Senatoribus conſilium cepiſſent. Receſſerunt Commiſſ. & cum per ſemihoram deliberaſſent, reuerſi ſunt, ac præfatâ, vt moris eſt, veniâ; Cancellarius, quæcunq; in his tractatibus facta fuerant, recensuit, vt ſe faciliſ ac DD.

Mediatoribus morigeros præbuerint, Sueci verò difficiles, morosos ac pertinaces; conclusit tandem, se voluntatem suam Collegarumque suorum clariùs aperire non posse, quàm, si sui ipsi mandata instructionemque exhiberent. Hęc dicens, Illustrissimo Legato nostro, cæteris præsentibus, chartam plicatam dedit, in qua subsequentes articuli, quos ex illa descripsi, erant hoc ordine.

Loca in Prussia & Limonia occupata restituantur.

Leges late contra domum Regiam, abrogentur, amicitia verò inter Regna firmetur; ut tam Vladislavus Rex uxorem, quàm Christina maritum, Regnis suis inuicem amicum sumant, liberi verò ex illis progeniti, matrimonio iungantur, & in Suecia educantur.

Satisfactionem Sacra Reg. Maiestatì, & domui Reg. Regni Ordines ex Suecia faciant.

Mutua auxilia protestantur adinuicem ex conventionem.

Titulum Suecia Rex usurpet ad vitam.

Exules restituantur.

In vim securitatis, donec conditionibus totaliter satisfiat, Prouincia aliqua Regni Suecia in possessionem Regis concedatur.

Ex locis qua dimittentur, tormenta non auferantur, & ablata restituantur.

Naues acceptæ, tam ad Vismariam, quàm ad Pilauiam, qua sunt, restituantur.

Telonea in Suecia, iuxta morem veterem, soluantur.

ITER POLONICVM. 317

Restitutio iniuste extortorum Teloneorum, præter pacta, moderationi Illustrissimorum DD. Mediatorum permittitur, uti etiam damna & iniuriæ prius illata.

Cum hæc coram aliis Mediatoribus legit Legatus noster, petiit ; num quid de illis articulis Pol. Commissarii sinerent mutari vel minui? Dummodo, inquiunt, illi tres primi articuli inconcussi maneant, ac præcisè executioni mandentur; quantum ad alios spectat, illos vestro, Illustrissimi Mediatores, arbitrio permittimus. At vno consensu omnes Mediatores responderunt, tres illos primos articulos à Suecis ferri non posse, nec debere illis proponi, atque adeo nullam sperandam esse pacem.

Post quatuor aut quinque horarum colloquium discessum est, ac vale dictum Duci Radziuilio, qui in Lithuaniam tendebat. Narratum ibi est, Antuerpiam à Principe Arausicano obsessam, inclusumque Card. Infantem.

X. Transit summo mane per Risenburgum Princeps Radziuilis cum magna impedimentorum multitudine ac serie, pergebat ille in Livoniam.

XI. Qui dies processionis nostræ à Luretia anniversarius erat, litteras scripsi ad Fratrem & amicos.

XII. Festum Risenburgi celebratum est ab Lutheranis, qui hanc urbem soli obtinent, ad consequendam pacem. Ad illorum Ecclesiam Germanicam, audiuitque non infacundum Pastorem. A prandio Mariburgum se contulit Illu-

striffimus Legatus, distans quinque milliaribus. Statim atque aduenimus, misit me Illustris. Legatus ad Commissarios Suecos, ut audientiam peteret in crastinum. Nam hinc excefferant Brandenburgici, ut & Sueci vicissim ex vrbe *Memel*, secundum pacta conuenta in precedenti tractatu. Sub noctem Angliæ Legatus, qui præcedenti die venerat, nostrum intulit.

XIII. Illustrissimus Legatus manè per tres horas cum Commissariis Suecis fuit, quos ad pacem atque ad inducias difficillimos inuenit, quique dicerent idemtidem. Quandoquidem Poloni restitutionem Borussia noluerunt, cum illam obtulimus: deinceps, si bellum gerimus, quicquid contingat, non amplius illam restituemus. A prandio Illustris. Legatum Brandenburgici inuiserunt, qui & ipsi ad Suecos iuerant. Post cœnam Legatum Angliæ noster inuisit. Rumor per hos dies increbuit, Principem A-rausiz in acie ab Hispanis occisum, cum ad obsidionem Antuerpiæ se accingeret; allatus est hic nuntius Dantisco 9. Iulii sparsusque fuerat à mercatore Lubecensi, qui naue aduenerat. Quamobrem omnes erant valde attoniti.

XIV. Legatus Angliæ, ex nostri consilio, profectus est ad Marianam insulam nuntiaturus Polonis; Suecos habere octodecim millia pedum, & quinque millia equitum, quod à popularibus suis qui sub Suecis merebant, didicerat: Itemque, ut proponeret illis, Suecos inducias pro annis quinquaginta facere velle: Interim Borussia restitutos, Liuania retenturos,

ITER POLONICVM. 319

dummodo Rex Poloniæ, titulum Regis Sueciæ per has inducias non vsurparet. A qua propositione, vt postea retulit Legatus Anglus, Poloni non admodum abhorrere, sed dixerunt, se facultate, istius propositionis acceptandæ, destitui; nouaque Regni totius Dieta, siue Comitibus opus esse. Nihilominus, se Regi nuntiaturus, Senatoribusque, qui illum comitantur sex numero, more maiorum.

XV. Quæ Dominica fuit, in Ecclesia Mariæburgi Missæ adfuit Illustris. Legatus. Plurimi interea milites Sueci, & ipsi Lutherani celebrantem Sacerdotem intuebantur, cum nostra incredibili patientia, nam poterat eos Legatus expelli iubere. A prandio Comes Brahe, qui pridie ægrorauerat, Legatum nostrum inuisit solus. De nocte Legatus Angliæ rediit à Mariana insula.

XVI. Summo mane Angliæ Legatus nostrum inuisit, illique quæ cum Polonis egerat, retulit. Legati Hollandici sub vesperam Rism-burgo, vbi manserant, rediere.

XVII. Illustrissimus Legatus Missæ interfuit, atque inde Legatos Hollandos inuisit. A prandio iussu Legati saluum-conductum pro Vicario Ecclesiæ Mariæburg. à Dominis Commissariis Suecis petiit, vt tuto ad Marianā insulā, vbi suus Episcopus, Cancellarius nempe Polonus, erat, ire ac redire posset. Id in gratiam Legati concessere illi, tamen hominem suspicione non carere dicerent: quam suspicionem depulsi ego, quantum potui, asserens, esse virum minimè

malum, ut res est.

XVIII. Illustrissimus Legatus vnum è nostris Elbingam misit, ad salutandum suo nomine Generalem *de la Garde*, qui oculorum morbo distinebatur, quò minus Mariæburgum venire posset. A prandio inuisit Anglum Legatum, qui litteras satis frigidas à Polonis acceperat. Post cœnam venit à Generali *de la Garde*, Nobilis Gallus *N. des Onches*, qui Legato litteras, ac salutationes attulit.

XIX. Aliquot paginas historię Germanicę Ioannis Sleidani in Latinum verti, ut mei in ista lingua profectus, periculum facerem. At tantę est illa difficultatis plena, ut non nisi magno labore, ac post longam consuetudinem ad disci possit.

XX. Ego, Auugurius, & Doct̃or Theologus, post tot pluuios dies qui præcesserant, deambulatum ad pagum iuimus, cumque in olitoris domo essemus, sex ibi vidimus milites Suecos, quorum panem degustauimus, qui quidem ex terra molli cui paleę admixtę sunt, confectus nobis videbatur: micam eius ad Solem, vel ad ignem siccant, quam alioquin mandere non possent. Datur illis hic panis ad pondus, quoque humidior est ac minus coctus, eò magis ponderat. Habent præterea tres grossos quotidie, qui octodecim denariis nostratibus æquivalent. I nunc, & mirare cur tanta alacritate, his dapibus pasti, in meliores prouincias inuiadant. Cum serò reuerteremur, inuenimus militem Gallum,

ITER POLONICVM. 321

Gallum, N. *Doisy*, qui nobis ferè omnibus litteras ex Suecia attulerat.

XXI. Cùm Legati Hollandiæ apud nostrum essent, allatæ sunt Rixemburgo à Principe Sigismundo litteræ per tubicinem, quibus ferebatur, Legatos Electorales Regem Poloniæ adiisse super conditionibus, ex parte Suecorum propositis, ipsumque illos nullo alio responso dato, ad Commissarios suos remisisse, quibus voluntatem suam declarauerat. Rogabat interim Legatos Princeps Sigismundus, Vt Suecos spectatissimi citò faciendi sustentarent. Iussit me noster suo nomine ad Principem Sigismundum rescribere operamque suam polliceri, ac deinde me ad Commissarios Suecos misit, ad audientiam in crastinum postulandam. Me Comes Brahe, Commissariorum princeps, satis longo sermone distinuit, dixitque, Collegas suos idemtidem discedere velle, eo quòd nullum à Polonis responsum fieret. Cùm illum de litteris Principis Sigismundi deque earum tenore monuissem, respondit; nisi categoricum responsum afferretur die sequenti, Collegas statim post visum Legatum nostrum, Elbingam profecturos. At consequentur vos Legati, inquam, si quid deinceps boni à Polonis afferatur. Sed nos, replicauit ille, propositis conditionibus non stabimus, quandoquidem intra statutum tempus illas non acceperant. Comiter ab illo dimissus, fideliter omnia Legato retuli.

XXII. Post audiram Missam, cui magna militum aliorumque Lutheranorum multitudo

curiosè interfuit, interim dum in demo priuati
 Anoliz & Hollandiz Legati reliquique vrbis
Calpinistæ, post restitutos in arcem Succos
 conueniunt. Ingressi sunt Urbem, longo rhe-
 darum ordine, tres Electorales Legati, qui sta-
 tim ab Illustrissimo Galliz Legato audientiam
 petierunt. Misit ad alios Legatus, si in domum
 suam conuenire vellent, aduenere continuo
 Hollandi, excusauit se Anglus, ne fortè hunc
 honorem nobis deficeret. Ergo ceteris congre-
 gatis, Electorales retulere cum multis, vti so-
 lent, præfactionibus ac verbis: Regem Poloniz
 ad has denique conditiones deuenisse, *1. ut in-
 ducias pro duodecim tantum annis pacisci vellet.*
2. ut interim titulo Regis Suecie videretur. *3. ut*
vel arx, vel orbi, vel insula aliqua in Lituonia illi
relinqueretur, unde fides Lituonibus fieret, Regem
Polonie illorum recuperandorum spem non abiecisse.
 Arbitrati sunt inter se Legati, hac methodo,
 partes conciliandas esse, si dicerent, iniquum
 esse, quod Rex in Lituonia sibi quicquam relin-
 qui vellet. Ex altera parte, iniquum esse, quod
 Sueci vellent, ut datantibus induciis, titulum
 Regis Suecie suspenderet. Quod ad tertium
 spectabat, nempe ad terminum induciarum, de-
 bere Suecos de quinquaginta annis, quos pete-
 bant, demere, & Polonos duodecim, in quos
 consenserant, addere.

Itaque post meridiem, Legatus noster solus
 Commiss. Suecos adiit, fecitque omnium rela-
 tionem, priuatimque suas ipse rationes addidit,
 nec quicquam ab iis euincere potuit. Rediit ita-

ITER POLONICVM. 313

quo & ad Angliæ Legatum, deinde ad Hollandiæ, tum etiam ad Elect. Legatos, ut illis, quæ gesserat cum Suecis, referret. Sic factum est, ut idem dies qui mane expectabundos, ac bonorum nuntiorum avidos, meridie lætos ac bene sperantes viderat, vesperi nos desperabundos reliquerit. Plebs interim vniuersa, quæ aduentantem bonæ spei nuntium libentissimè exceperat, computationibus vbique se tradidit immerfitque, ita ut non nisi sequenti die emergeret.

XXIII. Summo mane, Hollandi Suecos Commissi inuiserunt, super tributis maris Baltici, quæ aboleri, vel relaxari ceterè, contendunt. Respondere Sueci, quandoquidem bellum ingrueret, se istud facere non posse. Deinde, hoc pendere à Marschallo Generali *de la Garde*, qui belli, stipendiorumque, ac vectigalium arbiter esset. Itaque re infectâ etiam ab Suecis Hollandi redierunt. Meridie, ad Hollandos misit me Illustriss. noster Legatus, à quibus superiora hæc didici.

Inde Elbingam profecti sumus, atque in itinere duo fortalitia terrestria à Suecis seruata vidimus. Elbinga sita est in paludibus medijs; tamque naturâ, quàm arte munita est. Fluvium habet quo alluitur, quòque merces non paucæ vehuntur. Non illa quidem ampla, sed pulcherrima est, latissimis viis atque plateis; domos habet speciosas ac nitidas ad formam Thorunii atque Dantisci. Displosione trium tormentorum bellicorum excepti fuimus. Præfectus bellica-

rum machinarum obuiam venit Legato, cum multis Nobilibus in equis, vbique in portis plateisque magnus militum numerus, tam in ordinem, quam in cateruas dispositus fuerat. Conspirabat huic pompæ serenus aër, frequensque populus visendi studio accurrerat. Cum in hospitium peruenit Legatus, Auangurium ad salutandum Mareschallum misit, qui, præ morbo oculorum, domo egredi non poterat. Interim vrbis Magistratus, Legatum satis longa oratione salutauerunt, petieruntque ab illo, quoniam in potestatem Regis Poloniæ per hæc pacta recidere debebant, vt pro ipsis intercederet. Accusabantur illi Gustauum aduocasse; & hi sunt piz, reformatæ ac Euangelicæ, si Dis placet, Religionis fructus!

XXIV. Generalem Marschalcum inuist Illustrissimus Legatus, per tres horas integras. Interim Ecclesiam præcipuam iustrauit nullâ re à Catholicis differentem. A prandio Illustris. Legatus Epistolam ad Magnum, Gabriëlem *de la Garde* scripsit, Marschalli filium. Interim dum scribebat, coram illo, extemporaneum hoc Epigramma feci misique.

Ad te, Magne Comes, dum transit epistola Mem-
mi,

Ingressit Comitem se, mea Musa, via.

Lectæ oculis fuerit cum littera dignior aquis,

Hæc demum Musa suscipe vota mea.

Si bellum est inter Suecos, interque Polonos,

Arma tui ô utinam! sint potiora Patris.

ITER POLONICVM. 325

*At bellum ne sit Suecos utinam atque Polonos,
Expugnetque tuum, Memmini, ore Patrem.*

Miserunt suum Secretarium ad Illustriss. Legatum Brandenburgicis; paulò post venerunt ad eum Commissarii Sueci, fueruntque per duas simul horas. Sub noctem venit ipse Marschallus Generalis, cum Campi Marschallo *Wrangel*, fueruntque per duas utique horas; ac denique tam longis colloquiis factum est, ut Sueci decem annos, de quinquaginta quos pro induciis stipulabantur, demerent.

XXV. Mane Elbingâ profecti fuimus multi-que Nobiles Illustriss. Legatum deduxerunt ad fluvium usque, extra suburbium qui naui transcendendus est. Inde cohorte velitum ad mediam Mariæburgi viam stipati ductique fuimus, alia nos cohors suscepit successivè, deduxitque Mariæburgum. Litteras inuenit Mariæburgi Legatus, quibus Commissarii Poloni se discessisse scribebant; rescripsit statim ad illas suâ manu, iussitque me alias scribere, priuato suo nomine, ad Cancellarium Poloniæ, qui itidem priuatim illi scripserat. Scripsit etiam confestim ad Suecos, misitque ad illos exemplum litterarum quas à Commissariis Polonis acceperat. Illud idem iussit per suum Cursorem significari Legatis Angliæ & Hollandiæ, quos in via obuios habuerat, & quibuscum per horam in nemore collocutus fuerat. Qui quidem ægrè ferebant, quod Legatus noster prior ad Polonos, se relictis, transiret negotiumque solus conficeret.

XXVI. Profecti sumus Mariaburgo mansimusque in oppido *Garnesée*, Lutherano toto, quod est vno vel duobus milliaribus præter Marianam Insulam. At horâ nonâ cum Legatum domum deduceremus, superuenit vnus è Brand. Legatis, qui ad mediam noctem & ultra Legatum distinxit: dum interim cantu, cædium, noctemque & stellas vigiliarum nostrarum conficias, falleremus.

XXVII. Illustr. Legatus ad Commissarios Suecos, scripsit vt prolongationem induciarum, pro octo diebus impetraret, id est saluum conductum pro Brandeburgiois Legatis, qui vel Rismburgi vel Mariæverder morari cupiebant.

Perreximus transiuimusque per castra Polonorum, vbi illorum tabernacula (*Hutas* vocant Germani) considerauimus. Res illa valde me affecit. Transiuimus deinde præter muros Graudenti, quæ in vrbē plurimi Polonorum milites sunt. Substitimus inde in pago vbi cohortem equitum vidimus, qui *Houssars* vocantur. Sunt illi omnes Nobiles, lanceisque vtuntur longis ac cauatis, cannabique ac collis obfirmatis, illasque in breui theca ab ephippio pendente figunt, habent in latere frameam: in ephippio sclopetos, & aliam frameam siue ensē suspensum. Cæterum galeas, thoracesque, ac reliqua arma ex politissimo ferro. Illorum quisque habet viginti aut triginta equos, quinque præcipuos quibusque vtuntur ipsi in prælio; alios pro comitibus proque impedimentis, quæ multa sunt; nam omnia quæ ad victū pertinent, secū trahunt.

Ad pagum, qui Thorunio milliari abest, aduenimus, ubi Palatinus Belsensis Illustris. Legatum, quem summè amat, expectauit. Noluic cum illo cœnare: Legatus, dedit verdè illi Auangurium & me; Post lautam cœnam remisit nos elegans Palatinus in rhodâ, reduxitque nos illius filius natu maior, ac in tugurium suum abduxit, ubi pullum Vrsuam, mixtæ alacritatis ac ioci plenum, exhibuit. Postquam magnam noctis partem hoc spectaculo fefellimus, intrauimus, nescio an hypocaustum, an stabulum dicam; nam mixtæ ibi hominibus pecudes, de loci possessione contendebant. Sex inde Palatini satellites humi iacebant interfectorum in morem: rusticus hinc domus inquilinus cum vxore, liberis, ancillis, paleâ plumâque inuoluti erant, in scamnis quæ circa parietes disposita sunt; in vno angulo dormiebat Calvinista Gernandus, Baronis Auangurii Secretarius, in alio noster Theologus, ac ne se fortè calcibus impeterent, ambos diuidebat ingens Centurio Tartarus, recenti multoque pro sua dignitate, fœno decumbens. Parte aliâ ad angulum furni, ægrotabat mulier puerpera: canes passim, anseres, porculi, pulque sparsi. Ingressi in hoc cubiculum ego & Auangurius, se ille Theologo, qui grabatum inquilini occupauerat, coniunxit. Relictum ego scamni spatium, ubi ocreas suas, calcaria ac sclopettos quidam congefferant, intercepi: ac per infelicem noctem, quæ mihi brumalinoctē longior visa est, his delitiis incubui. Interea vagiebat infans, ingemebat mater, altum stertebant

lassi obliquè milites ac lixæ. Qui de nocte ac sine lumine istuc intraueram, miratus sum, cum illuxit, tantam hominum pecudumque stragem ac colluuiem, emerſique quàm potui maturè ac diligenter.

XXVIII. Euigilaui ante Auroram longèque per campos cum rubicine nostro spatias sum. Hora deinde octaua Illuſt. Legatus ascendit cum Palatino in rhedam magnoque ac longo, ut Principum illorum mos est, curruum & equitum ordine, Thorunium venimus. Inter eundem vidimus tranſeuntes peditum cohortes, quæ à Palatino Ruſciæ, ad hoc bellum mittebantur. Paribus illi omnes vestibus induci erant paribusque armis, moſquetis nimirum muniti. Nullibi certè gentium homines magis ad speciem robustos ac fortes inuenias; nam ore ipſo ac inceſſu terrorem incutiunt. Cæterum vniuerſi illi à Moſchis ac Turcis, horrendas viſu cicatrices in capite ferunt, quod quidem raſum est, ideoque vulnera conſpicua ſunt. Bis mille ac quingentos huiusmodi homines Reipublicæ ſuis iſte ſumptibus tribuit, nam id Palatinorum munus est Illuſt. Legatus Thorunium ingreſſus est horâ decimâ, præſiitque apud Palatinum Belſenſem, me & Auauſurio conuiuiis ſumptis, ibi & N. *Guldenſter*, origine Suecus, at incolatù Polonus, qui Gallicè optime loquitur, adfuit: Aduenit & poſt prandium Bergmannus è Brandeburgicis Legatis.

Ea ipſa die Thorunium venit Rex Sereniſſimus Poloniæ, Regiomonto. Venerunt etiam

ITER POLONICVM. 329

Legati Angliæ & Hollandiæ. *Kazanofky*, Regis Camerarius magnus Legatum inuifit.

XXIX. Quæ Dominica fuit, Illuftris. Legatus ad priuatam audientiam Regis fe contulit, horâ decimâ matutinâ, poftque meridiem egreffus eft, falutauimus utique nos Regem manus ofculo. Alii deinde Legati priuatim Regem inuiferunt.

XXX. Legati omnes in domo Cancellarii mane conuenerunt, ubi erant Commiffarii Poloni. Arbitratus fuerat Cancellarius, ut in hoc congressu omnes ftarent, propter locorum ambitionem. Noluit id Legatus nofter. Itaque primus venit: alii deinde. Primam fedem occupauit, fecundam Legato Angliæ reliquit, alias fequentes Legatis Hollandiæ. Anglus fuam reliquit vacuam, vltimamque poft Hollandos cepit. Prior deinde Legatus nofter egreffus eft. Plura illic media ad constituendas inducias propofita fuere, quæ tam Hollandi, quàm Legatus Galliæ feorfim fcripfere, quæq; fortaffe deinceps inferam.

A prandio inuitati funt à Rege Legati omnes, ut in Palatium eius conuenirent. Prior aduenit Legatus Galliæ in rheda regia, quæ deinde ad Anglum miffa fuit, maluitque pedibus ille venire. Intrauere etiam Hollandi in cubiculum Regium, ubi Rex erat cum folis Commiffariis & duobus magnis Camerariis, Poloniæ fcilicet, qui eft *Cafanofky*, & Lithuaniæ, qui eft Radziuius iunior, filius nempe Commiffarii. At Rex Poloniæ, qui coram tota Aula sæpius profelfus

erat, se nullam causam inuenire, cur Anglus Legatus Gallo non cederet; se propemensam dorso innitens constituit, atque à dextris primū proximumque Gallia Legatum habuit, secundo Anglam, tertio Hollandos. A sinistris habuit Cancellarium reliquosque Commissarios. Primus deinde est Gallus egressus omnemque fere secum aulam abduxit. Interea, cum iste congressus fieret, in antecubiculo Regio permulti Nobiles ac Illustres viri, tam Antistites, quam alii, stabant sedebantque, qui inter se ac nobiscū loquebantur. Profecto iucundissimum mihi erat exaudire illos loquentes variis linguis, Polonicā Italicā, Anglicā, Germanicā, Gallicā, ac denique quæ vulgaris appellari potest, Latinā. Nec deerant qui Danicē & Suecicē loqui poterant; sed inter illos Germanicā maxime, quæ nobilior est, vti præstat. Si non & Hispanicam loquentes audias, certè permultos ibi tamen Hispanicæ factionis ministros deprehendas atque fautores.

Vltimā die Iulii, quæ D. Ignatio sacra est, Missam apud Iesuitas Illustres. Cancellarius celebrauit. Inuisi ego Ioannem Carolum *Conopatski*, Comitem, virum nobilissimum genere ac virtute, cuius pater Palatinus fuerat, ac Episcopus Culmensis. Dedi illi litteras Marchionis Rouillaci, Galli, quibus me perhonorificis verbis apud illum commendabat, unde me (qua comitate ac morum suauitate est) humanissimè excepit. Est ille vir elegantissimus, decorique imprimis aspectus, qui pro sua virtute ac pru-

ITER POLONICVM. 331

dentia, regendæ Alexandri, Poloniæ Principis, adolescentiæ à Serenissimo hoc Rege commissus fuerat. Nuper ille à Rege, Abbatia viginti quinque millium florenorum donatus fuit, seque ideo togæ addixit, maximas Ecclesiæ dignitates iure ac merito expectaturus; quippe qui doctrinam aliis virtutibus coniunxerit plurimarumque linguarum facultatem sibi comparauerit. Vtque id facilius conicere liceat, subiciam hic elegans quod mihi, inter alia multa, sui ipsius Epitaphium recitauit.

Hispaniam peragraui, Italiam perlustravi, Galliam perpersi, Germaniam emensum sum, Belgium vidi, Angliam, Scotiam, Irlandiam, Daniam, Sueciam, Nouerg. circuiui, Mosconiam pertransi, in Poloniam redii; ossa ibidem mea depositurus, quibus & Epitaphium confeci.

Oss. diu iactata nimis terræque marique,

Hic requiem errorum denique reperiunt.

Missam cum illo audiui in altari, cui S. Stanislaus depictus est, ex cuius gente profectum se esse per matrem vir per sese clarissimus, narravit. Sed nec leue fuit, ad promouendam meam erga illum beneuolentiam, quod se anno 1608. & 1609. Biturigibus mecum literis studuisse recordaretur.

Abbas de Gnieuos, qui in Gallia Legatus fuit, Illustris. Legatum ipsa die inuisit, quæ admodum pluuia atque obscura fuit.

Ipsa die, Legati Angliæ Hollandiæque Thorunio profecti sunt, Legatus noster, vt præcipitis diligentia eis meritum minueret, Henri-

rum *Canaxilbes*, Dantisci Consulem, ad Suecos misit, qui Legatum Angliæ aliquibus horis antouertit, monuitque quid esset Thorunii factum, & ut Mariæburgum Elbingâ se conferrent, quia Rex Commissarii que Poloni Graudentum se conferebant.

Ipsa eadem die, Abbas *Conopatky* inuisit Illustriss. Legatum nostrum, quem suauissimo colloquio distinxit, mutuamque beneuolentiam demeriti sunt. Me Abbas ille deinde in rheda sua, abduxit ad Moniales Thorunienses, ubi duas sorores habet. Est ille Conuentus secus ripam Vistulæ, constatque octoginta Virginibus ex optimis familiis. Non exiguum istud fuit mihi amicitiae argumentum, quod dilectissimas sorores, à quibus tam pro sanguinis necessitudine, quam pro egregiis meritis redamatur, ostenderit. Inde longè lateque per urbem ac extra muros, in rheda deambulauimus.

Prima die Augusti, cum Thorunio proficisci vellet ad Suecos Illustr. Legatus, iussit me ire salutatum suo nomine Abbatem *de Gnienos*, illique litteras à Domino *le Magne* scriptas tradere, quibus antiquum aliquot millium, aut circiter aureorum, nomen dissoluere rogabatur, aut saltem dare idoneum aliquod responsum, respondit illè mihi, se non verbis tantum, sed ipso facto velle creditori suo satisfacere, visurumque se Legatum Dantisci, vel alibi in Aula Regis, antequam discederet. Misit interim Palatinus Belsensis ad Legatum nostrum insignem tapetem Turcicum, cuius fundus aureo &

ITER POLONICVM. 335

lo, flosculi ex elegantissimis sericis coloribus erant, quem curiosissime intus admiratique sumus. Iussit me statim Illustr. Legatus Nobilissimum ac elegantissimum, Palatinum adire, agereque gratias ac vale illi dicere. Iussit utique me ad Dominum *Casanski*, magnum Regis Cubicularium atque illi imprimis gratiosum, salutem plurimam suo nomine offerre, rogareque, ut in regia beneuolentia Legatum conseruare uellet. Comiter ille mihi respondit, se Regi Christianissimo tam esse deuotum, ut tamen si, ad pedes sui Regis, ex muneris sui debito deuinctus semper esset, aduolaturum tamen libenter ad Regis Christianissimi obsequia. Ceterum suo suffragio Legatum erga Serenissimum Pol. Regem non indigere, qui per sese tam clarus ac ob recentia merita, tam gratus esset. Filius deinde Palatini Belzensis, itemque Nepos Palatini Rusciz, Legatum nostrum discedentem salutarum uenerunt, atque iste se ad Regis Galliz exercitus, tria milia militum suis sumptibus ducturum pollicitus est. Adolescens adhuc est, & iam tamen militiz suz tyrocinium, in obsidione Rupellæ, posuerat, ubi cum in morbum incidisset, à Regis medicis diligenter curatus fuit, hancque Regis erga se beneficentiam clarè prædicabat. Exiimus Thorunio, ac sequenti nocte Graudenti mansimus, quaternique in pluma fœnoque, humi decubuimus.

II. Augusti, Quidzini siue *Marien Vnderpransimus*. Legatum nostrum inuisit Princeps Sigismundus, qui huc se receperat, relicto Ki,

semburgo. Reuifit illum statim Legatus in caſtro vbi habitabat. Mariaburgum ſerò aduenimus.

III. Legati omnes à prandio in noſtri ædibus conuenerunt, perque quatuor aut amplius horas ſimul remaſerunt, Commiſſarios Suecos expectantes, qui nondum Elbingâ redierant, vnde illos per litteras ſuas Legatus noſter euocauerat ad faciliorem congreſſum. Miſſus denique fui veſpere ad illos. cùm in colloquio vnâ eſſent, in cubiculo Generalis *de la Garde*: Veneruntque poſtmodum omnes; petierunt ab illis Legati, quidnam demum articulis, qui Thorunii xxx. Iulii apud Cancellarium Poloniæ à Legato Galliæ propoſiti fuerant, vellet reſpondere. Itaque lecti ſunt illi, à Nicodemio Commiſſario Sueco, ac dum legeret, Legatus noſter cæterique mentem Regis Poloniæ Commiſſariorumque explicabant, eos ego articulos ex autographo hic deſcripſi.

Fiant induciæ ad annos

Tam Regi & Regno Polonia, quam Eleſtori Brandenburgico reſtituantur loca omnia in Pruſſia occupata, cum tormentis bellicis & alijs rebus ad Poloniæ pertinentibus, veluti ſupellectile Ecceſiaſtica, campanis, &c.

Vt nec in diſcoſſu, nec ante diſceſſum, quicquam à ſubditis exigatur, quæ publicè, quæ priuatim.

Remaneant, durantibus induciis, penes Regnum Suecia loca in Linonia occupata, uti nunc poſſidentur, ita tamen ut Eueſt fluminis (inſluit ille in Du-

ITER POLONICVM 333

nam) sit limet inter Sueciam & Poloniam. Id
 includet castrum unicum, & quidam desertum, no-
 mine Marienhaus.

*Intra & privilegia qua civitatibus, Collegiis, vel
 priuatis competierunt, salua maneant.*

*In instrumento presentis tractatus inscribatur,
 Vladislaus IV. Rex Poloniae, &c.*

Et Christina Regina Sueciae, &c.

*In Prussia vectigalia & commercia relinquantur
 eo in statu, in quo erant ante bellum.*

Amnistia hinc inde.

*Navis illa restituatur, qua ab aliquot diebus re-
 tinetur in portu Gedanensi.*

*Religionis exercitium remaneat in eodem statu,
 in quo erat ante bellum.*

*Manentibus induciis, in consiliis utriusque Re-
 gni agatur de pace perpetua.*

*Agatur de tempore & loco deducendarum exer-
 cituum.*

*De moderandis & circumscribendis teloniis
 in Lituania, eodem modo ut ante bellum.*

*De modo administrationis iustitiae, in confiniis
 Lithuaniae & Lituoniae, & eorum locorum Litu-
 oniae, qui sunt in potestate Polonorum.*

*Captiues dentur tam à Rege, quam Regno Pala-
 nie, Magno Ducatu Litwania, Electore Brand-
 burgico, & civitatibus Gedani & Regiomonti,
 stantibus induciis, se non permissuros, ut neues ulla
 portu soluant contra Regnum Sueciae, necne quic-
 quam, per se, aut per alios, tractetur in prauidicium
 presentis tractatus.*

Ad has propositiones noluerunt exemplò

respondere Sueci, sed promiserunt, se responsuros sequenti die, horâ quintâ matutinâ, vt continuò Legati ad Regem Poloniæ ire possent.

IV. Horâ condictâ Illustrissimi Mediatores ad Castrum, vbi habitant Com. Sueci, se contulerunt. Dixerunt Sueci, se in illos articulos consentire, si quatuor conditiones à Polonis sibi concederentur.

1. *Vt Regina Christina nuncuparet Suecorum, Gothorum, ac Vandavorum, & Magna Princeps hereditaria Finlandia.*

2. *Vt inducia sanciantur pro triginta quinque annis.*

3. *Vt decies centena millia Thalerorum, pro refundendis huius belli sumptibus, à Polonis sibi soluantur.*

4. *Vt Mediatores, huius tractatus fideiussores sint.*

Respondere statim Mediatores, quod Regem Poloniæ responsurum putauerunt, initoque curâ Brandenburgicis consilio, vt scirent quid Daniæcam, quid Regiomontani, qui Brandenburgici Electoris subditi sunt, facere possent, nam Regem Poloniæ non soluturum quicquam: tandem Suecis Legatus Gallia centum millia florenorum obtulit. At Comes Brahe pro Suecis dixit, pro hac summa manum ori admoovere non dignari. Conclusum est tandem, quia induciæ sequenti die fiebant, vt, si Rex Poloniæ in primo articulo consentiret, &c, quod ad secundum spectabat, si ad viginti quinque an-

nos

ITER POLONICVM. 337

nos consentiret, Mediatores possent inducias ad quatuor, aut quinque dies proferre; alioquin belli licentiam fore.

Elegit nos quatuor Illustr. Legatus noster, ut properantiùs iret, ac cum transiremus per *Marien-Vuerder*, misit me ad Principem Sigismundum, Electoris Patruelem, ut illi exponerem, in quo statu res essent. Graudentum deinde perreximus, ubi Rex erat, interimque pertransiimus Castra, ubi variz militum cohortes viam nobis longo ordine prætexebant, velites, quos *Cosacos* vocant, obequitabant, præibantque, quos iucundum nobis erat intueri. Sunt illi ut plurimum recto agilique corpore, paludamentis ferreis induti, sclopetosque in tergo appensos ferunt. Dux illorum ad Legatum nostrum accedens, cum aliquibus non inurbanis pro huiusmodi homine verbis, illum salutasset, in hæc verba desinens, Regi, inquit, nostro laus & gloria, nobis verò victoria; equum deinde citatissime impulit. Graudentum nocte aduenimus. At Legatus Angliæ, qui nos semi-hora præcesserat, quasi aliquid boni nuntii allaturus, Regem qui se lecto tradebat, interpellauit suo damno, nam hanc præcocem salutationem, imprudentiæ Rex ipse aulicique tribuerunt. In Publica Municipum æde sumus diuersati, culcitris ego rhex, summo Legati beneficio decubui, alii scæno; alii nudo scamno iacuerunt.

Fœnum & auena ab Aulæ Regiæ Marschal-lo per famulum qui Latine balbutiebat, Legato nostro oblata sunt; acceptauit: dux deinde pi-

sciculatorum scutellę cum pane atro allatz, aspernatus est. Scilicet huiusmodi sunt illę lauitiz, quę aduentibus Galliam Legatis, exhibentur.

V. Quę Dominica fuit, Illustris Legatus magni Cancellarii Missę in Ecclesia Iesuitarum interfuit, quam ille, quinque sacerdotibus ministrantibus, rite reuerenterque celebrat; cum illo ac Referendario Cancellarii domum se contulit, in quam postmodum alii Legati Palatini que, Belsensis nimirum, Ruscię, Cheradię, ac ipse Castellanus Cracouiensis, idemque Generalissimus *Coniecpolsky*. Hoc dimisso congressu, Legati domum quisque redierunt, Palatini Regem adierunt.

A prandio horę tertię, Illustr. Legatum Gallię per *Ozolinski*, fratrem eius qui Legatus nuper Romę fuerat, iussit in Castrum euocari. *Casanoski*, qui in Regis gratia maximę florebat, Legatum in imis gradibus excepit: alii deinde Legati aduenerunt. Postremõ Cancellarius aliique Palatini. Nullę in cubiculo sedes positz; at a dextris Regis, Legatus Gallicus stabat, postque illum Anglicus, inde Hollandici; a sinistris Regis, Cancellarius, & alii. Per septem horas & ad decimam vsque nocturnam, protractum est istud colloquium. Interim & *Cazanoskius*, qui, vt verisimile erat, ex Regis sensu imprimis loquebatur, nihil nisi bellum spirabat aduersus Suecos, iactabatque, se omnesque Polonos, bellum per triginta annos gerere malle, quàm in inducias triginta annorum consentire: deludi

ITER POLONICVM. 339

suum Regem , cui tam longus terminus proponeretur , quem per valetudinem , insitamque (vt Legato nostro sæpius dicebat) familiæ suæ , vitæ breuitatem , attingere nunquam posset , atque adeo ius suum in recuperanda Suecia persequi.

Quod ad Christinæ titulum pertinet , doloſos esse Suecos , qui illam Principis hereditariæ Finlandiæ nuncupari velint , nam Principatus Finlandiæ ad proximum Regis Sueciæ agnatum , ex lege Regni , pertinet , quemadmodum Delphinatus Primogenitis Regum Galliæ , est attributus : Et sic Christinam etiam , ex hoc capite , Regis Poloniæ fratres filiosve anteuertere velle , si Rex moreretur.

Cæterùm de refundendis vllis sumptibus , pro deductione Suecici exercitus , ne cogitandum quidem : se vtique in cogendo suo exercitu sumptus fecisse. Num ergo sunt Sueci potentiores , aut terribiliores Imperatore Turcarum ; at , cùm ille in Poloniam penetrasset , velletque aliquam pecuniam quamlibet modicam à Polonis sibi dari , ipseque Vvalachiæ Princeps , cuius ditio potissimum infestabatur , illam vltro offerret. Noluerunt. Contenti sint , inuasores isti Sueci , millione thalerorum , quem quotannis ex Liuonia exigent. Sic ferè loquebatur Casanofcius , intims Regis amicus ac consiliarius. At alij passim Nobiles Poloni , seu vino seu iustâ irâ exarserant , etiam in contumelias erumpabant , præsertim contra Oxenstiernas , Vrangeliū , & Nicodemum , quem ludimagistrum idemridem appellabant. Casanofcio quidem ,

pro sua dignitate, maximè quàm poteram, comiter ac leniter respondebam; at aliis, Suecorum rationes non simulatè proponebam. Quod idem vicissim faciebamus, cùm alloquebamur Suecos, vti nos Legatus noster præmonuerat. Interim discursabat Agens Imperatoris, modò hunc, modò illum prensando; nam ne hæc pax inter Suecos, atque Polonos ineatur, timet Imperator; qui non paucos in hac Aula clientes habet ac beneuolos, ac imprimis Palatinum Rusciz, qui bis mille & quingentos milites suis sumptibus, in castra adduxerat. Sed nec Rex Galliz amicis ibi caret atque fautoribus, nimirum Palatino Belsensi, aliisque permultis, qui mira de Gallica comitate prædicant.

Discessum est tandem è consilio Regio horà decimâ, cùm neque Palat. Belsensis, nec Senior Legatorum Belgii, pedibus ampliùs consistere possent, quam obrem sequenti die vterque lecto decubuit.

Colloquiū huius conclusio hæc fuit, *ut Rex Polonia, titulum Christina concederet, Regina Gothorum, Vvand. & Suecorum, ac Principis Finlandia, sine verbo hereditariæ.*

Vt non impediret quo minus Telonio Dantiscano, quod in portu Sueci exigebant, ad tres menses exigerent pro refusione suorum sumptuum; quod de re Legati Angliz Belgizque ad suos Principales scriberent.

At non ultra viginti quinque annos, inducias, se consentire velle Rex assueuerat.

VI. Summo mane, Legatus noster Henri-

ITER POLONICVM. 341

cum *Canasiles* Mariæburgum misit ad Generalem *de la Garde*, aliosque Suecos Commissarios, ut illis quæ gesta erant, significaret, peteretque aliquot dierum inducias. Scripsit continuò ad Legatum Generalis, se quinque dies permittere, dummodo id etiam Poloni facerent. Horâ quartâ serotinâ, inter *Marien-Vuerder* & Stumam, offendimus *Canasiles*, ac in media sylva scripsit Legatus ad Generalem Polonorum, ut in hos quinque dies consentiret. Peruenit cursor iste noster, de multa nocte, in Polon. castra. Nos utique nocte Mariæburgum venimus.

VII. Generalis *de la Garde* Legatum nostrum inuisit, eumque ad Castrum, ubi iam alii Legati erant, deduxit. Retulerunt Legati, quid cum Rege Poloniæ gesserant. Consenferunt in reliqua Commissarii, præterquam in annos. Triginta quinque petebant, quinque dempserunt, ac descenderunt ad triginta. A prandio alii Legati rediere ad Polonos, noster propter morbum capitis & ad scribendas Luteriam litteras remansit, tamque acri dolore pressus est, ut mediâ ipsâ nocte, omnes urbis Chirur-gos atque Medicos iusserit euocari. Tandem auulso genuino, paulisper, dum à Course Regis Pol. excitaretur, requieuit. Noctē superiori maneque toto Dirschauæ, quæ Polonorum est, dispersa sunt tormenta in Fortalitium Suecorum, quod est ex altera parte Vistulæ; Ignorabant scilicet prolationem induciarum.

VIII. Illustr. Legatus ad Regem Poloniæ

profectus est, qui illi aciem suam instructam exhibere, per cursorem promisit. Mariæburgi ego remansi, ut me à præcedentibus vigiliis ac laboribus recrearem. Egrè tamen occasionem exercitus lustrandi prætermisi, in quo multa militum genera visenda erant. At, credo, iam magnam partem per particulas videramus, præsertim die vi. cum Graudento rediimus. Nam Hussariorum cohors, è Castris nobis obuia fuit, quo spectaculo nihil vidi vnquam iucundius. Sunt illi Nobiles Poloni omnes, equis præstantibus insident, armis lucidis ac splendidis operiti sunt, ac Pardorum, Leonum, Tigridumque pellibus à tergo amicti, longas lanceas gerunt, quæ loris ab ephippio pendentibus sustentantur, quarum in summitate infra cuspidem, vittæ siue fasciæ seriæ reuinctæ vento impelluntur, hostiumque oculos fallunt. Præclara illa sunt, ac risum non teneas, cum illorum tergo longas alas aptatas conspexeris, quibus etiam hostium equos terrere se putant, atque in fugam vertere. Equorum fræna argentea deaurataque sunt, atque à collo orbiculi ac lunulæ argenteæ dependent, lateri frameam, ephippio sclopetos, clauas, malleos, secures, ensesque appendunt. In conflictu primus aut secundus ordo tantum, his lanceis uti potest, aliis inutiles ferè sunt, itaque ad alia tela recurrunt. Qui pretiosas pelles non habent, tapetes humeris suis implicant, hoc tam ad speciem, quam ad armorum iuncturas tegendas pertinet. Cæterum homines nostri, tam multa hæc impedi-

ITER POLONICVM. 345

menta omnino improbant. Egredientes è castris camelos pascētes vidimus, quorum tergo sellæ figuram natura impressit. Aiunt, illos maximis oneribus gestandis imprimis esse idoneos. Cerrè, cū hæc intuebar, itemque præcedenti die, cū in Ecclesia Iesuitarum togatos illos Vvaivvotas considerabam, Deum adorantes, recordabar illius adorationis, quam Orientales Magi Infanti Christo magnâ pompâ, longoque comitum & camelorum ordine, (si pictoribus ac phrygionibus credimus) exhibuerunt.

IX. Totam diem scribendo legendoque insumpsi, dum interim Rex Poloniæ, aciem suam instructam Legatis, quos in castra euocauerat, exhibuit: Post egregium spectaculum, conuenerunt in tentorium Regis Legati omnes, quibus dixit, se inducias permittere non posse, nisi ad viginti quinque annos, itaque Legatis Angliæ Hollandiæque subiratus est, qui eum ad triginta annos venturum Suecis promiserant. In castris ac sub tentoriis decubuit Legatus noster, vti & præcedenti die fecerat, Lautisque conuiujs à Generali exercitus exceptus fuit; de quibus omnibus quia testis non fui, non refero.

X. Post meridiem rediit Mariæburgum Illustris. Legatus noster relicto in castris Auau-gurio, inuisitque Commissarios Suecos per quatuor aut quinque horas. Ibi tandem se ad Consilium Sueciæ scripturos responderunt, vt induciæ ad viginti quinque annos reducerentur; atque adeo cessationem ab armis, pro

tribus septimanis, petierunt.

XI. Illustris. Legatus ad Regem Poloniæ rediit Graudentum, obtinuitque (ut à Cursore, nobis, qui Mariæburgi manseramus, relatum est) sequentem septimanam, pro ampliore tractatu. Lustraui ego interim Suecorum castra ac tentoria, vbi certè humanæ miseriæ ac prauitatis imaginem conspexi. Vidi hominum vultus, quos quia nec loqui, nec ratiocinari intelligebam, dubitavi an homines essent, adeo erant horridi, squalidi, impexi, cæterum laceri, nudi pedibus, plerique iuuenes agrestes ineptique; & isti Sueci erant, quos ex agris atque aratro, ad militiam Respublica cogit. Notavi istos, nam tum primum aduenerant, oprare locum tentoriis figendis. Recto illi ordine vexilla figunt, æquo relicto spatio, singulæque cohortes in lineam longam disponuntur, furcillas ibi, vel hastas infigunt, ac deinde huc & illuc discursant ut ligna, tigna, asseres vndique conquirant. Hortorum domorumque sepes euellunt atque asportant, ruinosas ædes disturbant, & nisi à ducibus ac centurionibus suis seuerè arceantur, etiam validas benèque consistentes effringunt, atque ex istis fragmentis nidos sibi, ac speluncas compingunt. Arboribus deinde, salicibus nimirum ac fœno, herbis, paleâ se integunt. Parte aliâ Finnos vidi, equites isti sunt, bonosque ac fortes equos alunt. Inuestigabam oculis, vbinam Domini essent, nam qui ipsi equites sunt, equisones ego esse putabam, adeo misera tenuique veste sunt: At eos stre-

ITER POLONICVM. 345

nuissimos esse tota est experta Germania. Galeâ ac thorace armati sunt tantum, nihil habent in brachiis, nihil in coxis, pallium in postilena reliquant. Si vincunt, diripiunt omnia, & quælibet illis lucro cedunt. Si vincuntur, id nullo operæpretio fit, nisi quod nocere desinunt; cæterum de illis nulla opima spolia reportantur.

Pedites Germani se in proximo collocauerant, & quia veterani ferè sunt illi ac plerumque artifices, tabernacula sua omnium melius construunt, pagos dices, tam bene ædificant clauduntque sua pusilla domicilia, ac ut nihil desit, quod bene constitutas familias deceat, etiam coniuges habent ac liberos. Cum ultra pergerem, omnium miserrimos vidi Scotos, quos ramusculi arborum perperam ac nulla arte congesti, neque à Sole, neque à pluvia defendunt, nullo ibi ordine iacent, itaque cæmeterium potiùs, quàm castra te videre existimes. Habent illi magna vexilla rubra, in quorum angulo est Crux Santandræana alba, in fundo cæruleo. Aliqui ex illis Catholici sunt, quos Dominicâ die Missæ adesse vidimus; at nullum, credo, secum in castris pastorem habent. Omnia hæc castra terrestrium propugnaculorum, quæ Mariæburgum circundant, ambitu continebantur, ciuiumque hortos qui illic erant, latè deustauerant.

XII. Quæ Dominica fuit, Missæ adfuimus, indeque in aggere, qui secundum flumen est, deambulauimus. A prandio Legati Angliæ Belgique Graudento rediøre, non rediit noster.

XIII. Rediit Marienburgum Illustr. Legatus à Castris Regis Poloniæ, cum quo longo tempore collocutus est, ac iterum exercitum perlustrauit. Sub noctem illum inuiferunt Commissarii Sueci.

XIV. Commissarii ac Mediatores ad Strumsdorfium se contulerunt, vt intermissos tractatus renouarent. Cum Illustris noster Legatus meditationis tentorium introiit, ibi iam erat Legatus Angliæ ac Princeps Sigismundus cum aliis Brandenburgicis. At Hollandi, nescio quo prætextu, tameti multas ante horas in pagum aduenerant, in tentorium venire noluerant. Iussit itaque me Legatus noster, vt eos suo & communi aliorum Mediatorum nomine, inuitarem in tentorium venire. Responderunt mihi illi, se gratias agere Illustris. Legato Galliæ, itemque Legato Angliæ, ceterum, se amplius velle deliberare, an ad tentorium irent. Id retuli Dominis Mediatoribus. Itaque manifestatum fuit æmulatio, quam in Brandenburgicos hætenus conceperant ac celauerant, quæ quidem in causa fuit, vt suadere Suecis conati sint, vt vterius non sinerent Brandenburgicos Mediatorum vice fungi, sed eos in hostium numero censi debere, quemadmodum Polonos: At alii Mediatores, Brandenburgicos repudiari non posse contendebant, vel eò maximè, quodd ab initio illorum opera ac mediatio admissa fuisset. Interim Illustris Legatus Galliæ, Secretario Brandenburgicorum dictauit quosdam articulos, qui partibus proponerentur, eos nimirum qui Thorunii coram Rege Polo-

ITER POLONICVM. 347

niz, in scriptis exarati erant. Illi postea articuli, à Legato Galliz & Brandeburgicis, ad Polonos perlati sunt & examinati, interim venit à Suecis Legatus Angliz, attulitque alios articulos, quos Sueci scripto redegerant. Lecti sunt vtrique illi, ac super vnoquoque sententiam suam Poloni dicebant. At id sine ordine factum est. Sed tamen non sine fructu, nam, meo quidem iudicio, præstat in medias res ingredi, quàm in præfationibus inutiliter hæzere, vt quidam facere consueverunt, qui tempus absument, dum de titulis & nominibus deliberant.

1. Relinquebatur arbitrio Regis Poloniz, an scriberet, *Vladisl. Rex Polonia, &c. Magnus Dux Lithuania, &c.* an scriberet, *Rex Polonia, Magnus Dux Lithuania, &c.*

2. Sueci volebant sibi restitui sumptus propugnaculorum, quæ Pilauiz, Hoffrii, alibique fecerant, aut ea demoliri. At Poloni, & Brandeburgici, quorum est Pilauia, dicebant, loca sibi restitui debere in eo statu quo nunc sunt, sine vlla refusione sumptuum, nec permitti debere Suecis, vt ea demolirentur; non esse indulgendum malitiis hominum.

3. Petebant Sueci cautionem dari à Gedanenſibus, Pilaiensibus, Elbingensibus, Regiomontanis, se non permissuros neque classem, neque nauem instrui aduersus Suecos. Respondebant Poloni ac Brandeburgici, id quidem à Gedanenſibus peti posse, at non ab Elbingensibus, neque Regiomontanis, qui porrus nullos haberent sibi proprios, qui que à mari distarent

non paruo intervallo. At id tamen contendebant Sueci, dicebantque, quòd plures haberent cautiones, eò securiores inducias fore. Perstabant Poloni ac Brandenburgici, dicebantque, has Ciuitates, Elbingam nim. & Regiomontum, non habere vlla Regalia, neque portus, & si in his pactis illæ interuenirent, periculum fore, ne aliquando hinc aliquid iuris in portubus præterdere vellent, in præiudicium Regis Poloniæ ac Ducis Prussiz.

4. Sueci vniuersam Liuoniam sibi restitui petunt, vti nunc illam possident. At Poloni volunt excipere eam partem ac ditionem, quæ ad Ducissam Curlandiæ pro dotalitio suo pertinet, quæque post eius mortem ad Ducem Curlandiæ, eius filium redire debet. Id Sueci nolunt, asseruntque, quicquid intra limites sit Liuoniæ atque ab illis possessum est, seruari debere.

5. Vt qui velint Prussiam relinquere, ac bona sua patrimonialia distrahere, vt istud facere possint, idemque illis liceat, qui sunt in Liuonia, quique ex illa migrare volent.

6. Vt exercitus per mare deducatur à Suecis, volunt Poloni, ac Dantiscani præsertim. Sueci petunt, vt liberum sibi sit terrestri itinere egredi.

7. Petunt Sueci, vt eodem tempore quo exercitus eorum migrabit, eodem Polonorum quoque emigret. At id Poloni negant esse æquum, quum deinceps Prussia ad eos pleno iure pertineat, liberumque illis sit, ibi exercitum habere vel non habere, nec de illa re Sue-

ITER POLONICVM. 349

cos debere esse sollicitos.

8. Nolunt Sueci restituere Pilauiam, nisi in fine anni, quandoquidem vsque ad finem anni portorium tam Gedanense, quàm Pilauientse, pro suorum sumptuum recuperatione exigere debent: nam si restituerent Pilauiam, tunc non haberent potestatem cogendi eos, qui vectigalia soluere recusarent. Itaque Legatus noster hortabatur Dantiscanos, vt hæc portoria redimere vellent, ac certam summam Suecis tradere, vt statim è Borussia dimitti possent.

9. Sueci petunt, vt, antequam è Borussia discedant, illis tradatur præsentis tractatus rati-habitio Polonorum in Comitibus facta: Poloni dicunt, sufficere, si tractatus à Rege atque à Commissariis subsignatus sit, nec expectari debere Comitibus, quæ cum aduenerint tamen, rati-habitionem illam dabunt.

10. Sueci Polonique consentiunt, vt intra duos annos locus & dies assignentur, in quibus, stantibus induciis, de pace perpetua agi possit.

11. Poloni petunt, vt vtrunque Legati sint in regno Sueciæ & in regno Poloniæ, ad negotium perpetuæ pacis promouendum, & ad conciliandam populorum beneuolentiam. Nolunt id Commissarii Sueci. Quamobrem? facile est coniectere, nec eundem Delphos.

12. Brandenburgici repetunt quatuor naues, quæ Electoris sui erant. At Sueci, quibus hæc sæpius fuit recitata fabula, surdi sunt.

13. Elbingenses repetunt priuilegia sua, quæ

350 CAROLI OGERII

inodium illorum defectionis ad Suecos, à Rege Poloniæ translata sunt ad Gedanenses; quæ quidem sunt, sigillum Prussie & in Comitibus præminentia, quibus privilegiis ab antiquo gaudebat Elbinga, pro sua vetustate. Huius petitionis articulum separatim faciunt Sueci, asseruntque, se Elbingenses deferere non posse. Cum id satis acriter disceptaretur in tentorio Polonico, ac Gedanenses fidei suæ præmia sibi non eripi debere contenderent, eos increpuit Anglicus Legatus, dixitque se, qui tum sub Gustavo militabat, probè memorem esse, Gedanenses non fuisse multò meliores his Elbingensibus, sed quia Vrbs illorum maioribus viribus pollebat, idcirco non tam facile Gustavo se permississe, scire quidrum gestum fuerit: At Elbingenses ex sua infirmitate, fortiori cedere fuisse coactos. Certè, cum id Legatus Anglicus palam diceret, coram Cancellario cæterisque Commissariis Polonis, pudorem Senatorum Gedanensium, qui illi pro suâ dignitate replicare non audebant, non mediocriter læsit.

Ad quatuor aut quinque horas productum est istud colloquium, in angusto tentorio, ubi stantes nudoque capite in humeris solo, tam Commissarii, quàm Mediatores erant. Sub vesperam inuisit Legatus noster Suecos, rediitque cum illis Mariæburgum.

Reuersus de multa nocte Mariæburgum Legatus, inuenit cursorem N. Latour, qui illi multas à Rege Christianis attulit litteras, multaque de Aula narravit.

ITER POLONICVM. 351

XV. Quę pluuia admodum vti superior dies fuit, propter beatissimę Virginis assumptionem, quam Lutherani non agnoscunt, Missę cum illustribus. Legato vniuersi adfuimus. Sub vespere Legati Anglię, Hollandięque nostrum inuiserunt.

XVI. Ad Stumsdorffium Commissarii Legatique redierunt. A prandio, ob æmulationem quę inter Hollandos nata erat ac Brandenburgicos, duo fuere pro Mediatoribus posita tentoria. In altero Brandenburg. erant, quos adiit Legatus Anglię: In altero Hollandici, quos Legatus Gallię, qui misit me statim ad Anglum & Brandenburgicos, postulatum, quid facto esset opus; At illi statim ad Gallum Hollandosque transierunt. Tum Gallus cum Brandenburgicis, ad Commissarios Polonos se contulit; Anglus cum Hollandis ad Suecos.

In tentorio itaque Polonorum, cū assedisent; proposuit Legatus noster de ratihabitione, quam Sueci habere volebant, antequam loca Prussię restituere possent. Poloni contendebant, loca sibi restitui debere statim atque tractatum signassent, quod fieri à se promittebant atque à Rege cæterisque Senatoribus, qui penes Regem erant. Insistebant contrà Sueci, dicebantque, se non fore satis securos, quia in dicta Polonica possent ea omnia rescindi, quę à Rege & Commissariis transacta & signata essent. Ad hæc respondebant Poloni; istud timeri non debere, nec fieri posse, vt in dicta rescinderetur hic tractatus, & quęcunque à Cōmissariis gesta

essent, ob eam rationem, quod illorum potestas atque auctoritas in speciali lege fundata esset, per quam cauebatur, ratum habitum iri à diætâ, quicquid ab illis gestum ac tractatum esset : ac vt dictâ lex rescinderetur, opus esse alia lege noua, quæ ne fieret, & Rex, & Commissarii, & reliqui Senatores, qui tractatum hunc signarent, intercederent vetarentque ; & hanc esse fundamentalem Reip. Polonæ legem, vt vno vetante ac contradicente lex nulla ferri possit. Itaque periculum nullum esse, vt hic tractatus rescinderetur, cùm Rex, Commissarii, cæterique Senatores, qui penes Regem sunt, præcipuè Archiepiscopus Gnesnæ, qui Regni Vicarius est ac Interrex itemque Generalis, dictum hunc tractatum tuerentur. Addebant etiam, dictâ lege, quæ in vltima diætâ facta est, omnem potestatem Reip. in Regem ac Senatores qui illi assident, quique nominati sunt, fuisse translata, ita vt exceptâ contributione generali, & bello offensiuo indicendo, omnia illis permissa essent, Dilectorumque Romanorum loco esse constitutos.

Alteram rationem ab exemplis petebant Commissarii Poloni, nimirum in vltimis induciis, quas cum Suecis pepigerant, Suecos illis reddidisse quædam etiam loca, non expectatâ nec petitatâ ratihabitione Comitiorum Poloniæ.

Idem in tractatibus cum Moschis & cum Turcis initis, discessum ab armis fuisse, loca quæ restitui debebant, restituta; non expectatâ diætæ rati-

ITER POLONICVM. 353

ratihabitione, quæ tamen cum Comitia habitata postea sunt, subsecuta est. Nullam denique, ab omni ævo, perfidiæ notam Polonis oblici posse. Præter hæc propositum est de obsidibus, de sequestro, de deducenda parte exercitus. Pertinaciter Sueci contenderunt, se nulla loca relinquere posse, quin ipsa ratihabitione à Polonis Comitibus illis esset tradita. Interim, dum id fieret, se exercitum retenturos, nisi & ipsi Poloni suum dimitterent. Poloni utique in sua sententia persistere; velle se statim atque tractatus signatus esset, ut Sueci locis Prussiarum decedent. Mariæburgum serò rediimus.

XVII. Ad Generalem *de la Garde*, & Commissarios Suecos in castro habitantes, contulit se Illustris, noster Legatus, ut eos ad sequentem congressum præpararet; at illi ob ieiunium quod sibi indixerant, duri ac morosi, Legato minùs obsequentes fuerunt.

Hæc ieiunia celebrantur ab illis semel in sex hebdomadis, ac per illam diem non comedunt, nisi horâ quintâ pomeridianâ, tum se poculis ac cibis, quasi Bacchanaliorum dies aduenisset, ingurgitant.

XVIII. Rediere tam Commissarii, quàm Mediatores ad tractatum; iuit cum Brandenburgicis Legatus noster ad Polonos, iterumque de illa ratihabitione actum, iterum lectæ explicatæque Poloniæ leges. Propositum est à Legato nostro, ut dividerentur loca Borussiae, & donec ratificatio afferretur, Sueci interim mediam partem locorum Borussiae traderent,

mediam retinerent. Pilauiam nimirum, Hofstium, & Elbingam, at restituerent Mariæburgum, Braunsbergam, aliasque vrbes, statim atque tractatus à Commissariis signatus esset. Noluerunt Poloni, ac irato similis Palatinus Belzensis colloquium abruptit, iussit adduci sibi currum vt exiret. Continuo iuit ad Suecos Legatus noster cum Brandenburgicis, retulitque Polonorum sententiam. At isti, cum iam audirent tubicines Polonorum, qui receptui canebant, inito breui ac salutari consilio, dixerunt Legatis, se illorum arbitrio permittere, quid de illa rati habitione statuerent, itemque de termino induciarum, peterent à Polonis, num idem ipsis fieri placeret, vt hoc arbitrium Mediatoribus relinqueretur. Responderunt Commissarii Poloni, quandoquidem Rex in vicinia esset, id ab illo postulandum, rogaueruntque Legatos, vt ad Regem transfirent, qui cis Marianam Insulam castra collocauerat. Rediere alii Legati Mariæburgum. At Legatus noster, qui hæc pro sua sagacitate præuiderat, ad Marianam Insulam post Commissarios Polonos se contulit. Ibi in vestimentis nostris duriter pernoctauimus apud N. *Labaye*, Gallum, qui nos ad diuersorium suum abduxit.

XIX. Quæ Dominica fuit, Missam à Cancellario Polono celebratam audiuius, ac deinde prædicationem Polonicam. A prandio ad castra nos contulimus, ductusque est à Palatino Belsensi Legatus noster, ad præclarum Marschalli Curia tentorium, vbi cum Principe Bran-

ITER POLONICVM. 355

deburgico aliquo tempore moratus est. Interea apud Casanofkium Legati Angliæ & Hollandiæ, non sine egregia computatione, conuiuati sunt. Ductus est ad tentorium Regium, vbi omnes Palatini aderant, Legatus Galliæ, quem sequebâtur adhærebantque Brandeburgici. Ductus est deinde Anglicus cum Hollandis, conclusumque tentorium. Ibi Legatus Galliæ omnibus & dignitatis sui Regis, & industriæ suæ prærogatiuis gauisus est; ac longè præ cæteris à Serenis. Rege gratiosè exceptus.

Quod ad rem attinet, noluit Rex controuersiam præsentem arbitrio Mediatorum permittere, quoniam id facere initio tractatus Sueci noluerant, cum à Polonis oblatum fuisset. At se consentire, vt Sueci, dum illa ratihabitio quâ tantopere flagitant, afferretur, interim Pilauiam seruant: at Elbinga Legato Galliæ, vt sequestro, traderetur cum præsidiariis militibus, dummodo illi Sueci naturales non essent, sed promiscuè ex aliis copiis exterorum, qui in exercitu Suecico mèrent, sumerentur, seque Legato Gallico sacramento obstringerent.

Cæteræ Vrbes statim post signatum à se tractatum, & à suis Senatoribus ac Commissariis, statim restituerentur, dumque super illa re deliberarent Sueci, in duos dies armistitii consensit Rex Poloniæ.

Continuò epistolam scripsit Legatus noster ad Suecos, misitque Henricum *Canaftthes*, qui vndecima nocturna Generalem interpellauit, at alios Commissarios non nisi mane sequenti al-

locutus est, qui responderunt ; se quidem armistitium recipere, at pro illa die ad locum tractatus sistere se non posse, quod tamen Legatus noster per litteras suas petierat, ac per Auauarium, quem iterum ante diluculum ad eos miserat.

Legatus Galliarum, Hollandiarum, Brandenburgi in *Marien-Vuerder* illa nocte decubuerunt. Legatus Angliarum in *Stumsdorff*.

XX. E Mariana Insula Commissarii Poloni, Legatique Galliarum, Brandenburgi, Hollandiarumque ad *Stumsdorffium* se contulerunt. Interim attulit Suecorum litteras *Henr. Canafilhes*, quibus se non satis maturè monitos causabantur, itaque se sequenti die venturos. Ostensæ sunt illæ litteræ Polonis, qui discesserunt in sequentem diem. Remansit Legatus noster *Stumsdorffii* cum Brandenburgicis, reliqui abierunt. Conquesti sunt apud *Palat. Belzensem* *Gedanenses*, quod Sueci à suis villicis pecuniam exigerent, aliasque angarias imposerent. Iussus itaque sum à Legato meo id Legatis aliis renuntiare, qui *Mariæburgum* ibant, ut Suecis significarent.

Interim Legatus noster per *Auauarium* ad *Generalem de la Garde* scripsit, ut suis Commissariis Suecicis redeundi sequenti die auctor esset. Scripsit item ad Regem Poloniæ *Italicò*, iusserat me Latine scribere, ut utram mitteret eligeret, suam misit, meam tamen non improbauit. Hac nocte pro bono publico, sereno recenti iacere pertuli. Soli ego, & conomus, & Ca-

ITER POLONICVM. 357

na filbes cum Legato mansimus, dum alii Mariæburgi cutem curarent.

XXI. Post præteritas pluuias ac nebulas matutinas, purior dies illuxit; Summo ego mane per rorem decurri campos Stumam versus, unde Stumsdorffium nuncupatum est. Stuma pusillum est oppidum aquis cinctum, ubi ante sex annos quatuor millia Cæsareorum, qui Sigismundo Regi Polonię in auxilium venerant, manserunt in obsidione, cum in defendendo oppido quadraginta sani milites essent, ægotantibus aliis, coactique sunt abire Cæsarei duce Mansfeldio. Maturius solito aduenit illâ die Stumsdorffium Legatus Anglię, ac tentorium Suecorum proxime ad tentorium Polonorum collocari curauit. Poloni se satis expectari permiserunt, dubitabaturque an venirent, ob desertum à Suecis superiori die Vadimonium: Venerunt tandem. Mediatōres ex usu solito operam suam diuiserunt. Anglus & Brand. ad Polonos, Gallus & Hollandici ad Suecos. Proposuit Gallus Suecis, ut Pilauiam retinerent, dum rari habitio afferretur, Elbinga sequestraretur: noluerunt. Proposuit ut Pilauiam & Braunsbergam haberent, sed Elbingam restituerent. Noluerunt. Tandem post multos circuitus, cum è tabernaculo Polonorum citiori gradu Legatus. Gallię cum Hollandis erupisset, transiretque inconsultis aliis Mediatoribus, qui in communi tentorio erant, rectâ viâ ad Suecos, ingens illam turba, nescio quo subito impulsu, illam circumstitit atque ad tentorium Suecorum

profectura est, itaque admissis tantum Legatis ac eorum Secretariis, qui in tentorio communi erant, noctu me quorundam Legatus admonuit, ut præsto essem, & attendarem.

Tum ille anhelans, ac veluti dubius animi, oreque ad indignationem parato. Viri Illustris, inquit, nisi quas tandem vobis propositiones facimus, acceperitis, deserimus nos totum hoc negotium, & in patriam quisque nostram recedimus, testaturi ubique gentium duritiam, & perstinaciam vestram. Desideravistis responsum Polonorum super duobus articulis, nempe super ratihabitione, & annis induciarum, voluistis utique nos in his duobus articulis constituere arbitros; ac profecto, si id etiam consensisset Rex Poloniae, animus nobis erat parti quinque annos, de quibus inter vos discrimen erat, cum vos triginta peteretis, Rex Poloniae viginti quinque solum concederet, & sic induciarum terminum in viginti septem annis cum medio statuere; quod ad restitutionem urbium spectat, aliud fortasse, quam quod nunc cupitis, constituissemus. Itaque sic nos existimavimus in tentorio Polonorum, eosque tamen, relictantes ad id damnavimus, ut dum ratihabitio Comitum Poloniae afferatur, Pilaniam & Elbingam serueris. Induciarum vero ad viginti sex annos terminentur, nisi id vultis, discedimus, & res vestras belli fortunæ committimus. Itaque deliberate statim inter vos, nec quicquam nobis obloquimini. Cum in eandem sententiam nonnulla prudenter subiunxisset Senior Legatorum

ITER POLONICVM. 359

Hollandiæ, breui deliberatione inter se habitâ, dixit Comes Brahe Commissionis princeps, se Illustrissimis Mediatoribus gratias agere, pro opera tam vtiliter collocata, acceptare conditiones propositas, rogareque illos, vt apud Polonos intercederent in aliis articulis minùtioribus, duriores ne essent, præsertim etiam in Spiringii contra Gedanenses lite, quæ nisi in pactis generalibus ac publicis contineretur, in priuatis certè comprehenderetur. Petierunt deinde, num placeret Dominis Polonis, vt se mutuo salutarerent. Iuit de illo tentorio ad Mediatore a-
lios Illustr. Galliz Legatus, comitantibus illum Hollandicis, indeque ad Polonos, quod se etiam contulit postea Anglus cum Brandenburgicis, concluderuntque, vt Anglus & Brandeb. Suecos, Gallus & Hollandi Polonos ad medium locum ducerent, ad mutuam salutationem, quod per urbanè factum est, datisque inuicem manibus, Cancellarius Poloniz prior aliquot verba præfatus est, quæ Comes Brahe excepit. Interea, Legatus noster boni omnis voces ac vota palam concipiebat, & vt reliqua deinceps æquo iure componerent, hortabatur. Ad hoc spectaculum multa hominum millia confertim accurrerunt, qui deinde, vt tam felicem nuntium huc & illic ferrent, dissipati sunt. Interea tamen rogauere Commissarii Poloni Legatum nostrum, vt Regem sequenti die adiret, quod illi annum illam quem ad viginti quinque à Rege concessos, adiecerant, approbaret. At de-

multa nocte ad illum scripserunt, ne Regem adiret, quin Sueci Polonos aliquos quos ceperant, remitterent. Id cum fieri promississet Generalis *de la Garde*, vir cum æquus pariter ac strenuus, tum etiam Legati nostri studiosissimus, licuit Legato nostro Regem conuenire.

Veniam ego, discedendi Mariæburgum à Legato petii, ut me à trium noctium insomnia recrearem, redii itaque in rheda Ioannis *Fennich*, Burgrauii Mariæburgensis. Allatæ fuerunt ipsâ die Legato inter prandendum, litteræ à Gallia à Domino Buthill. Secretario status, ac Patre Iosepho, quibus illi de rebus hætenus gestis gratulabantur, ac super hocce præsentis Borussia negotio solabantur, quasi illud confici non posse metuerent; nescientes, uti neque nos ipsi sperare audebamus, quid tribus abhinc horis Deus Opæ Max. solus futuri temporis prudens, fieri permitteret.

Communicatæ sunt nobis litteræ, in tentorio Mediatorum, quibus ferebatur, Marschallum *de la Force* profligasse exercitum Cæsaris, interfectum Ioannem *de Verd*, Galassum vulneratum, Picolominium in fugam conuersum.

XXII. Augusti, ex mandato Illust. Legati scripsi ad Illustrissimum eius Patrem, de superioris dici successu; scripsi etiam ad fratrem, eiusque accuratissimæ Latinæ Epistolæ eadem linguâ respondi. Allatus est magnus intercæ litterarum à Gallia fasciculus, quem posterâ die

ITER POLONICVM. 361

ad Legatum rulerunt, Stumfsdorffium: Remansi
Marienburgi.

XXIII. Actum est Stumfsdorffii de minoribus articulis, nec parum, vt mihi nostri retulerunt, tractatus prouectus est. Ea die innumeri Poloni, Hussari præsertim, cum generosis equis ac præclaris ornamentis, Stumfsdorffium venerunt, vt splendorem suum Suecis exhiberent.

XXIV. Cum Burgrauio Marienburgensi ad tractatum me contuli, qui nos in via iucundissimis sermonibus oblectauit. Bartholomæi festum erat, itaque mane sacris adfueram. Cum adueni Stumfsdorffium, duxit me Illust. Legatus cum Auangurio ad prandium, quod illi sub pellibus, Palatinus Belzensis parauerat. Missam in Cancellarii tentorio audierat. A prandio, litteris scribendis addixit me Legatus, dum in tentoriis hinc inde articulos pacis discuteret. Sueci ea die, vxores suas ad contemplandos Hussaros adduxerant, non incongruo stratagemate, oculos quippe Mediatorii comitatus, à Polonis ad pulcherrimas fœminas intuendas conuerterunt. Interim in tractatu non valde processum est. Propositum est de Ducissa Curlandiæ, itemque de religione Catholica in Liuania permittenda. Remansit Stumfsdorffii Legatus, rediit ex eius licentiâ Marienburg. in rheda Spiringii, cum N. Lacquoio, qui Dantiscô exulabat, cum ob alias res, tum pro consuetudine quam cum Gustavo & Cancellario Oxenstierna habuerat.

XXV. Iterum Commissarii, de Religione

Catholica in Liuania permittenda, verba fecere, ac, cum nihil apud Suecos perfici posset, qui Catholicos prorsus aspernantur, vtrumque discessum est.

XXVI. Quæ Dominica fuit, statim à prandio Illust. Galliarum Legatus inuisit Generalem *de la Garde*, cum quo erant alii Commissarii Sueci, in Castello Mariæburgensi. Per septem horas cum illis remansit, nec tamen eos, ad eam quæ religionem tangunt, mitiores habuit.

XXVII. Reditum est ad tractatus, &c, cum omnes Mediatores in Polonorum tentorio conuenissent, ad eos retulit Legatus noster, quid cum Suecis superiore die egerat. Locutus est deinde Legatus Angliarum, retulitque ea, quæ tunc de iisdem Suecis, de quorum tentorio redibat, acceperat. Nimirum, eos quatuor rationibus niti, cur in Liuania Catholicos esse non sinerent, quod pauci ac ferè nulli ibi Catholici essent; quod leges Suecicæ in suis ditionibus Catholicos esse non paterentur; quod in superioribus induciis, de iis in Liuania permittendis, sermo non fuerat, neque à Polonis postulatum. Quod si qui denique in ea Sacerdotes essent, oporteret ab Episcopis Polonis eos mitti ac dependere, sique subditos suos Potestatibus saltem Ecclesiasticis Polonorum, obnoxios fore. Ad eas rationes N. *Zobiesky*, Regni Senator, qui nuper aduenerat, perit à Cancellario venià, ordine respondit.

Ad primam quidem, Regem Remque publicam Poloniarum, tantam in hac parte, de paucis ac

ITER POLONICVM. 363

plebeiis hominibus curam habere, quantam de optimatibus & plurimis, quorum animæ æquè pretiosæ sunt; quia Deus non est personarum acceptor. Ad 2. nimirum leges Suecicis nullam in suis prouinciis religionem admittere, quàm Confessionem Augustanam; respondebar, neque etiam Liunioniam esse membrum Regni Suecici, neque illam à Rege Poloniæ in perpetuum concedi. Ad 3. argumentum Suecorum non valere, cum dicerent, quia in sexennialibus induciis, de religione in Liunia conseruanda, nihil cautum sit, idcirco in his induciis, quæ viginti quinque annorum sunt, nihil caueri debere, quia modicum illud tempus contemnî potuit, magnum istud non debet. Deinde, in sexennialibus induciis, in parte satisfiebat Polonis, cum in tota Prussia religio Catholica permitteretur, neque tamen tunc de religione in Liunia conseruanda obliti fuerant, sed maluerant illam conseruari, in prouincia vbi erant plures Catholici. Quod ad 4. pertinet, nihil à Suecis timendum esse, nam qui Sacerdotes in Liunioniam mitterentur, tali præditi essent potestate, vt amplius Episcopis Polonis non subessent. At (inquit Legarus Anglicus) dummodo nullum Catholicæ religionis exercitium fiat, libertatem conscientiæ permittent Liunionibus Sueci. Credo equidem, (replicauit Zobielskius) scilicet illam, quam homini nemo eripere potest, hoc est, credere quod libuerit, ac in mente Deum adorare. At non est illa religio sufficiens, opusque est cultu externo, vti que Deum

mente, & corpore colamus, quia mente & corpore constamus, indigemusque administratione sacramentorum; quæ in Laïcorum potestate non sunt. Itaque si libertatem conscientiae permittunt, id cum effectu permittendum est, nimirum, ut saltem in priuatis ædibus, ritus Catholicos exercere possint.

Adiit Suecos Legatus noster cum Hollandicis, & quia nos Suecis in hac parte suspectiores eramus, rogauit Hollandos Legatus, ut se tacente, ipsi mentem ac rationes Polonorum eloquerentur. Locuti sunt itaque Hollandi. At Sueci semper perstiterunt, dixeruntque, se inquisitionem in Catholicos non facturos unquā, nec facere solere. Imò (inquam ego) qui propior Legato nostro eram, facitis, & id vidimus Stocholmiæ, cum Gallos ipsos domus Legati accessu prohibebatis, ne sacris interesse possent. At neminem propterea puniuius (respondit Nicodemus.) Sed tot minas, tot pœnas, inquam, interminamini, ut perinde sit: nam, si cui faces accensas admoueas, idem est, ac si illum baculis ac fustibus cogas abire, vel ingredi prohibeas. At, inquit ille, nunquam fuit facta Stocholmiæ illa Parisiensis laniena. Non illa laniena fuit, replicauit ego, sed iustitia: quippe tunc temporis, nonæ religionis hominis eodem ordine apud nos habebantur, quo sicarii ac venefici. Pœnituit certè me postea quin addiderim. At fuit illa verà & truculenta laniena, cum præcipuos Regni vestri Senatores, qui à partibus Sigismundi stabant, iniquissimè oc-

ITER POLONICVM. 365

cidistis, atque vt crudelitatis vestræ implacabilisque in Catholicos Reges odii, monumenta essent, longis hastilibus pia capita, ad metropolis vestræ portas præfixistis, vbi hodièquæ conspiciuntur.

Nihil tandem relatum est ex hoc congressu, nisi quod Sueci dicerent, se inquisitionem non facturos in Catholicos. At hoc Polonis non satisfecit, sed, vt Suecos ad aliquid explicatiùs promittendum adigerent, hanc ipsi formulam scripto conceperunt, quam verbis tenus apud Legatos profiterentur, nec in pactis scriberetur, sed tantum fide Commissariorum constaret; verumtamen illius stipulationis, Mediatores attestationem Polonis darent. Formula hæc fuit.

Homines Catholica religionis in Linonia, libertate, conscientia gaudebunt, & si qui innugnantur, qui cultu ac ritu Catholico usi fuerint, id illis noxa & fraudi non erit.

Hanc formulam, Legatus Gallia cum Brandeburgicis ad Suecos tulit; at illi, ne in isto sermone caperentur, subessetque aliqua fraus ac decipula, nihil prorsus respondere voluerunt, nisi illud, quod Comes Brahe repetiit sæpius, *Non inquiretur.* Cumque idem idem relegerent illud scriptum, audiui Nicodemum aliis admurmurantem dissuadentemque: sunt (inquit ille) verba illa captiosa. Cui cum alii hac in parte fidentiùs crederent, quia nuper in Batauia Ludimagister fuerat. Dixi ego Bergmannum alloquens, oportet,

ret illa explicari Germanicè; exarsit vir gravis Nicodemus, quasi honorem eius læsissimè. Vertantur, inquit, potiùs Gallicè, scilicet Latinè non intelligimus; Nutu interclusit mihi vocem ac responsionem Legatus, cumque iterum à Commissariis quæsiuisset, num aliquid in gratiam Legatorum facere vellent, ac se magis explicare super illa stipulatione; renuerunt, egredientemque tentorio Legatum, cui Marchio Sigismundus adhærebat, comitari spreuerunt.

Cum se ad Polonos contulissent illi, refertentque Suecorum pertinaciam; Ecce derepète Sueci imperant tympana tubasque pulsari, ut exirèt, Legatis insalutatis. Tum verò excandescere Poloni, contestarique iniuriam sibi fieri; dum adhuc cum Mediatoribus deliberant, hunc obtrudi strepitum. Prior Palatinus Belzenfis, vir alioquin sapientissimus, ac humanissimus, in has Gallicas voces erupit, *Mort-Dieu! nous pensent-ils étonner par ces timbales? Nous leur en rendrons bien d'autres.* Quem Zobieffius excipiens; Puerorum, inquit, ista sint terribulamenta, talis est nostra musica, cui ab ineunte ætate innutriti sumus: bellum volunt Sueci, bellum habeant. Permulti illà die, quod moris non erat, etiam ex gregariis militibus, in tentoria se intruserant; credo, quia de hoc religionis negotio, quod omnes afficit, agebatur; erumpere isti, tumultumque inter Hussaros ac Cosaços, qui promiscui erant, fecerunt: cùmque plurimi vino incaluisse, oblatam iræ occasionem

ITER POLONICVM. 367

facile susceperunt , ac in aliquot obvios Suecos irruerunt : Qui cùm ad suos confugissent , conuerterunt se in Polonos Sueci , qui jam discesum Mariæburgum versus parabant , inuentosque etiam intra se Polonos & incogitantes cæciderunt. Exauditus scloppetorum cum vociferatione tumultus , pepulit è tentoriis Commissarios Polonos ac Legatos , qui medios se in irrumpentes Hussaros coniecerunt. Venerandus ipse tam ætate , quàm utrâque , & Politicâ & Ecclesiasticâ , dignitate Cancellarius , dum eos cohibere vult , equorum pedibus penè obtritus est. Cæteri Commissarii ac Procères , irruentium equos frænis prehendebant , minisque ac baculorum obiectu prohibebant. Parte aliâ ad pedites Suecos Legati concursabant , quos utique vinum , odium , æmulatio , excitabant. Iam aliquot passus fecerant , jam se conuerterant , ordines duplicauerant , furcillas scloppetorum proiecerant , aut fregerant , ad dislosionem parati. Objiciunt se iis Legati , Anglus quidem , linguæ minis ac suasionibus , quia Germanicè loquebatur ; Gallus verò quod poterat , oblatione corporis & capitis sui. At milites , quorum Præfecti plerique ebrii erant , quique diuersa imperabant ; alius , ut se cohiberent ; alius , ut in hostes inuaderent , inter se tumultuabantur , vapulabantque ab Officialibus , qui ipsi inter se dissidebant , dum alius Legatis parer , alius illos non agnoscit. Recessit inde etiam iterum atque iterum , ad ingruentes Polonos Legatus noster , quos cùm Latine affaretur , Latine illi vel

ipsi gregarii respondebant; itaque plus ibi potuit quam apud Suecos. Ego interea, qui prima militiæ meæ tyrocinia illâ die posui, ad Commissarium Oxenstiernam, qui sub finem tumultus ab itinere redierat, conuersus, postulavi, ut homines suos cohiberet. Tres, inquit ille, è nostris interfecerunt, & nostros cohibebimus! reprimant potius illi suos. Aduenit tandem Vvangelius Campi Marschallus, qui ad peditum Suecorum cohortes accedens, nutu solo, ebrios, iratos, ac tumultuantes, compescuit, cumque illos in equo ambuisset, partem abduxit, partem, quæ tentorii custodiæ deputata erat, reliquit. Accessit deinde ad Mediatores, qui ab eo duos dies armistitii petierunt, quod inconsultis aliis non ausus est concedere. Inde omnes Mediatores Cancellarii domum ingressi sunt, ubi erant alii Commissarii Poloni, qui biduum armistitii petiitum noluerunt concedere, quin Rex consuleretur.

Fuere permulti qui in hoc tumultu, Marienburgum se citatissime contulerunt; quales Spiringius aliique ex diuersis vrbibus, qui se in Regem, Remque publicam Poloniæ peccasse meminerant. Ipse Commissarius Nicodemus, qui pertinaciâ suâ, nouisque difficultatibus continuè ferendis, alios ad bellum impellebat, tanto metu percussus est, ut cum Marienburgum penè exanimis cucurrisset, quinque aut sex, quibus oppidum cingitur, mœnium & vallorum ordinibus, ipsâque arce ac Generalis præsentia, tutus non fuerit, sed equos etiam, quibus Elbingam

ITER POLONICVM. 369

gam vsque fugeret, anhelans ac balbutiens postulauerit. Fuit item alius è Primariis Suecis, cuius nomini parco, qui addubitare se diceret, num in crure vulneratus fuisset, ille tamen maturè aufugerat. Itaque singulorum propriæ sunt virtutes aut vitia, non vniuersarum nationum; quandoquidem apud Suecos, tam meticulosos tamque legnes, quàm alibi, inuenire possis.

XXVIII. Generalis *de la Garde*, Legatum nostrum inuisit, ac de actis diei superioris collo- cuti sunt, excusauitque, vt potuit, Commissa- riorum erga Legatos inurbanitatem. Interea reliqui Legati ad castrum iuerunt, noster non iuit, vt se Commissariis Suecis subitarum signi- ficaret. At illi tandem aliis Legatis concesserunt formulam, quam in tentoriis die superiori respuerant. A prandio omnes Legati Neudorf- sium se contulerunt ad Commissarios Pol. vt il- lis dictam formulam traderent. Poloni formu- lam mutauerunt, redieruntque Mariæburgum Legati alii, noster remansit Stumfsdorffii.

XXIX. Toto matutino tempore, alii Lega- ti in Castello cum Commissariis Suecis fuerunt, à quibus huiusmodi formulā obtinuerunt, quam Legato nostro Anglicus misit per Canasilem : *Homines Catholici, &c. libertate conscientiarum & religionis gaudebunt.*

Iui & ego cum Eurebeco Consiliario Brande- burgico ad Stumfsdorffium, vnde iam Legatus noster profectus erat ad Castra Regis Poloniæ, quò utique nos contulimus : ac inuenimus Le- gatum nostrum, itemque Principem Sigismun-

dum, in tentorio Regio. Rex voluit addi formulæ, verbum *denotionis*, vt sic formula conciperetur. *Libertate conscientiarum ac religionis denotionisque Catholica.* Statim itaque scripsit Legatus noster ad Anglum per Canasilhen, qui tota nocte Mariæburgum cucurrit.

XXX. Mariæburgum rediimus; Cumque sub noctem, Legati omnes in Castellum ad Suecos iuissent; Sueci quia omnes Commissarii non aderant, non responderunt, sed spem fecerunt, se crastina die, cum alii aduenissent, responsum gratiosum facturos; itaq; credidimus negotium feliciter confectum.

Vltima die Augusti, diuiserunt se Commissarii; duo cum Generali *de la Garde*, ad Legatum Galliæ venerunt; duo ad Legatum Angliæ, quibus responderunt, se in formulam à Rege Poloniæ conceptam, consentire non posse, seque adduci per Sueciæ leges in discrimen capitis, si Catholicæ religionis exercitium in Liuania permetterent. Introgressus ego in conclaue, vbi cum Legato nostro colloquebantur, dixi, hanc sententiam eos, sine summa iniquitate, tueri non posse, quorum Doctores, cæterique Germani Evangelici, ac Reformati in Christianissimos Reges Galliæ scripserant, eò quod libertatem conscientiarum in Gallia pati volebant.

Respondit mihi Oxenstierna, id à Germanis potuisse scribi, à Suecis nunquam, ac per suas leges solam Confessionem Augustanam esse permissam. Replicauit Illustris. Legatus, cur ergo, superiori die, sibi cæterisque Legatis consen-

ITER POLONICVM. 371

tiendi in formulam spem fecerant ? Cùm nulum aliud cōgruum responsum dedissent, discesserunt ; statimque omnes Legati, consilium recedendi Dantiscum in sequentem diem sumpserunt.

Quod cùm intellexissent Commissarii Sueci, ac statim à prandio, omnes Legatos in Castellum venire viderent, vt veniam abeundi peterent, in formulam consenserunt, conuersusque ad me Comes Brahe, quem satis de illo articulo sollicitum per hos dies animaduverterat, dixit ; Liuoniæ Catholici, antea libertate conscientiarum de facto gauisi sunt : Nunc gaudebunt ex nostra concessione. Petierunt à Legatis suam attestationem, quod non intelligebant illi, per dictam formulam, vllam permissionem celebrandę in Liuonia Missę admittendorumq; Sacerdotum, cedere. Recusauit Leg. noster relinquendūque verbis formulę suum sensum, arque intellectū dixit. Nescio quid ab aliis Legatis, qui & ipsi cōtopere à Missa abhorrent, obtinere potuerint. Scripsit continuò Legatus noster ad Polonos, vt sequenti die, ad locum tractatus adessent.

Primā die Septembris, conuentum est ab omnibus tam Legatis, quàm Commiss. Stumfsdorffii. Perlecti sunt in tentorio Polon. articuli induciarum, quos iam superioribus congressibus inchoauerant. Disputatum est vehementer, super articulo sigillationis pannorum ac societate Anglicana. Nam ex quo Elbingenses à Rege Polonię defecerant, omnia illorum ferè priuilegia ad Gedanenses translata erant, inter quę erat

illa sigillatio pannorum , sine qua sigillatione nulli panni in tota Polonia vendi poterant. Pecebat ergo Legatus Angliæ, vt societas illa quæ prius Elbingæ vigeat, restitueretur , vtque illa sigillationis necessitas tolleretur , quam ob causam valde cum Polonis altercatus est, cum dicerent, se in præsens, istud priuilegium Dantiscanum abolere non posse, quod lege Comitiali latum erat , opusque esse vt Comititia antea conuocarentur, quam id emendari posset : tandem vt illi vtunque satisfacerent, promiserunt, se de ea re postulaturos in proximis Comititiis.

Cum vniuersos illos articulos ad finem vsque percurrerunt ac discusserunt Legati cum Polonis, transierunt ad tentorium Suecorum, vbi breuiter illis proposuerunt, quænam fuerant Polonorum obiectiones. Armistitium prolatum ad tres dies. Rediimus Mariæburgum. Dedit Illustris. Legatus Brandenburgicis ingentem fasciculum litterarum ad Baronem *de Rhorste*. Scripsit item ipse ad Electorem , & ad Cancellarium Oxenstiernam , à quibus litteras acceperat.

II. Septembris, quæ Dominica fuit, à prandio Legati per sex , aut amplius horas , in castro apud Suecos , articulos induciarum discusserunt, interim ex Legati iussu , ad cubiculum me recepi, vt scriberem.

III. Redierunt omnes ad Stumfsdorffium, remansi ego Mariæburgi.

IV. V. VI. & VII. Remansit Illustr. Legatus Stumfsdorffii, ad discutiendos omnes articulos,

ITER POLONICVM. 373

& per hos dies, vt negotium conficerent Commissarii Sueci, Stumæ; Poloni Neudorffii, ipse Cancellarius Polonicus, & Palatinus Belzenfis sub tentoriis dormierunt.

Interea oborta est non levis difficultas, propter occupatum quoddam Castellum à Polonis in Liuonia, quod illi retinere volebant, eo quod armistitium in Liuonia, per hos dies, non innouerat. At futilis iste prætextus vaineris Legatis visus est, qui etiam illud castrum reddi debere arbitrati sunt. De illa re tamen ad Regem referre Commissarii Poloni voluerunt. Itaque interim Commissarii Sueci Legatique omnes Marienburgum rediere, die septima de multa nocte.

VIII. Propter festum Natiuitatis B. Virginis sacris adfuimus, indeque Illustris in Castrum iuit, inuisitque Generalem ac aliquos de Commissariis, qui post prandium illum reuiferunt. Confirmavit nuntium de Galassi profligatione ac morte Cancellarius Oxenstierna, litteris, quas ad Generalem scripserat, Magedburgo datis. Itemque nuntius aduenit de expugnatione Frantofurti ad Moenum, à Suecis facta.

IX. Quæ Dominica fuit, post Missam, ad Stumdorffium omnes redierunt, & cum Poloni declarasset, se difficultatem illam, de castelli Liuonici occupatione, Legatorum arbitrio permittere, ipse est conclusa, in proximum diem subsignanda. Scripsit statim ad Regem Illustris noster Legatus, qui quidem Rex Daniscæ erat, illique huic tam bonum nuntium per Oeconomo-

munum suum misit. Scripsit item ad Generalem *de la Garde*, ut idem illi significaret, ac postularet, ut nauem Regiam quæ in portu Gedanensi à multis diebus distinebatur, liberaret, uti Commissarii Sueci pridem promiserant, id eo die statim factum iri, cum pax concluderetur.

X. Articuli pacis in ordinem à Commissariis hinc inde, atque à Legato nostro, qui solus hunc suelaborem, siue honorem suscepit, redacti sunt; ac per hunc diem de prerogatiua Legatorum acriter ac studiosè à Commissariis disceptatum est, cum Legatus Gallie præferri, Angliæ æquari cuperet. Eadem fere inter Electorales & Hollandos æmulatio, quorum tamen maior paritas credebatur, nisi quod nonnullis, Electorales præstare videbantur.

Certe hanc tam grauem questionem, pro sua dignitate tractare, longioris esset orii, quod tamen aliquando, siue meâ, siue aliorum qui huiusmodi, negotiis deputabuntur, gratia facere conabor. Dicam hic modò Illustrissimum Gallie Legatum Christianissimi Regis prerogatiuam asseruisse, tribus inuidissimis rationibus, quibus resisti, nisi cum summa pertinaciâ non posset. Prima quidem à iure, secunda à possessione, tertia ab exemplo. Ius istud sumi potest, tam ab antiquitate, quàm magnitudine ac potestate regni, ab auctoritate Ecclesiæ, summorumque Pontificum, qui hunc Regib. Christianis, quasi filiis suis ordinem assignauerunt, à longâ Regum Gallorum serie, à lege Salica, aliisque infinitis, quæ apud scriptores sunt, rationibus. Secunda ra-

ITER POLONICVM. 373

tio, quâ nitebatur Legatus noster, erat posses-
sio recens & vetus, quod in Censiliis antiquis,
quod in constituendis Belgii nuperis Induciis, Le-
gati Galliae Anglos præcesserint; quod denique
ipse Legatus Claudius Memmius, Venetiis Anti-
glicum Legatum semper præcesserat. Tertia
ratio ab exemplo, erat in promptu; nimirum,
quod in induciis sexennialibus, quæ mediatione
eorumdem Regum sancitæ fuerant, ante sex an-
nos, Hercules *de Charnacé*, Leg. Galliae, N. Roë,
Legatum Angliæ præcesserat. Si his rationibus
quæ ad Regem Christianissimum pertinent, ali-
quid addi posset, allegabat Memmius suos pri-
uatim labores, tamque vtiliter collocatam ope-
ratam.

Aduersus istas rationes, nihil afferebat Lega-
tus Angliæ, nisi quod dicebat, omnes Reges pa-
res esse, ac si quæ Gallis honoris, ac ordinis præ-
rogatiua tributa erat, id à Pontificibus Roma-
nis præstarebatur, quorum auctoritati Anglia
pridem renuntiauerat. Quod ad exemplum at-
tinet, eius quod, in sexen. induciis, factum fue-
rat, dicebat, eam ob rem fuisse, quod prior Char-
nacæus, Legatus Galliae, in Prussiam aduenerat.
Se vique qui prior aduenisset, eodem privilegio
gaudere debere, saltem apud Polonos; non im-
pedire, quin in instrumento Suecorum, quorum
Regnum Legatus Galliae adierat, priore loco
scriberetur.

Quod ad Electorales & Hollandos attinebat,
difficilior erat illorum controuersia, quippe tam
recens Resp. non admodum antiquis rationibus

ipsi gregarii respondebant; itaque plus ibi potuit quàm apud Suëcos. Ego interea, qui prima militiæ meæ tyrocinia illâ die posui, ad Commissarium Oxenstiernam, qui sub finem tumultus ab itinere redierat, conuersus, postulauî, vt homines suos cohiberet. Tres, inquit ille, è nostris interfecerunt, & nostros cohibebimus! reprimant potiùs illi suos. Aduenit tandem Vvangelius Campi Marschallus, qui ad peditum Suecorum cohortes accedens, nutu solo, ebrios, iratos, ac tumultuantes, compescuit, cùmque illos in equo ambiisset, partem abduxit, partem, quæ tentorii custodiæ deputata erat, reliquit. Accessit deinde ad Mediatores, qui ab eo duos dies armistitii petierunt, quod inconsultis aliis non ausus est concedere. Inde omnes Mediatores Cancellarii domum ingressi sunt, vbi erant alii Commissarii Poloni, qui biduum armistitii petitum noluerunt concedere, quin Rex confuleretur.

Fuere permulti qui in hoc tumultu, Mariæburgum se citatissimè contulerunt; quales Spiringius aliique ex diuersis vrbibus, qui se in Regem, Remque publicam Poloniæ peccasse meminerant. Ipse Commissarius Nicodemus, qui pertinaciâ suâ, nouisque difficultatibus continuè serendis, alios ad bellum impellebat, tanto metu percussus est, vt cùm Mariæburgum penè exanimis cucurrisset, quinis aut senis, quibus oppidum cingitur, mœnium & vallorum ordinibus, ipsâque arce ac Generalis præsentia, tutus non fuerit, sed equos etiam, quibus Elbingam

ITER POLONICVM. 369

gam vsque fugeret, anhelans ac balbutiens postulauerit. Fuit item alius è Primariis Suecis, cuius nomini parco, qui addubitare se diceret, num in crure vulneratus fuisset, ille tamen mature aufugerat. Itaque singulorum propriæ sunt virtutes aut vitia, non vniuersarum nationum; quandoquidem apud Suecos, tam meticulosos tamque legnes, quàm alibi, inuenire possis.

XXVIII. Generalis *de la Garde*, Legatum nostrum inuisit, ac de actis diei superioris collo- cuti sunt, excusauitque, vt potuit, Commissa- riorum erga Legatos inurbanitatem. Interea reliqui Legati ad castrum iuerunt, noster non iuit, vt se Commissariis Suecis subiratum signi- ficaret. At illi tandem aliis Legatis concesserunt formulam, quam in tentoriis die superiori respuerant. A prandio omnes Legati Neudorf- sium se contulerunt ad Commissarios Pol. vt il- lis dictam formulam traderent. Poloni formu- lam mutauerunt, redieruntque Mariæburgum Legati alii, noster remansit Stumsdorffii.

XXIX. Toto matutino tempore, alii Lega- ti in Cast-ello cum Commissariis Suecis fuerunt, à quibus huiusmodi formulā obtinuerunt, quam Legato nostro Anglicus misit per Canasilem: *Homines Catholici, &c. libertate conscientiarum & religionis gaudebunt.*

Iui & ego cum Eurebeco Consiliario Brande- burgico ad Stumsdorffium, vnde iam Legatus noster profectus erat ad Castra Regis Poloniæ, quò utique nos contulimus: ac inuenimus Le- garum nostrum, itemque Principem Sigismun-

370 CAROLI OGERII

dum, in tentorio Regio. Rex voluit addi formulæ, verbum *denotionis*, vt sic formula conciperetur. *Libertate conscientiarum ac religionis denotionisque Catholica*. Statim itaque scripsit Legatus noster ad Anglum per Canasilhen, qui tota nocte Mariæburgum cucurrit.

XXX. Mariæburgum rediimus; Cumque sub noctem, Legati omnes in Castellum ad Suecos iuissent; Sueci quia omnes Commissarii non aderant, non responderunt, sed spem fecerunt, se crastina die, cum alii aduenissent, responsum gratiosum facturos; itaq; credidimus negotium feliciter confectum.

Vltima die Augusti, diuiserunt se Commissarii; duo cum Generali *de la Garde*, ad Legatum Galliæ venerunt; duo ad Legatum Angliæ, quibus responderunt, se in formulam à Rege Poloniæ conceptam, consentire non posse, seque adduci per Sueciæ leges in discrimen capitis, si Catholicæ religionis exercitium in Liuania permitterent. Introgressus ego in conclave, vbi cum Legato nostro colloquebantur, dixi, hanc sententiam eos, sine summa iniquitate, tueri non posse, quorum Doctores, cæterique Germaniæ Evangelici, ac Reformati in Christianissimos Reges Galliæ scripserant, eò quod libertatem conscientiarum in Gallia pati volebant.

Respondit mihi Oxenstierna, id à Germanis potuisse scribi, à Suecis nunquam, ac per suas leges solam Confessionem Augustanam esse permissam. Replicauit Illustris Legatus, cur ergo, superiori die, sibi cæterisque Legatis consen-

ITER POLONICVM. 371

tiendi in formulam spem fecerant ? Cùm nulum aliud cōgruum responsum dedissent, discesserunt ; statimque omnes Legati, consilium recedendi Dantiscum in sequentem diem sumpserunt.

Quod cùm intellexissent Commissarii Sueci, ac statim à prandio, omnes Legatos in Castellum venire viderent, vt veniam abeundi peterent, in formulam consenserunt, conuersusque ad me Comes Brahe, quem satis de illo articulo sollicitum per hos dies animaduverterat, dixit ; Liuania Catholici, antea libertate conscientiarum de facto gauisi sunt : Nunc gaudebunt ex nostra concessione. Petierunt à Legatis suam attestacionem, quod non intelligebant illi, per dictam formulam, vllam permissionem celebrandę in Liuania Missę admittendorumq; Sacerdotum, cedere. Recusauit Leg. noster relinquendūque verbis formulę suum sensum, atque intellectū dixit. Nescio quid ab aliis Legatis, qui & ipsi eāropere à Missa abhorrent, obtinere potuerint. Scripsit continuò Legatus noster ad Polonos, vt sequenti die, ad locum tractatus adessent.

Primā die Septembris, conuentum est ab omnibus tam Legatis, quàm Commis. Stumfsdorffii. Perlecti sunt in tentorio Polon. articuli induciarum, quos iam superioribus congressibus inchoauerant. Disputatum est vehementer, super articulo sigillationis pannorum ac societate Anglicana. Nam ex quo Elbingenses à Rege Poloniae defecerant, omnia illorum ferē priuilegia ad Gedanenses translata erant, inter quę erat

illa sigillatio pannorum , sine qua sigillatione nulli panni in tota Polonia vendi poterant. Petebat ergo Legatus Angliæ, vt societas illa quæ prius Elbingæ vigeat, restitueretur , vtque illa sigillationis necessitas tolleretur, quam ob causam valde cum Polonis altercatus est, cum dicerent, se in præsens, istud priuilegium Dantiscanum abolere non posse, quod lege Comitiali latum erat, opusque esse vt Comititia antea conuocarentur, quàm id emendari posset: tandem vt illi vtunque satisfacerent, promiserunt, se de eare postulatueros in proximis Comititiis.

Cum vniuersos illos articulos ad finem vsque percurrerunt ac discusserunt Legati cum Polonis, transierunt ad tentorium Suecorum, vbi breuiter illis proposuerunt, quænam fuerant Polonorum obiectiones. Armistitium prolatum ad tres dies. Rediimus Mariæburgum. Dedit Illustris. Legatus Brandenburgicis ingentem fasciculum litterarum ad Baronem *de Rhorre*. Scripsit item ipse ad Electorem, & ad Cancellarium Oxenstiernam, à quibus litteras acceperat.

II. Septembris, quæ Dominica fuit, à prandio Legati per sex, aut ampliùs horas, in castro apud Suecos, articulos induciarum discusserunt, interim ex Legati iussu, ad cubiculum me recepi, vt scriberem.

III. Redierunt omnes ad Stumfsdorffium, remansi ego Mariæburgi.

IV. V. VI. & VII. Remansit Illustr. Legatus Stumfsdorffii, ad discutiendos omnes articulos,

& per hos dies, vt negotium conficerent Commissarii Sueci, Stumæ; Poloni Neudorffii, ipse Cancellarius Polonicus, & Palatinus Belzenfis sub tentoriis dormierunt.

Interea oborta est non levis difficultas, propter occupatum quoddam Castellum à Polonis in Liuania, quod illi retinere volebant, eo quod armistitium in Liuania, per hos dies, non innovauerat. At facilis iste prætextus vniuersis Legatis visus est, qui etiam illud castrum reddi debere arbitrati sunt. De illa re tamen ad Regem referre Commissarii Poloni voluerunt. Itaque interim Commissarii Sueci Legatique omnes Mariæburgum rediere, die septima de multa nocte.

VIII. Propter festum Natiuitatis B. Virginis sacris adfuimus, indeque Illustris in Castrum iuit, intusque Generalem ac aliquos de Commissariis, qui post prandium illum reuiserunt. Confirmavit nuntium de Galassi profligatione ac morte Cancellarius Oxenstierna, litteris, quas ad Generalem scripserat, Magedurgo datis. Itemque nuntius aduenit de expugnatione Francofurti ad Moenum, à Suecis facta.

IX. Quia Dominica fuit, post Missam, ad Stumdorffium omnes redierunt, & cum Poloni declarassent, se difficultatem illam, de castelli Liuonici occupatione, Legatorum arbitrio permittente, pax est conclusa, in proximum diem subsignanda. Scripsit statim ad Regem Illustris noster Legatus, qui quidem Rex Dantiscerat, illique hunc tam bonum nuntium per Oecono-

munum suum misit. Scripsit item ad Generalem *de la Garde*, ut idem illi significaret, ac postularet, ut nauem Regiam quæ in portu Gedanensi à multis diebus distinebatur, liberaret, uti Commissarii Sueci pridem promiserant, id eo die statim factum iri, cum pax concluderetur.

X. Articuli pacis in ordinem à Commissariis hinc inde, atque à Legato nostro, qui solus hunc suelabilem, siue honorem suscepit, redacti sunt; ac per hunc diem de prerogatiua Legatorum acriter ac studiosè à Commissariis disceptatum est, cum Legatus Gallie præferri, Angliæ æquari cuperet. Eadem fere inter Electorales & Hollandos æmulatio, quorum tamen maior paritas credebatur, nisi quod nonnullis, Electorales præstare videbantur.

Corde hanc tam grauem questionem, pro sua dignitate tractare, longioris esset orii, quod tamen aliquando, siue meâ, siue aliorum qui huiusmodi, negotiis deputabuntur, gratia facere conabor. Dicam hic modò Illustrissimum Gallie Legatum Christianissimi Regis prerogatiuam asseruisse, tribus validissimis rationibus, quibus resisti, nisi cum summa pertinaciâ non posset. Prima quidem à iure, secunda à possessione, tertia ab exemplo. Ius istud sumi potest, tam ab antiquitate, quàm magnitudine ac potestate regni, ab auctoritate Ecclesiæ, summorumque Pontificum, qui hunc Regib. Christianis, quasi filiis suis ordinem assignauerunt, à longâ Regum Gallorum serie, à lege Salica, aliisque infinitis, quæ apud scriptores sunt, rationibus. Secunda ra-

ITER POLONICVM. 373

tio, quâ nitebatur Legatus noster, erat possessio recens & vetus, quod in Censiliis antiquis, quod in constituendis Belgii nuperis Induciis, Legati Galliae Anglos præcesserint; quod denique ipse Legatus Claudius Memmius, Venetiis Anglicum Legatum semper præcesserat. Tertia ratio ab exemplo, erat in promptu; nimirum, quod in induciis sexennialibus, quæ mediatione eorumdem Regum sancitæ fuerant, ante sex annos, Hercules *de Charnacé*, Leg. Galliae, N. Roë, Legatum Angliæ præcesserat. Si his rationibus quæ ad Regem Christianissimum pertinent, aliquid addi posset, allegabat Memmius suos priuatim labores, tamque vtiliter collocatam operam.

Aduersus istas rationes, nihil afferebat Legatus Angliæ, nisi quod dicebat, omnes Reges pares esse, ac si quæ Gallis honoris, ac ordinis prerogatiua tributa erat, id à Pontificibus Romanis præstarebatur, quorum auctoritati Angliæ pridem renuntiauerat. Quod ad exemplum attinet, eius quod, in sexen. induciis, factum fuerat, dicebat, eam ob rem fuisse, quod prior Charnacæus, Legatus Galliae, in Prussiam aduenerat. Se vique qui prior aduenisset, eodem privilegio gaudere debere, saltem apud Polonos; non impedire, quin in instrumento Suecorum, quorum Regnum Legatus Galliae adierat, priore loco scriberetur.

Quod ad Electorales & Hollandos attinebat, difficilior erat illorum controuersia, quippe tam recens Resp. non admodum antiquis rationibus

aut exemplis, ut poterat, quibus se Electoribus æqualem ferre posset. Certe, qui toto tractatus tempore, summa cum æmulatione, Legati Gallici lateri ad hæserant, præsterrantque se, ut illi priores comitarentur, cumque ipse utrosque summam suam comitate deuinxisset, ac præsertim intra Serenissimi Electoris, studiosissime contra Succos defendisset, ad neutros tunc, in hac honoris contentione, inclinare voluit. Itaque ambo se ab illo relinqui indignati sunt, hæcque illi pro sua æquitate ac studio, fuit repensæ merces. Cæterum Hollandi Remp. suam Venetæ comparant, quæ proximum à Regibus honorem obtinere dicitur. At istud negant Electores, & tamen si Reip. Venetæ tribueretur, non utique Hollandicæ tribui debere, cui sententiæ non inuitus accederem. In hac contentione Eurebecquius, Serenissimi Electoris Secretarius ac Legatus, non mediocrem operam ac industriam exhibuit, quatuorque Linguarum, quas præter cæteras perfectissime calleret, machinis, Polon. Germ. Gallicæ ac Latinæ, honorem Principis sui promouere nisus est. Quid autem in hac tanta re effectum sit, scribam postea.

XI. Vti & præcedenti die ac etiam sequendi Missam, in Cancellarii tentorio audiuius, ac toto mane actum est de Legatorum prærogatiua, cum se in omnibus Legatus Gallicæ superiorem esse, Legatus Angliæ in aliquibus tantum, pati velleret, in reliquis se restitutum profiteretur: namque iste (quod notandum est) ad superioritatem, neque prætendit, neque sperauit vn-

ITER POLONICVM. 377

quam : ad paritatem solummodo aspirauit , id-
que verbo tenus , nam quotidie Gallicus aliquos
præcedentiæ actus faciebat , quorum hîc memi-
nisse non incongruum erit.

Primò , 21. Maii die , cùm in Arce Mariæbur-
omnes Legati simul conuenissent , vt delibera-
rent inter se , de propositionibus faciendis inter
partes , Legatus Gallix prior sedem suam ele-
git , quod quidem temerè factum non fuit , sed
id præcisè stipulatus est Gallus , antequam irer ,
cùm superiore die , Gordonus , Agens Regis An-
gliz , Legatum Gallicum adiisset , cum eoque
prolixè de Regum ac Legatorum prærogatiua ,
differuisset. Deinde Legati Hollandiz , quibus
in sua domo Electorales ex humanitate decede-
bant , in hoc congressu Legato Gallico adhæse-
runt assederuntque , cùm Electorales Anglico ,
qui in sinistra parte erat , assedisent. Præterea
deliberationem ibi factam scriptamque Legatus
Gallix recepit , exempla que aliis Legatis describi
curauit.

Secundò , in tentoriis semper prior locutus est
ac proposuit conclusitque , & cùm se diuiderent
Legati , vt duo ad Polonos , duo ad Suecos
transirent , eligebat ille , comiter tamen , quos
adiri mallet , aliisque legatis fere designabat ,
quid dicerent.

Tertiò , Initio tractatus ac ferme per duos
menses , Legato Gallico Hollandi adhæserunt ,
nec passi sunt , vt illum Electorales comitaren-
tur ; factum est deinde propter æmulationem ,
quæ inter illos creuit , vt Hollandi voluerint

378 CAROLI OGERII

Electores ab ordine, & nomine Mediatorum excludere, cum dicerent, eos inter partes litigantes censerī debere, quæ res cum Electores valde offendisset, ordinem suum quem hactenus dissimulauerant, recuperare voluerunt, ac tum dumum Princeps Sigismundus, qui antea solus in tentorio communī manebat, dum sui Consiliariis, & Assessores Legatum Angliæ comitarentur, voluit & ipse seriò, & in propria persona Mediatorum munus obire, exindeque semper cum suis collegatis Gallico Legato, usque ad finem tractatus adhæsit, ita ut Hollandi, non sine querimonia, Anglico se adiungere coacti sint.

Quartò Thorunii, Graudenti & in Castris, cum Legati simul Regem adierunt, priorem Gallum accersuit Rex, rhedamque suam ad illum misit, eandemque deinde ad Anglicum. Circumstantibus Regem omnibus Palatinis, Gallicus Leg. à dextra Regis semper stetit, ac post illum Anglicus, deinde Princeps Sigism. & cum omnes simul ad ianuam cubiculi Regii adessent, Leg. Gall. præsentibus ac sequentibus cæteris prior semper ingressus est, prior vtrique ac cæterorum nomine locutus.

Quintò, cum ampliori sermone, coram Rege Commissariisque Polon. loqueretur Rochus *Honnerd*, Senior ac Sapientior Legatorum Hollandiæ, prioremque, inter differendum, Regem Angliæ nominasset, ac deinde Regem Galliæ, statim se ipse cortexit his verbis, *Quem priorem* (inquit) *nominare debui*; quæ vox ab omnibus

ITER POLONICVM. 379

notata, & in veritatis testimonium accepta est, ipso præsentē Anglico Legato, nec refragante.

Sextò, per decem & amplius sessiones, in tentorio Polonorum factas, sub finem tractatus (nam apud Suecos non sedebatur) Leg. Galliz semper sedit prior, hoc est, immediatè prope Cancell. Polonicum: nolebat tamen Anglicus immediatè post Gallum sedere, sed rogabat Principem Sigismundum, vt secundus esset, ac deinde Anglus tertius sedebat, & donec Gallus aduenisset, nullus sedebat.

Septimò, in domo Legati Gallici, pluries colloquia conuentusque facti sunt ab omnibus Legatis ipsoque Anglo, at in illius domo nullus omnino.

Octauò, litteræ tam à Commissariis Polonis quàm Suecis, atque ab Electoralibus missæ, semper ad Legatum Galliz directæ sunt, quas cum ille legèrat, ad alios perlegendas mittebat, rescribebatque.

Nonò, cum 9. die Iulii, in villam, quæ inter Risemburgum & Marianam Insulam sita est, omnes Legati conuenissent, essentque simul in eodem atrio, aduenerunt tandem Commissarii Poloni, quibus ingredientibus, prior obuius ire Legatus Angliæ non ausus, nutu Gallum ad id impulit ac penè hortatus est; cuius rei tam ipsi Poloni, quàm alii Legati testimonium perhibere possunt.

Decimò, cum in tentorio communi, de negotio inter Spiringium ac Dantiscanos ageretur, iusserunt Legati, vt Dantiscani vocarentur, qui

cum Legatum Galliarum priore loco salutassent; Ipse Legatus Angliarum Gallum admonuit, ut eos interrogaret, quod statim fecit, egitque, ut & semper alias, Præsidem ac Mediatorum Senatus Principem.

Vndecimò, dicendum est cum Cicerone; *Consensus omnium gentium vox natura*. Vniuersi Poloni, vniuersique Sueci consenserunt, hanc prerogatiuam ad Regem Galliarum pertinere, hoc esse in usu, hoc ex historia constare, suamque esse sententiam, at nolle se tamen, in re tanti momenti, pronuntiare.

Verum quidem est, Ioannem Oxenstiernam adolescentem viginti quatuor minus annorum, filium Cancellarii Sueci, vnumque è Commissariis, solere dicere, inter conuiuandum, *nullum inter Reges esse discrimen; omnesque pares esse*; quod, meo quidem iudicio, tam temere, suam nimis imperitam iuuentute fretus, dicebat, quam sapienter Solon suam senectute nitebatur, cum aliquid audacius proponeret. Cui quidem adolescenti, cum nonnulli in Patris gratiam consentirent, hos etiam rumores spargebant, ita ut ad Legatum Angliarum, perferrentur. Ego cetè, cum dictum Oxenstiernam priuatim alloquerer, confessus est mihi, se à Patre accepisse, in superioribus induciis sancientiis, eandem difficultatem agitatam fuisse, cumque de illa concilianda sæpe Commissarii, vtrinque egissent inter se, agnouisse utrosque Regem Galliarum, in ea possessione esse, ac in Cancellariis Sueciarum ac Poloniarum, Galliam ante alia regna, nominatam esse at-

ITER POLONICVM. 381

que prælaram. Cur ergo, inquam, veritatem quam scitis, liberè non profertis? cur tam strenuè in bello, in consiliis estis tam timidi? Tum ille, si ipsi, inquit, Reges Poloniæ ac Sueciæ coram hîc adessent, hanc tantam controuersiam diiudicare metuerent, quomodo vultis vt nos Commissarii, qui Regibus comparandi non sumus, illam disceptare audeamus? At non vos Iudices aut Legislatores hac in re esse volumus, inquam, dicite tantum ac pronuntiate, quid mens vestra sentiat, quid à maioribus, quid à libris, quid ab ipsa fama, & gentium consensu accepistis. Respondit tandem mihi ille, se suosque Collegas, effecisse apud Legatum Angliæ, vt Gallum priorem in præfationibus pactorum nominari sinneret, dummodo à nullo Legatorum pacta signarentur.

Existimaui profeçtò, Legatum nostrum, quâ industria, quâ animis, quâ improbo labore consecuturum fuisse omnia quæ vellet, nisi Electoralium ac Hollandorum, qui itidem inter se de honore pugnabant, controuersia superuenisset.

Ista die post meridiem, Generales vtriusque exercitus Strumsdorffium conuenerunt. Aduenit prior Generalis Suecus, quem statim noster Legatus salutaturn iuit in tentorium; aduenit deinde Polonus multo maiore numero atque pompa, nam vestes Polonæ admodum splendide sunt. Equos Turcicos splendidissimis ac ditissimis habenis ephippiisque instructos adduxerunt, erant quippe plusquam triginta, quo-

rum ornamenta , lapillis Turcicis ingeniosis, undique confertimque sparsa erant , ad miraculum ac stuporem omnium nostrum. Hanc item Generalem Legatus noster prior inuisit. Generalis Suecus qui primus aduenerat , Thuronem Oxenstiernam ex sorore nepotem , paruumque Vrangeliū ad Polonum salutandum misit. Statimque Polonus filium suum quatuordecim annorum , ad Suecum , magnā stipante cateruā, misit.

Paulò post, uterque generalis cū Cómisariis in loco medio se salutauerunt, ducente Polonos gallico Legato cum Principe Sigismundo & Electoralibus. Suecos verò ducente Anglicò cum Hollandis, qui deinde seorsim à Legatis, in commune tentorium ingressi sunt ac collocati, tam de suis rebus , quàm de Legatorum prerogatiua.

XII. Tandem Septembris illuxit dies , quæ laboribus nostris finem imponere debuit. Profectò, cū omnes Legati , ob suam æmulationem , animo essent alienissimo, videbarur rem conuenire non posse , stringendosque enses; recordabantur plerique, ominosi Colubri, qui 27. Augusti, quo die tumultus factus est, ad tentorium Mediatorum adrepit , ibique à militibus cæsus ; quasi diuersarum partium venenum atque odium, in Mediatore ipsos deriuari debuisset. Legatus Angliæ qui Mariæburgo veniebat, permultos Anglos & Scotos ex Suecicis cohortibus adduxerat, aliosque ex exercitu Polonico: Nobis utique plurimi Galli Præfecti, ex eodem

ITER POLONICVM. 389

exercitu Polon. opitulatum venerant, quos N. *la Tour*, vir animosus, quem per hos dies Rex Christianis. ad Legatum miserat, euocauerat. At hi Præfecti, non incongruo stratagemate, prouiderant, vt sui milites satellitio Commiss. Polonorum deputarentur, quod ab ipsis Polonis ignorabatur. Cæterum, in summa anxietate, vtrisque erant Commissarii. Factum tandem est, circa meridiem, vt, cum ante januam Anglici Legati Gallus transiret, subito ingressus sit, Anglumque cum suis Præfectis deprehenderit, à quo cum exceptus comiter fuisset, atque ad prandium inuitatus, nullâ deliberatione remansit ibi solus Legatus noster, nosque omnes remisit, remonisque arbitris, soli illi duo controuersiam suam diremerunt, consensumque est ab Anglo, dummodo non subsignarentur à Legatis Pacta, consentire se, vti Rex Galliarum in præfationibus vtriusque Partis, prior nominaretur. Huic consensui facillimum nostro fuit se accommodare, quippe qui habebat in mandatis siue instructione, ne se remitteret, præter ea quæ Charnacæus fecerat, in superioribus Induciis paciscendis. At enim Charnacæus prior nominatus fuerat, nec subsignauerat, neque etiam Anglicus. Cum ergo Memmius noster certus esset, se priore loco in vtroque Instrumento nominatum, acquieuit; qua quidem in re superior fuit multò quàm Charnacæus, qui prior quàm Anglus, in Poloniam aduenerat: Memmius vero postremus aduenerat, quatuor mensibus post Georgium Duglassium, Angliæ Legatum.

In hac summa, & quæ Principes summè afficit, honoris contentione, fatendum est, Palatinum Belzensem, eiusque filios, & præsertim maiorem natu, fidelissimam ac studiosissimam nobis operam præstitisse, quippe iste omnibus consultationibus intererat, & quæcumque gerebantur, observabat, referebatque mihi vel Auugurio, si Legatum adire non posset. Ex illius dialectica desumptum fuit non leve argumentum, quod ad Legatum nostrum detuli. Nimirum, quod à Colonello *Gomme*, Anglo, acceperat, in instructione Legati Anglici caueri, ut paritatem cum Gallo seruare niteretur, difficultatem tamen Tractatui nociuam, hac in parte, non faceret. Ergo (inquebat Palatinides) impune ab hac paritate, saltem in aliquo, Legatus Angliæ desistere potest. At verò in Legati Gallici instructione cautum est, sub pœna capitis, ut Regis sui prærogatiuam seruet, saltem, ne remittat quicquam ab iis quæ Charnacæus obtinuit, congruum est itaque, ut, post tam multas contentiones, Legatus Angliæ Gallicum sibi præferri patiatur.

At tamen si Legato Galliæ, per præfationes satisfactum esset, semper tamen vrgebat, se etiam subscribere velle. Verumtamen Cancellarius Poloniæ professus est, se cum Suecis consensurum, ut sine præfatione Pacta scriberentur, nisi Legati conquiescerent. At, cùm idem tidem instaret Legatus Galliæ, seque rem totam turbaturum assereret, nisi sibi plenè satisficeret; polliciti sunt illi Commissarii Poloni, ut coram ipso

Rege

ITER POLONICVM. 385
Rege ac Palatinis assistentibus subscriberet. Cùm
adhuc dubitaret : Nunquid pluris, inquit illi,
præsentiam nostri Regis, quã nostram facis ? ac-
quisuit. Sic ergo res transacta, vt in communi
tentorio præsentibus Commissariis ac Legatis
articuli lecti sint, & cùm recessissent Legati, à
Partibus subsignati. Sic autem se habet;

VERA,
&
EX AUTHENTICO DESCRIPTA

FORMVLA
PVBLICORVM PACTORVM,

D E
I N D V C I I S
VIGINTI SEX ANNORVM;

Inter
REGNA
P O L O N I Æ
&
S V E C I Æ
SANCITIS.

NOS *Serenissimi, ac Potentissimi Principis,*
ac Domini, Domini VLADISLAI IV.
Dei gratia Regis Polonia, Magni Ducis Lithua-
nia, &c. &c. &c. atque inclÿta Reipub. Polona
Bb

386 CAROLI OGERII

Commissarii, Iacobus Zadzick Episcopus Culmen-
sis, & Pomesania, Nominatus Cracouiensis, Dux
Seueriensis, Generalis Prapositus Miechouiensis,
Supremus Regni Polonia Cancellarius: Raphael
Comes de Lesno, Palatinus Belzensis, Rubieffo-
nienfis Praefectus: Magnus Ernestus Doenhoff, Ca-
stellanus Pernauiensis, Derpatensis, Oberpolienfis
Praefectus: Remigius de Orox Zaleski, Referen-
darius Regni: Iacobus à Sobiezin, Sobieski, In-
cisor Regni, Crasnostaiensis, Ianorouiensis Prae-
fectus, notum testatumque facimus Vniuersis, quorum
interest, quod cum Inducia sexennales inter Sere-
nissimos, ac Potentissimos Reges, ac Regna Polo-
nia, & Suecia, eo inter alia fine, Anno M. DC.
XXIX. sancita essent, ut interea vel de Pace per-
petua, vel Inducis longioribus, internueniente me-
diatione Serenissimorum, ac Potentissimorum Gal-
lia, & Anglia Regum, aliorumque Principum, loco
& tempore, de quibus per Serenissimum Electorem
Brandenburgicum, &c. Vnum ex iisdem Media-
toribus, inter partes conuentum esset, ageretur: In-
de postquam à Sua Serenitate per eiusdem Legatos,
Illustrissimum Principem Sigismundum. Marchio-
nem Brandenburgicum, & Illustros ac Magnificos
Andream à Kreutzen, Consiliarium Ducalis
Prussia Regentem, & Praefectum Prouincialem;
Ioannem Georgium à Sauken, Consiliarium Regen-
tem, & Cancellarium: Bernhardum à Konigsck,
Consiliarium Prouincialem; Georgium à Rauken,
Consiliarium Iudicii Aulici, & Petrum Bergg-
mannum, Consiliarium secretioris Consilii, inuitati
Stumfsdorffium, cum Illustrissimis Serenissima Re-

ITER POLONICVM. 387

gina, Regnique Suecia Commissarius, Domino Petro Brabe, Comite in Wiszburg, Libero Barone in Rydholm, & Lindholm, Regni Suecia Senatore, Legifero Vestmannia, Montanorum, & Dalecarlorum; Hermanno Vurangelio, Regni Suecia Senatore, & Exercituum Campi Marefchallo, hereditario in Lergeholm, Skocloster, Equite Aurato; Achatio Axelii, Regni Suecia Senatore, & Legifero Nericia, hereditario in Coxholm, &c. Ioanne Oxenstierna Axelii, Serenissima Regina Consiliario secretiore, Libero Barone in Kimitko, Domino in Fibolm, & Tideon, &c. & Ioanne Nicodemi, Serenissima Regina Secretario, & ad Exercitum Prussicum Commissario Generali, convenissemus, ac interuentu inprimis Serenissimi & Potentissimi Principis & Domini, Domini LVDOVICI XIII. Francia & Nauarra Regis Christianissimi, per Illustrissimum Dominum Claudium de Melmes, Equitem Auratum, Dominum d'Auaux, Comitem Consistorianum, & Suae Regiae Maiest: per Septentrionem extraordinarium Legatum: ac Serenissimi & Potentissimi Principis, & Domini, Domini CAROLI, Magna Britannia, &c. Regis, Fidei Defensoris, per Illustrissimum Dominum Georgium Douglassum, Equitem Auratum, S. R. M. Legatum: nec non Celsorum ac Prapotentium DD. Ordinum Belgii, per Illustres & Magnificos Legatos, Dominos Rockum Van den Honaert, Primum in Suprema Hollandia, Zelandia, Vvestfrisiae Curia Consiliarium; Andream Bickor, Consulem Ciuitatis Ambstelrodamensis, & Ioa- chimum Andrea, in suprema Frisia Curia Consi-

liarium, pacis Tractatum auspicati essemus, ac diu, multumque agitaſſemus, eò tandem, diuino Numine fauente, prædictisq; Illuſtriſſimis Legatis indefeſſam operam huic negotio impendentibus, rem deduximus, ut cum præmemorata Sereniſſima Regina, Regniq; Suecia Commiſſariis de Induciis ad modum ſequentem conuenerimus, ſtatuerimus & concluſerimus.

I. **S**int Inductæ ex hoc die inter Sereniſſimum Principem & Dominum, Dominum VLA-DISLAVM IV. Regem Poloniæ, Magnum Ducem Lithuaniz, &c. &c. &c. Dominum noſtrû Clementiſſimum, Sux Regiz Maiestatis Succesſores, Reges Poloniæ, Magnos Duces Lithuaniz, Regnumq; Poloniæ, & Magnû Ducatû Lithuaniz, ex vna; & inter Sereniſſimam Principem & Dominam, Dominam CHRISTINAM, Suecorum, Gothorum, Vandalorumque designatam Reginam, Magnam Principem Finlandiæ, &c. &c. &c. S. R. M. Succesſores, Reges Suecorum, Regnumque Sueciæ, & Magnum Ducatum Finlandiæ, ex altera parte, annis ſequentibus viginti ſex, à data præſentium computando, uſque ad primam Iulii, ſtylo veteri, Anno M. DC. LXI.

II. Sit omnium vtrinq; ante actorum amneſtia. Inprimis Sacra Regia Maiestas, Eiusque Succesſores, Reges, Regnumque Poloniæ, & Magnus Ducatus Lithuaniz abſtineant durantiſ Induciis omni hoſtilitate aduerſus Reginam, Regnumque Suecorum, eiſque mediare, vel immediate ſubiectas Prouincias, Caſtra, Ci-

ITER POLONICVM. 389

uitates ac Territoria ; neque quicquam per se, vel per alios moliantur, aut tentent, tentarive faciant in horum detrimentum, aut præiudiciũ. Ad eundem modum Serenissima Regina, Biusque Successores, Reges, Regnumque Sueciæ abstineant durantibus Induciis omni hostilitate, aduersus S. R. Maiestatem, Regnumque Poloniæ, & Magnum Ducatum Lithuaniam, eisque mediata vel immediata subiectas Prouincias, Castra, Ciuitates, ac Territoria, neque quicquam per se, vel per alios moliantur, aut tentent, tentarive faciant in horum detrimentum, aut præiudiciũ.

III. Sacræ Regiæ Maiestati, ac Reipub. Polonæ, Serenissima Regina, Regnumque Sueciæ reddat eam partem Prussiæ, quam hactenus occupatam possidet : Ita tamen, vt Pillauia Electori Brandenburgico, Duci in Prussia, immediate restituatur, possidenda eodem iure, quod ante hoc bellum habuit.

IV. In restituendis verò locis hoc obseruetur, vt exhibita Commissariis Succicis S. R. Maiestatis ratificatione, nec non interposita cautione Senatorum, & Commissariorum Polonicorum, lege Comitiali, ad latus Regis à Repub. delegatorum, de tradenda primo quoque tempore Reipub. ratificatione, Mariæburgum, cum Insula maiori, Stuma, Brunsberga, ac Tolkemitto, cum eorum Territoriis, deductis præsidiis, reddantur in manus Commissariorum Serenissimi Regis ac Regni Poloniæ : Hauptium verò, & Iupckertreil, præsentibus vtriusque partis

deputatis solo æquentur, suis cuique fundis, & bonis relictis: Et Exercitus vtrunque abducantur intra id tempus, eoque modo & ordine, quo inter Generales vtriusque partis conuenerit. Elbingam verò, cum pristino eius Territorio, atq; Insula minori, ac munimentis ibi extructis; nec non Pillaniam, cum ea parte Neringæ, quæ eo spectat, retineat Serenissima Regina, Regnumque Sueciæ, donec ratificatio Reip. Polonæ subsecuta fuerit: qua tradita, illa quoque loca intra dies quatuordecim, deductis sine damno Incolarum præfidiis restituat, hoc obseruato, vt fortalitia omnia, Elbingæ extructa, relinquantur eo in statu, in quo nunc sunt, & eadem custodia, vt ante hoc bellum.

V. Post restitutionem locorum omnium, veteralia in eum mox reducantur statum, & in illud ius, in quo erant ante hoc bellum, seruata in omnibus æqualitate, vbi antea fuit.

VI. In Liuonia vtraque pars, vt præteritis sexennalibus Induciis possedit, ita hisce quoque possideat.

VII. Sacra Regia Maiestas ac Respub. Polona, receptas in fidem suam Ciuitates, ac Territoria, Eorumque Magistratus, Communitates, Ciues, Incolas, & Subditos vniuersos, omni meliori modo indemnes præster, ac eadem, quæ olim, clementia & gratia prosequatur, foueat, ac tueatur: Gaudeantque vniuersi & singuli possessionibus, Iuribus, Priuilegiis, Consuetudinibusque suis, tam generalibus accommuni- bus, quàm specialibus, sine exceptione, quibus

ITER POLONICVM. 391

ante hoc bellum gauisi sunt. Præsertim verò Ciuitas Elbingensis in vsu Sigilli Terrarum Prussiz, & consueto sessionis loco conseruetur; postquam debitum Suez R. Maiestati Iuramentum fidelitatis præstiterit. Saluo manente libero in locis restitutis, vti ante viguit, Euangelicæ Religionis exercitio. Manente quoque libero Catholicæ Religionis exercitio, in templo præsertim Parochiali veteris Ciuitatis Elbingensis, vti ante bellum.

VIII. Cunctæ actiones aduersus illos, qui partes Serenissimorum Regum, ac Reginae Sueciæ quocunque modo secuti sunt, aut secuti esse insimulantur; cuiuscunque sint status, & ordinis, siue priuati vixerint, vel officio publico functi, ac seruitiis Regum, Regniue Sueciæ obstricti fuerint, vel instituendæ, vel institutæ, cessent; Et si quæ intentatæ sint, tollantur, omni-que careant executione in perpetuum. Nec quisquam de iis, quæ belli, Induciarumve tempore, & occasione eiusdem belli, vel Induciarum intercesserint, cuiquam respondere teneatur. Et si quid in contrarium susceptum, factumve est; aut rescriptum, vel decretum aliquod in absentia partis obtentum, id omne sit irritum, nulliusque valoris.

IX. Si cui, aut quibus non placuerit in restitutis Ciuitatibus aut Territoriis manere, sed potius mutato domicilio, ad alios se conferre, liberum sit, in spatio trium annorum, à data præsentium numerando, sua diuendere, aliis elocare, aut pro suo lubitu distrahere, sine vllò im-

pedimento, aut onere sub quocunque prætextu imponendo, saluis antiquis Ciuitatum iuribus, ac consuetudinibus.

X. Si qui Exulum, qui extra Sueciã apud Polonos versantur, & partes Serenissimorũ Regum Poloniæ secuti sunt, in patriam redire, quacunque de causa voluerint, saluum querant cõductum: quo impetrato, fruantur beneficio legum, & statutorum Regni Sueciæ.

XI. Acta, Iudicata, & Decreta, cuiuscunque fuerint Instantiæ, vel Iudicii, Inscriptiones, Contractus, Transactiones, aliaque omnia, (quæ statui publico, vti is fuit ante bellum, non derogant, vel hisce pactis per expressum non sunt reservata,) belli vel Induciarũ tempore, siue Magistratuum auctoritate, & indicialiter, siue extraiudicialiter gesta, firmum robur obtineant, eque ac si priorẽ rerum statu omnia acta fuissent, nec vlla vnquam Regiminis, & Magistratuum mutatio interuenisset.

XII. In locis quocunque tempore iuxta pacta præsentia restituendis relinquuntur bonã fide omnia mobilia Ecclesiarum, quæ in præsens reperiuntur, vti sunt vasa ac vestes sacræ, campanæ, aliaque ad vsum Ecclesiasticum seruientia: tum libri Cancellariæ, Priuilegia, & acta publica. Si quæ tamen temporum iniuriã à milite sunt direpta, aut aliorum negligentia corrupta, vltior in id inquisitio non institutur, nec quisquam ad restitutionem teneatur. Tormenta item bellica & Bombardæ maiores, quæ tempore occupationis inuentæ fuerunt, & ad

ITER POLONICVM. 193

huc in restituendis Ciuitatibus vel locis sunt, relinquuntur.

XIII. De iis, quæ durante bello, iure fisci cuiquam adempta, & vel fisco illata, vel aliis donata sunt, ita conuenit, vt immobilia, siue Regis & Reipub. siue etiam priuatorum sint bona, quorum donationes vtrunque factæ sunt, si donatariis iam tradita sint, antiquis possessoribus restituantur: Si verò nondum tradita, mancant penes Dominos; cessantibus de cætero omnibus quæstionibus, actionibusque ratione reddituum, siue ex publicis, siue priuatis bonis perceptorum. Mobilium etiam donationes & largitiones vtrunque factæ, si ante has Inducias executioni non fuerint demandatæ, irritæ sint, traditæ verò, possessoribus modernis relinquuntur. Cessantibus quoque eorum nomine omnibus actionibus, irritisque obligationibus, quibus apochæ authenticæ, siue à Regum locum-tenentibus, siue ab Officialibus Camerarum Regiarum, siue etiam ab ipsis donatariis, sine fraude datæ, dummodo de iisdem donationibus per authenticum instrumentum constet, solutionis factæ opponi possunt.

XIV. Commercia pristina inter vtrumque Regnum, & Prouincias subiectas restituantur, & in veteri exercitio conseruentur; redeantque omnia in eum statum, in quo ante hoc bellum fuerunt, ab omnibus nouitatibus, oneribusque hoc bello inductis, vindicata.

XV. Defluiratio mercium ex Mag. Duc. Lithuaniz, nulla ratione in flumine Duna impe-

diatur, sitque ea in dicto flumine vestigalium ratioimposterum, quæ fuit ante hoc bellum.

XVI. Subditi fugitiui Mag. Ducatus Lithu; & Duc: Curlandiæ, quicunque in Liuania reperti fuerint, suis Dominis reddantur, quod vice versa de subditis fugitiuis ex Liuania in Mag: Ducat: Lithuaniz, & Ducat: Curlandiæ fieri debet.

XVII. Exercitus omnes, exceptis prædianiis, tempore supra definito ab vtraque parte ex Prouincia deducantur, & quidem Suecicus per mare. Si ramen Equitatu intra assignati temporis spatium traiciendo nauium copia non suppetierit, liber illi & innoxius transitus, quàm breuissimo itinere, per terram in ditiones ipsorum, sine damno Incolarum Regno Poloniz mediâtè, vel immediâtè subiectorum, concedi debet. Quod itidem obseruetur, si aliqui pedites dicti Exercitus Suecici dimissi fuerint. Iustitia verò per Præfectos indilata bonâ fide administretur damnum & iniuriam passis.

XVIII. Iniurias tam personales, quàm reales, sub hæc Inducias incidentes vna pars de altera non vindicabit, salua Iurisdictione ordinaria cuiusque partis, sed iustitia ab Officialibus & Magistratibus competenter requiratur, eademque indilata administretur: Seueræ pœnz in violatores pacis, fide publicâ roboratz, exerceantur, nullæque repressaliz, aut arresta, tam terrâ, quàm mari, ratione cuiuscunque iniuriæ, nisi iustitiâ pluribus vicibus legitimè repetita nou administretur, admittantur: & si quæ

ITER POLONICVM. . 395

ante hoc bellum, siue etiam durante bello concessa sunt, cassentur, ita tamen, vt quibus concessa sunt, iustitia administretur.

XIX. Quod si quid grauius inciderit, quod violationem Pactorum concernere videretur, dentur vtrinq; Commissarii, qui loco aliquo ad fines Liunionæ assignando conueniant, & controuersias exortas sopiant, decidantque.

XX. Pro maiore securitate, & ne quicquam hisce pactis contrarium, durantibus Induciis, à quopiam cōmittatur, Ordines Regni Poloniæ, & Mag. Duc. Lith. promittant & fide iubeant, Regem Poloniæ & eius fratres, Eorumque Successores ac Posterorū durantibus Induciis, ex Regno Poloniæ Magnoque Duc. Lith. & omnibus Eis subiectis Prouincijs, atque diuisionibus, nihil molituros, multò minus hostile quicquam tenturos, aduersus Serenissimam Reginam, eiusq; Successores, Reges Regnumque Sueciæ, Eisque subiectas Ditiones ac Prouincias, Ciuitates, Castra, Munimenta ac Territoria: & si quidquam tentauerint, id impedire, ac præuenire teneantur.

XXI. Sacra Regia Maiestas & Respub. Polona aduersus Sereniss. Reginam, eiusque Successores, Reges, Regnumque Sueciæ, subiectasque Ditiones ac Prouincias nullis nauibus vel classe maritima vtatur, vel alijs quibuscunque auxilio submittat, durantibus Induciis; Et Dux in Prussia, Dux Curlandiæ, & ex Statibus Prussiæ Regalis Ciuitates Maiores caueant, se non permissuros hostile quicquam ex portubus suis

Reginæ, Regnoque Sueciæ, subiectisque ditioribus, ac Prouinciis illatum iri directè vel indirectè.

XXII. Durantibus ac currentibus hisce Induciis agatur de pace perpetua, loco ac tempore, interuentûque Principum Mediatorum, de quibus inter Partes, curâ ac diligentia Illustris Ducis Curlandiæ conuenerit : Ita tamen, vt si tractatus pacis perpetuæ semel, aut iterum non successerit, firmæ nihilominus, & inuiolabiles maneant Induciæ, vsque ad exitum hisce pactis præfinitum.

XXIII. Si qui Regum, ac Principum Christianorum hisce pactis ex vtraque parte includi voluerint, sit ipsis eius facultas, modo se ad ista, intra quinque ab hinc menses declarauerint.

XXIV. Vt hisce pactis firmitus insistatur, certòque constet, bona fide ea seruatum iri, hoc modo conuenit, vt redditis vtrinque procuratoriis Dominorum Commissariorum, pacta hæc manu, & Sigillo Eorundem roborentur, & inuicem tradantur. Tum vt Sacra R. Maiestas Poloniæ secundum præscriptam formulam eadem quantocius confirmet, & antequam vllius loci fiat restitutio, suam confirmationem tradat. Deinde, vt Serenissima Regina Sueciæ solenni instrumento, illa nomine suo, ac Regni Sueciæ, per subscriptionem Dominorum Regni Sueciæ Administratorum rata habeat : Et Respub. Polonia eadem in Comitibus primo quoque tempore celebrandis, sollemniter approbet, & confecto

ITER POLONICVM. 397

instrumento ratificet. Quæ quidem Instrumenta solennia ad formulam præscriptam nulla voce, aut syllaba mutata, per vtriusque partis Commissarios deputatos, quanto citius poterit, ad limites Territoriales inter Elbingam & Mariæburgum, sine vlla mora, & excusatione reddi vtrunque ac recipi debebunt. Ad eundem modum Serenissimus Elector Brandenburgicus, Dux in Prussia, Dux Curlandiæ, & ex Ordinibus Regalis Prussiæ Ciuitates Maiores litteras suas Reuersales, quibus securitati Serenissimæ Reginæ ac Regni Sueciæ cauebitur, ante restitutionem Elbingæ, & Pillauæ tradant. Actum Stumshorffii, die 12. Mensis Septemb. stylo nouo, Anno M. DC. XXXV.

Hos articulos die 14. eiusdem Mensis, in Castris ad Quidzinum, quæ omnes Domini Mediatores, promouenda Regiæ ratificationis causa, conuenerant, proximo à Domini Commissariis loco subscriptis Christianissimi Regis Legatus, coram Sacra Regia Maiestate, & Dominis Commissariis ac Senatoribus Regni, ad latus Regis Comitiali auctoritate præsentibus.

Eisdem verò, die & loco supradictis ratos habuit Sacra Regia Maiestas sequenti modo.

VLADIS LAVS IV. Dei gratia Rex Polonia, Magnus Dux Lithuania, &c. &c. &c. Si-

gnificamus uniuersis quorum interest, dedisse Nos Commissarios nostros plenapoteestate, ac mandatis instructos ad tractandum, interueniente mediatione Serenissimorum Gallie, & Magna Britannia Regum, aliorumque Principum, de Pace, aut Inducis cum Serenissima Principe ac Domina Christina, Suecorum, Gothorum, Vandalorumque designata Regina, Magna Principe Finlandia, &c. &c. &c. Consanguinea nostra, & Regno Suecia: Qui congressi cum Serenitatis eius, & Regni Suecia Commissariis sequentia pacta, uti verbotenus infra sunt expressa, & inserta, inierunt, statuerunt, & concluderunt.

Hic supra scripti articuli ordine fuerunt subscripti, & post finem eorum sequentia verba addita.

Nos itaque VLADISLAUS IV. Rex Polonia, Magnus Dux Lithuania, &c. &c. &c. Promittimus & recipimus nomine Nostro, Successorum nostrorum, & Reipublice Polona, Nos singula & uniuersa capita, pactis supra scriptis inserta, & comprehensa, bona & Regia fide, approbare, laudare, & ratihabere; sicut hisce approbamus, laudamus, & ratihabemus: Nec passuros à Nostratibus, aut aliis ullo modo violari. In quorum maiorem fidem, ac certitudinem, hisce manu nostra subscripsimus, & Sigillo Regni nostri muniri iussimus. Datum in Castris ad Quidzimum, die 14. Septembris, stylo nouo, anno 1635.

ITER POLONICVM. 399

HOC pactorum exemplar scitu & permisso Senatus Ciuitatis Gedanensis impressum est : Eique præ aliis omnibus, antea in hac Vrbe, sine authoritate publica editis, fidem adhibendam esse, idem Senatus censet.

XIII. Cùm me summo mane, Mariæb. con-
tulissem, inuisi Legati nomine Generalem *de la Garde*, cui de hac honorifica pace gratulatus sum. Comiter ille mihi respondit, interque res varias ac graues, quas Legato perferendas dabat, dolere se mihi dixit, quod filium non adduxisset in Borussiam, vt illum ad Generalem Poloniæ salutandum mittere potuisset, à cuius filio salutatus fuerat; at (inquit ille) filius meus illius filio doctior est, meliusque Latinè loquitur, tamen iunior etiam sit; annui illi libens affectumque paternum, inter res grauissimas & alienissimas erumpentem, demiratus sum. Idem ipso die congressus Legato testatus fuerat, optaueratque magna mercede, filii sui præsentiam emere potuisse, vt illum Generali Polonico vicissim exhiberet, cuius quidem neq; comitarum maiorem, neque grandiores equos ac phaleras inuiderat, sed tam celebrem educendi ac quasi ventilandi filii sui occasionem.

XIV. Legati omnes, ad Castra Regis Poloniæ se contulerunt, separatamque audientiam habuerunt. Italicè noster Regem allocutus est,

summo circumstantium plausu. Tum verò effectum est, quòd Commissarii Poloni promiserant, nam exhibitos à Cancellario Pacis articulos, & præbita ab ipso Rege penna, Legatus noster subscripsit his verbis; *Claudius de Mesmes, Regis Christianissimi Legatus*. Erant adhuc in Castris omnes Legati, & Secretarius Hollandiæ in ipso Regis tentorio. Articulos etiam Suecorum Mariæburgi præsentibus Cômmissariis ac Generali, subscripsit. Inde *Quidzinum*, incòmodum atque infame nobis omnibus dormitorium, iuimus, quippe qui humi in exigua palea, ter aut quater sordidius, quàm in vllò nosocomio ibi decubuimus, qui ferè semper mos fuit per hanc Legationem Polonicam.

XV. Priuatam audientiam à Rege habuit Legatus noster, ac deinde Regem comitatus est, qui exercitum suum rite instruxit atque lustravit. Adfuit etiam Hermannus Vrangeliuss Campi Suecici Marschallus, qui aciem totam viginti millibus hominum constare arbitratus est. Equitum, quod etiam alibi me notare meminì, quatuor sunt genera, Hussari, qui lanceas gerunt, qui pellibus Pantherinis supra ferrum amicti, alasque longas quibus hostium equos terreant, ferunt. Secundum genus Reutrorum, *Rejstres*, qui sclopetos & enses, armatique sunt toti. Tertium Cosaquorum, qui indutis ferreis tecti sunt, sclopetosque ferunt, sagittas alii ac pharetras. Quartum genus est draconum, miserì illi sunt, quippe qui nullo thorace neque gleba, nudum pectus inimico offerunt, infelicibus
etiam

ITER POLONICVM. 401

etiam ac pusillis equis insident. At tres alii ordines generosos ac validos equos habent, præclaris ephippiis ac stragulis, quæ clunes integunt, instructos: nec ducēs modo atque præfecti huiusmodi equis utuntur, sed promiscue etiam equites. Rex ipse humanissimo colloquio Legatum nostrum distinxit, perque omnes ordines duxit, & cum ad castra in suum tentorium rediisset, inuitavit illum, ut animi gratia videret quendam Moscouiticum Legatum, à quo adiri debebat. Itaque quasi incognitus remansit ibi Legatus: Sedit Rex, recto capite, Barbarumque hominem, tetrico quàm potuit ac seuero vultu, excepit. At iste longam chartam, qua sua instructio scripta erat, perlegit deditque postea Regi cum litteris sui Ducis, illique respondit Cancellarius, ac eum exiisset, Rex ipse Legato nostro, quid locutus fuerat Moschus, committere explicuit. Tria Moschi illi Legatorum genera mittunt: maiores quidem, ad quos moris est octingentos circiter equites obuiam mittere, mediocres, è quibus iste erat, ad quos quinquaginta mitti solent. Minimos deinde, quibus nulla vel exigua pompa fieri consuevit. Expositulum iste venerat, quod in limitibus quidam magnates Poloni, vrbes, arces & pagos contra pacta ædificassent.

Eadem illa die, Rex Polonæ, insignem ac magni pretii annulum, quem gerebat, digito detraxit Legatoque dedit, excusans de vilitate muneris, quod superiori die ad illum miserat. Baroni item Auugurio elegantissimum, nec exigui

valoris munus dari iusserat. Mea me fors utique in Poloniam comitata est, nam qui per infirmam Secretarii nostri valetudinem, munus illius egeram, assiduamque præter morem meum measque vires operam, huic negotio impenderam, qui periculis omnibus interfueram, ne gratiarum quidem actione à quoquam honestatus fui. Anglici quoque ac Hollandici Legati

Plorauere suis non respondere fauorem

Speratum meritis.

Istis quippe singulis peluis argentea cum guttulo data est. Anglus suum pridem in dicta munus satis mediocre acceperat. Secretarius verò utrisque, qui assidui ubique fuerant, quorum de pugillaribus nullum, vel temerè prolatum verbum exciderat, nihil neque præstitum, neque oblatum. Quid, scieriam, ex illa consueta terrestri dormitione, podagram in seros annos contraxerimus? Apage sis mihi, deinceps Sarmatia atque Borussia.

XVI. A Palatino Russiæ ad prandium Legatus fuit inuitatus, in tentorio magnificentissimo, cuius materia licet ex auro puro ac serico constaret, vilis erat profectò, in comparationem artis atque operis. Persicum opus id erat, floresque ac animalia, villosa illo more, qui in Turcicis tapetibus conspicitur, affabre facti erant ad miraculum vsque. Lautum fuit amplumque istud conuiuium, sed multò etiam magis lætum atque hilare. Aderant Palat. Belzensis, Lipskius, futurus Culmenensis Episcopus, Abbas de Gnienos, Comes Ostrotor, Sobieskius, Ozolinskius, duo filii

ITER POLONICVM. 403

Palat. Belzensis; filius ac nepos ex fratre Palatini Russiæ, quatuorque alii primariæ nobilitatis; nosque omnes à comitatu Illustrissimi Legati. Præstantius quod appositum fuit ferculum, ex Alce fuit, quam *magnam Bestiam* vocant, cuius pes salutaris Legato à Palatino donatus est. Eum pedem venator statim, cum ictu bombardæ belluam stravit, abscindit, maximæque est illi virtutis, si bellua illa in coitu occidatur, vel certe in tempestate qua in Venerem ruit, uti nunc fit à festo D. Bartholomæi, secundum observationem venatorum.

Sunt inter delicias lautiores labella istius belluæ, ac dum illa comederent, infinita de pendulis domus Austriacæ labris non inurbana dictoria, Romulidæ saturi effuderunt. Incredibilis est Polonorum Nobilium libertas, qui de Imperatoribus ac Regibus, deque suo etiam Rege, liberrime quæ sentiunt, loquuntur. Cum discederet Legatus, ei Palatinus septem equos rhedarios, paribus maculis aspersos, obtulit, quos cum accipere recusaret: Nisi (inquit Palat.) eos, Excellentia vestra statim acceptare velit, iubeo accersiri septem scloppetarios, qui eos in oculis vestris macent. Eos itaque Legatus rhedæ suæ aprari permisit, ac torquem aureum Equisoni Palatini donavit. Alit ipse Palatinus, tam est diues atque potens, tria milia milia suis sumptibus, quæ cum famulis, lixis ac reliquo aulæ suæ comitatu, ad sex aut septem milia perveniunt. Prædicavit inter contulium Palatinus Belzensis, illum plus habere territorii ac ditio-

num, quàm Dux Hetrurię. Bonã illa tam patrĩmonialia sunt, quã beneficialia, quę ad hęredes non transeunt, nisi & hęredes beneuolentiam regis mereantur, à quo beneficia illa siue feudabeneuolentis dari solent. Itaq; ex tã magnis redditib; viuere ille regisq; more apparatuq;, ac tametsi pusillo corpore sit, rugoso vultu, ac sanguinolentis oculis, magnificorum est tamen & liberalium morum, maximeq; in Rep. auctoritatis. Creditum hactenus fuerat, cum Austriacis partibus fauere, faueratq; semper, at postquam tantam beneuolentiam Legato Gallico testatus est, quem huius Legationis initio toruũ aspiciēbat, longè alia de illo concepta est opinio. Quęquidem mutatio, tam Legati Gallici virtuti, atque industrię tribui potest, quàm quod Parisiis nuper secundus Palatini filius, ab Illustrissimo Pręfide Memmo, indeque ab Eminentiſſimo Cardinali Richelio, honorificè exceptus est. Filius eius natus maior, Patri nunc adest, qui Galliam peragrauit, Gallicęque loquitur. Est vtrique statura breui obesaq;, ore etiam inuenusto, quod variolis exesum est, cęterũ qui comiter nobiscum egit, mihiq; Christianissimi Regis salutĩ propinauit.

Ad Generalis *Konigspsky* tentorium contulit se Illustris Legatus, vt illi vale diceret. Commendauit illi omnes milites Gallos, pręsertimque Pręfectos qui aderant, *Mareuil*, Locumtenens, Colonellus, *Fonassy*, *d'Angeler*, *Coridon* Maior, Colonellus *Dupleſſis*, qui aberat. Comiter respondit Generalis, e osuã virtute, sibi satis

ITER POLONICVM. 405

iam esse commendatos. Aderat ibi *Potefky*, qui Generali imprimis gratus, quem *Tartarorum pestem* vocant. Iste Legato nostro duos Camēlos donauit. Salutauius Generalem, eiusque filium 14. annor ingenui modestique oris, cuius mater soror est Palat. Russiæ. At ipse generalis, vir est altæ staturæ, longâ barbâ, qui mos paucorum est, raso capite, annorum 43. habet ille plerumque sub toga longa, tunicam satanicam albam. Summæ est ille nec fucatæ pietatis, vexillo suo B. Virginem depictam habet. Nihil nisi infidelium populorum profligationem respirat, quibuscum sæpe manum conseruit, fuitque captiuus Constantinopoli; Nec forti tantum est animo, sed etiam robusto atque exercitato corpore, quippe qui tam fortiter tamque rectè sagittam vibret, ut militem thorace ferreo rectum transuerberet. Summæ ille est in Regno potestatis, atque ad Regem proximæ, ab eoque semel constitutus, ampliùs deponi non potest, quod omnibus officiis & dignitatibus commune est. Est ille præterea Castellanus Cracouiensis, quo nomine primus est inter Laicos Regni Senator, nam Archiepiscopi & Episcopi Laicos præcedunt, ut alibi accuratiùs explicabo. Ad hanc tantam dignitatem, quam alioquin ex priuata virtute merebatur, suffragatione N. *Doenboff*, Palatini Cheradiensis, qui Sigismundo gratus erat, euectus est: qui quidem Palatinus, istius Generalis sororem duxerat. Adeo potens est per vniuersum orbem, fortunæ imperium, v

nisi cum illius subsidii atque numine, etiam integerrima virtus, ad honorum apicem piri non possit.

E castris tandem profecti, quia Mariæburgum attingere non potuimus, Strumsdorffii mansimus, ubi, cum in semiruto longo horreo, supra segetes dormiremus, densæ quæ per hanc noctem incubuerant nebulæ, vestes nostras ac præsertim lintea penitus madefecerunt. Conspectimus ibi, non sine voluptate, iam maturos nouæ pacis fructus, scilicet ædiculas instaurari, stabula reparari atque concludi, supellectilē rusticam, gallinas, anseres ex arcibus & urbibus reduci. Optaui certè ego sæpius, ut summa aliquando voluptate perfunderer, ruricolæ cuiusdam Borussi personam induere, adeo mihi fors illorum fortunata esse visa est. At inibi tamen, præter nostram expectationem, horridus casus oblatu est. Nam, cum Oeconomus Illustrissimi Legati currum à Rustico quodam conducere vellet æqua mercede, ac detrectante rustico, oconomus se iure suo abducturum minaretur, recessit continuo domum vir agrestis ac ferox, insensuq; protinus equo, & rapta bombardâ oconomi caput collineauit, ac deinde, cum se intercipi à nostris metueret, aufugit. Insigne profectò, ac plusquam belluinę ferocitatıs exemplum, in eos sœuire à quibus tantum tamque recens beneficium acceperat! nec istud modò, quodd toti prouincię commune fuerat, sed præterea Legatus à Rege vectigalium immunitatem in aliquot annos, pro huius pagi incolis impetrauerat.

ITER POLONICVM. 407

XVII. Meridie Mariæburgum redimus, ubi Sauaskius, Polonus, erat, qui Regiam ratificationem attulerat. At, quoniam in sigillo Rex Poloniæ, se Suecorum Regem nominabat. eum Sueci remiserunt, ut sigillum mutaretur.

XVIII. Hollandi Legato nostro vale dixerunt mane. Anglus à prandio. Illique protinus Dantiscum, iste die sequenti eodem se contulit.

XIX. Rediit Sauaskius, attulitque sigillum, in quo Cancell. Poloniæ titulum Sueciæ oblitterauerat. At Sueci dixerunt, id sibi non sufficere, quia imputari illis posset, quod ipsimet litteras illas deleuissent; volebant ergo, ut scripto Cancellarius Poloniæ, huius facti attestationem daret, vel nouum sigillum, ubi hic titulus omitteretur, apponeret. Responsum est à Sauaskio, nouum sigillum cudi non posse, nisi ex autoritate Comitiorum. Cancellarium verò huius rei attestationem scripto dare non posse, eo quod in tractatu conuentum expresse fuerat, ne de illa omissione tituli articulus fieret, nec quicquam scriberetur. Petierunt Commissarii Sueci à Legato nostro, ut illius rei attestationem daret; quod facere noluit ob eam rationem, ne præiudicium Polonis fieret. Rediit itaque Sauaskius, cum formula cautionis à Legato nostro conceptæ, Cancellario Poloniæ offerenda, quæ res in multam noctem Legarum in Sauaskii hospitio distinuit.

Dedi ego Sauaskio litteras, ad Agentem Du-

cis Curlandiæ perferendas.

XX. Stanislaus Konicpolskius, Exercituum Polonicorum supremus Generalis, falcatum enssem ex chalybe Damasceno, auro gemmisque insignem, ad Illustrissimū Legatum nostrum misit, per Gallum quendam, cuius ope ad machinamenta bellica utebatur, nomine *Beauplan*, quem comitatus est alter Gallus Capitaneus è regimento Artischoskii, nomine *Nicolai*, certe non absimili vultu à Parisiensibus Nicolais, qui quidem per sexdecim annos captivus apud Turcas, ac Konicpolskii, dum & ipse victus per duos annos fuit, eiusdem fortunæ consors fuerat. Egregium istud munus comitata est humanissima, & elegantissima Epistola, quam ut ipsius Generalis manu, ita & Marte, iure conscriptam dixeris, adeo spirat genium militaris iuxta ac litterati Viri, quique, ut cum Poëta loquar,

— *Geticum moderatur Apolline, Martem:*

Sic autem se habet.

Illustriss. & Excellentiss. Domine, Amice ob-servandissime.

Valedictionis officium iteratò Illustrissimæ & Excellent. D. V. persoluo, persoluturus coram ac strictissimè eam amplexurus, si per negotia, quorum concursu premor, si per missionem inauكتورati militis, quæ ex religione & formula pactorum debetur, liceat. Eam ob rem per præsentem id exequor, atque ex animo Illustrissimæ & Excellentissimæ D. V. non solum felix faustumque iter, verum etiam, tot ipsius laborum ac meritorum digna ac iusta præmia,

ITER POLONICVM. 409

ex animo cupio voueoque , quæ iam & cælitus sunt decreta ; & à Christianissimo ac Potentissimo Rege , omnino speranda. Porro, cum Excellentissimæ Illustrissimæque D. V. summa prudentia, ac sistendo sanguini Christiano accomodata consilia, me ferro accinctum discinxerint, spoliū laborum Illustrissimæ & Excellentissimæ D. V. libens eidem offero, meque Cuiem in hoc bello pacatum, ipsius opera agnosco. Suscepit itaque hocce pignus amoris, cultus, ac meæ erga se obseruantiz, felicissimèq; tractarit , ut potius sanguine hostium Christiani nominis stilleret ac rubescat , quàm ferrugine vilescat. Cæterum optimam valetudinem, prosperumque rerum successum, Illustrissimæ ac Excellentissimæ D. V. precor, studiaque ac officia mea paratissima defero. Ex castris ad Marix-Vverden , die 19. Septemb. Anno Domini M. DC. XXXV.

Illustrissima & Excellentissima D. V.

Amicus & seruitor , Stanislaus à Coniepol. *Koniepoliki*, Castellanus Cracouiensis, Exercituum Regni Poloniæ supremus Generalis, Buscensis, Barensis, Couelienſis P. Cofkierouiensisq; &c. Præfectus.

Respondit illicò Legatus, non minùs promptè, quàm elegit, in hæc verba.

ILLVSTRISSIME ET EXCELLENTISS.
Domine, Amice obseruandissime.

Tantum abest, ut de Excellentia vestra quicquam meruisse existimem, ut etiam, cum me Pacis huius Conciliatoremi gessi, vehementer illi displicuisse metuerim. Nam qui sopiendo huic gravissimo bello incubui, maximam profecto gloriae sortem, qua se virtuti vestre offerebat, praestitisse arbitror. Intelligo nunc tamen operam meam, vobis ingratam non fuisse; & ex magnifico munere, quod ab Excellentia Vestra mihi allatum est, insigne benevolentiae erga me vestra argumentum, libentissimè agnosco & deosculor. Satis equidem fari non possum, quàm incredibili gaudio perfundor, cum eum Ensem manu contrecto, quo timendus toto Septentrione, totòque Oriente Conieopolitinus, accinctus est. Eum, inquam, ensẽ qui Gentibus terrori, Christianis spei atque fiducia semper fuit. Utinam ex voto Excellentia Vestra à me vel à meis, Ethnicorum cruore rarsus imbui possit. Eo interim uti libet in perripiendis tot periculis & hostibus, qui reditui meo in Galliam officere volunt: atque ego, qui hactenus Pacis paravis fui, Bellatoris personam induam, dum strenuissimus Polonici exercitus Imperator cinemaget; ac tandem cum patrios iarci contingere mihi Deus dederit, cum verò potiore armamentariis mei loco, fatalem ensẽ ipse appendam, eumque ad ultimam sanguinis, nominisque mei posteritatem perueniri iubebo. Non enim rubigine deteri, non siccitate acpul-

ITER POLONICVM. 411

nere sordescere patiar : ut cum conrectandum
affiliant, anhelabuntque filii nepotesque mei, donec
adultæ ætatis privilegio, cum impunè stringere ac
vibrare possint; cuiusque erit fortior ac generosior
inoleat, cum ego illi iure præcipui da, ac prælogo.
Ceterum, tam est splendidum, tamque magnifi-
cum & nobile istud munus, ut nemo deinceps illud
viderit, qui non eius pretiam summè æstimet; ad
qui donatoris præstantem virtutem, atque dignita-
tem clariùs libentiùsque, quàm ego faciam, prædi-
cet, nemo certè erit in toto orbe terrarum; nemo
utique, qui maiori cum observantia & obse-
quio sit

ILLVST. ET EXCELLENT. D. V.

Mariæ-burgi
dic xx. Sept.
Anno Domini
M. DC. xxxv.

Amicus & servitor Claudius
de Mesmes, Comes d'A-
uaux, Christianissimi Re-
gis per Septentrionem ex-
traordinarius Legatus.

XXI. Quæ dies D. Mathæo festa erat, Mis-
sam audiuius in Ecclesia Mariæburgensi, re-
liquum diem, uti & sequentes, litteris in Gal-
liam scribendis insumpsi: laborabat interea Le-
gatus dolore colico, nihilominus surrexit è le-
cto, ut Arrichoxium, qui à Generali Cancellariaque
Poloniæ mittebatur, susciperet, qui quidem
pro illa sigilli difficultate missus fuerat.
Certè ad illius conspectum, quia ex præcipuis
ac strenuissimis Poloniæ Colonellis erat, credi-
tum est, Suecos mitiores fore; Istum enim præ-

412 CAROLI OGERI:

cipue delectum, ut, si ambages ac scrupulos amplius quærerent, bellum illis denunciaret.

XXII. Rediit ad Polonos iste Colonnellus, relatoque Commissariorum Suecorum responso iterum.

XXIII. Quæ Dominica fuit, sub vespertam reuersus est ad Generalem Sueciæ, indeque ad Legatum nostrum, resque omnis peracta est ad vtriusque partis votum.

Ista die Pissimus Legatus noster ad Ecclesiam se contulit, ac Dominicum Corpus communicaui, presentibus infinitis etiam Lutheranis, Caluinistis, Anabaptistis, qui hæctenus impune in hanc Ecclesiam intrauerunt, verum, quæ deinceps solis Catholicis remanebit: Fuitque decantatum Canticum *Te Deum laudamus*, ex eoque die aliquot Nobiles Poloni qui recesserant, redierunt, diuinisque sacris interfuerunt.

XXIV. Iacobus Pontus *de la Garde*, Generalis supremus Exercituum Sueciæ, cum Comite Petro Brahe conuenerunt Legatum domum, illicque vale-dixerunt nobisque singulis; Donauit etiam Generalis Illustris. Legato septem maiores equos albos, rhedæ aptandos. Aliquot ante diebus Generalis vxor, imaginem Reginæ Matris Sueciæ recens factam miserat.

Ad Generalem Comitemque salutandos, iuit in Castellum cum nobis omnibus Legatus; iterumque atque iterum manus prelatæ ac vota pro mutua incolumitate facta.

XXVI. Ipse vtrique Legatus, ut animum

ITER POLONICVM. 479

gravioribus curis relaxaret, Camelorum suorum spectaculo vacauit, indeque quid de Camelis Plinius narraret, euoluimus. Aduenit sub vesperam Marolius ex exercitu Polonico.

XXIX. Qui dies D. Michaeli fater erat, post Missam auditam, Marienburg profecti sumus Dantiscum, per serenissimum tempus, perque fertilissimos agros: nullibi tot arbores, tot vaccas pingues ac vberibus distentis videas. Hollandi sunt, qui agros illos exsiccarunt, paludesque inutiles longis canalibus ac riuis effossis in arua, prata, ac hortos frugum plenos commutarunt. Milliari infra Disfaniam, Vistulam Pontione transuimus. Ibi praesidium aliquot milium Dantiscanorum inuenimus, qui fortalium terrestre custodiebant. Illud quod è regione, à parte insulae maioris, Sueci fecerant, iam reliquerant. Paulò post hunc transitum, viginti aut triginta Equites è praesidiariis Dantischi, nos ad Vrbem vsque praecesserunt. Milliari ab Vrbe, Galli Nobiles nonnulli nobis obuiam venerunt, interque illos apparuit ex improviso alter è Cubiculariis Legati, qui è Gallia, quò quatuor ante mensibus fuerat missus, redibat, nobisque omnibus literas afferebat. Quas ego accepi, illae me in affectus valde contrarios distraxerunt. Soror quidem de restituta Cornificii Vlsfeldi valetudine scripsit, letatusque sum de tam felici nuntio; Virum quippe è primatilis Dantiscanae familiae ac per sese nobilissimae virtutis, summe diligo. At frater mihi de N. Bardini, viri doctissimi, indigna ac praematura morte, quippe qui

414 CAROLI GGERII

flumine inter lanandum absorptus est, nuntiavit. Misericors sum hanc tam luctuosam sortem, & cō magis, quod nouissimè per Petri Bonartii litteras, me salutauerat, vicissimque ego salutem illi plurimam, quam vtiham Deus Opt. Max. in animam illius conuertat, impertieram.

XXX. Quæ Dominica fuit, à duobus Dantisci Senatoribus Reip. nomine Illustris. Legatus salutatus fuit, qui multis verbis de hac pace, tam vtiliter constituta gratulati sunt. Cū ille comiter respondisset, exposulauit apud illos, de famosis libellis, qui è Belgio ad Librarios Dantiscanos, allati fuerant, aduersus Principes Gallicæ Viros, præsertimq; Eminent. Card. At illi statim ad Librarios suos inierunt, omniaque exemplaria prehenderunt, atque ad Legatum miserunt. Iuit postea Illustris. Legatus ad Ecclesiam Dominicanorum.

A prandio inuisit illum N. *Fourbez*, Legatus Regis Poloniæ, qui è Dania redibat, quem Ioannes Vldricus, Spurius Regis Daniæ filius, comitatus vsque Dantiscum fuerat, exieratque ipso die quo nos aduenimus. Bergmannus item Consil. Brandenburgicus Legatum inuisit. Ego postea cum duobus aliis ex nostris ad hortum suburbanum iui, vbi sexcenti alii sunt. admodum culti ornatique, estque ille vbis egressus amoenissimus.

Prima die Octobris Opalinfrus, Polonus, Palatini Postnaniensis Filius, Illustris. Legatum inuisit, comitatusque est in aedes vbi erat N. *Fourbez*, quem Legatus noster vicissim adire

ITER POLONICVM. 415

voluit. A prandio Legatum inuifit Eusebius. Ea die increbuit fama, Gallos, Nouarram cepisse, id ferebant litteræ Viennæ allatæ. Ego ac Theologus libros euoluimus apud Bibliopolam, variaque Poemata pro Christianissimo Rege ac pro Eminentiss. Cardinale Parisiis edita decurrimus.

II. Die Octobris cum animaduertisset Illustriss. Galliarum Legatus, circumferri per urbem Gedanensem Pacta Stumfsdorffiana, veritari rei gestæ non congruentia, quæ malo more iniussuque Magistratus, ab Christianissimi Regis Serenissimique Electoris æmulis edi iussa fuerant, ut horum Pseudopactorum venditio sisteretur ac prohiberetur, misit me Illustriss. Legatus ad Senatum Gedanensem, in quem cum à Secretariis aliquo introductus fuisset, sedereque rogatus fuisset in scamnis maioribus ubi ipsi sedent, omnesque nudo capite essent. Stans ego locutus sum, si bene memini, in hæc fere verba. Generosi admodum ac spectabiles Domini, Illustriss. Christianissimi Regis Legatus misit me ad Nobilissimas Dominationes vestras, primo, ut illis suo nomine plurimam salutem impertirem, deinde ad rogandum illas, ut velint aliquem ex suis Secretariis, vel quempiam alium ad Illustriss. Legatum deputare, cum quo de negotio quod urget, communicare possit, ut statim ad vos referat, antequam ex hoc loco emigretis. Destinauerat ipse ad Clarissimum huius Senatus Præsidentem se conferre, ut de illa re apud eum ageret, sed nuntiaturum est, illum hodie rus

se contulisse iussit, itaque me, quia mature factum opus est, ad vos postulatum venire, ut gratiam istam quam petii, illi facere velitis, quam quidem cum poterit, referet vobis maximam. Inito prius consilio, iusserunt mihi per Syndicum responderi; se Illustriss. Legato summè obnoxios, missurosque statim aliquem è suis, qui illum domum conueniret: Statimque secutus me est ille Syndicus, cui Illustriss. Legatus coram Domino Bergmāno Electoris Brandeburgici Consiliario, pactorum mēda indicauit. Eodemque momento ex Senatus decreto, omnia huiusmodi exemplaria prehensa sunt ac fisco adiudicata.

Excepit illā die prandio Illustriss. Legatus Nobilem adolescentem Venetum, nomine *Prioli*, tresque Gallos, qui Constantinopoli veniebant, ac Marchionem Isidolium, qui captiuus in Moscovia fuerat, adiutum venerant.

V. Inuisi Domum Eureberquini, Electoris Brandeb. Secretarium, virum in plurimis linguis facundum, in pluribus scientem.

VI. Adii duos Iesuitas apud Officialem Daniscanum in Ecclesiæ maioris vicinia degentes, qui pro Catholicorum ope ibi diuersantur. Habent illi Collegium in suburbio Schatlandie ducentosque circiter Scholasticos. Fuit illa dies D. Brunoni sacra; Itaque duo è nostris in Charusiam, quæ 4. mil. distat, iuerunt. A prandio tres Galli qui Constantinopoli veniebant, Illustrissimo Legato vale-dixerunt, & cum Nautis Hollandis abierunt. Bergmannus & Eureberquius

ITER POLONICVM. 417

quius, Elect. Brand. Consilarii, Legatum adierunt, ac de rebus Pomeraniæ, deque Principum Germaniæ inter scribendum titulis fusè locuti sunt.

VII. Quæ Dominica fuit, ac præterea D. Brigittæ sacra, Legatus ad Moniales Missæ audiendæ causâ se contulit, ubi non mediocrem populi Catholici pietatem contemplati sumus. Inter Missæ solennia prædicant, ac postea processionem Dominici Corporis faciunt; antequam præfationem dicant, quod alibi fieri non vidi. Adfui precibus vespertinis apud Dominicânos rosarii festum celebrantes.

VIII. In montes Dantisco imminentes ascendimus, vnde tota vrbs facile elcumspecti potest. Est animus Dantiscanis murum vrbs, ad illorum summitatem porrigere, ne ab hostibus, si quando ingruunt, occupentur; quod nisi maximo sumptu fieri non potest.

IX. Post prandium funeris cuiusdam matronæ pompam contemplatus sum. Priores Scholastici cum suis Præceptoribus incedunt veste vulgari. Miserabiles ac infimæ sortis pueri ultimi incedunt, canuntque. Succollatur deinde feretrum ab octo viris honestioribus, qui manu ferrea ex aureo argenteoque filo facta gerunt, qualia in lectorum columnis præfigimus. Sequuntur deinde filii bini natu maiores, ac postea minores pileo demisso longisque palliis amicti. Postremus est maritus, qui pallii sinu velatum obnubit, comitantur illam propinqui omnes in veste lugubri. Postea incedunt Optimates

ac magistratus in palliis longis ac luctuosis. Longo deinde intervallo eunt feminae, primo filiae, quae singulae ab ancillis sustentantur, vultuique strophium admouent, ut videri non possint. Omnes deinde aliae mulieres binae incedunt, in vestibus nigris: quod visu graue ac speciosum est; sunt enim pleraeque praestanti statura, magnamque oris incessusque dignitatem exhibent. Virgines ab huiusmodi caerimoniis arcentur. In templo deinde canunt ac praedicant. Ac tametsi Ecclesia Lutheranorum sit, Calvinistas nihilominus, qui domestica sepulcra habent, inibi nullo scrupulo sepeliunt.

X. Venit ad Legatum quidam ex Elbingensi Ciuitate, qui illi Ciuitatis nomine Craterem aureum obtulit, quem accipere noluit; at humanissimam Epistolam ad illorum Epistolam rescripsit.

XII. Illustris. Legatus post dissimulatos per tres aut quatuor dies, febris paroxysmos, qui illum meridie inter prandium subibant, lecto se tradidit. Hac occasione ego cum illius pharmacopoeo in hortum Ciuis cuiusdam iui, ubi multas plantas herbasque salutares contemplatus sum. Erant ibi maturae lapidaeque ficus, at vuae immaturae, illas nihilominus vel inuito soligenio, ad aliquam tandem maturitatem curae & culturam suam promouent.

XIII. Cum in Curia Mercatorum, ubi perpetua comporatio sit, deambularem librosque promercales euoluerem, aggressus me est quidam N. Ruardus, quocum per duas horas col-

ITER POLONICVM. 419

locutus sum Latine, ac deinde Gallice, qui me ad
ædes suas adeundas inuitauit. Didici postea ab
aliquo, cum esse Arianorum Pastorem: sunt
quippe Gedani huiusmodi homines, qui clam
congregantur, incio vel dissimulante Senatu.

XVI. Mane Legatus recreatus à morbo in-
uisit Dominum N. *Visceconti*, Summi Pontificis
Nuntium, qui apud Dominicanos hospitium
sumpserat. Legatum reuisit à prandio Nun-
tius.

XVII. Cum Illustris. Nuntio Apostolico
Illustris. noster Legatus in eadem rheda ad Oli-
uense Monasterium iuit, quod milliari vno, Ge-
dano distat. Est illud Ordinis Cisterciensis. Mo-
nachi omnes cum Abbate ante portam Ecclesiæ
Nuntium expectabant, cui Crucem osculan-
dam Abbas præbuit; eidemque Abbas manum
postea osculatus est, ac deinde singuli Mona-
chi, quorum vnus breuem orationem habuit, ad
quam cum breuiter Nuntius respondisset, aqua
lustrali omnes nos asperxit. Ingressi sumus dein-
de Ecclesiã, canentib. Monachis, atq; organis, de-
inde celebrata Missa. Est illa Ecclesiã longa at-
que angusta, marmore atque picturis optimis
decorata, itemque subsellis grandibus ac rectè
fabricatis. Ibi septuaginta duo Duces *Pomeraniae*
sepulti sunt, quorum imagines præ magna
parte videntur. Nouies fuit illa Ecclesiã va-
stata ac direpta. Nouissime à Carolo Caroli
filio, Sueciæ Admiralio, quem nouimus.

Ibi habent lapidem, quem dicunt olim panem
fuisse, ac miraculo in lapidem conuersum, quæ

fuerit huius miraculi causa, nondum didici. Lauro conuiuio à Domino Abbate, qui Koniecpolskii propinquus est, excepti fuimus. Aderat Prior Dominicanorum Gedanensium. Inde rediimus cum Illustriss. Nuntio ad portas Gedaniae, præter quas duo milliaria ipse confecit Varsauiam versus. Nos urbem ingressi sumus.

XVIII. Ego & Theologus ad Disput. Theol. quæ in Gymnasio Gedanensi fiebant, iuimus. Lutheranus adolescens Theses defendebat, quas sex Dominici impugnatù venerant, duo primide libris Canonicis disputarunt, satis confusè. At tertius qui de iustificatione sola per fidem, clarè omnino ac Theologicè, ita vt Doctorem Lutheranum iugularer, eoque adigeret, vt à Dominicano postularet; an Argumentum quod formabat, in D. Pauli textu præcisè comprehensum esset?

Certè Nebulonum illorum amentiam aut impudentiam satis demirari non possum, qui noctuas nos ac lucifugas idemtidem appellitent, vt iste in sua præfatione sæpius fecerat, & ad conspicuum argumentum, quod & D. Pauli auctoritate, & vera ratiocinatione nitebatur, peruiacissimè nulla allata solutione resistebat. Sed ô inauditam barbariem! cum inter loquendum vnus è Religiosis Papam nominasset; Incestus scurra Papam, nihil aliud quàm Monstrum esse, coram Religiosis quos iniurauerant, coram nobis quos Christianis Legati comites sciebant, impurissimo ore obgannuit.

XIX. Ego ab alio Pastore Lutheranò domum

ITER POLONICVM. 421

inuitatus sum ad colloquendum, qui quidem, quia in Anglia atque Gallia humanitatem aliquam didicerat, paululum absterfit indignationem, quam in illum hesternum subulcū conceperam. Dedit iste mihi orationem Latinam, quam coram Belgii Legatis paucis ante diebus habuerat. Vocatur Ioannes *Mochinger*. Vnde cum illo in pomeriis Ciuitatis deambulaui. Vidi apud illum Biblia Hebraica breuiori volumine quam vnquam viderim, quæ ex Anglia attulerat, optima ac iuculentissima editio. Est item ille Rhetoricæ Professor, in Gymnasio Gedanensi, Ciuitatis stipendiis.

EX XII. Nuptiæ celebratæ sunt in hospitio illius. Legati nostri, ad quas ipse inuitatus fuit, cum ego Baroque Nauigatius comitati sumus. Hæc ferè cerimonia observata fuit. Matronæ singulæ in domum nuptialem conueniunt, circa meridiem. Viri deinde cuncti bini incedentes, Sponsum adducunt, sistuntque in atrio sine vestibulo domus. Collocatur scamnum in medio. Ingreddior atrium Pastor, sequit ad illud scamnum statuit nudo capite, nec labra mouet. Buccinantur deinde ex intima domo Virgines, quæ binæ incedunt, inter duas grandiores, quæ vltimæ sunt, Sponsa existit, nigra veste, cum aliæ omnes coloribus distinctæ sint, ac circumdato Pastore ibistente, nec se mouente, ex altera parte scamnante illum statuitur sponsa itemque sponsus. Aperto tunc libro, Minister euangelium nuptiale illis legit, ac deinde breui adhortatione

factâ, verba solennia profert. Tum verò musica instrumenta, vocesque personant. Statuitur inde sponsa prope ianuam, ibique ab ingressis & ingredientibus salatur ac donis donatur. Vasculum illi argentum Legatus donauit; ego & Auangurius aureos nummos, chartâ, vt moris est, inuolutos, cum votis ac ominibus latis. Ad mensam deinde assedimus, paulo ante horam secundam à meridie & ad septimâ vsque ipsam edimus ac bibimus. Eius sunt latitudinis illâ mensâ, vt si illas ante instratas mapas videris, theatra esse putes, in quibus fabulam potius, quàm conuiuium exhiberi debere suspiceris. At, quoniam illas sunt dapés compotatioque incoluit, tam eum qui tibi è regione est, exaudire potes, quàm si inter vtrumque fluuius esset interiectus; cum tamen nulla ibi interfluat aqua, sed vini meri ceruicisque riuus ac cataractæ vndeque restagnant. Adco ibi magnum est aquæ odium, vt nulla etiam iussula vel offas inferant; fœminæ vii & viri, mutud sibi propriant; certis intervallis Paranymphi mensas circumcurrunt, petuntque à conuiuiis, an illis satisfactum sit. Tum etiam illi priores, verbis quibusdam conceptis, felicitatem futuri matrimonii augurantur, ac primario conuiuii (Legatus noster is fuit) præbunt. Idem postea versus ac odas, in sponserum gratiam compositas distribuunt, vbi sponsam quamlibet deformis illa sit, Venere aut Helena pulchriorem appellant: Martem verò Apolline, Mercurio, Socrate pruden-

ITER POLONICVM. 423

tiorem ac sapientiore ; At ille plerumque caupo est , aut stabularius , aut certe metcator minorum gentium , qui pallida sulphurata fractis permutat virreis . Veste tamen serica nigraque induuntur omnes , nec ab ipsis Senatoribus hac in parte distingui possunt , nisi quod plebei isti manicellas lineas (*manchettes*) non solent ferre , alii honoratiores ferunt . Totum consilium perpetua vocum instrumentorumque Musica exhilaravit . Hora tandem septima pulsante , quædam ex præcipuis feminis , quasi cæteris aliis continentior foret , potestatem nobis excedi fecit , iugumque tam longæ coëssationis excussimus . Incœperunt deinde choreæ , in quibus manum cōseruimus ad illorumque morem , qui difficilis non est . Saltauimus ad multam noctem , non sine renouatione poculorum , quæ , inter tripudiandum , amatores venustuli amassis suis porrigunt . Quid de sponsa deinde factum sit , si quis inquirat : credo , idem , quod in Gallia aut alibi ; priores enim cum Legato discessimus , qui se , cùm cubiculum suum attrigisset , tum demum beatum esse putauit , illique eo nomine gratulatus sum .

XXIV. Franciscus Floridus , Theologus noster , nunc *Sereniss. Mariae Luit. Reginae Polon. Confessarius & Canonicus Varsaniensis* , suum in Italiam iter arripuit , impetratâ ab Illustr. Legato veniâ , nobisque rite ac peramanter salutatis , in Dania ac Suecia , ubi nullus Sacerdos consistere audet , eius ope ac ministerio vsi sumus ; ac præsertim in ingenti maris Balthici discrimine ,

quo per tres dies conflictati sumus, illius pietatem ac prudentiam presentissimam sentimus. Tandem, cum iam à multo tempore in animum induxisset Italiam adire, nosque in Vrbe Catholica, saltem vbi sacerdotibus esse licet, vti sunt nonnulli, reliquisset, cisis Polonico, quatuor rotis ac duobus equis instructo, cum mercatore Gedanensi, qui natione Gallus erat, N. Ioannes de Vantes, Torunium vsque, quod ad Vistulam est, nobis cernentibus faustumque iter precantibus, discessit. Commendauit ille mihi aliquot libros, quorum catalogum feci, deditque aliquot reliquas S. Erici, Suec. Regis, quas Vpsalia attulerat. Et hic finis illius suauissimi consortii fuit, quod vtinam brevi in communis patriæ redintegrari possit.

XXVII. Mercatorem Gedan. N. *Vpogen*, qui argentariam exercet, cum B. Anaugurio adi, in cuius atrio non contemnendas tabulas contemplantus sum. Nobis iste, qui tamen optime valebamus, aquam vitæ quasi deliquium patientibus, quater aut quinquies per semihoram propinauit. Egebat illius pecunia Anaugurius, itaque hoc scenore illa nobis accipienda fuit.

Oportuit tamen, vt se Legatus totius summe capitalis ad promissorem faceret, sub beneficio Auth. *Hoc si debitor*.

XXVIII. Quæ Dominica fuit, ad Suburbium Schotland. in Ecclesiam Iesuitarum se contulit Illustriss. Legatus, vbi Nobiles Polonos Polonasque eximias torquibus ac catenis ornatas vidimus; colore sunt illæ oleagino, viden-

ITER POLONICVM. 423

turque oleo aut alia pinguedine inuncta: diuersum ferè omnibus erat capitis ornamentum, substructumque auro vnionibusque ad nostratum rusticarum sponfarum morem: vix ostendebant capillos, nisi quod in fronte ac facipite hinc inde, iuxta naturalem, quæ crinibus femineis inest, separationem atque fissuram discriminati erant ac diuisi. Erat inter illas noua mpta, quæ isto die in mariti domum duci debebat, quam solennitatem vocant ipsi *transmigrationem*. Post celebratam cum musica organisque Missam, duo Iesuitæ Legatum conuenerunt duxeruntque ad Collegium, quod ex altera parte fluuioli est. Hortum vidimus innumeris frugibus consitum, qui in montem excelsum extenditur, vnde omne Gedanum videri potest, liberque parer in multa milliaria prospectus, quò ameniorem alibi non vidi. Ibi ad benigniorem Solem vitæ longo murorum ligneorum ordine seruerunt, quarum quidem racemæ ad Cal. Nouembris incipiunt liuescere, nonnullique etiam muscatelli speciem ferunt; at si ori admoncas labruscæ sunt tantum ac omphacium. Ex illa vindemia quidam è nostris aliquot vvas succiderunt, quæ in prandio condimentis adhibita, neque hebetis, neque insipidi gustus inuentæ sunt.

Pyra certè ac poma prunæque nec pauca, nec contemnenda habent. Noces sunt illis in deliciis, neque passim in agris, sed in hortis illas ferunt, rariores sunt enim quàm apud nos: Denique domus illa villæ magis rusticæ, quàm

26 CAROLI OGERII

Collegii litterarii speciem habet, adeo gallinis, anseribus aliisque huiusmodi referta est. Valde illi Illustr. Legato, pro constituta pace, gratulati sunt.

A prandio Illustr. Legatus Praefensulem Civitatis inuifit, qui nobis absinthii Pontici vsum declarauit, stomacho nimirum vtilem, nec hepati aduersum; ori aliquot grana indi debent, ac deinde cum vini haustu sorbentur.

XXX. Vidimus in Ecclef. Dominicanorum, funus quod peragebatur Nobili feminae Polonae, quae tamen ante sex menses defuncta, nec dum tumultata fuerat. Viri qui aderant, non alia veste, quam ordinaria induti sunt, nisi quod illa nigra est. At mulieres puellaeque longe diuersa ab solita veste, amiciuntur. Pictoris magis esset istud depingere, quam scriptoris: Neque enim vel Latine vel Gallice istiusmodi vestium nomina mihi succurrunt. Certè, illae quae secundo ordine erant, ad Sorbonicorum Doctorum formam accedebant, cum pellibus suis inuoluuntur. Quae luctuosum habitum non gerebant, longis acincommodis, pretiosis tamen vestibus, indutae erant, quae humum verrunt. Habent in pileis, quae pellibus facti sunt, vniones ac breues auri calamos insertos, sub mento lintea habent, quasi mappas nostras, quas attollunt ad os atque ad nasum aduersus caeli iniurias, dices eas exgrorare, adeo illis ceruix ac fauces reuinctae sunt. Inter Missae sacrificium facta fuit oratio funebris. Ad offertorium mulieres altare ambiunt, atque ad locum suum redeunt, quod

ITER POLONICVM. 417

item reperunt , postquam dicitur *Agnus Dei*, credo quod in postica altaris parte oblationem suam faciunt, viri non item. Post *Missam* preces aliquas nostris longiores faciunt. Cum ad fossam accederemus , ostensum est nobis cranium adhuc pileo tectum , qui quidem pileus integer erat ex serico, necdum decoloratus, puniceo nimirum coloris , de tamen cadaver illic depositum fuerat , ante viginti duos annos.

Feretra sua panno nigro contegunt , ita ut lignum non appareat , alibi colore nigro lignum pingunt crucemque albam , uti vidimus in Sacra. apud ipsos Lutheranos.

Post conditum cadaver, in mediam Ecclesiam conveniunt propinqui inuitatique omnes , viri ac feminae , in circulum , ac duo ex illis aliquot verba faciunt in defuncti commendationem ac superstitum solatium. Illi ipsi erant quos biduo ante in Ecclesia Iesuitarum videramus in veste nuptiali, ita ut proxima illius gaudii (quod plerumque fit) luctus occupaverit.

Prima die Nouembris, omnes cum Illustr. Legato Ecclesiam Dominicanorum adiimus , processioni interfuimus , ac Sacrosanctum Domini corpus communicauimus. Alius Polonice, alius Germanice, alius Latine, ceteri Italice confessi sunt : qui Gallice tantum scierunt, Theologum nostrum qui abierat , desiderauerunt.

Ego certe utique illum ob aliam rationem magno opere desideravi, cum istis austeris Patribus, eo quod Lutheri biblia legeram, absoluedi mei scrupulus iniectus esset, cum tamen affirma-

118 CAROLI OGERIT

rem, me ad addiscendam linguam Germanicam
solum illa usurpasse. Rediimus deinde ad vesper-
tinas precis officiumque defunctorum, hancq;
diem totam pie ex piissimi Legati exemplo
transcigimus.

II. Die, supplicationi ac Missæ, quæ sit pro
defunctis, diligenter interfui. Processio fa-
cta fuit, in qua 4. Evangelia, in 4. Stationibus
recitata sunt, quæ de resurrectione mentionem
faciunt, hunc ritum in Gallia usurpari non me-
mini. Interim Sacerdos qui præit, aquam lu-
stralem vndeque aspexit. Legatus Angliæ
post meridiem nos inuisit.

III. Præconful Urbis Dominus: *Siremburg*,
Legatum nostrum adiit. Est ille senex lapidissi-
mi consortii, qui per variorum sermonum oc-
casionem narrauit nobis res miras, quas quidem
eo diligentius notavi, quod ab homine sagaci &
Caluinista, hoc est durioris fidei, recitabantur.
Prima hæc fuit.

Antonius *Meidel*, Liouonus, Admiratus Sue-
ciæ sub Rege. Ioanne, patre Sigismundi, cum
pertransires Lappiam, & quodam die nihil, neque
potus, neque cibi inuenisset, haberetque secum
seruus vnicum ac canem, incidit in viduæ ani-
culæ domum, à qua cum cibum rogauisset, illa
se nec panem, nec quicquam aliud ad mandu-
candum habere affirmavit. At, cum mulier è
conclauis exisset, illeque omnia rimatus, caseos
asserii impositos deprehendisset, partem vnius
cani suo fregit ac tradidit, quod cum anus in-
grediens animaduertisset, minata est homini in-

ITER POLONICVM. 429

fortunium, statimque canis exanimis cecidit; quo spectaculo territus ille ac servus, edere non sunt ausi: cumque hac canina anima, maleficæ illius indignationi sufficienter litatum esse crederent, donec sequens illucesseret dies, per hanc noctem in stramine iacere pertulerunt. At circa mediam noctem, tanti dolores Admirallium inuasērunt, ut quasi energumenus ac rabidus, per horam integram volutauerit sese, ac tandem valēus illi omnino toruus remanserit, ita ut neque loqui, neque manducare posset, sed per calamum tantum iuscula illi ac liquores infunderentur, si tamen in belluina regione, iuscula homini commoda ac salutaria fieri potuerunt. In hac metamorphosi, cum iter faceret, ac denique ad cuiusdam senis tugurium pervenisset, miseratus eius casum seniculus, petiit num subleuari vellet ac pristinam faciem recuperare, fierique istud posse, si pares dolores pati vellet in morbo curando, quos in contrahendo sustinisset. Cum in hoc pactum non libenter modo, sed avidè etiam consensisset, media nocte cum iisdem acutissimis cruciatibus conflictatus est per horam, quâ transactâ restituta est illi pristina forma, relictaque per aliquot horas summa membrorum omnium fatigatio. Hanc portentosam historiam, se ab ipso Admirallo audivisse affirmavit nobis Sirembergius; aliam deinde subdidit.

Scabinus fuit Gedanensis, nomen non memini, cuius inceptor Stocholmæ cum esset, à audire quadam amatus fuit, ita vtilium dimicte

nollet, persuaderetque omnibus illecebris ac promissis, ut in Suecia remaneret. Tandem, cum ille sapius à Domino suo reuocaretur, consiliumque reuertendi sumpsisset, libidinosa ac impotens mulier ab illo capillos aliquos poposcit, in absentiae solatium amorisque pignus: Ille qui Amasiz suae mentem, qui maleficorum in illa regione opportunitatem nouerat, quiddam laeuum subueritus, Vrsinae pelli, qua vestes inter peregrinandum contegebat, pilos detrahit, suis non absimiles, eosque serico intertextos, cum plurima amoris significatione, feminae donat, amantemque (tamen si Dido refragerur) fallit. Scandit naui, pluribusque milliaribus à littore Sueco aberat, cum de multo die stratae pelli Vrsinae decumbit; ac, cum iam indormisecret, sentit pellis suae villos sub capite velli; euigilar, nihil videt: somnum repetit; tum illam iterum sibi subtrahi sentit: irascitur, quasi aliquis è sociis illum laceraret: neminem penes se conspicit, vigilansque etiam trahi abripique pellem suam videt, quam cum retinere vellet, fortiusque illa traheretur, inlaman: euocatque ad miraculum Vectores ac Nautas, quibus cernentibus (stupenda res) pellis Vrsina per aërem, quasi altera Calisto, quae iterum ab Ioue in Septentrionem raptiurus, transportari atque abripi visa est.

Tertia haec fuit.

Quidam Italus equorum institutor, N. *Herrero*, qui postea etiam Gedani fuit, Stockholmiae per aliquot annos hanc artem exercuit. Quodam die cum imprudens domum introisset, in

ITER POLONICVM. 431

qua debitorem suum pecuniaz exigendæ causa quærebat, inuenit illius vxorem, quæ doloribus partus vicini confictabatur, cuique aderat obstetrix, quo spectaculo territus ille, statim aufugit, eodemque momento acutissimis alui ac pectoris cruciatibus correptus fuit; Ita vt in Medici cuiusdam, amici sui, domum se recipere cogeretur, vbi, cum præsentissima ac optima remedia illi adhibita essent, dolores tamen sedari non poterant: cumque in ea re, neque morbi causam, neque curationem inueniret Medicus, artis sue vanitatem fateri cogeretur: vxor eius quæsiuit ab ægroto, quonam se contulerat, quidve fecerat, cum his torminibus tentatus fuit: respondit ille, se talem domum ingressum fuisse, vbi parturientem mulierem cum obstetrice deprehenderat. Quam domum cum statim Medici vxor adiisset, intellexit ipso momento feminam peperisse, narravitque quid Horatio contigisset, cumque paulò post domum suam rediisset, inuenit Horatiam dolore omnino liberatum. Vnde casum illius, maleficæ isti obstetrici, à qua toruùm conspectus fuerat, vniuersi, qui apud Medicum fuerant, tribuerunt.

Quidam alius, qui in Sueciam nauigauerat, cum cuperet scire, an vxor viueret, quam Gerdani reliquerat, quidve ageret, in Magum incidit, qui illi se id declaraturum promisit, sub aliqua pecuniaz sponfione. Magus ignem accendit, in eum se iniecit insiluitque, credo, quod euasit ex oculis istius, ac post quadrantem horæ

432 CAROLI ÔGERII

comparuit, attulitque cultrum, quem è conspectu istius curiosæ uxoris, rapuerat, affirmavitque, illam domi esse ac nere, in cuius rei veritatem cultrum illum, qui Homini probe notus erat, exhibuit ac reliquit. Iste cultro asseruato, cum post aliquot menses Gedanum rediisset, ac quodam die cum uxore colloqueretur, uti plerumque fit otiosè inter coniuges, narrauit illa, se tali die quem memorabat, maximo metu correptam fuisse, cum penes se cultellum nemine conspecto, abripi vidisset, quæ res illam tam obmiraculum, quàm ob subiti euentus significationem, vehementissimè terruerat, cum crederet læui quidpiam ac funesti marito contigisse: Infelix quæ pro zelotypo ac suspicaci viro sollicitudinem tantam conceperat! Quæ cum maritus intellexisset, confessus est illi, quæ cum Mago gesserat, cultrumque illi suum repræsentauit, ac de tempore quo istud acciderat, de momento ad momentum conuenerunt.

Insignis omni scelerum genere femina, è Nobili Ranzouiorum gente, quæ & sexus ini modestiam exuerat, & virilem vestem animumque induerat, quæ bello, quæ facinoribus variis interfuerat; tandem cum hominem Gedani occidisset, in carcerem coniecta fuit. Dictum fuit Præconsuli, auunculo huius Ciremberg. viro docto prudentique, ut ab illius feminæ maleficis artibus sibi cauere. Semel cum in Senatum iret, iniecta est calidè è carcere charta quædam inuoluta, quam cum ab apparitore colligi iussisset, statim ille qui colligebat, in faciem concidit,

ITER POLONICVM. 433

ac, tamenſi aliunde læſus non eſſet, non potuit niſi ſociorum ope ſubleuari. Aperta eſt charta, inuentæ ſunt in illa aciculæ, crines & aliæ nugæ. Mulier tandem facinoroſa decollata fuit. Id ſe etiam à ſuo adiutulo ſæpius audiſſe referebat Cirombergius: aliam denique ſuperinduxit, quam iam audieram, narrationem.

Quidam, qui è Suecia proficiſci vellet, vt quò intenderat, celerius perueniret, ventum emit, de ventis enim tempeſtatibusque negotiatores ſibi ſunt: Datum eſt illi à venditore Strophium tribus nodis reuinctum. Primus nodus erat benigni ac ſecundi venti, ſecundus fortioris, tertius tempeſtatis; quos ſi ſolueret, his euentibus certo frueretur. Ingreſſus eſt nauim in maxima tranquillitate. Soluit primum nodum Strophii: En adſpirauit ſecundus benignuſque ventus, qui cùm lentior eſſet, ſecundum nodum ſoluit, continuoque fortior ventus nauem impulit, ita vt intra exiguum tempus ad opratum portum peruenire ſpes eſſet. At, cùm per incuriam Strophium, cui tertius relictus erat nodus, ex hominis iſtius pera cecidiſſet, atque à nauta quodam collectus, qui pecuniam in illo nodo inuolutam credidit, ſolutuſque eſſet, continuo oborta eſt talis tempeſtas, vt poſt magnam iactationem ad ſcopulos nauis alliſa ſit atque confracta, vectores tamen ac nauis mercatorque iſte ventofus, ſeruati ſunt, qui hiftoriam deinde narrauerunt.

Hæc omnia ſe ab iſtis, quibus acciderant, vel ab hominibus fide dignis, quos nominabat, ſe

accepisse Ioannes Cirembergius, vir grauis, illustr. Legato mihi que referebat.

IV. Die Nouembris, quæ Dominica fuit, Illustr. Legatus adiit Dominicanos processionique Rosarii interfuit, adfuit item illic Princeps Dominicus, adolescens ditissimus, quem è Regum Poloniæ stirpe esse aiunt; à sinistra Legati nostri incedebat. Ibi eodem tempore ante Missam prædicatio Germanica eodemque tempore Polonica fit; Germanicæ interfui, canuntque laici Psalmos hunc inde vernaculâ linguâ, in locis tamen diuersis, sed se exaudiunt inuicem. Post prandium litteras in Sueciam scripsi ad P. Vvibium, aliasque etiam descripsi iussu Legati.

V. Cum satis manè ad Dominicanos iuissem, vidi copiosam plebeculam, quæ Polonicè in Monachorum claustro Psalmos Hymnosque Polonos canebat, sine sacerdote vlllo.

Ductum est funus post prandium viduæ cuiusdam Præconsulis, quod è fenestra, vt morem Lutheranum intueretur, conspexit Legatus, quem quidem morem me superius annotare memini.

VI. Litteras nostras in Sueciam conclusimus; Scripsit Legatus ad vtramque Reginam ac omnes Regni Administratores, excepto Cancellario, qui Vismariæ est.

VII. Vniuersi Carolum Auaugurium, qui in Sueciam proficiscebatur, comitati sumus ad ripam Vistulæ. Ibi ascendit in mercatoriam nauiculam, qua remeando flumen Hostium vsque, seu aliud fluminis diuortium descendit, vnde per

ITER POLONICVM. 435

Eriph baff Pilaniam delatus est, vbi Navim bellicam, quæ illum Stocholmiam ferret, ingressus est. Agrè illum dimisimus, cum quo per annum & ampliùs, placidissimè ac humanissimè (vti ille commissus est) conuixeramus. Maximum ille ac sincerum Illustr. Legato honorem detulit, maximum Legatus retulit, ac cum plurima amoris significatione dimisit. Abduxit secum Franciscum Gernandum, virum valde bonum doctumque, ex Palatinatu oriundum, in quo nihil nisi Catholica religio desiderari potest, qui vtiq; è Dania omnium peregrinationum nostrarum ac laborum particeps fuit, testisque assiduus ac idoneus eorum omnium, quæ Stumfidorffii gesta sunt. Alios duos secum auxit siue milites siue assecclas, Spinæum ac Pratensem. Faxit Deus vt breui rursus conueniamus.

IX. Illustr. Legatus cū Ioanne Cirembergio, Senarus Gedanensis Præside, inuisit Illustr. Legatum Angliæ, proximo ab vrbe lapide commorantem, qui nos humanissimè excepit, multoque vino prouit.

Ea die aduenit Gedanum Vvangelii Secretarius, qui rogauit Senarum, vt pedites Suecos, qui in Pomeraniam transire volebant, præterire per suum territorium sinerent, eo quod tres eorum naues militibus Anglis Scotisque onustæ, per tempestatem perierant, vna tamen ab igne. Huic postulationi adiunxit, se Legatus noster. Retulit idem Secretarius, aliam nauem, quæ

in Suëciam tendebat, Memeliam fuisse delatam.

X. Adii Vvaltherum *Rosenberg*, Senatorem Gedanensem, honestissimum virum, qui Gallicè etiam loquitur; Ille mihi Ioannis Ros. filii sui infortunium narrauit, nimirum, cum in Naue deprehensum fuisse, quæ sine comite ac diplomate Regio è Gallia soluerat, quæ cum, Dantisco rediens, à Classariis Regis prope Diepam intercepta fuisset, Adolescens iste omnibus suis vestibus, pecunia, supellestili, succino æ cetera, quam vendere destinauerat, spoliatus fuerat, cum tamen, mercator non esset, sed studiorum peregrinandi quæ ergo in Galliam mitteretur, exque mercès illi in sumptuum quos faceret, pensionisque quam solueret, subsidium prouidè Parente donatæ essent. Petiit à me pius Pater, ut Legati nostri litteris iuuaretur, si fortè apud Parlamentum Rothomagensè gratia, aut auctoritate valeret, nam ibi rem istam disceptari cœpisse. Spondi me apud æquissimum Legatum intercessurum. Pupugit me certè adolescentis casus, siue quod olim Scholasticus fui, siue quod etiam nunc peregrinus cum sim, nolim me in huiusmodi calamitatem incidere.

XII. Aliquot Artificum, qui Succinum vendunt, officinas lustrari, vbi pusilla Naturæ miracula contemplatus sum: in illo quippe & multas & raras congelatas vidi, aliaque eiusmodi, quæ homines otiosi ac curiosi magno mercantur.

ITER POLONICVM. 437

XIII. Offendi in via Ioannem *de Vantes*, Mercatorem, qui Thorunio reuerterat, plurimamque salutem à Theologo nostro mihi referebat: Aiebat iste, se milites gloriosos è partibus Imperatoris vidisse, qui super mensa *Ludovicum* debellabant, Galliamque inter se partiebantur, quasi ex diuisione Cæsaris; cùm hi Celticam, alii Belgicam, alii verò Aquitanicam sibi sumerent. Commotuit cor me hoc primum nuntius, sed cùm eundem postea Gedant passim in popinis, ab hominibus madidis atque merito titubantibus recantari intelligerem, desisti timere; præsertim cùm hæc consilia à Ferdinando, non à Iulio Cæsare perfici debeant.

XIV. Inuisi *Schvartz* ualde, Serbinum Gedanensem, qui mihi egregiorum Pictorum tabulas, quas ex Italia attulerat, ostendit. duæ præsertim, meo quidem iudicio, cæteris præstant: Vna D. Magdalenz, quæ tota nuda est, nisi quod capillis, ubi opus est, contegitur: altera est ludicra; quæ Holophernæ caput crinibus gestat, quam mulier vetula, spiritanti similis, subsequitur. Ostendit item mihi puerum narrantem, è cera Mich. Angeli, argenteo expressum. Ostendit & equum argenteum; ab insigni sculptore Florentino factum, quem Equestris statua, quæ in Ponte-nouo Parisiis est, fictorem esse dicebat. A quo sculptore se audiisse sæpius referebat; pœnitere illum istius Equi Parisiensis, cupereque, mille aut amplius aureorum iactura, ne extaret, adeo ex illo tempore quo eum fudit, in peritiam artis suæ creuerat.

XV. Sub noctem Gordonus, Agens Regis Angliæ, cum suum inuississet, nostrum Leg. quam primum salutatū venit, illique narravit victoriā quam paucis ante diebus, Bannerius Sæcorum in Saxonia Dux, de Saxonis retulerat; cæsa nimirum duodecim hominum millia, à Baudisseno ducta. Dixit, Regem Angliæ, ad Imperatorem expostulatum misisse, quod Palatinum Rheni in patrimonium suum restituere nollet, ut promiserat; atque adeo eidem Palatino Regem Angliæ Exercitum dare, ut se Christiāissimo Regi aliisque, fœderatis coniungeret, in tamque magnam amicitiam inter Gallię Anglięque Reges, quod Senererii, Legati Extraordinarii, operā factum erat.

XVI. Thorunio allatus est à Mercatoribus quibusdam nuntiū, Galazzum à Duce Bernardo Vneimario in Lotharingia, præligatum, esse ad triginta hominum millia.

Inuist. Carenbergium Præconsulem, Illustr. Legatus, cuius filiam Constantiam Carenbergium, cæcāntem ludēteq; instrumento organico audiuist. Formosissima illa est totius Urbis femina, omnium quæ feminas decent, artificiorum perita, musices yerd ad miraculum vsque. Est illa præstantissima voce, canitque ad Italicum ~~notum~~, qui solus in Polonia ac Germania notus est. Cum illius fama in Italiam peruenisset, dignam illam iudicauere insignes Musici Mediolanen. cui librum dicarent, nuncupatum. *Flores Præstantissimorum Virorum* (intellige de Musicis) à Philippo Lamatio delibati. Cui libro elo

ITER POLONICVM. 439

gantissimam Epistolam ad *Const. Cirenbergiam* præposuerunt. Quidam qui Dantisci fuit, quique nunc in Belgium transit Neranus, in illius laudem suauissimos versus Elegiacos conscripsit; Meliores certè toto hoc Septentrione non legi.

Coram illa Varenus noster cecinit, cuius modulos moremque canendi valde laudauit, confessaque est, se nunquam Gallicè canentem quenquam audiuisse. At illa tamen cantionem Gallicam nobis præsentibus cantare ausa est, suo tamen Italico more: doceri se deinde à Varenno postulauit, cumque illo cecinit. Lectissimæ feminæ virtutes laudauit impensissime humanissimus Legatus, præsertimque modestiam, non illam vulgarem atque seruilem, sed quæ honestos ingenuosque natales redolet.

XV II. Litteras Latinas scripsi ad quosdam Poloniz Proceres; Interim dum Illustriss. Legatus ad Regem præcipuosque Palatinos scriberet.

XV III. Quæ Dominica fuit, Illustr. Legatus ad Ecclesiam Carmelitarum se contulit, qui illum comiter suscepit. Prædicationi Polonice interfuit Missæque, magno plebeculæ concursu. Liberalitatem ibi suam in pauperes Religiosos contulit, vti passim facere solet.

XI X. Illustriss. Angliæ Legatus, qui ad primum ab Vrbe lapidem diuersatur, Legatum nostrum ad prandium inuitauit. Illum comitati sunt Gordonas, Agens Regis Angliæ, ac Præconsul Cirenbergius. Adfuit isti conuiui-

E e iij

Vxor Gordonii, ad morem Anglicum vestita, tametsi Dantiscana sit, quæ sua pulchritudine, atque cultu oculos nobis perstrinxit, nam in comparationem matris eius, quæ Germanico, Besfororis, quæ Polonico more indutæ erant, illa è Veneris grege conductæ videbatur; adeo brachia papillasque denudauerat, capillos sparserat atque torserat, pretiosâ denique ac conspicuâ veste, ad molliem usque se instruxerat. Scilicet illa ex Anglia redibat, ubi per duos menses has artes, tam feliciter didicerat; ad quas etiam quasi suo pte genio, non satis insani- ret, ex marito qui illam deperibat, persuasione impellebatur, qui hoc ostento tam præclaro vniuersum Gynæceum siue Germanicum, siue Polonicum, obscurare credebat. At dici non potest, quantum inuidiæ insatiati illi habitus, apud seueros populos conciliant, quorum femina reconditis capillis suis, beltaarum siue pelles, siue crines pro maximo cultu induuntur. Humanissime à Legato Anglico excepti fuimus, ac pro regione lautissime.

XX. Litteras accepi à D. Fran. Florido, Vvarsauiz datas, 8. Nouembris, ubi plura nar- rantur; scripsit item ad Illustr. Legatum nostrum, Regem Poloniæ salutauerat, eiusque Fratrem, Carolum, Nyssæ in Silesia Episcopum, itemque sororem Hispanico more vestitam, vultu satis venusto, staturâ deteriore. Quædam Guldestier- na toti gynæceo præstabat.

Misit idem ad me breuitulum Latine scri- ptum, quo ferebatur, Principem Casimirum pe-

ITER POLONICVM. 441

riculum vitę vix euasisse cum Gallis decertando. Oposkium interemptum. Coloredum iussu Regis Hungarię in custodia positum, qui Principem in id discrimen duxerit.

XXI. Ego cum Varenno adii Constantiam Cirembergiam, cum qua per plures horas eccinit. Animaduertimus, diem illam esse Vigiliam B. Cęcilie, quę Parisiis tanto Musicorum concursu celebratur, quam illi cum virgine, nos cum castissima femina transegitur.

Eadem dię insignem Phrygi operis tapetem vidi apud vnum e Pręconsulibus Dantiscanis, cuius vxor est artifex: tam est opus illud tersum, subtile, ac rite adumbratum, vt optimę picturę ndęquari possit.

XXII. Descripsi plurimas Illustriss. Legati litteras ad varios Palat. addidique vnam ex meis ad Illustriss. ac Reuerend. Nuntium Apostol. qui est in Aula Polonica, vt legendorum aliquot librorum facultatem mihi concederet, quam D. Theodorico, Legati nostri Oeconomo, ferendam dedi.

XXVII. Missus fui ad Gedanensem Senatum ab Illustriss. Legato, vt Legioni Baronis *Schut*, Sueci, qui Pilauia in Pomeraniam terrestri itinere transire volebat, com meatum daret, quia mare per summas tempestates imperuim erat. Didicimus, B. Au augurium per quindecimę dies Pilauię moratum esse, ac denique, cum nauem quę in Sueciam solueret, non inueniret, in Hollandica, Elsingoram vsque profectũ. At, quod nos valde anxiet, relatum est, duabus

442 CAROLI OGERII

horis postquam in nauem ascendit, summam tempestatem fuisse obortam.

A prandio Mochingerus, vir πολύλατος, Illustris. Legatum inuisit, ac deinde Dominus Bergmannus.

Prima Decembris duos PP. Dominicanos, viros pios ac doctos, cum quibus non inutiles sermones conseruimus, Illustris. Legatus prandio excepit. Didicimus ab illis, solum istud Gedanense à Ducibus Pomeraniæ Dominicanis datum fuisse, eorumque originem Vrbe ista antiquiorem esse, quæ tamen deinde in hanc potentiam creuit, vt Monachi penè oppressi sint, ac deleri. Arguitur nihilominus eorum vetustas, ex ædificiorum vetustate atque ruina imminente.

III. Magnam litterarum copiam è Gallia accepit Illustris. Legatus, tam à Rege Ministrisque, quàm ab Illustris. suo Patre, qui vtique ad me scribere cum summa comitate non dedignatus est. Datæ erant recentiores litteræ 26. Octobris, accepi item litteras à Fratre meo, atque à Steph. Caminæo Latinas. Marchio de S Chamont scripsit ad Legatum nostrum, se ad Regem Daniæ proficisci, quod vtique mandatum Rex Christianissimus nostro Legato dederat, si Regi Daniæ propior esset. Litteras à de la Tour, de cuius salute timebamus, accepimus. Itaque fausta contigerunt omnia, præsertim cum ex Aula impensissimæ laudes Illustr. Legato nostro tribuerentur.

V. Illustris. Legatus Baronem Schut, Suc-

ITER POLONICVM. 443

tum, prandio excepit. Ac deinde adiit *Vpogen*, virum bonum, qui argentariam exercet. Per hos dies impressa fuerat typis Dantisci relatio, quæ impudenti mendacio narrabat, Parisiis tumultum esse factum aduersus Card. Richelium; nec id tantum, sed constare pro certo, quatuor prouincias in Regem rebellasse; Quæ calumniæ cum expressissimè litterarum nostrarum tenore refutarentur; Iussit me Legatus Cirembergium Præconsulem adire, ac suo nomine de illa relatione conquæri. Quo quidem de negotio cum Præconsul apud Senatum postero die retulisset, arcessitus est Typographus, qui aliam Stetini impressam relationem exhibuit, vnde hanc fabulam transcripserat, quod illi excusationis loco fuit. Verumtamen prohibitum, ne deinceps res huius momenti incautè ederet in vulgus.

VII. Illustriss. Legatus Anglicus nostrum adiit, ac postea per serenum frigus extra Cuiusdam deambulauimus, didicimusque superiori die, nauim mercatoriam in portu fuisse absorptam, tam vehemens fuerat illa tempestas. Aliquot antea diebus duæ aliz ibidem perierant, inter quas fuit illa naus bellica, quæ ad Regem Poloniæ pertinebat, quæque à Suecis, dum Stumisdorffu ageremus, retenta fuerat. Credo, in illa totam Poloniæ classẽ fuisse positam, nam portus sibi proprios illa non habet. Pilauia, Regiomontu, ac Memelia, ad Electorem Brand. quatenus Prussiæ Ducalis Dominus est, pertinent. Habet itaque Rex Poloniæ tantum locum

sive stationem, ubi portus institui potest, quatuor mill. aut quinque à Dantisco in Pomernia; ibi est oppidum N. *Puske*. At enim ea est Polonorum incuria, ut quoniam nunc cum Suecis conuenerunt, de illo portu instituendo ac classe ædificanda amplius non cogitent.

VIII. Conceptionem B. Mariæ Virginis, apud Dominicanos celebrantibus. A prandio Legatus inuisit *Certon*, Scotum, qui Admiralius appellatur, nam mare quod illi subiaceat, nondum deteximus; nescioque cur illi hic titulus tribuatur. Habet uxorem è Belgio, Gallicè loquentem; ab illis valde comiter fuit exceptus Legatus.

X. Litteras è Gallia accepit Legatus, quibus ferebatur, Ducem Sabaudia ac Marsch. Crequium à Valentia obsidione recessisse. Relationes Belgicæ ferebant, asperissimum fuisse inter Gallos ac Cæsareos prælium ad Lotharingæ limites, incerto tamen rumore. Litteræ Gallicæ ferebant, ex communi fama destinari ad Conuentum, qui Constantiæ iniri debet ex parte Regis Christianissimi, Marsch. d' *Esfrde*, *Bethune*, d' *Auaux*. Vel etiam aliquos credere nullum Conuentum fore, adeo partes ad bellum exarsunt. Aliquot insignes viros ex nostris in velitationibus contra Cæsareos factis cecidisse, Marchionem N. de *Monty* ac Caheniacum, quem noueram, per relationes Gallicas didicimus.

XIII. Sudo serenoque cælo cum duobus Scabinis honestis Viris *Brant* ac *Ferber*, ad Schotlandiæ pagum, sive Suburbium spatiatum iui.

ITER POLONICVM. 445

Diuisum est Suburbium illud inter Ciuitatem, ac Remp. Dantiscanam, ex vna parte, & Episcopum, ex altera, suntque ibi plurimi omnium artificiorum fabri. Sunt item plures Ecclesie, Iesuitarum alia, alia Lutheranorum. Sunt & illic Anabaptistarum, quorum magnus numerus est, conuenticula; nam publica templa non habent. Interluit pagum, quam longus est, limpidus fluuius, aggeribus munitus, qui quidem ad Ciuitatem non ad Episcopum pertinet; ex eo, quia alior est, manant canales, ex quibus tam multi publici priuatique fontes per Gedanum saliant.

Ea die Illustr. Legatus à Theodorico, quem Varsauiam miserat, litteras accepit, quibus ferebatur, Regem doluisse, quod illuc ad Comitia Legatus Gallie se non contulisset.

XV. Legatus Britannicus Vbaldum, Dantiscanę militię Præfectum, strenuum celebremque in Germania Virum, ad Legatum nostrum salutandum deduxit, nimirum quia ille Germanicè tantum loqui sciebat, ideoque se illi cum summa humanitate comitem, ac interpretem Legatus Britannicus adiunxit. Eius est virtutis Præfectus iste, vt mercatoris qui pannos vendit, filius cum sit, atque adeo tabernę ac mercimonii à naturâ destinatus, rem militarem tamen tam feliciter aggressus sit, vt nupex illum Imperator, honestissimis litteris ac conditionibus oblati ad stipendia sua compellauerit, quod recusauit, tamen, siue quod Imperatori seruire nolit, siue quod sua sorte sit contentus. Milita-

uit antea sub Suecis, sed illis nunc vehementissime aduersarius est, eo quod Cancell. Oxenstierna, Secretarium eius qui pecuniam pro stipendiis Vbaldi flagitabat, percusserit, nec dignatus sit illius litteris respondere, quod graue in Germ. putant. Hanc ab Oxenstierna acceptam contumeliam, parum absuit quin Vbaldus, in Oxenstiernæ filio vlisceretur; nam, cum è tractatu Strumsdorffii ille rediret, ac per Dantiscum in Pomeraniam transiret, misit in Oxenstiernæ diuersorium aliquos ex officialibus suis Vbaldus, qui illum superbe aggressi, suum Praefectum mirari dicerent, cur tam fidenter in Urbem, in qua ipse imperaret, ingredi ausus esset, praesertim cum illatam sibi à Cancell. iniuriam non ignoraret. Ad quas voces cum prudenter, ac summissè iunior Oxenstierna, alioquin satis superbus, respondisset, se istius rei prorsus ignarum esse, seque apud Patrem operam suam collocaturum, ut Vbaldo satis fieret, remouit à cervicibus suis intentatam, ac paratam ultionem. Interea Legatus Britannicus illum sedulo admoneri curauit, ut nisi maturè ex vrbe ac ditione illa se eriperet, periculum esse, ne vel ab Vbaldo, vel ab aliis Cæsareis militibus inuaderetur; cui consilio statim paruit. Dixit Legato nostro Vbaldus, se, si litteras, quibus ab Imperatore euocabatur, tunc cum Oxenstierna transiit, accepisset, se ad faciendam vindictam, Imperatoris partibus accessurum fuisse, captoque Oxenstierna atque Imperatori tradito, fidem suam hoc pignore nexurum atque additurum fuisse.

ITER POLONICVM. 447

Certè, cùm per hos dies Gedanum appulisse-
mus, quibus iunior Oxenst. transierat, audiui-
mus viros non ignobiles, qui dicerent, se conui-
uio interfuisse, in quo Vbaldus baculum exhi-
buerat ac sustulerat, quo se Oxenstiernam per-
cussurum fuisse diceret, nisi summis officiali-
bus suis respondisset. I nunc, ac Proceribus
Ministrisque Regnorum inuide fortunam; qui-
bus ab hominibus nullorum stemmatum tanta
pericula creari possunt.

Memini Comitem *de la Garde*, Suecici Exer-
citus Ducem, dicere Legato nostro, hunc Vbal-
dum & Artichaussium, Colonellum Polonum,
qui Mesux oppiduli præfectus erat, plus sibi
molestiæ facturos, si bellum gereretur, quàm in-
tegrus exercitus, ac ipsos siue Saxonie, siue Bran-
deburgi Electores.

XVII. Adiuimus non ignobilem pictorem,
apud quem imaginem B. Virginis Alberti *Durer*
inuenimus. Est illa Angelis circum caput septa,
dextrâ Christum infantem, sinistrâ flosculum al-
bum tenet. Minor est illi oculus sinister, quod
cur factum esset, cùm interrogaret Legatus.
Quandoquidem (inquit pictor) hoc ita est, re-
ctè ac cum summa ratione factum fuisse oportet:
neque enim mihi huiusmodi artificem re-
prehendere licet, ac admirari tantùm, longissi-
moque, si possim, intervallo imitari.

Accepit litteras Illustris. Legatus à March. *de*
S. Chamont, quibus ferebatur, hanc pugnam in
Lotharingia, de qua rumor vbique peruaserat,

veram non esse, Galassumque fame pressum verus Bohemiam recessisse.

Aperitur ea die in tres dies sequentes circum Metropolitanam Ecclesiam mercatus, in quo omne genus infantilium nugarum proponunt. Huc omnes matronæ ac virgines præcipuæ, ac etiam plebeiz confluunt, emuntque quod filiis vel cognatis infantibus donent, quibus persuadent, si erga nascentem Christum pii sint, omne genus ludicrorum ac bellatiorum illis abundè affuturum, illis itaque hac spe illectis, in Vigilia Natalis Dominici ieiunare persuadent, & antequam dormitum eant, vel lancem, vel corbem mensæ aut alibi apponunt, quo Christus de nocte munera sua conferat. Interim seruo aut ancillæ campanulas in tibiis nectunt, qui per tenebras in infantium, qui id avidè expectant, cubiculum cum sonitu se insinuet, ac tum demum pueri puellæq; Christum aduentasse autumant; & cum dies illuxit, magno cum gaudio & exultatione munuscula, quasi cælitus allata, venerantur, ac deinde pertractant, eaque etiam ut plurimum, antequam dies elapsa sit, effrinxerunt.

Eodem artificio famuli suas lances dominis, aut aduenis offerunt, ut suum Christum, sic loqui consueverunt, hoc est, sua Xenia consequantur.

XXV. Piè, uti Christianos decet, Natalem Dominicum transegimus. Interfuimus manè concioni Germanicæ, Processioni Dominici Corporis cereos gestantes, ac deinde ad Sacrosanctam

ITER POLONICVM. 449.

sanctam mensam inter Missarum solennia accedimus. A prandio vespertinis precibus, iterumque processioni, magno populi tam Polonici, quam Germanici concursu. Interim Lutherani in Ecclesia maiore suas preces maximo vocum, organorum, aliorumque instrumentorum concentu, ad noctem usque protraxerunt, quibus ob diei religionem (tamen id maximè ob musicam cuperem) interesse non potui.

XXIX. Petrum Krugerum, insignem Mathematicum, adiit Illustris. Legatus cum P. Bergmanno: duas ille nobis Sphæras ex Copernici mente fabricatas exhibuit, explicuitque.

Ultima die anni huius 1635. maximo gaudio perfusus sum, cum litteræ Baronis Auugurii ad nos perlatæ sunt, quæ illum Elsingoram appulisse significabant. Nam horrenda tempestas, cuiusque paræ apud homines memoria non extat, per hos dies, quibus è portu Pilaviæ soluerat, non modò mari Baltico, quod periculis ac scopulis infame est, sed & ipsi Oceano incubuerat: quippe in Oceano ad Noruegiæ plagas, sexdecim supra centum naues, octodecim verò in mari Baltico ad Bornholmiam Insulam, periisse narrabant. Memorabat mihi per litteras suas Gernandus, discrimen quod in ipsissimò loco, ac freto per eos ipsos dies anno præterito subieramus, in istius recentis comparisonem perexiguum fuisse. Credo, quia in illius sensu ac experientia, præsentis, istud recentius erat. Verumtamen in eo maius esse potuit, quod an-

no superiori; in fortissima ac munitissima nave, quinquaginta aut amplius nautas ac remiges habebamus: Cum miseri illi in tenui ligno, ad summum sex aut septem viros haberent, certè, cum istius navigationis historiam intueor in litteris Gernandi, horresco relegens.

Ea ipsa die litteras Lutetia à fratre, à sorore, à Claud. Rich. atque à P. Bonartio iucundissimas accepi, ac per fausta illorum omnium vota, amicorumque aliorum commendationes, conclusi feliciter (quoniam ita placuit Deo) Annum M. D C. XXXV.

Finis Itineris Polonici.



FRANCISCVS OGERIVS

LECTORI BENEVOLO S.

Humanissime Lector, libet hic paulùm interquiescere. Dabimus aliàs Reditum Illustrissimi Legati in Galliam, per Vrbes Hanseaticas & Hollandiam, si te huiusmodi scriptiõnis genere delectari intellexero. Modò non patiuntur rationes occupationesque mea, longius me progredi. Habe interim Nicolai Borbonii elegantissimas Epistolas, & suavissimâ earum lectiõne oblectare. Nimirum si importunè, alieno etiam in loco, illas tibi obtruderem, gratias tamen fortuna felicitatiq; tuæ haberes, quæ te quomodocumque, huius litterarii Theauri hactenus inediti, compotem faceret: Nunc verò, cùm ista littera ad Legationem Memmii pertineant, quippe quæ ad ipsum data sint, dum in Borealibus Regnis ageret, earumque sæpius hîc mentio fiat, fateberis non potuisse alibi commodius edi; neque eximii Artificis tabulas in bono lumine collocasse. Quidni? quibus & fortasse umbra non desint lenocinantes, à vicina & minùs compta Caroli Ogerii oratione. Quidquid huius sit, malui iniqua comparatione, nonnihil laudis Fratri deperire, quàm eiusmodi delicias inuidere publico. Prodeant ergo Clarissimi Viri

Ff ij

Epistola, ac quemadmodum te, hac Itinera ingredientem, excepit Borbonius; ita tot peregrinationibus defatigatum, & ingratis quasi hospitibus malè multatum, recreet atque reficiat. Vtinam verò qua Amicissimo & Doctissimo Viro, aliisque eiusdem Ordinis, identidem rescribebas Illust Memmius, ad manum essent. Haberes unde vel omnem maris Baltici nauseam abundè abstergeres: Vnam modò aut alteram, ex chartea nostra supellectile, exhibeo responsionem, ex qua tamquam ex suauissimo gustu, quantus etiam in nostris litteris fuerit vir ille, experieris; qui Gallicè cum Victuro & Balsacio; Latinè cum Borbonio paria faciebat.





NICOLAI BORBONII

EPISTOLÆ.

I.

Illustrissimo & Excellentissimo Domino, D Claudio Memmio, Christianissimi Regis ad Septemtrionis Reges Legato extraordinario, &c. S.

VIR ILLUSTRIS-SIME,
Nescio quo pacto animus meus acus magnetis nautica factus est, perperubque in Septemtriones vergit, ex quo Excellentia tua illuc à nobis discessit. Causa profectionis vehemens tuus reipublicæ amor, qui etsi ardore suo frigora illa facile superabit, nos tamen non nihil de tua incolumitate sollicitos habet, ne quid ei officiat insolentis aëris & cæli asperitas. Quamquã maius periculũ imminere videbatur, nisi à Legatione Italica ferè annum in Gallia interquieusses, ut habitudo tua pugnantem illam ex-advorso tepentis oræ temperiem, paulatim dediceret, nec ab vno veluti extremo ad alterum transitus, tibi sine medio daretur, quod utique fieri posse negant Philosophi. Enimverò per omnes mundi plagas, iter tibi ad gloriam

454 NICOLAI BORBONII

munire pergis, dumque bene mereri de Rege,
& patria possis, adeo non grauaris æstum aut
frigus, vt nullos præterea labores, nulla terræ
aut maris pericula certus sis defugere. Plerique
quibus animus, vt non tantæ laudis egens, sic
nec tanti muneris capax, suam ignobilitatem
desidia & ganeis solabuntur, & sicubi tuæ Ex-
cellentiæ mentio intiderit, illos Flori hominis
dissoluti in Hadrianum Cæsarem versiculos, in
non dissimili occasione reuocabunt.

*Ego nolo Cæsar esse,
Ambulare per Britannos,
Scythicas pati pruinas.*

Digni herclè talione, & eiusdem Hadriani
responso.

*Ego nolo Florus esse,
Ambulare per tabernas,
Latitare per popinas,
Culices pati rotundos.*

Vnum scio, te nunquam tam longè à nobis ab-
futurum, quin prægressam vltius Memmii
nominis famam semper comperias. Non tam
auersus equos populi Sol iungit ab istis, nec
adeo vltra anni Solisque vias iacent, vt non prius
de tua virtute, deque tot experimentis perspe-
cta in grauissimis rebus obeundis solertia, fando
inaudierint, quàm te ipsum viderint. Cerrè cre-
bra & honorifica tui mentio apud nos, vel sic-
teri muti essent, non silente illo, rerum noua-
rum, quæ venales circumferuntur singulis fab-
batis, Exscriptore; præsertim cum de rebus
Daniae, & Tractibus illis agitur, vt hodierno

dic Hispani Legati ex aula Danica discessum legere mihi contigit, addita causa, quod minus tecum illi conueniret. Sed quod maioris est ponderis ac momenti, audio frequens & libens ex admodum Reuerendo Episcopo Maclouienſi; quanti te faciat Eminentiss. Cardinalis, & quantoperè tuis litteris, seu oblectaretur, seu instrueretur, quas Venetiis ad eum dabas, cùm in castris ad Rupellam esset, & semper aliàs, tanto iudicio, tamque expedita elocutione scriptis, ut à nemine vniquam Legatorum, æquè ingenio suo satisfactum inter familiares prædicare soleat. Quæ cùm etiam in circulis & coronis de te dicuntur, omnium assensu excipi probe scio. Scribo ad te iussu tuo, memor quid iniunxeris mihi discedens, alioqui qua fiducia auderem ad tantum Virum? Partim inualerudine, partim occupationibus, quæ plusculæ nunc ingruunt, ad id officii cunctantior: quando etiam vix superpetit quod scribam. Nam de iis quæ in vrbe aguntur, aliunde certior fieri & potes & soles, suntque qui plura me norint, homine tenui ac solitudini magis addicto. De re priuata si quid attingerem, abuti tua patientia, & insanus haberi meritò vererer, quamquam satis expertus sum, quantum tibi mez rationes cordi essent, recenti tuo tuorumque beneficio obstrictus. Propterea celarum te nolim, Eminentiss. Cardinalem me sibi oppignerasse, vtrò & liberaliter, ducentis aureis annuis in reliquam vitam donatum, idque tabulis rite confectis, & in publicum Fori Parisiensis tabularium, ut vulgò dicunt, in-

456 NICOLAI BORBONII

linuatis. Hæc porro sexcentæ libræ ex vestigalibus subsidiorum, quæ vocant, in publicis Urbis ædibus percipiendæ, ubi nomen ille habet mille sexcentarum, & ampliùs librarum, ad meas sexcentas discretè oppositum, quod ita illi placitum pro affectu erga me suo. Ego verò tantam munificentiam nondum ullo genere officii propocui, nedum meritus sum, nisi quod operam meam usus est in aliquot inscriptionibus Latinis, ad imagines Illustrium Galliarum Virorum, in sua porticu apponendis, quarum ei nonnullæ satis placuerunt. Longiorem Epistolam habes, quia raram & è tam longinquo missam, vix decuit esse breuiorem, sed raptim & stilo incomposito scriptam, ut excuses, Tuam Excellentiam enixè rogo, quam Deus Opt. Max. incolumem faxit, nobisque aliquando huc reducem, re prosperè gestâ, sistat. Vale. Lutetiæ, pridie nonas Nouemb. anno salutis, 1634.

Vestree Excellentie addictissimus,
NICOLAUS BORBONIVS.

II.

ILLVSTRISSIMO AC EXCELLENTISSIMO
*Domino, D. Claudio Memmio, Equiti,
Comiti Consistoriano, Christianiss. Regis in Sar-
matiam, Daniam & Sueciam Legato, &c. S.*

VT nunquam putavi me tibi rem gratam facturum, si amicitiam tuam in ultimis

EPISTOLA II. 457

terris agentis , sola duntaxat recordatione , &
 silentio colerem : sic ex aduerso verebar , ne
 cum Excellentia tua paulò familiarius agere vi-
 derer , nisi verecundâ litterarum breuiloquen-
 tiâ , saltem summissioris erga te obseruantia a-
 liquam tibi significationem darem. Nunc cum
 libertate Decembri , vti mihi permittas , datis
 ad me , ipso mense , tam luculentis , tantæque
 beneuolentiæ plenis litteris , video mihi seruo
 tuo factam esse prolixius cum Domino collo-
 quendi , velut in Saturnalibus , potestatem. Quæ
 securitas mihi excusationem præripit : nam , si
 parum eleganter nec copiosè , more meo , scri-
 psero , non iam parcus , sed rudis & ieiunus , non
 modestus & pudens , sed sterilis & infans habe-
 bor. Sed , si me ad hanc vsque diem , mutum
 natura finxisset , ramen ad initium Epistolæ tuæ ,
 præ metu , repentè , vt olim Cræsi filius , vo-
 calis fierem , ipsaque commemoratio tuæ in
 mari Baltico iactationis , omne mihi linguæ im-
 pedimentum abrumperet. Deus immortalis !
 vt totus legendo cohorrui ! vix ipsi mihi cre-
 dens de salute tua , etiam postquam , summa Dei
 benignitate , te prorsus defunctum periculo , ex
 sequentibus intellexi. En quod patriæ amor
 tanti pretii animam egit ! Cùm nihil propius fa-
 ctum fuerit , quàm , vt fœda tempestas , post
 tot dierum capitis dimicationem , in alienum
 litus te naufragum eiceret. Vt à Virgiliana par-
 odia tanti casus narrationem ingressus es , sic
 patere indidem à me tibi reponi verba Didonis
 Æneam increpantis.

358 NICOLAI BORBONII

*Quin etiam hiberno moliris sidere classēm,
Et mediis properas Aquilonibus ire per ætherem!*

Sed non nisi per varia discrimina itur ad tantam gloriam, nec fortasse res Gallicæ sinebant expectari verum tempus, nauigationi magis idoneū. Nos interim Littoralibus Diis, vota pro salute tua, cū hinc discederes, nuncupata, magna fauentia & religione perfoluamus. Magni patris magna proles Thuanus adornat professionem Constantinopolim, quem non amicorum monita, non recens decessorum infelicitas, ab ista Legatione deterret. Tibi cum asperioribus fortasse elementis, cæterum hominibus, nec litterarum incuriosis, nec humanioris vitæ expertibus, iisdemque Christianis, licet nimis lata, etiam ab Orthodoxis discrepantia: Sed illi cum portentis & Cyclopibus res futura est, iam acceptis litteris, de feritate naturæ illius qui rerum ibi potitur, edocto, cum quotidianas cædes sine iusta causa imperare, pro ludo habeat. Enimuerō scio, multos hīc esse, quos pœnitent, omissæ visendi tecum longinquas Septentrionis prouincias, tam pulchræ occasionis, qui si hoc tempestiniūs præuidissent, magni ueris loco habituri erant, si ad comitatum Excellentię tuæ sese adiungere ipsis licuisset. Quidam ex hac familia Sacerdos, quondam regiarum rationum auditor, homo locuples, post lustratas in adolescentia Italiam, Germaniam, Britanniam, dolet non Sarmatiam quoque, Gothiam & Cimbros, sat citō induxisse in animum tecum peragrarē, sub tutela scilicet & legatione

EPISTOLA II. 459

tanti viri, cui libens etiam in quotidianis sacris, sed volonis more, operâ dedisset. Ego certè expecto à doctissimo Ogerio tuo, nec non à Floro Caluimontano, eximio Theologo nostrate, plura me & veriora de regionibus illis edoctum iri, quàm Saxo Grammaticus & Olaüs magnus scriptis prodiderint. Interim gaudeo, vos fallere tædia longarum noctium eruditis salibus & carminibus; quibus tantum Enthei calor inest, ut meritò dubitem, num Polus Arcticus, aduentu vestro, præter naturæ ordinem incaluerit, an potius vobis calor, insitus per circumobstentiam, aduersus illa frigora sese acrius intenderit. Ego & Ogerius vim admirabilem excitatissimæ tuæ mentis suspicimus:

Scimus & ad nostras cum se tulit impetus artes,

Ingenii currant flumina quanta tui.

Proinde mirificè oblectatus sum illa vestrorum carminum (ut Agellii verbo utar) mutitatione, mutisque vestrarum curarum delinimentis: simul me afficiunt peregrina illa nomina Stocholmiæ, Upsaliæ, Calmaria, Norcopia, Sudermania, Smolandia, aliæque id genus, quæ iniuriosè appellare nolim, ut Actius Syncerus Sannazarius nostræ Gallia, more Italorum iniquior, cum suum & Neapolitani Regis exilium Eclogâ defleret.

Addidit & varias, heu! barbara nomina, gentes,

Bellomacos, Morinosque, & quos quis dicere possit?

Tarbello, &c.

460 NICOLAI BORBONII

Nam, vbi nemo vos audiret, nisi Latinè sciretis, quid barbarum dici possit, non video: Immo, vero simile sit, istud magis in Italos conuenire, à quibus exulat Latium, & primis omnium litterarum politiores, ac disciplinarum liberales opico contemptus, euuluerunt. Admodum Reuerendus Episcopus Maclouienſis, in Armoricam profectus est, ad Comitum Prouinciarum circa Idus Nouembres, quem reducem non expectamus, nisi vere incunte, ei, cum primum ad nos redierit, salutem nomine tuo nuntiabo, quantique facias eius amicitiam, etiam ex litteris ostendam. Quod me hortaris, ut Eminentiss. Cardinali gratum animum ingenii opera probem, & currenti, quod aiunt, calcar admoues, habeo gratiam Excellentiarum tuarum, quarum obuium menti meae consilium suggerat, meque in proposito rei aggradiendae, licet non pari spe perficiendae, confirmet. Iam festinaueram rudem eius argumenti Panegyricum, cuius ad te nuda duo exemplaria transmittito, magis ne officio desim, quam quod digna videatur tabellariis sarcina, meritoque vereor, ne inde tibi maior oboriaturs nauſea, quam qua nuper in mari Baltico conflictatus sis, aut porro alio Gedanum vsque trajectu, meruere possis. Sed tanti, uti spero, erit apud Te solius materiae dignitas, ut ignobilitatem carminum, spe meliorum deinceps, aut excuses, aut toleres. Interim cuperem efficaci carmine, aut prece, impetrare tibi à Deo secundos in Sarmatiae littus ventos, non quos emi vel conduci pecunia fabulantur, à famosis Sueciae & Nor-

EPISTOLA II. 461

uegiæ Magis, quod vulgi figmentum sit, necne, per vos qui in rem præsentem veneritis, omnis tollitur dubitatio. Certè, numquã adducar, vt credam, etiamsi rei veritas constaret, eiusmodi Te remigum operâ vsurum, aut ab Æolis istis inclusas vtribus tempestates emercaturû. Quin potius Deum immortalem, terrarum, & maris vnum potentem, obsecro venerorque, vt reflexo paulisper in Orientem cursu, Te in Sarmatiz littus saluum sospitemque expositum, in regionem titulis nostris aliàs adiunctam deducat: vnde rursus per plana & aperta regionum, mores multorum hominum conspicatus & vrbes, à quibus discefferis summè desideratus, ad nos tandem omnibus tuis magnopere spectatus redeas. Vale. Lutetiz, 7. Cal. Martias, anno. S, 1635.

Tuz Excellentiz iustis de causis additissimus.

N. B O R B O N I V S.

III.

ILLVSTRISSIMO ET EXCELLENT.

Domino, D. Claudio Memmio, &c.

OMnia quæ Mariæburgi acta sunt, quorum pars magna fuisti, & idcirco regum & gentium pacificator audis, fusè ac eleganter scripsit ad me Carolus Ogerius. Nouum istud Excel-

462 NICOLAI BORBONII

lentiæ vestræ beneficium , quæ aliàs solita dignari me propria manu & stilo, vbi per occupationes minùs licuit, tantarum rerum voluit, hoc internuntio, me facere certiozem. Respondi ei paulò lentius ob pertinacem valetudinem, ac ferè post mensem, & eruditissimo Sacerdoti, verè germano Ogerio, qui mihi, fratris litteras reddiderat, vicissim meas commisi transmittendas, forè alieno die & tempore, iam profectis tabulariis, vt vero simile fiat, tanto seriùs ad vos esse peruenturas, si tamen non penitus interciderint, quod magis verebar. Interim alias à te Calendis Octobris Gedani datas, peruigilio Epiphaniæ accepi, eiusdem ferme argumenti cum Ogerianis, sed cum insigni auctario; in quibus vnum me valdè perculit, quod significare videris, me incautiùs & parùm ex animi tui sententia fecisse, qui Orationem quam ad me miserat, à te in Comitibus Sueciæ habitam, cum aliis communicarim: nimirum audire te, extitisse aliquos, si Diis placet, censores, qui velut in ea oblatam sibi carpendi materiam arripuerint. Miratus sum, vnde rumor iste ad vos, tanta terrarum intercapedine, manare potuerit, cuius ne tenuis, quidem aura antea meas aures afflauisset, neque verò eius legendæ aut describendæ potestatem nisi rogatus, & Viris lectissimis feci, quorum habes iudicia, & studia merito virtutis, nec alioqui me silente quisquam perperam, & ineptè Criticum egisset. Vereor, ne ridiculæ sit arrogantiae, offerre me vadem ad præstandam, si quod sit, periculum, & profiteri me defensorem

eius Viri, cuius nomine aliquod adhuc litteris
supereſt decus, & dubiis etiam authoritas acce-
deret. Nolo tibi laudem iniqua comparatione
quæſere, ſed ſcio magnorum quondam in toga
virorum orationes recens typis excuſas, quas
poſt diſceſſum Henrici III. è Polonia, in Co-
mitiis illius regni habuerint, quæ cum tua col-
latæ, meta infantæ crepundia viderentur. Sci-
ſcitatus ſum quoque ex admodum Réuerendo
Maclouienſium Epifcopo, ecquid ea de re com-
pertum haberet: reſpondit, ſe, multos qui præ-
clarè ſentirent, neminem qui de te ſecus hiſce-
ret, audiſſe. Arque is ipſe (vt omittam Apo-
logiam minimè neceſſariam) iam gratia excidit, ob
nimiam in dicenda ſententia libertatem, cùm de
alienandis bonis Eccleſiaſticis, & augendis de-
cimis, in Conuentu ſacri Ordinis ageretur, pa-
lam à Rege aſperioribus verbis increpitus. Ne-
que verò precibus, aut minis Eminentiff. Car-
dinalis Ducis, quicum ſæpè verba commuta-
uit, neque obteſtatione amicitæ, & cômémora-
tione beneficiorum exprobrationi propiore, de
ſuſcepta ſemel opinione dimoueri potuit. Cæte-
ra ei gratus ſtudet ex animo, & in fide, cultu,
& obſequio religioſè perſeuerat; ſed quamuis
pacato in ſpeciem animo, & vultu ab Eminentif-
ſimo Cardinale excipiat, tamen frigore per-
cuſſus creditur, nec ferè quiſquam eſt, qui ad-
huc inter eos omnia integra conſtare putet. Hęc
& alia quædam ſcire aliunde poteras, vt quod
eadem libertas nonnullis è Senatu fraudi fuit,
quorum Amitinus veſter iunior, Salmurium

464 NICOLAI BORBONII

concedere iussus, duo in Aruernos; duo in Andegauensi arce inclusi. Sed deerat ferè quod scriberem, nisi de rebus minorum gentium aliquid tibi dici velis, cuius generis vnum hoc duntaxat audies. Grangerius non incognitus Eloquentiæ Professor, sexagenario maior, vxorem duxit, abdicatâ priùs Collegii Præfecturâ, quæ ad cælibem iure pertinebat, & à summo Pontifice factâ sacrorum ordinum gratiâ; suscepit iam ex ea muliere liberos, quorum status ex postfacto est melior, cum legitimis parentum suorum nuptiis, quod non omnibus datum est, viui ac videntes interfuerint. ~~Cæciliam~~ nubeculam hanc, de qua paulò ante, breui serenitas excipiet, vt speramus ex Dei Opt. Max. clementia, Regis felicitate, Eminentissimi Cardinalis Ducis sapientiâ, pace in orbe Christiano constitutâ, cuius tu pararius omnium votis & vocibus designaris. Et sanè, qui, vi admirabilis facundia, ferociora quam Thracum pectora molire porueris, ac omnino perfeceris, ne essent quod veteri carmine iactantur, *Phrenetici Septemtrionum filii*, minoris tibi futurum negotii creditur, animos Italarum, Germanorum, ac Hispanorum magis tractabiles in concordiam reducere. Laetitia tibi fuerunt, ensis quo te Sarmaticus exercituum Imperator donauit, accepta per te missione, cameli, equi generosi, sed imprimis Palatini Belsensis carmen, illustre operæ à te nauatæ testimonium. Eandem vt præstes, & vt hæc prouincia tibi sorte obueniat, omnes
ardentissimis

ardentissimis precibus à Deo exposcimus, si annuerit, duplicem inde, & rerum in melius mutationis, & saltem absentiae tuae propioris; fructum laturi. Vale, Lutetiae, 17. Calendas Februarii, anno salutis 1636.

Excellenti Dignitati vestrae addictissimus
N. BORRONIUS.

IV.

ILLVSTRISSIMO ET EXCELLENT.

Domino, D. Claudio Memmio, &c.

DVM Excellentia vestra ingratae morae penè impatiens Gedani sedet, nos quoque expectatione vestri reditus, & desiderio senescimus: eoque magis, quoddam spes erat, & sermonibus omnium percrebuerat, tertium te quartumve arbitrum ex compromisso, & disceptatorem pacificationis fore: Nec ego id diuinaueram meo erga te affectu, quod suspicari videris ac penè succensere, sed sabbataris relationibus quae venales circumferuntur, nomen tuum diserte appositum legebatur, ut spem illam vel ereptam, vel nimium dilatam, mihi & multis aliis summæ molestiae esse intelligere possis. Sed crebra tui vel potius numquam intermissa recordatione, interim me consolabor, & lectione tuarum litterarum, quas cum non parca manu, sed prolixè & liberaliter des, ad idem quoque audendum imitari me sentio. Nam alias aut re-

rum penuria, aut dignationis vestræ reuerentiæ torque negotiorum, quæ incumbunt illi, contemplatione breuior fui, ac tecum consideratiùs egi, nunc indulgentia tua liberior factus, quidquid in buccam veniet, committere chartis non vereber, & colloquium producere: Si modum exceſſerim, aut importunus rerum grauiorum interpellator aduenerim, tuæ potestatis erit audientiam mihi negare, & infra minimas vltimæ admiſſionis cogitationes me reſicere. Sic quoque mecum per honorificè agi exiſtimabo, & tam amicâ repulſâ atque caſtigacione gloriabor. Proſectâ Vilnâ Lithuaniz aulâ, non ex ſplendoris illius & pompæ reſeſſu tibi tadium otiri puto, qui nec inanibus rerum caperis, & ſolitudinem mira voluptate librorum paſcere ac celebrare ſoles: ſed credibile eſt, aliquos viros doctos ſimul cum Rege diſceſſiſſe, vt Matthiam illum Sarbievium, Societatis Ieſu, tot eximiis dotibus ſuſpiciendum, quorum conſuetudine magis gauderes, & amiſſos etiamnum animo ac cogitatione requiras, paucioribus id genus in eam ciuitate reliquis. De rebus noſtris non habeo quod ſcribam, niſi ad bellum omnia ſpectare, & in Comitatum Burgundiæ, aut parari, aut fieri iam irruptionem, intercedentibus Helueticis, quorum haud magnam rationem haberi audio. Sed de rebus tanti momenti, humani noſtri Ioues te Legatum, per alios Mercurios ſatis monendum curant, quibus ideo ſuperſedebō, alia minora, ſed minus fortasſe, vt in alieno ſolo agenti, aliunde cognoscenda, attingam, vt

Quodque occurreret, fallendis aliquot horis. Episcopus Maclovienſis, poſtquam dū podagrā laborauerat, circa feſtum Pentecoſtes in Armoricam ad ſui ouilis curā profectus eſt, humaniſſimē habitus & dimiſſus ab Eminentiff. Cardinali Duce, leſtica etiam quā veheretur, vltro commodatā, vnde. Proniſſiales ad fortunæ auram mobiles; nihil de ſolito eum cultu & reuerentia remittere viſi ſunt; quod ex hoc non fauoris vehiculo, eum adhuc in gratia florere colligerent. Pollicitum me modò imitaturum beatam Litterarum tuarum copiam & vbertatem, & veſtigio ſterilis breuitatis pudet; qui nihil huc infarcire poſſim ad voluptatem; aut raritatem memorabile. Sed in ſupplementum nouitatis audies obiter, cœptam obſideriā noſtro exercitu Dolam in Sequanis, dūce Prinſipē Condæo, cui adest magnus rei tormentariæ Magiſter ſeu Præfectus Milleræus, tum fasciculo inferetur alia Epistoſa nuper edita, cuius argumentum rite ſatis intelliges. Huic cauſam dedit nouatum authoris; tibi non incogniti, Litterarum editio, quæ ante duos meſes prodiit, vbi more ſuo, multo offendere ſtudet; meque in primis olim amicū; nunc verò ſibi non iuſtis de cauſis iniuſum; operā iniquorum & factioſorum hominū, & nefariā impudentiā quorundam nebulonum faces ad iram animis ex mutuo errore pronis ſubdentium, qui clauſicū cecinerunt. Rem alius repetere tuā patientiā, & orio abſenti ſit, nec tanti videtur. Ego quamuis me peri, & tantum digito non indicari viderem, nihil omnino com-

468 NICOLAI BORBONII

mouebam, ut cui hac ætate ac inuالتدine, quies mali & doloris vacua, omni decoris cura sit antiquior, & blandiebam mihi opinione publicæ ignorationis, quod suppresso meo nomine, vel nulli, vel pauci, de quo sermo esset, intellecturi viderentur. Sed cum ex eo, ad quem scriberet, de quo scriberet, plerosque fallere non posset, qui satis scirent, quibuscum mihi vetus necessitudo intercedat, nec propterea villo iniuriæ sensu tangi viderer; amicus quidam meus vicem meam præstitit, non tam vltionis animo, ut ait, quam, ne deinceps author litterarum imbecillitatem meam, fiduciam suam faceret, & barbam vellere leoni mortuos impune speraret. Doleo certè impositam mihi diffidii necessitatem cum eo homine, qui aliquando tibi placere visus est, & cum Ogeriis fratribus, sanè lectissimis Viris, amicitiam colit, sed ubi causam plenius cognoueris, quæ ab iniustis partium fautoribus, & ab eorum odiis, minis ac molitionibus tota est, utque Iliacos intra muros, & extra peccatū sit, præterea ut adhuc ex animo amem, quamuis aduersarium, idque priuatis sermonibus non sine admiratione multorum testatū faciam, iubebis in gratiam rediri, te Authore, & sequestro; cuius authoritati, qui non parebit, causa ceciderit, me verò semper obsequentissimum tibi fore profiteor. Vale. Lutetiæ, 7. Idus Iunii, anno Salutis 1636.

Vestæ Excellentiæ addictissimus,

N. BORBONIUS.

V.

ILLVSTRISSIMO ET EXCELLENT.

Domino, D. Claudio Memmio, Anauxia, Equiti Torquato, Regis Christianiss per uniuersum Septentrionem, & Germaniam Legato Extraordinario. S.

NESCIO quo animo accepturus sis, quod quo propius a nobis abes, eo negligentior sum in officio scribendi, quasi maior est longinquo reverentia, nec nisi in extremo Septentrione, antio meo imago tui frequens obuerteretur. Hanc suspicionem, si tibi purgare velim, & iustas causas afferre, vereor, ne excusationis meae maius sit tedium, quam cessationis. Quare satis habeo dicere, hanc tuam Legationem, præ superbiorum, luburbatam quandam mihi deambulationem videri, quæ spem & speciem in horas rediturum nobis præbeat: & fortasse tam iucunda expectatio supiniorum me facere potuit, nisi aliunde sollicitum, & anxium habuissent sædi rumores, comparatas esse in caput tuum insidias ab Aula Pannonica, & ad violandum ius gentium percussores, quinquaginta millibus aureorum intuitatos, quod abominor, cum alioqui vel centies milles sestertium exiguum tam chari capitis pretium foret. Sed de ope Numinis, & de fide Germaniæ melius spero, quæ non temerè tantum facinus alienæ libidini præstiterit. Qui

nullum seorsim de te cogitandi, etiam cum ego
& Ogerius. ~~vna sumus~~, nullum de te prædi-
candi finem facimus: & litteras ille mecum tuas
communicat, atque, vt ad te scribam, verbo &
exemplo impellit, volentem quidem, sed aliis fa-
per alia incommodis crebro interceptum & re-
tardatum, vt officii mei ratio minus tibi consta-
re possit. Nunc, ne quid nugarum mearum te
prætereat, certior fies, me allectum esse in *Ac-*
ademiam nouam, ab Eminentissimo Cardinale
Duce, nihil tale sperantem aut prestantem, tan-
quam minime idoneum, in patria lingua père-
grinum, Latinæ rudem, denique rerum omnium
indocilem, vtpote senem. Sed, vt cætera in me
desiderentur, pro merito satis erit obsequium,
& Græci Poëtæ versum, in Epistolis ad Atticum,
à Cicerone usurpatum, de me profitebor,

Ad deos in diuinitas, deorum A. uero sibi dat.

Quid plura? factus sum penè Aulicus, & conor
interdum prædix paulò comptior, & futuri
facere (sed frustra) senectuti ac imbecillitati
meæ, cumque vix ingredi possim, prope est, vt
dicatur Prouerbiū, *omnia secunda salte senex*.
Hoc scilicet vnum deorat, ne speciosis titulis
non impediurus morerer. Nec tamen parui duco,
Collegam hîc habere Cancellarium Franciæ, ali-
quor Procures, & complures alios elegantis in-
geni ac insignis doctrinæ viros; quibus vtinam
tu felicitatis meæ cumulus accessisses, nec ma-
luisse in hunc Ordinem semper optari, quàm
coopari;

*Namque sibi generum Testis: et erat omnis
vndis.*

Capto Landresio quædam Epigrammata, quasi aliud agens, sed tamen hoc successu. Ictus effusiueram, quorum vnum aut alterum arrisisse visum est Eminentissimo Cardinali: videm, cum initiarer Academiæ, & omnibus Academicis quos habet in clientela, cura fuit faciendæ inter me & Balzatum gratiæ, quod alioqui ego omnibus votis tacitus expetiueram, & percontandæ accidit, quod utrique nostrum eadem antè inceserat cupido, quamvis neutri de alterius voluntate compertum esset, idque amicum hinc inde postea, quoniam longo regionum & urbium intervallo absumis, non vnâ litterarum significatione patuit. Interesse tua hoc scire arbitratus sum, nimirum non malè conuenire duobus, quos tuâ beneuolentiâ dignatus sis: me quamvis immeritum, aliquantò promovere, (vt sperare audeo). Tum etiâ consentaneum est, qui conciliandæ pacis interpres sis & inter nuntius Europæ Regibus, eam te inter priuatos, & homunculos, & iure tuos, coire, libenter additûrum. Cuperem ego quidem tot tamque graues, quæ te in Legatione exercent, non nihil leuare aliquo oblectamento, vel nouitate rerum litteris meis inspersâ: Sed si publicitas attingerem, frustra essem, vt quæ ab aliis multò celerius nuntientur, priuatas & plebeias id genus non habeo. Attamen affem parâ & audi fabulam: Mommorius Græcarum litterarum Professor Regius, solus sui ordinis eques, & apud Urbis Proceres inexhaustæ dictionis, eruditio-
nis, ac memoriæ, ideoque gratus mensarum as-

secla. coram Illustrissimo Cancellario, (is repen-
te me accitit. Idem oem curren suo humaniter ac-
ceptum. in nullam manici, paulo ultra suburbia
inspiciendum duxerat.) multis auctoribus laudo-
ritis Græcos & Latinos, ad locum quemdam D.
Pauli, ubi ad bestiarum & damnatos alluditur.
Ego subdubitan de fide laudantis, aliosque qui
ad erant, in meam sententiam adduxi, non nisi
nonnullis libris egressendum. Postridie, ubi
dixit, scripsi ad unum è familiaribus & dome-
sticis Illustrissimi Cancellarii, me animi causâ,
domum vesperi reuersum adisse auctores ab eo
citatos, nil eorum quæ dixerat, reperiisse; Non
credideram fore, quid resciret dominus, aut por-
tio sua curâ dignum duceret. Biduo post ad so-
litum prandium iuit Mommius, multis jocis
super mensam stragiturus est, tanquam falsi su-
spectus, aut plane reus. Illico homo mirâ con-
siderare partes agere, velut in scena, cavillari,
vociferari, & expectare dum è mensa surge-
ret, ut appellare singulos & vniuersos. Præter-
ea Illustrissimam Matronam, quæ ad latus viri
erat, ut, quæ testis & conscia obsectorum fuisset,
suo de Accusatore triumpho interesse veller: &
cedo, inquit, libros, Heclychium, Manilii Astro-
nomica, Strabonem, alios; qui cum sat citò re-
periri non possent à populo nomenclatore, quam-
vis in refertissima Bibliotheca mittitur confestim
seruus, à pedibus meos postulatum, mox etiam
currus, qui me adueheret. Aduentu meo non
parua expectatio omnium, quorsum res euade-
ret, nam, tametsi hominis historiam satis in-

relligebant, ob ingentem tamen fiduciam, vel à me ipso vera dicta prope credebatur. Itum est in cubiculum superius, prolato omni librorum instrumento, sedit Illustriss. Cancellarius tamquam supremus iudex, assidebant duo Libellorum Supplicum Ex-magistri, Consistoriani Comites, aliquot Abbates, & viri honesti complures utrinque: Legem controuersam exposuit diserte & dilucide Heros ille maximus, laudatâ nonnihil etiam modestiâ meâ, tum iussit Mommorium ex libris, quorum iam copia fieret, suas authoritates petere. Ibi noster tergiversari, aliena concionari, verborum diuertacula querere, concessit semel quod petierat, mox aliud requirere, eas editiones parum commodas causari, nec interim de sententia decedere, nec manus dare, cum vrgeretur à Cancellario, nihilominus comperendinationem petere. Sed qui horam ferme tenuit ea, declinatio, donec pronuntiata est, falsi manifestum esse, & soluta risu concione, Batavia Ex-legarus ad ignem, ex tempore hos vernaculos recitauit à se factos.

*Mommor, c'est fait de ta memoire,
Tu branches sous le vieux Bourbon,
Tous les Auteurs te font faux bond,
Si tu n'as recours au Grimoire.*

Dies erat Simoni & Iudæ Apost. sacer, circumduxit me humanissimus Heros, cæteris comitantibus per vniuersam domum suam, omnia conclauia, porticus, hortos ostendit, laquearia, pauiméta, parietes multo auro, marmore, pictu-

274 NICOLAI BORBONII

ris & aulæis, omnium artificium elaboratio operibus, cuncta scilicet visenda, donec aduesperasceret: Ibi me D. Spectator, qui Momitorium quoque vitra pontes eurus secum reuehebat, domum etiam extingere reducendum dedit. Maxima de nihilo nascitur historia: & rector me, dum tibi aliquo sale rictum mutiere cupio, ipse putidus sum & insulsus, quare desino mugas, & Deum immortalē oro obrestorque, ut salutem tuam cum regni salute coniunctam, sibi cordi esse, tum tuo incolūmis reditu, tum legationis tue fructu, quem omnes pacem intelligunt, notum generi humano faciat. Vale. Lutetia 3. Novas Nouembris, anno salutis, 1637.

Tue Excellentie omnium addictissimus,
N. BORBONIVS.

Ad Illustrissimum Virum,
CLAVDIVM MEMMIVM,
Equitem, Sueciae, Daniae, Poloniae,
Ex legatum,

Immemor officii non sum, sed promere quantum
Addictus tibi sum, fata maligna verant:
Aduolet usque tuas tantum vox debilis aures,
Et praestet crimen, quod minus ire datur.
Forsan apud multos non excusabile: sed me
Credis inauditis depuduisse malis.
Debueram, fateor, iusto tibi carmine nuper
Testari reditus gaudia nostra tui.
Importuna foret medio sed Musica luctu,
Nec satis ad plausus tempora lata novos,

POEMATIA.

473

*Indignas grates, meritis tibi tanta, rependi,
Et doluit vestra multa dolore domus,
Quemque mihi generarat amor, propriumque pu-
tabam,*

*Communis multis hic quoque sensus erat:
Sed nunc quid veniam, non longa ambage morabor;
Publica privata sublevo damna proci:
Res est, Lingonicam Supendium qua spectanda eadem,
Iudicio magni constituenda patris;
Commendant alii, patrique, in supplice charta,
Ut placeat Domino, scribere more solent.
Sic commendatum venio, pariterque rogatum,
Sed minor obtendit vela Latina pudor.
Si patris ista voles oculis offerre, litabis
Aut hac, aut nullâ victima casa manum.*

NICOLAVS BORBONIUS.

Ad Illustriss. Virum, D. D.

CLAVDIVM MEMMIUM,
sacri Consistorii comitem regium, apud
Rempublicam Venetam Exlegatum.

APOLOGETICON EX TEMPORE,
Pridie Dominicæ Palmarum.

O Nuper Veneti stupor Senatus,
Cui censu, ardua que mentis
Nil par Adria vidit aut secundum.
Ingratum aut stupidum putare noli,
Si quem tot meritis displicassis,
Tâmp crebro officio, obvia & fauori

Respondere mihi tibi videtur.
 Causas accipe, si vacat, tacendas
 Cordatis sapientibusque, vorum.
 Hac prudentia me necat, mecumque
 Omni est supplicium perdere menses.
 Et via miserum laboriosa
 Fatum impunitum mirabile fieri,
 Quando vel mihi plus nocent amici
 Interdum hostibus usquaqueque sanis,
 Nempe qui magis displicere amicis
 Infelix, tamen, nec moror malignos.
 Ergo san mihi causa temperati
 Præcæst fabrica corporis, vel astrum,
 Quadragessimus atque sextus annus.
 Cunctis æcontinuas agens diebus
 Noctes, pernoctat, integrosque menses,
 Et compassabiles atque mentem
 Horrendis crucibus: nec est molestum
 Non credi mihi fore, sed laborem.
 Tanta patre fidei, angit esse verum.
 Morbum hic novus insolensque morbo,
 Fortunaque hominumque me coagit.
 Esse ludibrium, ac humi iacere,
 Et vili pectus angulo latere,
 Et cum tempus erat loqui, flere:
 Nec doctum simul & videri ineptum.
 Tum vis longa mali addidit timorem
 Et casum genuit timor, medullis
 Impressus nimis ossibusque tædæ
 Sulco inagitur aliis morata:
 Sicque rebus inutilis gerendis
 Prorsus æquior: aut mihi Berilli

*Impendet bone pœna maior anso
Quid promittere tempus in futurum.
Conditumque diæis repente totus;
Sive is crastinus est perendinusve,
Horresco, mihi si quid est agendum,
Nimirum vigilata ne ætioni
Nox interniciens, mihi det eius
Insomnique hebetique debiliq;
Illætabile Solis esse lumen,
Sicut assolet, & miser reclusis
Terram mihi hiscere campisq; cavernis.
Ergo sum mens unius diei
Duntaxat spatii, duasque noctes
Inter, si fuerit prior benigna,
Mors est; cætera vita, morte peior.
Nec vita hunc miserum statum, suprema
Providentia quem mihi ordinavit
Ingratamve volo manu cruenta
Lucem abrumpere: ceu Priûlus olim
Claros Euganeæ super iuventa
Doctus Patruos, fugam malorum
Ægritudine victus usque dirâ
Per ferrum, per aquas, per & fenestras
Quæsiuit sibi: nos Dei voluntas
Quem vitæ dabit exitum feremus.
At tu Gemma toge atque laticlavibus
Que me insania vexet, obstupeſces
Fari talia, nec pudore tangi.
Sed, credo, misereberis deusq; me
Farsan hæc patientius, quod apta
Thronis hebetoribus instat audiendis,
Et cruce hominum, colenda Christi.*

478 NICOLAI BORBONII

*Ante crux venit, admonetque ferre
Nostras, atque lenare proximorum;
Quatenus datur. En tibi, retexi
Defectus maculasque servientis
Ut mea ratio atque constet usus,
Quando cumque velis frui, sciasque
A me muneris ecquid exigendum,
Quid possint humeri; quid & recusent;
Qualis qualis ego, favore prisco
Si dignabere, te tuosque dicam
Illas res proavos, patremque magnam
Et fratres Themidis polo micantes:
Nec me degenori audient Camæna
Nomen carmine Memmium sonantem.*

BORBONIVS.

V. CL. CAROLO OGERIO
Nicolaus Borbonius S.

Quia me Latine compellasti, pūdūit me Gallicè respondere: ideoque maluissē tecum agere coram, de quibus me consulis. quā hāc chartula. Sed quia utrique nostrū labor itineris ac ambulationis ad mutū visendum, supra vires est & valetudinem, parēo necessitati. Alioqui quā me inuitas elegantia, eādē a rescribendi talione deterres: adeo felicitas tua, anfacilitas, mihi omnem loquendi fiduciam intercipit, qui nisi diu multumque meditatus, tecum paria facere nec possim, nec ausim. Est autē ad Illusterrimum Memmium Legatum eiusmodi tua Epistola, ut in ea nihil carpi possit velab

inuidiis, nisi fortasse hoc vnum, quod subest ali-
 quid liberioris stomachi. Sed hoc tuum esse in-
 genium non ignorat Memmius, qui, cum vnâ le-
 geremus tuam ad Marchionem Surdinum Ele-
 giam, cuius initium est, *Tendimus ad cacos, &c.*
 & Epistolium breue quod ei subiaceret, te auda-
 cter quorulum esse, eiusque rei liberam tibi fa-
 cultatem concedi oportere, aiebat. Hoc quoque
 tecum commune habeo, vtinam cætera similis
 forem, communemque in tua litterarum vicem
 agnosco & doleo. Epitaphia sunt admodum
 luculenta, præsertim Monluciz, & adolescentis
 primo belli experimento desiderati, & Stephani
 de via. In personato Æthiopiz principe, minus
 mihi placet, quod Delphinum solo N. mino-
 rem dicis, odiosa comparatione, qui si cæteros
 mortales superat, saltem infra parrem est, idque
 memini à quibusdam reprehendi. Rursus in Epi-
 stola hæsi non nihil circa ea verba, *omnino prohi-*
bes, parco omnino: sed tandem visa est mihi ea vo-
 cabuli repetitio, non solum venustatem, sed vim
 & significationem habere certi & constituti ob-
 sequii. Omnino nihil hîc pœnitendum. Vale, &
 me tui studiosissimum esse & fore, quandiu vi-
 uam, persuasum habeo.

180 CLAVDII MEMMII

Illustrissimi D.

CLAVDII MEMMII

Auximii, Christianiss. Regis per Germaniam Legati,

A D

NICOLAVM BORBONIUM.

Epistolæ duæ.

I.

Clarissimo Viro, Nicolao Borbonio,

CLAVDIVS DE MESMES, S.

QUâ fronte arguerem tuam in libero scribendi officio cessationem, qui post duos & amplius menses à te provocatus, in excusatione ipse hætenus mansi. In mea igitur mora tibi indulgebis, & si quid etiam silendo peccavit, correm me habebis; non vindicem; licet tibi quidem de salute nostra sollicito tardiores litteræ, gratiores quoque esse deberent, cum ex his intellecturus sis, quàm nos diu, post Pannonicam capitis nostri taxationem, vivimus, valemusque, & sicarias hostium artes pessundamus. Novi equidem, gentem Austriacam, oppressione Principum, violatione Legatorum, iam pridem famosam; Hispanosque, quos aperto Marte nequeant, insidius tentare solitos; sed ne tantum ego, ut coniuratione opprimi merear; nec facile terreor rumoribus plerumque vanis. Grandis tamen nuper, & irarum plena Epistola
Viennâ

Viennâ venit, quâ vacuæ illius aula Regnator, sup me odio dignum ratus, & proprio nuncupatum nomine iteratò proscribit, Senatūque huius ciuitatis atrociter increpat, quod hic mihi non modò diuertendi locum, sed commorandi dederit, qui specie pacis cuncta turbauero, nisi prohibeant, & hospitalitatis istius officium, crimen in ipsum Maiestatis trahit. At ego profectò, illique ipsi, ni fallor, bruta ista fulmina non horremus, & utcumque sit, aliis imminentibus répestatibus non cessi, his verò pro republica me offero. Id non prohibet quominus gaudeam, te ab Eminentiss. Cardinale Duce in Academiam coopratū; eiusq; te Viri iudicio porrò frui, qui quantum fortunæ amplitudine, tantum ingenii immensitate ac rerum omnium scientiâ, eos quoque, quorum hæc vna virtus est, longo à se interuallo relinquit, vt ad gloriam ipsius numquā humani captus quisquam accedat. Nuper in Lutetiæ armamentario, cū Principi omnium retrò humanissimo, vnà cum quibusdam intimæ admissionis, iussus assiderem, orto de iis sermone, qui hac ætate per optimas quasque artes inclaruerunt; memini ipsum de te magnificè, & pro tua dignitate sentire. Tu mihi iam magnus in litteris, crescere visus es diuino Viri eloquio, & ego te, fateor, suspexi magis in sacro ore tam æqui meritorum æstimatoris, non minùs quàm rerum fortunarumque communium arbitri. Tanti ego Herois munificentiz, quæ eruditos omnes eruditissimus ipse cōplectitur, vt videatur in singulis, honestissimo prætextu, proprias

dotes amare atque virtutes, Ogerium nostrum
 capacem, ut nosti, magis quam cupidum, com-
 mendari summopere vellem; sane doleo homi-
 nis vicem, qui mecum ausus tot terras, & ma-
 ria metiri, ut prodiret in lucem, dimidiâ suâ
 ipsius defunctus est; & postquam Regibus no-
 tus acceptusque, multa etiam cum Regum mi-
 nistris, authore me, non infeliciter gessit, nunc
 prandet olus in suburbio Sancti Victoris, ac pe-
 ne cæcus vitam vndeque obscuram trahit.
 Sors ista mihi in mentem reuocat illud cuiusdam
 fragmenti, quod non immeritò vsurpet Oge-
 rius. *Hec vulnera pro libertate publica accepi,
 hunc oculum pro vobis impendi, date mihi ducem
 qui me ducat.* Aduua hominem quâ licuerit,
 tuâ operâ & meâ commendatione dignissimum.
 Quod scribiste cum B. in gratiâ rediisse, id pro-
 fecit mihi perquam iucundum accidit, ac si qui-
 dem hoc iam ante utrique Vestrum erat in ani-
 mo, tertium me accipite, qui nunc voti reus,
 causas subiungam; Vos ego plurimi ut feci, te
 verò præcipuo ac singulari quodam amore pro-
 secutus sum semper, ita nec libens, nec tacitus
 iam dudum tuli criticas in eum inquisitiones, in
 quo (fatendum est enim) mira vis eloquendi;
 qui de patria lingua optime meritus, rectum il-
 lius usum suis quoque censoribus ostendit, qui
 aberrare voluit à schola, si aberrauit, non igno-
 ratione artis, sed contemptu, rationem animi sui
 interdum potius sequutus, quam miseram &
 magistralem Rhetoricam, à qua maximè in Epi-
 stolis non modo impune recedas, sed & com-

EPISTOLA II. 483

modè, vt plurimum, ac venustè; Nam familiarè illud scriptiōis genis, ad præcepta alicuius Declamatoris exigere, absōnū videtur, quasi iocari cum amico non liceat, nisi ad numeros, & quousque Quintiliano visum est. At idem, vbi te quoque suo magis fato, quàm vitio, aduersarium nactus est, siue me tuamouit auctoritas, siue diuisit amicitia, iam non ego, vt antea, transire ad partes, sed sequēstri animū personamque induere, & cui prius victoriā, tum ei pacem optare. Vides quanti meā interfuit bene conuenire vobis, quamque appositè & ad animi mei sententiā, illud ipsum mihi nuntiasti. Equitis Mommorii drama, narrante te, lepidissimum non sine risu perlegi, nec sine admiratione, quomodo helluo ille librorum, & publicæ famæ tympanum, causa simul & memoria ceciderit. At illum si defecit hæc sua inexhausta quondam facultas, certe iudicio valuisse mihi videtur, qui ex congressu cū Nicolao Borbonio non exiguum, siue vinceret, siue vinceretur, nomen captauerit. Tu interim vtroque superior, vale; & scito Epigrammatia tua, per hanc urbem totumque hunc tractum, centies descripta volitare. Hamburgi 15. Calend. Februarii. M. D. C. XXXVIII.

II.

VIR CLARISSIME,

Quod postremis tuis statim occurrā, id non eo facio, vt inofficiosa diligentia tibi mo-

Hh ij

lestus sim, & quasi incumbam: aut expedito nimis responso te quoque ad vices maturius reuocem, ac plus petam tempore: scio occupationes tuas measque frequens istud litterarum commercium non admittere. Quin & facile animaduerto, quæ summa semper fuit animorum nostrorum consensio, & hac in re etiam tacentibus nobis conuenisse. At eiusmodi non scriptam legem nunc transgrediar oportet, ne tua in Ogerium nostrum beneuolentia, cum præcipuam tibi materiam dederit, ego si seriùs rescripsero, suffragationem tuam, & illius expectationem habere suspensam videar, aut meæ saltem dubitationis, argumentum vobis aliquod cunctando præbere. Nam, vt verum fatear, Ogerii relationes siue ephemeridas, multæ sunt causæ quamobrem editas nolim. Est nimis recens triplex illa, cui interfuit, per Septentrionem Legatio, & adhuc versamur iisdem in rebus, fluctibusque rerum, quas vt non attingat, & itineris potiùs quàm legationis seriem persequatur, tamen homini qui suæ spontis est, ac paulò liberioris stomachi, multa excident, præter opinionem incommoda, & ipse vix sibi hanc vim inferet, vt ea tacitus prætereas, quæ operi suo gratiam conciliare, aut pondus addere putauerit. Eadem rei nouitas, vt curiosos forsan oblectet; ipsa obstabit, ne vel factis meis, vel eius scriptis gliscat auctoritas: paucis quos summa virtus aut summa felicitas tot gradibus à me seiunxit, datum est frui famâ sui: & vt quæque à nostris temporibus remotiora sunt, ita in pretio ha-

beri solent. Præterea non ego is sum, qui in scenam libenter prodeam, qui gestū agere velim tot spectantibus in arte Roscius, quorū nemo non facile aduertat, si quid in agendo, vellenissime tributatum sit. Latentem me trahet Ogerius ad conspectum, iudiciumque vulgi, & nihil minus prensantem, censura magis obuiet, quàm laudi. Imo nec deerunt, qui suasore ac mentore me istud, quicquid est operis, in lucem emissum credant; quod scilicet tum de me multa, tum mei Parentis nomen inscriptum præferet. Denique ad ipsum Ogerium quod attinet, non video cur hanc editionem tam præpropete urgeat, quæ & auctior nouis in dies accessionibus fiet, & Auctori, si me audiat, utilior. Certe quem pro virili semper optabam, eius ut vñbus, aut existimationi intercedam, numquam eueniet. Sed & alieno tempore hæc aggreditur; & parum fauentibus Dñs non hoc thure Airauerit.

Non hoc ista sibi tempus spectacula poscit.

Noli tamē putare, Amicissime Borboni, quod petentib. vobis negare cogor, ex eo me minus affici, quàm vtrumque vestrum: quin si urgeatis, id ego tandem alterius commendationi, altius impatientiæ tributam, liber vs ille committatur prælo, atque fortunæ, post reditum meum ex Germania, qui si non instat, certè nec procul libasse, vel dulci errore captus, prælagio. Ibi deinde tota melius coram, vbi ad vos venturo, & bonarium illud sine Commento, oculis saltem recognouero, quibus hæc penus æquissimis vsus est, vterq; ponnò Ogerius, Abbas Comdæ, versus

486 CLAVDII MEMMII,

Episcopo dignos censeo ; imo. & nutu atque iudicio summi omnium Episcopi ac Poëta: quod pace tuâ, Vir Clarissime, dixerim : neque enim te, quantus quantus es, ab Urbano Octavo secundum, & vno Papa minorem esse pigebit. Iambos vero tuos cupide ac peramanter, at non siccis oculis legi ; & quod numquam fore putaveram, ut tua me omnia non valde delectarent, tisti demum experientiâ didici. Condonabis tam iusto desiderio propriæ Gloriz, & nobilissimi illius Cordis, cuius legatum, eheu, quam vellet ad se nondum pertinere Frater meus ! Visitationis, & vale. Hamburgi decimo Calend. Nou., 1633.

Tibi ad officia paratissimus

CLAVDIUS DE MESMES.

Carolo Cæsar. mil. bohem. & archid. aust. consiliario

CAROLO CÆSARI.

CLAVDIUS MEMMIUS. S.

Vir CONSULTISSIME,

Qui fuis à te olim in itinere Ostrogotico versibus, extemporale quoque carmen reposuisti me, in ampliari fortunâ, non esse omnes amatores, nescires ; quidni hodie prorsâ, oratione, & nouo internoscibendi genere lacessitus, Latine tecum licetis commutem ? prerogatum non vobis, eiusdem armis experiri libet ; ac impar congressus, esto. Sed par est amicitia, quæ omnia exæquar, & si quæ in te alter, alteri præstamus, ad ipsam amque, et iuncturam est, iustâ communicatione detinetur ; certe non patitur,

quod in alterutro fortè eminet, in alterius iniuriam transferri. Nemo itaque mihi dicam scribat, si te non assequor hominem in politiori literaturâ cultissimum, id ego per occupationes, nec possum, nec si vacaret, contenderem. Tuum sit acutè ornatèque loqui; nostrum aliquid efficere, & inuictum animum, per labores ad maiora dirigere. Legi non inuitus expostulationes tuas, imagine officii comiter adumbratas; agnovi ingeniosi doloris sensum, qui recurrit passim, & ad omnes Epistolæ tuæ partes, ad omnem materiam pulchrè se aptat. Placuit reuera, indicti ad tempus silentii, elegans indignatio, visque illa & spiritus acrior, qui te mihi totum in hac quoque perëgrinatione reddidit: tanti est profecto lucubrationibus tuis lucem negasse; quam tibi quidè'm restitutam malim. Amo te, mihi crede, etiam iratum, imo, ut dulcius quid in vènulla facie deprehendi solet, cùm ipsa per fletum quodammodo forma corrumpitur, sic genio tuo, si forte morosior, accedit nonnihil leporis, & in illis nebulis, quibus interdum suffunderis, novi emicant ignes. Ne tamèn obductâ fronte hæc etiamnum legas, cōfirmo tibi, spondeo, deiero; &, si qua sunt adhuc solennia verba, v'surpo libens; fidem ut meam votis obstringam tuis: quid plura? præsens à me omnia impetrabis. Occupabo forsàn: tu modò sustine non longissimi temporis moram: certè à salutato Rege, nil reduci mihi prius futurum est, quàm redire tecum in gratiam, obseruationes tuas euoluere, tecum rursus per Septentrio-

488 CLAVD. MEM: EP.

nem vagari, & an ista in publicum emitti debeant, hoc tui demum arbitrii facere. Nunc teneor Epitaphiis illis illustribus, quæ mea esse voluisti, atque vtinam tui tantum muneris essent, nec primam in iis & præcipuam partem, infelix mihi casus tribuisset. Commendauimus poësim, quicumque hic & Galli, & ex hominibus Germanis, non pauci literas colimus amœniores, ego pium etiam erga amicos tuos, erga meos affines officium, quo tibi nomine, de me quoque bene merito gratias habeo. Addidisti rem mei planè saporis, carmen verè Heroicum N. Borbonii celebrandis Heroibus nati. Placet imprimis materia, placet & opus, quod pro materiæ dignitate assurgit; nihil illic vacui offendas, nihil hiantis aut superflui; nihil non aptè ac summo cum iudicio contextum: quàm mihi carus sit, quæso, ex te cognoscat Scriptor valde bonus. Nec tuum ipse fratrem, multi iam nominis Theologum, meis verbis, insalutatum præteri; serua mihi locum maturè, sicubi ille concionabitur, hac quadragesimâ. Ego ipsi audientiam (ne respue artis vocabulum) præberem impensius, quàm tot molestis plerumque Oratoribus, qui me hic variè exercent. Vale.
Hamburgi, Calendis Februar. 1639.

Tui studiosissimus,

CLAVDIUS DE MESMERS.

CAROLI OGERII
ad Nicolaum Borbonium, Epistola.

TAmetsi in litteris, quas, ante aliquot menses, ad Illustriss. Legatum dabas, honesta de me mentio facta sit, tibi que eo nomine non mediocriter debeam, numquam tamen ad te scribere in animum induxissem meum, nisi id imperasset Legatus. Metuebam quippe, ne huius Latinitatis, cuius opinione aliquid hîc sumus, periculum te Censore facerem. Certè ad Nicolaum Borbonium, quem tanti facit, ipse scripsisset, nisi negotiis obrueretur, quæ illum respirare non sinunt. Paterè interim, Vir æquissime, ut, dum Christianiss. Regi, dum Maximo Cardinali qui te fouet, Polonicæ Legationis rationem reddit, summa apud te persequar rerum fastigia, quas hîc felicissimè gessit. Post Succicam hyemem, post exhaustas iterum infamis Baltici tempestates, xv. Cal. Iunias, Gedanum appulimus. Intrabamus Dromone ostium Vistulæ, cum præuii Reip. Secretarii Illustriss. Legatum è nauiculis suis salutatum venerunt, non sine præfationibus, quibus, quamquam nausæa laborabat, ne suam isti dignitatem spretam putarent, abundè respondit. Dies ille fuit Ascensionis Dominicæ: Itaque commodissimè in ædem Dominicorum, ad Missam audiendam descendimus. Primus, uti par erat, Legatus noster supplicationi Domini Corporis, cereum gestans, infinito populi Borussi, atque Polonici concursu inter-

fuit; cùm tamen pedem vix firmare possemus, ex recenti maris iactatione, quæ vertiginem caputibus nostris induxerat. Verùm, quæ Luthæra-
 rana Babylone migrabamus, animi nostri ad Ec-
 clesiæ conspectum, incredibili pietatis sensu per-
 fundebantur. Hospitium suum contigerat Le-
 gatus quieti lectoque inhians: En duo maio-
 rum gentium Senatores, longo lictorum appa-
 ratu, illum adeunt, repetitoque à Franco, vel
 certè à Pharamundo, suarum cum Gallia fœde-
 rationum exordio, ad hæc vsque tempora de-
 ducunt. Legatus, vt suam illis benevolentiam
 rependeret, Christianiss. Regem, de nulla re tam
 esse sollicitum respondit, quàm de Gedanensium
 commodis atque salute. In hoc verbo, ampho-
 ras vini ac ceruissæ, copiamque ciborum, ad eius
 pedes abiecerunt. Crediderat tum demum sibi
 partam quietem. At eodem momento, à Sue-
 cis, à Polonis, atque ab aliis Legatis, qui iam
 Mariæburgi erant, quique de eius aduentu au-
 diuerant, per missos identidem Cursores euoca-
 tur, ab eoq; ad istum quo scribo, diem ne minimū
 quidem temporis spatium, ad recreandas vi-
 res, intercipere potuit. Factum est (nam vni
 Memmio, post Deum, ista est tribuenda gloria)
 vt improbo labore, patientia ac solertia, pacem
 inter Polonos ac Suecos constituerit. Nihil igitur
 cæteri Legati præstitērunt? quorum vnus
 ex Anglia, tres è Fœderato Belgio, quinque è
 Brandeburgio, quos inter ipse Electoris Patruus
 erat: Adhibuerunt certè quisque diligentiam.
 At fatebuntur ipsi, agnoscant Poloniæ ac Succæ

Procereſ, diuerſiſſimorum denique populorum vox vna illa erit ; Legatum Galliz rem totam confeſſiſſe. Scilicet in omnibus congreſſibus, vt in ſedendo, ita in proponendo ac concludendo Princeps fuit : Nec Sueci tantum ob inita nobiſcum fœdera, ſed & ipſi Poloni, quibus initio, eo nomine ſuſpectior erat apud eum ſumma cum fiducia, arcana Imperii depoſuerunt. Rex ipſe ſagaciſſimus, quâ illum induſtriâ ac ſapientiâ pollere vidit, pluſquàm ſexies per tres, & ampliùs horas, priuatim diſtinxit : vbi alii Legati, vbi vniuerſi Aulici Senatores ac Palatini adfuerunt, aliùs ægrè ac parcè, Memmio auidè vtramque aurem accommodauit. Effecit denique Memmius, vt in gratiam accepti à Rege Chriſtianiſſimo beneficii, Rex Poloniæ nullas, vel poſtulantem Auunculo ſuo Imperatori, ſuperpetias mittat, ac ſe neutri parti addictum fore polliceatur. Superest nunc, vt, quæ ſint huius Pacis præcipuæ conditiones, intelligas. Reſtituunt Sueci, Regi Reique pub. Poloniæ Boruſſiam Regiam ; Electori Brandeburgico, Boruſſiam Ducalem, vrbes, oppida, propugnacula, portuſque omnes. Quod ad Liunioniam ſpectat, induciæ factæ ſunt in viginti ſex annos, quibus hanc Prouinciã, quam armis adepti ſunt, retinebunt Sueci. Cæterum longa acriſque, circa Liunioniam, inter partes altercatio fuit, cum illic Religionem Catholicã Poloniæ Rex eſſe vellet, Sueci nollent ; Quia in re, quin cæteris æquiſſimus ſemper fuerat Memmius, ad Polonos ſtudioſiſſimè acceſſit, conſtantemque ſe, vti

decebat, Catholicum professus est. Accidit tandem, ut cum 6. Cal. Sept. toto die hic articulus animosè agitatus esset, indignabundi Sueci de repente tympana, ac tubas pulsari iusserint, ac insalutatis Mediatoribus, qui cum Polonis erant, tentoriis suis abierint. Tunc verò ad hunc strepitum, excandescere Poloni, contestarique iniuriam sibi fieri; priorque Palatinus Bellsensis, vir alioquin sapientissimus, in verba atrocita, ac iræ militaris plena erupit. Quæ vox, quasi pugne tessera, à gregariis militibus, qui tentoria circumstabant, excepta & ad Hussaros statim delata est. Sunt isti non infimæ nobilitatis Equites, longis armati lanceis pellibusque pantherinis, præter chalybem testæ, qui quidem, quia Sole & vino incaluerant, oblatam pugnae occasionem faciliè suscepérunt, protinusque in aliquot obuios Suecos irruerunt, qui cum ad suos confugissent, conuerterunt se in Polonos Sueci, inuentosque penes se aliquos vicissim cæciderunt. Exauditus sclopetorum cum vociferatione strepitus, Commissarios Polonos ac Legatos è tentorio subito euocauit, qui medios se, in irrupentes Hussaros coniecerunt. Veterandus ipse tam ætate, quàm utrâque, Politicâ & Ecclesiasticâ dignitate, Cancellarius, dum eos cohibere vult, equorum pedibus penè obrutus est. Cæteri Poloniæ Proceres irruentium equos frenis prehendebant, verbisque ac baculorum obiectu prohibebant. Parte aliâ, ad pedites Suecos Legati concurrabant, quos utique vinum, odium, æmulatio excitabat, iam se conuertere,

rant, iam aliquot passus fecerant, ordines duplicauerant, furcillas scloporum proiecerant; obiciunt se illis intrepidè Legati, illorumque impetus, quàm minis, quàm precibus, conantur sustinere. At milites inter se tumultuabantur, vapulabantque à Præfectis, qui ipsi inter se diffidebant, dum alius Legatis parer, alius illos non agnoscit. Aduenit tandem Vvangelius, campì Suecici Marschallus, qui cum Finnos sues, equites illi sunt, procul consistere iussisset, hos deinde pedites licet ebrios, licet iratos ac insanientes, præsentiâ suâ compescuit. Recordatus est postea Legatus noster, cùm in medio tumultu gregarios Polonos susteret, ac prensaret plurimos, illos sibi Latinè respondisse, victosque persuasionibus, enses condidisse. Velitationis huius fructus hic fuit, vt Sueci liberum Religionis arbitrium Catholicis in Liuonia permiserint. Hæ sunt, Nicolae Borboni, hæ sunt hodiernæ Claudii Memmii, quem diligis, exercitationes, hæ sunt artes. Sub isto Imperatore militiæ meæ tirocinia nunc primum facio. At quicumque sub illius vexillis, siue rem Gallicam, siue famam augemus, si non alia nobis stipendia proposita sint, quandoquidem Achillem nostrum tanti facis, Homero certè non carebimus. Apparuere nobis nuper Caroli Burgundi Manes carminibus tuis excitati, efficacemque illorum scientiam admirati sunt Polonæ Reip. Principes; Palatinus Belzenfis, Zobieskius, Lipskius, aliique amplissimi ac doctissimi Viri, nam Zamoskium propter valetudinem nondum vidimus.

494 CAROLI OGERII,

Legere etiam illa cum maxima voluptate, Ordinum Belgii, qui hinc adsunt, Legati, quorum senior Honerdus, non Oratorem se modò, sed etiam Poëtam censeri vult. Gaudeas interim in tuo sinu, Vir Clarissime, ac dum Parisiensi quiete frueris, scias velim, Illustriss. Memmii, quocumque gentium Christianiss. Ludouici animos, Eminentiss. Richelii sapientiam prædicabit, Doctissimi Borbonii eruditionem nunquam obliturum. Auctor fuit mihi ille huius Epistolæ ad te scribendæ: Itaque, si quid in stilo, si quid in sententia peccatum sit, seuerius non emendes, ne Oratorem tota Europa, ab ipsis Regibus prudentissimum ac facundissimum iudicatum, arguere quodammodo videare. Vale, vir Clarissime, ex Illustriss. Legati, nostrumque omnium voto.

CAROLI OGERII

POEMATA,

Ad Legationes Merumianas pertinentiâ.

Illustrissimæ & Excellentiss. Viri,

CLAVDII MEMMII,

EQUITIS, C. D'AVANX,

S. Consistorii Regis Christian. Comititis,

Nuper in Italia, nunc ad Serenissimos Septentrionis Reges Extraordinarii Legati,

ADVENTVS IN DANIAM.

Memmia cum primò Danis ratis appulsa
oris,
Æquora bis danos post peragrata dies.

*Spargebat roscum Calis Aurora colorem,
Et circumiectam rore beabat humum.
Ingeminant vigiles festina celemmata nauta,
Undique suppositi personat ora freti.
Eripimur stratis : hic fundo surgit ab imo :
His puppis : reliquis prora cubile fuit.
Continuo (nec enim vestis cura ulla moratur)
Turbaterit vastos semisopita foros.
Miramur colles anidi , camposque iacentes ,
Cali posthabitis , Oceanique minis.
Hinc Elsemburgum celsa dat se arce videndum,
Arx vetui , e Scana condita parte plage.
Parte alia diues plenos Elsingora portus
Exhibet , & forti praesidet arce freti.
Nulla superuehitur secus hanc impune carina ,
Illam seu Borea , seu Libys aura ferat.
Noc nisi depenso Decumanis rite tributo ,
Trans Elsingoricum fas fuit ire fretum.
Subsidia hinc Danis amplissima Regibus , unde
Praecipuum regni sustineatur onus.
Constitimus ; scandere lenes ad suppara nauta ,
Et vela antennis implicuere suis.
Ipsi etiam leni vexilla undantia vento ,
De puppe , & malis explicuere tribus.
Bellica sexdenis tonuerunt ictibus ara :
Antris Nereides contremuere suis.
Ipse pater Nereus , quem tunc sopor humidus urisit ,
Fulmina vibrantem credidit esse Iovem.
Memmiadem ut vidit , conceptum mente timorem
Depulit , & tales edidit ore sonos.
Da veniam , Memmi , non hac te signa decebant
Bellica , qui sparsum semina pacis eam.*

*Nec quia belligeri nomen mandataque præsers
 Principis, hinc etiam bella canenda tibi.
 Consilii Regum Dii nempe intersumus, atque
 Scimus, cur Septem regna Trionis obis.
 Rex Gallum, quo nec maior, nec iustior usquæ est,
 Quæ regnum Cybeles, Oceanique patet;
 Turbati aggrediens componere fœdera mundi,
 Hoc tibi fungendum iam graue mandat opus.
 Impiger hunc porro proprium tibi sume laborem,
 Cui mox successum prospera fata dabunt.
 Sat furis animisque datum: pia pœnitet ultra
 Numina, in alternos bella mouere viros.
 Bis ferè denis Sol circuit igneus undas
 Curibus, inque vices alfit, & intepuit.
 Ex quâ Germana pubes fortissima terra,
 Cruæli inter se vulnere confoditur.
 Nec vastis tantum campis, furor urbibus idem,
 In pueros pariter sauiit, inque senes.
 Bellorumque Duces licet interiere, supersunt
 Bella, Ducumque iras plebs malè sana luit.
 Occidit Austriacæ partis Dux Tilius acer,
 Ad muros fusus, Lipsia clara, tuos.
 Occidit & Pappenheimus. Valsteinnus audax
 Occidit, accensâ Cæsaris inuidiâ.
 Et tu, quem tardis, fortissime Spinola, fatis,
 Obruit eximii gloria Thorasii.
 Gustauus terra decus immortale Suecæ,
 Oppositi emensu Balthica septa freti,
 Inuasit postquam Germanica victor in arua,
 Germano occubuit victor & ipse solo.
 Hæc nimis incautâ confise Vldrice inuentâ,
 Fraude malâ in mediis appetis induciis.*

Delicias

Delicias te tota suas mœstissima plorat
Hafnia, te gemino Cimbrica cincta mari.
Te propter rigido quamvis subiecta Trioni,
Liquitur in lacrymas Noruega terrapias.
Rex pater indulgens tenero Chrysternus amori,
Subdidit humanis regia corda malis.
Siste pater luctus; en damna resarciat ista
Mox tibi Saxonica Nympha pudica domus.
Tu tantum pater es. Dabit hac pulcherrima pro-
lem,

Qua te iucundo nomine dicet avum.
Cunctus ad hos orbis nunc conspirans hymeneos,
Vt faveant illis Namina, vota facit.
Tu quoque latus ad hos, per me nulla est mora;
Memini

Perge modo; & Regis perſice inſſa tui.
Experire iſta quantum Lodoicus in aula
Iactetur, quantum impleat ora virum.
Audiuere ſuos illum domuiſſe rebelles,
Terribilem terrâ, terribilemque mari.
Vt medias hyemes, medias perruperit Alpes,
Oppreſſâ vindictæ impiger Italia.
Denique ut ad matas equans ſua regna vetuſtas,
Abluerit Rheni ſumme victor equos.
Notus & hic paciſque bonus, belliſque miniſter,
Romana Armandus gloria rara toga.
Inſita quem virtus, geſtiſque exercita tantis,
Quondam etiam ad magnos euehet uſque Deos.
Ingrêdere ergo libens Dani ad pratoria Regis,
Et reſera votis ora diſerta bonis.
Centum Oratores diuerſa per aquora uelli,
Ardent te voto quiſque innare ſuo.

*Has inter pompas, interque oblata vicissim
 Dulcia permixta munera latissia.
 Mandatis incumbere tuis, sere commodapacis
 Verba, nec incassum tempus abire sine.
 Latus Hymen sinet his misceri seria ludis:
 Materies Sponsa non erit illa gravis.
 Quaeque tibi lingua est facundia, confer in illud,
 Ut pacis cunctis insinuetur amor.
 Victores pax alma iuuat, iuuat hac quoque vi-
 ctos,*

*Hanc timida matres, hanc cupiere nurus.
 Hanc cupit exhausto Germania milite, Marti
 Heu nimium multos scena cruenta dies.
 Illam non pugnae Suecus, non respuet acer
 Arcu & veloci Sarmata fissus equo.
 Fors & Casarea non est inuisa senectae
 Ut possit fato commodiore frui.
 Nisi faciant: Rex Gallorum iustissimus, ultro
 Oppressis certam deuouet unus opem.*

SIRENI BALTHICÆ
 Constantiæ Sirenbergiæ.

Nos quoque carminibus, pulchra ô CON-
 STANTIA, nostris
 Pangimus in laudes debita vota tuas.
 Pangimus, & quocunque pedem seu Regia ducunt
 Imperia, aut rerum fors inopina feret:
 Semper honos tuus ô nostro vulgabitur ore,
 Testis erit fama linguaque nostra tua.

POEMAT.

499

Nam quod te celebret Germana Borussia, quod te
Laudibus impensis Aula Polona colat:
Quod plebs, quod tua Gens, non est ea gratia; de-
bent.

Pramia virtuti talia iure tua.

Quippe tuos potes es simul exornare Borussos,
Et famam populis addere Sarmaticis.

TV Prussi flos lectus agri; Virtutis odorem
Felix, te circum qua iacet, haurit humus.

Qualiter in clauso spirat flos inclytus hortos,
Funditur exempli sic odor Vrbe tui.

Te simul aspexit nupta, aut innupta puella;
Sive quod inuideat, sive quod optet, habet.

Incubat infixis tibi sedula Mater ocellis:

Te quasi sola fores; cura Paterna fonet.

At tu maternâ non es contenta loquelâ:

Addita Teutonice lingua Polona tibi est.

Hetruscum possis intellexisse Petrarcham,

Tu possis prisco cum Cicerone loqui.

Si, cum Sarmaticis Naso fuit exul in oris,

Vixes, non usquam, quod quereretur, erat.

Alloqui ille tui solâ dulcedine posses.

Exilii, ut facimus, tadia ferre sui.

Solertis te præterea manus amala lingue

Excultam ingenuis artibus esse probat.

Quid vel naturâ, quid vel præstatur ab arte,

Quod calamo, & doctâ non imiteris acu?

Dexteritas tibi præ manibus, tibi gratia vultus,

Divinum resides denique voce metos.

Nene suo careat tam nobilis indice virtus,

Forte tibi invidia virus adhaesi edax.

Dives enim, aggesto sensum qui mancipat aures,

Detrahit lepidi dotibus ingenii.

Constituere suâ qui Numen turpiter alno,

His ratio meriti non fuit ulla tui.

Denique qui malus est gratis, qui barbarus, ille

Contempsit tantas consor iniquus opes.

Atinos immensi Gens defecatio Orbis

Francigene, In istis queis. Deus esse dedit.

Qui Mundi meliore situ, meliore sub axe,

Civiles vita iura, modumque damus.

Post circum-cursas tanto discrimine Gentes,

Est ubi virtutis terra malique ferax:

Nos laudare tuas, pulchra ô CONSTANTIA,

mores

Non satis est, ad quos obstupuisse decet.

Et iam magna tui nostras perna serat aures

Fama, ratam aspectu quam facis esse tuo.

Ille per Ausonias tam pridem inclarus urbes,

Quas pater Eridamus, quasque Timaeus obit.

Ille per Euganeos libramine praeptis ala

Setulit, Adriaco personitque mari:

Audiit hanc Venetis ageret cum MEMMIVS

oris,

Nec potuit tantam tunc adhibere fidem.

Nam quis in extremos usquam transisse Bornissos

Tam placidam possit credere Melpomenem?

Et cur a reliquis dimissa sororibus ista

Exulet, a sacro tam procul una thoro?

Tandem etiam Gedannum (sic Dii voluistis) adi-

uit

MEMMIVS, emensis per mala longa fretis.

*Ille patens primum Oceani digressus in equor,
Intranit fauces Danica Sunda tuas.
Illinc à dextero perstrinxit littore Cimbro,
Illinc à laeo littore Noruegiam.
Et positum mediis in fluctibus Vranoburgum,
A magno cultos Vate Tychone lares.
Principis hinc Dani festam diuertit ad Urbem;
Contulit & thalamis omnia fastu nonis.
Hei mihi, quàm magno post scœnore pene pependit
Latius impensam festa per ista moram.
Namque sub hyberno repetit dum sydere classem,
Vlterius iussu pergere certus iter:
Substitit in portu: pigrique per otia ponti
Increpuit tardos ad sua vota Notos.
Quindenosque dies, totidemque ex ordine noctes;
Oppèrens ventos nauita sedit iners.
Interea Arcteo Sol impiger axe recessit,
Et de contracto nox fuit aucta die.
Tum vero pelago metuant se credere nauta,
Deductasque locant ad vada tuta rates.
Rex Danus pelagi, tempestatumque peritus
MEMMIADEM infesti temporis admonuit.
Ille nihil Regem, Regis neque dicta moratus
Fida, per insulas vela tetendit aquas.
Iam præter veltus Scane freta feruida terra,
Impulerat nauem liberioꝛe salo.
Et poterat, vento in puppem spirante secundo,
Littus in opposita pergere Vandalia.
Seque sinens fati, tuto succedere portu,
Sine tuo Gedanium, sine Lubeca tuo.
Maluit ad lauos cursum defletere Suecos,
Praque Deum fati Regia iussa tulit.*

*Calidus inuitis utens tum nauita ventis
 Obliquâ rexit gnaui ter arte ratem.
 Aëolus humanas sed enim indignatus habenas
 Rectorem, atque ratem per freta dira tulit.
 Ceu rapit impositum sessorem, dura tenaci
 Cum frena indomitus dente momordit equus.
 Ergo per infestos cali, pelagique tumultus,
 Fertur in ignotas nostra carina plagas.
 Non stella non luna polo: densissimus imber
 Inuoluit tenebris nos, fragilemque ratem.
 Tum vero mare per tumidum, tumidumque per
 imbrem*

*Visq; magis mergi, quàm superesse ratis.
 Deferit ars pauidos nautas; subit error; & ipsa
 Turbine pra magno vix sibi constat acus.
 Quis mihi tunc, tanto vita in discrimine sensus,
 Quos non tentavi sæpe vocare Deos?
 Post sex absque die iactati denique noctes,
 Cessimus ad Suecæ littora Calmaria.
 Inde lacus super adstrictos, perque inuisa saxa,
 Per nemora, & sparsas, nulla per arua, ni-
 ues.*

*Vsq; tuum tandem peruenimus, Holmia, nidum,
 Qui fluuiobinc pendet, pendet & inde mari.
 O animum, ô Lynceum domus Holmia: credere quis-
 quam ^{Ingenium toti ac-}
 Possit tibi cicures delituisse feras? ^{culatur non ho-}
 GVSTAVI LEONORA quid ô, quid deinde
 moraris*

*Sola per has sylvas, sola per hasque feras?
 Nempe hic Imperii quondam est stabilita Sueci
 Regia, degit in hoc Curia, & Aula situ.*

POEMATĀ.

503

GVSTAVI has sedes venerabilis incolit *Vxor*,
Luētum ibi pro tanto coniuge tristis habet.
 Non populus, non turba fores premit antica ma-
 gnas:

Quò te cūque feras, atria longa tacent.
MEMMIVS hic ratus est Aulam subiisse silen-
 tum,

Quam tennis populus, larnaque muta tenet.
 Abdita in obscura stabat Regina latebra:

Tristitia speciem cetera turba tulit.
 At non illa oculos tristis, faciemque decoram:
 Hei mihi, quos Soles! hei mihi, quas Veneres!
 His oculis nostros perstrinxit: tu quoque, *MEM-*

MI,
 Fassus es his oculis obstupuisse tuos.
 Hec fuge, *MEMMIADES*, teque istis eripa
 flammis:

Non nos *Arctos* Sole calere decet.
 Fata vocant aliò: maneat sua Dina *Suecis*,
 Atque vicem, super hac frigora, solis agat.
 Iamque vale longum lapidosa *Stocholmia* in cūm,
 Per nimium lentas *Vrbs* habitata moras.

Regina *Comites*, summa quæ è turribus arcis,
 A portu nostras cernitis ire rates.

Si potis est castas ea tangere cura puellas,
 Fundite pro fausta vota secunda via.
 Dum loquor hac, celsis se plurima *Virgo* fenestris
 Exerit, & vasto pendet ab arce mari.

Turba virum longa prætensa est margine ripa,
 Quisque sui amplexus stringit amantis amans.
 At nauta impatiens impacto ad littora conto,
 Diuidit à *Sueco* nosque ratemque Solo.

Ergo vale LEONORA : tui monumenta famu-
ris

Excusiet nostro pectore nulla dies.

Quem semel afflasti diuini numine vultus,

Non ullis poteris succubuisse malis.

Aspice nos : sub tam miti feliciter astro,

Vincemus rigidi crebra pericla freti.

Aspice : postremum hoc superest. Aspexit : & ecce

Aura fauens orta est, quâ Dea parte fuit.

Illicet & remorum alis, & numine Diva,

Spectantum ex oculis ocius eripimur.

Transvecti abruptas, angusta per aquora, rupes,

Ad vada deserta sistimur Elsnapia.

Illic ingentem, quæ ducat in alta, carinam

Scandimus, infirma non adenda rati.

Nec mora : vicina librans se ventus ab Arcto

Flatibus impleuit carbasia tota suis.

Littora conspiciamus terra sperata Borussæ,

Mitis ubi placidum Sol finis esse solum.

Hinc molles campi, hinc colles patuere benigni,

Hinc arbor flores, hinc sata præbet humus.

Aurea piscantes è dinite succina fluctu,

Suscipimus grata dona beata plage.

O latas Gentes! quibus hæc nascuntur in undis

Munera, Pætolæ verius atque Tago.

Sed neque sunt oculis sua tantum gaudia : & ipsa

Aures materiem nempe stuporis habent.

Affiduo hæc cantu mulcet loca BALTHICA SI-

REN,

Tam bene, Phœbe, tua non modulantur aues.

Diuino resonant percussa carmine ripe,

Ita repercussis subfil. & vnda sonis,

POEMAT A.

305

GALLICVS hanc vocem simul intellexit VLTIS-
SES,

Atque avidâ dulces ebibit aure modos.
Non se continuit porro : saltuque repente
Nitens, è media se rate proripuit.
Successitque antro Diva, quod Vistula circum
Sarmaticis labens in mare lambit aquis.
Tum vero fatis aperit præsaga futuris
Ora, mouens lyricas Nympha canora fides.
Expectate venis, MEMMI, te Prussica Tellus
Anxia, te pariter Linonis ora cupit.
Iam bina statuere acies sua castra; Suecum
Sarmata, Sarmaticum Suecus inire parat.
Obtrudunt qui se medios Batani, atque Britanni
Non sunt, ut sistant iurgia tanta, pares.
Mercurium, vel te, MEMMI, hac discrimina
poscunt,
Abditus ille tuo ni tamen ore latet.
I, propera : strictos vibrant iam cominus enses,
Auditisque amens aestuat ira tubis.
Ni cohibes, iam certa ruunt in vulnere turmas :
Arma rapit Finno, Cossacus arma rapit.
Iniice te in medios, verbis compeſce furentes,
Ira cadet verbis obsequiosa tuis.
Non ultra effata est Nymphe, non audiit ultra
MEMMIVS, ad Stumæ protinus arua volat,
Et procul exertos cernens splendere cultros,
Quo ruit in diras turba scelestæ neces !
Quo ruit ? en vestri geminis è partibus ultro
Incumbant paci, pacta per æqua, Duces.
Interea infestis madidi concurritis armis :
Ipsaque iam vestro terra cruore madet.

306 **GAROLI OGERII**

Condate : conde tuum, Gotthe insuperabilis, ensems

Tuque innitte ensen, Sarmata, conde tuum.

Gotthe, lacessit renocant te Caesaris arma,

Proditate pacti fœdera Saxonici.

Sarmata, vicinia debes obistere Moschis,

Tu debes Turcas, tu prohibere Getas.

Gotthe acer, qui GVSTAVO sub Principe iactas

Artes militia te didicisse tua,

In LADISLAO Gustanos aspice plures,

Hunc optes Regem forsan & esse tuum.

Sarmata, cognatos ne perge lacessere Gotthos,

Ipse suum ducit Rex tuus unde genus.

Quin, veseras ambo Populi coniungite dextras,

Alter in amplexus alteriusque ruat.

Interea iuris, in LYONIS, esto Sueci :

Reddatúr propria PRUSSIA Sarmatia.

Hec dicens, virgam pretendit ; conscius altis

Iuppiter è cœlo fulsit, & intonuit.

Continuò placidus motans PAX aurea pennas,

Afflatu incultos exhilaravit agros.

Et iam FAMA suis nitens perniciosior alis,

Hanc pacem cuncto sparserat ante Solo.

Tertia, tam leta augurium CONSTANTIA
pacis

Quæ dederat, pacis nuntia & ipsa fuit.

Et dubios recréans tanto in discrimine Cines,

Oppida, & affusus carmine mulsit aquas.

Quin ipsum, spiraret adhuc cum pectore Martem,

VLADISLAVM carmine distinuit.

Ille tuis pronam, CONSTANTIA, cantibus au-
rem

Præbuit, ad laudes obstrinxit que suas.

Regis ad exemplum, tibi tota obmutuit aula,

Eque tuo pendens Aulicus ore fuit.

MEMMIUS arte capi haud facilis, se denique
captum

Dalci loqui sensit carminis arte tui.

Dumque tuos cantus miratur, ad ostia sedit

Vistula queis tumidas in mare voluit aquas.

Et nisi vel patria, vel amor dinellat honoris,

Præferat hæc cunctis ora delitiis.

Pone modum fidibus, CONSTANTIA, pone
canoris,

Quas pariter resonas docta per ora modis.

Gallia nos renocat, sequimur: ut nostra supersit

Fama nimis longâ fors onerata mora.

Si canis, en etiam subsistimus: exime nexus,

Qui religant linguæ pectora nostra tua.

Vina tui posthac tamen in me hærebit imago,

Æternum ex animo non abolenda meo.

Scilicet absentem votis te prosequar, absens,

Et mea votorum littera testis erit.

Venerit ut nostram vacuus Gedanensis ad Urbem,

Vota tamen nostra plurima ab Urbe feret.

Portibus à Gallis ad portus nauta Borussos

Cum soluet, soluet vota que nostra tibi.

Si dubitas, tua te confirmet, conscia virtus:

Illæ tibi nostri pignus amoris erit.

Sic o Sarmaticas mulce, CONSTANTIA, ripas:

Mulce undas, Siren Baltica, Sarmaticas.

AD ILLUSTRISSIMUM
MARCHIONEM D. S.

ELEGIA.

Tendimus ad cecos, dedimus iam nomina lu-
scis:

Alter pars mundi iam mihi penè perit.

Marchio, longinquis hæc sum lucratus in oris:

Memmiadem terra dum sequor, atque ma-
ri.

Prima venenatos stomacho mihi Dania potus

Indidit, in cerebrum se tulit inde vapor.

Siccati inusto calices, & funditus vadis

Ex sugenda labris ultima gutta fuit.

Eiat mi Regis tibi, Galle, propino saluti:

Iste ait; & toto mergitur ora scypho.

*Exhaustum replet inde scyphum, & aditque bibe-
dum,*

Excipio, & Regem dono salute meum.

Richelio, alter ait, nihil est generosus; illi

Ergo bibo: calicem corripit atque bibit.

Quàmlibet illa fuit mensura immensa, sequaci

Circuitu, fuit hæc tanta bibenda salus.

Danice Rex, vestros non obmittemus honores:

Impensa merces hic erit una tunc.

Ut par sis reliquis virtutibus: arte bibendi

Maior Alexandro diceris, atque Clyto.

Nec bene fata istas te constituere per undas :
Hesperia fueras dignus utraque frui.
Ergo tibi, & geminis, nam sic decet, ordine natis
Libamus puri pocula terna meri.
Restabat facienda nona libatio nupte,
Id perago, & nupta nuncupo vota noua.
Hoc fueras fortasse satis : sed non satis, urgent
Utque bibam quæ vi, quæ prece, quisque rogat.
Prodigit omne genus vini, gens indiga vini :
Tota redundanti diffinit Aula mero.
Hoc nimis austerum est, præsto sunt sacchara mensis
Mellaque, & expressis cinnama mixta cicris.
Omne genus statunt pateras : habet illa lebetis,
Hæc cymba speciem, cassidis ista refert.
At non ulla fuit varia mensura figura,
Quæ misero mihi non experienda foret.
Torquentur dubii sic à Tortore latrones :
De quibus ingesta questio habetur aqua.
Ista quidem vis est, clamo, mihi roboræ desunt,
Exturbata suo est mens mea penè loco.
Nec minùs. Impellunt sese cubitisque fatigant
Fortè etiam rixa proxima causa fuit.
Hinc cyathos auri allidunt, mutantque vicissim :
Hinc strages vitreis sic violenta scyphis.
Hæc mihi Centauros Lapithasque reduxit imago,
Cùm sparsere tuas, Hippodamia, dapes.
O mihi abhorrendos per secula cuncta hymeneos,
Quanta mihi series nequitur inde mali !
Post aliquot menses tormenta per ista peractos :
Eo petimus regna Sueca mari.
Ergo succedunt calæ intoleranda Sueci
Frigora : cùm memini, cithibus horror ineest.

His ego compactis membris, his viribus, atque
 Affuetus longâ ducere pace dies :
 Per media pénétre durissima frigora Brumæ,
 Hospes ad extrema limina Lapponiæ.
 Quattuor è parua nos Memmius eligit Aula,
 Mandatisque onerat ; consilioque regit.
 Scilicet ut Gentis studiumque fidemque Suecæ
 Firmis ad nostram conciliemus opem,
 Illicet Vplandos decurrimus, & Dalecarlos,
 Argenti montes tangimus atque Cupri.
 Norcopiamq; auidi fabricantem fulmina Martis,
 Artibus & claram Palladis Vpsaliam.
 Præsumamus magnos minimosque per Oppida cines :
 Callosas dexteræ prendimus agricolis.
 Lignea Nobilium quin & Castella subimus :
 Deprensos miseris quos pûdet esse casis.
 His tamen est pubes exorta parentibus, arces
 Diruit infida qua modò Saxonia.
 Tentonicas qua tam latè grassata per Vrbes,
 Thesauros Bauari diripuit Monachi.
 Et quæ Casareas acies fundente, cruentas
 Voluerunt toties Rhénus & Albis aquas.
 Tam valide attoniti parua incunabula pûbis
 Vidimus, & parcos tecta per ista patres.
 Vix tamen in tectis hac tempestate morantur,
 Neo sedet ad signem Gens operosa focum.
 Moris id est positis alio sub Sole Suecis,
 Cum sunt adstricto flumina dura gelu.
 Querere per glaciem compendia curia viarum,
 Inuenta oblonga commoditate Traha.
 Quæque per anfractus longos æstate peragrant,
 Brumali peragrant per loca planâ, diæ.

POEMATATA

311

At non incanti campis spatiantur apertis:
 Pellibus, & densa corpora veste tegunt.
 Adde quod innutrita suo Gens aspera cælo,
 Ferre potest cæli frigora dira sui.
 Gallus ego imprudens hac frigora tento, rigentem
 Cum magis irritat Bruma rigens hyemem.
 Pellibus & villis non sum suffultus, & artus
 Vix tecti ventis frigoribusque patent.
 Paruum est quod nostri cutis aruit extima nasi,
 Torrentique vsta quod velut igne gena.
 Penè mihi adstrictus medio sub pectore sanguis,
 Ossibus obrigit penè medulla meis.
 Hac quos experior fluxere ab origine morbi,
 Si non à rigida sunt quoque Sarmatia.
 Sarmatiam quis Gallus amet, quis adire labores?
 Ni velit exempli non meminisse mei.
 Per centum noctes illa Regione moratus
 Decubui nuda debile corpus humo.
 Non lecti suberant, non mollis calcitra pluma,
 Vix etiam duro stramina sparsa solo.
 Sape sub effossi decumbens culmine tecti.
 Immadui pluvia semisopitus aqua.
 Nocte domum subisse putans, fuit illa ruina,
 Sensi sub puro me iacuisse lone.
 Denique sternendis fuerat quàm sedula lectis
 Cura, ministrandis par fuit illa cibus.
 Quid, Memmi, hic ultra facimus quin prapeto cursu
 Diffugis, & patrio nos finis esse solo?
 Littora contigimus tandem sperata Dieppæ,
 Et teritur pedibus Gallica terra meis.
 Hens & Parisus fruimur: pia turba, Propinqui
 Undique in amplexus nostra per orant.

At non ille mihi longum gratissimus hæsere
 Sensus percepta pectore latitæ.
 Inuadens nam me subito sæuissima febris,
 Incantum ad tumuli limina penè tulit.
 Liquitur ac veluti canis cum montibus humor,
 Undique putris agros obruit eluantes,
 Concretius capiti sic me penè obruit humor,
 Cum cepit se imis fundere visceribus.
 Tandem egi febrim : sed non impune : sinistri
 Quippe migrans aciem contudit illa oculi.
 Si dextrum fors vicini contagio ladat,
 Mutetur longâ si mihi nocte dies :
 Tum verò fatis submittens colla supernis,
 Adscribensque meis hæc mala flagitiis :
 Cæcorum me Cænobio sociabo trecentum,
 Et precibus templi muneribusque frequens :
 Atque regens baculo sensim vestigia longo,
 Imponam fulua lilia parua toga.
 Credo equidem, si me hoc damnet fortuna dolore,
 Ambire & misera cogar in ade locum,
 Est tam læua mei sors insuperabilis æstri,
 Desse sufficiens ut mihi fortè fauor.

Id non ed dico, Illustrissime Marchio, quod de
 gratia tua diffidam, sed illam hæcenus supeta-
 uit mea mala fortuna. Scio quàm saepe apud E-
 minentissimum Cardinalem mihi suffragatus
 sis, & quàm frustra : fortasse eras nimis leue
 tunc temporis meum meritum. Nunc cum re-
 direm è Danica, Suecia, atque Polonia, vbi Chri-
 stianissimi Regis prærogatiuam aduersus Hispa-
 nos atque Anglos strenuè, & cum capitis discri-

nunc

mine defendimus; vbi hominum studia Galliae conciliuimus; vbi ego priuatim Maximi Cardinalis virtutem apud Sarmatas atque Russos praedicaui, existimabam reuersus in Galliam mihi magnam repositam esse iustitiae coronam. Patrocinaturum deinde mihi speraueram Illustriss. Auauxiu Mœcenatem meum: at illud nescio quo fato sua domestica negotia aliò traduxerunt. Magnam quoque in tua humanitate spem collocaueram; sed priusquam te adire possem, contracta ex infinitis laboribus febris lecto me afflixit, & postquam per plures hebdomadas sensissimè exercuit, sinistrum denique oculum mihi suggillauit, si non extinxit penitus. Prohibuerunt interim Medici ne legerem; huc scriberem; ne quereret, non prohibuerunt. En ego tibi, Vir Humanissime, quoniam te coram alloqui non possum, in hac Elegia peregrinationum & ærumnarum nostrarum breuem tabulam mitto: Illam, si placeat, decurres oculis; & si commodum iudicabis, ostendes illi à quo fortunæ omnium pendet, salutemque quam tibi voueo plurimam, grato animo suscipies.

AD IAC. FAVERELLVM

E L E G I A.

Humana heu quantis obnoxia casibus est fors!
Quàm varia versant corpora nostra vices.

514 CAROLI OGERII.

Nuper in extremis peragrabam saxa Suecis
Ardua, qua possint vix superare capri.
Vertice penè meo, quàm totus vertitur orbis.
In perpendiculum pensilis Arctos erat.
Infandum est quæ me pupugerunt frigora, quæque
Stipata circum me coiere nives.
Interea calido recreabam pectora focu,
Combusti infundens pocula sape meri.
Urgebant ipsi patrio de more Sueci,
Quippe merum cunctis fortius esse malis.
Depellique mero nimios aestate calorem,
Depellique ipso frigora dira mare.
Rhenanum, Hispanumque istis anchoribus hansi,
Quocumque & falsis vina vehuntur aquis.
De Modulis, de Bittaricis transuecta Kibiscis,
Et de Santomibus, mi FAVÈRELLE, suis.
Caligo hinc capiti sedis densissima nostro,
Pollere quam medica nūq̃ valet artis opus.
Quæ postquam toto grassata est corpore, tandem
In partem leni luminis incubuit.
Herbarum quot agris, cultis quot alantur in hortis,
Sunt pridem in stomachum juscula fusa meum.
Impressa est humeris onerosa tuncurbita nostris,
Copia de macrâ carne cruoris ut.
Et diversa oculis collyria lippus inunxi :
Et rasa est capiti, barba pilusque meo.
Quodque prius fieri decuit, sunt Namina Divina
Per sua quæque meâ templa vocata prece.
Hei mihi, non ullis meus est medicabilis herbis,
Placari ve potest thure, vel arte dolor.
Tentandum hoc super est, avidi restringere Bacchi
Damna, superfusis si valeamus aquis.

Ergo Sequanicis utar nunc sobrius undis,
 Et cyathos summo sorbeo mane decem,
 Hinc pede inoffenso per bina deambula xysta,
 A sole, & pluvio qua tegit umbra Iona.
 Fata saluari coquuntur sic potio mori,
 Nec cruda est stomacho, nec gravis est capiti.
 Non hic borresco tua frigora, Senecia, non hic
 Amplius allidunt ad tua saxa pedes.
 Securus pelagi errorum, terraque viarum
 Privatâ residens otia duce domo.
 At non hic Regum, aut populorum iurgia tracta
 Bellive, aut pacis verba sequestra fero.
 Quid tum? nullum etiam deinceps certamen mihi
 Mundi inter Dominos quis sit honore prior.
 Oxenstirna licet per me sua cornua jactet
 Regem & Vandalici se gerat ille sat.
 Caesaribusque ipsis audax se Gethicus aquet,
 Et merito Regat censeat esse pari.
 Disceptanda alijs ea detur causa patrenis
 Ut manus hic sermo, sic erit amicus habes.
 Quandoquidem ingratis delusa favoribus Aula
 Spes toties, vimum credula nostra fuit.
 Esto prociut nostrâ deinceps tam diffica mentis
 Gallica, quàm nostro est Aula Sueca situ.
 Ad Bibare ripam, miseri cum face popelli,
 Sedem pro misero tempore figo meam.
 Vincenna inde namus prospecto, & nobile castrum
 Matrona Sequanicas quod secus intrat aquas.
 Villa hinc Iudeum mihi cernitur, atque Vicestrum
 Dirarum quondam mansio fœda strygm.
 Quaeque ad molliculi clium jacet Iuvia, montis?
 Indice me, Veneris pagus, Amoris ager.

516 CAROLI OGERII

AVRORA innumeris praelustris amoribus undò
 Exorients, homines afficit atque deos.
 Hec valeo è parua miracula cernere cellà,
 Si ferre illa tamen popula lasa potest.
 Parte alià, fanum Bernardi cerno propinquum;
 Et spatia austeri gymnica Richery;
 Conspiciuntque domum Martini disitis, ex quà
 SPESSE ET antiquis edibus officitur.
 Quinetiam antiquos video, FAVERELLE, penates,
 Sacranit Mastr quostinus ante Socer.
 Et quos tate nonos habiras, ubi platina pendet
 Ingenij partus, fabula picta, tect.
 Nec egere inuisens, soprem inuadabo Trionis
 Moros, & MEMI fortia facta mei.
 Hispanis ut se Legatis, atque Britannis,
 Audax inuicto pectore pratulerit,
 Gotthorum populans, & procures quàm flexerit arte:
 Reginas & quàm sterneris arte duas.
 Ut placuit Cimbris: aliò ut conuersa reduxit.
 Hinc populi, hinc Regis pectora Sarmaticis:
 Sed quid ego hac autem pridem dimissa recorder?
 Ladicur & memori nostra labore quies?
 Quid mihi cū Regnis nunc est aut Regibus, ex quo
 San-Pictorinis vitiis annumeror?
 Non alià porrò cupiam regione morari,
 Dummodo vicino te, FAVERELLE, fruatur.
 Sat felix, reliquos numeras, quos inter amicos,
 Et me censeri, si patiaris, ero.

IACOBI FAVERELLI

AD CAR. OGERIVM

ΑΥΤΙΔΩ ΕΓΓΥ.

Non ea, quam de te sperabā, noster OGERI,
 Non ea Mansa fores pulsat amica meās.
 Calliopen rebar, tota est Elegeia, pedemque
 Non unum peregrè perdidit illa modò,
 Illa sed & lumen, proh numina! perdidit unum:
 Iamque ita dimidiā parte minuta sui est.
 Quæque, quod est gravius, studijs assuenerat Aula,
 Thure sua nostris digna litare Dijs,
 Nunc inter lixas, & aquati putida ligni
 Ad San-Victorem septa, sub vrbe latet.
 Alta nec ARMANDI colit amplius arria, leni
 Cùm datur, ut recrees ora beata lyrâ.
 Nec Senneſcais recites ut carmina Nymphis,
 Augustam cordi est amplius ire domum.
 At latabar ego, cùm te per Baltica sensi
 Principis in causam velificare vada.
 Latabar, quod Apollineatibi Palladis arbas
 Nobilior tandem, fertiliorque foret.
 Quodq; rata post pacis opus, quā MEMMIUS inter
 Missus erat Geticos conciliare lares.
 Postque tuis passim cicuratum cantibus Arcton,
 Acciperes merito pramia digna tuo.
 O falsas hominum mentes! ô pectora caca!
 O spes, quàm nihil es, quo speciosa magis!

518 CAROLI OGERII

Ergo relegarit Suecæ te noctis in antra
 Publica res per tot, non tua noxa, dies.
 Ergo sub extremo duraueris usque Boote,
 Damnâque brumarum senseris usque triumpho.
 Inque mero toties animam submerseris, inque
 Tabacci fumo merferis inde merum.
 Inclinare sua quò pronius indolè gentis
 In Dominum posses barbara corda tuum.
 Unde tibi curâ damnum reparabile nulla,
 Dum remeas uno nempe myops oculo.
 Namque acie lauum sensim per lumen hebonde,
 Excidit officio pupula chara suo.
 Sen tanti fuit illa meri fuligine forsan
 Obsita, sen tanto, quod magis, usta gelu.
 Quid memore sparsas per Baltica littora cantes?
 Quid Stockholmiaca nanfraga saxa plage?
 Pernociti quæ nauigio, quæ flante procellâ
 Iussus, & illumi cadere sepe polo es.
 Scilicet ut reducem solatia nulla manerent,
 Adfererètur Amla te sibi nullus bonos.
 Ergo habeat sibi regales Pyrrhonius aedes,
 Publicâque in nugas vindicet æra suas.
 Tu priuatus homo, pacis commenta Borussæ
 Scribe, suburbano luscus in hospitio.
 Comædos diploma iuuat, pluat aureus imber
 Terpandro, meriti tu satur esto tui.
 Munera non aliter procerû, mihi crede, per aula
 Dispensat cæca dextera læua Dea.
 Auceps tu quatuor damnos, feret ille volucres:
 Frugem tu campo seueris, ille metet.
 Indigna sic facus inuens vorat ore sub alneis,
 Quæ debentur api dulcia mella sue.

*At tu, quem non sponsa granat, non ambitus urit,
 Si tibi vis tandem vivere, vine tuo.
 Non tanti est, durum toties Quæstoris anari
 Pro stipe ter iussa ferre supercilium.
 Quid tibi, quæ Charites norunt, quem diligit omnis
 Musa, potest calamo suavius esse tuo?
 Hanc amor externa tibi jam non amplius aula,
 Aut rerum inuideat publica cura tibi.
 Non, si securus Moschi, Thracis-ve, coronas
 Vandalici repetat Sarmata rursus ani.
 Nec si vel totum sibi Panno subegerit Albin,
 Aut Rheno toti, vincla minetur Iber.
 Dic modò, quis Domini-ve fauor, vel pensio nūmi,
 Par tibi sit Sueca solvere damna mora?
 Vel mihi dic de tot, quos reges videris, unum,
 Qui tibi defunctum reddere lumen eat.
 Debet, crede mihi, lux altera charior esse,
 Qua superest, toto, si sapias, Orbe tibi;
 O quam vivere se contentum præstat, & intra
 Primatos eunum ducere mite laras!
 O quam te vatem sub nostra suburbia malo
 Xysta penes curti lusibus apta glabi.
 Cimmerica Gottha quam Regnatricis in aula
 Pandentem M E M M I regis sensa tui!
 Non hic perpetuam noctem, frigus-ve, sed æqui
 Perpetuo soles expeririæ Ionis.
 Non hic ardentis mulsæ libamine reges,
 Sed saluum mulsæ te iuuat esse citro.
 Quod si Sequanicas medica forbere diæta,
 Claranda lucis nomine, pergis aquas.
 Hinc tibi vicinis aderit COLTETVS ab hortis
 Cum toto Phœbi, Pegasidumque chora.*

320 CAROLI OGERII

*Hinc ego cum ratis Nasonis Amoribus ibo,
Sine facis pictor, sine Poëta mea.
Illic seclusi miscabimus otia chara,
Alternis quo suum quisque tenabit opus.
Tu mihi GUSTAVI, nobis canet ille triumphos
RICHELIDÆ, vobis eloquar ipse meos.
Forſitan & nostris iunget sua carmina FAÏVS,
FAÏVS argenti rex Epigrammaty.
Vicina si quando domo sparietur in agros,
Victoris-ve sacra tendat ab ada domum.
Vandalicis tecum quin conferet ille Batana,
Hagam Stockholme, MEMMIA gesta suis.
Aspera sic vacua fallēmus tempora vita,
Sic defes nobis leniter hora finet.
O mihi te nunquam vitano faxit abesse,
Dum suberit signo Sequanis ora meo.
Non quo ciue quidē turbas, atque arma, quod absit,
Amentis vulgi seditiosa vetem.
Sed quo nimirum consolatore, superba
Ora dehinc domine, verbāque ferre queam.
Et quo farre queam nimis infelicia tali
Fata mihi, scrupulo scripta sub alucolo.
Crede mihi, non est, quod me crudelius urat,
Queque artus vaxet crux magis aspra meos.
Quam tessellati cornu per mobile ludis
Alea trux, genio Dira dicata meo.
Mille mihi lances anni melioris ademit.
Hæc rabies, noctes & malè mille mihi,
Illic me vinculum Iouis heu! tenet arctius Ate,
Quam furem Scythica rupis in arte suum.
Illic sæpe cibi me Sal oriēsque, cadēsque
Vidit ab hesternæ nocte, die, vacuum.*

Nec natura suos ausa est enitier vsu,

Nec fuit egelido sensibilis illa Ioni.

O quantum vini mihi defuit inde vigoris!

Aris & ô quantum defuit inde mihi!

Hoc sine Nestoreos poteram sortirier annos,

Hoc sine nummorum conderet arca nimis.

Sed non hanc à me pestem depellere diris

Addita vota, sacra non valère preces,

*Atque hoc est, quod Amoris abhinc, Dominaque
repulsas*

Passus, Acidalia desero castra Dea.

Cum neque, qualis eram quondam solvendo, doinceps

Corpore sim, necdum par sit ut ere luam.

Hoc superest unum, plus non vixisse coevis:

Vera quidem, sed enim portio vana mihi.

Nam vita partem solam si perunigil hora,

Non ullam nostra somniculosa facit;

Plus ego sic per lustra novem jam vixero, quam qui

Anterior vixit per duodena secus.

At tu nunc legis medica sectator, OGERI,

Syncerique adeo poter ab amne scyphi.

Qui morbos lenire tuos, atque agra lavato

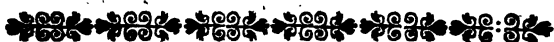
Pectora Phœbea novieris arte lyra.

Hoc quoque si poteris tu me sanare furore,

Fac sodes, & eris magnus Apollo mihi.

E porticu nostrâ Prid. Kal.

Sext. M. DC. XXXVII.



ILLVSTRISSIMO
ET EXCELLENTISSIMO VIRO
D. CLAVDIO DE MESMES
EQUITI TORQVATO, COMITI
D'AVAX, SANCTIORIS CONSILII
Christianissimæ Regiæ Majestatis Consi-
liario.

*Olim per Italiam: tum per Daniam, Sueciam,
Poloniam, ac præcipuas Anseatici Fœderis Ci-
uitates: Nunc etiam per Germaniam, ad uni-
uersam Christiani Orbis procurandam Pacem,
extra ordinem Legato.*

S I mihi per te liceret, ILLVSTRIS-
SIME DOMINE, ut Ephemeridas meas Se-
ptemtrionales ederem in vulgus: &
Reipublicæ, cui seruis, utilitatis aliquid, & ti-
bi ipsi gloriæ non parum, certè auocamenti
non nihil comparares. At ne id faciam, quo-
niam præclarâ, quam ad N. Borbonium scri-
psisti, epistolâ omnino prohibes, pareo om-
nino: tametsi retinendi sexcentas habeo ra-
tiones, quæ mihi apud me in pectore conco-
quendæ sunt: quarum illa præcipua erat, quod
tuum panegyricum, sine vllâ cuiusquam legi-
timâ inuidiâ, in nudâ rerum à te gestarum hi-

storia adornaueram : Altera ut orij mei infamiam utcunque purgarem : tertia , quâ solari me plerumque soleo , ut saltem aliqua esset laborum meorum merces in eorum , qui id à me expectant , approbatione atque plausu. Denique , ut eorum tandem populorum virtutes bonâ fide prædicem , quorum sola , ac maria tam sæpè damnavi. Verumtamen quandoquidem mihi pro tuâ in me auctoritate silentium imperas , prorsus obmutesco. Parum ergo mihi erat oculorum fecisse dispendium , nisi etiam planè mutus & elinguis fierem ? At enim id vel è tua , vel è re publicâ esse existimas , ut fileam : ultra non loquar. Neque verò sim propter te tantummodò Mutius : ero , si ita iubes , etiam Scruola ; manumque focis libentissimè inferam , uti deinceps nec loqui possim , nec scribere. Postulas aliquid à me præterea ? En habes in Ogerio Zopyrum nouum , qui se pro tuis vîsibus , omnium membrorum iacturâ & mutilatione damnet. Nimis poëtica sunt ista , inquis ; Enimuero veritatis habent quoque plurimum. Sed sint illa poëtica ; quid tum ? Nunquid ut in Græcis artificibus Aulædi fiunt , qui Citharædi esse non possunt ; ita mihi qui Historicus esse nequeo , utique Poëtam esse non licebit ? Poëtam verò & agam , & me esse profitebor , donec eâ etiam facultate mihi sit à te interdictum. Calumnientur quantumuis Poëticam , qui Musis non litarunt : dicant , si velint , hanc meam tam austeram ; morborum , & ægritudinum mearum deliramentum esse. Possum illis

alias sua conuitia regerere. At profectò Poësis vnicum mihi nunc est; in hac fortunæ iniquitate; solatium; his somniis ærumnarum mearum sensus deluditur; his artibus solitudinis meæ tædia leuantur; ex hoc denique penu Excellentie tuæ quotannis donaria constitui, deincepsque polliceor. Anno præterito misi tibi Oden ad D. Leodegarium voti nomine conceptam: quam quidem; vt pius es in Sanctos, vt beneuolus in tuos, intelligo tibi non displicuisse. Offero nunc tibi Epiraphia, quæ hoc anno composui. Infelix argumentum, dicet quispiam. Nempe quod homini affectæ valitudinis, qualis ego sum, valde conueniens sit. Quæ enim vel mihi, vel alteri ad has inciras redactæ, philosophia potior esse possit, quàm assidua mortis cogitatio? Rectè id quidem: Verumtamen cur ista ad Memmiam Auauxium? Nimirum vt dum illi vniuersi Orbis Orchestra adblanditur, ac plaudit; hominem se meminerit, & pro hominibus legatione fungi, atque adedò omnia illa munera fluxa esse, atque caduca. At tutumne est homini istius dignitatis liberè loqui, & res illatibiles obtrudere? Nempe illi, quem politicam prudentiam cum verâ & Christianâ pietate conjunxisse, in vniuerso Orbe peragrandò deprehendi. Sed me id vetat enarrare, Vir modestissimus: taceo, loquantur verò iam mortui nostri.

IOANNÆ MONLVCIÆ
ILLVSTRISSIMÆ FOEMINÆ
EPITAPHIVM.

Hic sacra et omnia præstita MONLVCIÆ forma,
Iuncta sago pariter qua fuit, atque toga.
AMBOS II primum conjux fuit, & fuit inde
MEMORATA: ille sago præstita, ista toga.
Unicus huic suberat primo de conjugio vatus:
Illum immatura fuisse vestigia tulit.
Plenior hinc ad te, MEMORI, translatus ab illa est
Mixtus amoris bonos, mixtus honoris amor.
Hanc quoque tam sancto es veneratus amore,
maritis
Hæc ut in exemplum possit abire fides.
Tandem bis quinis mortem luctata diebus,
Ad festum sancta est, o Genonessa, tuum.
Dat Patris hinc tumultu corpus, cor, & inde Mariti:
Vivus ab æsequiis quod fuit extat amor.
Natura satis illa facit; facit illa Deoque;
Dum se inter Patrem dividit, atque Virum.
Scilicet est Patri sua portio reddita corpus:
Est cor dilecto pars data iusta Viro.

IACOBI FAVERELLI

VIRI CLARISSIMI

CENOTAPHIUM

IN ECCLESIA D. NICOLAI

PONENDVM.

TRANSIIT ad Superos, nequiquam hic
quariscar, ista

Conditus est vili nec FAVERELLVS humo.
Ille quidem morbo jacuit, defixus acerbis:

Es medicaminibus praeda, malisque fuit.
Nec prudens Medicus, lenis aut Empiricus illi
Defuit: & diro cessit uterque malo.

At pius adueniens, animae cui cura iuvanda
Pastor, & ipse sua contulit artis opem.

Purganteque animae sordes, & sacra salutis
Pharmaca firmandis viribus applicuit.

Exin lethiferum aggreSSIONIS pugit vultus agonem,
Obviansque anida mascula corda neci.

Corpus, ait, morbi, aut medici, vel denique vermes
Absumant. Anima fors Deus esto mea.

ADOLESCENTIS
E S C V B L E I
V M B R A.

D Eceptum prima me flore fuisse iuventa;
Non est tam graviter fors ea digna gemit.
Nam quid sera mihi peperisset honestius ætas,
Quam Patria vitam fundere posse mea?
Fundo libens; & erit vite mihi Rentia merces
Diruta: & Hispani meta remota soli.
Ordine quisque suo, chari succedite Fratres;
Hinc præt in vobis Patrui, inde Pater.
Aut servate sacros Regni, aut protendite fines
Et vestri nusquam finis honoris erit.

PIIS MANIBVS
STÉPHANI DV CHEMIN.

V IATOR ista qui viam carpit via
Perges deinde, sistit, antispex gradum.
Hæret sub isto lapide STEPHANVS DE VIA,
Olim viator, ut summas nos singuli,
Nunc uniuersa carnis ingressus viam,
Vir iste cunctos inter optimus viros
Nec indecora sorte nascendi, neque
Illiberali more vivendi fuit.
Hunc Meldæ honestis extulit parentibus:
Illum Tholosa liberalium affatim

528 CAROLI OGERII

Scientiarum instruxit omni copia,
 Præterque juris explicandi scrupulos,
 Venustiorum quicquid est demum artium,
 Nempe & canendi, & rite pulsandi lyra.
 Ipsum capaci dein sinu Luteia
 Excepit; ipsum prima Regni Curia
 Clarum recepit in Patronorum gregem:
 Laborioso deditus ubi muneri,
 Ultro fidelem, quam nimis facilis fuit,
 Opem clienti sæpe non grato tulit,
 Ipsisque (dira o sæculi peruersitas)
 Nec utique gratis admodum magnatibus.
 Fors & viator quævis, an celebs fuit?
 Utinam fuisset. Vixus haud dubie foret:
 Possemus illa, posset is nobis frui:
 Horatius caneret etiamnum metra.
 Quæ nuper ipsa musici miræ modis
 Aptauit; inque tam suauiter datis
 Suavis animam Cygnus afflauit sonis.
 At o superbo, Christe, qui Collo vides,
 Hominumque gressus, quas & insistant vias:
 Suam cucurrit rite si Stephanus viam;
 Illum coronæ regis victorem sua.
 Sin & cucurrit ipse legitime iuuus;
 Huic præmie pleno gratiarum de penu,
 O & palastrarum, & coronarum arbiter,
 Culparum, & errorum omnium indulgentiam.

Lutetiæ Paris. ipso incunte A. M. DC. XXXIX.

AD EMINENTISS.
CARD. RETZIVM,
ELEGIA.

ARdua caputuum retinent te moenia Retzi;
Me rigida nexum compede morbus habet.
Provocat ista meos sortis communio luctus,
Kda tuoque iubet fundere verba sinu.
Si quis erit raptus e tota legione, satellites
Sat pius, huc ad te qui penetrare sinat.
Maximus hunc ex quo despectu Anaximius orbem,
Eximium stellas infernitque caput.
Tum demum erepro cepti curare Patrono,
Humane mihi lax si qua micaret opis.
Te simul aspexit, quasque assurrexeris in spes,
Quo tua se virtus impetu via ferat.
Non hæs dubitasti studio formidare volantes
Se tulit ad tantum prona repente virum.
Ergo tuos adeo postas, cum nempe ruebant
Omnis in amplexus plebs proceresque tuos,
Tempore quo Domina missa est à Principe Roma,
Præcinctura tuas infata rubra comas,
Ad tua cum castis properarent limina Musa,
Doctorum insignes confluerentque chori;
Me quoque permixtum doctis conferre catervis
Contigit obsequij vota secunda mei.
Credideram nec solus ego, sine nubo serenos

530 CAROLI OGERII

*Fausta tibi posthac voluere fata dies.
 Auguriumque tua descripsi sortis, & illud
 Notitia venit me referente tua.
 Hec vatum ignara mentes? cōmōtus ab Autā
 Turbo, meam merfit spemque tuamque ratem.
 Nunc malae te diuersa premūt, nunc plurima cura
 Sollicitat, tristis donique carcer habet.
 Me quoque carcer habet, morbis quem nempe
 renūctum*

*Affiduis, lecti dura catasta tenes.
 Roditur huiusmodi sanguis mihi pulmo tenaci.
 Permittit minimam nec dolor ille. moram
 Spiro dolens, respire dolens, dolet, egra fatigat
 Quamlibet in molli membra repono, sic
 Turbantur per aethra laeues mihi somnia somnia.
 Infestum reddidit, vigilans diem.
 Vertor in hanc, et in hanc uarys successibus aeternam,
 Comprehendi posse sic fugitivam quietem
 Sed magis illa fugit, nec se finit usque prehendi
 Scit licet incantatos opprimat, illa prius
 Nitro ad haec unum volucres componere manus,
 Attentumque, aliqua figura posse loco.
 Nulla subit mentem species mihi gratior illa,
 Quam prebet tacita pax mihi, Carthago
 Nempe sacri rosculo nocturna silentia claustrum
 Praefata longis patribusque casus.
 Eris ad impulsu somitum, cum nocte sub atra,
 Ad solitas pergit candida turba, precos
 Videris huius quicumque imprudens, ingedere, Manes
 Credat, & cernulis excubisse suis.
 Nunc meus ad viridas animus diuertere xystos,
 Aspectuque cupit liberioris frui.*

Hic mihi quis prior occurrat, quam Retzius, inter
 Cordatus miscens dulcia verba viri.
 Illic per temere sparsas, per & ordine sylvas,
 Proluit innocuis pectora delicys.
 Delicias, sed nunc penitus prohiberec istis,
 Hæc nisi se memori fors quoque mentis refert.
 Pinguntur varijs hæc domi meæ cuncta figuris,
 Hæc quocumque meus fallitur artu dolor.
 Carnaria scribendi studium me denique sumpsit,
 Scribamus, dixi, sed ut ai, quid va loquar?
 Nil mihi cum tædis, nil cum felicibus, esto
 Infelix aliquis qui mea moesta legat.
 Obvium utempro sit Retzius, ille queridus
 Excipiet miserans aure fauente meæ.
 Ergo tenis paribus, ferat Epistola pedis,
 Pinnæque ferat se super illa, namque
 Adhuc conclusa pinnata, super vult aris,
 Intrandi faciles operiensque vias.
 Qua data poterat, longo vult lapsa camino,
 Dum se dædæ primæ Retzius, illa cunctis
 Scripti summa brevis: toleret mala patere forti,
 Expectet Domini fata vicesque Dei.
 Chærum se sciat esse bonis, me denique credat
 Ex animo, ærumnis indoluisse suis.

FINIS.

EPITAPHE.

IE me suis contenté des choses nécessaires :
Fay souffert constamment l'honneste pauvreté,
Quoy que de mon pais j'eusse bien merité,
Par un illustre employ dans les grandes affaires.
Les livres ont estonné plusirs ordinaires ;
Les Sçavans mes amis & ma société.
Mon plus doux exercice estoit la pieté,
Qui me fit surpasser les choses Sublunaires.
Mon Grec & mon Latin, ma Prose avec mes
Vers,
Peuvent faire valloir mon nom par l'Univers,
Et m'acquies l'honneur d'une grande science :
Mais un plus haut sçavoir m'éleva jusqu'aux
Cieux.
C'est d'avoir sçeu souffrir avecque patience,
La Dentelle & la Mère, neuf mois devant mes
Foyers.

F. O. G. L. A. A.

- Reynolds, George, & Dan C. Smith
15 1884. *Barrett's*
21 7th. *Barrett's*
34. *Barrett's*
52. *Barrett's*
54. *Barrett's*
57. *Barrett's*
58. *Barrett's*
60. *Barrett's*
61. *Barrett's*
62. *Barrett's*
63. *Barrett's*
64. *Barrett's*
65. *Barrett's*
66. *Barrett's*
67. *Barrett's*
68. *Barrett's*
69. *Barrett's*
70. *Barrett's*
71. *Barrett's*
72. *Barrett's*
73. *Barrett's*
74. *Barrett's*
75. *Barrett's*
76. *Barrett's*
77. *Barrett's*
78. *Barrett's*
79. *Barrett's*
80. *Barrett's*
81. *Barrett's*
82. *Barrett's*
83. *Barrett's*
84. *Barrett's*
85. *Barrett's*
86. *Barrett's*
87. *Barrett's*
88. *Barrett's*
89. *Barrett's*
90. *Barrett's*
91. *Barrett's*
92. *Barrett's*
93. *Barrett's*
94. *Barrett's*
95. *Barrett's*
96. *Barrett's*
97. *Barrett's*
98. *Barrett's*
99. *Barrett's*
100. *Barrett's*

2. 11. 1911

11.11.11

6
M E





